248 SIA

النبيل بالعني المراب ا

تأليف

الدكنور بدوى طبايه

أستاذ البلاغة والنقد الأدبى كلية دار العلوم — جامعة القاهرة

الطبعةالرابعة

[مزيدة منقحة]

ملزت الطاع والنشئة مكتبة الأنجب لوالمضيث رثة مهاد شارع عدد زنيد -القائفة المنهج ، أو الإلمام بأطراف الموضوع ، وغير هـــذين من الذين وقفوا موقف المقررين المحافظين ، ليصونوا هذا القديم بالإعادة والتكرار ، وليحفظوا على هذا التراث حياته بشى. من الشرح والتقرير ، من غير أن يخرجوا على جوهر ما ورثوا بكثير من الزيادة أو الفصان .

وكان لكل تلك الجهود للتباينة أثر في خدمة هذا الفن حتى بما وترعرع ، وضبطت مسائله ، وفاضت جداوله ، وانسمت مباحثه ، وتشعبت فنون القول فيه . حتى كانت فترة أصاب البيان فيها ما مستصل أصحابه من عوامل الضعف والانحطاط في أكثر مناحى حياتهم السياسية والاجماعية والفنية ، حتى كان عصر الانبعاث الذى أخذت فيه هذه الأمة تصحو من غفلتها ، وتجدد في حياتها ، وتنظم من تفكيرها ، وتستمد لحاضرها ومستقبلها مدداً من تراثها القديم في العلم والتفكير .

وكان البيان ، أوكانت البلاغة العربية ، مما تنبهت الأذهان إلى الفظر فيه ، والوقوف على ما انتهى إليه أمره ؛ وبدا من هذا النظر أن البداية الموفقة كانت بعيدة كل البعد عن النهاية المشوهة التى انتهى إليها . فإذا كانت الأولى دليل قوة ، ومظهر فتوة ، فإن الثانية بدت علامة ضعف وخمول ، وآية تقصير وجمود . حتى يئس كثير من الدارسين من هذا البيان الذى لا يعلم البيان ، ونفروا من نلك البلاغة التى تبعد بدارسيها عن البلاغة ، والتى أصبحت لا تشحذ لم همة ، ولا تنشط فيهم ملكة إنشائية أو نقدية ، حتى أصبح البيان علماً نظراً يستظهر ، ولا يستظهر به على فهم الأدب أو تذوقه أو تأليفه .

وقد رأى بعض الباحثين من المعاصرين صفات مشتركة ، وملامح متشابهة

بين البيان العربى وغيره ، أو بين طرق النظر فيه ، وطرق النظر في غيره من الآداب الأجنبية ؛ ولم يكن سبب ذلك أكثر مما تقتضيه طبيعة البحث في البيان عند العرب وعند غيرهم . وليس من الإنصاف أن تحمل تلك المشابهة على مجرد الاحتذاء والتقليد ، أو النقل والتلفيق ، فإن في ذلك إغفالا لفنيتة الأدب ، وأن عناصره مشتركة بين الأمم ، وأن محاوله دراسة هذه العناصر واستخلاصها من الأعمال الأدبية من مقتضيات البحث التي يحس بها المفكرون في جميع الأمم ، إذ كان الأدب أهم الفنون العالمية ، التي يشترك الناس من جميع الأجناس في الاحتفاء بها ، ومحاولون استخلاص عناصر الجـال ، ومعرفة سر تأثيرها في نفوس الأفراد والجاعات . فضلا عن دوافع خاصة بالبيان العربي ، تتصل بالجنس والمقيدة التي نبتت في رحاب هذه الأمة العربية .

وعلى هذا ينبغى أن ينظر إلى الأمور النظرة الطبيعية البعيدة عن آثار التحامل، والبعيدة أيضاً عن آثار الهوى والتعصب، لأن مثل هذه النظرة المجردة إلى البيان العربي ستدل على خير كثير، وستوقّف على أصالة في الفهم، وستؤدّى إلى الوقوف على اتجاه سليم في البحث وعنى في الدرس عند كثير من الباحثين في البيان من ذوى الفطر السليمة. وستهدى أيضاً إلى أن هناك النواء في المنهج، وبعداً في القصد، إذا التوت العقول، وتذكبت الطريق السوى، وغاضت روافد الذوق الحر والبصيرة المستنيرة. وعلى هذا فإن الحكم العام فيه من الخطورة ما لا يخفى، وبه ينطمس كثير من الأمور، ويغشى على كثير من المحائق.

كان ذلك بعض ما حفزني الى تتبّع الحقائق في مصادرها الأصلية ، ألحص

عنها وأستقربها ، لأكشف عن تلك الجهود ، وأحاول تقديرها بما لها وما عليها مبينا مبعثها ، وعن صوابها وخطئها . وأن أبحث عن البيان ومعناه ، وكيف فهمه واضع اللغة، وكيف تصوره الحاتبون فيه ، وكيف تطور هذا المفهوم فى أذهان العلماء ، حتى استقر لوناً من ألوان التفكير العربية .

وقد تتبعت الخطوات التي خطاها هذا البيان ، وأبنت عن تصور العرب لمناه في العصور المختلفة ، وكشفت عن مصادره الكبرى ، وعن الأذواق والمقول التي تضافرت على بناء هيكله ، حتى استقر علماً واضح المسالم يحتل منزلته الظاهرة بين علوم الأدب ، ويحتل منزلته أيضاً في تراث الأمة العربية في العلم والتفكير . وفي هذه الخطوات درست أم الفكر والآراء التي تتعلق بهذا البيان ، والعوامل الظاهرة والحفية التي أثرت في كل منها ؛ فقد ذكرت الأدباء أصحاب الأذواق ، والعلماء أهسل المعرفة المستنبرة ، وأصحاب المنطق والاستدلال الحربصين على حصر المسائل ، وتحديد المصطلحات ، وتقسيم الأقسام، وعرضت لبحث الأصالة والاقتداء والتقليد عند كل منهم ، وما أدى إلى هذه البلاغة من فضل ، وما بذل من جهد كان سبباً في حياتها وقوتها ، أو كان سبباً من أصباب ضعفها وتخلفها .

وقد اقتضائى هذا أن أنظم البحث فى ثلاثة فصول ، يعالج الأول منها علاقة البيان بفكرة الإعجاز ، ويتتبسم الآثار التى خلّفها الباحثون فى البيان القرآنى ووجوه الإعجاز فى الكتاب الكريم .

وفى الفصل الثانى درست علاقة البيان بالأدب ، ومحـــاولة تعميم الفــكرة

لبيانية ، وتوسيع مجالها لتشمل فنون الأدب وألوانه المختلفة . وذكرت أهم الآثار التي اتجهت هذا الاتجاه ، وشرحت مناهج مؤلفيها ، وآثارهم فى الدراسات البيانية .

مم درست فى الفصل الثالث « البيان البلاغى » الذى جمت أطرافه ، وتركزت فيه خلاصة التجارب السابقة، وأصبحت البلاغة العربية به علماً مستقلا واضح المالم بين علوم العربية ، له علومه الثلاثة بقواعدها ومصطلحاتها وحدودها وتقاسيمها التي لا تزال تميش فى بيئات الدراسات البلاغية إلى زماننا ، وظلت تسيطر على توجيه البحث البلاغى منذ أوائل القرن السابع الهجرى إلى الآن . وشرحت تمالي تلك المدرسة ، وفلسفة منهجها ، وتأثيرها فى الأجيال المتعاقبة من علماء البلاغة طوال هذه القرون .

كما اقتضى هذا النهج أن أضيف فصلا رابعاً عن فكرة البيان عند المعاصرين لأتمم بها الصورة ، وأصل هـذا البيان كما تصوره الدارسون فى شتى المصور بالبيان كما يتصوره المحدثون ، وقلت رأبي فى سائر الاتجاهات التى تشغل بال الماصرين ، مشيرا إلى معاول الهدم وعوامل البناء ، وما هو واضح يستقيم مه طبيعة البيان الذى يعالج أهم الفنون التى عرفتها الإنسانية ويدرسها دراسة تتفق طبيعته مع طبيعته ، وما هو ملتو متعسف يتنسكب الطريق السوّى ، ويتصيد من الآداء أبعدها عن طبيعة الفن الأدبى .

وكذلك زدت فى ثنايا البحث دراسات كثيرة رأيتها ضرورية لاستكمالا حلقاته ، على حسب ما تبين لى من المصادر التى كشفت، والتى يمكن أن ته من أحجار الزاوية فى بناء صرح البيان العربى . وسيرى الذين يقرمو « البيان العربي » في هـذه الطبعة إذا كانت قد أتيعت لهم فرصة الاطلاع على الطبعات السابقة الفرق الواضح بين هذه وتلك ، ولست أشك في أنهم سيرون في هذه الطبعة تعديلا جوهريا ، وفصولا أعيدت كتابتها من جديد ، وسيعترفون بالجهود للتواصلة في خدمة الفكرة ، ومداومة التنقيب عن مصادرها ومواردها .

وإذا كانت طبيعة هذا البحث تقتضى أن يكون منهجه منهجاً تاريخياً ، لأنه يقوم على دراسة تطور الفكرة البلاغية إلا أن الدراسة الغنية لم تفارقه ، فقد أبرزت قيمة البلاغة وفنونها ، وآثارها فى قوة المعنى ، أو فى صورة ذلك المعنى . كا أن هذه الدراسة تعتمد فيا تعتمد على أسلوب الموازنة بين الفكر والآثار ، ومدى التوافق أو التخالف بينها ، وحظ كل منها من الابتكار أو التقليد ، وبيان تأثره بما قبله وتأثيره فيا بعده . وفى كل ذلك كان رأيي يطل فى تقويم عليا المجهود ، والإشادة بما يستحق منها الإشادة ، ونقد ما رأيت فيه بعداً عن طبيعة البحث البياني ، بعد تقرير الفكرة وتوضيحها ، وعرضها عرضا عجرداً يعتمد على النص الصحيح ، من غير تعصب أو هوى ، أو محاولة لتحميل النص فوق طاقته من الاحتمال .

* * *

وبعد؛ فإنى أقدم هذا الكتاب إلى فريقين من الناس: الفريق الذين ينشدون أمجاد أمتهم ليقيموا على أساسها أمجاداً جديدة، ويصلوا حاضرهم المتطلع بماضيهم الراسخ، ولعلهم يجدون في هذه الدراسة للدعمة بالوثائق بعض ما يطنى علمة العربية . بالوقوف على هذا اللون المتاز من ألوان التفكير الفنى عند الأمسة العربية . ثم إلى أولئك الذين يجحدون فضل العرب في هذه الناحية، كما يجحدون فضلهم في غيرها جهلا وغرورا ، واستهانة بقدر الأمة التي يدعون الانتساب إليها .

أقدم هذا الكتاب إلى هؤلاء وأولئك ، ليجد الأولون في هذه الدراسة بعض ما يطمئنهم على ماضى أسلافهم ومقومات أمتهم ، بما يرون من غزارة تلك الجهود ، وعظمة تلك الأذواق والعقول التي كانوا يحظون بها ، ويشهد بها ذلك التراث الضخم الذى خلفوه في البلاغة والبيان ، وليعرف الآخرون أن هذه الأمة لم تكن فقيرة في العلم والفن ، كا أنها لم تكن فقيرة في مجالات السياسة والحرب والاقتصاد والأخلاق ، كما يشهد بذلك للنصفون من المفكرين في شتى بقاع العالم ، وسيرون في تلك الجهود التي يعرضها هذا الكتاب ما ينم عن أصالة في تذوق الأدب ، وقدرة على تبين خصائصه ، وتبين سمات الجال فيه ، كأصالتهم في القدرة على إنشائه وتأليفه ، وسيرى الناس في هذا الكتاب ما يمض ما يرد كيدهم ، وبغند دعواهم .

ولا بد من الإشارة الى أن بعض الكاتبين قد أفادوا من خطة هذا الكتاب ومنهجه ، كما أفادوا مما أثار من فكر وآراء حول هذا البيان ، ومن المادة التي بذلنا في تحصلها جهوداً بعلم الله مداها ، من غير أن يكلفوا أنسهم أقل ما تقتضيه أمانة العلم ، وأيسر ما يقتضيه واجب رعاية الحق ، من إشارة إلى هذا البحث الذي أنار لهم الطريق . وإذا كان لهذه الظاهرة من خطر ، فهو خطر التنشية على الحقائق ، وإخفاء المعالم أمام الدارسين في مستقبل الأيام الذين يعنيهم أن يعرفوا السابق من اللاحق، ويميزوا الأصيل من الدخيل ، ولا سيا إذا كان النقل أو الاحتذاء من كانب معاصر ، غير غريب عن البيئة والزمان اللذين عاش فيهما الكاتب الأول .

وتلك جريرة يغفرها أننا لا نعمل لأنفسنا بقدر ما نعمل للفكرة التي آمنا

ها بعد درس وتمحيص ، وهي أن لهذهالأمة شيئًا في ميادين التفكير الفني ؛ وقد أِ الذين أتيح لهم أن يقرَّوا كتبنا وبحوثنا للتعددة أنه شيء ذو بال ، وأنه مدبر بالدرس ، وأن ذلك الدرس سيفضى بهم حيما إلى الاعتراف بهذه الأمة تى كفر بها كثير ممن ينتسبون اليها ، لا عن بحث وتمحيص ، ولكن ن جهل وغرور .

وأشعر اليوم -- وأنا أقدم هذه الطبعة -- بكثير من النبطة والرضا ؟ لد أن تجاوبت أصداء هذه الدراسة فى بيئات التمليم الجامعية وخارجها ، وأقبل ليها طلاب المعرفة بتراث هذه الأمة وجهودها فى مجالات العلم وأودية التفكير.

والحمد الله في الأولى والآخرة . نعم المولى ونعم النصير &

مصر الجديدة (شعبان ١٣٨٨ م

بدوى أحمد لحباز

البكيان العيكرب

تر محمد

« علوم الأدب » عبارة أطلقها الأقدمون من الباحثين عن مجالات التفكير العربى على مجموعة من المعارف وألوان من الثقافة العربية ، رأوها لازمة لتخريج « الأدب » إذا أتم تحصيلها فإنه يكون فى نظرهم قد أتم إعداد نفسه لتعرف الأدب وفهمه ، والبصر بوسائل تقديره والحسكم عليه من ناحية ، والقدرة على إنشائه وإجادته من ناحية أخرى .

وكانوا فى إحصاء تلك العلوم ، بين مُجمِيل بذكر موضوعاتها الرئيسة الكبرى ، ومفصل بعدد علوماً كثيرة ، ويُحمى فنوناً متنوعة ، حتى بلغ بها الإحصاء عند بعضهم اثنى عشر علماً ، هى : الصرف ، والنحو ، والعروض ، والقوافى ، والشعر ، واللغسة ، والإنشاء ، والخط ، والبيان ، والمعانى ، والخاضرة ، والاشتقاق .

وذكر صاحب « مفتاح العلوم » من أنواع الأدب دون نوع اللغة ما رآه لا بد منه ، وهي عدة أنواع متآخذة متصلة ، فأودع كتابه علم الصرف بمامه وهو لا يتم إلا بعلم الاشتقاق المتنوع إلى أنواعه الثلاثة (١) وأورد علم النحو لمامه ، وعامه بعلى المعانى بعلى الحد الاستدلال(٢) لم ير بدأ من التسمح بذكرها ، وحين كان التدرب في على المانى والبيان موقوفاً على ممارسة باب النظم وباب النثر ، وكان صاحب النظم نتقر إلى على العروض والقوافى ، لم يكن بد من الكلام فيهما(٢) ثم يخلص ن كل هذا بأن علوم الأدب الرئيسة عنده – عدا علم اللغة – هى علم لمرف ، وعلم النحو ، وعلم العانى ، وعلم البيان . والذى اقتضى هذا الحصر ننده هو أن الغرض الأقدم من علم ﴿ الأدب ﴾ هو الاحتراز عن الخطأ فى علم علم العرب . فأراد أن محصل هذا الغرض ، وتحصيل المكن لا يتأتى بدون عرفة جهات التحصيل واستكالها .

وإذا كان السكاكي قد سمى تلك المعارف العربية وألوانها الثقافية « علوم لأدب » فقد سماها غيره « علوم العربية » ، وربما كانت تلك التسمية أليق تلك العلوم ؛ لأن بعض ما ذكر لا يقف عند الأدب ، ولا يقتصر جدواه الى الأديب صانع الأدب أو ناقده ، إلا بضرب من التكف في التأويل ،

 ⁽١) الاشتقاق عند علماء اللغة نزع لفظ من آخر بشرط مناسيتهما معنى وتركيباً ، ومفايرتهما الصيغة ، وهو عندهم ثلاثة أقسام :

الاشتقاق الصغير : وهو أن يكون بين الفظين تناسب في الحروف والترتيب نحو ضرب من الضرب. والاشتقاق الكبير : وهو أن يكون بين الفظين تناسب في اللفظ والمعنى دونالترتيب، نحو جبذ من لجذب ، وهو (القلب) عند اللفويين .

والاشتقاق الأكبر : وهو أن يكون بين اللفظين تناسب فى المخرج ؛ محمو نعق من النهق . وهو الإبدال) عندهم .

 ⁽١) الحد: هو تعريف الشيء بأجزائه أو بلوازمه ، أو بما يتركب منهما تعريفاً جامعاً مانعاً ،
 الاستدلال هو اكتساب إنبات الحبر للمبتدأ أو نفيه عنه بوساطة تركيب جل.

⁽٢) مفتاح العلوم : ص ٣ (المطبعة الأدبية - القاهرة ١٣١٧ هـ) .

بل ربما كانت عبارة « العلوم اللسانية » أو عبارة « علوم اللسان العربى » ـ وهى العبارة التى اختارها ابن خلدون وأطلقها على مجموعة تلك العلوم ــ أكثر مناسبة ، وأقوى دلالة على ما يراد منها ، وقد عدّها أركانًا أربعة ، هى : علم اللغة ، وعلم النحو ، وعلم البيان ، وعلم الأدب^(۱) .

ويعنينا من هذا أن علم البيان مذكور فى جملة تلك العلوم ، وأن له كيانًا مستقلًا ممتازًا يبنهما ، سواء عند المجملين أو عند المفصلين ، وعند الذين أطلقوا عليها « علوم الأدب » والذين اختاروا لها اسم « علوم العربية » أو « علوم اللسان العربي » .

ولقد أصابوا في إحلال « البيان » ذلك المحل من العاوم العربية ، فإن العاوم اللسانية جميعاً إنما تهدف إلى خدمة البيان ، الذي عنى به العرب في جاهليتهم وإسلامهم ، وشفاوا به في عصور ازدهار العربية ، وفي عصصور المطاطها ، والبيان ، أو دراسة الفن الأدبى ، ينبنى أن يساير كل نشاط في كرى ، وألا يتخلف عن أية حركة علية تخدم التراث العربى في العلم أو في الغن ، بعناً أو تجديدا ، لأثره البعيد في خدمة لفة العرب ، إذ هو يشرح محاسها وصنوف التعبير بها ، ويجلى أساليبها المختلفة ، وفضل التعبير بكل أسلوب منها ، ويقسر الملامح الجالية التي تبدو في قصيدة الشاعر أو خطبة الخطيب ، أو رسالة المكانب ، أو مقالة المتسكلم ، كما أن له ميداناً آخر رحباً في عالم أمياً في مجال العقيدة ودراسها ، واللغة والعقيدة ها حلقتا المجد في سلسلة أحجاد الأمة العربية ، وسر حياتها وعظمتها ، وسر خاودها وبقائها مناسكة في أحداد ودراسة المياد وعلمة النير والأحداث .

^{* * *}

⁽١) مقدمة ابن خلدون . : ص ٥٤٥ (طبعة المكتبة التجارية ــ القاهرة)

ومادة البيان في أصل استصالها عند أصحاب اللغة تدل على الانكشاف والوضوح ، قالوا ؟ بَان الشيء ، يَبِينُ بياناً : اتّنضَح ، فهو بَيّن . وأبان الشيء فهو مُبين . وأبنته أنا ، أي : أوضحته . واستبان الشيء : ظهر ، واستبنته أنا : عرفته . والتبيين تا الإيضاح قال الله تعالى « وما أرسلنا من رسول إلا بلسان قومه ليُبَيِّنَ لهم » . وقال عبد الله بن رواحة في مدح النبي

صلى الله عليه وسلم :

لو لم تكن فيه آيات مُبَيَّنَة كانت فصاحتُه تُنبِيكَ بالخبرِ وفي المثل « قد بيِّن الصبْح إذى عَيْنَين » أى : تبيّن .

واستخدموا « البيان » في ممنى اللسن والفصاحة ، وقالوا فلان ۗ أُبيَّنُ من فلان ، أي : أفصح منه ، وأوضح بياناً . قال المسيِّبُ بنُ عَلَس :

> ولأنتَ أجودُ بالعطاء من الـ ــريَّان (١) لما جادَ بالقطرِ ولأنتَ أشجعُ من أسامةَ إذ نقع الصراخُ (٢) ولجَّ ف الذعرِ ولأنتَ أبْينُ حين تنطق من لُقمان لمــــا عَيَّ بالأمرِ

وجاء فى الحديث: « إن من البيان لسحراً » فى معرض الإنحام وقوة الحجة والقدرة على الإقناع ، وإثارة الإعجاب ، وشدة وقع الكلام فى النفس. على أن إطلاق « البيان » على الفصاحة واللسن ، ليس هو الأصل فى الاستمال ، وإنما أطلق عليهما لما فيهما من الاقتدار على الكشف والإبانة

⁽١) الريان: السحاب الممتلىء .

⁽٢) نقم الصراخ: أرتفع .

عن المعانى والخواطر السكامنة فى النفس ، ويكون معناه حينئذ مقابلا لمعنى المى والحصر ، والعجز عن الإفصاح عند الحاجة الى هذا الإفصاح .

* * *

وقد حصر علماء العربية جهودهم الأولى في علم النحو ، لأن أول فساد سرى إلى العربية كان في الحركات المساة عند أهل النحو بالإعراب ، فاستنبطت القوانين لحفظها . ولذلك كان النحو وحده يسمى « علم العربية » حتى لقد كان النعت بالأديب خاصاً بالنحوى . وفي بعض استمالاتهم ما يبين منه أن لفظ « الأدب » كان مرادفاً للفظ « النحو » وأن النحاة كانوا عندهم هم الأدباء . وبهذا المفهوم سمى ابن الأنبارى كتابه « نزهة الألباء في طبقات الأدباء » وفسر الأدباء بالنحاة . وإذا قبل إن هذا التفسير لنيره ، قبل إن الأعلام الذين أورد تراجمهم كان علم النحو هو لون الثقافة الميز لمؤلاء الأعلام .

ثم استمسر الفساد بملابسة العجم ومخالطتهم ، حتى تأدى الفساد إلى موضوعات الألفاظ . واستعمل كثير من كلام العرب في غير ما وضع له عندهم، ميلا مع هجنة المستعربين في اصطلاحاتهم ، والمخالفة لصريح العربية ، فاحتيج إلى حفظ الموضوعات اللغوية بالكتابة والتدوين ، خشية الدروس والفناء ، وما ينشأ عنه من الجهل بالقرآن والحديث ، فشمر كثير من أثمة اللسان لذلك ، وأملوا فيه الدواوين والمعاجم . وبذلك كان « علم اللغة » تاليا لعلم النحو في النشأة والحياة ، ثم كان « علم البيان » تاليا لعلم اللغة .

ومن الطبيعي أن تجيء الدراسات البيانية متأخرة ، لأن الجانب العقلي محتل مكانًا بارزًا في توجيهها وتنويع مباحثها ، ونمو موضوعاتها . ثم هي فوق ذلك تحتاج إلى جهد ورياضة ، وألوان من النقافة ، تمين على إدراكها وتصورها ، فوق ما يحتاج إليه كل من علم النحو وعلم اللهـــة ، إذ ها فى الأصل علمان تقليديان ، يقومان على استقراء المأثور من كلام العرب وتتبعه ، واستخلاص الضوابط منه ، باحتذاء سنن العرب فى ترتيب السكلات على نظام خاص ، على حسب ما يقتضيه المعنى الذى يراد الإفصاح عنه ، ولا شك أن السماع عن العرب أسحاب اللغة هو الأصل فى الاحتذاء ، ثم كان من بعد أساس القياس ،

أما البيان وتذوقه وتفصيل القول فى عناصره ' محاولة الحسكم عليه بالحسن أو بالإصابة ، فإنه عمل بحتاج إلى مرانة وثقافة وإدمان نظر ، واستثارة للذوق والمعرفة ، وكل ذلك لا بأتى إلا بعد التجربة والارتقاء الذهني فى عصور التقدم والحضارة ، والنظر والنفكير .

وقد سار البحث البياني في الزمن ، وتناولته أقلام العلماء والأدباء والنقاد على حسب تصورهم معناه ، وكان من مجموع ماكتبوا ذلك النراث الخالد ، الذي سمى حيناً « بياناً » ، وسمى أحياناً « بديعاً » ، كا سمى بلاغة وفصاحة وهي ألقاب أو مصطلحات لا تبتمد كثيراً في مدلولها ، كا لا تبتمد كثيراً في موضوعها ؛ إذ أن موضوعها جميعاً الأدب وهو ذلك المساثور من جيد المنظوم والمنثور .

وإذا كان البيان يمالج هذا الفن الأدبى الذى نزل به الكتاب ؛ وعرفت به هذه الأمة فى جاهليتها وإسلامها ؛ وإذا كانت نواحى هذا الفن لا تكاد تحد ؛ لصلته باللغة التى هى أداة الكتابة والخطاب ، وبالنحو الذى يرتب الجل

ويضع كل لفظ موضعه على هيئة خاصة ؛ وبالنطق الذي يعصم من الزلل في التفكير ، ويبحث في الطريق التي بها يكتسب العلم الصحيح ، ويبحث في الأفكار ومطابقتها للقوانين الضرورية ؛ والأدب كا هو معلوم لفظ ومعنى ، أو صورة وفكرة . ولصلته بجملة من المعارف العامة ، إلى جانب الأذواق المستنيرة ، تأثرت الكتابات التي كتبت في « البيان العربي » بتلك النواحي من المرفة ، وظهرت آثارها في كل كاتب ، على حسب ما استولى على عقله من نواحي الثقافة التي تتصل بهذا البيان . حتى أصبح علما مستقلا له حدوده ومباحثه وتقسياته على أبدى البلاغيين ، كا سنفصل ذلك في موضعه من هذا الكتاب. وإذكان فن الأدب قد تحدد مفهومه فما بعد، وانحصر في المأثور من جيد المنظوم والمنثور وما يتصل مهما مما يمين على الفهم والتذوق والتقدير ، ولم يمد مفهومه ذلك المفهوم الواسع الذي يكاد يرادف مفهوم الثقافة – فقد بقيت الدراسات الأدبية حتى أوائل هذا القرن أو شطر كبير منه تتسع للدراسة الفنية للأدب، كما تتسم لدراسة تطوره وتاريخه ومقارنته بما أثر فيه وما تفاعل معه من الآداب الإنسانية ، وللبعث عن مواطن الروعة أو الضعة فيه . ثم أخذت كل دراسة من هذه الدراسات تنفصل عن أخواتها، وتستقل بمنهجها ومادتها ، مجاراة لروح العصر في الاتجاء إلى التخصص والتعمق في جميم الدراسات العلمية والفنية.

أما الدراسات البلاغية فقد سبقت سائر فروع الدرس الأدبى إلى التمييز والاستقلال منذ زمن بميد برجع إلى القرن الثالث المجرى ، ثم أخذ بناؤها يتكامل بمرور الزمان ، وإدمان النظر ، ومراجمة ما سلف من الجهود حتى كان ذلك التراث الخالد في البلاغة العربية .

(م ٢ - البيان العربي)

الفضيل للأول

البَيَان وَالْإعِسَارِ

إذا كان ﴿ البيان ﴾ علماً من علوم العربية ، فهو كذلك معدود من جملة العلوم الإسلامية ، وهي العلوم التي نشأت بتأثير هـذا الدين الجديد ، وكان له دخل واضح في نشأتها وتطورها وتنوع مباحثها . وكان البيان من أهم ما اعتمد عليه في خدمة العقيدة الإسلامية ، لأنه يعمل على إبراز ما في القرآن الكريم وهو كتاب العقيدة الإسلامية ، وآيتها المعجزة _ من وجوه الجال التي يمتاز بها ، ويبيِّن سر الإعجاز الذي بان به كلام الله وامتاز به من كلام البشر ، سواء من ناحية مقاصده ومعانيه ، أو من ناحية أساليب تأديتها والعبارة عنها .

وقد تحدى النبى صلى الله عليه وسلم العرب قاطبة بأن يأتوا بسورة من مثله ، فمتجزوا عنه وانقطعوا دونه ، وقد بقى صلى الله عليه وسلم يطالبهم به مدة عشرين سنة ، مظهراً لهم النكير ، زاريا على أديانهم ، مسفها آراءهم وأحلامهم ، حتى نابذوه وناصبوه الحرب ، فهلسكت فيه النفوس ، وأريقت المهج ، وقطمت الأرحام ، وذهبت الأموال .

ولو كان ذلك فى وسعهم وتحت أقدارهم لم يتكلفوا هذه الأمور الخطيرة ، ولم يركبوا تلك الفواقر للبيرة ، ولم يكونوا تركوا السهل الدمث من القول إلى الحزن الوعر من الفعل ، هذا ما لا يفعله عاقل ، ولا يختاره ذو لب. وقد كان قومه قريش خاصة موصوفين برزانة الأحلام ، ووقارة المقول والألباب . وقد كان فيهم الخطباء المصاقع ، والشمراء المفلقون ، وقد وصفهم الله تعالى في كتابه بالجدل واللدد ، فقال سبحانه « ماضربوه لك إلا جدلا بل هم قوم خصون » وقال سبحانه : « وتنذر به قوما لدا » فكيف كان يجوز على قول العرب ومجرى المادة مع وقوع الحاجة ولزوم الضرورة أن يففاده ، ولا يهتباوا الفرصة فيه ، وأن يضربوا عنه صفحا ، ولا يحوزوا الغلج والظفر فيه ، لولا عدم القدرة عليه والمعجز المانم عنه ، ولقد كان القرآن عربيا ، نزل بلسان عربي مبين (١) » .

« وفرق ما بين نظم القرآن وتأليفه ونظم سأئر الكلام وتأليفه ، فليس يعرف فروق النظر واختلاف البعث إلا من عرف القصيد من الرجز ، والمخمس من الأسجاع ، والمزاوج من المنثور ، والخطب من الرسائل ، وحتى يعرف المجز المارض الذي يجوز ارتفاعه من المجز الذي هو صفة في الذات .

فإذا عرف صنوف التأليف عرف مباينة نظم القرآن لسائر الكلام ، ثم لم يكتف بذلك حتى يعرف عجزه وعجز أمثاله عن مثله ، وأن حكم البشر حكم واحد فى العجز العلبيعى ، وإن تفاوتوا فى العجز العارض (٢٦).

ومتى سلمت بذلك المقول ، ورضيت الأذواق ، واطمأنت إلى إدراك الإعجاز ، اطمأنت إلى سلامة دينها ، وآمنت بأنه من عند الله ، وأنه ليس

 ⁽١) يسان إعجاز القرآن فلخطابى: س ١٧ (مطبة دار التأليف _ القاهرة ١٩٥٣ م) بشرح
 وتطبق عبدالة الصديق .

 ⁽۲) كتاب الميانية للجاحظ: س ۱٦ (مطبعة الكتاب العربي _ القاهرة ١٩٥٥ م) بتحقيق الأستاذ عبد السلام هارون .

من تأليف الرسول ، وليس بقول شاعر ، ولا بقول كاهن ، لأنه أبعد من متناول الكهنة والشعراء .

وقد كان بعد العهد بين المسلمين في العصر العباسي والمسلمين من العرب الخلص في صدر الإسلام سبباً في خفاء بعض المعانى القرآنية عليهم ، فانطلقوا يسألون عنها العارفين بالعربية وأسرارها . ومن ذلك ما يذكر من أن أبا عبيدة معمر بن المتنى « المتوفى سنة ٢٠٨ هـ » كان في مجلس الفضل بن الربيع ، فقال له إبراهيم بن إسماعيل السكاتب: قد سألت عن مسألة ، أفتأذن لي أن أعرفك إلاه ع و بعدة : هات ، قال إبراهيم : قال الله عز وجل : « طلمه المعاه رموس الشياطين » وإنما يقع الوعد والإيعاد بما عرف مثله ، وهذا لم يعرف ! فقال أبو عبيدة : إنما كلم الله تعالى العرب على قدر كلامهم ، أما سمت قول امرىء القيس :

أيقطنى والمشرف مضاجعى ومسنونة زرق كأنياب أغوال

وهم لم يروا النول قط ، ولكنهم لما كان أمر النول يهولهم أوعدوا به ! فاستحسن الفضل ذلك ، واستحسنه السائل . وعزم أبو عبيدة من ذلك اليوم أن يضع كتاباً فى القرآن فى مثل هذا وأشباهه ، وما يحتاج إليه من علمه . فلما رجع أبو عبيدة إلى البصرة عمل كتابه الذى سماه «مجاز القرآن (١)».

⁽١) انظر معجم الأدباء : ج ١٩ ص ١٥٩ (طبعة دار المأمون — القاهرة) .

وحين سرت إلى تلك الأمة عوامل التشكيك في عظمتها وعقيدتها ، بفعل التنافس بين أصحاب هذين الجدين وأبناء الأمم ، واستعار الحركة العنصرية التي عرفت باسم « الشعوبية » ، والنشاط الفكرى الذي أثاره امتزاج الثقافات وحركة الترجمة ونقل العلوم إلى اللسان العربي ، كان الكلام في القرآن وإعجازه من أهم مظاهر الخصومة بين العرب وغيرهم ، وتعددت مذاهب القول فيه . فكان أهم الدواعي التي دعت إلى الكلام في البيان العربي الدفاع عن القرآن ضد الذين تصدوا لإنكار إعجازه ، وجعدوا بلوغة المنزلة العليا من منازل الكلام ، والذين ذهبوا الى أن في كلام العرب ما يشبهه أو يدانيه ، وإلى أنه كان في العرب من يستطيعون معارضته والإتيان بمثله ، لأن حروفه كحروفهم ، وألفاظه من جنس ألف المساطهم ، لولا أن الله صرفهم عن محاولة المارضة .

وقد دان بهذا القول بعض علماء الكلام من المسلمين ، كإبراهيم بن سيار النظام ، الذى قال فى إعجاز القرآن : إنه من حيث الإخبار عن الأمور الماضية والآتية ، ومن جهة صرف الدواعى عن للمارضة ، ومنع العرب عن الاهتمام به جبراً وتعجيزاً ، حتى لو خلاهم لكانوا قادرين على أن يأتوا بسورة من مثله بلاغة وفصاحة (۱) . وأصبح الناس فى ذلك العصر _ كا يرى الباقلانى _ بين رجلين : ذاهب عن الحق ، ذاهل عن الرشد ، وآخر مصدود عن نصرته ، مكدود فى صنعته ، وقد أدى ذلك إلى خوض اللحدين فى أصـــول الدين ،

 ⁽١) راجع الملل والنجل للشهرستانى (هامش كتاب العصل في الملل والأهواء والمحل) لابن حزم
 ج ١ ص ٦٤ (طبعة تحمد على صبيع _ الفاهرة ١٣٤٧ ه) .

وتشكيكهم أهل الضعف في كل يقين ، وقد قل أنصاره ، واشتفل عنه أعوانه ، وأسلمه أهله ، فصار عرضة لمن شاء أن يتعرض فيه ، حتى عاد مثل الأمر الأول على ما خاضوا فيه عند ظهور أمره . فمن قائل إنه سحر ، وقائل يقول إنه شعر وقائل يقول: إنه أساطير الأولين وقالوا : لو نشاء لقلنـا مثل هذا . . إلى الوجوه التي حكى الله عز وجل عنهم أنهم قالوا فيه ، وتحكلموا به فصرفوه إليه. وذكر عن بعض جهالهم أنه يساويه ببعض الأشعار ، ويوازن بينه وبين غيره من الكلام ، ولا يرضى بذلك حتى بفضله عليه . وليس ببديم من ملحدة هذا العصر ؛ وقد سبقهم إلى عظم ما يقولون إخوانهم من ملحدة قريش وغيرهم، إلا أن أكثر من كان طعن فيه في أول الأمر استبان رشده ، وأبصر قصده ، فتاب وأناب ، وعرف من نفسه الحق بغريزة طبعه وقوة إتقانه ، لا لتصرف لسانه ، بل لهداية ربه وحسن توفيقه . والجهل في هذا الوقت أغلب، ولللعدون فيه عن الرشد أبعد، وعن الواجب أذهب(١). ومن هذا يتضح أنالعامل الديني كان أهم البواعث في إثارة الهمم وحفز المزائم ، وأن تلك الغيرة على العقيدة وكتابها ، هي التي دفعت إلى البحث في متصرفات الخطاب ؛ وترتيب وجوه الـكلام ، وما تختلف فيه طرق البلاغة ، وتتفاوت من جهاته سبل البراعة ، وما يشتبه له ظاهر الفصاحة ، ويختلف فيه المختلفون من أهل صناعة العربية ، والمعرفة بلسان العرب في أصــل الوضع ، ثم ما اختلفت به مذاهب للستعملين فى فنون ما ينقسم إليه الكلام من شعر ورسائل وخطب وغير ذلك من مناحي الخطاب .

⁽١) الباقلاني : إعجاز القرآن . ص ١٠ (المطبعة السلفية _ القاهرة ١٣٤٩ هـ) .

ولم تكن علاقة الدين بمنهج البحث البيانى مقصورة عن الدفاع عن القرآن والتماس وجه إعجازه من طريق بيانه ، بل إن له به عـــــــلاقة أخرى ، وهى الضرورة التي يحسمًا المسلم من جهـــة فهم معانيه ، ولا يتم هذا الفهم إلا بتعرف أساليبه ، وما يمكن أن ينطوى وراء تعبيراته من المعانى والمقاصد . وتلك الغاية لا تقل فى الأهمية عن الغاية الأولى ، وهى التصـــدى لهجمات الطاعنين ورد طعناتهم وكيدهم للدين أو لمتنقيه .

وبهذا وذلك اتسمت دائرة الدراسات الأدبية ، أو اتسمت دائرة « البيان » من المسلوم وكان العامل دينياً إسلامياً ، أو قرآنياً . ولذلك عُدَّ « البيان » من المسلوم الإسلامية ، وبق الغرض الديني بارزاً في توجيه علوم اللسان العربي ، ومن أركانها هذا البيان ، بعد دور التكوين . وأصبحت معرفتها ضرورية على أهل الشريمة ، إذ مأخذ الأحكام الشرعية كلها من الكتاب والسنة ، وهما بلفة العرب ، ونقلتها من الصحابة والتابعين عرب ، وشرح مشكلاتهما من لفتهم ، فلا بد من معرفة العلوم المتعلقة بهذا اللسان .

وبذلك نفهم قول ابن خلدون : « إن علم البيان علم حادث في اللة (1) وممناه أن تنظيم البعث في الأدب ، والكلام في عناصره ، وما يسمو به وما ينحط ، كان جهدا جديدا ، ودراسة لا عهد للعرب بها في جاهليتهم ولا في المصر الإسلامي ، وأن البيان كان من الساوم التي تولى غرسها المسلون في سبيل فهم كتابهم ، والذب عن قرآنهم ؛ وكان نماؤه بعد ذلك وتشعب مباحثه بتأثير الدين ، وبتوجيه المفكرين من حملته ورجاله .

⁽١) انظر مقدمة ان خلدون: ص ٥٤٥ .

المجاز في القرآن

كان من أهم الموضوعات التي ظفرت بعناية الباحثين في القــــرآن الــكريم والتعرف على وجوه الحسن في أساليبه موضوع « المجاز » الذي احتل منزلة واضحة في الدراسات القرآنية منذ أول ظهورها . وفي الوقت نفسه يعد موضوع « الحجاز » من أهم ما تمنى ببحثه البلاغة والبيان ، وكان السبب في تلك العناية الإحساس بالحاجة إلى تفهم الأساليب التي كثر ورودها في كتاب الله كما كثر ورودها في كلام المرب ، وكانت لتلك الأساليب معان وراء ما يدل عليه ظاهم ألفاظها . وقد نشأ علم اللغة كما قدمنا قبل نشأة علم البلاغة ، وقد استطاع هذا العلم أن يقدم ثقافة لغوية للعرب الذين بعدوا عن موطن لغتهم ، واستطاع غيرهم من المستمريين أو السلمين أن يحصلوا ما يريدون منها من علماء اللغة وكتبها ومماجها ، وهذه المصادر كانت تحرص قبل كل شيء أو تجتزى. ببيان المفردات اللغوية ، ومعرفة معانى الألفاظ ، كما كان يعرفها أصحاب اللغة . أما تلك الأساليب الأدبية التي أشرنا إليها فقدأحسوا بالحاجة إلى معرفتها ومواضع استعالها ولذلك كثر الشك فيها ، وكثر السؤال عنها ، كما حصل بعض الاختلاف في تأويلها وفهم حقيقة ما يراد منها ، فقد كان بمضهم يفهمها على مقتضى المعانى الحقيقية للألفاظ التي تكونت منها الأساليب ، كما رتبت فيها وفق القاييس المشهورة عند العرب .

وأصل الحجاز عندهم ، كما يرى ابن فارس ، مأخوذ من « جاز بجوز » إذا استنَّ ماضياً ، تقول : « جاز بنا فلان » و«جاز علينا فارس » هذا هو الأصل ثم تقول : « بجوز أن تفعل كذا » أى : ينغذ ولا يرد ولا يمنع ، وتقول :

« عندنا دراهم وضح وازنة وأخرى تجوز جواز الوازنة » أى أن هـذه وإن لم تكن وازنة فهى تجوز مجازها وجوازها لقربها منها . فهذا تأويل قولنا (مجاز) أى أن الـكلام الحقيق يمضى لمنته لا يمترض عليه ، وقد يكون غيره بجوز جوازه لقربه منه ، إلا أن فيه من تشبيه واستمارة وكف ما ليس فى الأول ، وذلك كقولك : « عطاء فلان مزن واكف » فهذا تشبيه ، وقد جاز مجاز قوله : « عطاؤه كثير واف » . ومن هـذا فى كتاب الله جل ثناؤه : « سنسمه على الخرطوم » فهذا استمارة . وقال : « وله الجوارى المنشآت فى البحر كالأعلام » فهذا تشبيه . ومنه قول الشاعر :

ألم تَرَ إِنَّ أَلَّهُ أَعْطَاكُ مُسُورةً تَرَى كُلُّ مَلْكُ دُونَهَا يَتَذَبَّذُبُ بأنك شمسُ ولللوك كواكبُ إِذَا طلعتْ لم يبدُ منهنَ كوكبُ فالحجاز هنا عند ذكر « السورة » وإنما هي من البناء ، ثم قال « يَتَذَبَّذُب » والتذبذب يكون لذباذب الثوب ، وهو ما يتدلى منه فيضطرب ، ثم شبه بالشمس وشبهم بالكواكب (¹⁾.

وبين أيدينا كتاب بمامه بعده البلاغيون أقدم ما كتب في البلاغة ، وذلك هو كتاب « مجاز القرآن » الذي ألفه أبو عبيدة معمر بن المتني^(۲۲) وقد سبقت

⁽١) الكتاب الصاحبي لابن فارس : ص ١٦٨ (مطبعة المؤيد ــ القاهرة ١٩١٠ م) .

⁽۲) هو معمر بن الشي الفنوى البصرى مولى بنى تيم تيم قريش رهط أبى بكر الصديق ، أخذ عن يونس وأبى عمرو ، وكان أعلم من الأصمى وأبى زيد بالأنساب والأيام . وكان شعوبياً ، وقيل كان يونس وأبى عائل المنافز عن المباحظ فى حقه : م يكن فى الأرض خارجى أعلم بجميع العنوم منه ، وقال ابن قتيبة : كان الغريب أغلب عليه وأيام العرب وأخبارها . . وله كتب كثيرة فى القرآن والحديث واللغة ولد سنة تنع عشرة ومائة به ومات سنة تسع ، وقبل ثمان، وقبل عشر ، وقبل إحدى عصرة ومائتين .

الإشارة إلى ما حفزه على تأليفه ، وهو سؤال من سأله عن مجاز قول الله تعالى « طلمهاكأنه رءوس الشياطين » وما أجاب به على هذا السؤال .

وقد عالج أبو عبيدة في « مجاز القرآن » كيفية التوصل إلى فهم المعانى القرآنية ، باحتذاء أساليب العرب في الكلام ، وسننهم في وسائل الإبانة عن الماني ، حين أحس بحاجة الناس إلى وصل حاضر اللغة بسالفها ، بعد بعدهم عن مواطنها الأولى ، ومواطن المعبرين بها ، وبهذا الوصل يتسنى لهم أن يصلوا إلى حقائق للمانى الواردة فى القرآن الكريم ، ولم يكن السلف من العرب وللسلمين ف حاجة إلى جهد ببذل في سبيل إدراك هذه المعانى ؛ لأنهم كانوا عربًا وكان لسانهم عربياً ، فاستفنوا بعلمهم ومعرفتهم عن السؤال عن معانيه ، وعما فيه مما وجدوا مثله في كلام العرب من وجوه البيان، لأن ما في القرآن هو مثل ما في الــكلام العربي من وجوه الإعراب ، ومن الغريب والمعاني ، ولهذا فاض كتاب أبي عبيدة بمأثور القول من منثور السكلام العربي ومنظومه ، للتوصل بهذا المأثور إلى تفهم الماني القرآنية ، وهنا يظهر خصب المحصول اللغوي والأدبي عنده . ومن ذلك قوله في مجاز قوله تعالى « واسألُ القرية التي كنا فيها » أى أهلها والعرب تفعل ذلك ، فتذكر المكان، والمراد من فيه ، كما قال حميد بن ثور : قصائدُ تَستحلي الرواة نشيدَها ويلهو بها من لاعب الحيّ سامرُ يَعضُ عليها الشيخُ إِنَّهامَ كَفَّه وَغُزَّى بِهَا أَحِياؤُكُم والمَقابِرَ أى أهل المقاير ، والعرب تقول : أكلتُ قدراً طيبة ، أي : أكلت ما فيها . ويقول في قوله تعالى « اعملوا ما يُشتُّم » وقوله « ومن شاء فليكفر » إن هذا ظاهره الأمر وباطنه الزجر ، وهو من سنن العرب تقول إذا لم تستح فافعل ما شئت ! وكلة (الحجاز) في (مجاز القرآن) لم يكن أبو عبيدة يقصدبها ذلك المنى البلاغي الذي عرفه علماء البلاغة فيا بمد ، وهو استمال اللفظ أو التركيب في غير المعنى الذي وضعته له العرب لعلاقة مع قرينة مانعة من إرادة المعنى الأصلى في الحجاز اللغوى ، أو إسناد الشيء إلى ما ليس حقه أن يسند إليه في الحجاز اللجاز الإسنادي.

بل إن أبا عبيدة أطلق لفظ الحجاز ، وأراد به معناه الواسع الذى عرفه من الوضع اللغوى ، وهو المعبر والمعر والطريق ، فكأن معنى « مجاز القرآن » طريق الوصول إلى فهم المعانى القرآنية ، يستوى عنده أن يكون طريق ذلك تفسير السكابات اللغوية التى تحتاج إلى تفسير بالجلة الشارحة ، أو بالمرادف المفسر من المفردات ، وما كان عن طريق الحقيقة بمعناها ، أو طريق الحجاز بمعناه عند البلاغيين ، كما مر في الأمثلة السابقة .

ومن أمثلة ما سماه أبو عبيدة مجــــــــازاً، وهو لا يزيد عن التفسير اللغوى والاستدلال الأدبى، قوله في مجاز قوله تمالى « وإن خفتم عيلة » : وهي مصدر عال فلان ، أي : افتقر ، فهو يميل ، وقال الشاعر :

وما يدرِى الفقيرُ متى غناهُ وما يدرى الغنىُّ متى يعيلُ وقوله فى مجاز قوله تمالى « فى غيابة الجب » مجازها أن كل شىء غيب عنك شيئًا فهو غيابة ، قال المنخل بن سبيم المنبرى :

فإن أنا يوماً عيبتنى غيابتى فسيروا مسيرى فى العشيرة والأهل والجبّ الركية التي لم تطو، قال الأعشى:

لئن كنت في جب ثمانين قامة ورقيت أسباب الساء بسلَّم

فقد اتسع مدنى الججاز عنده ، وأصبح فى نظره صالحًا لكل وسيلة تعين على فهم آى الكتاب الكريم ، وإدراك معانيه . بدليل أنه عد (الكناية) من هذا الججاز، وإن كان معناها عنده يختلف كثيراً عن معناها عند البلاغيين . فقد قال فى قول الله تعالى : « كل من عليها فان » وقوله تعالى : حى توارت بالحجاب » وقوله تعالى « كلا إذا بلغت التراقى : » إن الله تعالى « كنى » فى الأولى عن الأرض ، وفى الثانية عن الشمس ، وفى الثانثة عن الروح ، من غير أن أجرى ذكرها ، كما قال حاتم الطائى :

أماوىً ما يُغنى الثراءُ عن الفتى إذا حشرَ جَتْ بُوماً وضاقَ بَها الصدرُ يعنى : حشرجت النفس. وقال دعبل من على الخزاعي:

إنْ كَانَ إِبرَاهِيمُ مُضطَلَعًا بها فتصلُحنُ من بعده لمخـــارقِ يعنى : الخلافة ، ولم يسمها من قبل .

وعلى هذا فإن أبا عبيدة يفهم من الكناية أنها كل ما فهم من الكلام، ومن السكلام، ومن السياق من غير أن يذكر اسمه صريحًا فى العبارة . أو هى عود الضمير على اسم غير مذكور فى السكلام .

وقال أبو عبيدة أيضًا فى قول الله تعالى : «حتى إذ كتم فى الفلك وجرين بهم بربح طيبة » : إنه رجوع من المخاطبة إلى الكناية ، والمرب تفمل ذلك كما قال النابغة الذبياني :

يا دارَ ميَّةَ بالعلياء فالسندِ أقوَتْ وطالَ عليها سالفُ الأمدِ

فقال « يا دارمية » ثم قال « أقوت » . وقد ينتقل من الكناية إلى المخاطبة ، كما فى قوله تعالى « الحمد لله رب العالمين ، الرحمن الرحيم ، مالك يوم الدين ،

إياك نعبد وإياك نستمين » .

وعلى هذا يكون للكناية معنى آخر عنده ، وهو الحديث عن الغائب الذى ليس متكلما أو مخاطباً . وهذان المعنيان عند أبي عبيدة ، أصلهما المعنى اللغوى، وهو الإخفاء والتنطية والستر ، وهو أصل المعنى البلاغي أيضاً ، إلا أن للكناية عند البلاغيين معنى محدداً معروفاً .

والحقيقة أنه لم يكن يترقب من أبى عبيدة أكثر من هذا ، فإن التحديد الجامع المانع ، إنما يكون عند اجتاع أطراف المادة ، وحصر مسائلها على أيدى كثير من رجال المعرفة بمد دربة ومراس ، وكان كتاب أبى عبيدة أول كتاب فى هذا الموضوع فما نعلم .

. . .

ومن آثار الدراسات القرآنية المتقدمة التي عنيت بالحجاز ، وتوسعت في مفهومه ذلك الأثر الخالد الذي كتبه ابن قتيبة (١) وهو كتابه المسي « تأويل مشكل القرآن » وليس هذا الكتاب كا يبدو من اسمه كتاب تفسير على النحو الممهود ، فإن ابن قتيبة لا يمهج فيه مهج المفسرين الذين يتابعون بين آي القرآن، ويشرحون ما يعرض فيها من معنى لفظ ، أو بيان عظة ، أو سرد خبر . وإنما يعرض ابن قتيبة لما خفي عن العامة الذين لا يعرفون إلا اللفظ وظاهر دلالته على معناه . وإذا كان القرآن نمطاً رفيعاً ، ونظاماً فريداً ، ففيه من القسوة

⁽۱) هو أبو محد عبد انه بن مسلم بن قتبة الدينورى النحوى اللغوى الكاتب نريل بنداد، قال المحليب: كان رأساً فى العربية واللغة والأخبار وأمام الناس ، ثقة ، ديناً ، ماسلا . وله كثير من الكتب فى الفرآن والحدث والدبن واللغة والشعر والكتابة، تشهد بغزارة علمه ورجحة عقله، ولد سنة ثلاث عصرة وماثين ، وتوفى سنة ست وسبعن وماثين .

والجال ما قد يخنى على غير أهل النوق وأرباب البصيرة بالفن الأدبى . ولذلك لا يعرف فضل القرآن إلا من كثر نظره واتسع علمه ، وفهم مذاهب العرب وافتئاتها في الأساليب ، وما خص الله به لنتها دون جميع اللفات . فإنه ليس فى جميع الأمم أمة أوتيت من المارضة والبيان واتساع الجال ما أوتيت العرب .

وللعرب (الججازات) في الكلام ، ومعناها طرق القول ومآخذه ، فغيها الاستعارة ، والتمثيل ، والقلب ، والتقديم ، والتأخير ، والحذف ، والتحرار ، والإخفاء ، والإظهار ، والتعريض ، والإفصاح ، والكناية ، والإيضاح ، ومخاطبة الواحد مخاطبة الجميع ، والجميع خطاب الواحد ، والواحد والجميع خطاب الاثنين ، والقصد بلفظ الخصوص لمعنى العموم ، وبلفظ العموم لمعنى الخصوص . وبكل هذه للذاهب نزل القرآن ، ولذلك لا يقدر أحد من التراجم على أن ينقله إلى شيء من الألسنة كا نقل الإنجيل عن السريانية إلى الحبشية والومية ، وترجمت التوراة والزبور وسائر كتب الله تعالى بالعربية ، لأن المجم لم تتسع في المجاز الساع العرب (١) .

وإنما ذكر ابن قتيبة هذه الفنون ، لورودها فى الكتاب الكريم ، ولأنه رأى جماعة بطمنون على الكتاب ببمض ما خنى عليهم مما فيه من فنون القول وأساليب الكلام ، فأراد أن يبين أن القرآن نزل بألفاظ العرب ومعانيها ، ومذاهبها فى الإيجاز ، والاختصار ، والإطالة ، والتوكيد ، والإشارة إلى الشيء ،

 ⁽١) ابن قنية : تأويل مشكل القرآن : ١٦٠ (دارإحياء الكتب العربية -- القاهره ١٩٥٤م)
 بشهره وحققه وعلق حواشيه الأستاذ السيد أحد صقر .

وإغماض بمض المعانى، حتى لا يظهر عليه إلا اللَّقِن ، وإظهار بعضها ، وضرب الأمثال لما ختى . `

ولو كان القرآن كله ظاهراً مكشوفاً ، حتى يستوى في معرفته المالم والجاهل، لبطل التفاضل بين الناس ، وسقطت المحنة ، وماتت الخواطر . ومع الحاجة تقم الفكرة والحيلة ، ومع الكفاية يقم العجز والبلادة . وكل باب من أبواب العلم من الفقه والحساب والفرائض والنحو ، فمنه ما يجل ، ومنه ما يدق ، ليرتقى المتعلم فيه رُتبة بعد رتبة ، حتى يبلغ منتهاه ، ويدرك أقصاه ، ولتكون للمالم فضيلة النظر وحسن الاستخراج ، ولتقع المثوبة من الله على حسن العناية . ولو كان كل فن من السلوم شيئًا واحدًا لم يكن عالم ولا متملم ، ولا خَفِيٌّ وَلَا جَلِّيٌّ ، لأَن فَضَائل الأشياء تعرف بأَضدادها ، فالخير يعرف بالشرَّ ، والنفع بالضر ، والحلو بالمر" ، والقليل بالكثير ، والصغير بالكبير ، والباطن بالظاهر . وعلى هذا المثال كلام رسول الله صلى الله عليه وسلم وكلام صحابته والتابمين ، وأشمار الشعراء ، وكلام الخطباء ، ليس منه شيء إلا وقد يأتى فيه المعنى اللطيف ، الذي يتحير فيه العالم المتقدّم، ويقر بالقصـــــور عنه النقاب المبرز (١) .

ورجل يضع نفسه هذا الموضع ، ويعرضها للمماندين والطاعنين ، الذين يُدلون بما وسعتهم الحجة في الإدلاء به ، لا بد أن يكون على حظ من المعرفة بالعرب ولناتها وفنون العبارة عن الممانى بها . وقد توافر لابن قتيبة من ذلك

⁽٢) تأويل مشكل القرآن : ص ٦٢ .

حظ عظيم ، وما من آية فيها شبهة ، أو عبارة فيها خفاء ، إلا أورد لها نظائر وأمثالا من مأثور القول عند البلغاء والفصحاء للشهود لهم بالتمكن من صناعتهم وطول الباع في المنظوم والمنثور ، وبرهن على أن هذا النظم ليس خارجاً عن مألوف الفن الأدبى ، وليس غريباً على المبرزين من فحول البيان . ومن أمثلة ذلك ما نقله من قولهم في قول الله تعالى للسماء والأرض : « اثنيا طوعاً أو كرها قالتا أتبنا طائعين » . لم يقل الله ولم تقولا ! وكيف يخاطب معدوماً ؟ وإنما هذا عبارة لكو العام فكانتا . كما قال الشاعر ، حكاية عن نافته :

تقولُ إذا دَرَأَتُ لِمَا وَصَيِنَى أَهَذَا دَيْنُهُ أَبِدًا وَدَيْنَ^(۱)؟ أَكُلُّ الدَّهُرِ حِلُّ وَارْتَحَالُ أَمَا يُبقِيى عَلَى وَلا يَقِينِي؟

وهى لم نقل شيئًا من هذا ، ولكنه رآها فى حال من الجهد والكلال ، فقضى عليها بأنها لوكانت ممَّن تقولُ لقالت مثل الذى ذكر ، وكقول الآخر: « شكا إلىَّ جلى طول السرَّى » ، والجل لم يشك ، ولكنه خبر عن كثرة أسفاره وإنعابه جمله ، وقضى على الجلل بأنه لو كان متكلما لاشتكى ما به ، وكقول عنترة فى فرسه :

فازُورَ من وقع القَنا بلَبانه وشكا إلىّ بمُنبرةٍ وتحمْعُم (⁽⁾ لما كان الذى أصابه يشتكى مثله ويستعبر منه ، جعله مشتكياً مستعبراً ، وليس هناك شكوى ولا عبرة (⁽⁾ .

 ⁽١) الوضين: بطال عريض منسوج من سيور أو شمر ، ودرأت وضين البعير إذا بسطته على
 الأرص ثم أبركته عليه لنشده به .

⁽٢) ارور : مال . والتحمح : صوت منقطع لبس بالصهيل ، واللبان : الصدر .

⁽٣) تأويل مشكل القرآن . ص ٧٩ .

وإن كان ابن قتيبة لا يرى فى إرادة الحقيقة عجباً فى مثل قوله تعسالى السماء والأرض : « ائتيا طوعاً أو كرهاً » وقولها « أتينا طائمين » أو قوله لجهنم : « هل امتلأت » ؟ وقولها « هل من مزيد » لأن الله تبارك وتعالى ينطق الجلود والأيدى والأرجل ويسخر الجبال والطير بالتسبيح ، فقال : « إنا سخرنا الجبال معه يسبحن بالعشى والإشراق ، والطير محشورة كل له أواب » وقال : « يا جبال أوبى معه والطير » أى سبحن معه ، وقال « وإن من شيء إلا يسبح بحمده ولكن لا تفقهون تسبيحهم » . . الخ .

على أن ابن قتيبة لا يجتزىء بهذا المحفوظ يؤيد به قوله ، ويستظهر به على فهمه للسكتاب وضروب المجاز فيـه ، ولسكنه يعمد في كثير من الأحيان إلى إعمال فكره ، فيهديه البصر السليم والإدراك الصحيح للمعنى الكريم الذى لا يؤثر فيه طعن طاعن أو شبهة مشتبه . فقول الله تعالى : « إن الذين آمنوا وعملوا الصالحات سيجعل لهم الرحمن وُدًّا » ليس على تأويلهم. وإنما أنه يجعل لهم في قلوب العباد محبة ، فأنت ترى المخلص المجتهد محببًا إلى البر والفاجر ، مهيبًا ، مذكوراً بالجميل . ونحوه قول الله سبحانه وتعالى في قصة موسى عليه السلام : « وألقيت عليك محبة منى » لم يرد فى هذا الموضوع أنى أحببتك، وإن كان يحبه ، وإنما أراد أنه حببه إلى القلوب ؛ وقربه من النفوس فـكان ذلك سبباً لنجاته من فرعون ، حتى استحياه فى السنة التى يقتل فيها الولدان . وأما قوله: « وجعلنا نومكم سبانًا » فليس السبات ١هنا النـــوم ، فيكون معناه وجعلنا نومكم نوماً ، ولكن السبات الراحة ، أى جملنا النوم راحة لأبدانكم ، ومنه قيل : يوم السبت ، لأن الخلق اجتمع فى يوم الجمعة ، وكان الفراغ منه يوم (م ٣ – البيان العربي)

السبت ، فقيل لبنى إسرائيل : استريحوا فى هذا اليوم ، ولا تعملوا شيئاً ، فسمى يوم السبت ، أى يوم الراحة ، وأصل السبت التمدد ، ومن تمدد استراح ، ومنه قيل : رجل مسبوت ، ويقال : سبتت المرأة شعرها ، إذا نقضته من العقص وأرسلته ، ثم قد يسمى النوم سباناً ، لأنه بالتمدد يكون ، ومثل هذا كثير .

وعقد ابن قتيبة بعد ذلك بابًا خاصًا للقول في الججاز ، إذ كان أكثر غلط المتـــأولين من جهته في التأويل ، وتشمبت بهم الطرق، واختلفت النحل ، فالنصارى تذهب في قول المسيح عليــــه السلام في الإنجيل « أدعو أبي » ، « أذهب إلى أبي » وأشباه هذا إلى أبوة الولادة . ولو كان السبيح قال هذا في نفسه خاصة دون غيره ما جاز لهم أن يتأولوه هذا التأويل في الله تبارك وتعالى عما يقولون علواً كبيراً ، مع سعة المجاز ، وقد قرموا في الزبور أن الله تبارك وتعالى قال لداود عليه السلام : « سيولد لك غلام بسمى لى ابنا وأسمى له أبا ، وفي التوراة أنه قال ليعقوب عليه السلام « أنت بكرى » وتأويل هذا أنه في رحمته وبره وعطفه على عباده الصالحين كالأب الرحيم لولده . وكذلك قال المسيح للماء « هذا أبى » وللخبر « هذا أمى » لأن قوام الأبدان بهما ، وبقاء الروح عليهما ، فهما كالأبوين اللذين مهما النشأة وبحضائهما النماء . وكانت العرب تسمى الأرض أمًّا، لأنها مبتدأ الخلق ، وإليها مرجعهم ، ومنها أقوانهم . ثم عرض ابن قتيبة لكثير من آيات القرآن الكريم ، وشرح ما يتأوله المتأولون فبها ، وفساد ما ذهبوا إليه ، ويشرح الوجه الذى يرضاه من المجاز . ثم ردّ على الطاعنين الذين زعموا أن الجاز كذب ، لأن الجدار لا يريد في قوله تمالى : « فوجدا فيها جداراً يريد أن ينقض » والقرية لانسأل في قوله تمالى : « واسأل القرية التي كنا فيها » وهذا عند ابن قتيبة من أشنع جهالتهم وأدلها على سوء نظرهم ، وقلة أفهامهم ، ولو كان الجياز كذباً ، وكل فعل يسب إلى غير الحيوان باطلا ، كان أكثر كلامنا فاسداً ، لأنا نقول : نبت البقل ، وطالت الشجرة ، وأينعت الثمرة ، وأقام الجبل، ورخص السعر ، ونقول : كان هذا الفعل منك في وقت كذا وكذا ، والفعيل لم يكن وإنما كون . كان هذا الفعل منك في وقت كذا وكذا ، والله جل وعز قبل كل شيء بلا ونقول : كان الله ، وكان بمعنى حدث ، والله جل وعز قبل كل شيء بلا غاية ، لم يحدث فيكون بعد أن ألم يكن . والله تعالى يقول : « فإذا عزم غاية ، لم يحدث فيكون بعد أن ألم يكن . والله تعالى يقول : « فإذا عزم فيها . ويقول تعالى : « فا ربحت تجاربهم » وإنما يربح فيها . ويقول تعالى : « فا ربحت تجاربهم » وإنما يربح فيها . ويقول ها قيصه بدم كذب » وإنما كذب به .

ولو قلنا المنكر لقوله « جداراً يربد أن ينقض » كيف كنت أنت قائلا في جدار رأيته على شفا انهيار ، رأيت جداراً ماذا ؟ لم يجد بداً من أن يقول جداراً يهم أن ينقض ، أو يكاد أن ينقض ، أو يقارب أن ينقض ، وأيًا ما قال فقد جعله فاعلا ، ولا أحسبه يصل إلى هذا المعنى في شيء من لفات المجم ، إلا نثل هذه الألفاظ . وأنشد السجستاني عن أبي عبيدة في مثل قول الله « بريد أن ينقض » :

يريد الرمح صدر أبي براء وبرغب عن دما، بني عقيل وأنشد الفراء :

إن دهراً بلُفُ شملي بِجُملِ لزمان بهم بالإحسان

والعرب تقول: بأرض فلان شجر قد صاح ، أى طال ، لما تبين الشجرُ المناظر بطوله ، ودل على نفسه ، جعله كأنه صائح ، لأن الصائح يدل على نفسه , بصوته (۱) .

* * *

وللشريف الرضى (٢) كتاب خاص فيا ورد في القرآن الكريم من المجاز ، وقد سمى هذا الكتاب و تلخيص البيان في مجازات القرآن ، أى والشريف يقصر الدراسة في هذا الكتاب على البحث في مجازات القرآن ، أى في الألفاظ المستعملة في غير ما وضعت له ، وأكثر كلامـه عن الاستعارات. الواردة في القرآن ، فكأنه يقصد من الحجاز هذا اللون من ألوانه ، وهو « الاستعارة » وهي عند البلاغيين ضرب من الحجاز اللغوى علاقته المشابهة . وكتابه كله في هذا إذ أنه كا يقول لم يجد أحداً بمن تقدم ورمى إلى هذا الغرض ، وأجرى إلى

ولقد أعان الشريف على هذا البحث العميق علمه الواسع بلغة آبائه وأجداده وتبحره فى أدبهم ، وقد كان من القوامين على أمجاد قومه ودين آبائه ، فوق أنه من فحول الشعراء وفرسانهم ، ومن إصفاهم فناً وأسادباً ، ومثل تلك للواهب

⁽١) تأويل مشكل القرآن . ص ١٠٠ .

⁽٧) هو أبو الحسن محمد بن الطاهر ، ينتهى نسبه إلى موسى السكاظم ، ومنه إلى الحسن بن على رضى الله عنهما ، ولذلك لقب بالعربف الرغى للوسوى • ولد في بغداد سنة ٥٩٦ هو وبدأ يقول الشعر وعمره بضع عشرة سنة ، وكان أبوه نقب الأشراف الطالبيين فصارت النقابة إليه سنة ٣٨٨ هو وأبوه حى ، وكان عالماً بعلوم القرآن واللغة والنحو ، وله فيها المؤلفات النافعة ، وقد أجم الأكثرون على أن المصريف الرغى أشعر قريش لأن شعراء قريش كان فيهم من يجيد القول إلا أن شعره قليل فأما عجد مكر فليس إلا المصريف الرغى وتون في إبغداد سنة ٢٠٦ ه.

⁽٣) قام بتحقيق نصوصه الأستاذ محمد عبد الغني حسن ، وكتب له مقدمة جيده تناول فيها=

خير ما يأخسذ بيده ، ويمينه على إدراك موضوعه ، وفهم آى الكتاب فهما عيقاً ، فيه من صدق الحس وسلامة الله وقل من قد من قدة التأمل والنظر ، ما يوازى ما فيه من صدق الحس وسلامة اللهوق . فذكر في هذا الكتاب ما يشتمل عليه القرآن من عجائب الاستمارات وغرائب المجازات التي هي أحسن من الحقائق معرضاً ، وأنقع للغلة معنى ولفظاً ونبة إلى قيمة المجازات التي هي أحسن في موقعها للاستمارة على الحقيقة ، فقال إن اللفظة التي وقعت مستمارة لو أوقعت في موقعها لفظة الحقيقة لكان موضعها نابياً بها ونصابها قلقاً عمركها ، والحكيم سبحانه لم يورد ألفاظ المجازات لضيق العبارة ، ولكن لأنها أجلى في أسماع السامعين ، وأشبه بلغة المخاطبين (١).

وإذا كان غيره من الباحثين يعرض لما يعن له من الأفكار الكثيرة ، والخواطر المختلفة ، فإننا ترى الشريف الرضى لا يعنى بالكثرة التى قد يبدو بعض الناس أنها آية العلم الواسع ، ولكنه يعنى بالتنقيب والفحص ، ويهيم المعنى أكثر بما يعنى بالطول ، وهو بهذا المنهج يساير أحدث مناهج البحث ، إذ يتتبع القرآن الكريم سورة سورة ، على حسب ترتيب السور فى المصحف ، يساير آيات السورة حتى يستوقفه الجاز ، فيعالجه بمعرفته وذوقه ، وحذقه لهنون لتعبير العربى (٢) .

⁼ بجازات القرآن عند أبى عبيدة والجاحظ وابن قتية والشريف، ثم ترجم الدؤلف، وقد طبعته ونصرته نار إحياء الحكتب العربية (القاهره ١٩٥٥ م) وقد نقلت هذه الطبعة عن الطبعة التي نشرها السيد تمد الشكاة الأستاذ في جامة طهران ، وفي كلا الطبعتين نقس ولا سيا في أوائل الكتاب ، ثم طبح لكتاب طبعة تالثة عن نسخة كاملة كانت عند السيد بحمد الموسوى الجزائري في النجف ، وقد حققها لأستاد مكي السيد جامم ، ونشرتها مكتبة المملائي الطامة (مطبعة المعارف — بغداد ١٩٥٥ م) .

⁽١) تلخيص البيان في مجازات القرآن : ص ١ من طبعة بغداد .

⁽٢) من عجيب ما يذكر أن السيد الشريف أنجز تأليف هذا السفر النفيس في ثلاثة وخمسين ==

ومن أمثلة ذلك كلامه في مجاز السورة التي يذكر فيها « انشقاق القمر » قوله تعالى : « فقتحنا أبواب السهاء بماء ممهمر ، وفتحرنا الأرض عيونا فالتقى للماء على أمرقد قدر » قال : وهذه استعارة . والمراد — والله أعلم — بتفتيح أبواب السهاء تسهيل سبل الأمطار حتى لا يحبسها حابس ، ولا يلفتها لافت . ومنهوم ذلك إز لة المواثق عن مجارى العيون من السهاء ، حتى تصير بمنزلة حيبس فتح عنه باب ، أو معقول أطلق عنه عقال . وقوله تعالى : « فالتقى للساء على أمرقد قدر » أى اختلط ماء الأمطار المهمرة ، بماء العيون المتفجرة ، فالتقى ماءاها على ما قدره الله سبحانه ، من غير زيادة ولا نقصان . وهذا من فالتقى ماءاها على ما قدره الله سبحانه ، من غير زيادة ولا نقصان . وهذا من أفسح الكلام ، وأوقع المبارات عن هذه الحال .

وقوله سبحانه . « أألتى الذّ كرُ عليه من بيننا بل هو كذَّابُ أَشِر » ولفظ إلقاء الذكر هنا مستمار . والمراد به أن القرآن لعظم شأنه ، وصعوبة أدائه ، كالمب الثقيل الذي يشقُ على من حمله ، وألق عليه ثقله .

وكذلك قوله تمالى : « إنا سنلقى عليك قولا ثقيلا » وكذلك قول القائل : « ألقيت على فلان سؤالا ، وألقيت عليك حسابًا » أى : سألته عما يستكدُ له هاجسُه ، ويستمل به خاطره .

وقوله سبحانه: « بل الساعةُ موعــــدُهم والساعة أدهى وأس » وهذه استِمارة ، لأن المرارة لا يوصف بها إلا للذوقات والمتطعات ، ولـكن الساعة لمــاكانت مكروهة عند مستحقى العقاب ، حسن وصفها بما يوصف به الشيء

[—] يوماً فقط ، فقد بدأ بتصنيفه في يوم الخيس لعشر ليال تبق من شعبان سنة ٤٠١ هـ وفرغ منه يوم الأحد لثلاث عشرة ليلة تخلو من شوال من هذه السنة ، على ما تحلل هذه المدة من اعتراضات المواثق واقتطاعات المواغل واختلاط الدواعي بالصوارف ؟ وانظر صفحة ٢٨٨ من تلخيص البيان . .

المكروه للذاق ، ومن عادة من يلاقى ما يكرهه ، ويرى ما لا يحبه ، أن يحدث ذلك نهيجاً فى وجهه ، يدل على نفور جأشه ، وشدة استيحاشه ، فكذلك هؤلاء إذا شاهدوا أمارات العذاب ونوازل العقاب ، ظهر فى وجوههم ما يستدل به على فظاعة الحال عندهم وبلوغ مكروهها من قلوبهم فكانوا كلائك المضفة المقررة (1) وذائق الكأس الصبرة ، فى فرط التقطيب ، وشدة النهيج ، وشاهد ذلك قوله سبحانه : « تكفح وجوههم النار وهم فبهسالحلون » .

وعلى هذا النحو من النظرة إلى المجاز بساير القرآن من أوله إلى آخره ، وينهج منهجاً تطبيقياً فى استخلاص المجاز من القرآن ، وشرحه بالمعرفة المستفيضة والذوق المستنبر ، على ترتيب السور ، ليكون اجهاعه أجل موقعاً ، وأعم نفعاً . وليكون فى ذلك فائدة أخرى ، وهى أن الخطيب البليغ والشاعر المطبوع إذا رأى ما فى هذا الكتاب العزيز الذى شال ميزانه كل كلام ، وخرج عن مقدورات الأنام من الاستعارات العجيبة ، والإشارات اللطيفة ، شجع على استعال كل ذلك فما يسمعه ، وجعله سلفا يقبعه "

* * *

تلك إشارات إلى بعض الجهود التى قدمتها الدراسات القرآنية لبحث الجاز، وقد رأينا أنها تختلف بحسب الغاية من كل دراسة . فقد كانت تلك الغاية في بعضها كشفاً لمما أغمض من معانى القرآن الكريم ، وكانت في بعضها

 ⁽١) اللائك اسم فاعل من لاك يلوك أى مضغ . والمقرة على وزن فرحة المرة الطعم ، يقال مقر
 الشرء إذا صار مراً .

⁽١) تلخيصُ البيان في مجازات القرآن - مقدمة المؤاف.

مدافعة للطاعنين على القرآن بما ورد فيه من الحجاز ، ثم كانت بيانًا لما أسبغه المجاز على الآيات القرآنية من مظاهر الروعة والجمال .

كا رأينا أن معنى « المجاز » يتسع عند بعض الدارسين ليشمل ما يعين على فهم معانى القرآن مما خفيت معانى بعض ألفاظه ، وما ظهرت فيه معانى تلك الألفاظ ، ولكن خفى ما يراد بالأساليب التي لا يدل ظاهر معناها على ما يراد منها ، وكل ما كان فيه من توسع أو تصرف ، بالتقديم أو التأخير أو الحذف . . مم كان تدرج تلك الخطوات أو المفاهيم إلى المفهوم الذى عاش في البلاغة لكلمة « المجاز » ، وأصبحت به من الألفاظ العلمية ذات المنى الاصطلاحي المحدود .

بلاغة القرآن

ولم تقف جهود العلماء عند دراسة الجاز على هذا النحو ، بل إن كثيراً من وجوه البيان بذل أولئك العلماء كثيراً من الجهود فى التعرف عليها ، ولم يكن اهتداؤهم إليها أمراً بسيراً ، فهم قد اعترفوا أن وجوه البلاغة فى كتاب الله يصعب تحديدها « ولذلك صاروا إذا سئلوا عن تحديد هذه البلاغة التي اختص بها القرآن ، الفائقة فى وصفها سائر البلاغات ، وعن المعنى الذى يتميز به عن سائر أنواع الكلام للوصوف بالبلاغة قالوا إنه لا يمكننا تصويره ولا تحديده بأمر ظاهر نعلم منه مباينة القرآن غيره من الكلام ، وإنما يعرفه العالمون منه عند سماعه ضرباً من المعرفة لا يمكن تحديده ، وأحالوا على سائر أجناس الكلام الذى يقع فيه التفاضل ، فتقع فى نفوس العلماء به عند سماعه معرفة ذلك ، ويتميز فى أفهامهم قبيل القاضل من المفضول منه ، قالوا : وقد محنى سببه عند

البحث ، ويظهر أثره فى النفس ، حتى لايلتبس على ذوى العلم والمعرفة به ، قالوا : وقد توجد لبعض الكلام عذوبة فى السمع وهشاشة فى النفس لا يوجد مثلهما لغيره منه ، والكلامان معا فصيحان ، ثم لايوقف لشىء من ذلك على علم (').

والحقيقة أن أكثرهم لم يكتفوا بهذا التفوق الذي تحسه نفوسهم ، ولم تمنعهم الصعوبة من محاولة استنباط ما يستطيعون استنباطه من وجوه البلاغة فى القرآن ، حتى اهتدوا إلى معرفة الكثير من نواحى الحسن فيه ، والخصائص التي يمتاز بها ، وقد سبق لهم أو لفيرهم الوقوف على نواح من الحسن والإبداع فى الآداب التي عاصروها ، أو التي سبق بها الجاهليون والإسلاميون سواء أكان ذلك من ناحية العبارة ، أم من ناحية المرامى والقاصد . بل إن بعض تلك النواحى التي كانوا يستحسنونها قد وضعوا لها الألقاب ، وأطلقوا كلة « البديع » على ما وقفوا عليه من مظاهر الجمال فى الأعمال الأدبية ، وقد نسب الجاحظ هذا الإطلاق إلى الرواة ، إذ قال بعد رواية أبيات الأشهب رمية :

وإنَّ الأَلَى حانت بفَـلج دماؤُهُمْ هم القومُ كلُّ القومِ يا أمَّ خالدِ هم ساعدُ الدهر الذي يُتِثَّى به وما خيرُ كفَّ لا تنوه بساعدِ أسودُ شرَى لاقتْ أسودَ خفيَّةٍ تَساقوْ اعلى حرْدِ دماء الأساودِ^(٢)

قوله «هم ساعد الدهر» إنما هو مثل ، وهذا الذى تسميه الرواة (البديع) وقد قال الراعى:

⁽١) بيان إعجاز القرآن للخطابي : ص ٢٤ .

 ⁽٢) فَلَح طَرِيق تَأْخَذ من طريق الصرة إلى الىجامة : وضرى جبل بنجد أو بتها. مشهور
 بكثره السباع . وخفية أجة في سواد الكونة . والهرد: الغضب .

هُ كَاهِلُ الدهر الذي يُتَقَى به ومنكبه إن كان للدَّهرِ منكبُ وقد جاء فى الحديث: «موسى الله أحدَّ ، وساعد الله أشدَّ » والبديع مقصور العرب ، ومن أجله فاقت لفتهم كل لفة ، وأربت على كل لسان (۱) .

وجاء على أثر هذه المعرفة غير المحدودة المتكلمون فى القرآن والباحثون عن أسرار بلاغته فوضحوا هذه الفنون ، وكشفوا عن كثير منها ، وأبانوا ممالها . لقد استعرضوا ما عرف فى أدب العرب منها ، واستخلصوا ما ورد منها فى القرآن ، وكان هدفهم من ذلك إثبات أن ما عرف فى أدب العرب من فنون الجمال التى سميت بديماً وقع مثله فى القرآن الكريم على صورة أجمل وآزق وأروع مما شهدوه وعرفوه فى كلام العرب .

وكانت الآثار التي خلفوها مع تقدمها ، ومع تخصصها في القرآن والذود عنه ، هي التي فتعت باب البحث البلاغي على مصراعيه ، ووصلت بمعرفة أصحابها وفطنتهم وعمق الذوق البياني عندهم إلى كثير من الأصول التي يبدأ منها البحث في البيان ، أو التي ابتدأ منها فعلا ، والتي أصبحت فيا بعد من أصول المباحث البلاغية التي جد أعقابهم في حصرها وفي تصنيفها ، ووضعها في القالب العلى الذي تسلط على الدراسات البيانية أحقاباً طويلة ، وامتدسلطانه إلى أيامنا .

فكتاب ابن قيبة « تأويل مشكل القرآن » قد اشتمل على كثير من فنون البلاغة عدا ماقدمنا من دراسته للمجاز التى عقب عليها بقوله إنه سيذكر أشباها كثيرة به فى كتاب الله عز وجل ، وأمثاله من لشعر ولغات العرب ، وما استعمله الناس فى كلامهم ، وأنه سيبدأ بباب لاستعارة، لأن أكثر المجازيقع فيه .

⁽١) البيان والتبين ٤ / ٥٦ .

ثم عقد بابا خاصاً لدراسة فن (الاستمارة) ، قال فيه إن العرب تستمير الكلمة فتضعها مكان الكلمة ، إذا كان المسعى بها بسبب من الأخرى ، أو مجاوراً لها ، أو مشاكلا ، فيقولون النبات : نوء (١) ، لأنه يكون عن النوء عنده . ويقولون : ضحكت الأرض ، إذ أنبتت ، لأنها تبدى عن حسن النبات ، وتنفتق عن الزهر كما يفتر الضاحك عن النفر ، ولذلك قبل لطلع النخل إذا انفتى عنه كافوره : الضحك ، لأنه يبدو منه الناظر كبياض النفر . ويقال : ضحكت الطلمة ، ويقال النور يضاحك الشمس ، لأنه يدور معها . ومنه قوله غز وجل « أو من كان ميتاً فأحييناه وجعلنا له نوراً يمشى به في الناس » عز وجل « أو من كان ميتاً فأحييناه وجعلنا له نوراً يمشى به في الناس » أي كان كافراً فهديناه ، وجعلنا له إيماناً يهتدى به سبل الخير والنجاة « كمن مثله في الظامات لبس بخارج منها » أي في الكفر ، فاستمار الموت مكان الكفر والمياة مكان الملفات أي الفلمات المور مكان الإيمان .

وبلاحظ أن ابن قتيبة لم يلتزم فى الاستمارة بالمفهوم المحدود الذى عرف فيا بعد ، فقد رأينا فى الأمثلة التى مثل فيها أنه لم يقتصر على ذلك المفهوم ، بل عد كل نقل من هذه الاستمارة ، ونو لم تكن المشابهة هى الملاقة بين المستمار له والمستمار منه ، كثال النوء السابق ، وكذلك فى إطلاق العرب لفظ الساء على المطر لأنه من الساء ينزل ، فيقولون : ما زلنا نظأ الساء حتى أتبناكم ، وقال الشاعر :

إذا نزل السماء بأرض قوم رعيناه وإن كانوا غضابا

 ⁽١) النوء سقوط نجيم من المنازل في المغرب مع الفجر وطلوح رقيبه من المصرق يقابله من ساعته في كل ثلاثة عشمر يوما . وكانت العرب تضيف الأمطار والرياح والحر والبرد إلى الساقط منها ، وقيل إلى الطالم منها لأنه في سلطانه .

وإطلاق لفظ الساء على للطر فى الشطر الأول ، وعلى النبت فى الشطر الثانى معدود عند البلاغيين من المجاز المرسل ، لأن العلاقة بين المعنى الحقيقى والمعنى المجازى ليست المشابهة .

ومما يدل على اعتباره كل نقل استعارة ، قوله إن من الاستعارة فى كتاب الله عز وجل « يوم يكشف عن ساق » أى عن شدة من الأمر . . وأصل هذا أن الرجل إذا وقع فى أمر عظيم يحتاج إلى معاناته والجد فيه شمر عن ساقه ، فاستعيرت الساق فى موضع الشدة . وهذا يدخل فى باب الكناية عند البلاغيين . ومعنى هذا أن ابن قتيبة يرجع فى فهم الاستعارة إلى المعنى .

ومن (الكناية) قوله تعالى : « وثيابك فطهر » أى طهر نفسك من الذنوب ، فكنى عن الجسم بالثياب ، لأنها تشتمل عليه ، قالت ليلى الأخيلية وذكرت إبلا:

رموها بأثواب خفاف فلا ترى لها شبها إلا النعام المنفرا ومن (المبالغة) قوله تعالى « فها بكت عليهم الساء والأرض وما كانوا منظرين » تقول العرب إذا أرادت مهلك رجل عظيم الشأن ، رفيع المكان ، عام النفع ، كثير الصنائع : أظلمت الشمس له ، وكسف القمر لفقده ، وبكته الربح والبرق والساء والأرض ، يريدون المبالغة في وصف المصيبة به ، وأنها قد شملت وحمت . وليس ذلك بكذب ، لأنهم جميعاً متواطئون عليه ، والسامع له يعرف مذهب القائل فيه . وهكذا يفعلون في كل ما أرادوا أن بعظموه ويستقصوا صفته ، ونيتهم في قولهم « أظلمت الشمس » أي كادت تظلم ، وكسف القمر ، أي كاد يكسف ، وبمعنى « كاد » هم أن يفعل ولم يفعل ، وربما ظهروا «كاد » .

وعقد بابا سماه (المقلوب) وجعل منه أن يقدم ما يوضحه التأخير ويؤخر ما يوضحه التقديم . ومن المقدم والمؤخر قوله تعالى « الحمد الله الذي أنزل على عبده الكتاب ولم يجعل له عوجاً قيماً » أراد: أنزل الكتاب قيما ، ولم يجعل له عوجاً .

وباباً آخر (للحذف والاختصار) ، وهو باب (الإيجاز) بنوعيه : إيجاز القصر ، وإيجاز الحذف عند علماء المعانى ، وبابا لتكرار السكلام والزبادة فيه ، وهو (الإطناب) عندهم .

وبابا (للكناية والتعريض) ، والتعريض تستعمله العرب في كلامها كثيرا فتبلغ إرادتها بوجه هو ألطف وأحسن من الكشف والتصريح.

وفى باب (مخالفة ظاهر اللفظ معناه) كثير من المسائل الاصطلاحية ، والنكات البلاغية التي أفاد منها البلاغيون في القرون التالية .

منها (الدعاء) على جهة الذم لا يراد به الوقوع ، كقول الله عز وجل « قتل الخراصون (۱) » و « قتل الإنسان ما أكفره » و « قاتلهم الله أنى يؤفكون » وقد يراد بهذا أيضا (التعجب) من إصابة الرجل فى منطقه أو فى شعره أو فى رميه ، فيقال قاتله الله ما أحسن ما قال! وأخزاه الله ما أشعره! وقله دراً هما أحسن ما احتج به ! ومن هذا قول امرى القيس فى وصف رام أصاب : فهو لا تَنْسِى رَميَّتُهُ ما لَه لا عُدَّ من نفره (۲)

⁽۱) الحراسون: القوم الذين كانوا يتخرسون الكذب على رسول الله ، قالت طائفة : إنما هو ساحر والذي جاء به شعر ، وقالت طائفة : إنما هو ساحر والذي جاء به شعر ، وقالت طائفة : إنما هو كاهن والذي جاء به كهانة ، وقالت طائفة : أساطير الأولين اكتتبها فهي تملي عليه بكرة وأصيلا ، يتخرصون على رسول الله صلى الله عليه وسلم . يتخرصون على رسول الله صلى الله عليه وسلم . (۲) أتميت الصيد فنمي ينمي ، وذلك أن ترميه فتصيبه ويذهب عنك فيموت بعد ماينيب .

يقول : إذا تُعدَّ نفره ، أى قومه لم يعد معهم ، كأنه قال : قاتله الله ، أو أماته الله .

ومن ذلك الجزاء عن الفعل بمثل لفظه والمعنيان مختلفان ، نحو قول الله تعالى « إنما نحن مستهزئون الله يستهزىء بهم » أى يجازيهم جزاء الاستهزاء . وكذلك « سخر الله منهم » و « ومكروا ومكر الله » و « جزاء سيئة سيئة مثلها » هى من المبتدىء سيئة ، ومن الله جلَّ وعزَّ جزاء " . وقوله « فمن اعتدى عليكم فاعدوان الأول ظلم ، اعتدى عليكم » فالعدوان الأول ظلم ، اعتدى عليكم فالعذوان الأول ظلم ،

ومنه أن يأتى الكلام على مذهب الاستفهام وهو «تقرير »كقوله سبحانه « أأنت قلت الناس آنخذوني وأمي إلهين من دون الله » ؟

ومنه أن يأتى على مذهب الاستفهام وهو « تعجب » ، كقوله « عم يتساءلون ، عن النبأ العظيم » كأنه قال : عمَّ يتساءلون يا محمد ؟ ثم قال : عن النبأ العظيم يتساءلون . وقوله « لأى ً يوم أجلت ، على التعجب ، ثم قال « ليوم الفصل » أجلت .

وأن يأتى على مذهب الاستفهام وهو « توبيخ » ، كقوله : « أتأتون الذُّ كرانَ من العالمين » .

ومنه أن يأتى الكلام على لقط الأمر وهو « تهديد » ، كقـــوله : « اعملوا ما شئتم » .

 (١) هذا هو أسلوب (الشاكلة) عندالبلاغيين ، ومعناها عندهم التعبير عزالمنى بلفظ غيره لوقوعه في صحبة ذلك النبر . وأن يأتى على لفظ الأمر وهو « تأديب » ، كقوله : « وأشهدوا ذوى على منكم » ، وقوله « واهجروهن في المضاجع واضربوهن » .

وعلى لفظ الأمر وهو « إباحة » ، كقوله : « فكاتبوهم إن عامتم فيهم خيرا » وقوله : « فإذا قضيت الصلاة فانتشروا في الأرض » .

ويَأْتَى الأَسلوب على لفظ الأَمر وهو « فرض » ، كقوله : «واتقوا الله » و « آتوا الزّكاة » .

ومنه أن يأتى المفعول به على لفظ الفاعل ، كقوله سبحانه : « لا عاصم اليوم من أمره ، وقوله : « فى عيشة راضية » أى مرضى بها ، وقوله : « أو لم يروا أنا جعلنا حرماً آمنا » أى مأمونا فيه . والعرب تقول : ليل نائم وسر كاتم .

ومنه أن يأتى الفاعل على لفظ الفعول به وهو قليل كقوله : « إنه كان وعده مأتيا » أى آتيا^(۱). وغير ذلك مما أفردت له البلاغة بابا من أبوابها هو باب « المجاز العقلي » أو « الإسناد المجازى » .

وعلى هذا النحو نجد ابن قتيبة قد طوف في هذا الكتاب بآفاق كثيرة من مباحث البيان ، وكانت أمثال هذه الكلات رءوس موضوعات كبرى وضعها علماء البيان والبلاغة بين أيديهم حين اشتغاوا بالتصنيف في هذا اللون من ألوان المعرفة .

ولا شك أن هذه الدراسة المستوعبة أثر من آثار التسكامين ، وجهد في سبيل فكرة الإعجاز التي نحن بصددها ، ودفاع عن القرآن . ولقد جرًّ هذا

⁽١) هذا هو بجاز الإسناد ، الذي يسميه البلاغيون المجاز العقلي أو الإسناد المجازي .

البحث كا ترى إلى دراسة تتناول مناحى فن التعبير ، والفحص عن أصوله . كا أنه جر إلى الموازنات الكثيرة . وهذا يدل على أثر المسكلمين في الدراسات البيانية ، كما يؤيد إلى حد كبير الفكرة القائلة بأن « علم البيان » نبت في حجور علماء الكلام . وقد عرض المؤلف كثيرا من وجوه طمن الطاعنين على القرآن من دعوه ما التناقض والاختلاف ، وفيا ادّعى على القرآن من اللحن ، أو ما زعوه من التناقض والاختلاف ، أو من وجوه المتشابه ، ثم درس ما في القرآن من مجاز، واستمارة ، وقلب ، وحذف ، واختصار ، وتكرار ولكلام ، والزيادة فيه ، والكناية والتعريض ، ومخالفة ظاهر اللفظ معناه ، والمون الحروف التي ادعى الطاعنون على القرآن بها الاستحالة وفساد النظم ، واستعرض سور القرآن فأبان عما فيها من مشكل ، وعمد إلى تأويل هذا المشكل وعرض للمترادف الذي هو اللفظ المتعدد للمني الواحد ، وفسر حروف الماني وعرض للمترادف الذي هو اللفظ المتعدد للمني الواحد ، وفسر حروف الماني وماشا كلها من الأفعال التي لا تتصرف ، ودخول بعض الحروف مكان بعض .

كتاب « النكت في إعجاز القرآن » للرماني

ومن أهم كتب الدراسات القرآنية وأكثرها اتصالا بالبلاغة والبيان كتاب « النكت في إعجاز القرآن » للرُّماني^(۱)الذي يعد من أمهات كتب البلاغة وإعجاز القرآن الكريم بما حوى من هذه البلاغة . ووجوه الإعجاز تظهر له

⁽۱) هو أبو الحسن على بن عيسى الرماني ، وكان يعرف أيضاً بالإخشيدى وبالوراق ، كان إماما في العربية ، علامة في الآداب ، معتزليا ولد سنة ۲۷٦ هـ ، قال أبو حيان التوحيدى: لم ير مثله قط علماً بالنحو وغزارة بالسكلام ، وبصرا بالقالات ، واستخراجاً للمويس ، وليضاحاً للمشكل ، مع تأله وتنزه ودينونصاحة وعفاف ونظافة ، وكان يمزج النحو بلنطق ، حتى قال الفارسى : إن كان النحو ما يقوله الرماني فليس معا منه شيء . . توفى الرماني كما ذكر السيوطي في و يغية الوعاة » في حادى عصر جادى الأولى سنة ٢٨٤ هـ .

من سبع جهات : ترك الممارضة مع توفر الدواعى وشدة الحاجة ، والتعدى المكافة ، والصرفة ، والبلاغة ، والأخبار الصادقة عن الأمور المستقبلة ، ونقض العادة ، وقياسه بكل معجزة .

وجل الدراسة فى هسسندا الكتاب يقوم على إثبات الإعجاز للقرآن عن طريق البلاغة التى جملها ثلاث طبقات : منها ما هو فى أعلى طبقة ، ومنها ما هو فى أدنى طبقة ، ومنها ما هو فى الوسائط بين أعلى طبقة وأدنى طبقة .

فما كان في أعلاها طبقة فهو معجز ، وهو بلاغة القرآن .

وماكان منها دون ذلك فهو بمكن ، كبلاغة البلغاء من الناس .

وليست البلاغة إفهام المعنى ، لأنه قد يفهم المعنى متكلمان أحدهما بليغ ، والآخر عَيِيّ ، ولا البلاغة أيضاً بتحقيق اللفظ على المعنى ، لأنه قد يحقق اللفظ على المعنى ، لأنه قد يحقق اللفظ على المعنى ، وهو غث مستكره ونافر متكلف . وإنما البلاغة إيصال المعنى إلى القلب في أحسن صورة من اللفظ .

ثم يحصر الرمانى البلاغة فى أقسام عشرة هى : الإيجـــــاز ، والتشبيه ، والاستمارة ، والتلاؤم ، والفواصل ، والتجانس ، والتصريف ، والتضمين ، والمبالغة ، وحسن البيان . ثم يفسرها باباً باباً التفسير المحـــدود الذى بقى فى البلاعة .

فقد عرف (الإبجاز) بأنه تقليل السكلام من غير إخسلال بالمغى ، فإذا كان المعنى يمكن أن يعبر عنه بألفاظ كثيرة ، ويمكن أن يعبر عنه بألفاظ قليلة فالألفاظ القليلة إيجاز . ثم يقسم الإبجاز إلى قسميه اللذين بقيا فى البلاغة إلى اليوم ، فهو على وجهين : حذف ، وقصر . فالحذف إسقاط كلة للاجتزاء عنها

بدلالة غيرها من الحال أو فحوى الكلام ، والقصر بنية الكلام على تقليل اللفظ وتكثير المنى من غير حذف . ولم يكتف الرمانى بما أورد من التعريف والتقسيم ، بل عرض أمثلة للإبجاز بنوعيه فى القرآن ، وشرح وجه الحسن فى كل إبجاز منها ، ووازن بين إيجاز القرآن فى قوله تعالى : « ولكم فى القصاص حياة » وما هو قريب من معناه فى قول العرب : « القتل أنفى المقتل » موازنة تشهد له بالذوق والتدقيق .

وعرف (التشبيه) بأنه المقد على أن أحد الشيئين بسدُّ مسدَّ الآخر فى حس أو عقل . ولا يخلو التشبيه من أن يكون فى القول أو فى النفس ، فأما القول فنحو قولك زيد شديد كالأسد ، فالكاف عقدت المشبه به بالمشبه ، وأما المقد فى النفس فالاعتقاد لمعنى هدا القول . وأما التشبيه الحسَّى فكامين وخمين يقوم أحدها مقام الآخر ونحوه ، وأما التشبيه النفسى فنحو تشبيه قوة زيد بقوة عمرو ، فالقوة لا تشاهد ولكنها تعلم . ثم يجل التشبيه على وجهين تشبيه شيئين متنقين بأنفسهما ، وتشبيه شيئين متنقين لمنى يجمعهما مشترك بيمهما فالأول كتشبيه الجوهر بالجوهر وتشبيه السواد بالسواد ، والتالى كتشبيه الشدة بالمؤت ، والبيان بالسحر . والتشبيه البليغ إخراج الأغمل إلى الأظهر بأداة التشبيه مع حسن التأليف . ومن أبدع ما فى هذا الباب جمله التشبيه على وجهين : تشبيه بلاغة ، وتشبيه حقيقة ، فتشبيه البلاغة كتشبيه أعمال الكفار وجهين : تشبيه المخفة ، وتشبيه حقيقة ، فتشبيه البلاغة كتشبيه أعمال الكفار بالسراب ، وتشبيه المختية ، فتشبيه البلاغة كتشبيه أعمال الكفار بالسراب ، وتشبيه المختية ، فتشبيه البلاغة كتشبيه أعمال الكفار

 ⁽١) النكت في إعجاز الفرآن للرماني: من محموع ثلات رسائل في إعجاز الفرآن س ٧٠ (دار الممارف ـــ القاهرة) بتحقيق الأستاذين محمد خلف الله ومحمد زغلول سلام .

ثم درس باب (الاستمارة) وعرفها بأنها تعليق المبارة على غير ما وضمت له فى أصل اللغة على جهة النقل للابانة ، وفرق بين التشبيه والاستمارة ، فا كان من التشبيه بأداة التشبيه فى الكلام فهو على أصله لم يغير عنه فى الاستمال وليست كذلك الاستمارة ، لأن نخرج الاستمارة مخرج ما ليست العبارة له فى أصل اللغة . وكل استمارة فلا بد فيها من مستمار ومستمار له ومستمار منه ، فاللفظ المستمار قد نقل عن أصل إلى فرع للبيان ، وكل استمارة بليفة فهى جمع بين شيئين بمعنى مشترك بينهما بكسب بيان أحدها بالآخر كالتشبيه ، إلا أنه بنقل الكلمة ، والتشبيه بأداته الدالة عليه فى اللغة . وكل استمارة حسنة فهى توجب بلاغة بيان لا تنوب منابه الحقيقة ، وذلك أنه لو كان تقوم مقامة الحقيقة بلاغة بيان لا توب منابه الحقيقة ، وذلك أنه لو كان تقوم مقامة الحقيقة كانت أولى به ، ولم تجز الاستمارة .

ثم (التلاؤم) وهو نقيض التنافر ، والتلاؤم تمديل الحروف فى التأليف والتأليف على ثلاثة أوجه : متنافر ، ومتلائم فى الطبقة الوسطى ، ومتلائم فى الطبقة العليا. والمتلائم فى الطبقة العليا الترآن كله ، وذلك بين لمن تأمله . والفائدة فى التلاؤم حسن الكلام فى السمع ، وسهولته فى اللفظ ، وتقبل للمنى له فى النفس لما يرد عليها من حسن الصورة وطريق الدلالة ، ومثل ذلك مثل قراءة السكتاب فى أحسن ما يكون من الخط والحرف ، وقراءته فى أقبح ما يكون من الحرف والخط ، فذلك متفاوت فى الصورة ، وإن كانت للمانى واحدة .

وقد عرف الرمانى (الغواصل) بأنها حروف متشاكلة فى المقاطع توجب حسن إفهام المعانى ، والفواصل بلاغة ، والأسجاع عيب ، وذلك أن الفواصل تابعة للمعانى، وأما الأسجاع فالمعانى تابعة لما ، وهو قلب ما توجبه الحسكمة فى الدلالة ، إذ كان المرض الذى هو حكمة إنما هو الإبانة عن المعانى التى الحلجة إليها ماسة ، فإذا كانت المشاكلة وصلة إليه فهو بلاغة ، وإذا كانت المشاكلة على خلاف ذلك فهو عيب ولكنة ، لأنه تسكلف من غير الوجه الذى توجبه الحكمة .

و (تجانس البلاغة) هو بيان بأنواع الكلام الذي يجمعه أصل واحد في الجزاء اللغة . والتجانس عنده على وجهين : مزاوجة ومناسبة ، فالمزاوجة تقع في الجزاء كقوله تعالى « فمن اعتدى عليكم فاعتدوا عليه » أي جازوه بما يستحق على طريق العدل ، إلا أنه استمير الثاني لفظ الاعتداء لتأكيد الدلالة على المساواة في المقدار ، فجاء على مزاوجة الكلام لحسن البيان . . وهدذا الرجه هو الذي يعرف عند البلاغيين باسم « المشاكلة » . والوجه الثاني من الجانس وهو المناسبة ، وهي تدور في فنون المهاني التي ترجع إلى أصل واحد ، فمن ذلك قوله تعالى « ثم انصرفوا صرف الله قلوبهم » فجونس بالانصراف عن الذكر صرف القلب عن الخير ، والأصل فيه واحد ، وهو الذهاب عن الشيء : أما هم فذهب عنها الخير . وهذا الوجه هو ضرب من الجناس عند البلاغيين .

والمراد (بالتصريف) عند الرمانى تصريف المعنى فى المسانى المختلفة ، كتصريف فى الدلالات المختلفة ، وهى عقدها به على جهة التعاقب . فتصريف المعنى فى المعانى المحتلفة ، وهو عقدها به على جهة المعاقبة ، كتصريف الملك فى معانى الصفات ، فصرف فى معنى مالك وملك ، وذى الملكوت ، والمليك . وفى معنى التمليك ، والممالك ، والمالك ، والممالك ، و

التصرف في البلاغة من غير نقصان عن أعلى مرتبة . ومنها تمكين المبرة والموعظة ، ومنها حل الشبهة في المعجزة .

ثم (تضمين الكلام) وهو حصول معنى فيه من غير ذكر له باسم أو صفة هى عبارة عنه . وهى على وجهين : أحدها ما كان يدل عليه الكلام دلالة الإخبار ، والآخر ما يدل عليه دلالة القياس ، فالأول كذكرك الشيء بأنه محدث ، فهذا يدل على المحدث دلالة الإخبار . وأما التضمين الذي يدل عليه دلالة القياس فهو إيجاز في كلام الله عز وجل خاصة ، لأنه تمالى لا يذهب عليه وجه من وجوه الدلالة ، فنصبه لما يوجب أن يكون قد دل عليها من كل وجه يصح أن يدل عليه ، فمن ذلك « بسم الله الرحمن الرحم » قد تضمن كل وجه يصح أن يدل عليه ، فمن ذلك « بسم الله الرحمن الرحم » قد تضمن التعليم لاستفتاح الأمور على التبرك به ، والتعظيم لله بذكره ، وأنه أدب من آداب الدين وشمار للسلمين .

- و (للبالغة) عنده هى الدلالة على كبر المنى على جهة التغيير عن أصل اللغة لتلك الإبانة ، وقد أورد لها ستة أوحه :
- (١) المبالغة في الصفة المعدولة عن الجارية بمعنى المبالغة ، ولها أبنية كثيرة منها: فعلان ، وفعال، وفعول ، ومفيل، ومفعال .
- (۲) المبالغة بالصيفة العامة في موضع الخاصة ، كقوله تعالى « الله خالق كل شيء » .
- (٣) إخراج الكلام مخرج الإخبار عن الأعظم الأكبر للمبالغة ، كقوله نمالى : « وجاء ربك والملك صفاً مه فجمل مجىء دلائل الآيات مجيئاً له على المبالغة فى الكلام .

- (٤) إخراج المكن إلى المتنع للمبالغة ، نحو قوله تعالى « لا يدخلون الجنة حتى يلج الجل في سم الخياط ».
- (ه) إخراج الكلام مخرج الشك للمبالغة فى المدل والمظاهرة فى الاحتجاج فن ذلك « وإنا أو إياكم لعلى هدى أو فى ضلال مبين » ومنه « قل إن كان للرحن ولد فأنا أول العابدين » .
- (٣) حذف الأجوبة للمبالغة كقوله تعالى « ولو ترى إذ وقفوا على النار » و « ولو يرى الذين ظلموا حين يرون العذاب » ومنه « ص ، والقرآن ذى الذكر » كأنه قيل : لجاء الحق ، أو لعظم الأمر ، أو لجاء بالصدق ، كل ذلك يذهب إليه الوهم لما فيه من التفخيم ، والحذف أبلغ الذكر ، لأن الذكر يقتصر على وجه ، والحذف يذهب فيه الوهم إلى كل وجسه من وجوه التعظيم ، لما قد تضمنه من التفخيم .

وأخيراً (باب البيان) وقد عرف البيان بأنه الإحضار لما يظهر به تميز الشيء من غيره في الإدراك . والبيان عنده على أربعة أقسام : كلام ، وحال وإشارة ، وعلامة (١)

وليس يحسن أن يطلق اسم ﴿ بيان ﴾ على ما قبح من السكلام ، لأن الله قد مدح البيان واعتد به فى أياديه الجسام ، فقال : « الرحمن ، علَّم القرآن ، خلق الإنسان ، علمه البيان » وحسن البيان فى السكلام على مراتب : فأعلاها مرتبة ما جمع أسباب الحسن فى العبارة من تمديل النظم ، حتى يحسن فى السمع ، ويسهل على اللسان ، وتقيله النفس .

⁽١) انطر صنوف البيان عند الجاحظ في الفصل التالي .

تلك هى أقسام البلاغة العشرة ، أوردها هذا المورد الواضح ، وفصل القول فى كل منها ، واستشهد لها من كتاب الله بما بيَّن وجه البلاغة فيــه ، ثم ختم بحثه بكلمة موجزة عن وجوه الإعجاز التى ذكرها فى أول الكتاب ، وأبان عن رأيه الواضح فى كل رأى منها .

إعجاز القرآن للباقلانى

وبين أيدينا أثر جليل يدل على حذق المتكامين البيان ، فضلا عن حذقهم لملم الكلام . وهذا الأثر هو كتاب « إعجاز القرآن » الذى ألفه أبو بكر الباقلاني (۱) الذى أفاض القول فيا يوجه إلى القرآن من المطاعن التى يريد بها أصحابها النف من شأن الآبة الكبرى النبوة ، وهى القرآن . ثم يذكر جملة من وجوه الإنجاز عند بعض العلماء ، كتضنه الإخبار عن النيوب التى لا يقدر على علمها البشر ، ولا سبيل لهم إليها ، وما كان معلوماً عن حال النبي صلى الله عليه وسلم أنه كان أمياً لا يكتب ولا يحسن أن يقرأ . وكذلك ما كان معروفاً من حاله أنه لم يكن يعرف شيئاً من كتب المتقدمين وأقاصيصهم وأنبأتهم وسيرهم ، ثم إنيانه بجمل ما وقع وحدث من عظيات الأمور ، ومهمات الدير . وهذا مما لا سبيل إليه إلا عن تعلم . ومن وجوه

⁽۱) هو القامى أبو بكر محمد بن الطيب بن عمد جعنو بن القاسم الباقلانى ، نشأ بالبصرة وأخذ عمد المائها ، وكان الباقلانى أخص تلاميذ ابن مجاهد وعنه أخذ علم السكلام ونقه مائك بن أنس وأسوله على علمائها ، وكان القاضى أبو بكر فارس هذا العلم ، مباركا على هذه الأمة ، وكان يلقب شبيخ المبنة ولسان الأمة ، وكان فاضلا متورعاً ممن لم تحفظ عليهز لة قط ، ولاانقسبت إليه نقيمة ، وكان صحيناً من حصون المسلمين ، وقال أبو بكر الخوارزمى . كل مصنف يغداد إنما ينقل من كتب الناس سوى القاضى أبى بكر ، كان صدره حوى علمه وعلم الناس وكانت وفانه آخر بوم السبت لست بقين من خي القددة سنة ثلات وأربعائة ،

الإعجاز أن القرآن بديع النظم عجيب التأليف ، متناه فى البلاغــة إلى الحد الذى يعلم عجز الخلق عنه . وهذا الوجه هو أهم الوجوه التى عنى سها العلماء ، وتكاهوا عنها بالشرح والتفصيل .

وكان من أهم وسائلهم لتحقيق تلك الفاية أنهم عرضوا لصنوف البيان وضروب الصناعة التي يعرفها الشعراء ويستخدمونها في شعرهم ، ويعرفها لهم العلماء الذين استخرجوا تلك الفنون من كلام المشهود لهم بالسبق ، ثم يدرسون تلك الفنون في شعر الفحول الجيدين ، ويدرسونها مرة أخسرى في القرآن الكريم . وإذا كان الأدب صناعة ، وكانت تلك الفنون عند كثير من النقاد مظهر اقتدار الأدباء وتمكنهم من فنهم ، فإن ورودها في القرآن في صورة أبهى وآنق قد يكون من وسائل الاحتجاج في إثبات تفوق الأسلوب القرآن على كلام البشر ، وهذا وجه من وجوه الإعجاز عند بعض الباحثين .

ومن ذلك ما فعل الباقلانى الذى تصور أن سائلا يسأل : هل يمكن أن يعرف إعجاز القرآن من جهة ما يتضمنه من البديع ؟

ويجيب الباقلانى عن هذا السؤال بإيراد بعض ألوان من البديع ؛ الذى هو مظهر الصنعة عند العلماء والأدباء والنقاد ، مما عرف بعضه عند ابن الممتز ، وبعضه عند أبى هلال . وغير هؤلاء من الذين درسوا البديع واستنبطوا بعض فنونه ، ويعرض معها نماذج من أمثلتهم لتلك الفنون ، ويعقب عليها بهاذج من تلك الفنون وردت في القرآن . فمن البديع في « التشبيه » قول امرىء القيس :

له أبطَلاً ظــبي وساقا نعامة وإرخاه سِرحانٍ وتقريبُ تتفلِّ

وذلك في تشبيه أربعة أشياء بأربعة أشياء أحسن منها . ومن التشبيه الحسن في الترآن قوله تعالى « وله الجوار المنشئات في البحر كالأعلام » وقوله تعالى : « كأتهن بيض مكنون » . ومن البديع في « الاستعارة » قول المرىء التيس : وليل كموج البحر أرخى سُدولَهُ على بأنواع الهسُوم ليبتك فتلتُ له لما تمطّسي بصُلبه وأردف أعجازاً وناء بكلمكل وهذه كلها استعارات أتى بها في ذكر طول الليل . ومن ذلك قول النابغة :

وصدر أَرَاحَ الليلُ عازبَ هَمِّه تضاعفَ فيه الحزن من كلَّ جانبِ فاستعاره من إراحة الراعى إبله إلى مواضعها التى تأوى إليها بالليل ٠٠٠ ومن الاستمارة فى القرآن كثير ، كقوله تمالى : « وإنه لذكر لك ولقومك » يريد ما يكون الذكر عنه شرفاً . وقوله : « صبغة الله ومن أحسن من الله صبغة » قيل : دين الله أراد . وقوله : « اشتروا الضلالة بالهدى فما ربحت تجارتهم » .

ومن البديع عندهم « الغلو » كقول النمر بن تواب :

أبقى الحسوادثُ والأيامُ من نمر أسنادَ سيف قديم أثره بادى تظل تحفر عسه إن ضربت به بعد الذراعين والسَّاقين والمُمادى وكقول النابغة :

تقدُّ السَّاوقى المضاعف نستجُه ويوقدن بالصَّفاحِ نار العُبَاحبِ و وكقول عنترة :

فَاذْوْرً من وقْسِع القنا بَلْبانهِ وشكا إلى بعسبرةٍ وتحمعُم

ومن هذا الجنس في القرآن « يوم نقول لجهنم هل امتلاً ت وتقول هل من مزيد » وقوله : « إذ رأتهم من مكان بعيد سمعوا لهـا تغيظاً وزفيرا » وقوله « تكاد تميز من الغيظ »(١) . وعلى هـذا النحو يعرض لفنون كثيرة من البلاغة كالتمثيل ، والمطابقـــة ، والتجنيس ، والمقابلة ، والموازنة ، والساواة ، والإشارة ، والمبالغة ؛ والإيغال ، والتوشيح ، ورد العجز على الصدر ، وصحة التقسيم ، وصحة التفسير ، والتتميم والتكيل ، والترصيب ، وللضارعة ، والتكافؤ ، والتعطف ، والسلب والإيجاب ، والكناية والتعريض ، والعكس والتبديل ، والالتفات ، والاعتراض، والرجوع، والتذييل ، والاستطراد، والتكرار، والاستثناء . ولكنه يرى أن بعض الشعراء كأبي تمام يغالي في محبة الصنعة حتى يعميه ذلك عن وجه الصواب ، وربما أسرف بعضهم في المطابق والحجانس ووجوه البديع من الاستعارة وغيرها . حتى استثقل نظمه ، واستوخم وصفه، وكان التسكلف بارداً والتصرف جامداً ، وربما اتفق مع ذلك فى كلامه النادر المليح ؛ كما يتفق البارد القبيح . وسنرى من هــذا الـكلام أنه بوافق ابن الممتز فيما سبق إليه من تكلف المحدثين ، وفى طليعتهم أبو تمام .

وكأنه يقول للنقاد وأهل الصناعة : هذا هو البديع الذى رفعتم به الشعراء، وشهدتم لهم بالحذق والتمكن ، كل ما ورد منه فى القرآن جيد مطبوع . ولكن لا سبيل إلى معرفة إعجاز القرآن من ذلك البديع الذى ادعوه فى لشعر ، ووصفوه فيه . وذلك أن هذا الفن ليس فيه ما يخرق العادة ويخرج عن العرف ، بل يمكن استدراكه بالتعليم والتدرب به والتصنع له ، كقول

⁽١) إعجاز القرآن للباقلاني : س ٦٩ وما بعدها .

الشعر ، ورصف الخطب ، وصناعة الرسالة ، والحذق فى البلاغة ، وله طريق يسلك ، ووجه يقصد ، وسلم يرتقى فيه . ومثال يقع طاابه عليه ، فرب إنسان يتعود أن يكون جميع خطابه سجماً أو صنعة متصلة ، لا يسقط من كلامه حرف . وقد يباده به ما قد تعوده ، وأنت ترى أدباء زماننا يضيفون المحاسن فى جزء ، وكذلك يؤلفون أنواع البارع ، ثم ينظرون فيه إذا أرادوا إنشاء قصديدة أو رسالة أو خطبة فيحشون به كلامهم .

فأما شأن نظم القرآن فليس له مثال يحتذى إليه ، ولا إمام يقتدى به ، ولا يصح وقوع مثله انفاقاً ، كا يتفق للشاعر البيت النادر والكلمة الشاردة ، والمعنى الفذ الغربي ، والشيء القليل المجيب . . لأن ما جرى هـذا الحجرى روقع هذا الموقع فإنما يتفق للشاعر في لمع من شعره ، وللكاتب في قليل من رسائله ، وللخطيب في يسير من خطبه . ولو كان كل شعره نادراً ، ومثلا سائراً ، ومعنى بديماً ، ولفظاً رشيقاً ، وكل كلامه مملوءاً من رونقه وماثه يملأ ببهجته وحسن روائه ، ولم يقع فيه المتوسط بين الكلامين والمتردد بين الطرفين ، ولا البارد المستثقل والفث المستنكر ، لم يبن الإعجار في الكلام ، ولم يبن التفاوت المجيب بين النظام والنظام (۱).

وهو يقصد من هذا أن التفاوت في الجودة في كلام الجيدين شيء يهدى إليه النظر اليسير في المأثور من كلامهم ، فمنه الجيد ومنه الوسط ومنه الردىء حتى معلقة امرىء القيس المشهورة ، وهي في مجموعها أجود المأثور يلحظ فيها هذا التفاوت بين أجزائها ، ويدرك التباين في القسوة بين أبياتها . أما القرآن

⁽١) اطر الصدر السابق . ص ٩٦ و ٩٨ .

فكل نظمه جيد ، وكل وصفه محكم . وهذا من الوجوه الكثيرة التي اجتهد الباقلاني في استخلاصها بعد البحث والتنقيب . فنهما ما يرجم إلى الجملة ، وذلك أن نظم القرآن على تصرف وجوهه واختلاف مذاهبه خارج عن المعبود من نظم جميع كلامهم ، ومباين المألوف من ترتيب خطابهم ، وله أسلوب يختص به ويتميز في تصرفه عن أساليب الكلام المعتاد ، وذلك أن الطرق التي يتقيد بها الكلام البديع المنظوم تنقسم إلى أعاريض الشعر على اختلاف أنواعه ثم إلى أنواع الكلام الموزون غير المقنى ، ثم إلى أصناف الكلام الممدل السجم، ثم إلى ممدل موزون غير مسجع ، ثم إلى ما يرسل إرسالا ، فتطلب فيه الإصابة والإفادة ، وإنهام الماني المفترضة على وجه بديم وترتيب لطيف ، وإن الم يكن معتدلا في وزنه ، وذلك شبيه بجملة الكلام الذي لا يتعمل ولا يتصنع يكن معتدلا في وزنه ، وذلك شبيه بجملة الكلام الذي لا يتعمل ولا يتصنع

ومنها أنه ليس للمرب كلام مشتمل على هذه الفصاحة والغرابة والتصرف البديع والممانى اللطيفة والفوائد الغزيرة والحسكم الكثيرة والتناسب فى البلاغة، والتشابه فى البراعة ، على هذا الطول ، وعلى هذا القدر .

ومنها أن عجيب نظمه وبديع تأليفه لا يتفاوت ولا يتباين على ما يتصرف إليه من الوجوه التى يتصرف فيها ، من ذكر قصص ومواعظ واحتجاج وحكم وأحكام وإعذار وإنذار ووعد ووعيد وتبشير وتخويف وأوصاف وتعليم أخلاق كريمة وشيم رفيمة وسير مأثورة ، وغير ذلك من الوجوه التى يشتمل عليها . ونجد كلام البليغ السكامل والشاعر المفلق والخطيب المصقع مختلف على حسب اختلاف هذه الأمور .

ومنها أن كلام الفصحاء يتفاوت تفاوتًا بينًا في الفصل والوصل ، والعلو والنزول ، والتقريب والتبعيد ، وغير ذلك مما ينقسم إليه الخطاب عند النظم، ويتصرف فيه القول عند الضم والجمع .

أما القرآن فإنه على اختِلاف ما يتصرف فيه من الوجوه الكثيرة والطرق المختلفة ، يجمل المختلف كالمؤتلف ، وللتباين كالمتناسب ، والتنافر فى الأفراد إلى حد الآحاد، وهذا أمر عجيب تتبين به الفصاحة ، وتظهر به البلاغة ، ويخرج به الكلام عن حد العادة ويتجاوز العرف .

ومنها أن الذى ينقسم عليه الخطاب من البسط والاقتصار، والجمع والتفريق والاستمارة والتصريح ، والتجوز والتحقيق ، ونحو ذلك من الوجوه التى توجد فى القرآن ، وكل ذلك بمسا يتجاوز حدود كلامهم المعتاد ينهم فى الفصاحة والإبداع فى البلاغة .

ومنها أن المعابى التى تتضمن فى أصل وضع الشريعة والأحكام والاحتياجات فى أصل الدين ، والرد على اللحدين على تلك الألفاظ البديعة ، وموافقة بعضها بعضاً فى اللطف والبراعة مما يتعذر على البشر .

ومنها أن الكلام ببين فضله ورجعان فصاحته بأن تذكر منه الكلمة فى تضاعيف كلام ، أو تقذف ما بين شعر ، فتأخذه الأسماع وتتشوف إليه النفوس، ويرى وجه رونقه بادياً غامراً سائر ما يقرن به ، كالدرة التى ترى فى سلك من خرز ، وكالياقوته فى واسطة المقد . وأنت ترى الكلمة من القرآن يتمثل بها فى تضاعيف كلام كثير ، وهى غرة جميعه ، وواسطة عقده ، والمنادى على نفسه بتميزه وتخصصه برونقه وجاله .

ومنها أن القرآن سهل سبيله ، فه وحد خارج عن الوحشى المستكره ، والغريب المستنكر ، وعن الصنعة التكلفة ، وجعله قريباً إلى الأفهام يبادر معناه لفظه إلى القلب ، ويسابق المقرى منه عبارته إلى النفس ، وهو مع ذلك ممتنع المطلب ، عسير المتناول .

الجمان فى تشبيهات القرآن

وإذا كان الشريف الرضى قد خصص دراسة عيقة لمجاز القرآن في كتابه « تلخيص البيان في مجازات القرآن » فإن عالماً كبيراً من علماء القرن الخامس هو ابن نافيا البغدادي (۱) قد خصص كتاباً من أنفع كتبه لدراسة القشيهات التي وردت في الكتاب الكريم ، وهو كتابه المسمى « الجمان في تشبيهات القرآن » (۲) الذي تابع فيه الشريف الرضى في دراسة المجازات من حيث استخراج تشبيهات القرآن من آياته وسوره بترتيب السور في المصحف ، وتحدث في أول الكتاب القرآن من آياته وسوره بترتيب السور في المصحف ، وتحدث في أول الكتاب عن فضل التشبيه ، فقال إن التشبيهات نوع مستحسن من أنواع البلاغة ، وقد ورد منه في كتاب الله تعالى ما نحن ذاكره في هذا الكتاب ، وذاهبون الي إيضاح معانيه ، والتنبيه على مكان الفضيلة فيه . ثم قال في كيفية التشبيه إن الشيء يشبه بالشيء تارة في صورته وشكله ، وتارة في حركته وفعله ، وتارة

⁽١) هو عبد الله بن محمد بن الحسين بن داود بن ناقيا الأديب الشاعر اللغوى المترسل ، وهو من أهل الحريم الطاهرى ، وهي علة يبغداد ، كان فاضلا بارعا ، له مصنفات كثيرة حسنة مفيدة ، منها محموساء ملح المهاقمة ، وكتاب الجان في نشيبهات القرآن ، وله مقامات أدبية شهورة ، واختصر الأغانى في مجلد واحد ، وشرح كتاب الفصيح ، وله ديوان شعر كبير وديوان رسائل ولد سنة ١٠٠ مي وتوفى سنة ٥٠٠ هـ [وانظر بغية الوعاة السيوطي صفحة ٢٩٧ _ مطبعة السادة _ القاهرة ٢٣٧٦ هـ] (٧) حققة أخيراً الدكتوران أحمد مطلوب وخديجة الحديثى ، ونشرته وزارة الثقامة والإعلام في الجمهورية العراقية (المؤسسة العامة للصحافة والطباعة _ بغداد ١٩٦٨ م) :

فى لونه ونجره ، ونارة فى سوسه (۱) وطبعه . وكل منهما متحد بذاته ، واق من بعض جهانه . . والتشبيه أدوات منها السكاف وكأن ومثل وشبيه ، وعو ذلك، وربما استغنى عن هذه الأدوات بالمسدر نحو « خرج خروج البقد ح » و «طله طلوع النجم » و « مرق مروق السهم » ولا يكثر مثل هذا فى التنزيل : وإنما عامة التشبهات هناك مقرونة بالأدوات (۱)

وأشار ابن ناقبا الى أنه قد ورد فى القرآن لفظ التشبيه لنير تشبيه، كا فى قوله تمالى « أو كالذى مرَّ على قرية » فإن ذلك معطوف على معنى الكلام الأول فى قوله تمالى « ألم تر إلى الذى حاجَّ إبراهيم فى ربه . . » لأنه فى التقدير : أرأيت كالذى حاجَّ إبراهيم فى ربه أو كالذى مر على قرية . . ويقول ابن ناقيا إن هذا ونحوه لم يقصد ذكره فى هذا الكتاب^(٢) .

وفى حديثنا عن كتاب الجان لابدً من الإشارة إلى أن مؤلفه عاش فى الترن الخامس، وأن فن النشبيه وغيره من فنون البلاغة سبقت دراستها والتعريف بها منذ القرن النالث الهجرى، وحظيت هذه الدراسة بكثير من التعمق والنضج فى القرن الرابع على بد كثير من علماء الأدب والبلاغة من أمثال ابن الممنز وابن طباطبا وقدامة بن جعفر والآمدى والقاضى الجرجانى وأبى هلال وغيرهم من الذين سبقوه . ومعنى ذلك أن الدرس البلاغى لم يفد من هذا الكتاب كثيراً ، وإنما جلُّ ما فى الأمر أنه أثر من آثار المناية بالقرآن الكريم الذى أخذت كثير من المقول والأذواق تديم فيه النظر ، وتستخرج منه آيات الروعة والجلال والجال .

الجر والنجار الطبيعة والأصل ، والسوس أيضا الأصل .

⁽٢) الجان و تصبيات القرآن: س ٤٤

⁽٣) المدر السابق: ص ٥٨

ولا بد من إشارة أخرى إلى أن كتاب الجمان وإن كان موضوعه تشبيهات القرآن فإن هذه التشبيهات ليست كل شيء فى هذا الكتاب ، وإنما هى نواة نبت منها كثير من الدراسات التى تدل على ثقافة واسعة ومعرفة عميقة باللغة والأدب ومادة غزيرة من الروائع المنثورة ، ولذلك يمكن عد هذا الكتاب كتاب أدب بالمعنى الواسع لهذا الأدب ، وهو الثقافة للتنوعة فى علوم اللفة والأدب .

واذلك فإن هذا الكتاب بعد موسوعة أدبية رائعة بث فيها المؤلف آيات معرفته العميقة بالقراءات والتأويل والنحو والاشتقاق والأدب والتاريخ والقصص . وطريقته في ذلك إيراد الموضع الذي ورد فيه التشبيه ، ثم الاستطراد إلى الماني اللغوية ووجوه القراءات والأحكام النحوية ، والإشارة إلى ما يشبه المعنى من كلام العرب ، أو ما أفاده المتأخرون من التشبيهات القرآنية ، مع ذكر القصص والأحداث التي تتصل بالآيات إلى غير ذلك من الباحث النافعة ، والموازنات التي تدل على الثقافة الواسعة والأوق الفنى الأصيل .

ولولا حرصنا على ألا يكون كلامنا أشبه بالدعوى لاكتفينا بهذه الأحكام التي تبدو واضحة من غير جهد يبذل فى استخراجها ، ولكننا نجتزىء بمثل موجز من أقصر ما ورد فى هذه الدراسة الفريدة التي يبدو فى أكثرها السعة والشمول .

نشبيه من سورة الرحمن « فإذا انشقّت السهاء فكانت وردةً كالدَّهان » الانشقاق: انفكاك ماكان على شدة الالتحام ، فالسهاء تنشقُّ ، وتصير حمراء كالوردَة ، ثم تجرى كالدّهان .

وهم يذكرون تغيّر الساء فى شدة الأمر وصعوبته وما يعهدونه من أحوالهم مثل الجدب والحرب ونحو ذلك . ومثله قال الشاعر :

و مُحْسَرَةِ الأعطافِ منبرَّة الحشا خِفَافُ رواياها بِطالا عهودُها بعنى سنة مجدبة أقطار الساء بها محرَّة ، والأرض منبرَّة ، و « رواياها » يعنى سعابها ، والعهود أول المطر . قال بعض العرب يصف سنة مجدبة : وجاءتُك بالهف لا أرْى فيه وقد سود الشمس فيه القتر (١) كأن النجوم عيونُ الكلاب تهضُ في الأفق أو تنحدر أي قد حال النبار دونها ، وكدت ألوانها ، كا قال ذو الرمة :

وحيرانَ مُلتَجٍ كَأَنَ بجــومَه وراء القتام الأغيرِ الأعينُ الخُزْرُ (``
تمسّفْتُه بالركب حتى تكشَّفتْ عن العشَّهب والفتيان أوراقُه الخَضْر (``
وأما النقرير بالنعمة في قوله تعالى « فيأَى اللاء ربكما تكذَّبان » وليس في انشقاق السماء نعمة يقع التقرير بها فإنما التقرير وقع من جهـــة الزجر والتخويف بانشقاق السماء ، فوقع بالسبب . وإنما يجب الزجر بالضرر المحض

(a a - 11 li 11 - 1)

⁽١) سنحابة هف : لاماء فيها ، والأرى : درة السحاب ، والقتر الغيار .

⁽٢) يصف الليل المظلم ، والملتج الشديد السواء مثل اللجة ، والقتام الفباريين السماء والأرض .

 ⁽٣) تعسفته سرت فیهٔ علی غیر هدی ، والصهب الإبل الحمر .

لا بما يقع فيه النفع ، ولكن بسبب النفع الذى هو الزجر به فى دار الدنيا⁽¹⁾ وذلك المثال من أقصر ما يستدل به على طبيعة ذلك التأليف الذى حشدت فيه المعلومات الأدبية واللغوية التي تنبيء عن ثقافة المؤلف وغزارة معرفته .

« بدائع للقرآن » لابن أبي الأصبع :

ومن آثار الدراسات القرآنية في البيان كتاب « بدائم القرآن » وهو كتاب فريد فى بابه ، لأن مؤلفه ^{(٢٢} جاء فى فترة سبقها نضج فى الدراسات البيانية وتنوعها فحاول المؤلف أن يفيد من جهود سابقيه في البلاغة والنقد ، وأن يجعل كتابه تطبيقاً لآيات القرآن على ما عرفه من فنون البيان والبديع ، فأحصى تلك الفنون التي جمعها من بديع عبد الله بن للمتز ، ونقد الشعر لقدامة بن جعفر ، ومن كتاب حلية المحاضرة للحاتمي ؛ وغير تلك الكتب ، وجمل هذا الكتاب تتمة لكتابه المسمى « بيان البرهان في إعجاز القرآن » وقال في مقدمة هذا الكتاب « هذا كتاب هو وظيفة عمرى ، وثمرة اشتغالى فى إبان شبيبتى ، ومباحثتى فى أوان شيخوختي مع كل من لقيته من عقلاء العلماء ، وأذكياء الفضلاء ، ونبلاء وقد ذكر الكتب التي اعتمد عليها ، وهي كتب بلاغة وبيان ولغة ونقد وقرآن وقد أورد في الكتاب نحو مائة فن ، وهي : الاستعارة ، والتجنيس ، والطباق ورد الأعجاز على الصدور ، والمذهب الـكلامى، والالتفات، والتمام، والاستطراد

⁽١) كتاب الجمان في تشهيهات القرآن: ص ٣١٧ .

 ⁽۲) هو أبو عمد عبدالعظیم بن عبد الواحد بن ظافر ، المعروف بابن أبى الإصبح العدوائی المصری ،
 ولد فی مصر سنة ه ۵۸ ه فی ولایة صلاح الدین الأیوبی وتوفی سنة ۲۰۶ ه وله کتاب آخر و علم البلاغة یسمی (تحریر التحدیر) .

وتأكيد للدح بما يشبه الذم ، وتجاهل العارف ، وحسن التضمين ، والكناية والإفراط في الصفة ، والتشبيه ، وعتاب المرء نفسه ، وحسن الابتداءات ، وصحة الأقسام، وصحة المقابلات ، وصحة التفسير ، واثتلاف اللفظ مع المعني ، والساواة والإشارة ، والإرداف ، والتمثيل ، وائتلاف الفاصلة مع ما يدل عليه سأثر والتزويد ، والتعطف ، والتفويف ، والتسميط ، والتورية ، والترشيح والاستخدام ، والتغاير ، والماثلة ، والتسجيع ، والتعليل ، والطاعة والعصيان ، والعكس والتبديل ، والقسم ، والسلب والإيجاب ، والاستدراك ، والرجوع ، والاستثناء، والتلفيف، وجمع المؤتلفة والمختلفة، والتوهيم، والاطراد، والتكميل والمناسبة ، والتسكرار ، ونفي الشيء بإيجابه ؛ والتفصيل ، والتذييل ، والتهذيب ، وحسن النسق ، والانسجام ، وبراعة التخلص ، والتعليق ، والإدماج ، والاتساع والحجاز ، وسلامة الاختراع من الاتباع ، وحسن الاتباع وحسن البيان ، والتوليد والتنكيت ، والنوادر ، والإلجاء ، والالنزام ، وتشابه الأطراف ، والتوأم ، والتخيير ، والتنظير ، والتدبيج ، والتمزيج ، والاستقصاء ، والبسط ، والعنوان ، والإيضاح ، والتشكيك ، والحيدة والانتقال ، والشهاتة ، والتهسكم ، والتندير ، والإسجال بعد المغالطة ، والفرائد ، والاقتدار ، والنزاهة ، والتسلم ، والافتنان والمراجعة ، وإثبات الشيء بنفيه عن ذلك الشيء ، والزيادة التي تفيد اللفظ فصاحة وحسنًا والمعنى توكيدًا أو تمييزًا لمدلوله عن غيره ، والإبهام ، والتفريق والجمع . والقول بالموجب ، وحصر الجزئي وإلحاقه بالسكلي ، والمقارنة ، والرمز والإيماء ، والمناقضة ، والانفصال ، والإبداع ، وحسن الخاتمة .

وعدد هذه الفنون مائة فن وتسعة فنون ، وقد جمعها كما يقول في خطبة

كتابه من ستة وسبمين كتابًا ، منها ما هو منفرد بهذا العلم ، ومنها ما هذا العلم داخل في أثنائه . « وإن كان قلما رأيت في هذا الفن كتابا خلا من موضع نقد بحسب منزلة واضعه من العلم والدراية ، فمن قليل ومن كثير ، وكل أحد مأخوذ من قوله ومتروك ، إلا من عصم الله سبحانه من أنبيائه صلوات الله عليهم وسلامه . غير أنى توخيت تحرير ما جمعته جهدى ، ودققت النظر على حسب طاقتي ووسعي ، فتجنبت التداخل ، وتحرست من التوارد ، ونقحت ما مجب تنقيحه ، وصححت ما قدرت على تصحيحه ، ووضعت كل شاهد في موضعه ، وربما أبقيت اسم الباب وغيرت مسماه إذا رأيت اسمه لا يطابق معناه إلى أن جمــــعت من ذلك خسة وتسعين بابا أصولا وفروعاً . فالأصول منها ما ابتكر المخترعان الأولان تدوينه ، وهما قدامة بن جمفر الكانب ؛ وابن الممتز ، وعدتها ثلاثون بابا يعد حذف ما تواردا عليه منها ، وما تداخل عليهما فيها ، وخمسة وستون بابًا لمن جاء ىعدهما إلى زمنى . واستنبطت واحداً وثلاثين بابا لم أسبق في أغلب ظنى إلى شيء منها . كلها في كتابي الموسوم متحرير التحبير » ولما فتح على بعمل الكتاب الذي وسمته « ببيان البرهان في إعجاز القرآن » علمت أنه لا بدّ له من نتمة تتضمن ما في الكتاب العزيز من أبواب البديع ، فأفردت ما يختص بالقرآن (١) .

وعلى هذا يمكن أن يعد مؤلف « بدائع القرآن » فى البلاغيين ، إذ أنه يجمع وينتقى ويهذب ويصحح ويضيف ، كما أن له كتاباً آخر هو « تحرير التحبير » معدود فى كتبهم . إلا أن « بدائع القرآن » بالذات أثر من آثار الدراسات

⁽١) بديع القرآن ١٥ بتقديم وتحقيق الدكتور حفى شرف(مطبعة الرسالة—القاهرة١٩٥٧م)٠

القرآنية ، فالألقاب والمصطلحات التي أوردها بديع أو بيان ، ولكن موضوع البحث ومادته ، ومجال التطبيق هو القرآن الكريم .

ويبدو أن فكرة هذا الكتاب كانت رد فعل لفكرة الباقلانى التي بسطها في « إعجاز القرآن » والتي ذهب فيها الى أن إعجاز الكتاب الكريم لا يلتمس من ناحية ما اشتمل عليه من البديع ، فجاء ابن أبى الأصبع وقد قرأ في البديع ما قرأ واستنبط من فنونه ما استبط ، وحاول أن يستخرج من القرآن غرر هذا البديع التي تفوق ما وقف عليه من بديع السكتاب والشعراء في المصور المختلفة ، ليكون ذلك وجهاً من وجوه الإعجاز .

ومن أبلع ما كتبه فى باب « ائتلاف اللفظ مع للعنى » : تلخيص تفسير هذه التسمية أن تكون ألفاظ المعنى المراد يلائم بعضها بعضاً ، ليس فيها لفظة نافرة عن أخواتها غير لائقة بمكانها ، كلها موصوف بحسن الجوار ، بحيث إذا كان المعنى مولداً كانت الألفاظ كانت الألفاظ كانت الألفاظ كانت الألفاظ غريبة ، وإذا كان متداولا كانت الألفاظ معروفة مستعملة ، وإذا كان متوسطا بين الفرابة والاستعمال كانت ألفاظه كذلك .

ومن أمثلة هذا الباب قوله تعالى : ﴿ قَالُوا تَا الله تَفَتَّا تَذَكُو يُوسفُ حَتَى تَكُونَ حَرَضًا ﴾ وأن التاء أقل استمالاً وأبعد من أقهام العامة ، والباء والواو أعرف عند الكافة وهما أكثر دورانا على الألسنة واستمالاً في الكلام _ أتى سبحانه بأغرب صيغ الأفعال التي ترفع الأسماء وتفصب الأخبار بالنسبة إلى أخواتها ، فإن صيغ الأفعال التي ترفع الأسماء وتفصب الأخبار بالنسبة إلى أخواتها ، فإن وما د كان » وما د كان » وما د كان » وما د كان » وما

قاربها أكثر استعمالا منها ، وكذلك لفظ « حرَضاً » أغرب من جميع أخواتها من ألفاظ الهلاك . فاقتضى حسن الوضع فى النظم أن تجاور كل لفظه بلفظة من جنسها فى الغرابة أو الاستعال توخيا لحسن الجوار ، ورغبة فى ائتلاف المانى بالألفاظ ، ولتتعادل الألفاظ فى الوضع ، وتتناسب فى النظم . ألا ترى أنه عز وجل قال فى غير هذا المكان « وأقسموا بالله جهد أيمانهم » لما كانت جميع ألفاظ هذا المكلام المجاورة لهذا القسم كلها مستعملة متداولة لم تأت فيها لفظة غربية تفتقر إلى مجاورة ما يشاكلها فى الغرابة ويلائمها ؟ .

ومن هذا الباب قوله تمالى : « ولا تركنوا إلى الذين ظلموا فتمسكم النار » لما كان الركون إلى الظالم دون فعل الظلم وجب أن يكون العقاب عليه دون عقاب الظالم ، ومس النار فى الحقيقة دون الإحراق . ولما كان الإحراق عقابا للظالم أو جب العدل أن يكون المس عقاب الراكن إلى الظالم ، فلهذا عدل عزّ وجلّ عن قوله « ولا تركنوا إلى الذين ظلموا » فتدخلوا النار ، لكون عز الدخول مظنة الإحراق ، وخص المس ليشير به إلى ما يقتضى الركون من العقاب العقاب ، ويمز بين ما يستحق الظالم وبين ما يستحق الراكن إليه من العقاب وإن كان مس النار قد يطلق ويراد به الإحراق ؛ ولكن هذا الإطلاق مجاز والحقيقة ما ذكرناه ، لأن حقيقة المس أول ملاقاة الجسم حرارة النار ، وإذا احتمل اللفظ احمالات صرف منها إلى ما تدل عليه القرائن ، والائتلاف في احتمل اللفظ احمالات صرف منها إلى ما تدل عليه القرائن ، والائتلاف في هذه الآية معنوى ، وهو في التي قبلها لفظي (۱) .

* * *

⁽١) ابن أبي الأصبع: انظر بديم القرآن ٧٨ .

ذلك قل من كثر مماكتب فى القرآن الكريم ، وهـــذا شىء يسير من آثار العناية به ، ومحلولة فهم معانيه ، وإثبات إعجازه ، وتفوقه على كلام البشر ، فتح العلماء به سبيل البحث فى البيان العربى ، ومهدوا طرائقه وفتحوا أبوابه ، مستفيدين فى ذلك من كل بحث كتب فى الأدب أو فى النقد ، بالإضافة إلى جهودهم الخاصة وثمرات معرفتهم وتذوقهم . ونلاحظ من كل ما تقدم :

١ -- أن المتكلمين اتخفوا دراسة البيان أساساً اعتمدوا عليه فى دراسة إعجاز القرآن ، وسبيلا إلى إدراك إعجازه ، وفهم معانيه ومعرفة أحكامه ، وطرق الاستدلال بأساليبه وتعابيره على إثبات هذا الإعجاز ، والرد على منكريه أو المتشككين فيه .

٧ _ أن هذه الدراسات لم تقتصر على الناحية اللفظية وحدها ، ولا على الناحية المعنوية وحدها ؛ بل إنهم درسوه دراسة موضوعية ، لا تقف عند النظرة الحكلية ، التى تلقى فيها الأحكام عامة ، ولكنها دراسة واسمة عميقة ، تتناول الأسلوب بأوسع معانيه ، فتدرس اللفظ مفرداً ، وتتناول الجلة ونظم العبارة كا تتناول دلالة اللفظ ودلالة العبارة على المعنى .

٣ ــ وأنهم نهجوا فى هذه الدراسة منهجاً موضوعياً جديداً ، يعتمد اعتاداً كبيراً على أساوب الموازنة بين النصوص المأنورة ، وبين الأساوب القرآنى . وذلك منهج سديد ، يوقف على مواطن الإجادة ومواضع التقصير ، وينمى الحس الفنى ، ويقوى ملكة التذوق للصناعة الأدبية .

٤ ـــ وأنهم جددوا فى هذا البيان ، وعملوا على استخراج فنون بيانية جديدة ، أضافوها إلى جهود الذين سبقوهم من الرواة والشعراء والنقاد ، بمد أن عرفوا هذه الجهود وأحصوها ، وبذلوا جهداً كبيراً فى ناحية التطبيق على ما عرفوه عن أمثال ابن الممتز وقدامة بن جعفر وأبى هلال العسكرى ، وهذا في حد ذاته جهد كبير يثبت لهم كثيراً من الفضل ، إذ أنهم عدلوا عن تلك الدراسات النظرية التى يستهدف فيها التحديد والاستظهار والاستشهاد لها ، إلى دراسة عملية يثار فيها جانب المقل والتفكير ، وتستثار ملكة الملاحظة ، وتدرب للواهب الفنية الكامنة في نفس الأديب والناقد .

كاكانت كتاباتهم صورة للدقة فى التفكير والدقة فى التمبير ، والبعد عن الترثرة واللغو الذى يلحظ فى كتابات غيرهم من الذين لم يعرضوا لدراسة القرآن . والسبب فى ذلك أنهم كانوا يعرفون أنهم يعالجون بمطا فريداً ومشلا رفيعا يحتاج فى دراسته وفى محساولة الوقوف على أسراره إلى كثير من الجد والتعمق من القادرين عليهما .

وعلى هذا يمكن القول بأن أصحاب تلك الدراسات القرآنية قد خدموا هذا البيان إذكان منهم مؤسسو بنيانه ومقيمو أركانه ، الذين سارت جهوده في الزمن وكانت أصولا للجهود المتماقبة التي بذلت في سبيل إعلاء صرح البيان أو البلاغة العربية . كا كان منهم الذين أفادوا من تلك الجهود التي بذلها الأدباء أوالنقاد أو البلاغيون الخلص . ثم طبقوا هذه المعرفة على آيات الحكتاب الكريم ، تطبيقا يشهد لهم بالذوق المستنبر ، والإدراك الكامل لتلك الفنون ، وآثارها في الأدب . ومن ثم اتصفت كتاباتهم بالسمة والعمق ، بما اشتملت عليه من موازنات بديعة ، وصل أصول البلاغة بالنقد الأدبي الواسم الأطراف .

الفض التياني

البَيَان َوالأدَبُ

بقيت فكرة الإعجاز متسلطة على أذهان الباحثين فى البيان ، وبقى القرآن الكريم الصورة المثلى للبيان الرفيع ، وبقى أسلوبه المثل الأعلى لرجال الفصاحة والبلاغة ، يحتذونه فى كتابتهم وخطابتهم ، ويقتبسون من آية ما يحلون به أعناق كلامهم ، وما يقلون من مقاطعه وفواصله .

وقد كان طول مدارسة الكتاب وعكوف المسلمين عليه ، ومحاولتهم فهم معانيه ، واستخلاص الأحكام منه ، أهم الأسباب فى اتصال العناية به ، وتعرف أسباب القوة والجمال فيه .

ولهذا كان من النادر أن نجد أثراً من الآثار التي عرضت للبيان العربى خلا من الإشارة إلى القرآن ونظمه ، ولو فى معرض الاحتجاج والاستشهاد فى الأقل . وفى هذا ما يؤكد بعد أثر الدراسات القرآنية فى نمو الدراسات البيانية وتنوعها ، وعدم انقطاع هـذا التأثر فى سأتر العصور . ومع ذلك فقد أخذ هذا البيان نجنح رويداً رويداً إلى التخفف من حدة هذا السلطان ، وأخذت نظرة البيانيين تميل إلى التعميم ، وتنظر إلى الأدب فى سأتر ألوانه على أنه تعبير جميل عن فكرة جميلة ، وتحاول أن تحصى مظاهر هذا الجال ، وأن تنظمها تنظيها ، يمكن من الإفادة من احتذابها ، وجعل الانتفاع بها سهلا ميسوراً

إن فن الأدب ينهض على دعامتين ، هما فكرة الأدب وصورته ، وهما سر ما فيه من عظمة وجمال ، غير أن هذه العظمة وذلك الجمال لا يقمان موقعها ولا يحدثان أثرهما إلا إذا انضمت إليهها دعامة ثالثة ، وتلك الدعامة هى المطابقة والتناسب بين الصياغة والمضمون من جهة ، وما يتصل بالعمل الأدبى وجوَّه من ناحية الغرض والموضوع وقارىء الأدب والمستمع إليه من جهة أخرى .

ولقد كانت تلك الدعامات الثلاث أهم ما شغل علماء الأدب ونقاده مهما تباعدت أزمانهم ، وتباينت أهدافهم ، واختلفت مناهجهم ، وكان ما وصلوا إليه من أسباب الإصابة في تلك النواحي هو الأساس الذي قامت عليه الدراسات البلاغية التي انتظمت تلك الجهود وضمت شتاتها في قواعد البلاغة وفنونها التي تمد تشريعات للأدب ، وتقدم إلى الأدباء ، ليفيدوا منها في صناعتهم ، ويتخذ منها النقاد مقاييس لاستجادة الأدب وتقدير الأدباء . وأقدم الآثار التي عرفها تاريخ البلاغة ، وفيه الإشارة إلى هذه الدعائم النلاث ، هو تلك الصحيفة التي كتبها بشر بن المعتمر (٢١٠٠ هـ) وفيها :

(۱) اللفظ والمعنى ، فسكل عين وغرة من السكلام « لفظ شريف ومعنى بديع » والتعقيد هو الذى « يستهلك معانيك ، ويشين ألفاظك ، ومن أراغ معنى كريماً فليلتمس لفظاً كريماً ، فإن حق المعنى الشريف اللفظ الشريف . ومن حقهها أن تصونها عما يفسدها ويهجنهما ... » (۱) . وتدل هذه العبارات على أن بشراً يساوى فى المترلة بين اللفظ والمعنى ، ويحفظ لسكل منهما حقه من وجوب العناية بعدر ما يجيد فيهما معاً . ولانجد فى هذه العبارات

⁽١) البيال والتبين ١ / ١٣٦.

ما يشعر بالغض من قيمة أحدهما ، أو الانتصار له على حساب الآخر ، وتلك هى النظرة الأولى ، وهى فى الوقت نفسه النظرة المثلى إلى الفن الأدبى ، وما ينبغى أن يتوافر فى ركنيه من الجودة ووجوب رعايتهما ؛ والاهتمام بكل منهما .

وسنرى أن التنبيه إلى هدذين المنصرين قد فتح باب القول فيهما على مصراعيه ، فبحث الباحثون فيا يكون للمنى وفيا يكون للفظ ، ورأى قدامة بن حمفر (ت ٣٣٧ه) أن شرط اللفظ أن يكون سمحاً سهل مخارج الحروف من مواضعها ، عليه رونق الفصاحة ، مع الحلو من البشاعة (٢) ونعت المعنى عنده أن يكون مواجها للفرض المقصود غير عادل عن الأمر المطلوب . . . (٢) وقل بلاغى أو عالم من علماء الأدب لم يعرض لما ينبغى أن يتوافر لكل من المعصرين بلاغى أو عالم من علماء الأدب لم يعرض لما ينبغى أن يتوافر لكل من المعصرين من أسباب الجودة ومظاهر الإنقان . وستأتى فى ثنايا هسدة الدراسة إشارات كثيرة للجهود التى بذلت فى دراسة الألفاظ والمانى وما تسموان به وما تضمان .

بل إن ذكر هذين المنصرين قد فتح بأب نقاش طويل وحجاج بين فريقين من أصحاب الرأى ، فيذهب أحد الفريقين إلى أن الأدب إنما هو صياغة وتعبير ، وأن مجال التفاوت بين الأدباء إنما هو فى الأداء ، لأن الفن قالب ، ويحطون من شأن الممانى ، ويذهبون إلى أنها تتسنى لجميع الناس على قدر سواء ، ومن هؤلاء أبو عثمان الجاحظ (ت ٢٥٥ ه) الذى يصرح بأن « الممانى مطروحة فى الطريق يعرفها العربى والعجمى والبدوى والقروى ، وإنما الشأن فى إقامة الوزن ، وتمييز اللفظ وسهولته ، وسهولة الخرج ، وفى صحة الطبع وجودة السبك

⁽١) قد الشعر : ص ١٠ (طبعة أبريل بتحقيق الدكتورس. ١. بونيباكر ــ ليدن ١٩٥٦ م) .

⁽٢) المصدر السابق: ٢٣.

إنما الشعر صناعة ، وضرب من الصبغ وجنس من التصوير⁽¹⁾ ويكون لهـذا رأى أتباع يدافعون عن الشكل ، ويجملونه كل شيء فى الأعمال الأدبية ، ويجملون ناط الفنية كلها فى التعبير .

ويذهب الفريق الآخر إلى أن مدار الأمر ومجال التفاوت إنما هو فى المانى الأفكار ، وأن الأديب لا يصعب عليه مرام اللفظ إذا كان الممنى حاضراً فى هنه ، لأنه سيستدعى إذ ذاك الألفاظ المناسبة له من غير جهد يبذله الأديب ، الانتقاء أو الاختيار . وبهذا الرأى تكون المدرسة المصادة للمدرسة الأولى مدرسة الشكل والصياغة والأسلوب . ويتزعم هذه المدرسة الأخيرة عبدالقاهر لجرجانى .

وعلى كل حال فقد بحث كل فريق من الفريقين عن مظاهر الجودة فى المنصر الذى رأى أنه كل شيء فى الأدب ، فأخذت المدرسة الأولى تبحث فى لأساليب وتصنيعها أو البحث فى فنيتها ، وأخذت المدرسة الأخرى تبحث عن لما فى ومدى التفاوت بينها . وغنى بذلك البحث البلاغى . وتعددت مباحثه باختلاف ناحى القول فى الأدب .

(۲) مطابقة السكلام لقتضى الحال . وكان بشر من أوائل الذين لنبهوا إلى وجوب تلك الطابقة ، فلا عبرة عنده بشرف المدنى ، ولا شرف اللفظ ، ذا لم يقما موقعهما . ويقول فى ذلك إن مدار الشرف على الصواب إحراز المنفعة مع موافقة الحال ، وما يجب لكل مقام من المقال (٢٠ . يتبغى للمسكلم أن يعرف أقدار المانى ، ويوازن بينها وبين أقدار المستعين ،

⁽١) كتاب الحيوان المجاحظ ٣ / ٤١ (طبعة الساسي – القاهرة ١٣٢٣ هـ) .

⁽٢) البيان والتبين للجاحظ ١ / ١٣٦ .

وبين أقدار الحالات ، فيجمل لكل طبقة من ذلك كلاما ، ولكل حال من ذلك مقاماً ، حتى يقسم أقدار المانى . ويقسم أقدار المانى على أقدار المانى ؛ ويقسم أقدار المانى على أقدار اللهانى الحالات (١) ومعلوم أن هسند المطابقة هي علة التأثير وتحقيق غابة الأدب ، ولا تتحقق تلك النابة إلا إذا كان الأدب يستطيع أن يفهمه من يسمعه ، ليميه ويتدبره ويتأثر به ويشارك صاحبه فيا عبر عنه من عاطفة أو انفعال . ومن المعروف كذلك أن التعريف الذى انتهى إليه البلاغيون فى حد البلاغة عند العرب وعند غيرهم هو هذه الكلم المقتفى الحال » .

إن التنبه إلى هذه العناصر التى تعد محور الدراسات البيانية نجدها فى أقدم محاولة قام بها أحد أثمة الممتزلة فى الكتابة فى هذا الموضوع ، وهو « بشر بن المعتمر » (٢) الذى كتب صحيفة تشبه أن تكون مقالة فى موضوع البيان . على أننا يمكن أن نفيد منها فائدة كبيرة ، وهى أن الدراسات البيانية وضع أساسها ، وأبان معالها « المتكلمون » ولعل ذلك يرجع إلى حاجة أولئك المتسكلمين إلى الثقافة الواسعة ، ودراسة أساليب الأداء ، وصحة دلالتها على المنانى والأفكار . ولاشك أن هذه الدراسة تحتاج إلى كثير من التأمل والفحص والتنظيم ، حتى يكون فى هذا خير وسيلة لتنظيم ما يبنى على هذه الآراء من قواعد وأصول تمس الأفكار والمعتدات .

ويمكن أن يقال إن صعيفة بشر قد أثارت عـدة مسائل تتصل بالبيان

⁽١) البيان والتبين للجاحظ ١/١٣٩ .

 ⁽۲) هو يشر تن المتشر ؟ صاحب البصرية ، انتهت إليه رياسة المعتزلة ببنداد ، وانفرد عن أصحابه لمعتزلة في يعنى صدائل توفى بشعر سنة . ۲۱ هـ .

وإنشائه . فقيها يوصى الأديب أن ينتهز ساعة نشاطه وفراغ باله ، وإجابة نفسه إياه ، لمزاولة فنه ، فإن قليل تلك الساعة أكرم جوهراً ، وأشرف حساً ، وأحسن فى الأساع ، وأحلى فى الصدور ، وأسلم من فاحش الخطأ ، وأجلب لحكل عين وغرة من لفظ شريف ومعى بديع . وذلك أجدى على الأديب بما يعطيه يومه الأطول بالكد والمطاولة والمجاهدة والتحكلف والمعاودة ، إذا لم تغتم فرصة الاستجابة للنفس ساعة النشاط وفراغ البال . كا تناول اللفظ والمعنى ، فجعلها درجات ، وجعل لكل درجة من المعانى ما يناسب درجتها من الألفاظ ، ولكل طبقة من الناس طبقة من الكلام ، فهناك المعنى الشريف الذي يتطلب اللفظ الشريف ، والذي من حقه أن يصان عن كل ما يفسده ويهجنه . ونهى عن التوعر الذي يسلم إلى التعقيد ويسم صاحبه بالتحكف .

كا تكلم بشر عن الفن الأدبى ، ومدى مايستطيع الأديب أن يبلغه بمقدار حذقه لفنه وبصره بصناعته ، فالفن الأدبى يتجه أحياناً إلى عامة الناس ، وأحياناً يتوجه إلى خاصتهم على حسب إرادة الأدبب . وللمامة لسانهم ، وللخاصة بيانهم أما المعنى فإنه ليس يشرف بأن يكون من معانى الخاصة ، وليس ينحط بأن يكون من معانى الخاصة ، وليس ينحط بأن يكون من معانى العامة . وإنما مدار الشرف على الإصابة وإحراز المنفعة ، مع موافقة الحال ، وما يجب لكل مقام من المقال . فإن أمكن الأدبب أن يبلغ من بيان لسانه وبلاغة قلمه ولطف مداخله واقتداره على فنه أن يفهم المامة معانى الخاصة ، بأن يكسوها الألفاظ الواسطة التي لا تلطف عن العامة ، ولا تجفو عن الخاصة ، فهو حينئذ البليغ التام .

وقد تناول بشر فى هــذه الـكلمات بعض أصول الدراسات البلاغية

والبيانية ، وعرض للفكرة الأدبية ، كما عرض لصورة الأدب ، وكما وضع أساس التعريف البلاغى الشهور « مطابقة الكلام لمقتضى الحال » الذى بعرفون به البلاغة كما سبقت الإشارة الى ذلك .

وهاك نص تلك الصعيفة ، كا رواها الجاحظ ، فقد ذكر أن بشر بن المعتمر مر بإبراهيم بن جبلة بن مخرمة السكونى الخطيب ، وهو يعلم فتيانهم الخطابة ، فوقف بشر ؛ فظن إبراهيم أنه إنما وقف ليستفيد ، أو ليكون رجلا من النظارة . فقال بشر : اضربوا عما قال صفحاً ، واطووا عنه كشحا . ثم دفع إليهم صعيفة من تجبيره وتنميقه . وكان أول ذلك الكلام الذي فها :

«خذ من نفسك ساعة نشاطك وفراغ بالك وإجابتها إياك ، فإن قليل تلك الساعة أكرم جوهراً ، وأشرف حسا ، وأحسن فى الأسماع ، وأحلى فى الصدور ؟ وأسلم من فاحش الخطاء ، وأجلب لكل عين وغرة ، من لفظ شريف ومعنى بديع . وأعلم أن ذلك أجدى عليك مما يعطيك يومك الأطول ، بالكد والطاولة والمجاهدة ، وبالتكلف والمعاودة . ومهما أخطأك لم يخطئك أن يكون مقبولا قصداً ، وخفياً على اللسان سهلا ؟كما خرج من ينبوعه ونجم من معدنه . وإياك والتوعر ، فإن التوعر يسلمك إلى التعقيد ، والتعقيد هو الذى يستهلك معانيك ، ويشين ألفاظك .

« ومن أراغ معنى كريمًا فليلتمس له لفظًا كريمًا ؛ فإن حقَّ المعنى الشريف اللفظ الشريف ، ومن حقهما أن تصونهما هما يفسدها ويهجنهما ، وهما تمود من أجله أن تكون أسوأ حالا قبل أن تلتمس إظهارها ، وترتهن نفسك بملابستهما .

فكن في ثلاث منازل ؛ فإن أولى الثلاث ، أن يكون لفظك رشيقًا عذبًا وبخم سهلا ، ويكون مناك ظاهراً مكشوفا ، وقريباً معروفا ، إما عند الخاصة إن كنت للعامة أردت ، والمعنى ليس يشرف بأن يكون من معانى الخاصة ، وكذلك ليس يتشضع بأن يكون من معانى الخاصة ، وكذلك ليس يتشضع بأن يكون من معانى العامة . وإنما مدار الشرف على الصواب وإحراز المنفة ، مع موافقة الحال ، وما يجب لسكل مقام من القال . وكذلك اللفظ الدامى والخاصى . فإن أمكنك أن تبلغ من بيان لسانك ، وبلاغة قلك ، ولطف مداخلك ، واقتدارك على نفسك ، إلى أن تفهم العامة معانى الخاصة ، وتكسوها الألفاظ الواسطة التي لا تلطف عن الدهاء ، ولا تجفو عن الأكفاء ، فأنت البليغ النام .

و فإن كانت المعنزلة الأولى لا توانيك ولا تعتريك ولا تسمح لك عند أول نظرك وفي أول تسكلفك ، وتجد اللفظة لم تقع موقعها ولم تصر إلى قرارها وإلى حقها من أما كها المقسومة لها ، والقافية لم تحل في سما كزها وفي نصابها ولم تقصل بشكلها ، وكانت قلقة في مكانها ، نافرة من موضعها ، فلا كرهها على اغتصاب الأماكن ، والنزول في غير أوطامها ؛ فإنك إذا لم تتعاط قرض الشعر الموزون ، ولم تشكلف اختيار الكلام المنثور لم يعبك بترك ذلك أحد ، فإن أنت تكلفها ختيار الكلام المنثور لم يعبك بترك ذلك أحد ، فإن أنت تكاهمها ، ولم تكن حاذقاً مطبوعا ولا محكما لسائك ، بصيراً بما عليك وما لك ، عابك من أنت أقل عيباً منه ، ورأى من هو دونك أنه فوقك ، فإن ابتليت بأن تشكلف القول ، وتتعاطى الصنعة ، ولم تسمح لك الطباع في أول وهلة ، وتعامى عليك بعد إجالة الفكرة ، فلا تعجل ولا تضجر ، ودعه بياض يومك وسواد ليلك . وعاوده عند نشاطك وفراغ بالك ، فإنك لا تعدم بياض يومك وسواد ليلك . وعاوده عند نشاطك وفراغ بالك ، فإنك لا تعدم بياض يومك وسواد ليلك . وعاوده عند نشاطك وفراغ بالك ، فإنك لا تعدم بياض يومك وسواد ليلك . وعاوده عند نشاطك وفراغ بالك ، فإنك لا تعدم بياض يومك وسواد ليلك . وعاوده عند نشاطك وفراغ بالك ، فإنك لا تعدم بياض يومك وسواد ليلك . وعاوده عند نشاطك وفراغ بالك ، فإنك لا تعدم بياض يومك وسواد ليلك . وعاوده عند نشاطك وفراغ بالك ، فإنك لا تعدم بياض يومك وسواد ليلك . وعاوده عند نشاطك وفراغ بالك ، فإنك لا تعدم بياض يومك وسواد ليلك . وعاوده عند نشاطك وفراغ بالك ، فإنك كانت هناك عليك بعد يومك وسواد ليلك .

فإن تمنع عليك بعد ذلك من غير حادث شغل عرض ، ومن غير طول إهمال فالمنزلة الثالثة أن تتحول من هذه الصناعة إلى أشهى الصناعات إليك وأخفها عليك ؛ فإنك لم تشهه ولم تنازع إليه إلا وبينكما نسب ، والشيء لا يحن إلا إلى ما يشاكله ، وإن كانت المشاكلة قد تكون في طبقات ؛ لأن النفوس لا تجود بمكنونها مع الرغبة ، ولا تسمح بمخزونها مع الرهبة ، كا تجود به مع الشهوة والحبة فهذا هذا

وقال: « ينبغى للمتكلم أن يعرف أقدار المانى ، ويوازن بينها وبين أقدار المستمعين وبين أقدار الحالات ، فيجمل لكل طبقة من ذلك كلاماً ، ولكل حالة من ذلك مقاماً حتى يقسم أقدار الكلام على أقسدار المعانى ، ويقسم أقدار المستممين على أقدار تلك الحلات » !.

قال بشر بن الممتمر : فلما قرئت هذه الصحيفة على إبراهيم قال لى : أنا أحوَّجُ إلى هذا من هؤلاء النتيان .

الجاحظ والبيان العربي

إن معنى البيان الذى يجعله فصاحة ولساناً ، هو الذى قصد إليه الجاحظ^(۱) حيناً ألف كتابه « البيان والتبين » فقد بدأه بما بلائم اسم كتابه وموضوع

⁽۱) هو أبو عثمان عمرو بن بحر بن محبوب الكنائى الليثي بالولاء من أهل البصرة، وبلع الجاحظ من أهل البصرة، وبلع الجاحظ من الدكاء وجودة القريمة وقوة العارضة والتمكير ما جعله من كبار أتمة الأدب ، نشأق البصرة ومي آهلة بالأدباء والتجاة وأصحاب اللغة ونبع في كل ذلك . وبلم خده إلى المتوكل ، وكان عازماً على اختيار من يؤدب ولده ، فاستقدمه إليه في سع من رأى ، فلما رآه استبشم منظره ، فأمر له بعضرة آلاف درهم = يؤدب ولده ، السيان العربي)

يحثه ، فتعوذ بالله فى خطبة الكتاب من اليئ والحَسَر ، كا تعوذ به من السلاطة والهذر ، وقديماً ما تعوذوا بالله من شرهما ، وتضرعوا إلى الله فى طلب السلامة منهما .

وهذا يدل على أن معنى « البيان » عنده هو الاقتدار على الكشف عا في النفس من غير فضول أو سلاطة أو هذر ، ومن غير حُبسة ولا عي ، أى أنه الحد الأوسط المحمود بين الثرثرة التي لا جدوى منها ، والإفحام الذي هو بمنزلة البكم . وهذا يذكرنا بنظرية أرسطو في الفضيلة ، التي هي الحد الأوسط بين طرفين كلاها رذيلة .

والبيان على هذا ملكة يهبها الله تعالى لمن يشاء من عباده ، فيستطيع أن يصدع بحجته فى المقامات والأحوال التى تقتضى الإيانة والإقصاح ، من ذلاقة اللسان ، وقوة القلب ، ورباطة الجأش ، والقدرة على التصرف فى القول . وذلك اعتبار من أهم الاعتبارات التى تعرف بها أقـــدار الرجال ، ومقياس من أهم مقاييس تفضيلهم على أندادهم عند الموازنة والترجيح . وقد كان ذلك كذلك عند العرب فى بداوتهم الجاهلية فى مكان مرموق ، والذلك كانت معجزة الرسول كتابا مبيناً . وكان الأمم على هذا اللحو فى أمة اليونان التى احتلت صناعة الكلام عندها محلا رفيماً بين ما تتميز به من الفضائل فى عصورها الأولى ، وكان هذا هو العامل فى شهرة السفسطائيين ، وفى دفع الأشراف أبناءهم إليهم، ليملموهم تلك الصناعة ، لأنها كانت عنده السبيل الموصل إلى السيادة والسلطان .

[—]وصرفه ، وأصيب في آخر أيامه بالفالج ، وكان قد اشتهر وذاع صيته في العالم الإسلامي ، فتقاطر الناس لمشاهدته والساع مته ، فلا يمر أديب أو عالم بالبصرة إلا طلب أن يرى الجاحظ ويكلمه ، وكان إذا طلب أحد أن يراه يقول : وما تصنع بشق مائل ولعاب سائل ولون حائل ؟ وتوفي بالبصرة سنة ٢٥٥ ه.

ولمل من أهم الأسباب التي دفعت الجاحظ أن يبحث في البيان العربي هذا البحث المستفيض الذي تقرؤه في كتاب البيان ، هو ردّ عادية الشعوبية الذين لا يرون للعرب فضلا على غيرهم من الأمم ، وقد يبالغون في ذلك فيذهبهن إلى انتقاصهم والحطُّ من قدرهم . وكان من جمـــلة ما تناولوه في مثالب العرب « البيان » الذي يفخر العرب بأنهم أربابه ، والبلاغة التي يقولون إنهم أصحامها ، أما الشعوبية والمتعصبون للعجمية فإنهم بنكرون عليهم ذلك . ومن أقوالهم في ذلك : إن من أحب أن ببلغ في صناعة البلاغة ويعرف الغريب ويتبحر فى اللغة ، فليقرأ كتاب «كارْوَند »^(۱) . ومن احتاج إلى العقل والأدب والعلم بالمراتب والعِبَر والثلات ، والألفاظ الـكريمة ، والمعانى الشريفة فلينظر سيَر الملوك . فهذه الفرس ، ورسائلها ، وخطبها ، وألفاظها ومعانيها . وهذه يونان ؟ ورسائلها ، وُخطمها وعِلَمها وحِكَمها ، وهذه كتبها في المنطق ، التي يعرف ما الحكماء السَّقَم من الصحة ، والخطأ من الصواب . وهذه كتب الهند في حكمها وأسرارها وسيرها وعالها . فمن قرأ هذه الكتب ، وعرف غه, تلك المقول ، وغرائب تلك الحسكم عرف أبن البيان والبلاغة ، وأبن تـكاملت تلك الصناعة (٢٠ . فهم يؤكدون الفصاحة والبيان للفرس وللروم ، ومعنى ذلك أنه لم يبق للعرب ما يتيهون بالفضل فيه على غيرهم .

ولا يمنع الجاحظ أن يدافع عن العرب وبلاغهم وبيأمهم ، ويثبت أصالة البيان عندهم وأنه فهم طبع وسلينة ، حتى يسير في الشوط إلى مداه ، ويعمد

 ⁽١) كاروند: كلة مكونة من كلتين فارسيتين « كار » ومعناها الصنامة ، و « وند » يمعنى المديح والثناء .

^(°) البيان والتبين: ج ٣ س ١٤ : بتحقيقوشرحالأستاذ عبد السلامهارون(مطبقه لجنة التأليف والنرجة والنصر بـ القاهرة ١٩٤٩ م) .

وإذا كان البيان القولى ، الذى يبدو فى خطب العرب وحكمهم ووصاياهم وأمثالهم ، التى يرسلونها فى غير روية ولا تحبير ، معدوداً من أهم مظاهر بلاغتهم ، فإن الجاحظ بقصر كلامه فى هذا المقام على فن الخطابة ، ويبرز تفوق العرب وأصالتهم فيه ، حين سمع من يقول : إن الخطابة شىء فى جميع الأمم، وبكل الأجيال إليه أعظم الحاجة ، حتى أن الزنج مع الفثارة (۱) ، ومع فرط الغباوة ، ومع كلال الحد وغلظ الحس وفساد المزاج ، لتطيل الخطب ، ونفوق فى ذلك جميع العجم ، وإن كانت معانيها أجنى وأغلظ ، وألفاظها أخطال وأجهل . وأخطب الناس الفرس ، وأخطب الفرس أهل فارس ، وأعذبهم كلاماً ،

ولم يطنب الجاحظ في هذا المقام ، في دراسة فن ملحوظ عرف العرب بإجادته والإبداع فيه ، وهو فن الشعر ، كما أطنب في ذكر الخطابة .

ولماد نظر فعرف أن فن الشعر غير مقصور على العرب ، بل لعله قرأ أو سمع عن الشعر اليونانى كثيراً ، ولعله علم شيئاً عن « كتاب الشعر » الذى ألفه أرسططاليس ، وفيه ذكر لشعراء اليونان ، ودفاع عن شاعريتهم وفنهم . ولعل الجاحظ في دخيلة نفسه اقتنع بأن من العبث الاختصام واللبحاج فيا هو ثابت معروف ، فقصر كلامه على الموهبة الخطابية التي تجلت عند قومه .

⁽١) الفتارة : أراد بها هنا الحق أو الجهل ، وهذه الكلمة تما لم يردفالماجم،وذكروا « الأغثر » وهو الأحق والجاهل (هامش النائسر) .

⁽٢) البيان والتبين : ١٣/٣ .

ولا يسع الجاحظ إلا أن يمترف أن فى الفرس خطباء ، إلا أن كل كلام للفرس وكل كلام للمجم ، فإنما هو عن طول فكرة وعن اجتهاد رأى ، وطول خلوة ، وعن مشاورة ومعاينة ، وعن طول التفكر ، ودراسة الكتب ، وحكاية الثانى علم الأول ، وزيادة الثالث فى علم الثانى ، حتى اجتمعت ثمار تلك الفكرة عند آخره .

أما العرب فإن الجاحظ يؤكد أن كل شيء لهم إنما هو بديهة وارتجال ، وكأنه إلهام ، وليس هناك معاينة ولا مكابدة ، ولا إجالة فكرة ولا استعانة . وإنما هو أن يصرف القائل وهمه إلى الكلام ، وإلى العمود الذي إليه يقصد فتأتيه المعانى أرسالا ، وتنثال عليه الألفاظ انثيالا ، ثم لا يقيده على نفسه ، ولا يدرسه أحسد من ولده ، وقد كانوا أميين لا يكتبون ، ومطبوعين لا يتكلفون ، وكان الكلام الجيد عندهم أظهر وأكثر ، وهم عليه أقدر ، وله أثهر ، وكل واحد في نفسه أنطق ، ومكانه من البيان أرفع ، وخطباؤهم المكلام أوجد ، والكلام عليهم أسهل ، وهو عليهم أيسر من أن يفتقروا إلى تدارس . وليسوا كمن حفظ علم غيره ، واحتذى

على كلام من قبله ، فلم يحفظوا إلا ما علق بقلوبهم ، والتحم يصدورهم ، واتصل بعقولهم ، من غير تكلف ولا قصد ، ولا تحفظ ولا طلب . وإن شيئاً هذا الذى فى أيدينا جزء منه لبالمقدار الذى لا يعلمه إلا من أحاط بقطر السحاب وعدد التراب ؛ وهو الله الذى لا يحيط بما كان ، ويعلم ما يكون . ثم إن العرب قد اجتمعت لهم أصناف البلاغة من القصيد والأرجاز ، ومن المنثور والأسجاع ، ومن المزدوج وغير المزدوج ، مع الديباجة الكريمة ، والرونق المجيب ، والسبك والنحت الذى لا يـ تطبع أشعر الناس اليوم ، ولا أرفهم فى البيان أن يقول مثل ذلك إلا فى اليسير . ومتى أخذت بيد الشعوبى فأدخلته بلاد الأعراب الخديد من ومعدن الفصاحة الزامة ووقفته على شاعر مُفْلِق ، أو خطيب مصعة علم أن الذى قلت هو الحق ، وأبصر الشاهد عياناً .

وإذا وجد الجاحظ ما يتمارض هو ودعواه من الأدلة المادية ، في تلك الرسائل التي يجدها في أيدى الناس ، ويعرفون أنها للفرس ، فإنه يضع تلك الآثار موضع الشك ، ويتردد في محة نسبتها إلى الفرس ، فمن يدرى أنها محيحة غير مصنوعة . وقديمة غير مولدة ، إذ كان مثل ابن المقنع ، وسهل بن هارون ، وأبي عبيد الله ، وعبد الحميد بن يحيى ، وغيلان ، يستطيعون أن يولدوا مثل الك الرسائل ، ويصنعوا مثل الك السير .

وبمثل هذا الأسلوب الجدلى يصل الجاحظ إلى ما أراد من إثبات أصالة البيان العربى وقد أعانه على تحقيق ما أراد سمة ممارفه ، وكثرة محفوظه من أصناف البيان .

وليس يخفى ما فى هذا الكلام من آثار العصبية والمفالاة فى تفضيل العرب على غيرهم . وإذا كان الشعوبيون وأهل التسوية قــد تعصبوا على العرب ، وسلبوهم مواهبهم ، فلم يكن الجاحظ أقل منهم ميلا مع الهوى وإسراقاً في التمصب لمن نصب نفسه للدفاع عنهم ، وإن وجد المادة التي أعانته على ما ذهب إليه في هذا النضال . ولقد أدى به هذا الموى إلى أن يناقض نفسه ، وأن يهدم في آخره ما حاول تأييده في أوله ، حين نقل من بزر جمهر كانت في فضل البيان وحاجة الناس — كل الناس — إليه ، وحين أورد دعاء موسى « واحلل عقدة من لسانى يفقهوا قولى » ، وحين أنبأنا الله تبارك وتمالى من تملق فرعون بكل سبب ، واستراحته إلى كل شفب، ونبهنا بذلك على مذهب كل جاحد مماند ، وكل محتال مكايد ، حين خبرنا بقول فرعون في موسى « أم أن خبر من هذا الذي هو مَهبن ولا يكاد يبين » وحين أورد قول موسى عليه السلام « وأخى هارون هو أفصح منى لساناً ، فأرسله معى ردّا يصدقني وقوله « ويَضيق صدرى ولا ينطلق لسانى » . وحين استشهد بهذا التعميم للطلق في قوله تمالى : « الرحمن . علم القرآن خلق الإنسان علمه البيّان » .

فليس البيان — باعتراف الجاحظ واستشهاداته الكثيرة — وقفاً على جيل من الناس دون جيل ، وليست الحاجة إليه مقصورة على جنس دون جنس ، ولكنه فضل ما بين الإنسان وغيره من صنوف الحيوان . ولا بد من التفاوت بين أبناء الجيل الواحد فى ذلك البيان ، فكل جماعة من الجاعات فيها درجات من الناس ، وطبقات من البيان ، إذ كان فيهم للجود فى منطقه ، والمرسل له على سجيته ، كا اختص كل إقليم بآثار لهجة بميزة وإلقاء خاص، وإن اتحدت اللغة التي يتكلمون بها فى الأصل والجوهر .

* * *

ومع هذا وذاك يحسب الجاحظ أول كانب في البيان العربي ، وأول مؤلف

فيه . وكتابه « البيان والتبيّن » موسوعة كبرى ، فقد تناول فيه أكثر فنون الأدب وأركانها ، وأشار إلى ما جبل منها وماقيح ، بأسلوبه المعروف الذى يغلب فيه الاستطراد والانتقال من موضوع إلى موضوع ، وحشد فيه كثيراً من نصوص الأدب وفنون الكلام من الرسائل والخطب والأشعار والأخبار ، وأبان عن رأيه فيها ، وما قيده مما يحفظ ويروى من أقوال الرواة والمحدثين ، حتى وصفه أبو هلال العسكرى بأنه أكبر كتب البلاغة وأشهرها ، وبأنه كثير الفوائد جمّ المنافع ، لما اشتمل عليه من الفصول الشريفة ، والفقر اللطيفة ، والخطب الرائمة ، والأخبار البارعة ، وما حواه من أسماء الخطباء والبلغاء ، وما نبسه عليه من مقاديرهم فى البلاغة والخطابة ، وغير ذلك من فنونه المختارة ، ونعوته المستحسنة .

وهذا كلام صحيح ، فإن كتاب البيان موسوعة في الأدب وفنونه وأعلامه ، بكل ما تموى هذه الكلمة من المعانى . وأما المنهج العلى الذى يحرص على حصر الموضوع وتنظيم البحث وتقسيمه ، واستيقاء الكلام في أجزائه جزءاً جزءاً ، فقد بعد عنه الجاحظ في هذا الكتاب ، وتلك سمة الجاحظ في أكثر تأليفه ، ذلك بأنه رجل واسم المعرفة ضليم في الثفافة ، عظيم الخبرة ، رحب العقل والتفكير . ومن هنا تزاحمت عليه الأفكار ، وتسابقت إلى قلمه ، فشد كل ما استطاع أن يسجل مما جال بفكره في كتابته . وكان هذا هو السر فيا ترى من فقد التنظيم العلمي حتى ليصعب الاهتداء في جنبات مؤلفاته إلى الفكرة والرأى ، لمن يبحث عن الفكرة والرأى . وعلى هدذا النحو كتاب البيان الذي تضل فيه الإبانة عن حدود البلاغة ، وأقسام البيان النحو كتاب البيان الذي تضل فيه الإبانة عن حدود البلاغة ، وأقسام البيان النصورة في أثنائه ، فهي ضالة بين

الأمثلة ، لا تدرك إلا بالتأمل الطويل والتصفح الكثير ، كا يقرر ذلك أبو هلال⁽¹⁾ ويقول ابن رشيق : ان أبا عثمان الجاحظ ، وهو علامة وقته ، استفرغ الجهد وصنع كتابًا لا يبلغ جودة وفضلا ، ثم ما ادعى إحاطة بهذا الفن لكثرته ، وأن كلام الناس لا يحيط به الا الله عزَّ وجل⁽¹⁾ .

ويستطيع القارئ أن يتصور موضوع « البيان والتبين » من اسمه ، فهو البحث في « البيان » أى في « الأدب » وفنونه ، والتعريف بأسباب قوته بتوافر عناصر الجال النني فيه ، ودراسة الموارض التي تمتريه ، فتموقه عن تأدية رسالته ، وهي توليد الإحساس باللذة الفنية بالتأثير في المشاعر والمواطف أو قيادة الجاهير وتوجيهها نحو ما يراد توجيهها إليه — وهذا ما يمكن أن يفهم من كاة « البيان » التي عطفها الجاحظ على كلة « البيان » .

على أن الجاحظ لم يقصر دراسته على الأدب وتفهمه ، أو البيان وتبينه ، بل عنى إلى جانب الدراسة المستفيضة فى ذلك ، بشىء من دراسة مصدر الأدب وهو « الأدب » أو « المبين » دراسة تتناول هيئته ومنطقه ، وما يساعده على النجاح فى موقفه ، وهذا اتجاه لو أتمه الجاحظ لكان اتجاها سديداً ، لأنه يصل بين الأثر والمؤثر ، ويربط العمل الأدبى بصاحب . ولم يمنح النقاد والباحثون هذه الدراسة ما هى جديرة به من العناية والاهمام ، مع عظم جدواها فى تذوق الأدب ، وإصابة الحكم على الأدبب .

ويبدو من دراسة الجاحظ قدرته الفائقة على الحفظ والرواية عن علماء اللغة

⁽١) انظر كتاب الصناعتين لأبي هلال العسكرى: س٥.

⁽٢) العمدة لابن رشيق : ج ١ ص ١٧١ (مطبعة السعادة - القاهرة ١٣٢٥ ه) .

والأدب ، وقد استطاع أن يهضم الآراء التى نقلت إليه ، ويمزجها بفكره وشخصيته ، ولم يقتصر فى ذلك على للوارد العربية ، بل إنه اطلع على كثير من الآراء الأجبية ، وحشد كثيراً من النصوص المأثورة فى الأدب والبيان ، وحدود البياغة عند غير العرب من الفرس والروم والهنود ، فنقل كماتهم وتعريفاتهم وتصورهم البيان ، أو للفن الأدبى .

* * *

وقد عرفنا للعرب بيانهم وخطابتهم ، وحكمهم ووصاياهم ، وأمثالهم ، وشعرهم بمقطعاته وقصائده وأراجيزه ، وعرفنا فيهم فوة العارضة ، وإصابة القول ، والفدرة على الإطالة والإسهاب ، والإيجاز والاقتصاد ، في المواضع التي تقتضي الإيجاز والإطناب . وقد كان البيان هبتهم الفنية التي أولوها كل عناية ، كما أولوا ذوى الإبانة فيهم أرفع للنازل ، واعترفوا ببعد أثر بيانهم فى إذاعة الحامد ، وفعله في نفوس قومهم ، فمرفوا بيان ذوى الإبانة ، وحفظوه ، وتراووه بشفاههم ، حتى كان فيهم من يكتب ، فجمعوه ودونوه . ويروى لنا التاريخ أن «مدارس شعرية » كان لها وجود بينهم ، وأن بعض ذوى المواهب كان ينتجم الفحول المشهود لهم بالبراعة والإبداع ، ليتلقى عنهم أصول الفن الشعرى ، فلم يكن ثقافتهم ، وبلغ بهم الغاية من الإحسان والشهرة . ويتحدث الرواة أن زهيراً كان راوية لأوس بن حجر ، وهو زوج أمه ، وكان يصطنع مذهبه في تمثيل مظاهر البرية العربية ، فما يتناول شعره من التشبيه والوصف ، وكذلك كان يتأدب بأدب خاله أو خال أبيه بشامة بن الفدير . وقد روى عن زهير وتتلمذ له ابنه كتب ، كا روى عنه الحطيئة ، وعن الحطيئة روى جميل بن معمر . وقد أجم الرواة أن أعشى قيس بدأ حياته بالرواية لخاله السيب بن علس ، وكان يلازمه فيحفظ شمره ويذيعه ، وبذلك تكون هذه التربية الخاصــــة بمض ما أعان على نضج موهبته الفنية .

كان هذا فى الشعر الذى تحتاج فيه الموهبة إلى التوجيه والتنظيم ، أما فن الخطابة فإن تتبعه عند العرب لايدل على محاولة شىء من الاحتذاء أو الأخذ عن الناجمين من الخطباء فى الجاهلية ، أو فى صدر الإسلام ، أو فى أيام بنى أمية ، وإنما كانت الخطابة عندهم طبعاً ، وكانت ارتجالا إذا دعا الموقف وحفز الحافز .

ولكنا وجدنا في المصر العباسي اهتمام البيئات العربية بفن الخطابة وتَملم أصولها ومعرفة عوامل الإصابة من الموقف ومن المنطق والهيئة . والواقع أن هذا الاهتمام كان ظاهرة جديدة في المجتمع العربي الإسلامي ، ولم تكن تلك الظاهرة إلا صدى لما عرفوه عن اليونان في عصورهم الأولى ، وما عرفوه عن السفسطائيين الخطباء ، المحترفين حرفة تعليم الخطابة الفتيان والشباب الأشراف المتطلمين إلى السيادة وسياسة البلاد . ولهذا عنى الجاحظ في بيانه عناية فائقة بالنن الخطابي ، ووضع تحت أنظار فتيان العروبة هذه الشواهد الخطابية الكثيرة وحشد كثيراً من أسماء المبرزين في هذا الفن ، ولمل الجاحظ أراد أن يكون العرب خطابة كخطابة اليونان ، وأن يكون هو الكاتب في خطابة العرب ، كال أرسطو الكاتب في خطابة العرب ، كال أرسطو الكاتب في خطابة اليونان .

ودليل آخر على استحداث تعليم هذا الفن فى البيئات العربية والإسلامية هو تلك الكلمة العارضة التى وردت فى بيان الجاحظ ، وهو يصدر رواية صيغة بشر بن المعتمر التى سبقت ، وقول الجاحظ إن بشراً مر بإبراهيم بن جبلة

ابن مخرمة السكونى الخطيب « وهو يعلم فتيانهم الخطابة » ، فوقف بشر ، فظن إبراهيم أنه إنما وقف ليستفيد ، أو ليكون رجلا من النظارة^(١) .

* * *

عقد الجاحظ في كتابه باباً خاصا سماه « باب البيان » بعد أكثر من سبعين صفحة من أوله ، وكان في الحق -- كا يقول الجاحظ نفسه -- أن يكون في أول هذا الكتاب ، ولكنه أخره لبعض التدبير ، والحقيقة أنها طبيعة الجاحظ في توسعاته واستطراداته ، وهي التي باعدت بين هذا الباب وموضعه حيث كان ينبغي أن يكون في أول الكتاب ، وقد أحصى فيه طائفة من الأقوال المأثورة في أهمية البيان (٢) وعظم تأثيره ، وضرورته للإنسان ، للإفصاح عن عقله وفكره وعله .

على أن الجاحظ ، في هذا الباب ، لا يقصر البيان على فن التعبير القولى أو التعبير الكتابي ، أى لا يخصه بالعبارة ، بل يدرسه في مقدمة هذا الباب بمعناه الأوسع ، معنى الكشف والإظهار والإبانة عما في النفس ، ولذلك تراه ينقل عن بعض جهابذة الألفاظ ونقاد الممانى أن الممانى القائمة في صدور الناس ، والمتخلجة في نفوسهم ، والمتولة بخواطرهم ، والحادثة عن فكرهم ، مستورة خفية ، وبعيسدة وحشية ، ومحجوبة مكنونة ، وموجودة في معنى معدومة ، لا يعرف الإنسان ضمير صاحبه ، ولا حاجة أخيه وخليطه ، ولا معنى شربكه والمعاون له على أمور ، وعلى ما يبلغه من حاجات نفسه إلا بغيره ، وإنما يحيى والمعاون له على أمور ، وعلى ما يبلغه من حاجات نفسه إلا بغيره ، وإنما يحيى تلك المانى ذكرهم لها ، وإخبارهم عنها ، واستعالهم إياها .

⁽۱) البيان: ج ١ ص ١٣٥ . (٢) المصدر السابق: ج ١ ص ٧٧ .

وهذه الخصال هي التي تقربها من الفهم ، ونجليها للمقل ، وتجمل الختي منها ظاهراً ، والغائب شاهداً ، والبعيد قريباً ، وهي التي تخلص الملتبس ، وتحل المعقد ، وتجعل المهمل مقيداً ، والمقيد مطلقاً ، والمجهول معروفا ، والوحشي مألوفاً ، والغفل موسوما ، والموسوم معلوما .

وعلى قدر وضوح الدلالة ، وصواب الإشارة ، وحسن الاختصار ، ودقة المدخل يكون إظهار المعنى . وكما كانت الدلالة أوضح وأفصح ، وكانت الإشارة أبين وأنور ، كان أنفع وأنجع . والدلالة الظاهرة على المعنى الخنى هو البيان .

وإذا كان مدار الأمر ، والغاية التي إليها يجرى القائل أو السامع ، هو الفهم والإفهام ، فبأى شيء بلغت الإفهام ، وأوضعت عن المعنى ، فذلك هو البيان في ذلك الموضع . وعلى هذا فإن البيان اسم جامع لكل شيء كشف قناع المعنى ، وهتك الحجاب دون الضمير ، حتى يفضى السامع إلى حقيقته ، وبهجم على محصوله ، كائنًا ماكان ذلك البيان ، ومن أى جنس كان ذلك الدليل . فالبيان على هذا هو الدلالة بأنواعها ، وقد أحصى الجاحظ أصناف الدلالات على المانى ، وحصرها في خمسة أشياء :

(١) الدلالة اللفظية .

(٢) الإشارة باليد وبالرأس وبالمين والحاجب والمسكب ، إذا تباعد الشخصان وبالثوب وبالسيف . وقد يتهدد رافع السيف والسوط ، فيكون ذلك زاجراً ، ويكون وعيداً وتحذيراً .

وفى الإشارة بالطرف والحاجب وغيرها من الجوارح مرفق كبير ، ومعونة حاضرة ، فى أمور يسترها بعض الناس من بعض ، ويخفونها من الجليس وغير الجليس .

- (٣) الدلالة بالخط ، وقد ذكر الله فضيلة الخط والإنعام بمنافع الكتاب ، فمن ذلك قوله لنبيه عليه السلام « اقرأ وربك الأكرم الذي علم بالقلم علم الإنسان ما لم يعلم » وأقسم به في كتابه المنزل « ن . والقلم وما يسطرون » ولذلك قالوا : القلم أحسن اللسانين . والقلم أبقى أثراً ، واللسان أكثر هذراً .
- (٤) الدلالة بالمَقْد : وهو ضرب من الحساب يكون بأصابع اليدين ،
 يقال له حساب اليد .
- (ه) النَّصْبة: وهي الحال الناطقة بفير اللفظ، وللشيرة بفير اليد، وذلك ظاهر في خلق السموات والأرض ، وفي كل صامت وناطق ، وجامد ونام ، ومقيم وظاعن ، وزائد وناقص . والدلالة التي هي في الموات الجامد ، كالدلالة التي هي في الحبوان الفاطق .

فالصامت ناطق من جهة الدلالة والعجماء مُعربة من جهة البرهان ، ولذلك قال الأول : سَل الأرضَ ، فَقُل مَن شق أنهارك ، وغرس أشجارَك ، وجنى ثمارَك ؟ فإن لم تجبك حِوَاراً ، أجابتك اعتباراً ! .

ولسنا في حاجمة إلى إثبات أن تلك الدلالات حدا دلالتي اللفظ والكتابة لا يمكن أن تعد في البيان إذا كان المقصود به الأدب ، لأن الأدب قبل كل شيء تعبير ، والتعبير لا يكون إلا باللسان أو بالقلم . وقد كفانا الجاحظ نفسه في موضع آخر (۱) مئونة إثبات أن الإشارة والعقد والنصبة ليست من البيان الأدبي بقوله : إن من زعم أن البلاغة أن يكون السامع يفهم معنى القائل ، جعل الفصاحة واللكنة ، والخطأ والصواب ، والإغلاق

⁽١) البيان والتبين : ج ١ ص ١٦٢ .

والإبانة ، ولللحون وللعرب ، كله سواء وكله بيانًا ! وكيف يكون ذلك بيانًا ولولا خلول مخالطة السامع للعجم ، وسماعه للفاسد من السكلام لما عرفه . ونحن لم نفهم عنه إلا للنقص الذي فينا . وأرباب هذا البيان لا يستدلون على معانى هؤلاء بكلامهم ، كما لا يعرفون رطانة الرومي والصقلبي ، و إن كان هذا الاسم إنما يستحقونه بأنانفهم كثيراً من حوائجهم ، فنحن قد نفهم بحمحمة الفرس كثيراً من حاجاته ، ونفهم بضغاء السنور كثيراً من إرادته ، وكذلك السكلب والحار والصبي الرضيع . والعتابي حين زعم « أن كل من أفهمك حاجة فهو بليغ » ، لم يعن أن كل من أفهمنا من معاشر المولدين والبلديين قصده ومعناه بالكلام اللحون والمدول عن جهته ، والمصروف عن حقه أنه محكوم له بالبلاغة كيف كان ، بعد أن نسكون قد فهمنا عنه . وإنما عنى العتابى إنهامك العرب حاجتك على مجارى كلام العرب الفصحاء(١) . وهذا هو خبر كلام ، لأن سنن فصحاء العرب معروف في الشعر والنثر ، وهو أدبهم الذي یفخرون به ، وبیانهم الذی به یباهون .

* * *

ويبدو أن الجاحظ يفرق بين الاصطلاحين « البيان » و « البلاغة » . و تكون غاية البيان كا صرح هى الفهم والإفهام بأى دلالة من دلالات اللفظ أو الإشارة أو الخط أو المعقد ، أو الحال التى تسمى نصبة . وتسكون البلاغة تعنى الأدب والتمبير ، وعلى هذا يكون مفهوم (البيان) أعم من مفهوم (البلاغة) . والدليل على ذلك أنه أنهم باب البيان الذى أحصى فيه أصناف الدلالات

⁽١) البيان ١/١٦٢ .

السابقة وشرحها ، وذكر ما يؤديه كل منها فى الكشف والإبانة ، بباب ذكر فيه « البلاغة » وجمع طائفة من الآراء فيها ، تبين تصور العرب وغيرهم من الأمم لمعناها .

- (١) فالبلاغة عند الفارسي : معرفة الفصل من الوصل .
- (٢) وعند اليونانى : تصحيح الأقسام ، واختيار الـكلام .
- (٣) وعند الرومى : حسنُ الاقتضاب عند البداهة ، والغزارة يوم الإطالة .
- (٤) وعند الهندى : وضوح الدلالة ، وانتهاز الفرصة ، وحسن الإشارة .
- (٥) وينقل قول بعض أهل الهند: جماع البلاغة البصر بالحجة ، وللعرفة بمواضع الفرصة أن تدع الإفصاح بمواضع الفرصة أن تدع الإفصاح بها إلى الكتاية عنها ، إذا كان الإفصاح أوعر طريقة ، وربما كان الإضراب عنها أبلغ في الدرك وأحق بالظفر ، والبلاغسة التماس حسن الموقع ، والمعرفة بساعات القول ، وقلة الخرق بما التبس من المعانى أو غمض ، وبما شرد من الملفظ أو تعذر .
- (٢) وينقل من صحيقة الهند أن الخطيب البليغ يكون رابط الجأش ، ساكن الجوارح قليل اللفظ ، قادراً على التصرف فى كل طبقة من طبقات المخاطبين ، ولا يدقق الممانى كل التنقيح ، ولا يصفيها كل التصفية ، إلا إذا صادف حكيا أو فيلسوفا عليا ، ومن تمود حذف فضول الكلام وإسقاط مشتركات الألفاظ ، وأن يكون أتقن صناعة المنطق .

ومن حق المعنى أن يكون الاسم طبقاً له ، غير فاضل ولا مفضول ، ولا

مشترك ولا مضمن . ومدار الأمر على إفهام كل قوم بمقدار طاقتهم ، والحمل عليهم على أقدار منازلهم .

البلاغة عند صحار بن عيّاش المبدئ فيا أجاب به معاوية :
 شىء تجيش به صدورهم ، فتقذفه على ألسنتهم !

۸ — والبلاغة عدده أيضاً « الإيجاز » . . . وأن تبعيب فلا تبعلى ، وتقول فلا تخطى ، . . ولا يخفى أن كل تعريف من هدده التعريفات لا ينطبق عليه معنى الحد الصحيح الجامع المانع ، ولكن كل تعريف منها يصور أبرز المسائل التي تتصل بالفن الأدبى من وجهة نظر صاحب التعريف . وغير خنى أيضاً أن كل تعريف منها يمس ناحية من نواحي البلاغة ، ولكنه لا يمثل البلاغة كلها ، بل إن هذه التعريفات في مجموعها لا تحصى جهات البلاغة الكثيرة ، ولا نظرانها المتعددة . وهذا على الرغم عما قررناه من أنها كلام في صميم الفن الأدبى ، لأنه يعرض للأدبب وما ينبني له من الفهم ، وينظر إلى المخاطب وتقدير عقليته وزكانته ، واختيار ما يلائمه من الكلام ، وينظر إلى ركني الأدب : اللفظ والمني ، ووجوب مطابقة اللفظ المعنى من غير زيادة أو نقصان .

وكلام الجاحظ هنا في (البلاغة) غير كلامه هناك في (البيان) . إنه في البلاغة ببحث في العبارة ، أو يبحث في الأسلوب بخاصة ، وفي البيان يدرس أصناف الدلالات التي غابتها الفهم والإفهام . وقد رأينا أنه يفهم عبارة العتابي في أن غاية البلاغة الإفهام _ كا سبق _ على أنه يعنى إفهام العرب على مجارى كلام العرب الفصحاء . فال كلام العرب حلى الوضوح ، وإن اختلط البيان

بالبلاغة في بعض الأحيان، وفي بعض أجزاء الكلام .

* * *

وقيمة البيان أو الأدب ـ فى رأى الجاحظ ـ ترجع إلى إقامة الوزن ، وتمييز اللفظ ، وسهولة المخرج ، وإلى سحة الطبع وجودة السبك ، لأن الأدب أو الشمر صناعة وضرب من الصبغ وجنس من التصوير ، أما المالى فإمها ـ فى نظره ـ مطروحة فى الطريق ، يعرفها العرب والمجمى ، والبدوى والقروى .

وهذا الرأى يدل على مذهب من المذاهب ، كان الجاحظ أول من نادى
به فى نقد الأدب العربى ، وهو مذهب الصناعة ، والافتنان فى الصياغة . فالنظرة
إلى الأدب ينبنى أن تكون إلى مقدار ما حوى من آثار الصنعة من جودة
التشبيه ، وحسن الاستعارة ، وابتكار الصورة التى يتميز صاحبها على غيره
من الأدباء بمقدار ما تأنق فيها ، وبمقدار ما غالى فى إبراز الفكرة على هيئة
غير ماعرف الناس ٠

وهو يبنى رأيه فى تصنيع الأدب على أن للصنمة أثرها البعيد فى خاود الأدب ، وفى سهولة حفظه وجريانه على ألسنة الناس والرواة جيلا بمد جيل، ولولاهسا لا ندثر كما يندثر سائر الكلام المنثور ، ولم يحفظ ويؤثر إلا ما كساه التصنيع .

ويرى الجاحظ مصداق ذلك أنه قيل لعبد الصمد بن الفضل بن عيسى الرقاشى: لم تؤثر السجم على المنثور ، وتلزم نفسك القوافى وإقامة الوزن ؟ قال : إن كلامى لو كنت لا أؤمل فيه إلا سماع الشاهد لقلَّ خلافى عليك ، ولكنى أريد الغائب والحاضر ، والراهن والغابر ، فالحفظ إليه أسرع ، والآذان لساعه

أنشط، وهو أحق بالتقيد وبقلة التفلت^(۱) وما تكامت به العرب من جيد المنثور أكثر مما تكامت به من جيد الموزون ، فلم يمفظ من المنثور معشره ولا ضاع من الموزون مُشره!

ثم هو يرى أن المانى إذا كسيت الألفاظ الجيدة زادت على حقيقة قدرها ويؤيد ذلك بما نسبه إلى بمض أهل المعرفة من البلغاء « أنذركم حسن الألفاظ وحلاوة مخارج الكلام ، فإن المنى إذا اكنسى لفظاً حسناً ، وأعاره البليغ مخرجاً سهلا ، ومنحه المتكلم دلا متعشقاً ، صار فى قلبك أحلى ، ولصدرك أملا . والمانى إذا كسيت الألفاظ الكريمة ، وأكسبت الأوصاف الرفيمة ، تحولت فى الميون عن مقادير صورها ، وأربت على حقائق أقدارها ، بقدر ما زينت ، وحسب ما زخرفت ، فقد صارت الألفاظ فى معسانى المعارض ، وصارت المانى فى معنى الجوارى (٢٠) .

وقد عالج الجاحظ في كتابه بعض وسائل هذا التصنيع فذكر (البديع) وذهب إلى أنه مقصور على العرب ، ومن أجله فاقت لفتهم كل لغة ، وأربت على كل لسان . كما أشاد بأصحاب البديع من الشعراء : فالراعى كثير البديع في شعره ، وبشار حسن البسديع ، وليس في المولدين أصوب بديما من بشار وابن هرمة ، والعتابي يذهب شعره في البسديع ، وعلى ألفاظه وحذوه ومثاله في البديع يقول جميع من يتكلف مثل ذلك من شعراء للولدين ، كنصور النمرى ومسلم بن الوليد وأشباها (٢٦) . وذكر « السجم »

⁽١) البيان والتبين : ج ١ ص ٢٨٧ .

⁽٢) البيان والتبن : ج١/١٠٠ .

⁽٣) البيان والتبين: ج ١ ص ٥١ وج ٢ ص ٥١ وج ٤ ص ٥٠ ، ١٠٠

فى أكثر من موضع من البيان ، وأطال فى سرد كثير من النصوص السجوعة مما أثر عن أمراء البيان (١) . وخصص باباً « للمزدوج من الكلام » (٢) مثل فيه بقول النبي صلى الله عليه وسلم فى معاوية « اللهم علمه الكتاب والحساب وقه المذاب » ، وقول رجل فى تعزية : إنه فرط افترطته ، وخير قدمته ، وخر أحرزته . وإجابة المعرَّى: ولد دفنته ، وشكل تعجلته ، وغيب وعدته . وكان مالك بن الأخطل سم شعر جرير والفرزدق ، فقيل : جرير يغرف من محر ، والفرزدق ينعت من صغر ، فأيهما أشعر ؟ فقال : الذى يغرف من محر أشهرها .

وتكلم في « الاستشهاد بالقرآن السكريم وبالشعر » (٢٠) ، وفي « الألفاظ الفريبة والحوشية (١٠) ، وفي « الإيجــــاز » الذي هو كالوحي وكالإشارة و « الإطناب » (٥) ، و « مراعاة الحالة النفسية للسامعين » (٢) ، و « جودة الابتداء » و « جودة القطع » (٧) ، و « الإلفـــاز » (٨) وأورد قول المنز بن تولب :

أعاذلُ إِن يصبحُ صداىَ بَقفرتُ بِسِيدًا نَآنَى صاحبي وقريبي ترَى أَن ما أَبقيتُ لم أَكُ رَبُّهُ وأَن الذي أَمضيتُ كَان نَصبِي

⁽١) البيان والتبين: ج ١ ص ٢٨٤ ، ٢٨٧ ، ٢٩١ ، ٢٩٧ ، ٤٠٨ وج ٣ ص ٦ .

⁽۲) البيان والتبين : ج ۲ ص ۱۱۲.

⁽٣) البيان والتبين: ج ١ س ١١٨ وج ٢ س ٦ .

 ⁽٤) البیان والتین : ج ۱ س ۱۱٤٤ ، ۳۷۷ ، ۳۷۸ وج ۲ س ۲۷۰ .
 (۵) البیان والتین : ج ۱ س ۱۰۲ ، ۱٤۹ ، ۱۵۵ ، ۱۷۲ وج ۲ س ۲۷۸ — ۲۸۱ .

⁽٦) البيان والتيين : ج ١ س ١٠٣ – ١٠٤.

⁽٧) البيان و التين : ج١ ص ١١٢ .

⁽٨) البيان والتبين ج ٢ س ١٤٧٠

وقال فيه : الصدى هنا « مستمار » أى إن أصبحت أنا (١٦) وفى قـــول الشاعر :

وطفقت سحابة تنشاها تبكى على عرامها عيناها السعادة » وتسبية الشدى، حمل المطر بكاء من السحاب على طريق « الاستمارة » وتسبية الشدى، باسم غيره إذا قام مقامه (٢٠٠ وقال الله عز وجل « هـذا نز كمم يوم الدين » والمذاب لا يكون نزلا ، ولـكن لما قام المذاب لمم فى موضع النميم لفيرهم ، وقال الشاعر :

فقلتُ أطمعنى عُمَيرُ نمراً فسكان تمرى كَهْرةً وزَبراً والنمر لا يكون كهرة ولا زبراً ، ولكنه على ذاك . (٢) وفيا سماء البلاغيون بعده « التوشيح ، أو الإرصاد ، أو التسهيم » ، وما يشبه « رد أعبال المكلام على ما تقدمها » عند ابن المهتز يقول الجاحظ : وليكن في صدر كلامك دليل على حاجتك ، كا أن غير أبيات الشعر البيت الذي إذا سممت صدره عرف قافيته ... ولكل فن صدر يدل على عجزه (١٤) ، وذكر « الكناية عرفت قافيته ... ولكل فن صدر يدل على عجزه (١٤) ، وذكر « الكناية والتعريض » ، وأورد قول شريح : الحدة كناية عن الجهل . وقول أبي عبيدة : المارضة كناية عن البخل ، وإذا قالوا : فلان مقتصد ، فتلك كناية عن البخل ، وإذا قالوا : فلان مقتصد ، فتلك كناية عن البخل ،

ورأى أن « الكناية والتعريض » لا يعملان في العقول عمل الإفصاح

⁽١) البيان والتبين ج ١ ص ٢٨٤ .

⁽۲) البيان والتبين ج ١ ص ١٠٣ ،

 ⁽٣) البيان والتبين ج ١ س ١٥٣ والكبرة : الاتهار ، والزجر والمع .

⁽٤) البيان والتبين ج ٩ ص ١١٦٠

والكشف ،(۱) و « ألفاظ المتكامين » التى تحسن فى مثل شعر أبى نواس وفى كل ما قالوه على وجه التظرف والتملح^(۲) ، و « الهزل يدخل فى باب الجد »^(۲) وأشار إلى « التقسيم والتفصيل »^(٤) حين أورد قول الشاعر :

والمرء ساع لشيء ليس يدركه والعيش شخُّ وإشفاقُ وتأميلُ

قال : وقد كرر عمر الشطر الثانى متمجباً من حسن ما قسّم وما فصّل . ودرس (الاحتراس » بالتمثيل ، واستشهد له ببيت طرفة الذى يستشهد به البلاغيون :

فسقى ديارك غــيرَ مُفسدها صوبُ الربيع وديمة بهى قال النبي قال إنه طلب الغيث على قدر الحاجة ، لأن الفاضل ضار ، وقال النبي صلى الله عليه وسلم فى دعائه : « اللهم اسقنا سقيا نافما » لأن المطر ربما جاء في غير إبان الزراعات ، وربما جاء والتمر فى الجرن والطعام فى البيادر، وربما كان

وبهذا الأساوب ونحوه عرض الجاحظ بعض المصطلحات البلاغية ، سواء ما اهتدى إليه منها بفهمه وتقديره ، وما نقله عن غده من العاماء والرواة .

ونلاحظ أن الجاحظ قد عرض لهذه المصطلحات فى دلالها اللغوية والأدبية ، وها دلالتان يجيدها الجاحظ بثقافته ومعرفته ، وتذوقه وحسه الفنى . وعلى الرغم من أن الجاحظ قد عنى بوضع حدود البلاغة كا تصورها ، وكا نقل عن العلماء من العرب والأعاجم ، حتى تستبين أمام الدارس معالمها ، فإنه لم يعرض

في الكثرة مجاوزاً لمقدار الحاجة^(١).

⁽۱) البيان والتبين ح ۱ س ۱۱۷ و ۲۲۳ .

⁽٢) البيان والتبن ج ١ ص ١٣٩ و ١٤١ . (٣) البيان والتبن ج ١ ص ٩٣ .

⁽٤) البيان والتبين ج ١ ص ٢٤١ . (٥) البيان والتبين ج ١ ص ٢٢٨ .

هذه المصطلحات عرضا علميا منظما يلمح فيه الحد والحصر واستيقاء الأقسام ، ولكنه عرضها عرضا أدبيا كما قدمنا ، ومثل لها بأمثلة من الروائع الأدبية التى تهيأت له نظماً ونثراً مما يدل عليها .

ومن الإنساف أن نقرر أنه لم يكن من المتوقع أن يفعل الجاحظ أكثر من هذا الذى عمل ، إذا قدرنا أن هذا الموضوع يكتب فيه الجاحظ للمرة الأولى بحثاً مستحدثاً ، تراه أشبه بالنظرات أو اللحات منه بمعاولة تحديد المصطلح العلمي وتجريده . وهي لحات شتى تناولت كا رأينا الأدب من نواحيه المختلفة ، كما تناولت الأديب وعوامل نجاحه وإخفاقه ، كما تناولت دفاعاً حاراً عن العرب وبيانهم .

ويلاحظ بعد ذلك أن هذه الفنون البلاغية التي ذكرناها ، أو التي فاتتنا الإشارة إلى بعضها ، لا تختص بالبيان وحده كما حــدَّد مباحثه البلاغيون فيا بعد ، وإنما فيها من مباحث علومها الثلاثة « البيان والمعانى والبديع » ، وهكذا كان اسم « البيان » شاملا لفنونها المختلفة ، لتعلقها جميعاً بالبيان ، الذي هو المنطق الفصيح ، المعرب عما في الضمير .

. . .

ويبرز فضل الجاحظ ويكبره أنه صاحب أول دراسة مستوعبة ، في كتاب كامل يحمل اسم « البيان » صريحاً ، وقد أسلفنا أن كلة البيان في ذهن الجاحظ، وكما تبرز المراد منها دراسته ، تشمل ما يقصد غيره بألفاظ ومصطلحات أخرى مثل كلة « البلاغة » و « الفصاحة » ، وكلتاها تتردد كثيراً في ثنايا البحث ، وفي نقوله عن المارفين ببلاغات الأمم الأخرى ، كما أنها ترادف كلة « الأدب » بمعناها المصطلح عليه في أيامنا .

فكرة البيان بعد الجاحظ

وقد كان بيان الجاحظ مثيراً لكثير من علماء اللغة والأدب ، فأثاروا فى دراساتهم ومؤلفاتهم كثيراً من المسائل التى تتصل بالأدب ، وتدرس البلاغة والبيان.

وقد كان النصف الثانى من القرن الثالث زاخراً بأولئك الملاء الذين أفضى إليهم علم الرواية ، وتثقفوا بثقافة هذا المصر ، وهى ثقافة ضخمة واسعة الأرجاء متسعبة الجهات ، متمددة الروافد ، وقد انصب فيضها فى عقول هؤلاء ، وجرى على ألسنتهم ، فأودعوه ما ألفتوا من الكتب وصنفوا من الرسائل وزانوا تلك المعارف التى تقفوها عن العرب ، وأفادوها من الإسلام ، ونقلت إليهم من آثار الأجانب ، بشرات عقولهم وأذواقهم . وإن الإنسان ليمجب حين يطلع على هذه المؤلفات التى كتبوها ، وحين يحاول إحصاءها ، فيجدها تمز على الإحصاء .

ويكفى أن يطلع ذلك القرن الثالث أمشـــال ابن قتيبة « ٢٧٦ » والمبرد « ٢٨٥ » ، وتعلب « ٢٨٥ » ، وعبد الله بن الممتز « ٢٩٦ » وأن نقرأ فيه آثاراً كالــكامل ، والبديع ، وأدب الــكاتب ، وتأويل مشكل القرآن ، وقواعد الشمر ، والشعر والشعراء ، وغيرها من البحــوث الجليلة التي خلفها أولئك الأعلام .

وتلك الكتب، وإن كانت تعرض للبيان ، وتدرس الأدب وفنونه ، إلا أنها كانت تختلف اختلافا كبيرا في مناهجها ، وتتفاوت في ماديها ، على حسب اختلاف عقايات مؤلفها ، واختلاف ثقافتهم ، ومدى إدراكهم للموضوع. وإن

كان موضوعها لا يجاوز البعث فى الأدب والبيان ، فى كليانه أو فى جزئياته ومدى اقتدار أصحابه عليه وتمكنهم منه .

فكتاب « الكامل » الذي ألقه محمد بن يزيد للبرد زاخر بفنون الأدب، الكلام في عناصر الأدب . والطابع العام لهذا الكتاب هو أدب الرواية ، وإن كان محتوى على كثير من آثار الفطنة والفهم ،كالبحث المستفيض الذي كتبه في فن التشبيه (١) والذي قسمه فيه إلى أربعة أضرب: التشبيه الفرط، والتشبيه المصيب ، والتشبيه المقارب ، والتشبيه البعيد ، الذي يحتماج إلى التفسير ولا يقـــوم بنفسه . وككلامه في الكناية التي تكون للتعمية والتغطية ، وللرغبة عن اللفظ الخسيس المفحش إلى ما يدل على معناها من غيره وللتفخيم والتعظيم ومنه اشتقت الكنية(٢٦) . وفي كلامه في آيات من القرآن ربما غلط في مجازها النحويون^(٣) كقول الله عز وجل « إنمـــا ذلــكمَ الشيطانُ يخوَّف أُولياءَه ﴾ مجاز الآية أن للفعول الأول محذوف ، ومعناه : يخوفكم من أوليائه ، وفي القرآن « فمن شهد منكم الشهر فليصمه » والشهر لا يغيب عنه أحد ، ومجاز الآية : فمن كان منكم شاهدا بلده فى الشهر فليصمه . والتقدير فمن شهد منكم ، أى : فمن كان شاهدا فى شهر رمضان فليصمه ، نصب الظروف لا نصب المفعول به · وفي القرآن في مخاطبة فرعون « فاليوم ننجيك ببدنك ، لتـكون لمن خلفك آية »، فليس معنى ننجيك نخلصك ، ولكن نلقيك على نجوة من الأرض ، ببدنك بدرعك ، يدل على ذلك « لتـكون لمن خلفك آية »

⁽١) الـكامل: ج ٢ ص ٣٥ - ١٠١ (مطبعة الاستقامة - القاهرة ١٩٥١ م) .

 ⁽۲) الكامل: ج ٢ س ٥ – ٦
 (۳) الكامل: ج ٢ س ٣٢٨٠.

وفى القرآن « يخرجون الرسول وإياكم ، أن تؤمنوا الله ربكم » فالوقف على يخرجون الرسول وإياكم ، أى ويخرجونكم لأن تؤمنوا الله ربكم . إلى غير ذلك من المسائل الفنية التى يزخر بها كتابه . وفيه كذلك كثير من النقد الأدبى الذى يدل على ملكة المبرد وذوقه الأدبى ، وتنبه حاسته الفنية ، ولحه أخذ المانى وسرقتها ومحاولة إخفائها (١) .

وللبرد كتاب آخر يحمل اسم (البلاغة) (٢) وهو فى حقيقته كتيب ، أو رسالة صغيرة كتيب ، والذى قال أو رسالة صغيرة كتبها جواباً عن كتاب أحمد بن الواثق إليه ، والذى قال فيه « أطال الله بقاءك ، وأدام عزك . أحببت أعزك الله أن أعلم أى البلاغتين أبلغ : أبلاغة الشعر ، أم بلاغة الخطب والكلام المنثور والسجع ؟ وأيتهما أعزك الله أبلغ ؟ عرفنى ذلك إن شاء الله » .

وجاء فى جواب المبرد أن حق البلاغة إحاطة القول بالمسنى ، واختيار الكلام ، وحسن النظم ، حتى تكون الكلمة مقارنة أختها ، ومعاضدة شكلها وأن يقرب بها البعيد، ويحذف منها النضول. فإن استوى هذا فى الكلام المنثور والكلام المرصوف المسمى شعرا ، فلم يفضل أحد القسمين صاحبه ، فصاحب الكلام المرصوف أحمد ، لانه أتى بمثل ما أتى به صاحبه ، وزاد وزناً وقافية ، والوزن محمل على الضرورة ، والقافية تضطر إلى الحيلة . .

ثم بستطرد المبرد إلى المفاضلة بين بعض الاشمار ، وبعض الكلام المنثور ،

⁽١) انظر كتاب الكامل للعبرد: ج ١ س ٢٣٨ وما بعدها .

 ⁽۲) نشره وحققه وقدم له تلميذنا النّابه الذكتور رمضان عبد التواب (•طبعة جامعة عن شمس — العاهرة •۱۹۱۵) .

مع شىء من الموازنة والإشارة إلى إفادة المتكامين بمضهم من بعض مما يفيد فى دراسة السرقات الادبية .

ولا شك أن مثل هذه الدراسة الموجزة أشبه بالنقد الأدبى منها بالبلاغة التي عنونت بها هذه الرسالة .

كتاب البرهان في وجوه البيان :

وبتأثير كتاب « البيان والتبين » للجاحظ ، ألف أبو الحسين إسحاق ابن إبراهم بن وهب كتابه المسمى « البرهان فى وجوه البيان » ، الذى ادعى في خطبته أن صديقًا له ذكر له وقوفه على كتاب عمرو بن بحر الجاحظ الذي سماه « البيان والتبين » وأنه وجده ذكر فيه أخباراً منتخلة وخطبا منتخبة ، ولم يأت فيه بوصف البيان ، ولا أتى على أقسامه في هذا اللسان ، ورآه عندما وقف عليه غير مستحق لهذا الاسم الذي نسب إليه . وأن هذا الصديق سأله أن يذكر له جملا من أقسام البيان آتية على أكثر أصوله ، محيطة بجماهير فصوله ، يعرف بها المبتدىء معانيه ، ويستغنى بها الناظر فيه ، وأن يختصر له ذلك لتلا يطول له الكتاب ، فقد قيل إن الإطالة أكثر أسباب الملالة ، ثم بين إشفاقه من هذا العمل ، ولكنه اضطر إلى الإجابة قيامًا تواجب الصداقة فتحمل له تأليف ما أحب ورسم ، فذكر جملا من أقسام البيان ، وفقراً من آداب أهل هــذا اللسان ، واعترف أنه لم يسبق المتقدمين إليها ، ولسكنه شرح في بعض قوله ما أجملوه ، واختصر في بعض ذلك ما أطالوه ، وأوضح فى كثير منه ما أوعروه ، وجمع فى مواضع منه ما فرقوه ، ليخف بالاختصار حفظه ، ويقرب بالجمع والإيضاح فهمه . ثم يبدأ الكتاب بما فضل الله به الإنسان على سائر الحيوان ، وهو العقل الذى فرق به بين الخير والشر ، والنفع والضر ، وأدرك به ما غاب عنه وبعد منه وهو حجة الله على خلقه ، والدليل لهم إلى معرفته . وأتبع ذلك باباً فى قسمة العقل إلى موهوب ، وهو ما جعله الله فى جبلة خلقه ، ومكسوب وهو ما أفاده الإنسان بالتجربة والعبر وبالأدب والنظر . والأول أصل ، والمكسوب فرع ، وإذا فسد فسد . ولعله يالأشياء بأصولها ، فإذا صح الأصل صح الفرع ، وإذا فسد فسد . ولعله نعرض للعقل أولا وقسعته ، لأنه هو الذى تصدر عنه أعمال الإنسان وسلوكه في الحياة ، كما يصدر عنه منطقه وبيانه .

وإذاكان الجاحظ قد أحصى أصناف الدلالات ، وحصرها فى خمس دلالات مى النفظ ، والإشارة ، والخط ، والمقد ، والنصبة ، فإن صاحب « البرهان » بحل وجوه البيان أربعة :

(١) بيان الاعتبار : وهو بيان الأشياء بذواتها ، وإن لم تبن بلغاتها : الأشياء تبين للناظر المتوسم والماقل المتبين بذواتها ، وبعجيب تركيب الله فيها آثار صنعته في ظاهرها ، كما قال عز وجل « إنَّ في ذلك لآيات المتوسمين » قال « ولقد تركنا منها آية بيئة لقوم يعقلون » ولذلك قال بعضهم : « قل الأرض : من شق أنهارك ، وغرس أشجارك ، وجنى ثمارك ؟ فإن هي أجابتك عواراً ، وإلا أجابتك اعتباراً » ! . فهى وإن كانت صامتة في نفسها فهى ناطقة بظواهر أحوالها . وعلى هـذا النحو استنطقت المرب لربع ، وحاطبت الطلل ، ونطقت عنه بالجواب ، على سبيل الاستمـارات ، الحطاب .

ومن الواضح أن هذا الوجه من وجوه البيان هو بنفسه بيان النصبة أو الحال الدالة عند الجاحظ ، ومعناه عند صاحب « البيان » هو معناه عند صاحب « البيان » هو معناه عند صاحب « البرهان » حتى المثال الذى ساقه له « ولا للأرض . . . » مأخوذ من كلام الجاحظ الذى أسلفناه فى دلالة الصحت . والبيان هنا يقصد به تأثير الكائنات ومشاهد الطبيعة على قلب الإنسان وعقله . ولا يخفى أيضاً أن الكلام فى هذا الوجه من البيان والعناية به يرجع إلى مذهب من مذاهب المتكلمين فى إثبات الحالق ووجوب الإيمان به ، حتى ولو لم يبعث نبى أو يرسل رسول ، لأن الصنعة تدل على الصانع ، ويؤولون الرسول فى قوله تعالى « وماكنا معذبين حتى نبعث رسولا » بأنه المقل الذى ميز الله به الإنسان من سائر أنواع الحيوان .

- (٧) بيان الاعتقاد : وهو البيان الذى يحصل فى القلب عند أعمال الفكرة واللب وهو نتيجة البيان الأول ، لأنه إذا حصل للإنسان صار عالماً بمانى الأشياء ، وكان ما يعتقد من ذلك بياناً ثانياً غير البيان الأول ، وخص باسم « الاعتقاد » .
- (٣) بيان العبارة : الذى هو نطق باللسان ، لأن بيان القلب أو الاعتقاد يحصل فى نفس المعتقد ، ولا يتجاوزه إلى غيره . ولما كان الله عز وجل قد أراد أن يتم فضيلة الإنسان ، خلق له اللسان وأنطقه بالبيان ، غبر به عما فى نفسه من الحكمة التى أفادها ، والمعرفة التى اكتسبها . فصار ذلك بيانًا ثالتا أوضح مما تقدمه وأعم نفعا ، لأن الإنسان يشترك فيه مع غيره . والذى قبله إنما ينفرد به وحده .

(٤) البيان بالكتاب: الذى يبلغ من بعد أو غاب ، لأن بيان اللسان مقصور على الشاهد دون الغائب ، وعلى الحاضر دون العابر ، وقد أراد الله أن يعم بالنفع جميع أصناف العباد وسائر آفاق البلاد ، فألهم عباده تصوير كلامهم بحروف اصطلعوا عليها فخلدوا بذلك علومهم لمن بعدهم ، وعبروا به عن ألفاظهم ، ونالوا به ما بعد عنهم ، وكملت بذلك نعمة الله عليهم ، وبلنوا الغاية التي قصدها الله في إفهامهم ، وإيجاب الحجة عليهم . ولولا الكتاب الذي قيد على الناس أخبار للاضين لم نجب حجة الأنبياء على من آتى بعدهم ، ولا كان النقل يصح عنهم ، ولذلك صارت الأمم التي ليس لها كتاب فليلة العلوم والآداب . .

ولهذا نرى ابن وهب لا يبمد عن الجاحظ كثيراً في بيان هذه الدلالات، أو إحصاء وجوه البيان فإن « النصبة » عند الجاحظ هي « بيان الاعتبار » عند ابن وهب ، ويمكن أن يدخل فيها أيضاً « بيان الاعتقاد » لأنه تمرة « بيان الاعتبار » ونتيجته في القلب . وكذلك دلالة اللفظ عند الجاحظ هي البيان النائث هنا « بيان المبارة الذي هو نطق باللسان » ، ودلالة « الخط » هي البيان الرابم « بيان المكتاب » .

ويبقى بعد ذلك من بيان الجاحظ أو دلالاته دلالتان ، هما دلالة الإشارة ودلالة المقد لم يذكرهم صاحب « البرهان » على أنهما نوعان كبيران كما فعل الجاحظ، ولكنه مثل الإشارة بقوله تعالى « فخرج على قومه من الحراب فأوحى إليهم أن سبعوا بكرة وعشياً » وجعلها وجها من وجوه « الوحى » من بيان المبارة ، والذى عرفه بأنه الإبانة عما فى النفس بغير المشافهة على أى معنى

وقعت من إيماء، ورسالة ، وإشارة ، ومكاتبة .

وأما العقد أو الحساب ، فقد ذكره عرضاً في باب القياس . .

وهكذا نجد فى هذا الكتاب إفادة كبرى فى إحصاء رموس المسائل ، وفى تقسيمها إلى أنواعها ،كما نلحظ هذه الإفادة فى المادة العلمية التى قام عليها الكتاب ، بل وفى التمثيل والاحتجاج من كتاب الجاحظ.

وهذا يصدق ما قدمنا ؛ حين قلنا إن كتاب البيان موسوعة كبرى للأدب والبيان ، وليس فيه من وجوه النقص إلا ما فطن إليه أبو هلال قديماً ، وأن ما فيه من الأفكار و الدراسات البيانية لا يدرك إلا بالتأســـل الطويل والتصفح الكثير .

ولقد درس صاحب « البرهان » كتاب « البيان » دراسة مستوعبة هيقة مممنة ، واهتدى بمد هـذه الدراسة المبيقة المستوعبة ، إلى ما حوى الكتاب من دقائق البحث في أصول البيان بعامة ، والأدب بخاصة .

ثم إننا نرى فى هذا الكتاب كثيراً من الآثار التى تدل على تتبع مؤلفه لما كتب الجاحظ ، ونقده فى بعض ماذهب إليه ، كإشارته إلى أن الناس قد ذكروا البلاغة ، ووصفوها بأوصاف لم تشتمل على حدها، وذكر الجاحظ كثيراً مما وصفت به ، وكل وصف منها يقصر عن الإحاطة بحدها، قال : وحدتُها عندنا أنها « القول الحيط بالمعنى المقصود مع اختيار الكلام وحسن العسامام ،

ومؤلف هذا الكتاب عالم ، جمع إلى علمه بالأدب وروايته علمه بالتأويل وبالفقه وأصول التشريع والمنطق والفلسفة اليونانية ؛ وهذه المعارف تبدو بوضوح فى كتابه الذى يفلسف الأدب وبحصى أقسامه ، ومحدد كل قسم منها تحديدا منطقيا على وجه سليم من الناحية المنطقية ، ومن حيث النبوب واستيفاء الأقسام مما لا نكاد نرى له نظيراً فى كتابة الجاحظ. ونستطيع أن نجل إفادته أو احتداءه فى المادة ، وإن خالفه فى المهج ؛ فعقليته عقلية علمية فلسفية ، أما الجاحظ فإن الناحية الأدبية هى أبرز ما يلحظ فى كتابته ، ويغلب على تأليفه .

ومن أوضح الأمثلة على أن صاحب الكتاب فقيه ، يجيد علم السكلام ويحذق أساليب المتكلمين ، ويلم بأطراف الفلفة اليونانيسة ، ويمرف مصطلحاتها ومدلولاتها ، ذلك الباب الذى عقده للمجادلة وأدب الجدل ، والذى يقول فيه إن للمتكلمين من أهل هذه اللغة أوضاعاً ليست فى كلام غيرهم مثل الكيفية والكية ، واللكون ، والتولد ، والجزء ، والطفرة ، وأشباه ذلك (۱) فتى كلم به غيرهم كان المتسكلم مخطئا ، ومن الصواب بعيداً ، ومتى خرج عنها فى خطابهم كان فى الصناعة مقصراً . وكذلك المتقدمين من الفلاسفة والمنطقيين أوضاع متى استعملت مع متكلمي أهل هذا الدهر وهذه اللغة كان المستعمل لها أوضاع متى استعملت مع متكلمي أهل هذا الدهر وهذه اللغة كان المستعمل لها فينا ، وأشبه من كلم العامة بكلام الخاصة ، والحاضرة بغريب أهل البادية فمن ألفاظهم « السولوجسموس » و « الهيولى » و « القاطاغورياس » وأشباء فلن ، مما إذا خاطبنا به متكلمينا أوردنا على أسماعهم مالا يفهمونه إلا بعسد ذلك ، مما إذا خاطبنا به متكلمينا أوردنا على أسماعهم مالا يفهمونه إلا بعسد

⁽١) الكينية عندهم هابجاب به عن السؤال بكيف، والمراد بها هيئة الدى، والكمية مقدار الدى، أو ما يجاب به السؤال أو ما يجاب به السؤال بكان بها هيئة الدى، ، أو ما يجاب به السؤال بما هو ؟ والمحرن أن يكون بعض الأشياء كامناً في بعض آخر كمكون النار في الحجر . والتولد نشوء الأشياء بعضها من بعض . والجزء ما يتقسم إليه الجسم ، ولهم في الجزء الذى لا يتجزأ كلام كثير والعافرة عندهم أن المارعلي سطح الجسم ينتقل من مكان إلى مكان بيهما أماكن لم يقطعها هذا المار ولا مر عليها ولا حاذاها ولا حل فيها ، فهذا هو الطفرة ، ولهم في إمكانها واستعالتها كملام كثير (انظرهامش البرهان في وجوه البيان (قد الشر) : س ١٣٤٠ .

أن نفسر ، وكان ذلك عيدًا وسوء عبارة ، ووضمًا للأشياء في غير موضعها . ومتى اضطرتنا حال إلى أن نكلمهم بهذه الأشياء عـبرنا لهم عن معانيها بألفاظ قد عهدوها ، فقلنا في مكان « السولوجسموس » القرينة ، وفي موضع « المهاطاغورياس » المقولات ، وكذلك ما أشبهه من ألفاظ النحلة . وقد أتى في شعر من لابس الكلام والجـدل وعاشر أهلهما من ألفاظ المتكامين ما استطرف ، لأنه خوطب به من يعلمه ، وكلم به من يقهمه .

فمن ذلك قول أبى نواس:

تامَّلُ العينُ منها كَاسنا ليسَ تَنفَـدُ وبعضُها قد تنـاهى وبعضُها يَتَــوَّلَــُ وقوله:

تركتَ منىً قليـــلاً مِنَ الفليلِ أَقَـــلاً يــكادُ لا يتجــــزًا أَقَلَّ في اللفظ مِن لا

وقول النظام :

أَفرغَ من نور سَمائيً مُصَوَّرٌ في جسْم إنْسيًّ وافتقرَ الحسنُ إلى حُسنِه فِيلًّ عن تحديد كيفيًّ

فأما مخاطبة من لم يلابس الكلام ، ويعرف أوضاع أهله بألفاظ المتكلمين وأوضاع الجدليين فهو جهل من قائله ، وخطأ من فاعله .

وهذا الكلام منقول من كلام الجاحظ الذى عابه صاحب البرهان ، ونص كلام الجاحظ « إن كان الخطيب متكلها تجبب ألفاظ المسكلمين ، كما أنه إن عبر عن شيء من صناعة الكلام واصفا أو مجيبا أو سائلا كان أولى الألفاظ (م ٨ – البيان العربي)

ألفاظ المتكلمين إذ كانوا لتلك العبارات أفهم ، وإلى تلك الألفاظ أميل، وإلىها أحنَّ وبها أشغف، ولأن كبار المتكلمين ورؤساء النظارين كانوا فوق أكثر الخطباء ، وأبلغ من كثير من البلغاء . وهم تخيروا تلك الألفاظ لتلك المعانى ، وهم اشتقوا لها من كلام العرب تلك الأسماء ، وهم اصطلحوا على تسمية ما لم يكن له في لغة العرب اسم ، فصاروا في ذلك سلفًا لـكل خلف ، وقدوة لـكل تابع . ولذلك قالوا : العــــــــــرض ، والجوهر ، وأيس ، وليس ، وفرقوا بين البطلان والتلاشى ، وذكروا الهـذية والهوية والماهية وأشباه ذلك . . . وإنمــا جازت هذه الألفاظ في صناعة الكلام حين عجزت الأسماء عن اتساع المعاني .

قال الجاحظ : وقد تحسن أيضا ألفاظ المتكلمين في مثل شعر أبي نواس، وفي كل ما قالوه على وجه التظرف والتملح ، كقول أبي نواس:

> وذات خَـد مورد فوهية (١) المسجرة محاسناً ليسَ تنفَدُ تأمَّلَ العـــينُ منها وبعضها يتسواد منها مُعادُ مُردَدُ

فيعضها قسد تناهي والحسنُ في كلِّ عضو

وكفوله:

ملا تذكرت كملا ياعاقد القلب مني ا من القليل أقبل تركت مني قليسلا أقلَّ في اللفظ من لا (٢) يـــكادُ لاَ يتجزًّا

⁽١) القوهية أراد بها البيضاء ، والقوهي صرب من الثياب بيض ، منسوبة إلى قوهستان .

⁽٢) انظر البيان والترين للجاحظ ١٣٩/١ و ١٤١/١ .

ولعل هذه الدراسة في « البرهان »كانت أول دراسة علمية للأدب وألوانه وفنونه ، ففيه دراسة المنظوم والمنثور ، وللخطابة ، والترسل ، وأدب الجــدل وأدب الحديث ، وفيه دراسة لخصائص العبارة الأدبية كالتشبيه ، واللحن ، والرمز ، والوحى ، والاستعارة ، والأمثال ، واللغز ، والحــذف ، والمبالفــة ، والفصل والوصل « القطع والعطف » ، والتقديم والتأخسير ، والاخستراع في دراسة جيدة تجد فيها الحد وإلى جانبه الشاهد والمثال، وفيها أثر كل من أولئك في العبارة الأدبية . كـكلامه في الشعر والعوامل التي يكون بها ممتازًا فاثقـاً ويكون إذا اجتمعت فيه مستحسناً رائقا ، وهي : صعة المقابلة ، وحسن النظم ، وجزالة اللفظ ، واعتدال الوزن ، وإصابة التشبيه ، وجودة التفصيل ، وقلة التكلف ، والشاكلة في الطابقة . وأضداد هذا كله معيبة تمجيا الآذان ، وتخرج عن وصف البيان . ولا يجترىء بهذه الكلمات ، وإنما يأخذ في شرح كل منها ، ويمثل له بأمثلة جياد من المأثور من النظم ، كما يمثل للقبيح المسترذل بأمثلة يضع فيها أصبعه فوق مواضع العيب والنقص .

ولا يتتصر صاحب الكتاب على هذه الفنون وأثرها ، بل يتبع كلامه بنصائح كلها جيد وكلها سديد ، تتعلق بإصابة الغرض ، وموافقة الموضوع . فالشاعر لا ينبغى له أن يخرج فى وصف أحد بمن يرغب إليه أو يرهب مسه أو يهجوه أو يمدحه أو يفازله أو يهازله ، عن المعنى الذى يليق به ويشاكله فلا يمدح المكاتب بالشجاعة ، ولا الفقيه بالكتابة ، ولا أميراً بغير حسن السياسة ، ولا يخاطب النساء بغير مخاطبتهن ، ولكن يمدح كل أحد بصناعته وبما فيه من فضيلة ، ويهجوه برذيلته ومذموم خليقته ، ويغازل النساء بما يحسن من وصفهن ومداعبتهن والشكوى إليهن، فإن فى مفارقته هذه السبيل وساوكه من وصفهن ومداعبتهن والشكوى إليهن، فإن فى مفارقته هذه السبيل وساوكه

غير هذه الطريق وضمًا للأشياء فى غير مواضعها ، وإذا وضعت الأشياء فى غير مواضعها قصرت عن بلوغ أقصى مواقعها .

ويبدو لمن ينعم النظر في هذا الكتاب عقلية صاحبه الفقييَّة ، وأن الكتاب بنى على أساس قرآبى ؛ فإن كثيراً من فنون القول عنده لا تجد فيها موضوعاً للدراسة إلا آيات القرآن ، باعتباره صورة للبيان الرفيع ، وكثير من تلك الفنون أيضًا يتجرد للأدب غير القرآني ، ولكن يستخدم فيه القرآن تمثيلا إلى جانب النصوص المأثورة من شعر العرب ونثرهم ، بعد دراسة لفلسفة الفن البيساني . ومن أمثلة ذلك ما كتبه في المبالغة (١) ، وأن من شأن العرب أن تبالغ في الوصف والذم ، كما من شأنها أن تختصر وتوجز ، وذلك لتوسعها في الـكلام واقتدارها عليه ، ولـكل من ذلك موضوع يستعمل فيه . قال : والمبالغة تنقسم إلى قسمين : أحدهما في اللفظ، والآخر في المعنى . فأما المبالغة في اللفظ فتجرى مجری التأ کید. کقولنا « رأیت زیداً نفسه » و « هــــذا هو الحق بعینه » فتؤكد زيداً بالنفس ، والحق بالعين ؛ وإن كان قولك « هذا زيد » و « هذا هو الحق » قـــد أغنياك عن ذكر النفس والعين ، ولــكن ذلك مبالغـــة في البيان، ومنه قول الشاعر:

ألا حَبَّدًا هِندُ وأرض بها هِندُ وهِندُ أَتَى مِن دُونِهَا النَّايُ والْبُعُدُ
وأما اللبالغة فى المعنى فإخراج القول على أبلغ غايات معانيه ، كقوله عز
وجل : « وقالت اليهودُ يد الله مناولة » وإنما قالوا إنه قد قتر علينا ، فبالغ

 ⁽١) كتاب البرهان و المطبوع باسم و نقد النثر » والنسوب خطأً لأبي العرج قدامة بن جعفر البفدادى :
 س ٧٠ (مطبعة لجنة التأليف والنرجة والنشر — القاهرة ١٩٣٧ م) . وس ١٥٣ من الطبعة المحققة المحلمة الن شعرها الدكتوران أحمد مطلوب وخديجة الحديثي (مطبعة العانى — بغداد ١٩٦٧ م).

الله عزّ وجلّ فى تقبيح قولهم، فأخرجه على غايات الذم لهم . ومن المبالغة فى المعنى قول الشاعر :

وفيهن ملهى لِلَّطيفِ ومنظرٌ أنيقٌ لمين الناظر المتوسَّمرِ فلم يرضَ أن بكون فيهن ملهى ، وإن كان ذلك مدحاً لهنَّ ، حتى قالَ « للَّطيف » لأن اللطيف لا يامهو إلا بفائق وقال: « منظر أنيق » وهذا الوصف مجزى، ، فلم يكتف به حتى قال « لمين الناظر المتوسّم » لأن الناظر إذا كرر غزره و توسمّ تبينت له الميوب عند توسمه و تكراره ، ولذلك قال الشاعر:

يزيدُك وجههُ حُسْناً إذا ما زِدْتَه نظــــراً ومن هذا المعنى قول الشاعر أيضاً :

فَلمَّا صـــرَّح الشرُّ فأمْسى وهوَ عُربانُ مَشْينًا مِشيَة الليث غـدًا والليثُ غضبَـــانُ

فلم يرض بتصريح الشر ، حتى عَرّاه من كل ما يستره ، ولم يرضَ بمشية الليث حتى جعله غضبان ، وأشباه هذا كثير فى القرآن والشمر .

وفى هذا ما يؤيد ما سبق أن قدمناه وهو أن الدراسات البيانية لم تستطع إلا فى القليل التخلص من آثار الدراسات القرآنية ، ومن المكن أن يعمد هذا الكتاب حلقة الاتصال بين البيان الإعجازى والبيان الأدبى .

ويطول بنا القول حين تريد الإلمام بالجهود التى بذلها صاحب « البرهان » ولكن الذى تريد أن ننبه إليه أنه درس البيان كا درسه الجاحظ بمعناه الرحب النسيح الذى يمالج الأدب وفنونه وأقسامه ومعانيه وعناصر الجمال فيه ، كا يمالج الأديب وما ينبغى له ، وما تكتمل به أداته البيانية ويعينه على الإجادة . وفى

كثير من الأحيان نجد التعريف والقاعدة التي تفيد من يعنى بالحفظ والاستظهار، إلى جانب الرأى والفكرة التي تعين دارس الأدب وناقده .

وهكذا نجد البيان ، أو البلاغة ، أو دراسة الأدب ، في هذه الفسترة لاتفصل بين هذه المسطلحات وبين النقد الأدبى الذي يراد به تمسل الأدب وتفهمه ، والإعانة على تقديره وإبداء الرأى وتقدير القيم الفنية فيه . وهذا منهج مفيد سديد ، يمين صاحب الملكة ، ويشحذ موهبة صاحب الموهبة سواء أكان صانعًا للأدب أم كان ناقدًا له وواصفًا .

* * *

وإذا كان ﴿ بيان ﴾ الجاحظ قد حفز صاحب ﴿ البرهان ﴾ على أن يؤلف كتابه ويبوبه تبويباً علمياً منظماً بأتى فيه على معظم وجوه البيان ، ويستدرك به على الجاحظ ما فاته من إرادته الحصر والتنظيم والتقسيم والتحديد ، فإنه حفز كثيراً من جلة العلما، والنقاد أن ينظروا نظرات جديدة ، وأن يستخرجوا فنوناً وألواناً من مظاهر الحسن الأدبى وعناصر تجديد العبارة أو تقوية المنى والمبالغة فيه وتجميله بفنون الصناعة . وكل ذلك بتأثير شخصية الجاحظ ومحمثه المستفيض في الأدب والبيان .

ويمكن أن يضاف إلى « بيان » الجاحظ « بديم » ابن الممتز فى عظم الأثر فى تلك الدراسات ، وفى شحذ أذهان العلماء ، وفى دفعهم لاستخراج فنون جديدة يضيقونها إلى ما وقفوا عليه فى هذين الكتابين أو فى غيرها ، وما قرءه فى كتاب ابن الممتز مخاصة ، مما يشجع على دراسة الأدب ، وعلى استنباط

قواعد الشعر لثعلب:

ومن الآثار التي ينبغي ألا تغفل في دراسة البيان العربي ، والوقوف على مراحل نشأته ونمائه ، كتاب صغير ألغه أبو العباس أحمد بن يحيى المعروف بثعلب⁽¹⁾ وسماه « قواعد الشعر »، والبلاغة في حقيقتها إنما هي نحو الأدب وقواعده ، وعقلية ثملب كما هو معروف عقلية محافظة تجيد لغة العرب ونحوها ، وتعرف أدبها وتحفظه وترويه في ضبط واتقان ، ولهذا كانت الدراسة في هذا الكتاب تنحو نحو المعرفة المحددة والبحث في الأقسام ، وإن كان البحث جمليًّا موجزا ، لا نجد فيه التوسع الذي تقتضيه أمثال هذه الدراسات ، اللهم إلا ما يلحظ في هذا الكتاب من غزارة ما مثل به عمـا يدل على معرفته بالأدب وسعة محصوله منه . ويبدو أن هذا الميدان لم يكن ميدان ثعلب وأضرابه من رجال اللمة والنحو الذين لا يمالجون هذا الأدب ولا يعرفون منه إلا ما يعرف البائع لا ما يعرف الحائك ، فقد كان ثملب من أعلام حفظته ورواته ، ومع ذلك لم يكن موصوفًا بالبلاغة ، بل كان إذا كتب إلى بعض إخوانه من أصحاب السلطان لا يخرج عن طبع العامة ، فإذا أخذ في الغربب والشعر ومذهب الفراء والكسائي رأيت من لا يني به أحد ، ولا يتهيأ له الطعن عليه (٢٦) .

⁽۱) هو إمام الكوفين في النجو واللغة ، ولد في الكوفة سنة ۲۰۰ هو نشأ بها، وما بلم المخاصة والمصرين حتى طار صيته في النجو والعربية ، وذاع ذكره، واختلف الناس إليه ، وكان تقة دينا مشهوراً بصدق اللهجة والمعرفة بالنرب ورواية النصر ، مقدماً بذ الشيوخ وهو حدث ثقة بعلمه وحفظه وتبحره في مذهب البصريين فوق إمامته في النجو على مذهب الكوفيين ، وتتاهذ عليه كثير من الأعلام كالأخفض و فقطويه والزجاجي والزجاج وابن الأبارى وابن المتز وقدامة والصولى ، وغيرهم من العلماء والأدباء ، نوفي لمئة السكتنى .

⁽٢) ياقوت : معجم الأدباء ٥/٢٢٠ .

وقواعد الشعر عند ثعلب أربعة : أم ، ونهى ، وخبر ، واستخبار . فأما « الأس » فكقول الحطيئة :

أُقلَّــوا عليهــم لا أبا لأبيــكم من اللوم أو سدُّوا المكان الذى سدُّوا أُولئك قوم إن بنَـوا أحسنوا البنــا وإن عاهدُوا أوفو اوإن عقدوا شدُّوا و « النهى » كقول ليلي الاخيلية :

يقتلننا بحديث ليس يملسب من يتَّقينَ ولا مكنونُه بادى فهن يَشْيِذْنَ من قول مُصبن به مواضع الماء من ذى الفَلَّـة الصادى و « الاستخبار » كقول قيس بن الخطيم :

أنَّى مَرَبَتِ وَكَنْتِ غِيرَ سَروبِ وَتَقرَّبُ الأَحْسَلامُ غَيرَ قريبِ مَا تَمْنَعَى يَقْظَى فَقَسَد تُؤْتِينَهُ فَى النوم غِيرَ مصرَّدٍ محسوبِ وقد تقل ابن قتيبة « ٢٧٦ ه » فى مقسده « أدب الكاتب » أن الكلام أربعة : أمم ، وخبر ، واستخبار ، ورغبة ، ثلاثة لا يدخلها الصدق والكذب ، وهى : الأمم ، والاستخبار ، والرغبة ، وواحد يدخله الصدق والكذب ، وهو الخبر^(۱) ، كا نقل ابن قتيبة أيضاً عن أبرويز قوله لكاتبه في تنزيل الكلام : « إنما الكلام أربعة : سؤالك الشيء ،

 ⁽١) مقدمة أدب الكانب: س ٥ (الطبعة الرحمانية _ العاهرة ١٩٥٥ ه) بتحقيق الأستاذ
 عمد عميى الدبن عبد الحميد .

وسؤالك عن الشيء ، وأمرك بالشيء ، وخبرك عن الشيء . فهذه دعائم المقالات ، إن التمس إليها خامس لم يوجد ، وإن نقص منها رابع لم تنم ، فإذا طلبت فأسجح ، وإذا طلبت فأوضح ، وإذا أمرت فأحكم ، وإذا أخبرت فحقق »⁽¹⁾.

وذكر ابن فارس « ٣٩٥ ه » أن معانى الكلام عند بعض أهل العسلم عشرة: خبر، واستخبار، وأمر، وسهى ، ودعاء ، وطلب ، وعرض ، وتحضيض وتمن ، وتعجب . . قال : والاستخبار طلب خبر ما ليس عند المستخبر ، وهو الاستغبام ، وذكر ناس أن بين الاستخبار والاستغبام أدنى فرق ، قالوا : وذلك أن أولى الحالين الاستخبار ، لأنك تستخبر فتجاب بشىء ، فريما لم تفهمه ، فإذا سألت فأنت مستغهم ، تقول ، أفهمنى ما قلته لى (٢).

وكذلك تكلم ثعلب فى قواعد الشعر عن « التشبيه » الذى عده فنا من فنون الشعر ، إذ جعل تلك القواعد الأربع أصولا ، تتفرع إلى مدح وهجاء ومراث واعتذار وتشبيب وتشبيه واقتصاص أخبار (٢) وكذلك جعل قدامة بن جعفر التشبيه فننًا من فنون الشعر .

كا ذكر فناسماه « الإفراط فى الإعراق » وهو عند ابن قتبية « المبالغة (ا) و « الإفراط و تجاوز المقدار » . (و جمل قدامة من أنواع نموت المعلمان المبالغة » وهى أن يذكر الشاعر حالا من الأحوال فى شعر لو وقف عليها لأجزأه ذلك فى الغرض الذى قصده ، فلا يقف حتى يزيد فى معنى ما ذكره من

۱۱) المصدر السابق: س ۱۹.

⁽٢) اظر الصاحبي ١٥٠ و ١٥١ (مطبعة المؤيد ــ القاهرة ١٩١٠ م) .

⁽٣) قواعد الشعر ٢٨ (مطبعة الحلبي ــ القاهرة ١٩٤٨م) بشعرح الأستاذ محمدعبد المنعم خفاجي

⁽٤) انظر تأويل مشكل القرآن ١٢٧ .

⁽٥) انظر تأويل مشكل القرآن ١٣١ .

تلك الحال ما يكون أبلغ فيا قصد له (۱) ، كا جعل من أنواع نموتها أيضاً « الناو » (۱) وقد عرفه أبو هلال السكرى بأنه تجاوز حد المعى والارتفاع فيه إلى غاية لا يكاد يبلغها (۱) . كا عرف أبو هلال المبالغة بأنها أن تبلع بالمعى أقصى غاياته ، وأبعد نهاياته ، ولا تقتصر فى العبارة عنه على أدبى منازله وأقرب مراتبه (2) . وقبل قدامة وأبى هلال ذكر ابن الممتز فنسا من محاسن الكلام سماه « الإفراط فى الصفة » (٥) وقال ابن فارس : إن العرب تفرط فى صفة الشىء مجاوزة القدر ، اقتداراً على الكلام (١) .

وقال ثملب فى « لطافة الممنى » إنها الدلالة بالتمريض على التصريح ، كقول امرىء القيس :

أمرخ خيامهم أم عُشر ؟ أم القلب في إثرهم منحدر ؟

المرخ: الزند، والمُشر: الزَّندة، فالزند قائم، والزندة مسطوحة على الأرض، وفيها فرض، فيوضع طرف عود المرخ القائم في الفرض الذى في المشر المسطوح، ثم يدار فيورَّى ناراً، فقال امرؤ القيس: أهم مقيمون كمود المرخ، أم قد حطوا للرحلة كانسطاح المشر، أم قد ارتحاوا فالقلب في إثرهم منحدر؟ قال: ومن لطف المفى كل ما يدل على الإيماء الذى يقوم

⁽١) نقد الشعر ٧٧ (مطبعة بريل _ ليدن ١٩٥٦ م) .

⁽٢) تقد الشعر ٢٤.

⁽٣) الصناعتن ٣٥٧ (طبعة دار إحياء الكتب العربية _ القاهرة ١٩٥٢) .

⁽٤) كتاب الصناعتين ٣٦٥ .

⁽٠) كتاب البديع : س ١١٦ (طبعة الحلبي ــ القاهرة ١٩٤٥ م) .

⁽٦) كتاب الصاحبي : ٢٧٤ .

مقام النصريح لمن محسن فهمه واستنباطه (۱). وقد ذكر الكناية والتعريض كثير من العلماء النقاد ، وفى مقدمتهم أبو عبيدة معمر بن المثنى كما سبق ، وان قتيبة الذى جمل الكناية أنواعاً (۲) وجمل ابن الممتز الكناية والتعريض من محاسن الكلام (۲) ، ومعنى الكناية قريب من معنى « الإرداف (۱) » الذى ذكره قدامة بن جعفر (۱) ، كا ذكره ابن فارس باب « الكناية (۵) » وأبو هلال المسكرى « الكناية والتعريض » (۱).

ومن أهم ما ذكره ثعلب فى قواعد الشعر من فنون البيان فن « الاستعارة » قال : أن يستعار للشىء اسم غيره أو معنى سواه ، كقول امرىء القيس فى صفة الليل ، فاستعار وصف جمل :

فقلت له لمــا تمطىً بصُـلبه وأردفُ أهجــازاً وناء بكلكل

وقال زهير :

فشدً ولم ينظـــر بيوتاً كثيرة لدى حيث ألقت رحلها أم قشمَـم ولا رحل للمنية. وقال تأبط شرًا في شمس بن مالك:

إذا هزّهُ في عَظم قرن تهلت نواجـذَ أفواه النايا الضواحك ِ ولا نواجد للمنية ولا فم. وقال أيضًا:

فظلَّ يناجي الأرضَ لم يكدح الصفا به كدحة والموتُ خزيانُ ينظرُ

⁽١) قواعد الشعر ٤٤ .

⁽٢) انظر تأويل مشكل القرآن ١٩٩ – ٢١٢ :

⁽٣) انظر كتاب البديم ١١٥ - ١١٦ .

⁽٤) نقد الشعر ٨٨ ـ ٩٦٠

⁽٥) كتاب الصاحى ٢١٨٠

ولا عين للموت . وقال أبو ذؤيب الهذلي :

وإذا المنيةُ أنشبتُ أظفـــارها ألفيتَ كلَّ تميمةٍ لا تنفــــــغُ ولا ظفر للمنية .

وقد عرفت الاستمارة بهذا المعنى قبل ثعلب، فقد ذكرها الجاحظ، وعرفها بأنها تسمية الشيء باسم غيره إذا قام مقامه (۱). وقال ابن قتيبة إن العرب تسمير الكلمة فتضعها مكان الكلمة إذا كان المسمى بها بسبب من الأخرى أو مجاوراً لها أو مشاكلا(۱). وكذلك جعلها ابن المعنز أول فنون البديع ، قال: من الكلام البليغ قول الله تعالى « وإنه فى أم الكتاب لدينا لعلى محكيم » ومن الشعر البديع قول الشاعر * والصبح بالكوكب الدُرِّيُّ منحور من التعارة الكلمة لشيء لم يعرف بها من شيء قد عرف بها (۲).

وذكر ثملب «حسن الخروج » عن بكاء الطلل ، ووصف الإبل ، وتحمل الأغلمان ، وفراق الجيران بغير « دع ذا » و « اذ كر ذا » بل من صدر إلى عجز ، لا يتعداه إلى سواه ، ولا يقرنه بغيره ، قال الأعشى يمدح الأسود بن المنذر :

لا تشكى إلى وانتجمى الأسو د أهل الندى وأهل الفَمال، وقال بمدح هوذة :

أنضيتها بعد ما طال الِهبابُ بها تؤمُّ هَوْذَةَ لا نِكسًا ولا ورعا^(١)

⁽١) البيان والتبين ١٥٢/١ .

⁽٢) تأويل مشكل القرآن ١٠٢.

⁽٣) كتاب البديم ١٧.

 ⁽٤) الإنشاء من أنفى البعير إذا هزله ، والهباب النشاط والسيرعة، والسكس الضعف ، والورع الجبان والصغير الضعيف لاغناء عده .

وقال حسان في الخروج من النسيب إلى الهجاء :

وحسن الخروج فن من محاسن السكلام عند ابن الممتز ، قال: ومنها حسن الخروج من معنى إلى معنى (۱) . ويسميه أبو هلال « الاستطراد » ، قال : هو أن يأخذ المتكلم فى معنى ، فبينا يمر فيه يأخذ فى معنى آخر ، وقد جمل الأول سبباً إليه ، كقول الله عز وجل « ومن آياته أنك ترى الأرض خاشمة فإذا أثرلنا عليها الماء اهترت وربت » فبينا يدل الله سبحانه على نفسه بإنزال النيث واهتزاز الأرض بمد خشوعها قال « إن الذى أحياها لحيى الموتى » فأخبر عن قدرته على إعادة الموتى بعد إفتائها ، وإحيانها بعد إرجاعها ، وقد جمل من قدر الفيث والنبات دليلا عليه ، ولم يكن فى تقدير السامع الأول الكلام إلا أنه يريد الدلالة على نفسه بذكر المطر ، دون الدلالة على الإعادة ، فاستوفى المعنيين جميماً (۱)

ومن الفنون كذلك فى قواعد الشعر « مجاورة الأضداد » وعرفها بأنها ذكر الشىء مع ما يعدم وجوده ، كقوله تبارك وتعالى « لا يموت فيها ولا يميا » ؛ وقال زهير فى الفزاريين :

هنيئًا لنمم السيدان و جدتما على كلِّ حال من سحيل ومبرم^(٣)

⁽۱) كتاب البديم ۱۰۹ (۲) كتاب الصناعتين ۳۱۸ .

 ⁽٣) يروى (يمينا ، موضع (هنيئاً» والسعيل السعيل المنتول على قوة واحدة ، وللبرم المفتول على قوتين أو أكثر .

ومجاورة الأضداد هي « المطابقة » عند ابن المنتز والبلاغيين ، وهي الجمع بين الشيء وما يقابله في كلام واحد ، ويسميها قدامة « التكافؤ »^(۱) .

ومن فنون ثملب « المطابق » وهو عنده تكرير اللفظة بمعنيين ، وهو الممنى الذى ذكره قدامة فى « المطابق » أى أنهما أتحدا فى اللقب وفى مفهومه أما سأثر البلاغيين فعندهم أن ذلك هو « الجناس » أو « التجنيس » وهو الباب الثانى من البديم عند ابن المعتز .

وعدا هذه الفنون يشتمل كتاب قواعد الشعر على أوصاف للجيد المختار منه في الأسلوب أو في المني ، فيتكلم في جزالة اللفظ، وفي انساق النظم ، وفي الأسلوب أو في المني ، فيتكلم في جزالة اللفظ، واحدها أغر ، وهو ما نجم من صدر البيت بهام معناه دون عجزه ، وكان لو طرح آخسره لأغنى أوله بوضوح دلالته . و « الأبيات المحجلة » ما نتج قافية البيت عن عروضه ، وأبان عجزه بنية قائله ، و « الأبيات الموضحة » وهي ما استقلت أجزاؤها ، وتماضدت فصولها، وكثرت فقرها، واعتدلت فصولها . و « الأبيات المرجلة » التي يكمل ممنى كل بيت منها بهامه ، ولا ينفصل الكلام منه ببعض يحسن الوقوف عليه غير قافيته . وهذه عنده أبعد الأبيات عن عمود البلاغة ، وأذمها عند أهل الروابة إذ كان فهم الابتداء مقرونا بآخره ، وصدره منوطاً بعجزه ، فلو طرحت قافية اللبت وجبت استحالته ، ونسب إلى التخليط قائله .

والقواعد التي ذكرها ثملب في هذا الكتاب لا تختص بالشعر، وإنما هي ممان للحكلام كله شعره ونثره ، وكذلك الفنون التي أشرنا إليها إنمـــا هي

⁽١) نقد الشعر ٧٨.

محاسن لا تخص الشعر دون النثر، ولعل الذى دعاه إلى هذا التخصيص ما رأى من عناية العرب بفن الشعر منذ أقدم عهودهم بفن الأدب حتى العصر الذى عاش فيه ، والذى ظهرت فيه العناية بفن الكتابة وتنوع أساليبها ، ولكنه كا قدمنا كان من حفظه القديم ورواته . ومن جهة أخرى فإن الشعر يتمثل فيسه أرق ما يتمثل في فنون الأدب جميعاً من مزايا وخصائص .

ابن المعتز والبديع الآدبى

وأول كتاب في البلاغة المربية بالمنى الصحيح هو كتاب « البديم » . لأنه لم يجاوز في موضوعاته وفنونه دائرة البحث البلاغي ، ولقد رأينا الآثار التي درسناها وكثيراً من الآثار التي سندرسها لم تتخلص للدراسة البلاغية ، وإنما خلطت مسائل البلاغة بمسائل كثيرة تتصل بالدراسات القرآنية وتبين وجه الإعجاز في كتاب الله ، وشغلت البلاغة قدراً محدوداً أو منثوراً في تضاعيفها . وكذلك الكتب التي عرضت للأدب فيها كلام كثير عن فنون الأدب ونصوصه وكلام كثير أيضاً عن الأدباء وأحوالهم ومنازلهم ، إلى جانب ما فيها من الإشارات البيانية . ولم يخلص كتاب للبلاغة قبل هذا الكتاب الذي ألفه الخليفة المسالم البيانية . ولم يخلص كتاب للبلاغة قبل هذا الكتاب الذي ألفه الخليفة المسالم الشاعر عبدالله من المهتز (١) .

وكملة «البديع» التي وضعت عنوانًا لهذا الكتاب لم يكن عبدالله بن الممتز أول مستعمل لها ، بل كانت مستعملة في كلام العرب في كل شيء يستحسن

⁽١) هو أبو العباس عبدالله بن المعتز بن المتوكل من المنقاء العباسيين كان شاعرا مطبوعاً ، وهو من الأدباء الصلماء ، تثقف على المبرد وتعلب وغيرهما . تحزب له جاعة من الجنود الأتراك وخلموا المقتدر سنة ٢٩٦هـ ه، وباجوا لابن المعتز وسموه المرتفى بالله ، أقام يوما وليلة، ثم تحزب أبناه المقتدر ، وحاربوا أعوان ابن المعتز ، وأعادو المقتدر ، وقتلوا ابن المعتز سنة ٢٩٦ هـ .

لطرافته ، وفى القرآن الكريم أن الله سبحانه وتعالى « بديع السموات والأرض » أى مبدعهما وخالقهما على غير مثال سبق . وكذلك استعملت هذه السكلمة فى معناها الأدبى قبل ابن المعتز ، فقد ذكرها الجاحظ ، حين ذهب إلى أن البديع مقصور على العرب ، ومن أجله فاقت لفتهم كل لفة وأربت على كل لسان ، وذكر جماعة من الشعراء العباسيين اشتهروا بالبديع ، ونسب هذه التسمية إلى الرواة (١) ، ويقال أن أول من أطلق كلة البديع على محاسن السكلام وخصائص الأدب المعيزة له الشاعر العباسى مسلم بن الوليد « ت ٢٠٨ ه » .

فليس لابن المعتز فضل في هذه التسمية أو ذلك الإطلاق ، ولكن فضله يبدو في أنه أول من جمع فنون البديع ووضعها ، وأنى بشواهد لها من القرآن الكريم ، وأحاديث النبي صلى الله عليه وسلم ، ومن روائع الأدب المنثور . ولقد كان ما دفع ابن المعتز إلى تأليف هذا الكتاب هو تلك إلخصومة بين القداى والمحدثين أو بين أنصار الفديم وأنصار الحديث ، فكان الأولون يرون أن القدماء قد سبقوا إلى وضع النقاليد الأدبية ، فهم الذين وضموا نظام الأوزان والقوافي في الشعر ، وهم أسحاب المعانى والأخيلة ، وهم أهل الفصاحة واللسان ، وأن المحدثين عيال عليهم ، يقتفون آثارهم ، وينسجون على منوالهم، ولم يترك الأول للآخر شيئاً . وذهب أنصار الحديث إلى أن المولدين هم أصحاب البديع ومخترعوه ، ويثبت أصالة الدرب في البديع ، وإن كان المحدثين أبن المعتر بن البديم فإنما هو مغالاتهم به ، وإسرافهم في استماله ، ويقول ابن المعتر شيء من البديم فإنما هو مغالاتهم به ، وإسرافهم في استماله ، ويقول ابن المعتر شيء من البديم فإنما هو مغالاتهم به ، وإسرافهم في استماله ، ويقول ابن المعتر

⁽١) اطر(البيان والتبن) للجاحط ١/١ ه و ٤/٥٥ و ٥٦ .

في صدر كتابه: قد قدمنا في أبواب كتابنا هذا بعض ما وجدنا في القرآن واللغة وأحاديث رسول الله صلى الله عليه وسلم وكلام الصحابة والأعراب وغيره، وأشعار المتقدمين من الكلام الذي سماه المحدثون « البديع » ليملم أن بشاراً ومسلماً وأبا نواس ومن تقيلهم () وسلك سبيلهم لم يسبقوا إلى هسذا الفن . ولكنه كثر في أشعاره ، فعرف في زمانهم ، حتى سمى بهذا الاسم فأعرب عنه ودل عليه ، ثم إن حبيب بن أوس الطأئي من بعدهم شغف به ، حتى غلب عليه وتفرع فيه ، وأكثر منه ، وأحسن في بعض ذلك وأساء في بعض ، غلب عليه وتفرع فيه ، وأكثر منه ، وأحسن في بعض ذلك وأساء في بعض ، المنت والميتين في القصيدة ، وربما قرثت من شعر أحدهم قصائد من غير أن يوجد فيها بيت بديم ، وكان يستحسن ذلك منهم نادراً ، ويزداد حظوة إذا أتى يوجد فيها بيت بديم ، وكان يستحسن ذلك منهم نادراً ، ويزداد حظوة إذا أتى بين السكلام المرسل ())

وفى هذا الكلام نجده قد نسب القسمية بالبديع إلى المحدثين ، وفى موضع آخر يمرف (البديع) بأنه اسم موضوع لفنون من الشعر ، يذكرها الشعراء ونقاد المتأدبين منهم ، فأما العلماء باللغة والشعر القديم فلا يعرفون هذا الاسم ، ولا يعرون ما هو^(۲).

وقد درس ابن الممتز فی هذا الکتاب ثمانیة عشر فنا من فنون البلاغة ، خص الحمسة الأولى منها باسم « البديع » ، وهى :

⁽١) تقيل الولد أباه نرع إليه في الشبه واحتذى حذوه .

⁽٢) كتاب البديم لابن المعتز : س ١٦ .

⁽٣) المعدر السابق: س١٠٦ ٠

الاستمارة ، والثجنيس ، وللطابقة ، ورد أعجاز الكلام على ما تقدمها ، وللذهب الكلامى .

ثم أتبع هذه الفنون بثلاثة عشر فنا سماها « محاسن السكلام » وهى : الالتفات ، والاعتراض ، والرجوع ، وحسن الخروج ، وتأكيد المدح ، وتجاهل المارف ، والمزل يراد به الجد ، وحسن التضمين ، والتعريض والكناية ، والإفراط في الصفة ، وحسن التشبيه ، ولزوم ما لا يلزم ، وحسن الابتداء .

وهنا يتبادر إلى الخاطر ســؤال عن البديع ومحاسن الكلام، وعن النرق بينهما ، وإذا لم يكن هنالك فرق بينهما فما العلة فى فصل الفنون الخسة الأولى وتخصيصها باسم « البديم » وإطلاق « محاسن الكلام » على الثلاثة عشر فناً التى تلبها ؟

قد يقال إن فنون البديع أكثر دورانا في الأدب من محاسن الكلام، وأقدم استمالاً أو استخراجا. وتلك علة غير مسلمة ، فإن في البديع فنونا قد تقل أهية عند الأدباء من بعض فنون محاسن الكلام ، فليس التجنيس ولا رد أمجاز الكلام على ما تقدمها ولا المذهب الكلامي بأهم عندهم من التشبيه أو الكناية ، بل إن فن القشبيه يبدو أكثر استمالاً في أساليب الأدباء من أسلوب الاستمارة نفسها عند الأدباء قداماهم ومحدثيهم، وابن الممتز في محاسن الكلام يورد أمثلة لأكثر فنونها من القرآن الكريم ومن شعر الجاهليين وكلام المخضرمين والإسلاميين ، ونحن نقرأ فيها آيات من القرآن ، وشعراً لامرى القيس وزهير والأعشى والنابنة وحسان والفرزدق وجربر ورؤبة ، كا نقرأ كثيراً من كلام المحدثين فيها مثل به ابن المعتز لفنون البديع .

ثم إن هذه الفنون قد استخرجها بعض الذين سبقوا ابن المعتز من المحدثين، وجرت على ألسنتهم وفي كتاباتهم .

إذن فلا بد من البحث عن علة أخرى فى فصله بين البديع وما ساه عاسن الكلام، وسنجد هذه العلة فى أن ابن الممتز لم يؤلف كتابه فى وقت واحد ، بل ألفه على مرحلتين ، وقد أحمى فى المرحلة الأولى الفنون الخمسة المذكورة فى البديع ، وقال فى أولها : من الكلام البليغ قول الله تعالى « وإنه فى أم الكتاب لدينا لعلى حكيم » ومن الشعر البديع قول الشاعر . والصبح بالكوكب الدرى منحور * .

وإنما هو استعارة السكلمة لشيء لم يعرف بها من شيء قد عرف بهها ، مثل : أم السكتاب ، وجناح الذل ، ومثل قول القائل : الفسكرة مخ العمل . ومن البديع أيضاً التجديس والمطابقة ، وقد سبق إليهما المحدثون ، وكذلك الباب الرابع والخامس من البديع (۱) . وبعد دراسة هسذه الفنون وقف عندها ، وأنهى كتابه ، وكتب خانمته التي اعتاد أكثر المؤلفين أن ينهوا بها كتابهم ، وهي : « وألفته سنة أربع وسبعين وماثنين ، وأول من نسخه مني على بن هارون بن أبي يحيى بن أبي المنصور المنجم (۱) .

ولعل ابن المعتز سمع بعد ذلك من بعض النقاد والمتتبعين اعتراضاً على قصر البديع على الفنون الخسة الأولى ، وأنهم رأوا البديع أكثر مما ذكر ، فأقرهم على دعواهم ، وكتب بقية المحسنات ، وضعها إلى الفنون الخمسة ، لينفى عن

⁽١) كمتاب البديع : ١٧ .

⁽٢) كتاب البديم : ص ١٠٦٠

نصه مظنة الجهل بتلك البقية ، وقال فى ذلك : محن الآن نذكر بعض محاسن المكلام والشمر ، ومحاسمها كثيرة لا ينبغى للمالم أن يدعى الإحاطة بها حتى يتبرأ من شدنوذ بعضها عن علمه وذكره ، وأحببنا لذلك أن تكثر فوائد كتابنا للمتأديين ، ويعلم الناظر أنا اقتصرنا بالبديع على الفنون الخسة اختياراً من غير جهل محاسن الكلام ، ولا ضيق فى المرفة (١) . . وهذا كلام واضح صريح يكشف عن العلة فى فصل البديع عن محاسن الكلام .

وكتاب « البديع » دراسة فنية لمناصر الجال فى الفن الأدبى جمع فيه محاسن السكلام التى ازدان بها كلام الفحول من الجاهليين والإسلاميين ، ووردت فى السكتاب السكريم ، وفى حديث الرسول صلى الله عليه وسلم ، وكلام الصحابة والتابعين .

وكان مدلول « البديع » عند ابن المعتز عامًا ، فصفات الحسن وعناصر الجال لا حدود لها ، ولا فصل بين فنونها ، ولم يكن ابن المعتز يعنى من « البديع » أو يفهم منه ما فهمه منه البلاغيون المتأخرون ، من أنه العلم الذي يبحث في وجوه تحسين السكلام بعد رعاية تطبيقه على مقتضى الحال ، ووضوح الدلالة على المعنى المراد ، أي أنهم يجملونه ترفا ، وشيئاً في وسع الأديب أن يستغنى عنه مع بقاء خصائص الفن الأدبى من الوضوح والقوة والجال ، وفاتهم أن الأدب فن ، أو « صناعة » وأن الفن مجال التأنق ، ومجال إظهار براعة الأديب في اختيار ألفاظه وتنسيقها ، ونظمها في وضع خاص يحسدث جرساً

 ⁽١) راجع العليمة الرابعة من كتابنا « دراسات في نقد الأدب العربي » س ٢٢٠ (مكتمة الأنجلو لمصرية -- القاهرة ١٩٦٥ م) . واقرأ في صفحة ٢٣٧ بحثا في أسالة كتاب البديع ، والرد على من برون أخذه عن بلاغة اليونان .

موسيقياً ، أو قوة أو وضوحاً وتوكيداً لمانيه ، ومبالفة في إبراز أفسكاره التي يريد العبارة عنها . ومن هنا جمع ابن المعتز في بديمه ومحاسن السكلام عنده أصول « علم البيان » عند البلاغيين ، كالاستعارة التي جعلها أول البديع ، والتشبيه ، والسكناية والتعريض . كا اشتمل البديع على مباحث من « علم الماني » عندهم كالالتفات ، والاعتراض . وبقية البديع ومحاسن السكلام عند ابن المعتز ، هي أصول « علم البديع » عندهم ، كالتجنيس ، والمطابقة ، ورد أعجاز السكلام على ما تقدمها ، والمذهب السكلامي ، والرجوع ، وحسن أعجاز السكلام على ما تقدمها ، والمذهب السكلامي ، والرجوع ، وحسن الخروج ، وتأكيد المدح ، وتجاهل العارف ، والمزل الذي يراد به الجد، وحسن التضمين ، والإفراط في الصفة « وهو الغلو والمبالفة » ، ولزوم ما لا يلزم ، التضمين ، والإفراط في الصفة « وهو الغلو والمبالفة » ، ولزوم ما لا يلزم ،

ومن الحسنات التي تحسب لابن المعتز في كتاب البديع أنه لم يستحسن تلك الفنون ويرضاها على عللها ، بل إنه قد أبان عن رأيه فيها ، وعاب من استعمالات الأدباء إياها ما رآه معيباً ، وما رآه ظاهر التسكلف . فكان كتابه كتاب بلاغة يوضح فنونها ، وكتاب تقدير يوضح عيوبها . ولو أن علماء البلاغة ورجال البديع تنبهوا إلى ما تنبه إليه ابن المعتز ، لما كان ذلك التكلف الذي طفى على الأدب عصوراً طويلة ، ذلك التسكلف الذي نفر الناس من الصناعة التي هي مظهر الفنية في المبارة ، وكانت الإجادة فيها مجال التفاوت بين الأدباء .

وبذلك رسم ابن المعتز مهج البديع ، أو وسائل تحسين الأسلوب الأدبى ، ومهد السبيل لكثير من العلماء الذين خاضوا بحار الصنعة ، واستخلصوا فنونا بيانية لا يكاد يدركها الحصر ، ونبهوا إلى شيء من آثار تلك الفنون في تجميل

الأساليب ، وفى توضيح المعانى ، فإن صنوف الجال البيانى لا يكاد يدركها الحصر ، ولا يمكن أن يدعى عالم الإحاطة بها دون أن يشذ شىء منها عن علمه وذكره .

التفكير البيانى فى القرن الرابع

فلما كان القرن الرابع الهجرى اتسع نطاق الدراسات الأدبية ، وأخذ التفكير البيانى الذى وضمت أصوله فى القرن الثالث طريقه نحو الازدهار والنضج ، وأخذ العلماء يتجهون إلى تحديد للفاهم البيانية بعد ذلك التعميم الذى كان يفلب على أسلوب التفكير فيا قبل .

على أن القواعد البلاغية ظلت في هذا القرن الرابع مختلطة بمسائل النقد الأدبى في أكثر الأحيسان وعند أكثر المؤلفين على الرغم من ظهور كتاب البديع في الربع الأخير من القرن الثالث . ولم يكن في هذه الظاهرة ، ظاهرة اختسلاط النقد بالبلاغة ، ما يدعو إلى العجب ، فإن موضوع البلاغة وموضوع النقد واحد ، وهو فن الأدب ، وما يكون فيه من مظاهر الحسن وأسباب التأثير ، وإن كانت البلاغة تنزع نحو رسم أنجع الوسائل التي يعتمد عليها الأدب ليبلغ بصناعته ما يريد ، وكان النقد ينظر في العمل الأدبى إذا فرغ صاحبه منه ، وتركه بين أبدى الخيراء وأذواقهم ليقولوا فيه كلمهم ، فرغ صاحبه منه ، وتركه بين أبدى الخيراء وأذواقهم ليقولوا فيه كلمهم ، ويصدروا عليه حكهم ، ثم إن قواعد البلاغة وإن ظهرت في شكل نظرى قد ويصدروا عليه حكهم ، ثم إن قواعد البلاغة وإن ظهرت في شكل نظرى قد المست تعاليها ونصائحها من مظاهر القوة أو الوضوح أو الجال في أعمل أدبية اكتملت لها أسباب الإصابة والتوفيق ، أي أنها كشفت عن تلك الأسباب الموسابة والتوفيق ، أي أنها كشفت عن تلك الأسباب الموسابة والتوفيق ، أي أنها كشفت عن تلك الأسباب

وقد زخر القرن الرابع بطائفة من العلماء الأفذاذ ، وبكثير من البحوث المتخصصة فى الأدب التى استوعبت أكثر جهات البحث فيه ، وتعددت مناهجها بحسب اختلاف العقليات التى أملها . ويكفى أن يكون من بين الآثار التى خلفها هذا القرن « عيار الشعر » لابن طباطبا ، و«نقد الشعر » لقدامة ، و «الموازنة بين أبى تمام والبحترى » للآمدى ، و «الوساطة بين المتنبي وخصومه » للقاضى الجرجانى ، وكتاب « الصناعتين » لأبى هلال العسكرى .

فكتاب (عيار الشعر » تسكلم فيه ابن طباطبا (1) فيه عن فن الشعر عن وأدواته التي يجب إعدادها قبل مراسه وتسكلف نظمه ، وما يبين به الشعر عن المنفى والألفاظ المنثور ، وعن صناعة الشعر وما يسلسكه الشاعر في تأليفه ، وعن المانى والألفاظ ووجوب العناية بهما ، وعن أشعار المولدين وما يستحسن فيها ، وعن طبيعة الشعر الجاهلي والمثل الأخلاقية التي بني عليها العرب أهاجيهم ومدائحهم ، وعن الملة في استحسان الشعر .

ومن أهم المباحث البيانية فى عيار الشعر كلامه فى التشبيهات وضروبها التى منها : تشبيه الممانية بالشيء صورة وهيئة ، ومنها تشبيهه به معنى ، ومنها تشبيهه به صوتاً . وربما بمرجت هذه المعانى بعضها ببعض ، فإذا اتفق فى الشيء المشبه بالشيء معنيان أو ثلاثة معان من هذه الأوصاف قوى التشبيه ، وتأكد الصدق فيه ، وحسن

⁽١) هو أبو الحسن عمد بن عمد بن إبراهيم بن طباطباء يرجع نسه الحالحسن بن على بنأبي طال، ولد بأصبهان، وأحدالهم والأدب عن أتمتها ، وكان مشهوراً بالدكاء والعطة ، وتوق أبوالحسنسنة ٣٣٧هـ، وكان شاعراً مطقاً ، وعالماً محققاً . وله كتب منها عبار الشعر ، وكتاب ق العروض ، وكتاب في معرفة المعمى من الشعر ، وكتاب « تهذيب الطبع » وهو كتاب سم فيه ما اختاره من أشعار الشعراء .

الشعر به (۱) . كما عرض لكثير من التشبيهات التقليدية ، وأوسى الشاعر الحاذق بأن بمزج بينها فى التشبيهات لتكثر شواهدها ، ويتأكد حسنها ، ويتوقى الاقتصار على ذكر للعانى التى ينير عليها دون الإبداع فيها والتلطيف لها ، لئلا يكون كالشيء المعاد المعلول؛ وهذا هو الإبداع فى نظره .

كما تحكم عن أدوات النشبيه ، ورأيه أن ماكان من النشبيه صادقا قلت في وصفه كأنه أو ككذا ، وما قارب الصدق قلت فيه تراه أو تخاله أو يكاد (٣٣) .

وذكر الابتداء بما يحس السامع بما ينقاد إليه القول فيه قبل استنامه (٢٨) والتعريض الذي ينوب عن الإطالة (٢٩) والتعلص إلى المسانى التي تراد من مديح أو هجاء أو افتخار أو غير ذلك مع التلطف في صلة ما بمدها بها، فلا تبدو منقطمة وأشاد بما أبدعه المحدثون من الشعراء دون من تقدمهم ، لأن مذهب الأوائل في ذلك واحد، وهو قولم عند وصف الفيافي وقطمها بسير النوق ، وحكاية ما عانوا في أمفارهم: إنا تجشمنا ذلك إلى فلان يعنون الممدوح... (١١١) وحسن الابتداء (١٢٢).

وذلك إلى جانب الآراء المستفيضة فيا يستحسن لأجله الشعر ، وما يغلب فيه ، مما يدخل في صميم المباحث النقدية مع القدرة الفائقة على التمثل والاستشهاد الذي يدل على سمة اطلاع المؤلف ، وغزارة محفوظه من الشعر العربي .

* * *

ومن الآثار البيانية المدودة في القرن الرابع :

 ⁽١) عبار الشعر لابن طباطبا : س١٧ (المكتبة التجارية – القاهرة ١٩٥٦ م) بتحفيق ونعليق الدكتورين طه الهاجرى ومحمد زغلول .

البديع والنقد

كتاب نقد الشعر لقدامة بن جعفر :

هذا الكتاب _ كا يظهر من اسمه _ كتاب فى النقد ألفه قدامة (١) لما رأى الناس مجنطون فيه منذ تفقهوا فى العلم، فقليلا ما يصيبون ، وقد رأى أن أول ما محتاج إليه فى العبارة عن هذا الفن معرفة حد الشعر الحائز له عما ليس بشعر. وعنده أنه ليس بوجد فى العبارة عن ذلك أبلغ ولا أوجز مع تمام الدلالة من أن يقال فيه: إنه قول موزون مقنى يدل على معنى (١) . وإذا كان الأمم كذلك فإن للشعر أربعة عناصر هى اللفظ والوزن والمعنى والقافية . وكل عنصر من فإن للشعر أربعة عناصر هى اللفظ والوزن والمعنى والقافية . وكل عنصر من المعنى مقام العناصر قد يكون جيداً وقد يكون رديئاً ، وأسباب جودته سماها قدامة العناصر أق حد الشعر قد يكون جيداً فى ذاته ، فإذا نظر إليه مؤتلفاً مع عنصر تمن حمل أو رديئاً ، فوجب إحصاء حالات إفراد هذه العناصر ، وما يكن جيداً أو رديئاً ، فوجب إحصاء حالات إفراد هذه العناصر ، وما يكن من تصور ائتلاف بعضها مع بعض ، فصارت الأجناس التي ينظر فيها

۲ (۱۹۰۲

⁽۱) موأبو النرجقدامة بن جفر بن قدامة الكاتب البندادى كان نصرانيا وأسلم علىيد المكتنى باقد (۲۹۸ – ۲۹۵) وكان قدامة أحد البلغاء الفصحاء والفلاسفة الفضلاء ، وبمن بشار إليه في علم النطق . وقيل هو أول من وضع الحساب . وله تصانيف كثيرة منها كتاب تقد الشعر ، وكتاب المراج وصناعة المكتابة ، وكتاب الرد على ابن المعز فيا عاب فيه أبا نمام، وكتاب صابون الفم، وكتاب صرف الهم ، وكتاب حدودشاء الجليس ، الهم ، وكتاب بدلا ، وكتاب حدودشاء الجليس ، وكتاب صناعة الجدل ، وكتاب النجم الثاقب ، وكتاب النجم الثاقب ، وكتاب النجم الثاقب ، وكتاب النجم الثاقب ، وكتاب رعنوان قدامة بن جمغر والنقد الأدبي). ولا دراسة مستفيفة في حياة قدامة ونقده طبعت عن (عنوان قدامة بن جعفر والنقد الأدبي) . S. A. Bonebakker) بدن

ثمانية هى تلك الأربعة الفردات البسائط التى يدل عليها حد الشعر، وهى الفظ والوزن والمعنى والقافية، والأربعة المؤلفات منها، وهى اثتلاف اللفظ مع الوزن، وائتلاف المعنى مع الوزن، وائتلاف المعنى مع القافية. وعلماء البسلاغة بجعلون قدامة بن جعفر من أثمنهم، ومن رواد التأليف المبلاغى، حتى وصفه يحبى بن حمزة العلوى صاحب الطراز بأنه « جواب البلاغة، ونقادها البصير، والمهيمن على معانيها، وخريتها الخبير (۱) ويسلمكه البلاغيون مع ابن المعتر، وبجعلونهما المخترعين الأولين فى تدوين البديع، وفى ذلك بقول ابن أبى الاصبع، وهو يشيد بجهده فى البديع « جمت من ذلك خسة وتسمين باباً أصولاً وفروعاً ، فالأصول منها ما ابتكر المخترعان الأولان تدوينه ، وها قدامة بن جعفر الكاتب وابن المعتر، وعديها ثلاثون باباً (۱)

كل ذلك مع أن قدامة لم يؤلف كتابًا في البلاغة أو في البديع ، وإنما كتابه في نقد الشمر ، وقد كان البلاغيون على حق في هذا ، فإن مجال البلاغة هو مجال النقد كما بينا ذلك فيا سبق ، وقائدتهما إيجابية لأنها تقدم النصح والإرشاد والتوجيه ، والبلاغة _ سواء أكانت علماً أم فنا _ قيمة عملية كبيرة ، وفي ذلك يقول الأستاذ « J·F· Genung » : إننا إذا درسنا البلاغة كمل أو كنظرية _ ومن هذه النظرة يمكن أن نطلق عليها اسم البلاغة النقدية وكنظرية _ ومن هذه النظرة يمكن أن نطلق عليها اسم البلاغة النقدية (Critical Rhetoric) _ وجدنا أنها تيسر الفهم وتقدير الأدب .

 ⁽١) الطراز المتضمن لأسرار البلاغة وعلوم حقائق الإعجاز ٣٧٨/٢ (طبعة المقتطف — الفاهرة ١٩١٤ م).

⁽٢) ابن أبي الأصبع (بدائع القرآن) : ص ١٤ (مطبعة الرسالة -- العاهرة ١٩٥٧)

أما إذا مارسناها لتحقيق الأغراض كفن — وفى تلك الحالة يمكن أن نسميها البلاغة التكوينية و Constructive Rhetoric كانت الدراسة عاملا قويا فى تقدم المواهب الموجودة لدى الإنسان ، وفى حفظها من العبث وعوامل الضعف . وهذا بصرف النظر عن أنها لا تقوم عائقاً عن تقوية المقدرة الإنشائية.

وأى من هاتين الطريقتين تساعد الأخرى ، حتى إنهما من الناحية العملية لا يمكن أن يحققا أغراضهما كاملة إذا انفصلا^(١).

هذا من ناحية ، ومن ناحية أخرى استطاع قدامة أن يستخرج فنوناً بلاغية وهذه الفنون لا تخرج في طبيعتها ، بل وفي أسماتها ومصطلحاتها ، عن تلك الفنون المعروف أنها من البلاغة ، ولكن قدامة قد درس هذه الفنون على أنها نموت أو مظاهر جودة لمناصر الشعر مفردة ومركبة ، فهى مرتبطة أشد ارتباط بهذه العناصر ، ومن المكن أن يقال إن قدامة عرف ما عرف من هذه العنون ، أو استخرج ما استطاع استخراجه منها ، ثم وزعها بين هذه العناصر على النعو الآني :

(۱) نمت اللفظ: ولم بضع فيه فنا أو اسما اصطلاحيا ، وإنما جمل نمته أن يكون سمحا سهل مخارج الحروف من مواضعها ، وعليه رونق الفصاحة ، مع الخلو من البشاعة .

Genung, the Working Principles of Rhetoric, p. 5. (1)

- (٧) نمت الوزن : أن يكون سهل العروض ، ثم « الترصيع » وهو أن يتوخى فيه تصيير مقاطع الأجزاء فى الببت على سجع أو شبيه به ، أو من جنس واحد فى التصريف
- (٣) نمت القوافى : أن تكون عذبة سلسلة المخرج ، وأن يقصد لتصيير
 مقطع الصراع الأول فى البيت الأول من القصيدة مثل قافيتها « التصريع » .
- (3) نعت المعانى : أن يكون المعنى مواجها المغرض المقصود غير عادل عن الأمر المطاوب . ثم فن « الغاو» . وجه ل معانى خاصة ل كل غرض من أغراض الشعر ، وهى المديح والهجاء والمراثى والوصف والنسيب ، وجعل فن « القشبيه » واحداً من هذه الأغراض . ثم درس النعوت التى تعم جميع المعانى الشعرية ، وهى : صحة التقسيم ، وصحة المقابلات ، وصحة التفسير ، والتتميم ، والمنافذ ، والتكافؤ ، والالتفات ، والاستغراب والطرفة .

تلك هي نموت المفردات ، أما نموت الأربعة المركبات فهي :

- (۱) نعوت ائتلاف اللفظ والمنى : وهى الساواة ، والإشارة ، والإرداف والتمثيل ، والمطابق ، والحجانس .
- (٣) نعت ائتلاف اللفظ والوزن: أن تكون الأسماء والأفعال في الشعرتامة مستقيمة كا بنيت لم يضطر الأمر في الوزن إلى نقضها عن البنية بالزيادة عليها والنقصان منها ، وأن تكون أوضاع الأسماء والأفعال المؤلفة منهها ، وهي الأقوال ، على ترتيب ونظام لم يضطر الوزن إلى تأخير ما يجب تقديمه ، ولا إلى تقديم ما يجب تأخيره منها ، ولا اضطر أيضا إلى إضافة لفظة أخرى يلتبس المنى بها . ولم يذكر قدامة في هذا النعت فنونا.

- (٣) نمت اثتلاف الممنى والوزن أن تكون المانى تامة مستوفاة لم يضطر الوزن إلى نقصها عن الواجب ، ولا إلى الزيادة فيها عليه ، وأن تكون المانى أيضا مواجهة للفرض ، لم تمتنع من ذلك ، ولم تعدل عنه من أجل إقامة الوزن ، والعللب لصحته ، ولم يذكر قدامة فى هذا النمت فنونا.
- (٤) نعت ائتلاف القافية مع ما يدل عليه سائر البيت : أن تكون القافية متعلقه بما تقدم من معنى البيت تعلق نظم له ، وملاءمة لما مر فيه . وذكر قدامة من أنواع ائتلاف القافية مع ما يدل عليه سائر البيت فن « الإيغال » .

ولم تقتصر جهود قدامة البيانية على هذا الذى فصله فى « نقد الشمر » بل إن له جهوداً أخرى بسطها فى كتابين آخرين له ، هما كتاب « جواهر الألفاظ » وكتاب « الخراج وصناعة الكتابة » ، ويقول فى خطبة أول هذين الكتابين إنه كتاب يشتمل على ألفاظ مختلفة ، تدل على معان متفقة مؤتلفة ، وأبواب موضونة ، بحروف مسجمة مكنونة ، متقاربة الأوزان واللبانى ، متناسبة الوجوه والمعانى ، تونق أبصار الناظرين ، وتروق بصائر المتوسمين ، وتقسع بها مذاهب الخطاب ، وتنفسح معها بلاغة الكتاب ، لأن مؤلف الكلام البليغ الفصيح ، واللفظ المسجع الصحيح ، كناظم الجوهر المرصع ، ومركب المقد الموشح ، يعد أكثر أصنافه ، ليسهل عليه إتقان رصفه وائتلافه (1)

ويمكن بهذا أن يعد كتاب « جواهر الألفاظ » مصدرا نقديا لقدامة يدل على مذهبه في الهيام بالصنعة ، لأنه مقياس ذوق له ، ومعجم من معاجم الألفاظ

⁽١) انطر خطبة كتاب (جواهر الأاناط) لقدامة بن جعفر : ٣.

والتراكيب ، التي بذل المؤلف جهداً عظما في جمعهـــا وإحصائها ولم شعثها ونظمها في أبواب على حسب ما تدل عليه من الماني ، ولا يعني بالبحث في بنية الكلمة أو اشتقاقها كما يفعل أصحاب للعاجم ، ولكنه جم في صعيد واحد الألفاظ والتراكيب التي تدل على معنى يعنيه ، مع اختيار أجود الأساليب وأبلغها مما استعملته العرب في تعابيرها . والكتاب على هذا صورة للبيان المثالى في نظر مؤلفه ، وهو البيان الذي تتسلط عليه الصنمة وائتلاف الوزن ، ليحدث الجرس الغني ، والرنين الموسيقي • لأن قدامة لم يرقه ما صنع سابقوه من الذين حشدوا الألفاظ تحت أبواب المعانى حشداً ، ولم يراعوا ما بين تلك الألفاظ من الاتساق ، والملاءمة في الوزن والجرس . فأشار إلى شيء مما فعل عبد الرحمن ابن عيسى في أول باب من أبواب كتابه « الألفاظ الـكتابية » وهو باب « إصلاح الفاسد » ونقل قوله في أوله : « أصلح الفاسد ، وضم النشر ، وسد الثلم ، وأسا الــكلم » ثم يأخــذ عليه أنه لم يراع وزن الألفاظ ، لأن وزن « أصلح الفاسد » مخالف لوزن « ضم النشر » ، وكذلك « سد » و « أسا » ولو قال : أصلح الفاسد ، وألف الشارد ، وسدد العاند ، وأصلح سا فسد ، وقوم الأود . أو قال : صلح فاسده ، ورجم شارده . . لكان فى استقامة الوزن وانساق السجع عوض من تباين اللفظ ، وتنافى المعنى .

ومن ناحية أخرى يمكن أن يعد كتاب « جواهر الألفاظ » من كتب البلاغة ، ولا سيا مقدمته التي ذكر فيها ما يختار ويستحسن من الخطاب وقصد البلاغة بالمدنى ، وأردف ذلك بالوجوه التي يزدان بها السكلام ، وهي في نظره أحسن البلاغة ، وهي : الترصيع ، والسجع ، واتساق البناء ، واعتدال الوزن، واشتقاق لفظ من لفظ ، وعكس ما نظم من بناء ، وتلخيص المبارة بألفاظ

مستمارة ، وإيراد الأقسام موفورة بالتمام ، وتصحيح المقابلة بمان متمادلة ، وصحة التقسيم بأنفاق النظوم ، وتلخيص الأوصاف بننى الخسلاف ، والمبالغة فى الرصف بتكرير الوصف ، وتكافؤ المعانى فى المقابلة ، والتوازى ، وإرداف اللواحق وتمثيل المعانى .

ولقد كان قدامة معاصراً لعبد الله بن الممتز ، ومع ذلك لم يشر قدامة إلى صنيع ابن المعتز ولا إلى كتاب البديع ، ويبدو أنه كانت بين الرجلين جفوة أحدثت هـ ذه القطيعة العلمية ، وأن قدامة كان مولماً بتتبع ابن المعتز ، فقد ألف كتاباً في الدفاع عن أبى تمام والرد على ابن المعتز فيا عابه عليه (١) ولكنه لم يمرض لبديع ابن المعتز بقليل ولا كثير ، وربما كانت إشارة قدامة إلى الخلاف في وضع بعض المصطلحات مقصودا بها الاختلاف بينه وبين ابن المعتز ، وهي قوله : إنى لما كنت آخذا في استنباط معنى لم يسبق إليه من يضع المعتز ، وهمي قوله : إنى لما كنت آخذا في استنباط معنى لم يسبق إليه من يضع المترعتها ، وقد فعلت ذلك ، والأسماء لا منازعة فيها ، إذ كانت علامات ، اخترعتها ، وقد فعلت ذلك ، والأصماء كل من أبى ما وضعته منها ما أحب ، فليس ينازع في ذلك (٢).

وأخيرا فقد عرفنا بديع ابن الممنز ومحاسن الكلام وعدة ذلك عمانية عشر فنا من فنون البلاغة ، وقد توارد ممه قدامة على سبمة منها ، وهي : الاستعارة وقد ذكرها قدامة في « المعاطلة » من عيوب الفظ ، ولم يذكرها في النموت...

⁽١) وهنالك أساب أخرى أشرا إليها والنابالأول من كتابنا (قدامة بن جعفر والنقد الأدبي)

⁽٢) قد الشعر: ص٧.

والتجنيس ، والمطابقة ، والالتفات ، والاعتراض ــ وهو « التتميم » عند قدامة والإفراط فى الصفة « وهو الفاد والمبالفة عند قدامة » والتشبيه ، الذى جعله قدامة غرضاً من أغراض الشعر . كا فعل ذلك قبله ثعلب فى « قواعد الشعر » .

وانفرد قدامة بالفنون الآتية :

(۱) صحة التقسيم (۲) صحة القابلات (۳) صحـــة التفسير (٤) اتتلاف اللفظ مع المغي (٥) المساواة (٢) الإشارة (٧) الإرداف (٨) التمثيل (٩) اتتلاف اللفظ مع الوزن (١٠) اتتلاف المغي مع الوزن (١٠) اتتلاف المتأخرون البابين الأخيرين بابا واحـدا وسموه و التنكيت ٥ (١١) اتتلاف القافية مع ما يدل عليه سائر البيت « وقد سماه من بعده التمكين ٥ (١٢) التوشيح (١٢) الإيفال (١٤) اعتدال الوزن (١٥) اشتقاق لفظ من لفظ (١٦) الغيم الأوصاف (١٧) التوازى (١٨) المضارعة (١٩) عكس اللفظ ، أو عكس ما نظم من بناء (٢٠) الساق البناء والسجع.

وكان هذا هو السر في عد قدامة وابن الممنز رائدى البلاغة ، وتوالى بمدهما الماء والبلاغيون جادين في استخراج ضروب الصنعة ومحاسن السكلام .

. . .

وإذا كانت البلاغة تقنيناً للأدب، وتشريعاً للأدباء، ورسما لمناهج الإجادة وإذا كان قدامة وضع المعالم الواضحة لفن الشعر، وما ينبغى أن يتوافر لألفاظه ومعانيه وأوزانه وقوافيه مفردة ومركبة، فقد شرع قدامة كذلك لأغراض الشعر وشرع ما ينبغى أن يتوافر فى معانى كل فن من فنونه من نعوت الحسن.

(١) فغي (فن اللديح) قدم باستحسان كلة عمر بن الخطاب رضى الله

عنه فى وصف زهير حيث قال : إنه لم يكن يمدح الرجل إلا بما يكون للرجال ثم ذكر رأيه فى أن المديح ينبغى أن يكون بالفضائل النفسية وهى : المقل والشجاعة والعدل والعفة ، والمادح الرجال بهذه الأربع الخصال هو المعيب ، والمادح بغيرها مخطىء . ثم قد يجوز مع ذلك أن يمدح الشاعر بيمض هذه الفضائل ويغرق فيه دون البعض ، ولكن البالغ فى التجويد إلى أقصى حدوده من استوعبها ، ولم يقتصر على بعضها .

ومدائح الرجال تنقسم أقساماً بحسب المدوحين من أصناف الناس فى الارتفاع والاتضاع ، وضروب الصناعات ، والتبدّى والتحضر . فيمدح الماوك بما يليق بمنازلهم ، ويمدح الوزير والـكاتب بما يليق بالفكرة والرويَّة ، وحسن التنفيذ والسياسة ، فإن انضاف إلى ذلك الوصف بالسرعة في إصابة الحزم ، والاستغناء بحضور الذهن عن الإبطاء لطلب الإصابة كان أحسن وأكمل للمدح. وأما مدح القائد فيا يجانس البأس والنجدة ، ويدخل في باب شدة البطش والبسالة ، فإن أضيف إلى ذلك المدح بالجود والسماحة والتخرّق فى البذل والعطية كان المديح حسنًا ، والنعت تامًا ؛ إذ كان السخاء أخا الشجاعة ، وكانا في أكثر الأمور موجودين في بعداء الهمم ، وأهل الإقدام والصولة ، وأما مدح السوقة من البادية والحاضرة فينقسم قسمين بحسب انقسام السوقة إلى المتعيِّشين بأصناف الحرف وضروب المكاسب ، وإلى الصعاليك والخرَّاب والمتلصصة ، ومن جرى مجراهم . فمدح القسم الأول يكون بما يضاهى الفضائل النفسانية ، ومدح القسم الثانى يكون بما يضاهى المذهب الذى يسلكه أهله من الإقدام والفتك والتشمير والجلد والتيقظ والصبر مع التخرُّق والسماحة وقلة الاكتراث للخطوب الملة .

(٧) وإذا كان (لهجاء) ضد لمديح ، فكلما كثرت أضداد المديح في (م ١٠ – البيان العربي)

الشمركان أهجى ، فالهجاء يكون بسلب الفضائل النفسية التى تقدم ذكرها فى المدح ، وأقسام المديح هى أقسام الهجاء ، فيجرى أمر الهجاء بحسبها فى المراتب والدرجات والأقسام .

أما (المرأني) فليس بين المرثية والمدحة فصل غير أن يذكر في اللفظ ما يدلُّ على أنه لهالك ، مثل «كان » و « تولى » و «قضى نحبه » وما أشبه ذلك ، وهذا ليس يزيد في الممنى ولا ينقص منه ، لأن تأبين الميت إما هــو بمثل ما كان يمدح به في حياته . وقد يفعل في التأبين شيء ينفصل به لفظه عن لفظ المدح بمير «كان » وما جرى مجراها ، وهــو أن يكون الحي و ُصف مثلا بالجود ، فلا يقال «كان جواداً » ولكن يقال « ذهب الجود » أو « فمن للجود بعده » ؟ ومثل « تولى الجود » وما أشبه هذه الأشياء . . . وليس من إصابة المعنى أن يقال في كل شيء تركه الميت إنه يبكي عليه ، لأن من ذلك ما إن قيل إنه بكي عليه كان سبَّة وعيباً لاحقين به ، فمن ذلك مثلا إن قال قائل في ميت : « بكتك الخيل إذ لم تجد لها فارساً مثلك » فإنه مخطىء ، لأن من شأن ما كان يوصف في حياته بكده إياه أن يذكر اغتباطه بموته ، وما كان يوصف بالإحسان إليه في حياته أن يذكر اغمامه بوفاته. (٣) وجمل قدامة (التشبيه) غرضاً من أغراض الشعر ، وذكر له نعوتاً

 ⁽١) اقرأ تعليقنا على مذهب قدامة في جعل التشبيه من فنون الشعر في صفحة ٣٥٠ من الطبعة الثانية من كتابا (قدامة بن جعفر والبقد الأدبى) . وقد سبقه إلى عد الشبيه من أعراس الشمر ومنونه تعلم في كتابه « قواعد الشعر » .

الاثنان واحداً ، فبقى أن بكون التشبيه إنما يقع بين شيئين بينهما اشتراك فى ممان تعمَّمها وبوصفان بها ، وافتراق فى أشياء ينفرد كل واحد منهما عن صاحبه بصفتها ، وإذا كان الأمر كذلك فأحسن التشبيه هــو ما وقع بين الشيئين اشتراكها فى الصفات أكثر من انفرادها فيها ، حتى يدنى بهما إلى حال الاتحاد .

(٤) أما (الوصف) فقد عرفه قدامة بأنه ذكر الشيء بما فيه من الأحوال والهيئات ، ولما كان أكثر وصف الشعراء إنما يقع على الأشياء المركبة من ضروب المانى كان أحسنهم وصفاً من أتى فى شعره بأكثر المسانى التى الموصوف مركب منها ، ثم بأظهرها فيسسه وأولاها ، حتى يحكيه ، ويمشّله للحس بنعته .

(ه) ثم (التسبب) وهو ذكر الشاعر خلق النساء وأخلاقهن ، وتصرف أحوال الهوى به معهن ، ويذهب على قوم موضع الفرق ما بين النسيب والفزل ، والفرق بينهما أن الفزل هو المنى الذى إذا اعتقده الإسان في الصبوة إلى النساء نسب بهن ً من أجله ، فكان النسيب ذكر الفزل ، والفزل المعنى نفسه ، والعزل إيما هو التصابى والاستهتار بمودات النساء ، ويقال في الإنسان إنه « غزل » إذا كان متشكلا بالصورة التي تليق بالنساء ، ونجاس موافقاتهن لحاجته إلى الوجه الذي يجذبهن إلى أن يملن إليه ، والذي يميلهن إليه هو الشائل الحلوة ، والمعاطف الفريقة ، والحركات اللطيفة ، والكلام المستعذب ، والمزاج المستفرب . ويقال لمن يتماطى هسذا المذهب من الرجال والنساء « متشاج » وإما هو متفاعل من الشجا ، أي متشبه بمن قد شجاه الحب . والنسيب الذي يتم به الفرض هو ما كثرت فيه الأدلة على النهالك في الصبابة ،

وتظاهرت فيه الشواهد على إفراط الوجد واللوعة ، وما كان فيسه من التصابى والرقة أكثر مما يكون فيه من الإباء والمزة ، وأن يكون جاع الأمر فيسه ما ضاد التحفظ والمربمة ، ووافق الامحلال والرخاوة . فإذا كان النسيب كذلك فهو المصاب به النرض ، وقد يدخل فى النسيب التشوّق والتذكر لمعاهد الأحبة بالرياح الهابة والبروق اللامعة والحائم الهاتفة ، والخيالات الطائفة ، وآثار الديار المافية ، وأشخاص الأطلال الدائرة . وجميع ذلك إذا ذكر احتيج أن تكون فيه أدلة على عظيم الحسرة ، ومُرْمض الأسف والمنازعة .

وإذا كانت البلاغة كما قدمنا تشرّع للأدب فإن هذه الآراء التي تكونت بطول النظر في الأعمال الأدبية والاهتداء إلى أسباب الإجادة والإبداع تجد لها مكانا فسيحا في الدراسات البلاغية .

* * *

وقد أصبحت فنون البيان التي اشترك في استنباطها العلماء والأدباء والنقاد من أهم الأسس التي قامت عليها صناعة النقد الأدبى ، ويؤيد هذا ما قلناه من أن البلاغة في هذا القرن لم تنفصل عن النقد الأدبى ، وبقى النقد الأدبى غاضماً للمقاييس البلاغية قرونا كثيرة بعد هذا القرن ، وأصبح الشعراء والكتاب والخطباء تقاس عظمتهم بمقدار إجادتهم في استعال فنون البلاغة ، ويعابون بالتقصير في استخدامها . وهنا يبدو الاختلاف بين طريقة النقاد وطريقة العلماء ، لأن العلماء إنما يبحثون عن الحقائق في ذاتها ، فيحددونها ويوضحون معالمها ، أما النقاد فإن عملهم تطبيقي في الكشف عن جهات الحسن والإصابة ومواضع التقصير والرداءة في الأعمال الأدبية التي استخدم فيها الأدباء فنون البلاغة ، ووشوا كلامهم بمحاسنها .

ومن الأدلة العملية على تلك الحقيقة كتاب الآمدى (۱) « الموازنة بين أبي تمام والبحرى » الذي نجد في ثناياه عرضا للبلاغة وآراء جيدة في فنوسها وفي ألقابها ، أوردها وهو يقيس بها شعر الشاعرين الكبيرين ، ويوازن بينهما في الإجادة والإبداع . ومن ذلك قوله وهو يعدد أخطاء أبي تمام : « وأنا أذكر في هذا الجزء الرذل من ألفاظه ، والساقط من معانيه ، والقبيح من استعاراته ، والمستكره المقد من نسجه ونظمه . .

و إنماكان يندر من هذه الأنواع المستكرهة على لسان الشاعر للكثر البيت الواحد والبيتان فيتجاوز له عنه ، لأن الأعرابي لا يقول إلا على قريحته ، ولا يمتصم إلا بخاطره ، ولا يستقى إلا من قلبه . فأما المتأخــر الذى يطبع على قوالب ويحذو على أمثلة ، ويتعلم الشعر تعلما ، فن شأنه أن يتجنب المذموم منه ، ولا يتبع من تقدمه إلا فيا استحسن منهم ، واستجيد لهم ، واختير من كلامهم ، أو في المتوسط السالم إذا لم يقدر على الجيد البارع . . ثم يورد الآمدى جملة من استمارات أبي تمام ، ويذكر وجه البيب في كل منها ، ثم يوضح الأساس من استمارات أبي تمام ، ويذكر وجه البيب في كل منها ، ثم يوضح الأساس الذي يستمير العرب عليه ، وإنما استمارت العرب المدنى لما ليس له ، إذا كان يقدم وملائمة المناه . فتكون اللفظة المستمارة لائقة بالشيء الذي استميرت له ، وملائمة لمناه . فتكون اللفظة المستمارة لائقة بالشيء الذي استميرت له ، وملائمة لمناه .

⁽۱) هو أبو القاسم الحسن بن بشراكامدى ، قال السيوطى (بفية الوعاء ۲۱۸) : كان حسنالهم جيد الرواية والدراية ، أخذ عن الأختص والرجاج والحامض وابن السراج وابن دريد ونصويه وغيرهم، وله شعر حسن وخفظ ، وصنف : المختلف والمؤانف ف أسماه الشعر ، وفعلت وأفعلت ؛ وفرق ما س الحاس والمشترك من معانى الشعر، والموازنة أبى تمام والبعترى ، وما في عيار الشعر لابن طباطها من

فاحتذاها ، وأحب الإبداع والإغراب بإيراد أمثالها ، فاحتطب واستكثر منها » والآمدى بدافع أحيانا عن أبى تمام فى مثل قوله :

لا تسقی ماء المسلام فإنسنی صب قسد استمذبت ماء بکائی فید کر أنه عیب، ولکنه لیس معیباً عنده، لأن أبا تمام لما أراد أن يقول و قد استعذبت ماء بکائی » جعل الملام ماء ، ليقابل ماء بماء ، وإن لم يكن الملام ماء على الحقيقة ، كا قال الله عز وجل : « وجزاء سيئة سيئة مثلها » ومعلوم أن الثانية ليست بسيئة ، وإنما هي جزاء عن السيئة : وكذلك « إن تسخروا منا فإن نسخر منكم كما تسخرون » والفعل الثاني ليس بسخرية . ومثل هذا في الشعر والكلام كثير مستعمل ؛ فلما كان في مجرى المادة أن يقول قائل : أغلظت لفلان القول ، وجرعته منه كأساً مرة ، وسقيته منه أم من الملقم ، وكان الملام مما يستعمل فيه التجرع على الاستمارة — جمل له ماء طي الاستمارة . ومثل هذا كثير موجود (۱) .

وكما أفاض الآمــــدى فى الاستمارة أفاض فيما عيب على أبى تمام من التجنيس الذى استفرغ فيه وسعه ، وجد فى طلبه ، واستكثر منه وجمله غرضه ، فكانت إساءته فيه أكثر من إحسانه ، وصوابه أقل من خطئه . وذلك كله يدخل فيا يسمى « النقد البيانى » الذى تمالج فيه فنون البيان ، وتدرس مظاهر جودتها أو ردامتها .

⁼⁼الحطأ ، ونعضبل شعر امرىء القيس علىشعر الجاهايين ، وشر المنطوم ، وشدة حاجة الإنسان إلى أن يعرف نفسه ، وتبين غلط قدامة بن جعفر فى نقد الشعر ، ومعانى شعرالبحترى ، وكتاباً فى أن الشاعرين لا تتفق خواطرهما ، والرد على ابن عمار فيا خطأ فيهأبا تمام ، والأضداد ، وديوان شعره . توفى الآمدى سنة إحدى وسبعين وثامائة .

 ⁽١) كتاب الموازنة ١/٣٤٠ ، ٢٥٠١ (دار المعارف - القاهرة ١٩٦١ م) بمحقيق الأستاذ السيد أحمد صقر .

وكذلك درس الآمدى « الطباق » دراسة جيدة ، هي أقرب إلى دراسة العلماء ، منها إلى بحث النقاد ، فقد رأى الطائي الطباق في أشعار العرب ، وهو أكثر وأوجد في كلامها من التجنيس ، وهو مقابلة الحرف بضده أو ما يقارب الضد . وإنما قيل « مطابق » لمساواة أحد القسمين صاحبه ، وأن تضادا أو اختلفا في المعني ، ألا ترى إلى قولهم في أحد المنيين إذا لم يشاكل صاحبه : ليس هذا طبق هذا ، وقولهم في المثل : وافق شنٌّ طبقه طبقة ؟ والطبق للشيء و إنما قيل له طبق لمساواته إياه في القدار إذا جعل عليه ، أو غطى به، وإن اختلف الجنسان. قال الله عز وجل : « لتركبن طبقاً عن طبق » أى : حالا بعد حال ، ولم يرد تساويهما في تمثيل المعنى ، وإنما أراد عزٌّ وجل ، وهو أعلم ، تساويهما فيكم ، وتغييرها إياكم ، بمرورها عليكم . ومنه قول العباس بن عبد المطلب : * إذا انقضى عالم بداطبق * أى جاءت حال أخرى تتلو الحال الأولى ، ومنه طباق الخيل ، يقال : طابق الفرس إذا وقمت قوائم رجليه في موضع قوائم يديه في المشي أو العدو ، وكذلك السكلاب . . فهذه حقيقة « الطباق » إنما هو مقابلة الشيء بمثل الذي هو على قدره ، فسموا المتضدين - إذا تقابلا -متطابقين .

ثم أخذ الآمدى على قدامة مخالفته ابن الممتز فى مصطلحات الفنون البلاغية، قال : وهذا باب _ أعنى المطابق _ لقبه أبو الفرج قدامة بن جعفر الكاتب فى كتاب المؤلف فى نقد الشعر المتكافى (١٦) ، وسمى ضربا من المتجانس المطابق ،

⁽۱) عبارة قدامة : ومن نموت المعانى « التسكافؤ » وهو أن يصف الشاعر شيئاً أو يذمه ، أو يتكلم فيه بمعى ما أى معى كان ، فيأتى بمعنيين متكامئين ، والذى أريد بقولى « متكامئين » في همدا الموضم متقاومان من جهة المضادة أو السلب والإيجاب أو غيرها من أقسام التقابل ــ اطر قد الشعر ٧٩ - علمة لمدن .

وهو أن تأتى بالكلمة مثل الكلمة سواء فى تأليفها واتفاق حروفها ، ويكون ممناهما مختلفاً . . وما علمت أن أحداً فعل هذا غير أبى الفرج ، فإنه وإن كان اللقب يصح ، لموافقته معنى الملقبات ، وكانت الألقاب غير محظورة ـ فإنى لم أكن أحب له أن يخالف من تقدمه ، مثل أبى العباس عبد الله بن المعتز وغيره بمن تسكلم فى هذه الأنواع وألف فيها ، إذ قد سبقوا إلى التلقيب، وكفوه المثونة . وقد رأبت قوماً من البغداديين يسمون هذا النوع « المجانس المائل » ويلحقون به الحكامة إذا ترددت وتكررت (١) .

ومثل هذه الإشارات البلاغية التي وردت في نقد الآمدي شمر أبي تمام ، غدها في « الوساطة بين المتنبي وخصومه » القاضى الجرجاني (٢٠) ، الذي ذكر فيه جملة من فنون البديم ، كالتجنيس الذي جمل من أقسامه « المطلق » و « الستوفى » و « الناقص » و « التجنيس المضاف » . وذكر المطابقة ، وقال إن لها شعباً خفية ، وفيها مكامن تغمض ، وربما التبست بها أشياء لا تتميز إلا للنظر الثاقب ، والذهن اللطيف ، ولاستقصائها موضع هو أملك به ، ولم نفتح هذا الكلام وقصدنا ما جرى بنا القول إليه ، لكن الحديث ذو شجون وربما احتاج الشيء إلى غيره فذكر لأجله ، وربما انصل بما هو أجنى منه فاستصحبه. ثم ذكر ما يعرف عند البلاغيين بإيهام التضاد ، وطباق الإنجاب والسلب، وذكر من أصناف البديم « التصحيف » وهو يدخل في أقسام التجنيس

⁽١) الموازنة بين أبى تمام والبحترى ١/٥٧٠ .

⁽۲) هو القاضى أبو الحسن على بن عبد الدريز قاضى الرى فى أيام الصاحب بن عباد ، قال ياقوت : كان أديباً أربيا كاملا ، مات بالرى فى ذى الحجة سنة ٣٩٧ هـ ، وهو قاضى القضاة بالرى حيئند . . وكان الديخ عبد القاهر الجرجانى قد قرأ عليه واغترف من محره ، وكان إذا ذكره تبخيخ به وشمخ بأهه بالانهاء إليه، وطوف فى مباه البلاد وخالط الساد، واقتبس العلوم والآداب، ولقى شاخ وقته وعلماء =

كا ذكر « التقسيم » و « جمع الأوصاف » . قال : وقد يمتنع بعض الأدباء من تسمية بعض ما ذكرناه بديماً ، لكنه أحد أبواب الصنمة ، ومعدود في حلى الشعر ، وله أشباه تجرى مجراه وتذكر معه كالالتفات والتوصل ، وغيرهما ولو أقبلنا على استيمابها ، وتميين ضروبها وأصنافها لاحتجنا إلى اتباع كل ما يقتضيه من شاهد وبيان ومثال . . ثم ذكر مواضع العناية في الابتداء والتخلص والختام ، والشاعر الحاذق هو الذي يجتهد في تحسين « الاستهلال » و « التخلص » وبعدها « الخاتمة » ، فإنها المواقف التي تستعطف أسماع الحضور ، وتستميلهم إلى الإصفاء ()

ولمل القاضى الجرجانى كان فى مقدمة العلماء الذين فرقوا بيرت التشبيه والاستمارة ، وقد اختلطا فى أذهان كثير منهم ، قال : وربما جاء ما يظنه الناس استمارة ، وهو تشبيه أو مثل فقد رأيت بعض أهل الأدب ذكر نوعاً من أنواع الاستمارة عد فيها قول أبى نواس :

والحبُّ ظهر أنت راكبُه فإذا صرفت عنانه انصر فا والحبُّ ظهر أنت راكبُه فإذا صرفت عنانه انصر فا ولا يرى القاضى هذا وما أشبه استعارة ، لأن معنى البيت أن الحب مثل ظهر ، أو الحب كظهر تديره كيف شئت إذا ملكت عنانه ، فهو إما ضرب مثل ، أو تشبيه شيء بشيء ، وإنما الاستعارة ما اكتنى فيها بالاسم المستعار عن الأصل ، ونقلت العبارة فجلت في مكان غيرها ، وملاكها تقريب

عصره وله رسائل مدونة وأشعار مفننة، وكان جبد المحط مليجاً بشبه بخط ابن مقلة . والقاضى عدة
 تصافيف منها : كتاب تفسير القرآن المجبد ، وكتاب تهذيب النارغ ، وكتاب الوساطة بين المنتي
 وخصومه ، وانظر أكثر أخباره في ١٤/١٤ من معجم الأدباء لياقوت .

⁽١) الوساطة بين المتنى وخصومه: ص ٤٧.

الشبه ، ومناسبة المستمار له المستمار منه ، وامتزاج اللفظ بالمسنى ، حتى لا يوجد بينهما منافرة ، ولا يتبين في أحدها إعراض عن الآخر(١) .

وفى هذه الإشارات ما بكني لتأكيد ما قدمناه من اتصال الدراسات البلاغية بأصول النقد الأدبى في هذا القرن ، وقرون كثيرة بعده .

كتاب « الصناعتين » لأبي هلال المسكري :

عرفت العرب كلة « الصناعة » على أنها حرفة الصانع ، وقالوا : صانع من الصناع ، أى : ماهر في صناعته وصنعته ، وقالوا . رجل صنع اليدين ، وَصَنَع ، وصنيع اليدين ، وصناعهما، أى حاذق في الصنعة . ثم استعملواهذه المادة في الفنون والأدب، فقالوا : رجل َصنع اللسان ، ولسان َصنع ، يقولون ذلك للشاعر ، ولـكل بليغ^(٢) . وعرفت الصناعة تعريفاً عاماً بأنها ملـكة نفسانية تصدر عنها الأفعال الاختيارية من غير روية ، وقيل : هي العلم المتعلق بكيفية العمل⁽⁷⁷⁾ .

وكما سمت اليونان الشعر صناعة والشاعر صانعاً « Maker » كذلك كان العرب يعدون الشعر من الصناعات قبل أن تنقل إليهم آثار الفكر اليوناني ، وقد روى عن عمر بن الخطاب قوله : خير صناعات العرب أبيات يقدمها الرجل بين يدى حاجته ، يستميل بها السكريم ، ويستعطف اللئم (٢) وذكر كلمة « الصناعة » وأطلقها على الشعر محمد بن سلام الجمحى بقوله « وللشعر صناعة وثقافة يعرفها أهل العلم كسائر أصناف العلم والصناعات^(ه).

⁽١) المصدر السابق: ص ٤٠.

 ⁽۲) راجع أساس البلاعة ۲۸/۲ والقاموس المحيط ۲/۳ه.
 (۳) راجع كتاب التعرهات السيد الشريف على بن محمد الجرجانى (المطبعة الحميديه المصرية ــ القاهرة ١٣٢١ه).

⁽مَ) البيان والتبين ١٠١/١.

⁽٥) رَأْجِم طَّبْقَاتَ الشُّعُراء لمحمد بن سلام الجمحى : ص ٢ (مطبعة السعادة _ القاهرة) .

وذكر قدامة أن للشمر صناعة ، والغرض فى كل صناعة إجراء ما يصنع ويعمل بها على غاية التجويد والكال ، إذ كان جميع ما يؤلف ويصنع على سبيل الصناعات والمهن له طرفان أحدهما غاية الجودة ، والآخر غاية الرداءة ، وحدود بينهما تسمى الوسائط ، وكل قاصد الشيء من ذلك إنما يقصد الطرف الأجود ، فإن كان معه من القوة في الصناعة ما يبلغه إياه سمى حاذقاً تام الحذق .

وعقد إخوان الصفاء فصلا فى « إحكام صنمة من الصنائع » قالوا فيه (*): ومن المصنوعات الححكمة المتفنة صنعــــة الــكلام والأقاويل ، وذلك أن أحكم الــكلام ما كان أبين وأبلغ ، وأتقن البلاغات ما كان أفصح ، وأحسن الفصاحة ماكان موزونا مقفى ، وألذًّ الموزونات ماكان غير متزحف .

ومن هذا يتضح أن أرق الفنون عندهم هو الشعر ، لأنه مجال الافتتان والابتكار ، وتظهر فيه موهبة الشاعر الصناع ، وقدرته على البراعة والإجادة ، وهذا هو السبب في ضم الشعر إلى الصناعات وجعله واحداً منها . قال ابن خلدون في فصل سماه « صناعة الشعر وتعلمه » : إن اللكات اللسانية كلها إنما تكتسب بالصناعة والارتياض في كلامهم ، حتى يحصل شبه تلك الملكة . والشعر من بين الكلام صعب المأخذ على من يريد اكتساب ملكته بالصناعة من المتأخرين ، لاستقلال كل بيت منه بأنه كلام تام في مقصوده ،

ويصلح أن ينفرد دون ما سواه ، فيحتاج من أجل ذلك إلى نوع تلطف فى تلك المسكلام الشعرى فى قوالبه التى عرفت له فى ذلك

⁽١) نقد الشعر لقدامة : ص ٣٠

⁽٢) رسائل إخوان الصفا ١٣٩/١ (مطبعة الآداب _ القاهرة ١٣٠٦ هـ) .

المنصى من شعر العرب ، وببرزه مستقلا بنفسه ، ثم يأتى ببيت آخر كذلك ، ثم ببيت ، ويستكمل الفنون الوافية بمقصوده ، ثم يناسب بين البيوت فى موالاة بعضها مع بعض بحسب اختلاف الفنون التى فى القصيدة . ولصعوبة منحاه وغرابة فنه كان محكا للقرائح فى استجادة أساليبه ، وشحد الأفكار فى تنزيل الكلام فى قوالبه . ولا يكنى فيه ملكة الكلام العربى على الإطلاق بل يحتاج بخصوصه إلى تلطف وعساولة فى رعاية الأساليب التى اختصته العرب باستمالها(١).

ومن كل هذا يتضح أن العرب وأدباءهم قد استعملوا كلة الصناعة فىالفنون وأصبحت تطلق عندهم على ما يطلق عليه فى أيامنا لفظ « الفن » .

وعلى هذا المدنى ألف أبو هلال المسكرى (٢٠ كتابه « الصناعتين : الكتابة والشعر ، أو بلاغة والشعر ، أو بلاغة الكتابة والشعر ، أو بلاغة الكتابة والشعر ، ولقد قال أبو هلال المسكرى فى أول كلامه إنه يكتب فى علم البلاغة » الذى يراه أحق العلوم بالتعلم، وأولاها بالتحفظ، بعد المعرفة بالله جل ثناؤه ، إذ به يعرف إعجاز كتاب الله تعالى الناطق بالحق ، الهادى إلى سبيل الرشد ، المدلول به على صدق الرسالة وصحة النبوة . والإنسان إذا أغفل علم البلاغة ، وأخل بمعرفة الفصاحة لم يقع علمه بإعجاز القرآن من جهة ماخصه الله به من حسن التأليف وبراعة التركيب ، وما شحنه به من الإيجاز البديع ،

⁽١) مقدمة ابن خلدون : ص ٧٠ ه .

⁽۲) هو أبوهلال الحسن بن عبد الله بن سهل بن سعيد الصكرى ، وهو ناسيذ أبي أحمد المسكرى وأبو هلال في طليمة العلماء والأدباء ، وله شعر حسن ، وقد أأنم كنياً كثيرة في البلاغة والأدب ، أهمها كتاب الصناعتين ، وكتاب التلخيص ، وكتاب حمرة الأمثال ، وكتاب معانى الأدب ، وكتاب من احتكم من الخلفاء إلى القضاة ، وكتاب ديوان الحاسة ، وكتاب الدرهم والدينار ، وكتاب المحاسن في تفسير القرآن ، وكتاب العمدة، وكتاب فضل العطاء على اليسر ، وكتاب ما تلحن فيه الحاسة ، —

والاختصار اللطيف ، وما ضمنه من الحلاوة ، وجله من رونق الطلاوة ، مع سهولة كله وجزالتها ، وعذوبتها وسلاستها ، إلى غير ذلك من محاسنه التي عجز الخلق عنها ، وتحيرت عقولهم فيها⁽¹⁾

فالبلاغة على هذا لها غاية دينية ، وهي إنبات إعجاز القرآن عن طريق معرفها ، وتلك الغاية هي التي رأيناها عند أكثر السابقين إلى علم البلاغة ، بل إن كلامهم في إعجاز القرآن كان هو الدعامة التي قام عليها هذا العلم ، وأبو هلال بجمل إدراك إعجاز القرآن ينبغي أن يقوم على الاقتناع بالحجة والبرهان ، وعلم البلاغة هو الذي يقدم ذلك البرهان « وقبيح لممرى بالفقية المؤتم به ، والقارىء المهتدى بهديه ، والمتكلم المشار إليه في حسن مناظرته ، وتمام آلته في مجادلته ، وشدة شكيمته في حجاجه ، وبالعربي الصليب والقرشي الصريح ألا يعرف إعجاز كتاب الله تمالي إلا من الجهة التي يعرفه منها الزنجي والنبطي ، أو أن يستدل عليه بما استدل به الجاهل الذي » .

وتلك هى الناية الأولى والعظمى من معرفة علم البلاغة ، لأنها غاية تتصل بالدين والمقيدة . وعدا هذه الغاية يحقق علم البلاغة للأدباء ثلاث فوائد ، باختلاف أنواع الأدباء :

(١) فالأدباء صناع الأدب ومنشئوه يفيدون من علم البلاغـــة معرفة الجيد الذي يقصدون إليه ، والقبيح الذي ينبغي أن يتحاشوه . والأديب الذي يفوته

عند وكتاب الأوائل ، وكتاب العرق بين المانى ، وكتاب نوادر الواحد والجم ، ورسالة في العزلة والاستثنار بالوحدة ، وكتاب المعجم في بقية الأشياء ، وشرح ديوان أبي بحجن الثقفي ، وتوفى أبوهلال سنة ٣٩٥ م.

ر (١) كتاب الصناعتين : س ١ (دار إحياء الكتب العربية ــ القاهرة ١٩٥٢ م) بتعقيق الأسناذين على البجاوى ومحمد أبن الفضل ·

هذا الملم يمزج الصفو بالسكدر ، ويستعمل الوحشى العكر ، فيجعل نفسه مهزأة للجاهل، وعبرة للعاقل ؛ وإذا أراد تصنيف كلام منثور ، أو تأليف شعر منظوم وتخطى هذا العلم ساء اختياره له وقبحت آثاره فيه ، فأخذ الردىء المرذول ، وترك الجيد المقبول ، فعل على قصور فهمه ، وتأخر معرفته وعلمه .

(۲) والأدباء رواة الأدب يفيدون من هذا العلم معرفة الجيد الذي يروى والردىء الذي ينبغي أن بطرح « وقد قيل : اختيار الرجل قطمة من عقله ،كما أن شعره قطمة من علمه ، وما أكثر من وقع من علماء العربية في هذه الرذيلة منهم الأصمى في اختياره قصيدة للرقش التي أولها :

هـــل بالدّ يار أن نجيب صَمم لو أن حيّا ناطقـــا كلّم ولا أعرف على أى وجه صرف اختياره إليها ، وما هى بمستقيمة الوزن ، ولا مونقة الروى ، ولا سلسة اللفظ ، ولا جيدة السبك ، ولا متلائمة النسج . وكان للفضل يختار من الشعر ما يقل تداول الرواة له ، ويكثر الغريب فيه وهذا خطأ من الاختيار ، لأن الغريب لم يكثر فى كلام إلا أفسده ، وفيه دلالة الاستكراه والتسكلف⁽¹⁾

(٣) ثم علماء العربية والنقاد ، فإن إفادتهم من معرفة البلاغة تفوق إفادة الأدباء والرواة ، لأن البلاغة تقدم لهم المقاييس التى يعتمدونها فى الحكم على الأدباء ، والتمييز بين آثارهم . وصاحب العربية إذا أخل بطلب هذا العلم ، وفرط فى التماسه ، ففاتته فضيلته ، وعلقت به رذيلة قوته ، عنى على جميع محاسنه ، وعمى سائر فضائله ، لأنه إذا لم يفرق بين كلام جيد ، وآخر ردىء ، ولفظ

⁽١) كتاب الصناعتين : ص ٣ .

حسن ، وآخر قبیح ، وشعر نادر ، وآخر بارد ، بان جهله وظهر نقصه^(۱)

وبتوضيح هذه الغايات لم يدع أبو هلال ناحية من النواحي التي تتصل بالفن الأدبى إلا ذكر ما تحققه لها البلاغة من فوائد ، وما تقدم لأصحابها من إرشاد وتوجيه . فلما وقف على موضع علمها من الفضل ، ومكانه من الشرف والنبل ، وجد الحاجة إليه ماسة ، ووجد الكتب المصنفة فيه قليلة ، ورأى أن أكبر هذه المكتب وأشهرها كتاب « البيان والتبين » لأبي عثمان عمرو بن بحر الجاحظ وهو كا يقول : كثير الفوائد ، جم المنافع ، لما اشتمل عليه من الفصول الشريفة والفقر اللطيفة ، والخطب الرائمة ، والأخبار البارعة ، وما حواه من أسماء الخطباء والبلغاء ، وما نبه عليه من مقاديره في البلاغة والخطابة ، وغير ذلك من من فنونه المختارة ، ونموته المستحسنة .

ولكن أبا هلال يأخذ على كتاب البيان أن الإبانة عن حـــــدود البلاغة وأقسام البيان والفصاحة مبثوثة فى تضاعيفه ، ومنتشرة فى أثنائه ، فهمى ضالة بين الأمثلة، لا توجد إلا بالتأمل الطويل والتصفح الكثير^(٢).

ولا شك أن الدراسة الممنة في كتاب الجاحظ ستفضى إلى الاعتراف بتلك لنتيجة التي وصل إليها أبو هلال. وهذا الرأى أيضاً يدلنا على أن أبا هلال كان من أولئك العاماء الذين يبحثون عن العدود والتعاريف، ويعنون بحصر الأقسام استيفائها على الرغم من قوله إنه ليس غرضه من تأليف كتاب الصناعتين أن سلاك سلوك مذهب المتسكلمين، وإنها قصد فيه مقصد صناع الكلام من

⁽١) كتات الصناعتين : ص ٢ (٢) كتاب الصناعتين : ص ٠ ٠

الشمراء والكتاب(١) .وقد جعل كتابه عشرة أبواب :

(١) فى الإبانة عن موضوع البلاغة فى أصل اللفة ، وما يجرى معه من تصرف لفظها ، وذكر حدودها وشرح وجوهها ، وضرب الأمثلة فى كل نوع وتفسير ماجاء عن الملماء فيها .

- (٢) فى تمييز الكلام جيده من رديئه ، ومحموده من مذمومه .
 - (٣) فى معرفة صنعة السكلام.
 - (٤) في البيان عن حسن السبك وجودة الرصف.
 - (ه) فى ذكر الإيجاز والإطناب.
 - (٦) في حسن الأخذوقبحه وجودته ورداءته .
 - (٧) القول في التشبيه
 - (٨) في ذكر السجع والازدواج.
- (٩) فى شرح البديع، والإبانة عن وجوهه وحصر أبوابه وفنونه .
- (١٠) فى ذكر مقاطع الـكلام ومباديه ، والقول فى ذلك والإحسان فيه .

ويظهر من هذا المرض السريع لمباحث الصناعتين أنه كتاب في النقسد الأدبى أيضاً، وهذا يؤكد ما قررناه من أن قواعد البلاغة في هذا القرن الذي توفى أبو هلال أبو هلال في أخرياته ظلت مختلطة بمسائل النقد الأدبى ، وإن كان أبو هلال من أوائل أوائك العلماء الذين حاولوا فصل قواعد البلاغة عن مباحت النقسد الأدبى ، وتوجيه البلاغة توجيها علمياً قاعدياً يقوم على الحد والتعريف والتغريع وحصر المسائل واستيفاء الأقسام .

⁽٣) كتاب الصناعتين : س٧.

ومن أهم ما تنبغي الإشارة إليه هنا أن أبا هلال العسكرى كان من مدرسة الجاحظ التي تذهب إلى تصنيم الأدب ، وإلى أن الصياغة والأساوب كل شيء في الأعمال الأدبية ومحال التفاوت بين الأدباء ، وتحقر من شأن المعني ، وترى أن المعاني لايتفاضـــل فيها الأدباء، وإنما يتفاوتون في إبرازها وإجادة العبارة عنها ، وفي ذلك يقول أبو هلال في الفصل الأول من الباب الثاني الذي عقده في تمييز الكلام : الكلام بحسن بسلاسته وسهواته ونصاعته ، وتخيُّس لفظه وإصابة معناه ، وجودة مطالعه ولين مقاطعه ، واستواء تقاسيمه وتعادل أطرافه وتشابه أعجازه بهواديه ، وموافقه مآخيره لمباديه ، مع قلة ضروراته بل عدمها أصلاً ، حتى لا يكون لما في الألفاظ أثر ، فتجد المنظوم مثل المنثور في سهولة مطلعه وجودة مقطعه ، وحسن رصفه وتأليفه ، وكال صوغسه وتركيبه . فإذا كان السكلام كذلك كان بالقبول حقيقا ، وبالتحفظ خليقا. وإذا كان السكلام جم العذوبة والجزالة والسهولة والرصانة مع السلاسة والنصاعة ، واشتمل على الرونق والطلاوة ، وسلم من حيف التأليف وبعد عن سماجة التركيب ، وردعلى الفهم الثاقب فقبله ولم يرده ، وعلى السمع المصيب فاستوعبه ولم يمجه ، والنفس تقبل اللطيف ، وتنبو عن الغليظ ، وتقلق من الجاسي البشع .

ثم يذكر رأيه فى المعانى التى لا يتفاضل فيها الأدباء ، ولا تؤثر فى نفوس الذين يستمعون إلى أدبهم أو يقرءونه ، فيقول : وليس الشأن فى إبراد المعانى ؛ لأن المعانى يعرفها العربى والعجمى ، والقروى والبدوى ، وإنما هو فى جودة اللفظ وصفائه وحسنه وبهائه (۱).

⁽١) كتاب الصناعتين : ص ٥٨ ٠

وهذا الكلام يذكرنا من غير شك بالجاحظ وكلامه الذى أشرنا إليه فى دراستنا للجاحظ ، ولكن كلام أبى هلال هنا فيه كثير من السمة والتفصيل والتوضيح للفكرة وضرب الأمثلة لتأييد الرأى ، وذلك ما نفتقده فى رأى الجاحظ وكماته ، وكان التفصيل للفكرة وتوضيحها أهم الأسباب التي دعت كثيراً من الباحثين إلى اعتبار أبى هلال صاحب هذا الرأى وزعيمه وأستاذه ، لأنهم لم يجدوا رأى الجاحظ صريحاً فى مظنته وهو كتاب البيان ، وإنما وجده الذين وجدوه مقتضباً موجزاً فى كتاب الحيوان .

وفى كتاب الصناعتين درس أبو هـلال موضوع السرقات الأدبية دراسة جيــدة ، وشرح ما يحتال به الأدباء للإفادة من إبداع الذين سبقوهم ، وليس لأحد من أصناف القائلين غني عن تناول المعانى ، والصب على قوالب من سبقهم ، ولكن عليهم إذا أخذوها أن يكسوها ألفاظًا من عندهم ، ويبرزوها في معارض من تأليفهم ، ويوردوها في غير حليتها الأولى ، ويزيدوا في حسن تأليفها وجودة تركيبها وكمال حليتها ومعرضها ، فإذا فعلوا ذلك فهم أحقّ بها ممن سبق إليها . وبهذا يرى أبو هلال أن للعاني شركة ، وإن كان يرى أن الأخذ والإفادة منها الجيد ومنها القبيح . والحاذق في نظره من الأدباء هو الذي يستطيع أن يخفي دبيبه إلى المعنى ، فيأخذه في سترة ، حتى يحكم له بالسَّبق إليه أكثر من يمرُّ به . وشرح أسباب الإخفاء في أن يأخذ السَّارق معنى من نظم فيورده في نثر ، أو من نُثر فيورده في نظم ، أو ينقل المعنى المستعمل في صفة خمر فيجعله في مديح، أو في مديح فينقله إلى وصف ، إلا أنه لا بـكمل لهــذا إلا المبرز والــكامل المقسدم . .

وقد جال أبو هــلال في موضوع السَّـرقات وصال ، وأعانه على ذلك ذوق

أدبى رفيع ، وحافظة واعية لكثير من فنون الشعر والأدب ، واستطاع بهذه للمرفة أن يفطن إلى حيل الأدباء ، وأن يفصل المعانى ، ويهتدى إلى مواضع السطو أو الاحتذاء ، وليس ذلك بيسير إلا على العارفين بالأدب ، والواقفين على خصائص الأدباء فى فنونهم ، والمتتبعين لتطور المعانى من زمن إلى زمن ، ومن أدبب إلى أدبب .

ولقد عنى البلاغيون بموضوع السرقات ، ورأوا ضرورة دراستها ، للمفاضلة بين ممانى الأدباء والمفاضلة بين أساليبهم فى العبارة عنها ، أو ليفتحوا الشعراء والحطباء باباً ينفذون منه إلى الإفادة من القديم ، وإجادة ما يعرضونه من المعانى المبتدعة . ولم يجد أولئك البلاغيون موضعاً يضعون فيه هدفه الدراسة الواعية المجدية في علم من علوم البلاغة الثلاثة أو فى مبحث من مباحثها ، فجعلوا هذه الدراسة خاتمة لكلامهم فى علوم البسلغة ؛ وكأنه عز عليهم أن تحرم البلاغة من هذه الدراسة جهوداً كيرة .

أما البديع فإن أبا هلال قد أفاد فى جمع فنونه وشرحها والتمثيل لها من جهود العلماء والنقاد الذين سبقوه إلى استخراج تلك الفنون وجمعها، وفى مقدمة أولئك العلماء عبد الله بن الممتز وقدامة بن جعفر . وقد ذكر من البديع الذى عرفه عنهم تسعة وعشرين فنا ، هى : الاستعارة والحجاز ، والتطبيق ، والتجنيس ، والمقابلة وصحة التقسيم ، والإشارة ، والإرداف والتوابع ، والمائلة ، والفاو والمبالغة ، والكناية والتعريض ، والمكس والتبديل ، والتذييل ، والترصيع ، والإيفال ، والتوشيح ، ورد الأعجاز على الصحدور ، والتكيل والتقسيم ، والالتفات ، والاعتراض ، والرجوع ، وتجاهل الدارف ، والاستطراد ، وجمع للؤتلف والمختلف ، والسلب والإيجاب ، والاستثناء ، والذهب السكلامي ،

والتشطير. وذلك بالإضافة إلى ما أخرجه عن دائره البديع كالإبجاز والإطناب، والسجم والازدواج، والتشبيه.

وإلى جانب هذه الثروة البديمية التي جممها وشرحها وعرفها ومثل لها من محفوظه الغزير استطاع أبو هلال أن يستخرج سبمة فنون جديدة ، هي :

- (۲) الاستشهاد والاحتجاج: وهذا الجنس كثير فى كلام القدماء والمحدثين وهو أحسن ما يتعاطى من أجناس صنعة الشمر، ومجراه مجرى التذييل لتوكيد الممنى، وهو أن تأتى بمعنى ثم توكده بمعنى آخر يجرى مجرى الاستشهاد على الأول، والحجة على صحته.
 - (٣) التعطف : وهو أن تذكر اللفظ ثم تكرره والمعنى مختلف .
- (٤) المضاعفة : وهى أن يتضمن الكلام معنيين معنى مصرحاً به ، ومعنى كالشاد إليه.
- (٥) النطريز : وهمو أن يقع فى أبيات متوالية من القصيدة كلمات متساوية فى الوزن ، فيكون فيها كالطراز فى الثوب . وهذا النوع فى الشعر قليل .
- (٦) التلطف : وهو أن تتلطف المعنى الحسن حتى مهجنه ، والمعنى الهجين
 حتى تحسنه .
- (٧) المشتق : وهو على وجهين : فوجه منهما أن يشتق اللفظ من اللفظ ،
 والآخر أن يشتق المعنى من اللفظ .

استخرجها ، وقد جمل هذه الفنون جميعًا من البديع ، أى أنه لم يفصل بينها ويجعلها في علوم ، إلا أننا نلاحظ أن أيا هلال قد خصص الباب الخامس من كتابه لدراسة الإيجاز والإطناب ، وأبعدها عن دائرة البديع. كما أخرج فن التشبيه من دائرة البديم ، وجعله الباب السابع من الصناعتين على الرغم من أنه أبقى الاستعارة فيه ، وجعلهـا أول فن من فنونه كما فعل عبد الله بن الممتز. وقد درس أبو هلال فن التشبيه دراسة مستفيضة حتى ليمد كتاب الصناعتين وحده مرجماً من أهم ما برجع إليه لدراسة هذا الفن والوقوف وأضاف إليه من علمه الشيء الكثير ، كما ذكر العيوب التي تقع في التشبيه ، وتباعد بينه وبين البلاغة . وكذلك أخرج من دائرة البديم السجع والازدواج. وقد أصبح البديع وفنونه صناعة يتحراها الأدباء، ومقياساً من أهم المقاييس التي يعتمدها النقاد في تلك العصور ، ويقيسون بها الأدب « وكانت العرب إنما تفاضل بين الشعراء في الجودة والحسن بشرف للمني وصحته ، وجزالة اللفظ واستقامتِه ، وتسلم السبق فيه لمن وصف فأصاب ، وشبه فقــــارب ، وبده فأغزر ، ولمن كثرت سوائر أمثاله وشوارد أبياته . ولم تـكن تـكن تعبأ بالتجنيس والمطابقة ، ولا تحفل بالإبداع والاستمارة ، إذا حصل لها عمود الشعر(١٦)

⁽۱) أحصى المرزوقى تلك الخصائص التي سميت (عمود الشعر) سبماً ، وهي: شرف المعني وصعته وجزاة اللفظ واستقامته ، والإصابة في الوصف — ومن اجتاع هذه الأسباب الثلاثة كثمرت سوائر الأمثال وشوارد الأبيات — والمقاربة في النشيه ، و انتعام أجزاء النظم والتئامها على نخير من لذيذ الوزن ، ومناسبة المستمار منه المستمار له . ومناكله الفضائمة وشدة اقتضائهما القافية ، حتى لامنافرة بينهما ، فهذه سبعة أبواب هي (عمود الشعر) و لحكل باب منها معيار [انظر مقدمة شرح ديوان المحاسة للمرزوق س به] .

ونظام القريض ، وقد كان يقع ذلك فى خلال قصائدها ، ويتفق لها فى البيت بعد البيت على غير تعمد وقصد ، فلما أفضى الشعر إلى الحسدثين ، ورأوا مواقع تلك الأبيات من الفرابة والحسن ، وتميزها على أخواتها فى الرشاقة واللطف تكلفوا الاحتذاء عليها ، فسموه « البديع » فمن محسن ومسىء ، ومحمود ومذموم ، ومقتصد ومفرط »(۱).

والحقيقة التي لا شك فيها أن كتاب الصناعتين زاخر بالدراسات النقدية والبلاغية، وما أكثر ما طوف به في آفاقهما التي لا يكاد يدركها الحصر، وما جمع من الأقوال والآراء، وما حشد من فنون الأدب ونصوصه التي تغيرها عن وعي وبصيرة . وحسبنا دليلا على ذلك ما أورده في الإبانة عن حد البلاغة وتفسير ما جاء عن الحكماء والعلماء في حدودها، وما كتبه في تمييز الكلام جيده من رديثه ، وفي التنبيه على خطأ المماني وصوابها ، وفي طبقات الألفساظ السهلة وما يقبل منها وما يرد ، وفي الغرابة والحوشية ، وفي ذكر مبادى الكلام ومقاطعه ، والقول في حسن الخروج ، والفصل والوصل ، وغير ذلك من المباحث القيمة ، والدراسات التي تعتمد على الفهم الدقيق ، والذوق الخير بصناعه الأدب .

وعلى الرغم من أن أبا هــــلال قد ذكر في أول الصناعتين أثر معرفة علم البلاغة في إثبات إهجاز كتاب الله تعالى . فإنه لم يبحث في كتابه شيئًا ذا بال في القرآن أو في إمجازه ، واكتنى بالاستشهاد بآيه في فنون الـــكلام ومحاسنه كا استشهد بنيره من مأثور المنثور والمنظوم ، ولكن هـــذه الــكامة على أى

⁽١) القاضي الجرجاني (الوساطة بين المتنبي وخصومه) : ص ٣٣ .

حال تشمر بغلبة سلطان الدين ، وتأثيره في توجيه نواحي التفكير .

ويبدو أن أبا هلال لم بكن من أولئك العلماء الذين بجيدون أساليب الجدل التي كان مخذها رجال الدين وعلماء السكلام في ذلك العصر ، وربما كان هذا هو السبب في عدم وفائه لما وعد به ، وإتمامه لما بدأه ، ولما رآه الفاية الأولى من دراسة البلاغة .

ومن الممكن القول بأن أبا هلال المسكرى قد تناول البلاغة بروح أدبية كا يمكن القول بأن تناول النقد بروح بلاغية ، وبمكن أيضاً القول بأن كتاب (الصناعتين) يمكن أن يعد نقطة تحول في الدراسات البيانية والنقدية ، وأنه جنح بتلك الممالم الذوقية اتجاها قاعديا بما وضع من أسس فن البلاغة التي يعد كتابه مصدراً من أهم مصادرها .

ولولا الدراسة للستقلة المستفيضة التي كتبناها عن أبي هلال وجهوده في البلاغة والنقد^(۱) لا تسع المجال هنا لبسط القول فيا قدم للبلاغة العربية من تمرات ذوق رفيع ، ومعرفة غزيرة بأصول الفن الأدبى .

كتاب « الصاحبي » لأحمد بن فارس:

ألف ابن فارس^(۱) كتابه في « فقه اللغة العربية ، وسنن العرب في كلامها»

 ⁽١) ظهر من هذه الدراسة المستقلة طبعتان تحت عنوان « أبو هلال العسكرى، ومقاييسه البلاغية
 والنقدية » الأولى سنة ١٩٥٢ و لأخرى سنة ١٩٦٠ م .

⁽۲) هو أحمد بن فارس بن زكرياً ، كان نحوياً على طريقة الكوفيين ، أخذ العلم عن أيه وجماعة من علماء عصره . وأخذ عنه بديه إنومان المحدان ؛ وكان مقبا بهمدان فحمل منها الى الرى ، ليقرأ عله أبو طاب بن فخر الدولة فسكنها ، ، وكان الصاحب بن عباد يتلمذ له ، ويقول : شيخنا بمن رزق حسن التصنيف وقد أهدى إن فارس إليه هذا السكتاب الذى سماه الصاحبي . وكان كريماً جواداً ، ربا سئل فيهب نيايه وفرش ببته ، سنس كتباً كثيرة منها : المجمل في اللغة ، ومعجم ، قاييس اللغة ، ومقدمة في النحو ، وذم الحضائق المصر وخائف النحويين : والاتباع والراوجة ، توفي سنة ١٩٥٠ه بالرى ، ودفن فيها مقابل مشهد تأخي القضاة أبى اخسن على بن عبد العزيز الجرجاني .

وسماه « الصاحبي » لأنه لما ألفه أودعه خزانة الصاحب الجليل كافى الكفاه^(۱) ومعنى « النقه » الفهم ، قال ابن فارس : وكل علم لشىء فهو فقه .

ويظهر من النصوص اللغوية أن المراد بالفقه المبالغة فى العلم ودقة الفهم ، والفطنة والإحاطة بالموضوع مع التمكن منه.

وبعض العلماء يسمى علم « فقه اللغة » أسماء أخرى ، فقيهم من يسميه « علم أصول اللغة » وبعضهم يسميه « علم سر اللغة » وبعضهم يطلق عليه « فلسفة اللغة » . وحذه الأسماء المختلفة قد تشعر بمدلول عبارة « فقه اللغة » على وجه ما ، وهي إجمالا التبحر في دراسة اللغة من حيث درس قواعدها نحواً وصرفاً وعروضاً وبلاغة ، ومن حيث علم الأدب بمعناه الواسع ، وبحيث يتناول هذا العلم دراسة أطوار نشأة الألفاظ واشتقاقها وتفرعها ، مع الوقوف على أسرار اللغة وأسرار الإعراب . وتبويب المعانى تبويباً يسهل على الراغبين في دراسة اللغة الحصول على ما يبتغون من ألفاظ مختلفة ، خصصت بباب من المعانى بعينه ، وفهم عباراتها وأساليبها ، وروح التفكير فيها والتعبير عنها وكل ذلك يصور بعض التصوير عقلية الأمـــة وميولها ونفسيتها ، وعلى الجلة يساعد على إدراك ذوقها العام (٢)

ومن أهم المباحث التي يعرض لها فقة اللغة ' مما يعد أصلا من أصول

 ⁽٣) أنستاذنا محمدعبد الجواد مذكرات فوفقه اللغة لم منشر ، وكان قد أملاها علينا في كلية دارالعلوم
 منذ حمة والاتبن عاما ، وقد أفدنا منها في كتابة هذه الكلمة الإلمامها بيعش ما يبحث فيه فقه اللغة .

الدراسات البلاغية البحث فى نشأة ألفاظ اللغة وأساليبها ، ثم دراسة تطورها فى الزمن ، أى أنه يعرض لاستمالاتها الأصلية عند واضعى اللغة الأوائل ، وما اعتور هذه الألفاظ والأساليب من التصرف فى معانبها الحقيقية بالتوسع أو النقل والتجوز على مر العصور .

وعلم لغة الدرب عند ابن فارس له أصول وفروع ، فأما الفروع فمرفة الأسماء والصفات كقولنا « رجل » و « طويل » و « قصير » وهذا هو الذى يبدأ به عند النمل . وأما الأصل فالقول على موضوع اللغة وأوليتها ومنشئها ، ثم على رسوم العرب فى مخاطباتها من الافتنان تحقيقاً ومجازاً (١) والناس فى ذلك رجلان : رجل شغل بالغرع فلا يعرف غيره ، وآخر جمع الأمرين مما ، وهذه هى الرتبة العليا ، لأن بها يعلم خطاب القرآن والسغة وعليها يعمول أهل النظر والفتيا . وذلك أن طالب العلم العلوى يمكنني من أسماء الطويل باسم « الطويل » ولا يضيره ألا يعرف « الأشق » و « الأمق » (١) أسماء الطويل باسم « الطويل » ولا يضيره ألا يعرف « الأشق » و « الأمق » (١) وإن كان فى علم ذلك زيادة فضل . وإنما لم يضره خفاء ذلك عليه لأنه لا يمكاد يجد منه فى كتاب الله تعالى شيئاً فيحوج إلى علمه ، ويقل مثله أيضاً فى ألفاظ رسول الله صلى الله عليه وسلم ؛ إذ كانت ألفاظه هى السهاة العذبة .

ولو أنه لم يعلم توسع العرب في مخاطباتها لعَىَّ بسكتير من علم محكم الكتاب والسنة . ألا تسمع قول الله جلَّ ثناؤه « ولا تطرد الذين يدعون

⁽١) الصّاحسي : س ٣ (المسكتبه السلمية : مطبعة المؤيد — "قاهرة ١٩١٠ م).

⁽٢) الأشق والأمن ، كلاهما بمعنى الطويل

ربهم بالفداة والعشى يريدون وجهه » إلى آخر الآية ؟ . فسر هـذه الآية لا يكون بمعرفة غربب اللغة والوحشى من الكلام ، وإنما معرفته بغير ذلك ، مما لعل كتابنا هذا يأتى على أكثره .

وقد تناول ابن فارس فى هذا الكتاب كثيراً من مسائل اللغة ، وأسرار التعبير بها ، حتى الخط العربى تكلم فيه وفى أول من كتب به ، كما تــكلم فى اللهجات واختلافها ، واللغة التى بها نزل القرآن .

وكتاب « الصاحبي » معدود فى أهم للصادر التى يرجع إليها الباحثون فى أصول الدراسات اللغوية ، لما اشتمل عليه من المباحث فى اللغة ونشأة أنفاظها ، ومصطلحاتها وخصائص العربية مثل القلب وعــــدم الجمع بين الساكنين ، والإدغام والحذف ، والمترادفات ، واختلاف لغات العرب فى الحركات ، وإبدال الحروف ، والإمالة والتفخيم ، والوقف ، والتضاد ، واللغات الفصيحة واللغات المدومة ، واللغة التى تزل بها القرآن ، ومأخذ اللغة ، والاحتجاج بالعربية ، والقياس ، والاشتقاق ، إلى غير ذلك من البحوث التى تعـــد صميم الدراسات اللغوية .

ولكن البلاغبين نسوا كتاب الصاحبي ، وأهملوه إهمالا شنيما ، حتى لقد يسبق إلى الفان أنهم لم يقفوا على هذا الكتاب ولم يقر،وه مع شهرة صاحبه بين العلماء والأدباء ، ومن هنا لم يشيروا إليه ، ولم يفيدوا من الدراسات الجيدة التي تميز بها ، والتي هي في الوقت نفسه من أهم ما يعالجون في كتبهم بل إن كثيراً من للوضوعات التي عالجها ابن فارس يمكن أن تعد أصلا من أهم الأصول في دراسة البلاغة والبيان ، حتى في بلاغة المدرسة المتأخرة التي طفت تعاليها في دراسة البلاغة وعلومها .

وحسبنا أن نشير هنا إلى أن علما من علوم البلاغة الثلاثة ، وهو علم المانى يجد أهم أصول مباحثه مدروسا فى باب من أهم أبواب كتاب الصاحبى ، وبدل أن يشيروا إلى هذا الأصل الذى قام عليه هذا العلم ، تراهم يذهبون إلى نسبته إلى عبد القاهر الجرجانى ، وهى نسبة لا تعتمد على أساس ، كما سنفصل القول فى ذلك عند دراستنا بلاغة عبد القاهر .

وهذا الباب هو باب « ممانى السكلام » وكلمة « الممانى » هنا ظاهرة ، والدراسة فى هـذا الباب تقوم على ذكر الأساليب ، ومعرفة الممانى الأصلية لكل أسلوب ، وما تخرج إليه من أغراض بلاغية تدرك من السياق. فقد ذكر ابن فارس أن معانى السكلام عشرة : الخبر ، والاستخبار ، والأمر ، والنهى والدعاء ، والطلب ، والعرض ، والتحضيض ، والتنع ، والتعجب ()

(۱) الخبر: وأهل اللغة لا يقولون في الخبر أكثر من إنه إعلام ، تقول: أخبرته ، أخبره ، والخبر هو العلم . أما أهل النظر فيقولون إن الخبر ما جاز تصديق قائله أو تكذيبه ، وهو إفادة المخاطب أمراً في ماض من زمان أو مستقبل أو دائم. ثم يكون واجباً وجائزاً وممتنعاً ، فالواجب قولنا « النار محرقة » والجائز قولنا « لق زيد عمراً » والممتنع قولنا « حملت الجبل » . ما امان التربيد ، نحم ما أحسن ما المان التربيد ، نحم ما أحسن ما المان التربيد ، نحم ما أحسن ما المنار التربيد ، نحم ما أحسن ما المان التربيد ، نحم ما أحسن ما المان التربيد ، نحم ما أحسن ما المنار التربيد ، نحم ما أحسن ما المان التربيد ، نحم المان التربيد ، نحم ما أحسن ما المان التربيد ، نحم ما أحسن ما المان التربيد ، نحم التربيد

والمعانى التى يحتملها لفظ الخبر كثيرة منها « التمجب » نحو ما أحسن زيدًا(⁽⁾ ، و « التمنى » نحو وددتك عندنا ، و « الإنكار » نحو ما له علىً

 ⁽١) ذكر ابن قتيبة أن الـكلاء أوبعة : أمر . وخبر ، واستخبار . ورغبة . وقال إن ثلاثة منها لا يدخلها الصدق والـكذب ، ومى الأمر والاستخبار والرغبة ، وواحد يدخله الصدق والـكذب وهو الحبر (انظر مقدمة أدب الـكاتب : س ه) .

 ⁽٣) المعروف عند البلاغبين أن فعلى التعجب من ضروب د الإنشاء غير الطلبي» .

حق ، و « الننى » نحو لا بأس عليك ، و « الأمر » نحو فوله جل ثناؤه والمطالقات بتربصن ، و «النهى » نحو قوله : لا يمسه إلا المطهرون ، و « التعظيم » نحو سبحان الله ، و « والدعاء » نحو عفا الله عنه ، و « الوعد » نحو قوله جل وعز : سنريهم آياتنا في الأفاق ، و « الوعيد » نحو قوله : وسيعلم الذين ظلموا ، و « الإنكار والتبكيت » نحو قوله جل ثناؤه : ذق ، إنك أنت العزيز الكريم .

وقد جاء فى الشعر مثله ، قال شاعر يهجو جريراً :

أبلغ جريرًا وأبلغ من يبلِّغه أنى الأغَـرُ وأنى زهرةُ اليمنِ فقال جرير مبكتا له :

ألم تكن فى وسوم قد وسمتَ بها من حان موعظة يا زهرةَ اليمن وربما كان اللفظ خبراً والمعنى « شرط وجزاء » نحــو قوله تعالى : إنا كاشفو المذاب قليلا إنــكم عائدون ، فظاهره خبر ، وللعنى إنا إن نكشف عنكم المذاب تعودوا .

ويكون اللفظ خبرا والمدنى « دعاء وطلب » نحو : إياك نعبد وإياك نستمين ، ممناه : فأعنا على عبادتك ، ويقول القائل : أستغفر الله ، والمعنى اغفر .

(۲) الاستخبار: وهو طاب خبر ما ليس عند المستخبر وهوالاستفهام. وذكر ناس أن بين الاستخبار والاستفهام أدنى فرق ، قالوا . إن أولى الحالين الاستخبار، لأنك تستخبر فتجاب بشىء ، فربما فهمته وربما لم تفهمه ، فإذا سألت ثانية ، فأنت مستفهم ، تقول : أفهمنى ما قلته لى . وجملة باب الاستخبار أن يكون ظاهره موافقا لباطنه ، كسؤالك عما لا تعلمه ، فتقول : ما عندك ؟ ومن رأيت ؟.

ويكون استخباراً ، ، والمعنى « تعجب » نحو ما أصحاب الميمنة ، وقــد يسمى هذا « تفخيا » ومنه قوله : ماذا يستعجل منه الحجرمون ؟ تفخيم للمذاب الذى يستمجلونه .

ویکون استخباراً ، والمهنی « توبیخ » نحو : أذهبتم طیبات کم . ویکون اللفظ استخباراً والمهنی « تفجع » نحو : ما لهذا الکتاب لا یفادر صغیرة ولا کبیرة ، ویکون استخباراً والمهنی « تبکیت » نحو أأنت قلت الناس ، تبکیت لهم فیا ادعوه . ویکون استخباراً ، والمهنی « تسویة » نحو : سواء علیهم أأنذرتهم أم لم تفذرهم . ویکون استخباراً ، والمهنی « استرشاد » نحو : آنجول فیها من یفسد فیها . ویکون استخباراً ، والمهنی « انکار » نحو أتقولون علی الله ما لا تعلون ؟ ویکون اللفظ استخباراً ، والمهنی « عرض » کقولك ألا تعزل ؟ ویکون استخباراً والمهنی « تحضیض » نحو قولك هلا خیراً من ذلك ؟ ویکون استخباراً والمهنی « تحضیض » نحو قولك هلا خیراً من دلك ؟ ویکون استخباراً والمهنی « تحضیض » نحو قوله جل ثناؤه : وما تلك بیمینك یاموسی ، قد علم الله أن لها أمراً قد خنی علی موسی علیه السلام فأعله من حالها ما یعله . ویکون استخباراً والمهنی « تکثیر » ، نحو قوله جل ثناؤه : من حالها ما یعله . ویکون استخباراً والمهنی « تکثیر » ، نحو قوله جل ثناؤه :

كم من دنيٌّ لها قد صرت أتبعُمه ولو صحا القلبُ عنها كان لى تبعًا

ويكون اللفظ استخباراً والممنى « ننى » قال الله جل ثناؤه : فمن يهدى من أضل الله ؛ والدليل على من أضل الله ؛ والدليل على ذلك قوله فى المطف عليه : وما لهم من ناصرين ؛ ومنه قوله جل ثناؤه :

⁽١) عد النحاة أن كم هذه ايست للاستفهام، وإنما هيكم الخبرية النيخفيد النكتير . ومثلها دكأين ».

أَفَانت تنقذ من فى النار ؟ أى لست منقذهم . وقد يكون اللفظ استخباراً ، والمعنى « إخبار وتحقيق » نحو قوله جل ثناؤه : هل أنى على الإنسان حين من الدهر ، قالوا : معناه قد أنى . ويكون بلفظ الاستخبار والمعنى « تعجب » كقوله جل ثناؤه : « عمَّ يتساءلون » ، و « لأى يوم أجَّلت » .

ومن دقيق باب الاستفهام أن يوضع فى الشرط وهو فى الحقيقة للجزاء ، وذلك كقول القائل : إن أكرمتك تكرمنى ؟ المعنى : أتكرمنى إن أكرمتك؟ قال الله جل ثناؤه « أَفَإِنْ مت فهم الخالدون » ؟ تأويل الكلام : أفهم الخالدون إن مت ؟ ومثله . « أفإن مات أو قتل انقلبتم على أعقابكم » ؟ تأويله : أفتنقلبون على أعقابكم إن مات ؟

(٣) الأمر : وهو عند العرب ما إذا لم يفعله المأمور به سمى المأمور به عاصياً ، ويكون بلفظ « افعلُ » و « ليفعلُ » نحو : أقيموا الصلاة ، ونحو قوله : وليحكم أهل الإنجيل^(١) ·

أما المعانى التى يحتملها لفظ الأمر ، أو التى تخرج بها صيغه إلى معان تفهم من السياق _ فنها المسألة (٢٠ نحو قولك : اللهم اغفر لى . والوعيد نحو قوله جل ثناؤه : اعملوا قوله جل ثناؤه : اعملوا ما شئتم . وقد جاء فى الحديث : إذ لم تستحى فاصنع ما شئت ، أى : إن الله مجازيك قال الشاعر :

 ⁽١) ذكر من صغ الأمر صيغت ها نعل الأمر والمضارع المقترن بلام الأمر ، وبقيت صيغتان
 هما اسم فعل الأمر ، والمصدر النائب عن فعل الأمر .

 ⁽٣) مى التي يسميها البلاغيون الدعاء ، وهو عندهم إذا كان من الأدنى إلى الأعلى ، أما إذا كان بين المتساويين فيطلقون عليه لفظ « الالتماس » . وقد ذكر ابن فارس « الدعاء » بانفظه وعطف عليه « الطلب » فيا بعد (انظر الصاحبي : ص ١٥٧) .

إذا لم تخش عاقبة الليال ولم تستحى فاصنع ما تشاء والتسكوين نحو: والنسليم نحو قوله جل ثناؤه : فاقض ما أنت قاض . والتسكوين نحو : كونوا قردة خاسئين ، وهذا لا يجوز إلا أن يكون من المولى جل ثناؤه : والندب نحو : فانتشروا في الأرض . والتعجيز نحو قوله جل ثناؤه : فانفذوا لاتنفذون إلا بسلطان . والتعجب نحو أسمع بهم وأبصر ، قال الشاعر :

أَحْسِنْ بها خلَّة لو أنها صدقت ﴿ مُوعُودُهَا وَلُو انَّ النصحَ مَقْبُولُ ۗ

والتمنى كما تقول لشخص تراه : كن فلانا . ويكون أمرا وهو واجب فى أمر الله جل ثناؤه « أقيموا الصلاة » . والتلهيف والتحسير كقول القائل : مت بميظك ومت بدائك ، وفى كتاب الله : قل موتوا بغيظكم ، ثم قال جرير :

موتوا من الفيظ غماً فى جزيرت كم لن تقطعوا بطن وَ ادْ دُونه مُضرُ والخبر كقوله تعالى : فليضحكوا قليلا وليبكوا كثيرا ؛ للعنى أنهم سيضحكون قليلا ويبكون كثيراً .

فإن قال قائل : فما حال الأمر في وجوبه وغير وجوبه ؟

قيل له : أما العرب فليس يحفظ عنهم فى ذلك شى، ، غير أن العادة جارية بأن من أمر خادمه بسقيه ماء فلم يفعل أن خادمه عاص ، وأن الآمر معصى^(۱) . وكذلك إذا نهى خادمه عن السكلام فتسكلم ، لا فوق عندهم فى ذلك بين الأمر والنهى^(۲)

 ⁽١) وهذا هو معى قول البلاعيين في تحديد معى الأمر إنه طلب فعل غيرك على وجه الاستملاء مع الإنزام . وهذا هو المعنى الاسلى الأسر .

⁽٣) وهذا ممى قول البلاغيين إن النهيهمو طلب الـكفِ عن الفعل،على وجه الاستعلاء مع الإلزام.

(٤) النهى : وهو قولك « لا تفعلْ ».

(ه) و (۲) الدعاء والطلب : لمن يكون فوق الداعى والطالب ، نحو « اللهم اغفرلى » ، ويقال للخليفة : « انظر فى أمرى » . قال الشاعر :

إليكَ أشكو فتقبل مَلَــِنى واغفر خطاياى وثمُّـــــــرورق

(٧) و (٨) العرض والتحضيض: وها متقاربان ، إلا أن العرض أرفق ، والتحضيض أعزم ، وذلك كقولك في العرض: ألا تنزل ، ألا تأكل و والإغراء والحث قولك : ألم يأن لك أن تطيعنى ، وفي كتاب الله جل ثناؤه « ألم يأن للذين آمنوا أن تخشع قلوبهم لذكر الله » . والحث والتحضيض كالأمر ؛ ومنه قوله عز وجل : « أن ائت القوم الظالمين ، قوم فرعون ألا يتقون » فهذا من الحث والتحضيض ، ومعناه : أبههم ومرهم بالاتقاء و « لولا » يكون لهذا المعنى ، وربما كان تأويلها النفي ، كقوله جل ثناؤه : « لولا يأتون عليهم بسلطان بَيّن: » المعنى اتخذوا من دونه آلهة لا يأتون عليهم بسلطان بين .

(٩) النمنى : نحو قولك : وددتك عندنا ، وفول الشاعر : وددت ُ ـ وما تُنغى الودادة ُ ـ أننى بما فى ضمير الحاجبيَّة عالمُ

قال قوم هو من الإخبار ، لأن معناه « ليس » إذا قال القائل : ليت لى مالا ، فعناه ليس لى مال ، وآخرون يقولون : لو كان خبراً لجاز تصديق قائله أو تكذيبه ، وأهل العربية مختلفون فيه على هذين الوجهين ،

(١٠) التعجب : وهو تفضيل شخص من الأشخاص أو غيره على أضرابه بوصف ، كقولك : ما أحسن زيداً ! وفي كتاب الله جل ثناؤه « قتل الإسان ما أكفره » ! وكذلك قوله تمالى « فما أصبرهم على النار » ! وقد قيل إن معنى هذا ما الذى صبرهم ؟ وآخرون يقولون ما أصبرهم ، ما أجرأك قال : وسمعت أعرابياً يقول لآخر : ما أصبرك على الله ! أى : ما أجرأك عليه (١٠) !

هذا جهد ابن فارس في معانى الكلام التي تفهم من أساليب التعبير المختلفة ، وما يمكن أن تدل عليه من المانى التي تفهم من الحال أو سياق الكلام ، وهذا للوضوع كا ترى هو ألصق الموضوعات التي يبعث فيها عن المعانى ، وما يمكن أن تؤديه الأساليب المختلفة من المقاصد ، وهذه الموضوعات تحتل موضعها البارز من علم المعانى إلى جانب مباحث أخرى لا تصل في الأهمية إلى ما يصل إليه هذا البحث الأدبى الرائم .

ومن البحوث البيانية التى تدل على قوة تأمله ، وقدرته على إدرال دلالات الألفاظ ومدى التفاوت بينها ذلك الباب الذى عقده فى « مراتب الكلام فى وضوحه وإشكاله » وواضح الكلام هو الذى يفهمه كل سامع عرف ظاهر كلام المرب ، كقول القائل : شربت ماء ، ولقيت زيداً ، وكا جاء فى كتاب الله « حرمت عليكم لليتة والدم ولحم الحنزير » وكقول النبى صلى الله عليه وسلم « إذا استيقظ أحسدكم من نومه ، فلا يغمس يده فى الإناء حتى يغسلها ثلاثاً » ، وكقول الشاعر :

إن يحسدونى فإبى غير لأئمهم قبلى من الناس أهل الفضل قد حسدوا ومكذا أكثر الكلام وأعمه . وأما المشكل فالذى يأتيه الإشكال من

⁽١) اطر السكتاب «الصاحبي» لابن فارس: س ١٥٨.

⁽ م ۱۲ – البيان العربي)

غرابة لفظه ، أو أن تكون فيه إشارة إلى خبر لم يذكره قائله على جبيته ، أو أن يكون وجيزا فى نفسه غير مبسوط ، أو تكون وجيزا فى نفسه غير مبسوط ، أو تكون ألفاظة مشتركة (١١) .

وعقد كذلك باباً فى « الأسماء التى تسمى بها الأشخاص على الجاورة والسبب » . والعرب تسمى الشيء باسم الشيء إذا كان مجاوراً له ، أو كان منه بسبب . وذلك كقولهم « التيسم » لمسح الوجه من الصعيد وإنما التيسم الطلب والقصد، يقال تيسمنتك ، وتأمتك ، أى: تعمدتك . ومن ذلك تسميتهم السحاب « سماء » ، والمطر « سماء » ، وتجاوزوا ذلك إلى أن سموا النبت سماء ، قال شاعرهم :

إذا نزلَ السماءُ بأرض قوم رعيناه وإن كانوا غضابًا وربما سموا الشحم « ندى » لأن الشحم عن النبت ، والنبت عن الندى ، قال ان أحمر :

كثور المَداب النرد يضرُبه الندى تعلى النَّدى فى مَننه وتحدَّرا (١)
ومن هذا الباب قول القائل : ﴿ قَـد جملتُ نفسى فى أديم (٢) » أراد
بالنفس الماء، وذلك أن قوام النفس بالماء . وذكر ناس أن من هذا الباب قوله
تمالى : وأنزل لكم من الأنمام ثمانية أزواج » يعنى خلق . وإنما جاز أن يقول
«أنزل » لأن الأنعام لا تقوم إلا بالنبات، والنبات لا يقوم إلا الماء، والله ينزل

⁽۱) الصاحبي : ص ٤٠ .

 ⁽۲) المداب على وزن سجاب ما استرق من الرمل ، أو حاب الذي يرق و بلى الجدد من الأرض.
 (۳) هذا صدر بيت ، وتحامه * ثم رمت بى في عرس الديموم * والديموم فلاة يدوم السير فيها ،
 ويقال مفارة ديمومة ، دائمة .

للاء من السهاء. قال: ومثله «قد أنزلنا عليكم لباسا» وهو إنما أنزل للاء، لمكن اللباس من القطن ، والقطن لا يكون إلا بالماء .

وإذا تدبرنا هذا الباب وجدناه باب « الحجاز للرسل » ، وهو ضرب من المجاز اللغوى عند البلاغيين .

وفى كتاب الصاحبي كثير من الموضوعات التي درسها ابن فارس وسبقه إلى دراسها والتمثيل لها ابن قتيبة في كتابه « تأويل مشكل القرآن » ومن هذه الموضوعات باب اللفظ يأتى بلفظ المذكر والخطاب شامل للذكران والإناث، والشيء يكون ذا وصفين فيملق بحكم من الأحكام على أحد وصفيه ، وباب « سنن العرب في حقائق الكلام والحجاز » ، والذي يعرف الحقيقة فيه بأنها الكلام الموضوع موضعه الذي ليس باستمارة ولا تمثيل ولا تقديم ولا تأخير كقول القائل: أحمد الله على نعمه وإحسانه ، وهذا أكثر الكلام . قال الله جل ثناؤه « والذين يؤمنون بما أنزل إليك وما أنزل من قبلك وبالآخرة هم يوقنون » وأكثر ما يأتي من الآي على هذا .

أما « المجاز » عنده فمأخوذ من جاز يجوز إذا سن ماضياً ، تقول : جازبنا فلان ، وجاز علينا فارس . هذا هو الأصل . ثم تقول : بجوز أن تفعل كذا أى ينفذ ولا يرد ولا يمنع ، فهذا تأويل قولنا ، مجاز » أى أن الكلام الحقيق يمضى لسنته ، لا يمترض عليه ، وذلك كقولك : عطاء فلان مُرنَّ واكف! فهذا تشبيه ، وقد جار بجاز قوله : عطاؤه كثير واف .

ومن هذه النقول عن ابن قتيبة أيضاً باب « مخالفة ظاهر اللفط معناه » وينقل أمثلته، ولكنه ينقده ويأخذعليه تمثيله بقول الله تعالى « قتل الخراصون » و « قتل الإنسان ما أكفره » و « قاتلهم الله أنى يؤفكون » وأشباه ذلك وقول ابن قتيبة : إن هــــذا دعاء على جهة الذم لا يراد به الوقوع . قال ابن فارس : وهذا وإن أشبه ما تقدم ذكره من الأمثلة فإنه لا يجوز لأحد أن يطلق فيا ذكره الله أنه دعاء لا يراد به الوقوع ، بل هو دعاء عليهم أراد الله وقوعه بهم . فكان كما أراد ، لأنهم قتلوا وأهلكوا ، وقوتلوا ولعنوا ، وماكان الله ليدعو على أحد فتحيد الدعوة عنه . قال الله تمالى : « تبّت يدا أبى لهب » فدعا عليه ، ثم قال « وتب » : وقد تب ، وحاق به التباب .

ولا شيء على ابن قتيبة في هذا ، لأنه نظر إلى القرآن نظرة مجردة ، وقاسه على سنن العرب في كلامها واستمالها ، أما ابن فارس فإنه ينظر نظرة دينية ، ويرى أن مثل هذا الإطلاق لا يصح أن يقال في كلام الله أو يوصف به دعاؤه ، والحقيقة أن الله تعالى ليس في حاجة إلى هذا ، وإنما هو أسلوب ألقه الفصحاء ، فجاء على منواله التعبير .

كا تكلم ابن فارس عن القلب اللغوى فى مثل جذب ، وجبذ ، والقلب البلاغى فى مثل جذب ، وجبذ ، والقلب البلاغى فى مثل قوله تعالى « وحرّمنا عليه المراضع » ومعلوم أن التحريم لا يقع إلا على من يلزمه الأمر والنهى ، وإذا كان كذلك فالمنى : وحرمنا على المراضع أن يرضعنه . وكذلك تكلم فى إبدال بعض الحروف من بعض ، وهو بحث فى اللغة ، لا علاقة له بالبيان أو بالبلاغة فى شىء .

أما البحث البياني فقد عالج منه « الاستمارة » ، وقال إنها من سنن العرب ، وهي أن يضموا الـكلمة للشيء مستعارة من موضع آخر . وإن كانت

أمثلته مختلطة فيها من الاستمارة كا فيها من الكناية والتشبيه . كذلك عالج الحذف والاختصار ، والزيادة والتكرار ، والعموم والخصوص ، والواحد يراد به الجمع ، والتقديم والتأخير ، والاعتراض ، والإيماء ، وإضافة الشيء إلى ما ليس له ، والمفعول يأتى بلفظ الغاعل ، والكناية ؛ ونحو هذا من البحوث التي لم يبتكرها ، ولكن سبقه إليها بعض الباحثين .

التفكير. البياني في القرن الخامس

وبهذه الجهود الكثيرة في دراسة الأدب وتفهم خصائصه كان القرن الرابع الهجرى عصر الخصب والسمة ، فقد رأينا فيه تلك المناهج للتنوعة التي تناولت الفن الأدبى من أكثر جهاته ، وتنبيه أصحابها إلى جوهر الأدب ومظاهر جماله وكاله ، حتى إذا كان القرن الخامس ألفيناه عصر الفضج والاكمال ، وبدا الانتفاع بالفراس الذي زرعت نواته في القرن الثالث وشمخت دوحته وتفرعت أفنانه في القرن الرابع ، ثم كانت ثمرته الناضجة في القرن الخامس ، وحسبنا أن نرى ثمراته في كتاب الخفاجي وكتابي عبد القاهر . وسيطالمنا في أوائل هذا القرن .

كتاب العمدة لابن رشيق :

ذكر ابن خلدون أن أهل المشرق أقوم على فن البيان من أهل المغرب ، وسبب ذلك عنده أن علم البيان كالى فى العلوم اللسانية ، وأن الصنائع الكمالية توجدا فى العمران، والمشرق أوفر عمرانا من المغرب . أو لعناية العجم – وهم معظم إهل الشرق – بتفسير القرآن ، كتفسير الزمخشرى ، وهو كله مبنى

على هذا الفن ، وهو أصله . وإنما اختص بأهل المغرب من أصنافه « علم البديم » خاصة ، وجعلوه من جملة علم الآداب الشعرية ، وفرعوا له ألقاباً ، وعددوا أبواباً ، ونوعوا أنواعاً ، وزعوا أنهم أحصوها من لسان العرب . وإنما حملهم على ذلك الولوع بتزيين الألفاظ ، وأن علم البديع سهل للأخذ ، وصعب عليهم مآخذ البلاغة (والبيان ، لدقة أنظارها ، وغموض معانيهما ، فتجافوا عنهما ، قال : وممن ألف في البديع من أهل إفريقية ابن رشيق (٢) وكتاب العمدة له مشهور ، وجرى كثير من أهسسل إفريقية والأندلس على متعاه (٢).

والذى يطلع على كتاب العمدة يظهر له بوضوح صدق ما ذهب إليه ابن خلدون ؛ فإن ملكة الابتكار تكاد معالمها تكون مفقودة في هذا الكتاب وإن كان لصاحبه شيء من الفضل ، فهو فيا جمعه من الروايات المأثورة ، وما نقله من كلام غيره من علماء البيان ونقاد الشعر . ولهذا يعد كتاب العمدة من أهم المراجع التي يعتمدها الباحثون في علم البلاغة عند العرب ، والطالبون لفنونها التي يزخر هذا الكتاب بالكثير منها ، كما يجدون فيه إشارات واضحة إلى الكتاب والمؤلفين في البلاغة ، وما استطاعوا أن يستخرجوه من فنونها ،

⁽١) ذكر ابن خلدون أن علم العانى يسمى « علم البلاغة ».

⁽١) هو أبو على الحسن بن رُحبق القيروانى ، وله بالمحمدية سنة ٣٩٠هـ من أب بملوك روى من موالى الأزد ، وتعلم صناعة أبيه وهى الصباعة ، وقرأ الأدب على أبى عبد الله بن القزاز القيروانى ، وعلى غيره من أهل القيروان ، واتصل بالمز بن باديس بن المنصور صاحب القيروان ، ثم انتقل لملى قرية مازر بجزيرة صقلية ، ولم يزل بها حتى مات سنة ٣٠ ء ه .

⁽٢) بن خلدون : راجع المقدمة : ص ٢٥٥ .

وقلما رأيته ينقض قولا ، أو يذهب مذهباً ، إلا إذا كان القول منقولا ، والذهب مأثوراً .

وابن رشيق يشبر فى مقدمة كتابه إلى اختلاف الناس فى الشعر ، وعلنهم عن كثير منه بقدمون ويؤخرون ، ويقاون ويكثرون . وقد بوبوه أبواباً مبهمة ، ولقبوه ألقاباً مبهمة ، وكل واحد منهم قد ضرب فى جهة ، وانتحل مذهباً هو فيه إمام نفسه وشاهد دعواه . فكأن ابن رشيق بربد أن يجمع العلماء والنقاد على كلمة واحدة لا يختلفون عليها ، أي أنه يربد أن يجمع العلماء والنقاد على كلمة واحدة لا يختلفون عليها ، أى أنه يربد القاعدة الثابتة التى يلتفون حولها ، ليكون جهد الأجيال التالية الشرح أو التقرير ، ولا شك أن هذه دعوة خطيرة إلى توقف المقول والأذواق عن البحث والدراسة والاستنباط ، ولقد كانت هذه الدعوة أم الأسباب فى عن البحث والدراسة والاستنباط ، ولقد كانت هذه الدعوة أم الأسباب فى توقف البلاغة العربية وتخلفها عن متابعة الأدب ورصد حركات تقدمه .

ولو لم يكن من ابن رشيق إلا أن يميب الباحث المنقب المستقل بالرأى

والمنهج لكفاه ذلك مثلبة ودليل عجز ، وضيق أفق فى البحث البيانى . وهذا ما يصدق أن المفاربة _ وهذا إمام من أثمتهم فى البيان _كانوا عيالا على الشارقة ، وأنهم فقدوا الاستقلال ، وفقدوا علم الدواية ، وقنموا بعلم الرواية والنقل عن علماء المشارقة وروانهم ما قرءوه فى كتبهم ، وما نقاوه من رواياتهم. وابن رشيق يمترف أنه جمع أحسن ما قاله كل واحد منهم فى كتابه ، ليكون الممدة فى محاسن الشعر وآدابه ، ويدعى أنه عول فى أكثره ، على قريحة نفسه ونتيجة خاطره ، خوف التكرار ، ورجاء الاختصار ، إلا ما تعلق وغير وضبطته الرواية ، فإنه لا سبيل إلى تغيير شىء من لفظه ولا معناه ، ولأولى بالأمر على وجهه ، وكل ما لم يستده إلى رجل معروف باسمه ، ولا

أحال فيه على كتاب بعينه ، فهو من ذلك ، إلا أن يكون متداولا بين العلماء لا يختص به واحد منهم دون الآخر(۱) .

والكتاب كله فى الشمر ومحاسنه ، وقد جمسله فى أبواب تنتظم هذه الموضوعات :

(۱) فضل الشعر (۲) الرد على من يكره الشعر (۳) أشعار الخلفاء والقضاة والفقهاء (٤) من رفعه الشعر ومن وضعه (٥) من قضى له الشعر ومن قضى عليه (٦) شفاعات الشعراء وتحريضهم (٧) احتماء القبائل بشعرائها (٨) فأل الشعر وطيرته (٩) منافع الشعر ومضاره (١٠) تعرض الشعراء (١١) التكسب بالشعر والأنفة منه (١٢) تنقل الشعر في القبائل (١٣) القدماء والمحدثون (١٤) المشاهير من الشعراء (١٥) المقلون والمغلبون من الشعراء (١٥) من رغب من الشعراء عن ملاحاة الأكفاء (١٧) طبقات الشعراء .

وهذه الأبواب جميعها تقوم على أساس من رواية الأخبار والقصص ، وفيها بعض من النقد المأثور عن العلماء السابقين وآرائهم فى الشعر والشعراء . ومن الأبواب التى تتصل بصميم الفن الشعرى : كلام ابن رشيق فى حد الشعر وبنيته واللفظ والمعنى ، والقصيد ؛ والمطبوع والمصنوع ، والأوزان ، والتوافى ، والتقفية والتصريح ، والرجز والقصيد ؛ والقطع والطوال ، والبديهة والارتجال .

وهنالك فنون بديمية ذكرها مستقلة عن البديع ، وما أدرج تحته من الفنون ومن ذلك : المقاطع والمطالع ، والبدأ ، والخروج ، والنهاية ، والتخلص من منى إلى معنى .

⁽١) لعمدة في صناعة الشعر ونقده : ج ١ ص ٣ (مطبعة السعادة ــ القاهرة ٢ - ١٩ م) .

وفى باب (البلاغة) لم يزد شيئًا على الأقوال المأثورة عن السابقين فى تعريفها ، ولا سيا التعاريف التي أحصاها الجاحظ فى البيان والتبين. وقد أتبعه بباب فى (الإيجاز) نقل فيه ما أراد عن الرمانى وعن عبد الكريم بن إبراهيم النهشلى ، ثم باب « البيان » ولم يزد فيه عن النقل عن أبى الحسن الرمانى تعريفه للبيان ، وهو قوله : البيان هو إحضار المعنى للنفس ، وإن كان بإبطاء . وقوله : البيان الكشف عن المعنى حتى تدركه النفس من غير عقلة ، وإنما قيل ذلك لأنه قد يأتى التعقيد فى الكلام الذى يدل ولا يستحق اسم بيان . . وهذا كل ما قال فى البيان ، إذا استثينا الأمثلة التي أوردها ، وشهد لها بالبيان ، واعترف لقائلها بالقدرة على الإبانة .

وفى باب « المخترع والبديع » عرف المخترع من الشعر بأنه ما لم يُسبق إليه قائله ، ولا عمل أحد من الشعراء قبله نظيره أو ما يقرب منه ، كقول امرى القيس:

سموتُ إليهـــا بعدَما نامَ أهلهُا سُموَ حَبابِ الماء حالاً على حالِ فإنه أول من طرق هذا المعنى وابتكره ، وسلم الشعراء إليه ، فلم ينازعه أحد إياه ، وقوله:

الحد إيه ، وتوله . كأن قلوب الطير رطباً وبإبساً لدى وكُرِها العُنبَّابُ والحشَفُ البالي والتوليد أن يستخرج الشاعر معنى شاعر تقدمه ، أو يزيد فيه زيادة ، فلذلك سمِّى التوليد ، وليس باختراع لما فيه من الاقتداء بغيره ، ولا يقال له أيضاً سرقة ، إذا كان ليس آخذاً على وجهه ، مثل ذلك قول امرىء القيس : سموْتُ إليها بعد ما نام أهلُهُ الله سموَّ حباب الماء حالاً على حال فقال عمر بن عبدالله بن أبى ربيعة ، وقيل وضاح اليمانى :

والفرق عنده بين الاختراع والإبداع ، وإن كان معناها في العربية واحداً أن الاختراع خلق المعانى التي لم يسبق إليها ، والإنيان بما لم يكن منها قط ، والإبداع إنيان الشاعر بالممى المستطرف ، والذي لم تجر العادة بمثله ، ثم لزمته هذه التسمية ، حتى قيل له بديم ، وإن كثر وتكرر . فصار الاختراع للمعى والإبداع للفظ ، فإذا تم للشاعر أن يأتى بمعنى نحصة عق لفظ بديم فقد استولى على الأمر ، وحاز قصب السبق (١ / ١٧٧)

ولعل هذا من القليل الجيد الذي يحسب لابن رشيق على الرغم من أن هذا الموضوع قد تنبه إلى دراسته كثير من العلماء الذين سبقوه، وفي مقدمتهم القاضى على بن عبد العزيز الجرجاني صاحب « الوساطة » وأبو هلال المسكري صاحب « الصناعتين » وإن كانت كتابة ابن رشيق في التوليد بخاصة ، وضربه الأمثلة فيه ، تمد جديدة ، أما سائر ما بني من بحوث الكتاب فهو في فن البديع . وقد ذكر أن البديع ضروب كثيرة وأنواع مختلفة ، وأنه سيذكر منها البديع . وقد ذكر أن البديع ضروب كثيرة وأنواع مختلفة ، وأنه سيذكر منها البديع وألف فيه كتاباً ولم يعد البديع إلا خسة أبواب ، وعد ما سوى هذه الجديم وألف فيه كتاباً ولم يعد البديع إلا خسة أبواب ، وعد ما سوى هذه الخسة الأنواع محاسن ، وأباح أن بسميها من يريد « بديماً » ، وخالفه من بدده في أشياء منها ، وهو في دراسة هذا الفن ، يتتبع كل محسن من محسنات

الكلام ، ويعرض فيه آراء السابقين فيه وأمثلتهم ، وما أصاب اسم المصطلح من التغيير ، أو ما أصاب معناه من التعدد عند الدارسين . والبديع عنده كما هو عند الذين سبقوه شامل لمناصر الحسن في العمل الأدبى ، من غير تفريق أو محاولة لتوزيعها على علوم البلاغة الثلاثة .

كتاب « سر الفصاحة » لابن سنان الخفاجي :

وهذا أثر من أنفس الآثار التي خلفها القرن الخامس ، لأنه خلاصة مركزة لكثير من وجوه النظر فى العربية وأصولها ، وفقه لفنها ، ودراسة منظمة لعناصر الجال الأدبى ، مع آراء سديدة فى النقد والبلاغة وفنون الأدبى ، تدل على تبحر وسعة اطلاع ورأى منظم وعمق فى التفكير الأدبى .

وكل ذلك يراه رأى العيان دارس كتاب « سر الفصاحة » . ولقد يخطىء كثير من الباحثين حين يعدّ ون كثيراً من الكُتّاب في الآخذين في التحول بالدراسة البيانية الواسعة إلى منهج على منظم ، ويغلون أثر ابن سنان (۱) في هـــذه السبيل ، مع أنه لا يقل عن كثير منهم جهداً في نصرة للذهب العلمي فيدراسة الأدب ونقده ، والآنجاه نحو المنهج القاعدي الذي أخذ به البلاغيون للمروفون من أمثال السكاكي والخطيب وغيرها ، وإن كان يفضل كل أولئك ؛ بأنه لم

من أباذب كل وقت معرضاً منهم وأصلح كل يوم فاسداً وأقيم سوق المجد فى ناديهم حتى أنفق فيه فضلا كاسدا أرأيت أضيع من كريم راغب يدعو لملتـــه النّياً ز

⁽١) هو أبو عمد عبد الله بن محمد بن سعيد بن سنان المقاجى العالم الشاعر الأديب ، ولد سنة ٢٧٤ هو أخذ العلم والأدب على علماء عصره ، وانصل بفيلسوف المعرة أبى العلاه ، فأخذ عنه علمه وأدبه ، وتولى بعض أعمال الدولة ، حق تار على ولاته ، ومان مسموما سنة ٢٦٦ ه ، ولا شعر رقيق منه في شكوى الحياة والناس :

يسلك فى دراسة البيان ذلك المنهج القاعدى الجاف الذى ينفر من البلاغــة . وإنما سار الخفاجى بالبلاغة والنقد الأدبى سيراً مزدوجاً ، فيه التحديد والتعريف وإلى جانبه النص وللثال ، وإلى جانبهما الرأى السديد فى الحكم بالإصابة أو سوء الاستمال .

وقد ألف الخفاجي كتابه « سر الفصاحة » لمــــا رأى الناس مختلفين في الفصاحة وحقيقتها ، وفي رأيه أن علم الفصاحة له تأثير كبير في العلوم الأدبية ، لأن الزبدة منها نظم الكلام على اختلاف تأليفه ، ونقده ، ومعرفة ما يختار منه وكلا الأمرين متعلق بالفصاحة ، بل هو مقصور على للعرفة بها . فلا غنى لمن ينتحل الأدب عن دراسة الفصاحة على النحو الذي اهتدى إليه في سرّ الفصاحة وكذلك العلوم الشرعية ، لأن المعجز الدال على نبوة محمد صلى الله عليه وسلم هو القرآن . والخلاف الظاهر فيما كان به معجزًا على قولين : أحدهما أنه خرق العادة بفصاحته ، وجرى ذلك مجرى قلب المصاحيّة ، وليس للذاهب إلى هذا المذهب مندوحة عن بيان ما الفصاحة التي وقع التزايد فيها موقعاً خــــرج عن مقدور البتــر . والقول الثاني أن وجه الإعجاز في القرآن صرف العرب عن المعارضة ، مع أن فصاحة القرآن كانت في مقــــدورهم لولا الصرف . وأمر القائل بهذا يجرى مجرى الأول في الحاجة إلى تحقيق الفصاحة ماهي ، ليقطع بأنها كانت في مقدورهم ؛ ومن جنس فصاحتهم ونعلم أن مسيلمة وغيره لم يأت بمعارضة على الحقيقة ، لأن السكلام 'لذى أورده خال من الفصاحة التي وقع التحدى لها في الأسلوب المخصوص .

ته هي المقدمات التي بدأ بها الخفاجي كتنابه ، ليدل على أن الدواعي إلى

معرفة هذا العلم قوية ، وأن الحاجة إليه ماسة شديدة . وإذا تدبرنا هذا الكلام وعرفنا منه غايه الفصاحة ، وجدنا الشبه قوياً بينه وبين ما قدم به أبو هــلال المسكرى كتابه « الصناعتين » لأن كلا من الرجلين بجمل للبلاغة أو للفصاحة هدفين : أحدهم هدف أدبى ، هو معرفة الأدب والبصر بنقده . والآخر دينى وهو الوصول بالفصاحة أو البلاغة إلى إدراك وجه الإعجاز في القرآن الكريم .

* * *

وإذا كان الخفاجي يدرس الأدب ، فقد بدأ دراسته بالبحث في جزئيات هذه العبورة الكلية تكلم في جزئيات هذه العبورة ومكوناتها ، فقبل أن يتكلم في الصورة الكلية تكلم في جزئيات هذه العبورة ومكوناتها ، فالأدب عبارة وتركبب ، والعبارة تشكون من كلات انضم بعضها إلى بعض ، والكلمة تشكون من مقاطع ، وكل مقطع منها مشكون من أصوات .

وقبل أن يتكلم فيا يريد من معنى الفصاحة ذكر نبذا من أحكام الأصوات ونبه على حقيقها ، ثم ذكر تقطعها على وجه يكون حروفا متعيزة ، وأشار إلى طرف من أحوال الحروف في مخارجها ، ثم أخذ في التدليل على أن السكلام هو ما انتظم من هذه الحروف ، وأتبع ذلك بحال اللغة العربية وما فيها من الحروف ، وكيف يقع المهمل فيها والمستعمل ، وهل اللغة في الأصلى مواضعة أو توقيف . ثم تسكلم بعد هذا كله وأشباهه في الفصاحة ، ولم يخل ذلك من شعر فصيح وكلام غريب بليغ ، يتدرب بتأمله على فهم مراده ؟ فإن الأمثلة توضح وتكشف ، وتخرج من اللبس إلى البيان ، ومن جانب الإبهسام إلى البيان ، ومن جانب الإبهسام إلى الإفصاصاح.

وكان الذى دعاه إلى معالجة هذه الجزئيات ، والتعرض لدراسة الأصوات أنه

وجد المتكلمين ، وإن صنفوا في الأصوات وأحكامها وحقيقة الكلام ما هو ، فلم يبينوا مخارج الحروف وانقسام أصنافها ، وأحكام مجهورها ومهموسها وشديدها ورخوها . ولعله ذكر المتكلمين هنا بالذات لأنهم كانوا المتخصصين بالتعمق في الدراسات التي يتولونها . ولا ندرى إن كان مثل هذا البحث في الأصوات يدخل في نطاق بحوثهم ، أو أن مجال فلسفتهم يتسع للبحث في هذه الجزئيات . وهذا إن صح لم تتوله أغلبيتهم ، وإن عرض له قليل منهم ، أو عدد أقل من القليل . لا سيا أن كلة «المتكلمين » في ذلك العصر أصبحت أحكموا ذلك فلم يذكروا ما أوضحه للتسكلمون الذي هو الأصل والأس . وأهل نقد أحكموا ذلك فلم يذكروا ما أوضحه للتسكلمون الذي هو الأصل والأس . وأهل نقد السكلام كذلك لم يتعرضوا لشيء من جميع ذلك ، وإن كان كلامهم كالفرع عليه .

ولقد أوفى الخفاجى على ما أراد من الكلام فى الأصوات فى صدر كتابه ، وإن كان ذلك المنهج لم يمجب ابن الأثير ، على الرغم من اعترافه بقراءة كثير من كتب الصناعة ، وأنه لم يجد ما ينتفع به إلا كتاب « الموازنة » لأبى القاسم الحسن بن بشر الآمدى ، وكتاب « سر الفصاحة » لأبى محمد عبد الله بن سنان الخفاجى ، غير أن كتاب الموازنة ، فى نظره ، أجمع أصولا ، وأجدى محصولا ، وكتاب « سر الفصاحة » وإن نبه فيه مؤلفه على نكت منيرة ، إلا أنه قد أكثر مما قل به مقدار كتابه ، من ذكر الأصوات والحروف والكلام عليها ، ومن الكلام على اللفظة المفردة وصفاتها ، مما لا حاجة إلى أكثره ، ومن الكلام في مواضع شذ عنه الصواب فيها (1)

 ⁽١) المثل المائر لابن الاثير \$ ٢٦,١ من تحقيقنا لهذا الكتاب (مطبعة نهضة مصر _ القاهرة ١٩٠٩ م) .

ولا عبرة بهذا النقد ، لأن الخفاجى فى كلامه على الأصوات وعلى الحروف ذكر منها ما يؤلف وما لا يؤلف ، ولذلك من بمد الأثر فى وقع الكلام على السم والذوق ، وتقديره عند أهل صناعة البيان ما لا يخفى .

وقد يأخذك العجب من هذه الغيرة الواضحة على العرب وبيانهم التي تراها فى « سر الفصاحة » ، كما رأيتها عند الجاحظ حين قرر أن البديع مقصور على العرب ومن أجله فاقت لفتهم كل لغة ، وأربت على كل لسان ، والتي ترى فيها أثر الحمية العربية والعصبية القومية . فإن الخفاجي يرى ألا خفاء بميزات اللغة العربية على سائر اللغات . أما السعة فالأمر فيها واضح ، ومن تتبع جميع اللفات لم يجد فيها لغة تضاهى العربية في كثرة الأسماء للمسمى الواحد ، على أن اللغة الرومية بالضد ، فإن الاسم الواحد يوجـــد فيها للمسميات المختلفة كثيراً وقد كان بعض اللغويين حصر أسماء السيف والأسد في لفة العرب ، فحكانت أوراقاً عدة . وهي مع السعة والسكثرة أخصر اللغات في إيصال المعاني ، وفي النقل إليها يبين ذلك . فليس كلام ينقل إلى لفسة العرب إلا ويجيء الثاني أخصر من الأول ، مع سلامة المعانى ، وبقائها على حالهـًا . وهذه بلا شك فضيلة مشهورة ، وميزة كبيرة ، لأن الغرض فى الكلام ووضع اللغات بيان الماني وكشفها ، فإذا كانت لفـــة تفصح عن المقصود وتظهره مع الاختصار والاقتصار فهي أولى بالاستعال ، وأفضل مما يحتاج فيه إلى الإسهاب والإطالة . وأخبر عن أبى داود المطران ، وهو عارف باللغتين العربية والسريانية ، أنه إذا نقل الألفاظ الحسنة إلى السرياني قبحت وخست ، وإذا نقل الكلام المختار من السرياني إلى العربي ازداد طلاوة وحسناً . وقد حكى أن بعض ملوك الروم سأل عن شمر المتنبي، فأنشد له : كأنَّ الميسَ كانتْ فوق َجَفَى مُنساخاتِ فلمسا ثُرُنَ سَالا وفسر له معناه بالرومية ، فلم يعجبه ، وقال كلامًا معناه : ما أكذب هذا الرجل ! كيف يمكن أن يناخ جمل على عين إنسان (١) ؟

ودفعه التعصب للفة العرب إلى التعصب للعرب أنفسهم . فالخصال المحمودة فيهم أكثر وفي غيرهم أقل . وذكر من تلك الخصال الكرم والوفاء والبأس والنجدة والحية وإدراك الثأر وهم أسحاب الشرى والتأويب ، والعقول الصحيحة والأذهان الصافية ، فلما صاروا إلى الدين وتمسكوا بالشريعة ، وعادوا أسحاب كتاب يدرس ومذهب يروى ، ظهر من دقيق أفهامهم ومجيب كلامهم ما هو موجود لا يخني على أحد جالس العلماء وخالط الكتب سبقهم إليه ، وأنهم فرعوا من المذاهب ، وولدوا من العلوم ، ما كأن من قبلهم كان ممنوعاً منه ومصروفاً عنه . إلى غير تلك الفضائل الني تذكرنا بالجاحظ ودفاعه عنهم ،

* * *

ولقد كتب بعض السابقين كلمات ونتفاً فى فصاحة الكلمة وبلاغة الكلام، بمضها مأثور عن الأدباء والنقاد ، وبعضها شرح لهذا المأثور . كأبى هـلال المسكرى الذى عقد فى كتاب « الصناعتين » فضلا فى الإبانة عن موضوع (البلاغة) فى اللغة ، وما مجرى معه من تصرف لفظها، والقول فى (الفصاحة) وما يتشمب منها . وفصلا آخر فى الإبانة عن حد البلاغة . وعقد بابا فى تمييز

⁽١) هذا الاستهجان راجع إلى عدم تصور المانى ، لا إلى خفاء فى الألفاظ ودلالتها اللغوية ، وفى الكلام استمارات لابد من إدراكها ، حتى تحسن الترجة من لغة إلى لغة أخرى ، ويمكن تلموق ما فيها من الحسن البيانى بعد إدراكه .

جيد الكلام من رديثة ، والتنبيه على خطأ المعانى . وهذا الجهد فضل كبير يذكر لأبي هلال ، إلا أنه رجل أديب ، يغلب على كتابته أسلوب الاستطراد في كثير من المواضع ، والعناية بالنقل . أما البحث المنظم في تلك الأمور فذلك ما يوجد بوضوح في كتاب « سر الفصاحة » وكتابة الخفاجي في الفصاحة هي جلّ ما نقله علماء البلاغة نقلاً يكاد يكون حرفياً ، وجعلوه مقدمة لدراسة فنونها الثلاثة ، التي لم يفرق بينها الخفاجي ، كا لم يفرق بينها سابقوه من الباحثين في البيان العربي . وذلك الكلام في الفصاحة ، الذي جعله البلاغيون مقدمة لكلامهم تعد من صميم النقد الأدبى ، وهو بحث عام شامل لا يدخل في موضوع علم من العلوم الثلاثة على حسب تقسيانهم .

وإن كان يؤخذ على الخفاجى شيء فهو ما ذهب إليه من أن الفصاحة وصف للألفاظ ، والبلاغة لا تكون إلا وصفاً للألفاظ مع المعانى ، وهذا حق في جانب البلاغة . أما الفصاحة فإذا كان معناها الظهور والبيان ، كا أورد ، فإنها تكون وصفاً للفظ وللتركيب ، وإن كان الخفاجى نفسه يعود فيمترف بأن كل كلام بليغ فصيح ، وليس كل فصيح بليفاً ، كالذى يقع فيه الإسهاب في غير موضعه (۱) ، وأخيراً نضع بمض هذا البحث البيائي أمام عين القارى ولندل على أول كتابة منظمة فيه (۱) ، وليعرف الباحثون أن أساطين البلاغة المعروفين لهم لم يكونوا مخترعبه ، وإنما نقلو، نقلا من هذا الأثر .

فالفصاحة كما قدَّم نعت للألفاظ ، وبحسب الموجود منها تأخذ القسط من

 ⁽۱) سر نفساحة: س ۲ (ببعه سبيع - القاهرة ۱۹۰۳ م) بنصحيح وتعليق الأستاذ
 عيد المتعال الصعيدى .
 (۲) سر الفصاحة : س ۲۰ وما بعدها.
 (م ۱۳ - البيان العربي)

الوصف، وبوجود أضدادها تستحق الاطراح والذم. وتلك الشروط تنقسم قسمين: قالأول منها فى اللفظة الواحدة على انفرادها، من غير أن ينضم إليها شىء من الألفاظ وتؤلف معه . والقسم الثانى يوجد فى الألفاظ المنظومة بعضها مع بعض . قالذى يكون فى اللفظة الواحدة ثمانية أوصاف :

الأول: أن يكون تأليف تلك اللفظة من حروف متباعدة الخارج. وعلة هذا واضحة ، وهي أن الحروف التي هي أصوات تجرى من السمع مجرى الألوان من البصر. ولا شك أن الألوان المتباينة إذا جمعت كانت في المنظر أحسن من الألوان المتقاربة. ولهذا كان البياض مع السَّواد أحسن منه مع الصَّفرة، لقرب ما بينه وبين الأصفر، وبُعد ما بينه وبين الأسود.

وإذاكان هذا موجوداً على هذه الصفة لا يحسن النزاع فيه ،كانت الملة في حسن اللفظة المؤلفة من الحروف المتباعدة هي العلة في حسن البقـوش إذا مزجت من الألوان المتباعدة . وقد قال الشاعم في هذا المعنى :

> فالوجّه مشلُ الصَّبْح مُبيضٌ والفَرْعُ مثل الليلِ مسودٌ ضِدّانِ لَمَا استجمعا حُسُنَا والضدُّ يظهرُ حُسَنَه الضَّدُّ

وهذه العلة يقع للمتأمل وغير المتأمل فهمها ، ولا يمكن منازعاً أن يجحدها . ومثال التأليف من الحروف المتباعدة كثير ، 'جبل كلام العرب عليه ، ولحروف الحلق مزية في القبح إذا كان التأليف منها فقط ، وأنت تدرك هذا وتستقبحه ، كا يقبح عندك بعض عندك بعض الأمزجة من الألوان ، وبعض النغم من الأصوات .

والتاني : أن تجد لتأليف اللفظة في السمع تُحسنًا ومزيَّة على غيرها ، وإن

تساوتا فى التأليف من الحروف المتباعدة ، كما أنك تجد لبمض الننم والألوان حسناً يتصور فى النفس ، ويدرك بالبصر والسبع دون غيره مما هو من جنسه . كل ذلك لوجه يقع التأليف عليه ، ، ومثاله فى الحروف (ع ذ ب) فإن السامع يجد لقولم « العذب » اسم موضع ، « وعذيبة » اسم امرأة ، وعذّب، وعذاب ، وعَذَب، ما لا يجده فيما يقارب هذه الألفاظ فى التأليف .

وليس سبب ذلك بعد الحروف في المخارج فقط، ولكنه تأليف مخصوص مع البعد ، ولو قدَّمت الذال أو الباء لم تجد الحسن على الصغة الأولى في تقديم المين على الذال ، لضرب من التأليف في النغم يفسده التقديم والتأخير ، وليس يخني على أحد من السامعين أن تسميه الفصن ﴿ غَصْناً ﴾ أو ﴿ فننا ﴾ أحسن من تسميته « عساوجاً » وأن « أغصان البان » أحسن من « عساليــج الشوحط (١^{١)} » في السمع . ويقــال لمن عساه ينازعنا في ذلك : لو حضرك مغنيان وثوبان منقوشان مختلفان في المزاج ، هل كان يجوز عليك الطرب على صوت أحد المغنيين دون صاحبه ؟ وتفضيل أحد الثوبين في حسن المزاج على الآخر ؟ فإن قال : لا يصح أن يقم لى ذلك ، أخرج من جملة العقلاء ، وأخبر عن نفسه بخلاف ما يجد . وإن اعترف بما ذكرناه قيل له : فجبرنا ما السبب الذي أوجب عليك ذلك ؟ فإنه لا يجد أمراً يشير إليه إلا ما قلناه في تفضيل إحدى اللفظتين على الأخرى . وقد يكون هذا التأليف المختار في اللفظة على جهة الاشتقاق فيحسن أيضاً ، كل ذلك لوقوعه على صفة يسبق العلم بقبعها أو حسنها من غير المعرفة بعلتها أو بسببها . ومثل ذلك مما يختار قول

⁽١) الشوحط: شجر يتخذ منه القسى

أبى القاسم الحسين بن على المفسر بى فى بعض رسائله : ﴿ وَرَعَوْ ا هَشَيَا تَأْنَفَتُ رُوضَهُ ﴾ فإن تأنفت كلة لا خفاء بحسنها ، وكذلك قول أبى الطيب المتنبى : إذا سارت الأحداج فوق نباته تفاوح و مسك الغانيات وردده (١) فإن « تفاوح » كلة فى غاية من الحسن ، وقد قيل إن أبا الطيب أول من نطق بها على هذا المثال ، وأن وزير كافور الإخشيدى سمع شاعراً فظمها بعد أبى الطيب ، فقال : أخذتموها ! ومثال ما يكره قدول أبى الطيب أيضاً :

مبارك ُ الاسمِ أغَرُ اللقَبْ كريمُ الجِرشِيَّ (٢) شريفُ النَّسَبُ فإنك تجد في « الجِرشيُ » تأليفاً يكرهه السمع وينبو عنه . ومثل ذلك قول زهير بن أبي سلمي ،

تَقُ ْ نَتَى ۚ لَم يُكثِّر غَنيمَـةً بِنهَـكَةً ذِى النُّرْبَى ولا بِحَـقَلَّـد^(۲) و « الحقلَّد » كلة توفى على قبح « الجرشي » وتزيد عليها .

والثالث : أن تكون الـكلمة ـكا قال أبو عثمان الجاحظ ـ غير متوعرة وحشية ، كقول أبي تمام :

لقدْ طلعتْ فى وجْه ِ مصرَ بوجههِ بلا طائر ِ سعدٍ ولا طائر كَهْلِ ِ فإن «كهلا » ها هنا من غريب اللغة . وقد روى أن الأصمى لم يعرف

⁽١) الأحداج : جم حدج مركب للنساء كانحمة ، والرند : العود أو الآس ، أوشجرطيب الرائحة.

⁽٢) الجرشي : النفّس .

 ⁽٣) الحقلد: الضعيف ، أو البخيل الشديد . قال ابن عارس (معجم مقاييس اللغة ٢٠٤٢)
 اللام فيه زائدة ، وهو من أحقد القوم : إدا لم يصيبوا من المعدن شبئا ، ويقال الحقلد الآثم ، فإن كان كان كان فالام فيه أيضا زائدة ، وفيه قياس من الحقد .

هذه الـكلمة ، وليست موجودة إلا في شعر الهذليين ، وهو قوله :

فلو كان سُلْمَى جارَه أو أَجارَهُ رِماحُ ابن سعد ردَّه طائر كَهْلُ وقد قبل إن الكهل الضخم ، وكهل لفظة ليست بقبيحة التأليف ، لكنها وحشية غريبة لا يعرفها مشل الأصمى . ومن ذلك أيضاً ما يروى عن أبى علقمة النحوى من قوله : « ما لكم تتكأ كنون على تكاكؤكم على زى جنّة ؟ افرنقموا عنى ! » فإن « تتكأكون » و « افرنقموا » وحشى ، وقد جمع العلتين قبح التأليف الذى يمجّه السمع والتوعّر ، وما أكثر ما تجتمع العلتان في هذا الجنس . ومن الأمثلة قول أبي تمام :

بِنَدَاكُ بُوْ َسَى كُلُ جَرَح يَعْتَلَى رَأْبِ الأَسَاةَ بَدَرَدَبِسِ قِنْطُو (١) وَكَذَلَكُ قُولُهُ : قَدْكُ اللّهِ أَرْبِيتَ فَى النّهُ الرّبَا اللّهِ عَلَى وَكَذَلَكُ قُولُهُ : قَدْلًا الجنسِ فَي شَعَرَ المَجَاجِ وَابَنَهُ رَوْبَةَ كَثَيْراً . ومنه قول بَعْضَهُمْ: وضع الخَرْيرُ فَقِيلَ : أَيْنِ مُجَاشِعٌ ؟ فَشَخَا تَجَعَافِلُهُ جَرَافٌ هَبِلُمُ (٢) وقول آخر :

⁽١) الدردبيس والقنطر : الداهية .

⁽٢) قدك : حسك ، وانتَّب : ستحى ، وأرببت : زدت ، و لغاواء : المبالغة ق العذل .

 ⁽٣) الحذير: طعاء يشبه مصيدة بلحم. وماذخه: عصيدة أو مرقة من بالاة التغالة ، وشعما :
 فتح ، الجعاف : حم جعماة ومى الشمة ، و كنها و لأصل للمرس لا الانسان . والجرف لأكول ،
 والهجلد ، الواسم الحق .

⁽٤) لورد: القوم يردون الماء ، والعرب الملوالعصيمة. والجلال العظيم ، والحزخز : القوى شديد.

وإن كنت أردت أهل زمانك فما أخذت مأخــذنا ، أرأيت قولك : « ومن عاداك لاق للرمريسا » أى شيء المرمريس ؟(١)

ولهذا اعتمد الحذاق من الشعراء على اختيار أسماء المنازل والنساء في الغزل وتجنبوا مالا يحسن لفظه ، وعابوا قول جرير بن عطية :

وتقولُ بَوزْعُ قد دببتَ على العصا هــلاً هرِئْتِ بغيرنا يابوْزَعُ ؟ وذكروا أن الوليد بن عبد الملك قال له : أفسدت شعرك ببوزع . وهجنوا اتباع الخليل بن أحد له في هذا الاسم حين قال :

> أمَّ البـــــنينَ وأَسَمَا ءُ والرَّبَابُ وَبَــــوْزَعُ واستقبحوا قول أبى تمام :

يقسول أناس في حبيناء عاينوا عسارة رحلى من طريف وتالد وقالوا ما الفائدة في ذكر « حبيناء » ؟ وليس أبو تمام مضطراً إلى ذكر الموضع الذي قيل فيه هذا . وقد ذكروا أن الفرزدق أنكر على مالك بن أسماء بن خارجة ، وقد أنشده : حبذا ليلتى بتل بوني على وقال : أفسدت شعرك بذكر « بونكى » ، قال له : فني بونكى كان ذلك ؛ قال : وإن كان ! وأما قول أبى عبادة البحترى :

وأنا الشجاعُ وقد رأيتَ مواقفي بِمقَرْقس والشرفيةُ شُمَّسدي فله فى ذكر « عقرقس » عذر واضح ، لأنه الموضع الذى شاهد المدوح به فقاله . وليس يحسن أن يذكر موضعاً غيره ، ولم يحمد فيه . وهذا ليس

⁽١) المرمريس: الداهية

بموجب حسن اللفظة، ولكنه يبسط عذر ناظمها حسب . ومن هذه الألفاظ للذكورة قول عنترة:

شربت بماء الدَّحرُضين فأصبحت (وراء تنفرُ عن حياض الذَّ يلم (١) ولعل عنترة أراد ذكر الماء المشروب على الحقيقة ، وإلا لو أسكنه أن بذكر اسم مورد من الموارد بجرى هذا الجبرى كان أحسن وأليق . وأما قول الكيت: وأدْ نينَ السسسبرودَ على خدودٍ يُزَيَّنَ النسسسداغمَ بالأسيل (٢)

فإن « الفداغم » كلة رديئة كا ترى . ومن الوحشى قول امرى و القيس :
وسن كُسنيق سناء وسنا * فإن هذا على ما ذكر لم يعرفه الأصمى ولا أبو عمرو : وقال أبو عمرو : هو بيت مسجدى ، يريد من عمل أهل للسجد وقال غيره : سنيق جبل ، وسنم هى البقرة ، فأما السن فالثور (٢٠٠٠ ومن هذا أيضاً قول المجاج • وفاحاً ومرسنا مسرجا • فإن المرسن الأنف ، والمسرج لا يعرف ، حتى خرج له أنه أراد بالمسرج المحدد ، من قولهم للسيوف السريجيات منسوبة إلى قين يعرف بسريج ، وهـ ذا القصد على ما تراه وحشى غريب .

 ⁽١) ضمير شربت للناقة ، والدحرضان : ماءان ، وزوراء : مائلة من النشاط ، والديلم : ماء لبنى سعد ، بعى أن الناقة تنفر عنها ، لأنها تخافها امداوة أو تحوها .

⁽٢) الفداغم : جم فدغم ، وهو الحد الحسن المتلىء ، والأسيل : الأملس ، يعني الوجه .

⁽٣) السكلام هنآ يكاد يكون منقولا عن موازنة الآمدى ٢٦٩/١ وعبارته : ولم يعرف الأصمعى هذا ولا أبو محمرو : وهو بيت مجدى ؟ أى من عمل أهل المسجى الدجد . وقال الأصمعى السن النور ، ولم يعرف سنيقا ولا سنما ، ويقال : سنبق جبل . ويقال أكمة ، وسنم هاهنا البقرة الوحمية ، معناه أى : ارتفاعا ، ويروى سناما أى ارتفاعا أيضا ، من تسنمت الجبل علوته . وذكر أبو هلال البيت كله في الصناعتين ٣٣٠ :

وسن كسنيق سناء وسنم ذعرت بمدلاج لهجير نهوض قال : وم يعرف الأصمعي وأبو عمرو معني هذا البيت .

وما زال أهل العلم بالشعر يكرهون قول ذى الرمة • عصا عسَّطوس لينها واعتدالها('') وفى « عسَّطوس» ضروب من العيوب المذكورة ، وقيل إنه الخيزران . وقد كان يمكن ذا الرمة أن يقول خيزران .

وإن كان هؤلاء الشعراء أرادوا الإغراب، حتى يتساوى في الجهل بـكملامهم المامة وأكثر الخاصة ، فما أقبح ما وقع لهم! . وقد رأى الخفاحي جاعة يعتمدون هذا ، فقال لهم : إن سررتم بمعرفتكم وحشى اللَّمة ، فيجب أن تغتموا بسوء حظكم من البلاغة ! وجرى بين أصحابه في بعض الأيام ذكر شيخه أبي العلاء المعرى ، فوصفه واصف من الجاعة بالفصاحة ، واستدل على ذلك بأن كلامه غير مفهوم لكثير من الأدباء ، فعجب من دليله ، وإن كان لم يخالفه في المذهب ، وقال له : إن كانت الفصاحة عندك بالألفاظ التي يتعذر فهمها ، فقد عدلت عن الأصل القصود أولا بالفصاحة التي هي البيان والظهور ، ووجب عندك أن يكون الأخرس أفصح من المتكلم ، لأن الفهم من إشارته بعيد عسير وأنت تقول كلمـاكان أغمض وأخفى كان أبلغ وأفصح . وعارضه صاعد بن عيسى الحكاتب ، وقال : صدقت ، إننا لا نفهم عنه كثيراً بما يقول ، إلا أنه على قياس قولك يجب أن يكون ميمون الزنجى الذى نعرفه أفصح من أبي الملاء ، لأنه يقول مالا نفهمه نحن ولا أبو العلاء أيضًا ! فأمسك . وهو يكره من كثير بن عبد الرحمن صاحب عزة قوله :

 ⁽۱) المسطوس من رءوس النصارى ، والعسطوس ضرب من الشجر. وهذا أيضا منظور فيه لملى
 قبل الأمدى (۲۷۰/۱) : وما زلت أراهم يستكرهون قول ذى الرمة :

ول الامدى (٧٧٠/١): وما ركت ارام يستخرهون فول دى الرمة . * عصا نس قوس أينها واعتدالها * ويروى « عصا عسطوس » وقد قيل إنه الحيران -

^{*} عما قس فوس بهما واعتداها * و بروى " علمه المنطوس " و بعد المدرك المواهدة المفاه عنه ، يعى و منقد المفاه على أمر منقد المفاه كأنه * والفناه الوبر ، ومنقد المفاه عنه ، يعى الحار ، و القوس المنارة التي يكون فيها الراهب نفسه ، شبه الحار بعصا أن أماد في مازستها واعتدالها .

وما روضة بالحَرْنِ طَبَّة الدى بمج الَّندى جُمْجالُتُها وعرارُها فقد ذكر « الجِمْجات » وهو غير مختار ، ولو أمكنه ذكر غيره كان أليق وأوفق . ولا بجب أيضًا نسبية أبى تمام صاحبه « علائة » ونداءه بالترخيم في قوله :

والرابع : أن تكون الكلمة غير ساقطة عامية . ومثال الكلمة العامية : جليت والموت مبد حرّ صفحته وقد تَفرُعن في أفعاله الأجبل فإن « تفرعن » مُشتق من اسم فرعون ، وهو من ألفاظ العامة ، وعادتهم أن يقولوا : تفرعن فلان ، إذا وصفوه بالجبرية .

والخامس: أن تكون الكامة جارية على العرف العربي الصحيح غير شاذة، ويدخل في هذا القسم كل ما ينكر أهل اللغة، وتردّه علماء النحو من التصرف الفاسد في الكامة. وقد يكون ذلك لأجل أن اللفظة بعينها غير عربية كما أنكروا على أبي الشيص قوله:

وجناح مقصُوص تحيّف ربشه رببُ الزمانِ تحيَّـف المقْراضِ وقالوا : ليس « المقراض » من كلام العرب « لأنه لم يسمع فى كلامهم إلا مثنى خلافا لسيبويه .

وقد تكون الكلمة عربية ، إلا أنها عبر بها عن غير ما وضمت له فى عرف اللغة .كما قال أبو عبادة البحترى : يشقُ عليه الربحُ كل عشية جيوب النسام بدين بكر وأيم فوضع « الأيّم » مكان « التّيب » ، وليس الأمر كذلك ، ليس الأيّم التّيب في كلام المرب ، إنما الأيم التي لا زوج لها ، بكراً كانت أو ثيباً (") . قال الله عز وجل : « وأنكموا الأيامي منكم والصالحين من عبادكم وإمائكم » ، وليس مراده تمالي الثيبات من النساء دون الأبكار ، وإنما عريد النساء اللواتي لا أزواج لهن ، وقال الشماخ بن ضرار :

يَقر بعيني أَن أَحدَّثَ أَنْها وإن لمَ أَنْلُها ، أَبِّمَ لَم تزَوَّجِ وَلِيس بِسرُه أَن تكون ثيبًا .

وقد يكون الميب من جهة حذف شىء من حروف الكلمة ، كما قال رؤية بن العجّاج . * قواطناً مكة من وُرقِ الْحَمَّا * يريد الحام . وقولُ خفاف بن ندبة :

كَنُواحِ ريش َ حَمَامَةٍ نجدية ومسعت باللثنين عصف الإثمد^(۲) يريد كنواحي . ومن ذلك قول النجاشيّ :

َ فَلَسْتُ بَآنِيه ولا أستطيعُه ولاك اسقِنى إن كان ماؤك ذا فضلِ أراد : ولـكن اسقنى .

⁽١) ذكر صاحب القاموس أن الأم من لا زوج لها بكراً أو ثيباً > ومن لا امرأة له ، وذكر صاحب المختار الأيامى الذين لا أزواج لهم من الرجال والنساء ، الواحد منها أيم ، سواء كان تزوج من قبل أو لم يتزوج قال : وامرأة أيم بكراً كان أوثيبا . قال المفاجى : وقد حكى عن بعض كبار الفقهاء وهو محد بن إدربس الشافعى غلط في ذلك ، والصحيح ما ذكره .

 ⁽۲) شبه شفق الرأة بنواحى ريش الحمامة فى رقتهما واطاقتهما وحوتهما ، وأراد أن الثاتها تضرب إلى السرة، فكأنها مسحت بالأعد وهو الكحل ، وعصفه ما سحق منه، مصدر معنى اسم المقمول.

وقد يكون على وجه الزيادة فى الكلمة ، مثل أن يشبع الحركة فيها فتصير حرفًا ،كقول ابن هرمة :

وأنت على الغواية حين ترمى ومن عيب الرِّجال بمنتزاح ِ أى : بمنتزح . وقال غيره :

تنفى بداها الحصًا فى كلُّ هاجرة نفى الدراهيم تنقادُ الصياريفِ

يريد : الدراهم والصيارف .

وقد یکون إیراد الکلمة علی الوجه الشاذ القلیل ، وهو أردأ اللغات فیها لشدوذه ، والکثیر أبداً خفیف ، كما یقول النحویون فی خفة الأسماء لكثرتها ومن هذا قول البحتری :

متحّیرین ، فباهت متعجب مما یری ، أو ناظر متأمّل فقوله « باهت » لغة ردیثة شاذة ، والعربی الستعمل : بُهت ، ببهت ، فهو مهوت .

ومنه قول المتنبى :

وإذا الفتى طرح الكلام معرضا في مجلس أخذ الكلام اللَّـذْ عَـنيَ فإن « اللَّـذ » في « الذي » لغة شاذة قليلة .

وقد بكون لأن الكلمة بخلاف الصيفة فى الجمع أو غيره، كما قال الطرماح:
وأكره أن يميب على قومى هجاى الأرذلين ذوى الحنات
فجمع « إحنة» على غير الجمع الصحيح، لأنها إحنة وإحن، ولا يقال « حنات »
ومن هذا أيضًا أن يبدل حرف من حروف الكلمة بغيره، كما قال الشاعر:

لها أشارير من لحسم متسمرة من القعالي ووخز من أرانيها (١) يريد : من الثعالب وأرانبها .

ومنه أيضا إظهار التضميف في الكلمة ، مثل قول الشاعر :

مهلاأعاذلُ قد جربّت منخُلُقى أنى أجودُ لأقوام وإن ضننوا وأ.ا صرف مالا ينصرف ، كقول حسّان بن ثابت :

وجبريل أمين الله فينسا وروح القدس ليس له كفاءً ومنع الصرف مما ينصرف ، كقول العباس بن مرداس :

وما كان حصن ولا حابس يفوقان مرداس في مجسم وقصر المدود ،كقول الأعشى :

والقارح العسدًا وكل طِمرَّة ما إن تنال يد الطويل قذالها^(۲) ومد المقصور ، على ما روى بعضهم :

سَيُغنينِي الذي أغناكَ عَنِّى فلا فقر يدوم ولا غناءُ وحذف الإعراب للضرورة ، مثل قول امرىء القيس :

فاليومَ أشربُ غيرَ مستحقب إثمًا من الله ولا واغلِ^(٣) وتأنيث الذكر على بعض التأويل ، كقول الشاعر :

 ⁽١) يصف عقابا ، والأشاربر حم إشرارة ، وهي القطعة من اللحم ، ومتمرة نجففة ، والوخز القطء من اللحم . وأصل الوخز الطنن الحفيف ، كأنه يريد ما تقطعه من اللحم بسرعة .

 ⁽٣) القارح. من دوات الحافر الدى شق نابيه وطام ، والطمرة: الفرس ، والعدا:
 مقصور للعداء ، يريد الفرس الكثير العدو.

⁽٣) المستعقب: التسكس ، والواغل: الداخل على الصرب ولم يدع . قال ابن قتيبة : ولولا أن النحويين يذكرون هذا الميت . ويحتجون به فى تكن المتحرك لاجتماع الحركات ، وأن كشيرا من الرواة بروو مكذا ، الهنته قاليوم أستى (اقاس الشعر والشعراء) ج ١ س ٤٥ .

وتشرقُ بالقول الذى قدأَذُعُته كما شرقت صدرُ القناة من الدمر وتذكير المؤنثَ ،كما قال الآخر :

فلا مزنة وَدَقَتْ وَدَقَهَا ولا أرضَ أَبقلَ إِبقالها فإن هذا وأشباهه ، وما بجرى مجراه ، وإن لم يؤثر فى فصاحة السكلمة كبير تأثير ، فإنه يؤثر صيانتها عنه ، لأن الفصاحة تنبىء عن اختيار السكلمة وحسنها وطلاوتها . ولها من هذه الأمور صفة نقص ، فيجب اطراحها .

والسادس : ألا تكون الكلمة قد عبر بها عن أمر آخر يكره ذكره ، فإذا أوردت وهى غير مقصود بها ذلك المعنى قبحت ، وإن كملت فيها صغات الحسن . ومثال هذا قول عروة بن الورد :

قلتُ لقومٍ في الكنيف تروحوا عشيَّة بِثناعندَ مَاوَانَ رُزِّح ِ(١)

والكنيف أصله الساتر ، ومنه قبل للترس كنيف ، غير أنه قد استعمل في الآبار التي تستر الحدث وشهر بها . والخفاجي يكره هذا في شعر عروة ، وإن كان ورد مورداً صحيحاً ، لموافقته هذا العرف الطارىء . على أن لعروة عذراً ، وهو جواز أن يكون هذا الاستعال حدث بعده ، بل لا يشك أنه كذلك ، لأن العرب أهل الوبر لم يكونوا يعرفون هذه الآبار .

ومن هذا النحو قول أبى تمام :

ُمتفجر نادمته فكا ننى للدَّلو أو للسِرْزمْمينِ نديمُ^(٢)

 ⁽١) ماوان : ١٠ أو قربة ق أرض اليماة ، والكنيف . الحظيمة من الشجر ، وقوم رزح :
 مهازيل ، ورزح صفة لقوم ، وتقديره : قلت لقوم عشية بتناق الكنيف عند ماوان : تروحوا
 (هامش سر العصاحة ٩٢)

⁽٢) المرزمان: نجمان من نجوم المطر عندهم.

فالدلوها هنا أحد البروج ، ولا يختار لموافقته اسم الدلو المعروف . وأنت تجد بأقرب تأمل ما بين قول القائل لمن يمدحه : أنت المرزم جوداً ، والجُنة لمن تقصده الأيام عزاً . وبين قوله : أنت الدلوكرماً ، والكنيف لطريد الدهر سعة . والمعنيان صحيحان ، وحسن أحدهما وقبح الآخر ظاهر لاختاء به .

والسابع: أن تكون الكلمة ممتدلة غير كثيرة الحروف ، فإنها متى زادت على الأمثلة المعتادة العروفة قبعت ، وخرجت عن وجوه الفصاحة • ومن ذلك قول أبي نصر ابن تُنباته:

فإياكم أن تكشفوا عن رءوسكم ألا إن منناطيسهن الذوائبُ فكلمة « منناطيسهن »كلمة غير مرضيَّة ، لكثرة عدد حروفها . ومن هذا النوع أيضاً قول أبى تمام :

فلأ ذربيجان اختيال بعد ما كانت معرس عبرة و نكالي سمجت و تبهنا على استسماجها ما حولها من نضرة وجال فقوله « فلأ ذربيجان » كلمة رديئة لطولها وكثرة حروفها ، وهى غير عربية ، ولكن هذا وجه قبحها ، وكذلك قوله فى البيت الثانى « استسماجها » ردى و لكثرة الحروف ، وخروج الكلمة يذلك عن المعتاد فى الألفاظ إلى الشاذ النادر . ونحو من هذا قول أبى الطيب المتنبى :

إن الكريم بلاكرام منهمُ مثلُ القلوب بلا سوَيْدَاواتها فإن كلمة « سويداواتهاً » كلمه طويلة جداً ، ولذلك لا تختار .

والثامن : أن تسكون الكلمة مصفّرة فى موضع عبر بها فيه عن شىء لطيف أو خفى أو قليل ، أو ما يجرى مجرى ذلك ، فإنه يراها تحسن به ، ومثاله قول أبى الملاء صاعد بن عيسى : إذا لاحَ من برق العقيق وُمَـيضة تدقُّ على لمح العيونِ الشواعمِ أفلا تراه لمـا أراد أنها خفية تدق على من ينظرها حسن التصنير في العبارة عنها ؟ وكذلك قول الشريف الرضى :

زالَ وأبقىَ عند ورَّائهِ 'جـــذيم مالهِ عَرَقَتْه الحقوقُ فصفر لما أراد القلة . وليس التصغير عند الخفاجي وجهاً من وجوه الفصاحة إلا في الموضع الذي ذكره ، دون ما يسمونه تصغيراً للتعظيم ، وعلى هـــذا يجمل قول المتنبي :

أحاد أم سداس في أحاد لَيَسْلَتُنَا المنوطة بالتناد^(۱) فلا يختار التصغير في « ليبلتنا » لأنه تصغير تعظيم ، وليس على الوجه الذي ذكره ، فأما قول أبي نصر بن نباتة يصف الحية :

فنى الهضبه الحمراء إن كنت سارياً أغيبر ُ يأوى فى ُصدوع الشواهتي فإن تصغيره هنا مرضى على ما ذكره ، لأن الحية توصف بأنها لا تتغذى إلا بالتراب ، فقد جف لحما ، وذهبت الرطوبة سنها ، ألا ترى إلى قوله النابغة : فيستُ كأنى ساور تنى ضئيلة من الرُّقش فى أنيابها السَّم ناقعُ فوصفها بأنها ضئيلة لما ذكره .

وهذا البحث المسهب الذى يجمله البلاغيون فى مقدمة ما يعرضون من علوم البلاغة من أمتع البحوث البيانية ، بل من أهم ما يأخذ بيد الناقد ويشحذ ملكته لإجادة النظر فى الأعمال الأدبية ، ويأخذ بيد الأدباء ، ويرشدهم إلى

 ⁽١) يريد أحاد على الاستفهام ، والتنادى . يوم القيامة لأن النداء يكثر فيه ، يقول أهى واحدة أم ست فى واحدة . يريد 'يالى الأسبوع ، وجعلها اسما لليالى الدهر كلها ، لأن كل أسبوع بعد أسبوع آخر إلى آخر الدهر .

مواضع الإجادة ليحتذوها ، ومواطن الزلل ليتحاشوها . وليت الدراسات البلاغية اقتصرت على مثل هذا المنهج الحجدى فى تعرف الأدب ، والمعين على تذوقه بدل هذه القواعد الجافة التى لا تعلم البلاغة ، ولا تعين أديباً ، ولا تأخذ بيد ناقد .

ولم يقصر الخفاجي الكلام على اللفظة المفردة ، وهي الوحدة في موضوع الكلام ، ولكنه تجاوزها إلى الكل الذي ينشأ من مجموع الكلمات ، والنظم الذي يتألف منها . والأدب عنده صناعة ، وكل صناعة من الصناعات فكمالها مخمسة أشياء على ما ذكره الحكاء :

- (١) الموضوع : وهو الخشب في صناعة النجاره .
 - (٢) الصانع : وهو النجار .
- (٣) الصورة : وهي كالتربيع المخصوص ، إن كان المصنوع كرسيًا .
 - (٤) الآلة : مثل المنشار والقدوم ، وما يجرى مجراهما .
- (ه) الغرض : وهو أن يقصد على هذا المثال أن يجلس فوق ما يصنعه.

وإذا كان الأمر على هذا ، ولا تمكن المنازعة فيه ، وكان تأليف الكلام المخصوص صناعة ، وجب أن نعتبر فيها هذه الأقسام :

- (١) فالموضوع . هو الكلام المؤلف من الأصوات ، وهو ما سبق شرحه من حال اللفظة بانفرادها ، وما يحسن فيها وما يقبح .
- (٣) والصانع: هــو المؤلف الذي ينظم السكلام بمضه مع بمض ،
 كالسكاتب والشاعر وغيرهما .
- (٣) والصورة : وهي كالفصل للمكاتب ، والبيت للشاعر ، وما يجرى مجراها .

(٤) والآلة: أقرب ما قيل فيها إنها طبع هـذا الناظم، والعلوم التي اكتسبها بعد ذلك، ولهذا لا يمكن أحداً أن يعلَّم الشعر من لا طبع له، وإن جهد في ذلك. لأن الآلة التي بتوصل بها غير مقدورة لمخلوق، ويمكن تعلم سائر الصناعات، لوجود كل ما بحتاج إليه من آلاتها.

 (•) والنرض: يكون بحسب الكلام المؤلف، فإن كان مدحاً كان النرض به قولا ينبىء عن عظم حال للمدح، وإن كان هجواً فبالضد. وعلى هذا القياس كل ما يؤلف، وإذا تأملته وجدته كذلك.

وقد ذهب أبو القرج قدامة بن جمفر الكاتب إلى أن المانى في صناعة الكلام موضوع لها ، وذكر ذلك في كتاب « نقد الشعر ». وقال في كتاب « الخراج وصناعة الكتابة » : عند كلامه على البلاغة : إن اللفة تجرى الموضوع لصناعة البلاغة . وهذان القولان على ما نراها مختلفان ، والصحيح في نظر الخفاجي ما ذكره ، وما يوافق كلام قدامة في كتاب الخراج .

وبقال لقدامة إذا ذهب إلى أن المعانى هي الموضوع : خبّرنا عن الألفاظ التي أخذها هذا الصانع المؤلف فألفها ، إذا لم تكن عندك موضوعاً لصناعة الكلام، فا منزلها من الأقسام التي اعتبرها الحكاء في كل صناعة ؟ والتأمل قاض بصحبها ، ونحن نري تأثير الألفاظ تأثيراً بيناً في الحسن والقبح ، ولا يجوز أن تكون مع هذه العلقة الوكيدة غريبة عنها . فإن قيل : إنها الآلة ، قيل : وأي صناعة من الصناعات تصاحبها الآلة بعد فراغ الصانع منها ، حتى تصير أصلا والمصنوع تابعاً لها ؟ ولما كانت علقة المعاني وكيدة أيضاً فإن المعاني)

والألفاظ هي صناعة الصانع التي أظهرها في الموضوع ، وهي تـكمل الأقسام المذكورة ، فأما الألفاظ فليست من عمله ، وإنما له منها تأليف بعضها من بعض حسب .

وإذا كان تكوأن الكلمة من حروف متباعدة الخارج يجعلها فصيحة ، فكذلك التأليف ، فينبنى تجنب تكرار الحروف المتقاربة فى تأليف الكلام بل إن التكرار فى التأليف أقبح ، وذلك أن اللفظة المفردة لا يستمر فيها من تكرار الحرف الواحد أو تقارب الحروف مثل ما يستمر فى الكلام إذا طال واتسع . قال الخفاجى : وما زال أسحابنا يتعجبون من هذ البيت :

لو كنت كنتُ كتبتُ الحب كنتُ كا

كنا نكونُ ولكن ذاك لم بكن

وليس يحتاج إلى دليل على قبحه للتسكرار . وقد روى أن أبا تمـــام لما أنشد أحمد ابن أبى دوادقوله:

لم يَضِرْها والحسد لله شيء وانثنت نحو عَزْفِ نفس ذهولِ فإن المصراع الثانى من هذا البيت يثقل التلفظ به وسماعه ، لما فيه من مكرر حروف الحلق .

وقد ذهب أبو الحسن على بن عيسى الرمانى إلى أن التأليف على ثلاثة أضرب: متنافر ، ومتلاًم في الطبقة الوسطى ، ومتلاًم في الطبقة العليا.

والمتلاثم في الطبقة الوسطى كقول الشاعر :

رمتــــــنی وستر الله بینی وبینهـا عشیة آرام الـکناس^(۱) رمیم^م ألا ربًّ يوم لو رمتني رميتها ولـكن عهدى بالنضال قديمٌ وقال : والمتلائم في الطبقة العليا القرآن كله . وذلك بيِّن لمن تأمله ، والقرق يينه وبين غيره من الكلام فى تلاؤم الحروف على نحو الفرق بين التنافر والطبقة الوسطى .

ورأى الرمانى هذا غير صحيح في نظر الخفاجي ، وقسمته فاسدة ؛ وذلك أن التأليف على ضربين فقط : متنافر ، ومتلاَّم . وقد يقم في المتلاَّم ما بعضه أشد تلاؤماً من بعض ، على حسب ما يقع التأليف عليه ، ولا يحتاج أن يجعل قسماً ثالثاً ، كما يكون من المتنافر ما بعضه أشد تنافراً وأكثر من بعض ؛ ولم يجعل الرمانى ذلك قسما رابعاً . ويرى الخفاجي أن إعجاز القرآن لا يلتمس من تلك الجهة ، وإنما له سبيل آخر ذكره (ص ١١٠ ـــ ١١١).

وإذا كان يقبح تكرار الحروف التقاربة المخارج ، فتكرار الكلمة بعينها أقبح وأشنم ، فقول أبى الطيب المتنبي :

والمارضُ المن أبنُ المارض المن (٢٦ ابن العارض المن ابن العارض المن من أقبح ما يكون من التكرار وأشنعه . وليس كل تكرار قبيحاً . وقد أجاز له شيخه أبو العلاء المعرى قول الحطيئة :

أَلاَ طرقتنا بعــدَ مـا هجموا هندُ وقد سِرْنَ خَسَّا واتلَاَّبُ^{٣٦} بنا مجدُ

⁽١) رميم امرأة ، وهي فاعل « رمتى » والبيتان لأبي حية النميرى . أى رمتى بطرفها ، وعنى بستر الله الإسلام أو الشبب ، وآرام الكناس: موسم، وروى « بأحجار الكناس ، قال المرد و تفسير البيت الثاني: لوكنت شأباً لرميت كما رمت ، وفتنت كما فتنت ، ولكن قد تطاول عهدي بالشباب .

⁽٢) العارس: السحاب المعترض في الأفق ، والهَّن:الكثيرالصب ، يعيُّ أنالمدوح جوادمن آباءً جواد.

⁽٣) اتلاَّب الأمر: استقام، واتلاَّب الطريق: استقام وامتد.

ألا حبذا هند وأرض بها هند وهند آبى من دونها النأى والبعد وقال: من حبه لهذه المرأة لم ير تكرير اسمها عيبا ، ولأنه يجد المتلفظ باسمها حلاوة ، فلم ير المعرى من الاعتذار التكرير إلا هذا العذر . ومما يستقبح لأبي الطيب لهذا السبب :

لك الخير عبرى رام من غيرك الغنى وغيرى بغير اللاذقية لا حسق وقوله:

ومن جاهل بى وهو َ يجهلُ جَهِٰلَهُ ويجهلُ على أنَّه بى جاهـلُ لأنه ذكر الجهل خس مرات ، وكرر « بى » فلم يبق من ألفاظ البيت ما لم يمده إلا القليل . وأما قوله :

ُ فَقَالْقَلْتُ بِالْهُمُّ الذى قَلْقَل الحشا قلافِلُ عيس كَلَّهنَّ قَلْقُلُ عَيْسٍ كَلَّهنَّ قَلْقُلُ عَيْثَ اللَّهُ عَنْانَهُ عَيْثَ أَنْ تَغَنَّتُ اللَّهَ عَنْانَهُ عَيْثِينَ أَنْ تَغَنَّتُ اللَّهُ عَنْ عَنْانَهُ عَيْثِينَ أَنْ تَغَنَّتُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَنْ عَنْانَهُ عَيْثُ عَنْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَنْ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْهُ عَنْ اللّهُ عَلَيْكُ عَنْ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ عِلَا عَلَيْهِ عَلَيْكُ عَلْ

فقد اتفق له أن كرر فى البيت الأول لفظة مكررة الحروف فجمع القبح بأسره فى صيفة اللفظة نفسها ، ثم فى إعادتها وتكرارها ، وأتبع ذلك بفثاثة فى البيت الثانى، وتكرار « تفث " ه فلست تجد ما تزيد على هذين البيتين فى القبح.

وبقبح الكلام إذا أكثر فيه الوحشى أو العامى . أما جريان الكلمة على العرف العربى الصحيح ، فإن التأليف بهذا علقة وكيدة ، لأن إعراب الكلمة لتأليفها من الكلام ، وعلى حكم الموضع الذى وردت فيه .

^{* * *}

 ⁽١) قنقلت : حركت ، وقلاقل العيس : النوق الحقيفة ، وقلاقل الثانية : جم قلقلة بمعى الحركة ،
 والنشائة الزداءة ، يسى أن رداءة عيشه في رداءة كراسه ، لا في رداءة مآكله .

ويطول بنا الكلام إذا أردنا إحصاء ما درسه من فنون البيان وعناصر الجال الأدبى بعد هذه الدراسة العبيقة في فصاحة اللفظ المفرد وفصاحة التركيب فقد عرض لتلك الفنون التي يعرفها البيانيون وعلماء البديع ، ولكنه لم يعرضها عرضا أدبياً نقدياً ، ببين أثرها في صناعة الأدب ، مع نماذج جيدة منها ، وأخرى رديئة ، وبيان العلة في استحسانها أو استجانها ، بما يدل على العلم الصحيح ، والذوق الأدبى المستقم .

بلاغة عبد القاهر

في دلائل الإعجاز وأسرار البلاغة

كان عبد القاهر الجرجانى (١) معاصراً لابن سنان الخفاجى ، وقد عاشا فى القرن الخامس الهجرى ؛ وكان القرن الرابع قرن الاختصاصيين الذين هجروا التعميم غير العلمى ، واهتموا بمعالجة التفاصيل ونقد النصوص ، وبذلك هيئوا السبيل لأصحاب المقول العظيمة الذين وقفوا على آثارهم ، ومن بين أسحاب المقول هؤلاء عبد القاهر الجرجاني . . ويمكن اعتبار عصر عبد القاهر مرحلة

وعش حماراً تعش سعيداً فالسعد في الجهل ميل هام.

⁽۱) هو أبو يكرعيد القاهر بن عبد الرحن الجربانى ، الإمام النحوى المتكلم المشهور ، قال السيوطى إنه أخذ النحو عن ابن أخت الغارسى ، ولم يأخذ عن غيره ، لأمه لم يخرج من يلده (بفية الوعاة : من ٢١٩) ولعل هذا و النحو فقط ، أما الأدب فلعل من أهم أساتذته فيه القاضى أبو الحسن على بن عبد المارز الجربانى ساحب «الوساطة» وكان عبد القاهر من كبار أثمة العربية والبيان . ومن تصافيفه: أسرار البلاغة ؟ ودلائل الإعجاز في البلاغة ، والمنحى في شرح الإيضاح، وإعجاز القرآن الكبيروالصغير، وكتاب الجل، والموامل المائة العاملة في التصريف ، توفى سنة ٢١٤هـ، وسنة ٢٤٤هـ، ومن شعره: لا تأمن النفة من شاعر ما دام حياً سالما ناطقا

لا تامن النفته من شاعر ما دام حبا ساله ناطقه فإن من يمدحم كاذبا يحسن أن يهجوكم صادفا وقوله فيا يجد من المرارة فيا يراه من خول العلماء ونباهة الجهلاء : كد على العسلم يا خليلى ومل إلى الجهل ميل هاتم

النضج والرشد الفكرى فى تلك الحياة . فالنوق العربى قد جارى سنة الطبيعة فترق من طور البساطة ، بما جد عليه من عوامل الرق الاجهامى والفكرى إذ انسمت رقعة الدولة ، وتطورت أنظمها فى الحجم والحياة ، وتنوعت المناصر المؤلفة لشعوبها ، والتيارات المكونة لثقافتها ، وتحضرت أساليب لهوها ومتمها الفنية ؛ وعلى هسدذا ارتفى الذوق العربى فى الفن ، كا اقتضت سنة العموان ، من مجرد الانعمال والاستحسان إلى مراتب التذوق المنظم ، القائم على تعرف علل التأثر وأسابه ، ثم بدأت الروافد المختلفة تمد ذلك الجدول الطبيعي الجارى ، وتزيد فى تياره (١) .

وقد سبق أن قلنا إن الفكرة المنظمة فى الأدب، والنظرة العلمية فى البيان تظهران بوضوح فى كتاب الخفاجى « سر الفصاحة »، الذى قسم العمل الأدبى إلى جزئيات ، وتناول هذه الجزئيات من أدناها ، وهو الصوت ، ثم المقطع ، ثم الكلمة التى جمل لفصاحها أسباباً ومظاهر ، إذ كان من الأصوات ما يقبل وما ينفر منه ، ومن السكلمات ما يستحسن وما يستهجن ، وما هو مستعمل وما هو مهمل ، ولسكل ذلك أثره فى الإبانة والإفصاح ، لأن السكلمات هى لبنات النص الأدبى ، وما لم تكن هذه اللبنات سليمة فى تكوينها ، جيدة فى مادتها ، فإن بناء النص لا بد سيكون ضميفاً سربع الأنهيار .

ولكن عبد القاهر يسير في طريق آخر ، وينهج نهجا مضاداً ، فليس لهذه الجزئيات في نظره كبير أثر ، ولكن السكلي هو الذي استدعي الجزئياً ، وكلما

 ⁽١) من الوجهة النفسية ق دراسة الأدب ونقده ، للأستاذ عمد خلف الله : س ١٠٦ (مطبعة لجنة التأليف والترجة والنشر ــ القاهرة ١٩٤٧ م) .

كان السكلى سليا فى بنيته ، وفى الفكرة التى يعبر عنها تبع ذلك سلامة كل جزئية من جزئيات هذا السكلى.

المعانى والبيان فى كتابى عبد القاهر :

ويعنينا قبل أن ننظر فى تلك الدراسة القيمة التى بسطها الجرجابى فى كتابيه أن ننبه إلى أن عبارات « البلاغة » و « الفصاحة » و « البيان » وما شاكلها من المصطلحات تكاد تتقارب فى نظر عبد القاهر ، لأنها جميماً _ كا يقول _ يعبر بها عن فضل بعض القائلين على بعض من حيث نطقوا وتكلموا ، وأخبروا السامعين عن أغراضهم ومقاصدهم ، وراموا أن يعلموهم ما فى نفوسهم ويكشفوا لهم عن ضائر قاوبهم (١)

وإذا كان هذا هو فهم عبد القاهر لدلالة هذه الصطلحات وتقارب معناها في ذهنه ، كما كان ذلك عند الذين عاصروه والذين سبقوه حين لم محاولوا الفصل بين الدراسات البيانية أو تقسيمها إلى فنونها الثلاثة ، المانى والبيان والبديع ، فإن من الخطأ ما وقع فيه ناشر الكتاب حيث كتب تحت (دلائل الإعجاز) وهو عنوان الكتاب عبارة « في علم المانى » كما كتب تحت (أسرار البلاغة) وهو عنوان الكتاب الآخر لعبد القاهر « في علم البيان » ويؤكد ذلك بقوله إن عبد القاهر هو مؤسس على البلاغة ومقم ركنها «المعانى والبيان» بكتابيه ()

والحقيقة أن كملة « المعانى » وإن وردت فى ثناياها كلام عبد القاهر ، فإنه لم يكن يعنى بها شيئًا مما عناه السكاكى والذين جاءوا بعده من علماء البلاغة

⁽١) دلائل الإعجاز : س ٣٥ (الطبعة الرابعة : دار المنار – القاهرة ١٣٦٧ هـ).

⁽٧) مقدمة الناشر (السيد رشيد رضا) في التعريف بدلائل الإعجاز : س (ح) .

وحسبنا أن نشير إلى أن فى « دلائل الإعجاز » كثيراً من المباحث التى تدخل فى صبيم مباحث « علم البيان » ومباحث علم « البديع » كما هى عندالبلاغيين . ومن أمثلة ذلك ما ننقله من ثبت « دلائل الإعجاز » الذى نظمه هذا الناشر .

اللفظ يراد به غير ظاهره ــ الحقيقة والمجاز (ص ٥٣) ــ المجاز ، وشرح معنى الاستمارة (ص ٥٣) _ التمثيل ، أو الاستمارة النمثيلية (ص ٥٤) ترجيح الكناية والاستمارة والتمثيل على الحقيقة (ص٥٠) _ تفاوت الكناية والاستمارة والتمثيل (ص ٥٨) ـ الاستعارة والخاصي النادر منها ، ووجه حسنه (٥٩) الاستمارة وتفاوتها في اللفظ الواحد ، وتعددها للتناسب (ص ٦٢) الاستفيام على سبيل التشبيه والتمثيل (ص ٩٤) _ الكناية والتعريض (٢٣٦) _ غلط الناس في معنى الحقيقة والمجاز (٢٨٠) ــ وجه كون المجاز أبلغ من الحقيقة (ص ۲۸۱) ــ الإعجاز ليس بالاستمارة ، ولكنَّ لما دخلا فيه (ص ۲۹۹) فصاحة المفرد تختص بالاستعارة (٣٠٩) _ بيان الفصاحة في اللفظ والفصاحة في النظم ، وكون فصاحة الكناية والاستعارة والتمثيل عقلية معنوية ، ومعنى كون الاستمارة أبلغ من الحقيقة (ص ٣٢٩) .. غلط العلماء في تفسير الاستعارة وجعلها من المنقول (ص ٣٣٣)_ الاستعارة المكنية لا يظهر فيها النقل (ص٣٣٤) نعريف الاستعارة مطلقاً (ص ٣٣٥) ـ الكناية وسبب كونها أفصح من التصريح (ص ٣٤٣)_ بيان غلط بعض الآراء في بلاغة الاستعارة (ص٣٤٤)_ حسن الاستعارة على قدر إخفاء التشبيه (ص ٣٤٦) ــ الاحتذاء والأخذ والسرقة في الشعر (ص ٣٦٠) ذم السجع والتجنيس المتكلفين ، لأن الألفاظ تتبع المعـانى (ص ٤٠١) .

ولعل الذى أوقع الناشر فى هذا الخطأ المقصود أنه وجد المعنيين بالدراسات البلاغية لا يدرسون المعانى والبيان إلا على النسق الذى حدده السكاكى ، ومن تبعه من الملخصين والشارحين لفتاح العلوم من المراد بهذين العلمين ، والذين لم يعد يستهويهم إلا ما عرفوا من المصطلحات ، والمسائل المحصورة فى « مفتاح العلوم » وغيره من الكتب التي لم تتجاوز السير فى الطريق التي رسمها ، فأراد الناشر الترويج لكتابه من هذا الوجه . وفى سبيل ذلك كتب على الكتاب ما لم يكتب صاحبه ، وذهب مذهباً عجيباً فى فهم عبارات المؤلف ، وهو الفهم الذى يناسب مراده . وهذا مثل واحد من التمسف فى فهم الكلام ، وتحميله فوق طاقعه من الاحتمال .

ذلك أن عبد القاهر يقول فى مدخله إلى « دلائل الإعجاز » : ينبغى لكل ذى دين وعقل أن ينظر فى هـذا الكتاب الذى وضعه _ يشير إلى دلائل الإعجاز _ . وستقصى التأمل لما أودعناه . فإن علم أنه الطريق إلى البيان والكشف عن الحجة والبرهان ، تتبع الحق وأخذ به . وإن رأى طريقاً غيره أوماً لنا إليه ، ودلنا عليه ، وهمات ذلك !

إن هذه العبارة التي لم بذكر فيها إلا « البيان » أيا كان معناه ، يعلق عليها « السيد رشيد رضا » في هامشه بأن عبد القاهر يريد كتاب دلائل الإعجاز قال : وهو صريح في كونه هو الواضع لعلم المعاني (١)!

أما أنا فلا أجد في هذه العبارة ما يدل على ذلك بأية لفة أو بأية دلالة ، لا تصريحًا ولا تلبيحًا . ثم تراه يمود ليؤكد هذا بتعليقه على بيت عبد القاهر :

⁽١) المدخل إلى دلائل الإعجاز : س ٧ . وانظر هامشر هذه الصفحة (٣) و (٤) .

بل ربما كان الأمر على عكس ذلك تماماً ، لأن عبد القاهر يذكر البيان بفرات منا . ويذكر علماً بنظه كا رأيت هنا . ويذكر علم البيان بصراحة فى قوله : إنك لا ترى علماً هو أرسخ أصلا ، وأبسق فرعاً ، وأحلى جنى ، وأعذب ورداً ، وأكرم نتاجاً وأنور سراجاً من علم « البيان » الذى لولاه لم تر لسانا يحوك الوشى ، ويصوغ الحلى ، ويلفظ الدر ، وينفث السحر ، ويربك بدائع من الزهر (٢

فكرة النظم عند عبد القاهر:

إن فلسفة عبد القاهر البيانية تنهض على أساس فكرة النظم ، ومعنى النظم عنده تعليق السكلم بعضها ببعض ، وجعل بعضها بسبب من بعض (") والسكلم ثلاث : اسم ، وفعل ؛ وحرف . والتعليق فيا بينها طرق معلومة ، وهذا التعليق لا يعدو ثلاثة أقسام : تعلق اسم باسم ، وتعلق اسم بفعل ، وتعلق حرف بهما . ومختصر الأمر أنه لا يكون كلام من جزء واحد ، وأنه لا بد من مسند ومسند إليه ، وكذلك السبيل في كل حرف يدخل على جمسلة ، ألا ترى أنك إذا قلت « كأن » و « لولا » وجدتهما تقتضيان جمسلتين ، تكون الثانية جوايا للأولى .

⁽١) المدخل إلى دلائل الإعجاز . ص ٧ . وانظر هامش هذه الصفحة (٣) و (٤) .

⁽٢) دلائل الإعجاز : س ٤ .

⁽٣) يذهب أنتملب القزوين إلى أن «تطبيق الكلام على مقتضى الحال» هوالذى يسميه عبدالقاهر بالنظم ، حيث يقول : النظم تآخى معانى النعو فيها بين الكلم ، على حسب الأغراض التي يصاغ لها الكلام (انظر الإيضاح ١٦٨ه ـ دار إحياء الكتب العربية ؟ بتيعقيق الأستاذ محمد عبد المتم خفاجى).

وجملة الأمر أنه لا يكون كلام من حرف وفعل أصلا ، ولا من حرف واسم إلا إلا فى النداء ، نحو يا عبد الله . وذلك أيضًا إذا حقّـق الأمر كان كلامًا بتقدير الفمـــــل المضمر الذى هو: أعنى ، وأريد ، وأدعو . و « يا » دليل عليه ، وعلى قيام معناه فى النفس .

والمانى التى تنشأ من تعلق الاسم بالاسم ، أو تعلق الاسم بالفعل ، وتعلق الحرف بهما ، هى معانى النحو ، المحرف بهما ، هى معانى النحو وغمهما تكون المعانى التى يريد المشكلم إبرازها، ويستطيع السامع إدراكها . ولا ترى شيئًا من ذلك يعدو أن يكون حكًا من أحكام النحو ومعنى من معانيه .

والواقع أن هذه الفكرة لم يكن عبدالقاهر مخترعاً لها، وإن كان هو الذى بسط فيها القول ، وأقام على أساسها فلسفة كنابه فقد سبقه إليها أبو عبد الله محمد ابن زيد الواسطى المتكلم (ت ٢٠٠٠ه) الذى ألف كتابا سماه « إعجاز القرآن فى نظمه ».

وظهرت هذه الفكرة واضحة فى الصراع الذى أثاره امتزاج الثقافات ، وتعصُّب حملة اليونانية لفلسفة اليونان ومنطقهم ، ودفاع حملة العربية عن ُترامُهم وثقافتهم ، ومنها الثقافة النحوية .

ومن مظاهر هذا الصراع تلك المناظرة الحادة التى قامت بين الحسن بن عبد الله المرزباني المعروف بأبي سعيد السيراني (١) وبين أبي بشر متى بن يونس

⁽١) كان يدرس ببغداد علوم القرآن والنحو واللغة والفقه والفرائس، قرأ القرآن على أبي بكر المراقة على بنداد علوم القرآن والنحو ، أفنى قى بناسم الوصافة خسين سنة على منعم أبي حنيفة ، فها عثر أب على ذلة ، وقضى بغداد ، هذا مع الثقة والديانة والأمانة والزانة ، سام أربعين سنة ، وكان زاهدا ورعاء لم يأخذ على المملكم أجراً، إعاكان يأكل من كسب يمينه ، شرح كتاب سيبويه ، وله كتب كثيرة منها الوقف والابتداء ، المدخل إلى كتاب سيبويه ، صنعة الشعر والبلاغة . توفى في علائة الطائر سنة ٣٦٨ هـ .

في مجلس الوزير أبي الفتح الفضل بن جعفر بن الفرات . وفي هذه المناظرة دافع أبو سعيد السيرافي عن النحو العربي ، وانتصر متى المنطق اليوناني . فقد قال الوزير لمن في المجلس من العلماء: أريد أن ينتدب منكم إنسان لمناظرة متّى في حديث المنطق ، فإنه يقول : لا سبيل إلى معرفة الحق من الباطل ، والصدق من الكذب ، والخير من الشر ، والحجة من الشبهة ، والشك من اليقين ، إلا عا حواه من المنطق ، وملك من القيام عليه ، واستفاده من مواضعه على مراتبه وحدوده ! . فأحجم القوم وأطرقوا ، حتى قال ابن الفرات : أنت لها يأ باسعيد!

وكان من كلام أبى سعيد السيرافي في تلك المناظرة :

- إذا كانت الأغراض المعقولة والمانى المدركة لا يتوصَّل إليها إلا باللغة الجامعة للأسماء والأفعال والحروف ؛ أفليس قد لرمت الحاجة إلى معرفة اللغة ؟ - أسألك عن حرف واحد هو دائر في كلام العرب، ومعانيه متميزة عند أهل المقل فاستخرج أنت معانيه من ناحية منطق أرسططاليس الذي تُدلِلُ به وتباهى بتفخيمه ، وهو الواو ، وما أحكامه ؟ وكيف مواقعه ؟ وهل هو طلى وجه واحد أو وجوه ؟

فبهت متّى ، وقال : هذا نحو ، والنحو لم أنظر فيه ؛ لأنه لا حاجة بالمنطق إلى النحو ، وبالنحوى حاجة إلى المنطق ، لأن المنطق يبحث عن اللفظ . فإن مرا المنطقى باللفظ فبالعرض ، وإن عبر النحوى بالمنى فبالعرض، والمعنى أشرف من اللمظ، واللفظ أوضع من المعنى !

قال أبو سميد : أخطأت ! لأن المنطق ، والنحو ، والفظ، والإفصاح ، والإعراب والبناء ، والحديث ، والإخبار ، والاستخبار ، والمرض ، والتمنى ،

والحصّ ، والدعاء ، والنداء ، والطلب ، كلها من واد واحد بالمشاكلة والماثلة . ألا ترى أن رحلا لو قال : نطق زيد بالحق ولكن ما نكلم بالحق، وتكلم بالفحص ولكن ما قال الفحش ، وأبان المواد ولكن ما أفصح ، وأبان المواد ولكن ما أوضح ، أوقاه مجاجته ولكن ما لفظ ، أو أخبر ولكن ما أنباً ، لكان في جميع هذا مخرقاً ومناقضاً ، وواضعاً للكلام في غير حقه ، ومستعملا الفظ على غير شهادة من عقله وعقل غيره ؟ والنحو منطق ، ولكنه مفهوم باللغة .

وإنما الخلاف بين اللفظ والمعنى ، أن اللفظ طبيعى ، والمعنى عقلى ، ولهذا كان اللفظ بائداً على الزمان ، يقفو أثر الطبيعة بأثر آخر من الطبيعة ، ولهذا كان المعنى ثابتا على الزمان ، لأن مستملى المعنى عقل ، والعقل إلهى ، ومادة اللفظ طينية ، وكل طينى متهافت! . وقد بقيت أنت بلا اسم لصناعتك التى تنتصلها وآلتك التى تزهى بها ، إلا أن تستمير من العربية اسما لها ، فتعار ويسلم لك بمقدار وإن لم يكن لك بدُّ من قليل هذه اللغة من أجل الترجمة فلا بد لك أيضاً من كثيرها من أجل عقيق الترجمة واجتلاب الثقة ، والتوقى من الخلة اللاحقة لك !

قال مـتَّى : يكفينى من لفتــكم هذه الاسم والفعل والحرف فإنى أتبلغ بهذا القدر إلى أغراض قد هذبتها لى يونان!

قال أبو سميد: أخطأت! لأنك في هذا الاسم والفعل والحرف فقير إلى وضعها وبنائها ، على الترتيب الواقع في غرائز أهلها • وكذلك أنت محتاج بعد هـذا إلى حركات هذه الأسماء والأفعال والحروف ؛ فإن الخطأ والتصريف في الحركات كالخطأ والفساد في المتحركات .

لم تدَّعى أن النحوى إنما ينظر فى اللفظ؟ والمنطقى ينظر فى العنى لا فى اللفظ؟ هذا كان يصح لوكان المنطقى يسكت ويجيل فكره فى المعانى ، ويرتب ما يريد فى الوهم السيَّاح، والخاطر العارضى ، والحدث الطارىء ، وأما وهو يريغ أن يبرز ما صح له بالاعتبار والتصفيُّح إلى المتمام والمناظر ، فلا بدله من اللفظ الدى يشتمل على مراده ، ويكون طباقاً لفرضه ، وموافقاً لقصده .

- معانى النصو منقسة بين حركات اللفظ وسكناته ، وبين وضع الحروف في مواضعها المقتضية لها ، وبين تأليف الكلام بالتقديم والتأخير ، وتوخى الصواب في ذلك ، وتجنب الخطأ في ذلك . وإن زاغ شيء عن النعت ، فإنه لا يخلو من أن يكونسائها بالاستمال النادر والتأويل البعيد ، أو مردوداً لخروجه عن عادة القوم الجارية عن فطرتهم ، فأما ما يتعلق باختلاف لنات القبسائل ، فذلك شيء مسلم لهم ، ومأخوذ عنهم ، وكل ذلك محصور بالتتبع ، والرواية والساع ، والقياس المطرد على الأصل المعروف من غير تحريف ، وإنما دخل المحب على المنطقيين لظنهم أن المعانى لا تعرف ولا تستوضح إلا بطريقهم ونظرهم وتكلفهم .

إذا قال لك القائل: كن نحويًا لغويًا فصيحًا ، فإنمـــا بريد: أفهم عن نفسك ماتقول ، ثم رُم أن يفهم عنك غيرك ، وقدّر اللفظ على المعنى ، فلا ينقص عنه. هذا إذا كنت في تحقيق شيء على ما هو به . فأما إذا حاولت فرش المعنى وبسط المراد ، فاجل اللفظ بالروادف الموضحة ، والأشباه المقـــربة ، والاستمارات المتعة ، وسدد المانى بالبلاغة (۱) .

وتلك هي حقيقة الأفكار التي تبناها عبد القاهر ، وصاغ منها كتابه « دلائل الإعجاز » فالنحو هو كل شيء ، ووضع اللفظ وضماً تمليه قواعده هو أساس المني الذي يدل عليه الوضع أو تعليق اللفظة باللفظة . وفكرة النظم

⁽١) راجع الحزء الثامن من معجم الأدباء : ص ١٩٠ إوما بعدها (طبعة دارالمأمون _ القاهرة).

التى نادى بها عبد القاهر تقوم على معرفة هذا النحو ، وما ينشأ عن الكابات حين تتغير مواضعا من المعانى المتجددة المختلفة ، فالألفاظ مغلقة على معانيها ، حتى يكون هو حتى يكون الإعراب هو الذى يفتحها ، والأغراض كامنة فيها ، حتى يكون هو المستخرج لها ، وهو المسيار الذى لا يتبين نقصان كلام ورجحانه حتى يعرض عليه والمقياس الذى لا يعرف صحيح من سقيم حتى يرجع إليه ، ولا ينكر ذلك إلا من ينكر حسة ، وإلا من غالط في الحقائق نفسه .

والذين تكلموا في معنى الفصاحة والبلاغة والبيان بعض كلامهم — في نظر عبد القاهر — كالرمز والإيماء والإشارة في خفاء ، وبعضه كالتنبيه على مكان الخبيء ليطلب، وموضع الدفين ليبحث عنه فيخرج . وهنا نظم وترتيب وتأليف وتركيب، والنظم يفضل النظم ، والتأليف يفوق التأليف ، كما أن النسج قد يفوق النسج ، والصياغة قد تفوق الصياغة . كذلك يفضل بعض الكلام بعضا ، ويتقدم منه الشيء .

والحاجة ماسة إلى معرفة جهات الفضــــل فى النظم ، كما يذكر لك من تستوصفه عمل الديباج المنقش ، ما تعلم به وجه دقة الصنعة ، أو تعمله بين يديك ، حتى ترى عيانا كيف تذهب تلك الخيوط وتجىء ، وماذا يذهب منها طولا وما يذهب منها عرضاً ، وبم يبدأ وبم يثنى وبم يثلث، وتبصر من الحساب الدقيق ومن عجيب تصرف اليد ما تعلم منه مكان الحذق وموضع الأستاذية .

وهذا ما أراد به عبد القاهر أن ينيه به على خطته ومهجه فى الكتاب، فهو يقدّم لما يريد ، ويقبع التقدمة بالنص ، ثم يأخذ فى تحليله تحليلا يريك مواضع الحسن فى هذا النص ، ويأخذ بيدك فيضعها على المواضع التى يجد فيها الإجادة أو النقص ، ثم يستخلص ما يريد من القواعد بعد طول الموازنة والنقاش . فإذا كانت الفصاحة خصوصية فى نظم الكلم وضم بمضها إلى بمض على طريق مخصوصة أو على وجوه تغلير بها الفائدة ، فإن هذا القول المجمل ليس كافياً فى معرفتها ، وليس مغنيا فى العلم بها ، بل لا بد من القول للرسل ، الذى فيه التفصيل ، ووضع اليد على الخصائص التى تعرض فى نظم الكلم ، وعدها واحدة واحدة ، وتسميتها بأسمائها .

وإذا كان عبد القاهر بمتقد أن النظم درجات ، وأنه يترقى فى منزلة فوق منزلة ، ويستأنف غاية بمد غاية ، حتى ينتهى إلى حيث تنقطع الأطاع ، فلا يمكن أن يكون ممنى ذلك أنه بجعل الصحة التى تنشأ عن قواعد النحو والإعراب كل شىء فى النظم الأدبى ، لأن هذه الصحة قد تتوافر فى أدنى مراتب الكلام وهو مع ذلك صحيح من حيث انتظام أجزائه ، وتعلق كاته بعضها ببعض . كا أنها تتوافر فى أهلى درجات البيان ، وهو الكلام المحجز فى القرآن الكريم وفيا هو أقل منه درجة أو درجات ، إذن فلا يمكن أن يقف مراد عبد القاهر عند حد الصحة التركيبية أو الصحة الإعرابية ، ولكن هذا المراد يتجاوز هذه الصحة إلى درجات من الحسن والجال التى لا تحدها حدود فى صناعة الكلام .

اللفظ والمعنى عند عبد الفاهر

قدمنا أن ابن سنان الخفاجى ببدأ بتناول الأدب من أدنى منازله وأقل جزئياته وهى الصوت والمقطع ، ثم اللفظة المقردة التي هى أساس التركيب ، وأن اللفظة الأدبية لها صفات ومظاهر جمالية أو فصاحية ، وأن هذا شرط أولى فى فصاحة التركيب الذى يتكون من هذه المفردات ، وأن التركيب أيضاً له صفات تكون عناصر لجماله وحسنه وبيانه .

ولكن عبد القاهر يذهب مذهباً آخر فى البحث البيانى ، وينظر نظرة لا تعرف إلا السكل نظا مستوى الأجزاء كامل الصفات ، وتنكر مكان الجزء إنكاراً واضحاً ، ويصرّح بأن هذا الجزء لا أثر له فى بناء العمل الأدبى.

وعنده أن عبارات البلاغة والنصاحة والبيان والبراعة (1¹⁾، وغيرها من ألفاظ التفضيل لا ممى لها مما يفرد فيه اللفظ بالنعت والصفة ، وينسب فيه الفضــــل وللزية إليه دون للمى.

فالكلمة الفردة لا قيمة لها قبل دخولها فى التأليف ، وقبل أن تصير إلى الصورة التى يفيد بها الكلام غرضاً من أغراضه فى الإخبار والأمر والنهى والاستخبار والتمجب ، وتؤدى فى الجلة معنى من المانى التى لا سبيل إلى إفادتها إلا بضم كلة إلى كلة ، وبناء لفظة على لفظة ، وليس بين اللفظتين تفاضل فى الدلالة، حتى تكون إحداهما أدل على معناها الذى وضعت له من الأخرى .

وهل قالوا : لفظة متكنة ومقبولة ، وفى خلافها : قلقة ونابية ومستكرهة ، إلا وغرضهم أن يعبروا بالتمكن عن حسن الاتفاق بين هذه وتلك من جهة معناهما ، وبالقلق والنبو عن سوء التلاؤم ؛ وأن الأولى لم تنق بالثانية فى معناها ، وأن السابقة لم تصلح أن تكون لفقاً للتالية فى مؤداها ؟

والألفاظ لا تتفاضل من حيث هي ألفاظ مجردة ، ولا من حيث هي كلم (١) كانت « البراعة » من الأناظ الاصطلاحية كالبلاغة والفصاحة ولبيان ، ثم أزيل عنها هذا

⁽۱) فات لا البراغه لا من الا ناط الاصطلاعية فا بلاعة والفصاحة و بيان : م ازيل علم، هذا التخصيص ، وعاد إنيها عمومها السابق عند واضعى اللغة يم يمعى المهارة. (م 10 - انسيان العرف)

مفردة ، ولكن الألفاظ تثبت لها الفضيلة وخلافها فى ملاءمة معنى اللفظة لمعنى اللفظة المنى الله الله أنك التيم الماشه ذلك مما لاتعلق له بصريح اللفظ . ومما يشهد لذلك أنك ترى الكلمة تروقك وتؤنسك فى موضع ، ثم تراها بعينها تثقل عليك وتوحشك فى موضع آخر (1).

هل تشك إذ فكرت في قوله تمالى : « وقيل كيا أرض الجمي ماءك وياسماء أقلمي ، وغيض الماء وقفى الأمر ، واستوت على الجودى ، وقيل بعداً للقوم الظالمين » فتجلى لك منها الإعجاز ، وبهرك الذي ترى وتسمع ، أنّك لم تجد ما وجدت من المزية الظاهرة والفضيلة القاهرة إلا لأمر يرجع إلى ارتباط هذه السكلم بعضا ببعض ، وأن لم يعرض لها الحسن والشرف إلا من حيث لاقت الأولى بالثانية ، والثالثة بالرابعة ؟ وهكذا إلى أن تستقريها إلى آن تستقريها إلى آن تستقريها إلى آن تستقريها إلى أن تستقريها إلى أن تستقريها إلى أن تستقريها إلى أن تستقريها الم

إذا شككت فتأمل: هل نرى لفظة منها بحيث لو أخذت من بين أخواتها، وأفردت لأدَّت من الفصاحة ما تؤدبه ، وهي في مكانها من الآية ؟

قل « ابلعى » واعتبرها وحدها ، من غير أن تفظر إلى ما قبلها وإلى ما بلها وإلى ما قبلها وإلى ما بعدها ، وكذلك ؟ ومعلوم أن مبدأ العظمة فى أن نوديت الأرض ، ثم أمرت ، ثم كان النداء به « يا » دون « أى » نحو يأيتها الأرض ، ثم إضافة للاء إلى الكاف ، دون أن يقال : ايلعى الماء، ثمأن أتبع نداء الأرض ، وأمرها كذلك بما يخصها ، ثم أن قيل « وغيض الماء » ، هاء الفعل مبيناً المفعول ، وتلك الصيغة تدل على أنه لم

⁽١) انظر (دلائل الإعجاز): ص ٣٥و ٣٨٠

يفض إلا بأمر آمر ، وقدرة قادر . ثم تأكيد ذلك وتقريره بقوله تعالى « وقضى الأمر » . ثم ذكر ما هو فائدة هذه الأمور ، وهو « استوت على الجودى » ثم إضار السفينة قبل الذكر ، كا هو شرط الفخامة والدلالة على عظم الشأن ، ثم مقابلة « قيل » فى الخاتمة بـ « قيل » فى الفاتحة .

أفترى لشىء من هذه الخصائص التى تملؤك بالإعجاز روعة، وتحضرك عند تصورها هيبة تحيط بالنفس من أقطارها ، تعلقاً باللفظ من حيث هو صوت مسموع ، وحروف تتوالى فى النطق ، أم كل ذلك لما بين معانى الألفاظ من الانساق العجيب ؟

وبمثل هـذا الأسلوب التحليلي يصل عبد القاهر إلى ما يريد من تقرير ما أسلف من أن الشأن للنظم كاملا ، ولا شيء من الاعتبار للفظ وحده قبل أن يدخل في هذا النظم .

ولكن عبد القاهر ينسى فضل الألفاظ المختارة فى هـذه الآية المجبة ، فهنالك قبل هذا النظم وهذا التلاؤم الذى فصَّله ، وهذا الوضع للكابات على هذا النسق العجيب ، تخيرُ لـكل لفظ ، ولا شك أن هنالك ألفاظاً غيرهذه الألفاظ كان يمكن أن تؤدى بها هذه المعانى ، ولكن الفضل يظهر فى التخَسِير والانتقاء البنى على تفضيل لفظ على لفظ آخر .

ولماذا نذهب بعيداً ، وعبد القاهر نفسه يقرره ، إن عفواً وإن قصداً ، حين يقول : هل يقع فى وهم أن تتفاضل الـكلمتان الفردتان من غبر أن ينظر إلى مكان ما تقمان فيه من التأليف والنظم ، بأكثر من أن تكون هـذه اللفظة مألوفة مستعملة ، وتلك اللفظة غريبة حوشية ؟ أو أن تكون حروف هذه أخف ، وامتزاجها أحسن ، ومما يكد اللسان أبعد . . [٣٦] والذين عرضوا لفصاحة الفظة للفردة ، كانت تلك الصفات ـ التي لم يسع عبد القاهر إلا الاعتراف بها في معرض النهوين من شأنها ـ أهم ما عرضوا له ، لكن تلك الصفات لا تصل إلى هذه الدرجة من النفاهة ، كا أراد عبد القاهر أن يصورها . أين « عساليج الشوحط » من « أغصان البان »؟ وأين « الصَّهِيل » ؛ وأين « أشرَجَ » من « صَمَ » ؟ وأين « الميزبون » من « المجوز » ؟

إن في هذه الألفاظ المفردة اختلافاً ، وإن بينها تفاوتاً بيناً لسنا في حاجة إلى كثير أو قليل من التأمل للاعتراف بحسن بعضها وقبح بعض . وإذا نظرنا إلى التركيب وجدناه يزدان باللفظ العذب المختار ، ويقبح باللفظ العسر الثقيل من غير شك . وإن كنا لا نجحد أن اللفظ الجميل يزداد جمالا بحسن موافقته لما جاوره من الألفاظ ، وهذا التجاور هو الذي يكشف عما فيه من جمال ، ويبين عن صفات الحسن الكامنة فيه .

وقد فطن الخطيب القزويني إلى هذا التناقض في رأى عبد القاهر الذي ينادى بأن البلاغة صفة راجعة إلى اللفظ باعتبار إفادته المعنى عند التركيب ، وكثيرا ما يسمى ذلك فصاحة أيضاً ، وهو مراد عبد القاهر بما يكرره في دلائل الإعجاز من أن الفصاحة راجعة إلى المعنى دون اللفظ ، كقوله في أثناء فصل منه « علمت أن الفصاحة والبلاغة وسائر ما يجرى في طريقهما أوصاف راجعة إلى الماني ، وإلى ما يدل عليه بالألفاظ ، دون الألفاظ أنفسها » .

وإنما قلنا مراده ذلك لأنه صرح فى مواضع من دلائل الإعجاز بأن فضيلة الحكلام الفظه لا لمعناه ، منها أنه حكى قول من ذهب إلى عكس ذلك فقال : « فأنت تراه لا يقدم شعرا حتى يكون قد أودع حكمة وأدبًا ، أو اشتمل على تشبيه غريب ومعنى نادر » ثم قال : والأمر بالضد إذا جئنا إلى الحقائق وما عليه المحصادن ، لأنا لا نرى متقدما فى علم البلاغة مبرزا فى شأوها ، إلا وهو ينكر هذا الرأى ، ثم نقل عن الجاحظ فى ذلك كلاماً منه قوله « والمانى مطروحة فى الطريق يعرفها العجمى والعربى والقروى والبدوى ، وإنما الشأن فى إقامة الوزن ، وتخير اللفظ ، وسهولة المخرج ، وصحة الطبع ، وكثرة الماء ، وجودة السَّبك » .

ثم يعلق على ذلك بقوله: ومعلوم أن سبيل الكلام سبيل التصوير والصياغة، وأن سبيل المعنى الذي يقع التصوير فيه كالفضة والذهب يصاغ منهما خاتم أو سوار، فكما أن محالا إذا أردت النظر في صوغ الخاتم وجودة العمل ورداءته أن تنظر إلى الفضة الحاملة لتلك الصورة أو الذهب الذي وقع فيه ذلك العمل وتلك الصنعة . كذلك محال إذا أردت أن تعرف مكان الفضل والمزية في الكلام أن تنظر في مجرد معناه، وكما أنا لو فضلنا خاتما على خاتم بأن تكون فضة هذا أجود أو فصه أنفس لم يكن ذلك تفضيلا له من حيث هو خاتم . كذلك ينبغي إذا فضلنا يبتا على بيت من أجل معناه الا يكون ذلك تفضيلا له من حيث هو شعر وكلام (1).

* * *

والمقل عند عبد القاهر هو كل شيء ، وهسذا العقل هو الذي يصطنع الفكرة وينظمها وينسقها ، وبعد أن تأخذ الفكرة مكالمها من العقل مرتبة منسقة تهبط على القلم كتابة ، وعلى اللسان شعراً وخطابة . وليس للألفاظ في

⁽١) الإيضاح للخطيب القزويبي ١/٣٥ ، وانظر (دلائل الإعجاز ١٩٧ .)

هذا موضع من المواضع بحسب لها ، وترتيب الألفاظ في النطق ، أو ترتيبها في الكتابة إنما يكون على حسب ترتيبها في الذهن ، وانتظامها في العقل . فالفظ تبع للمدنى في النظم ، والسكلم تترتب في النطق بحسب ترتب معانيها في النفس . وإذا كانت الألفاظ أوعية للمانى ، فإنها لا محالة تتبع للمانى في مواقعها . فإذا وجب لمدنى أن يكون أولا في الغفس وجب في النطق الدال عليه أن يكون مثله أولا في النطق . فأما أن تتصور في الألفاظ أن تكون هي المقصودة قبل المانى بالنظم والترتيب ؛ أو أن يكون الفكر في النظام الذي يتواصفه البلغاء فكرا في نظم بالألفاظ ، أو أن تحتاج بعد ترتيب للمانى إلى فكر تستأنفه إلا أن تجيء بالألفاظ على نسقها فباطل من الظن . وكيف تكون مفكرا في نظم الألفاظ ، وأنت لا تعقل لما أوصافاً وأحوالا ؟

وهنا يتصور عبدالقاهر ممترضاً بجادله فى السجع مثلا ؟ ولا يشك عالم أو أديب أن السجع زينة مرجمها الألفاظ وجرسها ، وفى بعض الأحيان يصعب هذا السجم ، لأن الكاتب أو القائل قد يحاول السجم للنفم وللجرس ، فيمترضه المعنى الذى بحسول بينه وما يريد ، لأنه يخشى أن يسجع ، فيبمد عن الإعراب عن فكرته ، فقد صعب اللفظ بسبب المعنى .

يرى عبد القاهر ، وهو يصر على مذهبه ، أن ذلك محال ، لأن الذى يعرفه العقلاء عكس ذلك ، وهو أن يصعب مرام المعنى بسبب اللفظ ، فصعوبة ما صعب من السجم هى صعوبة عرضت فى المعانى من أجل الألفاظ ؛ وذلك أنه صعب عليك أن توفق بين معانى تلك الألفاظ المسجمة وبين معانى الفصول التى جعلت أردافاً لها . فلم تستطع ذلك إلا بعد أن عدلت عن أسلوب إلى أسلوب ،

أو دخلت فى ضروب من الحجاز ، أو أخذت فى نوع من الانساع ، وبعد أن تلطفت على الجلة ضربًا من التلطف .

وكيف يتصور أن يصعب مرام اللفظ بسبب المعنى ؟ وأنت إذا أردت الحق لا تطلب اللفظ محال. وإنما تطلب المعنى، وإذاء الخترت بالمعنى فاللفظ معك، وإزاء ناظرائد^(۱)...

بلاغة التقديم والتأخير :

ويرتب عبد القاهر على هذا أن المزايا في النظم إنما تكون بحسب المعانى والأغراض . وباب التقديم والتأخير كله أيقوم على هذا الأساس ، والنحاة في هذا الباب لم يقولوا شيئًا يصح أن يعد أصلا غير « العناية والاهتمام » ، فصاحب الكتاب « سيبويه » يقول وهو يذكر الفاعل والمفعول : كأنهم يقدمون الذي بيانه أهم لهم ، وإن كانا جميعاً يهمانهم ويعنيانهم . ولم يذكر في ذلك مثالاً . والنحويون يقولون : إن معنى ذلك أنه قد يكون من أغراض الناس في فعل ما أن يقع بإنسان بعينه ، ولا يبالون من أوقعه ، كمثل ما يعلم من حالم فى حال الخارجي بخرج فيميث ويفسد ويكثر به الأذي، إنهم يريدون قتله ، ولا يبالون من كان القتل منه ، ولا يمنيهم منه شيء . فإذا قتل وأراد مريد الإخبار بذلك فإنه يقدم ذكر الخارجي ، فيقول : « قتل الخارجيَّ زيدٌ » ولا يقول : « قتل زيدٌ ` الخارجيَّ » ، لأنه يعلم أن ليس للناس في أن يعلموا أن القاتل له زيد جدوى وفائدة، فيعنيهم ذكره ويهمهم ، ويتصل بمسرتهم ، ويعلم من حالهم أن الذي هم متوقمون له ومتطلمون إليه: متى يكون وقوع القتل بالخارجي للفسد، وأنهم قد كفوا شره، وتخلصوا منه!.

⁽١) انظر (دلائل الإعجاز) صفحة ٤٩ .

ثم قالوا : فإن كان رجل ليس له بأس ، ولا يقـــدًّر فيه أن يقتل فقتل رجلا ، وأراد الحبر أن يخبر بذلك ، فإنه يقدم ذكر القاتل ، فيقول : «قتـــل زيد رجلا » ، ذلك لأن الذى يعنيه ويعنى الناس من شأن هذا القتل طرافته وموضم الندرة فيه .

يرى عبد القاهر أنه لا بد من وضع أصل يرجع إليه ، فكل تقديم يختص بفائدة ، لا تكون تلك الفائدة مع التأخير ، ويبدأ في هذا بالبحث عن الاستفهام بالهمزة .

فإن موضع السكلام على أنك إذا قلت : أفعلت ؟ فبدأت بالفعل ، كان الشك فى الفعل نفسه ، وكان غرضك من استفهامك أن تعلم وجوده .

فإذا قلت : أأنت فعلت ؟ فبدأت بالاسم ، كان الشك فى الفاعل من هو ؟ وكان التردد فيه .

ومثال ذلك أنك تقول « أبنيت الدار التي كنت على أن تبنيها » ؟ « أقلت الشعر الذي كان في نفسك أن تقوله » ؟ « أفرغت من الكتاب الذي كنت تكتبه » ؟ تبدأ في هذا ونحوه بالفعل . لأن السؤال عن الفعل نفسه ، والشك فيه . لأنك في جميع ذلك متردد في وجود الفعل وانتفائه ، مجوز أن يكون قد كان ، وأن يكون لم يكن .

وتقول: «أأنت بنيت هذه الدار»؟، «أأنت قلت هذا الشمر»؟، «أأنت كتبت هذا الكتاب»؟ فتبدأ في ذلك كله بالاسم ؛ ذلك لأنك لم تشك في الفعل أنه كان، كيف وقد أشرت إلى الدار مبنية ، والشمر مقولا، والكتاب مكتوبا! وإنما شككت في الفاعل من هو ؟

فهذا من الفرق لا يدفعه دافع ، ولا يشك فيه شاك . ولا يخنى فساد أحدهما فى موضع الآخر .

فلو قلت: «أأنت بنيت الدار التي كنت على أن تبنيها» ؟ ، «أأنت قلت الشعر الذي كان في نفسك أن تقوله» ؟ «أأنت فرغت من الكتاب الذي كنت تكتبه» ؟ خرجت بهذا الاستفهام من كلام الناس .

وكذلك لوقلت : «أبنيت هذه الدار» ؟،« أقلت هذا الشعر »؟، «أكتبت هذا الكتاب »؟ قلت ما ليس بقول ، ذلك لفساد أن تقول في الشيء المشاهد الذي هو نصب عينيك : أموجود أم لا ؟

ومما يعلم به ضرورة أنه لا تكون البداية بالفعل كالبداية بالاسم، أنك تقول : « أقلت شعراً قط» ؟، « أرأيت اليوم إنسانا » ؟ فيكون كلامك مستقيا .

ولو قلت : أأنت قلت شعراً قط ؟ أأنت رأيت إنساناً ؟ أخطأت . وذلك أذا أنه لا معنى للسؤال عن الفاعل من هو فى مثل هذا . وقد يتصور ذلك إذا كانت الإشارة إلى فعل مخصوص نحو أن تقول : من قال هذا الشعر ؟ ومن بنى هذه الدار ؟ ومن أتاك اليوم ؟ ومن أذن لك فى الذى فعلت ؟ وما أشبه ذلك مما يمكن أن ينص فيه على معين .

وأما قيل شعر على الجلة، ورؤية إنسان على الإطلاق ؛ فمحال ذلك فيه ؛ لأنه ليس مما يختص بهذا دون ذاك ، حتى يسأل عن عين فاعله .

وما يقال فى الهمزة إذا كانت للاستفهام بمعناه الحقيقى يقال فيها إذا كانت للتقرير ، فإذا قلت : «أأنت فعلت ذاك » ؟ كان غرضك أن تقرره بأنه هو الفاعل ، يبين ذلك قوله تمسسالى حكاية عن المشركين : « أأنت فعلت هذا بآلهتنا

يا إبراهيم » ؟ لا شبهة في أنهم لم يقولوا ذلك له وهم يريدون أن يقر لهم بأن كسر الأصنام قد كان ، ولكن ليقر لهم بأنه منه كان . وقد أشاروا إلى الفعل في قولهم : « أأنت فعلت هذا » ؟ وقال هو في الجواب : « بل فعله كبيرهم هذا » ! ولو كان التقرير بالفعل لكان الجواب : فعلت أو لم أفعل. فأنت تنحو بالإنكار نحو الفعل . فإذا بدأت بالاسم فقلت : « أأنت تفعل» ؟ أو قلت : «أهو يفعل» ؟ كنت وجهت الإنكار إلى نفس للذكور .

تفسير ذلك أنك إذا قلت: ﴿ أأنت تمنمى »؟ ،﴿ أأنت تأخذ على بدى» ؟ صرت كأنك قلت : إن غيرك الذى يستطيع منمى والأخذ على يدى ، ولست بذاك ! ولقد وضعت نفسك في غير موضعك !

هذا إذا جملته لا يكون منه الفعل للمجز ، ولأنه ليس في وسعه .

وقد يكون أن مجمله لا مجىء منه ، لأنه لا مختاره ولا يرتضيه ، وأن نفسه تأبى مثله وتكرهه ، ومثاله أن تقول: «أهو يسأل فلانا ؟ هو أرفع همة من ذلك؟! ، «أهو يمنع الناس حقوقهم ؟ هو أكرم من ذلك »!

وقد يكون أن تجمله لا يفعله لصغر قدره وقصر همته ، وأن نفسه نفس لا تسمو ، وذلك قولك : « أهو يسمح بمثل هذا ؟ أهو يرتاح للجميل؟ هو أقصر من ذلك ، وأقل رغبة في الخير مما تظن »!

ومثل الاستفهام فى ذلك النفى : إذا قلت : « ما فعلت»، كنت نفيت عنك فعلا لم يثبت أنه مفعول، وإذا قلت : « ما أنا فعلت »، كنت نفيت عنك فعلا ثبت أنه مفعول.

ومما هو مثال بيِّسن أن تقديم الاسم يقتضى وجود الفعل قول الشاعر :

وما أنا أسقمت عسم به ولا أنا أضر مت في القلب ناراً والمنى كا لا يخفي أن السقم ثابت موجود ، وليس القصد بالنفي إليه . ولكن إلى أن يكون هو الجالب له ، ويكون قد جره إلى نفسه . ومثله في الوضوح قوله : « وما أنا وحدى قلت ذا الشعر كله » الشعر مقول على القطع ، والنفي لأن يكون هو وحده القائل له .

ويترتب على هذا أنه يصح لك أن تقول : «ما قلت هذا ولا قاله أحد من الناس » . و«ما ضربت زيداً ولاضربه أحد سواى » .

ولا يصح لك أن تقول : ما أنا قلت هذا ولا قاله أحد من الناس . وما أنا ضربت زيداً ولا ضربه أحد سواى » . لأن هذا في التناقض بمنزلة أن تقول : لست الضارب زيداً أمس » ، فتثبت أنه قد ضرب ، ثم تقول من بعده : « وما ضربه أحد من الناس » . وكقولك : « ولست القائل ذلك »، فتثبت أنه قد قيل ، ثم تجيء فتقول : « وما قاله أحد من الناس » . (١) .

* * *

والواقع أن البيان العربى لم يظفر بمثل هذا الأسلوب التحليلي الذى فيه مثل هذا البحث العبيق والاستقصاء الدقيق فى أية مرحلة من مراحل حياته ، وهذه الدراسة فى حقيقتها دراسة نقدية عملية لأساليب التعبير ، وبيان الصحيح منها والقاسد، والقوى والضميف ، أكثر منها دراسة نظرية قاعدية بلاغية .

حقاً إن عبد القاهر لم يهمل القاعده أساساً للدراسة ، ولكن تلك القاعدة تنزوى وتتضاءل أمام هذا البحث العملى للنسع الأطراف ، وتعود فلا تجد أمامك إلا أصداء لهذا الفكر المنظم تملك عليك جهات الحس والذوق ، وتعمل

⁽١) انظر (دلائل الإعجاز) ص ٩٧ .

ذهنك حتى تستطيع أن تساير هذا التيار العقلى الذى يكشف لك عن المعانى التى أوغل فى تبيينها هذا الذهن العميق الكبير ؛ ولا يسعك إلا التسليم بهذا التفكير الصحيح ، والنطق السليم .

ولمل من الصواب أن يقال إن عبد القاهر واضع أسس المهج التحليلي في دراسة البيان أو المسابي العقلية ومسايرة العبارات لها ودلالها عليها . ولعل هذا القول أكثر صدقاً وأكثر تقريراً الواقع من القول بأن عبد القاهر واضع أساس علم البيان ، أو واضع أساس علم الماني بالمهني الاصطلاحي الذي لا يعرف الناس سواه ، وقد رأينا أن عبد القاهر ، وهو رجل المعني والفكر والمنطق لم يتخل عنه الدوق الأدبى الذي يسير بالقارى، نحو تلمس صفات الجمال في العمل الأدبى . وذلك حيث لا تجدى القاعدة ، ولا ينفع القياس . ومن ذلك قوله : إنك ترى الكلمة تروقك وتؤنسك في موضع ، ثم تراها بعينها تثقل عليك وتوحشك في موضع آخر ، ولو كانت الكلمة إذا حسنت حسنت من حيث هي الفظ ، في موضع آخر ، ولو كانت الكلمة إذا حسنت حسنت من حيث هي الفظ ، وإذا استحقت المزية والشرف استحقت ذلك في ذاتها وعلى انفرادها دون أن يكون السبب في ذلك حال لها مع أخواتها المجاورة لها في النظم ، لما اختلف بها الحال ، ولكانت إما أن تحسن أبداً ، أولا تحسن أبداً .

التمس ذلك في لفظ « الأخدع » في قول الصمة بن عبد الله :

تلنَّتُ نحو الحيُّ ، حتى وَجدْ تنى وَجِعتُ من الإصفاء لِيتًا وأخدَعا⁽¹⁾

الأخدعان عرقان في جانبي العنق فه خفيا وبطنا ، والليت صفحة العنق ، وقبل أدنى صفحتي
 العنق من الرأس ، وعليهما ينحدر القرطان .

وقول البحترى :

و إلى و إن بَّلفتنى شرفَ الغنى وأعتقتَ من رقَّ المطامع أُخدعِى فإن لهذا اللفظ مالا يخفى من الحسن فى هذين البيتين ، ثم اقرأ اللفظ نفسه فى قول أنى تمام :

يادهرُ قوم من أخدَعَيْكَ فقدْ أَضَجَجْتَ هذا الأنامَ مِن ُخرُ قِك ^(١)

نجد لهذا اللفظ من الثقل على النفس ، ومن التنفيص والتكدير، أضعاف ما وجدت هناك من الرَّوح والخفة والإبناس والبهجة .

ومن أعجب ذلك افظة « الشيء » فإنك تراها مقبولة حسنة في موضع ، وضعفة مستكرهـــــة في موضع . وإن أردت أن تمرف ذلك فانظر إلى قول عمر بن أبى ربيمة :

ومن مَالى؛ عينيه من شىء غيره إذا راح نحو الجمرة البيضُ كالدُّمَى وإلى قول أبي حية :

إذا ما تقاضى للرء يوم وليلة تقاضاه شيء لا يمل التقاضيا فإنك تعرف حسنها ومكانها من القبول . ثم انظر إليها فى بيت المتنبى : لو الفك الدَّوَّارُ أَبغضت سَعْيـهُ لموَّقَهَ شيء عن الدورانِ فإنك تراها تقل وتضوَّل بحسب نبلها وحسنها فيا تقدم . وهذا باب واسع، فإنك تجد متى شئت الرجلين قد استعملا كلا بأعيانها، ثم ترى هذا قد فرع

الخرق: بالضم العنف ، وكذلك الحمق والجمل، وضمائراء للشعراء، ويريد بتقويم الأخدعين إزاله
 الكبر والعنف ، لأنهم يقولون في المسكبر العاتى: شديد الأخدعين .

السماك ، وترى ذاك قد لصق بالحضيض (٣٩).

* * *

وإذا كان عبد القاهر يدين بفكرة النظم ، ولا يمترف بجزئياته ، فإن له لقتة موفقة إلى ما ينبنى على تلك الفكرة من أصول النقد الواعى.

فقد يحكم بعض النقاد على الشاعر ببيت واحد ، مع أن من السكلام ما ترى المزية في نظمه الحسن كالأجزاء من الصبغ تتلاحق ، وينضم بعضها إلى بعض ، حتى تسكتر إفي العين . فأنت اذلك لا تسكير شأن صاحبه ، ولا تقفى له بالحذق وسعه الذرع ، حتى تستوفي القطمة وتأتى على عدة أبيات . وقد تجد ما تريد في شعر الفحول المطبوعين الذين يلهمون القول إلهاماً ، فترى الحسن بهجم عليك دفعة ، ويأتيك منه ما يملأ العين غرابة ، حتى تعرف من البيت الواحد مكان قائله من الفضل وموضعه من الحذق ، وأن هذا البيت من قبل شاعر فحل ،

والفكرة الأولى فكرة جيدة ، لأنه يجب أن ينظر إلى العمل الأدبى كله ، وربما كان هذا أساس فكرة عبد القاهر في النظم ، فقد شاع في أوساط الأدب العربي الحبكم على الأديب بالبيت أو بجزء منه ، أو بفقرة من العبارة الغثرية ، وشاع عندهم أسلوب التعميم في تقدير الأدب والأدباء ، مع أن الشاعر كثيراً ما يحلق وبجيد في قصيدة ، ثم يهبط ويسف في أخرى ، بل إن القصيدة الواحدة قد تجد فيها ما يفرع السماك ، وما ينحط إلى الحضيض ، ولعله لم يضيع النقد الأدبى عند العرب إلا أمثال هذه النظريات الجزئية المرتجلة ، وإذا كان النقد تمييزاً وتقديراً للقم الفنية فقد وجب مسايرة الأدبب وتتبعه في القصيدة كاملة ، بل وفي قصائده كلها ، لاستقصاء أسباب السمو وتعرف أوجه النقص ، ويكون الحكم بذلك حكما موضوعياً مستنيراً بالأسباب والدوافع المؤدية إليه .

أما الفكرة الثانية فإنها فكرة تقليدية جارى فيها عبدالقاهر النقاد القدماء، وإن يكن ما مثل به لبمض الشعراء جيداً فى الدرجة العليا من درجات الإجادة، وإن اقتصرت تلك الإجادة على بيت واحد أو عـــــدد قليل من الأبيات، كقول الشاعر:

تمنَّانا ليلقانا يقوم تعالُ بياضَ لأمهمُ السَّرابا فقد لاقيتَنا فرأيتَ حربًا عَوَانًا تمنعُ الشيخَ الشرابا ومثل قول العباس من الأحنف:

قالوا: خراسانُ أَقْسَصَمَا بُرادُ بنا ثم القُنُولُ، فقد حِثْنا نُخرَ اسَانا! ومثل قول ابن الدمينة:

أبيني ، أنى أيمنى يديكِ وَضَعْنَى فَأَوْحَ ، أَمْ صَيَّرْتِنَى فَى شَمَالكِ أبيتُ ، كأنى بين شِعْيَّن من عصا حذارَ الردى أو خيفة من زيالكِ تماللت كى أَشْجَى وما بك علة ت تريدين قتلى ، قد ظَفَرْت بذلكِ فليس يكنى فى الاستعسان موضعُ « الفاء » فى قول الأول « فقد لاقيقنا

وليس بدنى فى الاستحسان موضع « العاء » فى قول الاول « فقد لافيتنا فرأيت حرباً » وموضع « الغاء » و « ثم » فى بيت الثانى ، والفصل والاستثناف فى قول الثالث . « تريدين قتلى ، قد ظفرت بذلك » . ليكون على الشاعر أوله فى كل حال ، وعلى كل ما قال .

وهنا يبدو الفرق بين أتجاهه الأول الذى يبدو فيا سبق من تحليل لقول الله تمالى « وقيل يا أرض ابلمى ماءك . . . » الآية ، وأتجاهه الثانى فى الحسكم بحرف واحد هو الفاء أو ثم أو بفصل ، أو استئناف ، مهما يكن شأن ذلك الحرف أو الفصل أو الاستئناف إذا ما غض الطرف عما يلابسه من سمات الحسن

والبيان ، أو أسباب القبح فى العمل الأدبى الذى يعدّ وحدة متكاملة ، مؤتلفة الأجزاء .

بلاغة الذكر والحذف:

وعلى أساس ما قدم فى الاستفهام والننى درس كل جزء من أجزاء الجلة فى وضعه موضعه منها ، وفى تقدمه عن ذلك الموضع ، وذكر العلة البيانية التى يرجع إليها فى كل تقديم وتأخير ، فإن التقديم أو التأخير لا بدأن يكون كل منهما لعلة يقتضيها المعنى وتصوره فى ذهن قائله ، وعلى أساسه ينبغى أن يقهمه السامع أو القارىء .

وكذلك تكلم في « الحذف » وهو باب دقيق المسلك ، لطيف المأخذ ، مجيب الأمر ، فإنك ترى به ترك الذكر أقصح من الذكر ، والصمت عن الإفادة أزيد للإفادة ، وتجدك أنطق ما تكون بيانا إذا لم تنطق ، وأثم ما تكون بيانا إذا لم تُبنُ .

وقد ذكر عبد القاهر من المواضع التى يطّرد فيها حذف المبتدأ « القطع والاستثناف ». والأدباء قد يبدءون بذكر الرجل ، ويقدمون بعض أمره ، ثم يدعون الكلام الأول ويستأنفون كلاماً آخر . وإذا فعلوا ذلك أتوا فى أكثر الأمر بخبر من غير مبتدأ . مثال ذلك قول الشاعر :

وقوله :

هم حلَّوا من الشرف المُعَلَّى ومن حَسب العشيرة حيثُ شاءوا

'بناةُ مكارم وأساة كُنْم دماؤهم من السكلَبِ الشفاء ومن لطيف الحذف قول بكر بن النطاح :

العبنُ تُبدِي الحبِّ والبغضا وتظهرُ الإبرامَ والنقضَا دُرَّةُ ما أنصفتني في الهوكي ولا رحمتِ الجسدَ المُنفى غَضْتِي ، ولا واللهِ يا أهلَها لا أطعمُ الباردَ أو ترضَى

يقول الشاعر ذلك فى جارية كان يحبها ، وسعى به إلى أهلها ، فنعوها منه . والمقسود قوله «غضبى » وذلك أن التقدير «هى غضبى » إلا أنك ترى النفس كيف تتفادى من إظهار هذا المحذوف ، وكيف تأنس إلى إضماره ، وترى الملاحة كيف تذهب إذا أنت رمت التسكلم به .

وسبيل الحذف في المبتدأ سبيله في كل شيء ، فما من اسم أو فعل تجده قد حذف ثم أصيب به موضعه ، وحذف في الحال ينبني أن يحذف فيها ، إلا وأنت تجد حذفه هناك أحسن من ذكره ، وترى إضاره في النفس أولى وآنس من النطق به .

ولكن أثر الحذف فى المفعول به أظهر ، واللطف فيه أكثر ، وما يظهر بسببه من الحسن والرونق أعجب وأظهر .

فأنت إذا قلت : « ضرب زيد عراً » كان غرضك أن تفيد التياس الضرب الواقع من الأول بالثانى ووقوعه عنيه . فقد 'جتمع الفعل والفاعل والمقعول في أن عمل الفعل فيهما إيما كان من أجل أن يعلم التباس المعنى انذى اشتق منه بهما . فعمل الرفع في الفاعل ليعلم التباس الصرب به من جهة وقوعه منه ، والنصب في المفعول نيعلم التباسه من وقوعه عنيه . ولم يكن ذلك ليعلم وقوع والنصب في المفعول نيعلم التباسه من وقوعه عنيه . ولم يكن ذلك ليعلم وقوع

الضرب فى نفسه ، بل إذا أريد الإخبار ووجوده فى الجلة من غير أن ينسب إلى فاعل أو مفعول ، أو يتعرض لبيان ذلك ، فالمبارة فيه أن يقال : كان ضرب من أو وقع صَرْب من ألفاظ تفيد الوجود الحجرد فى الشيء .

ولكن أغراض الناس تختلف فى ذكر الأفعال المتعدية . فهم يذكرونها تارة ، ومرادهم أن يقتصروا على إثبات المعانى التى اشتقت منها للفاعلين ، من غير أن يتعرضوا لذكر المفعولين ، وإذا كان الأمر كذلك كان الفعل المتعدى كفير للتعدى فى أنك لا ترى له مفعولا ، لا لفظا ولا تقديراً . ومثال ذلك : « فلان يحل ويعقد ، ويأمر وينهى ، ويضر وينفع » وكقولهم : « هو يعطى ويجزل ، ويقرى ويضيف » . المعنى فى جميع دلك على إثبات المعنى فى نفسه للشىء على الإطلاق وعلى الجلة ، من غير تعرض لمفعول ؛ حتى كأنك قلت : صار إليه الحل والعقد ، وصار محيث يكون منه حل وعقد وأمر ونهى وضر ونفع ، وعلى هذا القياس .

وعلى ذلك قوله تعالى « قل هل يستوى الذين يعلمون والذين لا يعلمون » المعنى هل يستوى من له علم ومن لا علم له ؛ من غير أن يُقْصد النص على معلوم . وكذلك قسوله تعالى : « وأنه هو أضحك وأبكى ، وأنه هو أمات وأحيا » وقوله « وأنه هو أغنى وأقنى (⁽¹⁾ » المعنى هو الذى منه الإحياء والإماتة والإغناء والإقناء . وهكذا كل موضع كان القصد فيه أن يثبت المعنى في نفسه فعلا للشيء ، وأن يخبر بأن من شأنه أن يكون منه ، أو لا يكون إلا منه ،

⁽١) أقبى: أعسى ما يقسى

أولاً يكون منه . فإن الفعل لا بعدًى هنـاك ، لأن تعديته تنقص الغرض ، وتغير المعنى . فهذا قسم من خلو الفعل عن المفعول ، وهو ألا يكون له مقعول يمكن النص عليه .

وقسم ثان ، وهو أن يكون له مفعول مقصود قصده معلوم إلا أنه يحذف من اللفظ لدلالة الحال عليه ، وينقسم إلى جلى لا صنعة فيه ، وخنى تدخله الصنعة . فمثال الجلي قولهم : «أصغيت إليه» ، وهم يريدون : أذنى . و«أغضت عليه» ، والمعنى : جننى .

وأما الخنى الذى تدخله الصنعة فيفتن ويتنوع :

(۱) فحنه نوع ، وهو أن تذكر الفعل وفى نفسك له مفعول مخصوص قد علم مكانه ، إما لجرى ذكر أو دليل حال ، إلا أنك تنسيه نفسك وتخفيه ، وتوهم أنك لم تذكر ذلك الفعل إلا لأجل أن تثبت نفس معناه ، من غير أن تعديه إلى شىء أو تعرض فيه لمفعول ، ومثاله قول البحترى :

سُجُوُ حسَّادهِ وغيظُ عدَاه أن يَرى مُبْمِيرٌ ويسمعَ وَاعِ المعنى : أن يرى مبصر محاسنه ، ويسمع واع أخباره وأوصافه .

(۲) ونوع آخر منه ، وهو أن يكون معك مفعول معاوم مقصود ، قد علم أنه ليس للفعل الدى ذكرت مفعول سواه : بدليل الحان ، أو ما سبق من الكلام ، إلا أنك تطرحه وتقناساه ، وتدعه يلزم ضمير النفس اغرض غير الذى مضى ، وذلك الفرض أن تتو هر العناية على إثبات الفعل للفاعل وتخلص اله ، وتتصرف مجملتها وكما هي إليه . ومثاله قول عمرو بن معد يكرب :

فلو أنَّ قَومِى أَنطَهَتْنى رماُحهم نطقتُ ، ولكنَّ الرَّماح أَجرَّ (١) فإن الفمل «أجرَّ» فعل متعد ، ومعلوم أنه لو عدَّاه لما عدَّاه إلا إلى ضمير المتكلم ، ولا يتصور هناك شيء آخر يتعدى إليه .

وقد تقول « قد كان منك ما يؤلم » تريد ما الشرط فيمثله أن يؤلم كلّ أحد وكلّ إنسان . ولو قلت: ما يؤلمني ، لم يفد ذلك ، لأنه قد يجوز أن يؤلمك الشيء لا يؤلم غيرك .

ثم انظر إلى قوله تعالى : « ولما ورد ماء مدَّين وجــــدَ عليه أمةً من الناس يَسقُون ووجد من دونهم امهأتين تذودان قال ما خطبكما ؟ قاليّا لا نسقى حتى يصدر الرعاء وأبونا شيخ كبير . فسقى لها ثم تو َّلى إلى الظل » فنيه حذف المفعول في أربعة مواضع ، لأن المنى : وجد عليه أمة من الناس يسقون أغنامهم أو مواشيهم ، وامرأتين تذودان غنمهما ، وقالتا لا نسقى غنمنا فسقى لمما غنمهما . ولا يخفى على ذى بصر أنه ليس فى ذلك كله إلا أن يترك ذكره ويؤتى بالفعل مطلقاً ، وما ذاك إلا لأن الفرض في أن يعلم أنه كان من الناس في تلك الحال سقى ، ومن المرأتين ذود ، وأنهما قالتا : لا يكون منا سقى حتى بصدر الرُّعاء ، وأنه كان من موسى عليه السلام من بعد ذلك سقى . فأما إذا كان المسقىُّ غنما أم إبلا أم غير ذلك ، فخارج عن الفرض وموهم خلافه . وذاك أنه لو قيل : وجد من دونهم امرأتين تذودان غنمهما ، جاز أن يكون لم ينكر الذود من حيث هو ذود ، بل من حيث أنه ذَود غنم ، حتى لو كان مكان الغنم إبل لم ينكر الذود .

⁽١) أجرت : أى قطعت لسامه عن القول ، لأنها لم تفعل شيئاً بذكر فيمدح .

ومن الإضار والحذف ما يسمى « الإضار على شريطة التفسير » ومن لطيفه ونادره قول البحترى :

لو شئت لم تفسُدُ سماحة حاتم ي كرماً ، ولم تُتهْدَمُ مَا ثر خالدِ

الأصل لو شئت ألا تفسد سماحة حاتم لم تفسدها ، ثم حــذف ذلك من الأول استفناء بدلالته فى الثانى عليه . والبيان إذا ورد بعد الإبهام وبعد تحريك النفس له أبدًا تجد له لطفاً ونبلا ، لا يكون إذا لم يتقدم ما مجرك.

ولكن قد يتفق فى بعض ذلك أن يكون إظهار الفعول أحسن من حذفه وإخفائه ، وذلك نحو قول الشاعر :

ولو شئتُ أن أبكي دماً لبكيته عليه ، ولكن ساحة الصَّبر أوسعُ

فهذا الذكر أحسن في هذا الكلام . وسبب حسنه أنه كأنه بدع عجيب أن يشاء الإنسان أن يبكي دماً ، فلما كان ذلك كان الأولى أن يصرح بذكره ليقره في نفس السامع ، ويؤنسه به . ومتى كان مفعول المشيئة أمماً عظيا أو بديماً غريباً ، كان الأحسن أن يذكر ولا يضمر . يقول القائل يخبر عن عزة نفسه : « لو شئت أن أرد على الأمير رددت ، ولو شئت أن ألقى الخليفة كل يوم لقيت» . فإذا لم يكن مما يكبره السامع فالحذف ، كقولك « لو شئت قت ولو شئت أنصفت ، ولو شئت لقلت » . وفي التنزيل « لو نشاء لقسلنا مثل هذا » .

* * *

وعلى هذا الأساوب التحليلي في دراسة البيان بجرى عبد القاهر في بحث

الخبر والفروق بين أساليبه (١) . والتعريف والتنكير في النني وفي الإثبات . ولمل بحث الفصل والوصل (٢) أهم بحث انفرد به عبد القاهر ونقله من كتابته البلاغيون من بعده ، ولقد عد الملم بما ينبغي أن يصنع في إلجل من عطف بعضها على بعض ، أو ترك العطف فيها وللجيء بها منثورة ، تستأنف واحدة منها بعد أخرى ، من أسرار البلاغة ، ومما لا يتأتى تمام الصواب فيه إلا للأعراب الخلص والأقوام الذين طبعوا على البلاغة ، وأوتوا فناً من للعرفة في ذوق الكلام ، وقد بلغ من قوة الأمر في ذلك أنهم جعلوا الفصل والوصل حداً للبلاغة ، فقد جاء عن بعضهم أنه سئل عنها فقال : « معرفة الفصل من الوصل » ذلك لنموضه ودقة مسلكه ، وأنه لا يكل لإحراز الفضيلة فيه أحد ، إلا كمل لسائر معانى البلاغة .

ومن أمتع الدراسات فى دلائل الإعجاز ، ما يتملق بالاستمارة والججاز والتخيل والتخيل والكناية والتعريض . ونكتنى هنا بالإشارة إلى أن الكلام فى هذه الموضوعات بجرى مع فكرته فى النظم ، ورأيه فى أن التركيب هو أساس النظرية البيانية ، وتلك الموضوعات كما هو معروف معنوية ، وجانب اللفظ فيها لا يكاد يذكر ؛ ولذلك أجاد فيها كل الإجادة ، وكان مظهر الذوق فيما تكلم به أوضح من مظهر العقل والمعرفة . والعمدة فى إدراك البلاغة – كما يقول بالذوق والإحساس الروحاني ، وأنت لا تستطيع أن تنبه السامع لها ، وتحدث له علماً ، متى بكون مهيئالإدراكها ، وتكون فيه طبيعة قابلة لها .. (*)

⁽١) دلائل الإمجاز ١١١ -- ١٧٠ .

⁽٢) دلائل الإعجاز ١٧٠ -- ١٩٢ .

⁽٣) دلائل الإعجاز : س ٢٠٠

لمحات من ﴿ أُسرارِ البلاغة ﴾

رأينا ذلك الجهد الجبار الذي بذله عبد القاهر في « دلائل الإعجاز » ورأينا ذلك المحصول الذهني في سطور كتابته فيه . ويمكن أن يعد البحث كله والمنهج الندى سار عليه منهجه الخاص ، الذي لم يسبق إليه ، إذا استثنينا فكرة « معانى النحو » التي أثارها قبله أبو سعيد السيرافي في مناظرته متى بن يونس في حديث للنطق . أما أكثر للوضوعات فلم تكن تذكر قبل عبد القاهر إلا مسائل غير محددة فيها كثير من التعميم والإبهام ، حتى جاء عبد القاهر فغلسفها وحلها ، وذكر أثرها في العبارة ، وتأثير المعنى في أسلوب تأديبها .

أما كتاب « أسرار البلاغة » فإن أكثر موضوعاته قد سبقت دراستها وعلاجها على نحو ما عند كثير من العاماء والنقاد الذين سبقوا عبد القاهر ، وقد أشرنا إلى أكثر تلك الجهود في مواضع سابقة من البحث . وأكثر موضوعات هذا الكتاب هي أهم المباحث التي يدرسها البلاغيون في « علم البيان » إذا استثنينا بعض المباحث البديعية التي وردت في ثنايا البحث كالسجع ، والتجنيس والتطبيق ، وحسن التعليل .

وفكرة النظم التي بسطها عبد القاهر في دلائل الإعجاز هي الفكرة نقسها التي يذكها في كل مناسبة في « أسرار البلاغسة » وكذلك نظرته إلى المعنى وإكباره وجعله أساس كل جمال في العمل الأدبي هي السائدة في هذا الكتاب فهو يقرر في الصفحات الأولى أن التنابر في الفضيلة والتباعد عنها إلى ما ينافيها من الرذية ليس بمجرد اللفظ . كيف والألفاظ لا تفيد حتى نؤنف ضرباً خاصاً

من التأليف ، ويعمد بها إلى وجه دون وجه من الترتيب والتركيب ؟ ولو أنك هدت إلى بيت شعر أو فصل نثر ، فمددت كلاته عدًّا كيف جاء واتفق ، وأبطلت نضده ونظامه الذى بنى عليه ، وفيه أفرغ الممنى وأجرى ، وغيرت ترتيبه الذى بخصوصيته أقاد ما أقاد ، وبنسقه المخصوص أبان المراد ، أخرجته من كال البيان ؛ إلى مجال الهذيان (١).

. . .

وإلحاح عبد القاهر على الفكرة على هذا النحوكان في أغلب الفان رد فعل للرأى الذي نادى به الجاحظ ، وهو أن المانى مطروحة في الطريق يعرفها العجمي والعربي والبدوى والقروى ، وإنما الشأن في إقامة الوزن وتمييز اللفظ وسهولته ، وسهولة المخرج ، وفي صحة الطبع ، وجودة السبك ، فإنما الشعر صناعة وضرب من الصبغ وجنس من التصوير ٢٠٠٠. وهذا رأى يدل على مذهب من المذاهب كان الجاحظ أول من نادى به في نقد الأدب العربي ، ذلك هو مذهب الصناعة والافتنان في الصياغة . والنظرة إلى الأدب ينبغي أن تكون إلى مقدار ما حوى من آثار الصنعة من جودة التشبيه ، وحسن الاستعارة ، وابتكار الصورة التي يتميز صاحبها على غيره من الأدباء بمقدار ما تأنق فيها ، وغالى في إبراز الفكرة على هيئة غير ما عرف الناس وما ألف الادباء ، وحيئذ يقر له النقاد بالتقوق والسبق والانفراد ٢٠٠٠.

وكما كان الجاحظ مغالياً فى تقدير اللفظ كان عبد القاهر مغالياً فى تقدير

⁽١) أسرار البلاغة : ص ٢ (الطبعة الرابعة . دار المنار ــ القاهرة ١٩٤٧ م) .

⁽٢) كتاب الحيوان : ج٣ ص ٤٠ و ٤١ (طبعة الساسي ــ القاهرة ١٣٢٣ هـ) .

 ⁽٣) راجع كتابنا « دراسات في غداددب العربي » : من ١٦٩ من الطبعة الرابعة (مكتبة الأنجلو المعربة _ القاهره ١٩٦٥ م) .

المعنى ، ومن هو الأديب الذى يبدد كلاته ، وينشر ألفاظه كيف تجىء وكيف تتفق ، من غير محاولة للترتيب ورعاية التركيب كما يزعم عبد القاهر ؟ ومن ذا الذى يستطيع أن يدعى أن مثل هذا يمكن أن يعد أدبًا أو يعد بيانًا ؟

إن المنى من صنع الأديب وتصوره حقا ، ولكن تخيره الألفاظ وتنسيقها من صنعه أيضا . ولا يجعد أن كثيراً من المعانى تشكون فى أذهان كثير من الناس ، ولكن تصويرها مجال تفاوت شديد وتباين ظهاهر بين الناس ، بل بين الأدباء . والأدلة على ذلك لا تحصى مما وقسم لكبار الأدباء أنفسهم ، وباعترافهم أنفسهم بأن غيرهم قد أجاد فى العبارة وتفوق عليهم بوسائل الأداء ، مع أن المعانى معانيهم والأفكار أفكارهم . فقول أبى نواس فى صفة الخسر وأثرها فى نشوة شرابها :

فتمشت في مفاصلهم كتمشّى البرَّء في السَّهَمَ م مأخوذ من قول مسلم بن الوليد :

تجرى محبَّتها فى قلب عاشقها مجرى المعافاة فى أعضاء مُنتكسِ ولم تختلف إلا الألفاظ وطريقة الأداء . وقول الفرزدق :

عَلاَمَ تَلَفَّتِينَ وَأَنتَ تَعْسِيّى وخيرُ الناسِ كَلَّهِم أَمَامِى مَــَى تردى الرُّصافة تستريحى من الأنساع والدَّبَر الدَّوامِي! لما سممه أبو نواس قال في مدح محمد الأمين :

وإذا المعلىُّ بنا بلننَ محمداً فظهورُهنَّ على الرجال حوامُ قرَّبْنَاَ من تخير من وَطَىءَ الحِصاَ فلها علينا حسرمةُ وذِمامُ والمدنى واحد ، والتفاوت من جهة العبارة لا غير . ولما قال بشار : كَنْ راقبَ الناسَ لم يظفرْ بمحاجته وفاز بالطيَّبات الفـــاتِكُ اللهيجُ تبعه سلم الخاسر ، فقال :

كيف ذهب ببيته ؟ لو كان كل بيت بحمل معنى خاصاً وفكرة مستقلة متميزة عن فكرة البيت الآخر لما أمكن أن يذهب معنى بيت بمعنى بيت آخر ، بل لا بد أن يكتب البقاء للمعنيين على الاختلاف والتعدّد ، يشير كل منهما إلى معنى صاحبه وفكرته التي انفرد بها .

ولكن بشاراً يعترف بأن سَلْما ذهب ببيته، وليس ذهابه به من حيث معناه ، بل لأنه أخذه فكساه بألفاظ جديدة ، وصاغه صياغة جديدة فيها خفة ورشاقة وإبجاز وصقل وعذوبة ليست في بيت بشار ، وهذا مجمل بيت سَلْم أُجرى على ألسنة للتمثلين ، وأخف على السامعين والقارئين . فالفضل كا يبدو هنا من حيث اللفظ واللفظ وحده ، ولا شرف لمعنى أحد البيتين على معنى البيت الآخر .

وما قول عبد القاهر فى الذى يحكى عن المبرد أنه قال : ليس أحد فى زمانى إلا وهو يسألنى عن مشكل من معانى القرآن ، أو مشكل من معانى الحديث النبوى ، أو غير ذلك من مشكلات علم العربية ، فأنا إمام الناس فى زمانى هذا ، وإذا عرضت لى حاجة إلى بعض إخوانى ، وأردت أن أكتب إليه شيئًا فى أمرها ، أحجم عن ذلك ، لأنى أرتب الممنى فى نفسى ، ثم أحاول أن أصوغه بألفاظ مرضية ، فلا أستطيع ذلك !

ولقد صدق في توله هذا وأنصف غاية الإنصاف ، ولقد رأبت كثيراً من الجهال الذين هم من السوقة أرباب الحرف والصنائع ، وما منهم إلا من يقع له المحى الشريف ، ويظهر من خاطره المفى الدقيق ، ولكنه لا يحسن أت يزاوج بين لفظتين ، فالعبارة عن الممانى ، هى التي تخلد بها المعقول . وعلى هذا فالناس كلهم مشتركون في استخراج الممانى ، فإنه لا يمنع الجاهل الذي لا يعرف علماً من العلوم أن يكون ذكياً بالفطرة ، واستخراج الممانى إنما هو بالذكاء ، لا بتعلم العلم (^) .

ومثل هذا هو ما دعا الجاحظ وأبا هلال وغيرهما إلى تمجيد اللفظ ، ودعا بعض النقاد إلى القول بأن المغى ملك لمن يصوره ويثبته فى الأذهان لا لمن يحترهه ، ودعا غيرهم إلى الجهر بأن الفن قالب ، ومن كلام قولتير فى هذا القول : إن الأشياء تؤثر فينا ، فى الأغلب ، من نواحى أساليبها ، أى من نواحى القوالب التى تصب فيها ، لأن للناس أفكاراً واحدة بوجه التقريب ، ولكن الأساوب هو الذى يفرق بين كاتب وكاتب () .

* * *

وهيام عبد القاهر بالمعنى هو الذى جمله يفسر كل حسن لفظى تفسيراً معنويا ، أما رجوع الاستحسان إلى اللفظ من غير مشاركة المعنى فيه ، فلا يكاد يعدو نمطاً واحداً ، وهو أن تكون اللفظة مما يتعارفه الناس فى استعالهم ، ويتداولونه فى زمانهم ، ولا بكون اللفظ وحشياً غريباً ، أو عامياً سخيفاً جاء

⁽١) انظر كتاب الثل السائر لابن لأثير ١٧٤١.

 ⁽٧) راجع و هذا الوضوع كنابنا « در'سات و نقد الأدب العربي » س ١٧٩ وما بمدها من الطبعة الرابعة .

سخفه من طريق إزالته عن موضوع اللفة ، وإخراجه عما فرضته من الحكم والصفة ، كقول العامة « أشغلت » و « انفسد » وربما استسخف اللفظ بأمر برجع إلى الممنى دون مجرد اللفظ ، كا يحكى من قول عبيد الله بن زياد لما دهش « افتحوا لى سيني »! وذلك أن الفتح خلاف الإغلاق ، فحقه أن يتناول شيئاً هو في حكم للفلق المسدود ، وليس السيف بمسدود ، وأقصى أحواله أن يكون في الغمد بمنزلة كون الثوب في المكر^(۱) ، والدرهم في السكيس ، والمتاع في الفمد بمنزلة كون الثوب في المكر^(۱) ، والدرهم في السكيس ، والمتاع في المسدوق . والفتح في هذا الجنس يتعدى أبداً إلى الوعاء المسدود على الشيء الحاوى له ، لا إلى ما فيه ، فلا بقال افتح الثوب ، وإنما يقال : افتح المكوأ السيف (۱) .

فالتجنيس مثلا الذي يقوم على أساس من المناسبة في الألفساظ ، وجع المتجانس منها في النطق حسنه في لفظه ، وجاله في جرسه ، لأن اللفظ حين جرى على اللسان أو على القلم ذكّر بمثله وشبهه الذي هو من جنسه في التلفظ والنطق ، فاللفظ الأول هو الذي جر اللفظ الثاني ، كا يدعو المهي شبيهه أو المضاد له لا على سبيل الإعادة والتكرار ، ولكن متحملا ممني آخر . وقدرة الأديب اللفظية وتمكنه من لغته ، ومعرفة مفرداتها ومعانيها ، هي التي مكنت هذا الأديب من إيراد الألفاظ هذا المورد ، وليس للمني أثر في هذا الإيراد ، وإنما المعنى هو الذي تبع اللفظ وانقاد له ، وليس المني هو الذي جر اللفظ واستدعاه .

 ⁽١) المكم بالكسم كالعدل نفظا ومعى ، والمراد بالعدل هذا الغرارة والجوالق ، والعكم أيضاً
 أنجعل المرأة فيه ذخرتها .

⁽٢) أُسُرار البلاغة : ص ٤ .

ولكن عبد القساهر فى سبيل دعم نظريته ، وإن كان يرى ذلك حقاً ، يجمل الجال الفنى الذى أحدثه (التجنيس) بسبب من الجال المعنوى ، فأنت لا تستحسن تجانس اللفظتين إلا إذا كان موقع معنييهما موقعاً حميداً من العقل ولم يكن مرى الجامع بينهما مرى بعيداً ، فتجنيس أبى تمام فى قوله :

ذهبتُ بمذهبه السَّماحةُ فالتَوَتُ فيه الظنون أمَّذهب أو مُذهب⁽¹⁾

ضميف ، لأنه لم يزدك على أن أسممك حروفاً مكررة فى مَذهب ومُذهب تروم لها فائدة ، فلا تجدها إلا مجهولة منكرة ، أما استحسان الجناس فى قول القائل « حتى نجا من خوفه وما نجا » وفى قول أبى الفتح البستى :

ناظراه فيا جنى ناظـــراه أودعانى أمت بمــا أودعانى

فليس لأمر يرجع إلى اللفظ ، بل لقوة الفائدة ، فقد أعاد كل منهما اللفظ ، وكأنه يخدعك عن الفائدة وقد أعطاها ، ويوهمك كأنه لم يزدك ، وقد أحسن الزيادة ووفاها .

ولا يسع أى ناقد بصير بالأدب إلا أن يقر الجرجانى على أن اللفظتين المتجانستين لا تستحسنان إلا إذا حمد موقع معنييهما من العقل . ولكن هذا في الواقع نتيجة أو حسكم ، وليس سبباً ، لأن الاستحسان والاستهجان لا يكونان إلا لشيء قد وجد فعلا ، ومثل أمام الناظر ليقول كلته فيه . وكان

⁽۱) لا يوافق الدكتور ايراهيم سالامة عبد القاهر وغيره من نفاد بيت أبي تمام لدى أحسن فيه الزيادة ووناها ، ذلك لأنه لما قال « ذهبت بمذهبه السهحة » خطرله مذهب السهحة في الأخلاق ، وأنه ذهب بذهابه ، فطبيعي أن يفكر بعد ذلك في أنه هو نفسه « مذهب السهاحة » أو مذهب لها ، وقد ذهبت بذهابه . وإذن يكون التجنيس طبيعيا غير مجتذب (راجع بالنفة أرسطو بين العرب واليونان ــ الطبقة لنانية ، ١٩٥ م) : س ٣٧٥ هامش ٢ ، الطبقة لنانية ، ١٩٥ م) : س ٣٧٥ هامش ٢ ،

يسم عبد القاهر ، لو هو استطاع ، أن يبين اختلال الفكرة أو اضطراب المعنى فى الذهن قبل أن يكون ألفاظاً وحروفاً ، حتى جرَّ هذا الاضطراب إلى الفساد الذى رآه . إذن لصح رأيه ، واستقامت له الفكرة ! .

أما ذم الاستكتار من التجديس والولوع به حتى تفقد العبارة بسبب ذلك حسنها البيانى ، وحتى يتوارى للمنى وراء هذه الصناعة المتكلفة ، فذلك ممقوت تمجه الأذواق فى كل زمان . فمن نظر إلى اللفظ وحده كان كمن أزال الشيء عن جهته ، وأحاله عن طبيعته ، وذلك مظنة الاستكراه(١) .

ولا يبعد رأى عبد القاهر في السجع عن رأيه في التجديس. وإذا كان لكلامه شيء من الوجه في التجنيس ، فإن يجد وجها يوافق وجهته ، ونظريته في الفظ والمعنى في السجع بالذات ، لأنه لفظى بحت ، ولا شبهة لتأثير المعانى فيه ، لأن هذا السجع قائم على مراعاة وحدة النغم والجرس ، وذلك مرجمه إلى الأصوات . ومن هذه تشكون الألفاظ ، ولذلك يعرف السجع بأنه تمسائل الحروف في مقاطع الفصول ، ويعده علماء الأدب من المناسبة بين الألفاظ (٢٠ ولذلك لم يقل فيه عبد القاهر شيئاً أكثر من ترديد ما قال سابقوه ووافق عليه لا حقوه من ذم المشكف منه الذي هو ضرب من الخداع بالنزويق والرضا بأن تقع النقيصة في نفس الصورة وذات الحلقة ، إذا أكثر فيها من الوشم والنقش ، وأثقل صاحبه بالحلى والوشي . قال : وقد تجد في كلام المتأخرين كلاما حل صاحبه فرط شفعه بأمور ترجع إلى ما له اسم في البديم إلى أن ينسى أنه يتكلم المغهم،

⁽١) أسرار الىلاعه . س ه ٠

⁽٢) اصر (سر الفصاحة) لابن سنان الحفاجي : ص ٢٠١ .

ويقول ليبين ، ويخيل إليه أنه إذا جمع بين أقسام البديع في بيت فلا ضير أن يقم ماعناه في عياء ، وأن يوقع السامع من طلبه في خبط عشواء . وربما طمس بكثرة ما يتكلفه على المعنى وأفسده ، كن تقل العروس بأصناف الحلى حتى ينالها من ذلك مكروه في نفسها . وعلى الجلة فإنك لا تجد تجنيسا مقبولا ، ولا سجما حسنا ، حتى يكون المعنى هو الذي طلبه واستدعاه وساق نحوه (٧) ومثل هذه الآراء هي التي جملت البلاغيين يضطربون اضطرابا واضحاً في السكلام على فنون البديع ، وفي محاولة تقسيمها إلى محسنات الفظية ومحسنات معنوية .

* * *

وبعد هذه الدراسة التي يؤكد فيها عبد القاهر رأيه الذي أسلفه ؟ وبني عليه كتابه الأول « دلائل الإعجاز » نجيء بحوثه المبتعة في فنون البيان . وقد أشرنا إلى أن أكثر تلك الفنون درسها قبل عبد القاهر علماء وتقاد آخرون من أمثال ابن الممنز ، وقسدامة بن جمفر ، وأبي هالال العسكري ، والقاضي الجرجاني ، وابن رشيق ، وابن سنان الخفاجي . ومن تلك الفنون التي عالجها هؤلاء كا عالجها عبد القاهر : الحقيقة والحجاز ، والاستعارة ، والتشيه ، والتمثيل ، والكناية والتعريض .

ولكن عبد القاهر يمياز من هؤلاء جميعاً بأمه بحث بحثاً عميقاً في أثر كل فن من تلك الفنون في العمل الأدبى ، أى أنه فلسفها وبين عيوبها ومحاسنها وربطها ربطا وثيقاً بالدراسات النفسية ، فالجيل جميل لتأثيره في النفس ، وإثارة المشاعر والذكريات ، أو لإثارة الملكات والحواس بتحريكها ، حتى تفطن إلى الحسن الممنوى ، وتصله بأنوان الحسن المدى الذي تره في الضبيعة في تناسقها ، الحسن الممنوى ، وتصله بأنوان الحسن المدى الذي تره في الضبيعة في تناسقها ، وفي تران كاننانها وأصواتها وألوانها وحركانها ، وهو في أكثر الأحيان بحتكم

ومن أمتع المباحث في ذلك مبحثه في الاستعارة المفيدة والاستعارة غير المفيدة (١)، والاستمارات المتحدة في الجنس المختلفة في الأنواع ، والتي يقول فيها : إن الذي يستحق أن يكون أولا من ضروب الاستعارة أن يرى معنى الكلمة المستعارة موجوداً في المستعار له ، من حيث عموم جنسه على الحقيقة ، إلا أن لذلك الجنس خصائص ومراتب في الغضيلة والنقص والقوة والضعف . فأنت تستعير لفظ الأفضل لما هو دونه ، ومثاله استعارة الطيران لغير ذي الجناح إذا أردت السرعة ، وانقضاض الكواكب للفرس إذا أسرع في حركته من علو ، والسباحة له إذعدا عدواً كان حاله فيه شبيها بحالة السابح فى الماء . ومعلوم أن الطيران والانقضاض والسباحة والعدوكلها جنس واحد ، من حيث الحركة على الإطلاق ، إلا أنهم نظروا إلى خصائص الأجسام في حركتها ؛ فأفردوا حركة كل نوع منها باسم ثم إنهم إذا وجدوا في الشيء في بعض الأحوال شبهاً من حركة غير جنسه استماروا له العبارة من ذلك الجنس ، فقالوا في غير ذي الجناح «طار »كقول الشاعر « وطرْتُ بِمُنْسَطِي في يَعْمُلاتِ (٢) » . وكما جاء في الحبر « كما سمع هيعة طار إليها^(٦) » وكما في البيت :

لو يشا طـــارَ به ذو مَيْعَــة لاحقُ الآطال بَهِدٌ ذو ُخصَـلُ⁽¹⁾

⁽١) انظر أسرار البلاغة ٣٣١ و ٤٠ .

 ⁽٢) المنصل ــ بوزن القتفذ ــ السيف ، وتفتح الصاد ، واليمملات : حم يصلة ، وهي الناقة النجية الطبوعة على العمل .

⁽٣) أَلَمْيِعَة : الصوَّت الذي يفزع ويخاف من عدو .

⁽٤) الميعة والنهد : أولجري الفرس، والآلهال : جم إطل وهي الحاصرة ، والمراد ضامر الجنبين ،

ومن ذلك أن لفظ « فاض » موضوع لحركة الماء على وجـــه مخصوص ، وذلك أن يفارق مكانه دفعة فينبسط . ثم إنه استمير الفجر ، كقول البحترى يمدح مالك بن طوق :

يترا كمون على الأسنة فى الونمى كالنجر فاض على نجوم النَّـيْهَبِ لأن للفجر انبساطًا وحالة شبهة بانبساط الماء وحركته فى فيضه^(١)

وكذلك كتابته في الفروق بين التشبيه والتمثيل (٢٢) وقوله في تأثير التمثيل في النفس : إن أول ذلك وأظهره أن أنس النفوس موقوف على أن تخرجها من خفي إلى جلى ، وتأتيها بتصريح بعد مكني ، وأن تردَّها في الشيء تعلمها إلياه إلى آخر هي بشأنه أعلم ، وثقتها به في المعرفة أحكم ، نحو أن تنقلها عن العقل إلى الإحساس، وعما يعلم بالفكر إلى ما يعلم بالاضطرار والطبع ، لأن العلم المستفاد من طريق الحواس أو المركوز فيها من جهة الطبع وعلى حد الضرورة يفضل المستفاد من جهة النظر والفكر في القوة والاستحكام وبلوغ الثقة فيه غاية النام ، كما قالوا : « ليس الخبر كالمعاينة ولا الظن كاليقين » فلهذا يحصل بهذا المام هذا الأنس ، أعنى الأنس من جهة الاستحكام والقوة .

وضرب آخر من الأنس ، وهو ما يوجبه تقدم الإلف ، ومعلوم أن العلم الأول أنى النفس أولا من طريق الحواس والطباع ، ثم من جهة النظر والرو"ية فهو إذن أمس بها رحما ، وأقوى لديها ذبما ، وأقدم لها صحبة ، وآكد عندها حرمة . وإذا نقلتها فى الشيء بمثله عن المدرك بالعقل المحض ، وبالفكرة واللب ، إلى ما يدرك بالحواس أو يعلم بالطبع وعلى حد الضرورة، فأنت كن

⁽١) أسرار البلاغة : ص ٤١ و٤٢ .

⁽٢) الصَّدَرُ السَّابِقِ : سُ ٧٠٠

يتوسَّل إليها للغريب بالحميم ، وللجديد الصحبة بالحبيب القديم ، فأنت إذن مع الشاعر إذا وقع للمنى فى نفسك غير ممثل ثم مشَّله ، كمن يخبر عن شىء من وراء حجاب ، ثم بكشف عنه الحجاب ويقول : ها هوذا ، فأبصره على ما وصفت (١٠٣) .

ولم نجد عالاً بالأدب أو ناقداً من نقدته استطاع أن يذلل فن السكلام للم النفس ويخضعه له ، على مثل هذا الوجه الذي رأيناه في السكلام السابق ، كا استطاع عبد القاهر أن يفعل . فعمله في الواقع جديد ، ودراسته مبتكرة لا من حيث الموضوع ، ولكن من حيث منهج البحث وطريقته فيه ، وهذا النزوع إلى المنزع النفسى في دراسة البيان ونقد الأدب ، حتى ليمكن القول بأن هذا الأتجاه بكاد ينفرد به عبد القاهر الجرجاني من دون الدارسين .

ومع هذه المعرفة الواسعة والفهم العميق ، ومحاولة تحكيمهما فى الأدب وتفهم النواحى الجالية فيه ، والاتجاه بذلك وجهة موضوعية تتفق مع المعرفة وتساير خطة الإقتاع العقلى ، نرى عبد القاهر لا يجحد أثر الذوق فى تقدير النص الأدبى ، ويقرر أنك إذا رأيت البصير بجواهر الكلام يستحسن شعراً ، أو يستجيد نثراً ، ثم يجعل الثناء عليه من حيث اللفظ ، فيقول إنه حاو رشيق وحسن أنيق ، وعذب سائغ ، وخلوب رائع ، فاعلم أنه ليس ينبئك عن أحوال ترجع إلى أجراس الحروف ، وإلى ظاهر الوضع اللفوى ، بل إلى أمر يقع من لرح إلى أخراس الحروف ، وإلى ظاهر الوضع اللفوى ، بل إلى أمر يقع من المروق فى التقدير والحمكم ، ولكنه لا يمجده على علاته ، بل المكلام يمجد الذوق فى التقدير والحمكم ، ولكنه لا يمجده على علاته ، بل المكلام يمجد الذوق فى التقدير والحمكم ، ولكنه لا يمجده على علاته ، بل القلب الحساس بالعقل الواعى .

وبمد فأين عبد القاهر من البلاغة ؟ وما مكانه بين البلاغيين ؟

لقد ذهبت شهرة عبد القاهر بين علماء البلاغة على أنه قطب من أقطابهم وعلم من أعلامهم ، وعد عند أكثر الباحثين أحد المؤسسين لهذا العلم ورواده عند العرب . وذلك صحيح إذا أربد بالبلاغة معناها الواسع ، أو نظر إلى صلنها الوثيقة بالأدب والنقد الأدبى . أما أن يعتبر عبد القاهر بلاغيًا لأنه استخرج فنونا جديدة من فنون البلاغة لم يوفق إلى استخراجها أحد من الذبن سبقوه ، أو لأنه نهج منهج البلاغيين في التماس الحد الجامع المانع لمنكل فن من فنونها والمناية باستخراج الأقسام واستيفائها ، وطلب الشواهد لسكل فن منها ، وكل قسم من أقسامها ، كاهي طبيعة عمل أولئك الذين يعدون بلاغيين ، فإن ذلك أمد الآراء عن الصحة والصدق إذا طبقنا هذه المتاييس على كتابة عبد القاهر .

ذلك أن تلك الفنون التي درسها عبد القاهر في كتابيه المذكورين لم يكن هو مخترعاً لفن منها ، بل إنها عرفت قبله ، وقد استخرجها وأبان عن ممالها كثير العلماء والأدماء والنقاد في القرنين اللذين سبقه ، وهما القرن الثالث والقرن الرابع الهجريان ، وجاء عبد القاهم فوجد تلك الفنون بين يدبه ، ووجد كثيراً من الآراء المروبيَّة والمكتوبة في كتب يعرفها الناس ، واعتنق عبد القاهم فكرة المدنى ، وآمن بسلطان العقل ، وبعد أثره في الأدب كبمد أثره في الحياة وفي تقدير صاحبه بين الناس ، وهذه الفكرة كا أسلفنا كانت رد فعل لفكرة الجاحظ في نصرة اللفظ وتقدير الصورة ، وجعلها مجال الافتنان ومجال التفاوت أيضاً بين الأدباء . وقد كان صنيم عبد القاهر أن يجمع فنون البلاغة حول فكرته ، وبجعلها تنقاد لرأيه بعد أن رأى طنيان فكرة الجاحظ في بيئات

الأدب والنقد ، وبعد أن رأى سيل الصناعة يطغى على الأعمال الأدبية ، ورأى النقاد قد جملوا هذه الصناعة مر أهم المقاييس التى يقيسون بها جودة تلك الأعمال.

وإذا كانت البلاغة تدنى قبل كل شى، بالأسلوب ، وهو مجال تلك الصناعة فإن عبد القاهر على هذا من الذين يناوثون ذلك الرأى ، ويسيرون فى اتجاه مضاد لاتجاه سير البلاغة ، ذلك أن البلاغة تفرض أن الأديب لديه ما يقول ثم توقفه على الوسائل الجيدة التى تمكنه من القول على وجه معجب بديع يستطيع به الإبانة والتأثير .

ولكن موضع عبد القاهر الحقيقي بجب أن يكون بين نقاد الأدب ، وأن يكون في طليعة النقاد العرب ، لأن نقده يطوق بأكثر جهات الفن الأدبى ، كا يبدو من الدراسة السابقة ، ويتسم نقده بالوضوعية في ذلك التحليل المستقصى الذي يتناول فيه الكايات والجزئيات ، ويستثير مكامن الشعور ، ويحرك الذوق والحامة الفنية ، ويفحص عن الآثار النفسية في الأعمال الأدبية ، ومواطن الإبداع في الاستمال اللغوى وفي نظم الأساليب مع الاستمالة بممارفه اللغوية والنحوية وشوبهما بالمنطق والذوق ، مما لا بقسع نطاق هذا البحث لاستقصائه ، بل إن كل ناحية من مواحيه ، وكل آنجاه من انجسساهاته جدير بأن تفرد له دراسة خاصة .

وكل ذلك يظهر فى نقده لعنون البلاغة التى عرفها عمن سبقوه من العلماء والنقاد ووقوفه على سر تأثيرها ، أو سبب إخفاقها فى تحقيق الأغراض الغنية التى يرمى إليها الأدباء . وبعد هذه القوى الجبارة التى وصلت بالبحث البيانى إلى القمة ؛ حتى عد مفخرة من مفاخر التفكير الفنى عند الأمة العربية لا يزال يحيا على أصدائها تبتدىء فترات من الضمف تتمثل فى بعض الآثار التى منها :

« البديع فى نقر الشعر » لا ُسامة بن منقذ :

هذا الأثر يحسب في البديع ، ويلحقه أكثر الداماء بما كتب فيه ، ويعدون أسامة من أئمة التأليف في هذا الفن ، ريلحقو،، بعبد الله بن الممنز وقدامة بن جعفر وأبي هلال المسكري وأضر بهم من ذوى الأثر في خطوات البديع .

والحقيقة أن هذا الكتاب ليس لصاحبه (١) فيه كثير ، الهم إلا ما استشهد به من جيد الشعر إلى جانب ما نقله من استشهاد الذين سبقوه ، وفيا عدا ذلك كان أسامة جامعاً وناقلا لكل ما حوى كتاب البديع من فنون . وعلى هذا تنعصر الإفادة من الكتاب في الوقوف على كلام بعص الذين سبقوه لمن لم يستطع الوقوف على هذا الكلاء في مصادره الأصلية ، وهو في هذ يقرب كتاب العمدة لابن رشيق فيا أشرن إليه من فقد الأصلة مع المعترف بغزرة ابن رشيق ، وغزرة ما جمعه من المصادر التي يعتد مها ومعتدع به ، وبعترف الملوف بهذا النقل في قوله في حطبة كتابه د هدا كتاب جمعت فيه ما تفرق في كتاب العلماء المتقدمين المصنفة في نقد الشعر وذكر محسنه وعيرمه ، فمهم فضيغة الابتداع ، ولى فضيلة الاتباء . و لذى وقفت عليه : كتاب الديم الابن أمتر ،

⁽۱) هو أبو المطفر أسامة بن مرشد بن عن من مقامات على مرة حكمان كان كان المالك على المالك مصر . فقى مؤمراً سها مشاراً منه با تعدم بن أباه صاح بن رياف ، أما عد المالك ومشكن دمش حتى وه مران بن حصل كيم ، فقم بها حتى مث صارح سبر دمشق ، وسندعاه وهو شبح قد حور المان ، وتوق ق شهر رمصار سنة ١٤ هم ودفن بعمشق .

وكتاب الحالى العاتمى ؛ وكتاب المحاضرة (١) العاتميّ ، وكتاب الصناعتين المسكرى ، وكتاب اللمع العجمى ، وكتاب الممدة لابن رشيق ، فجمعت من ذلك أحسن أبوابه ، وذكرت منه أحسن مثالاته ، ليكون كتابى مغنيًا عن هذه الكتب ، لتضمنه أحسن ما فيها »(٢) .

وقد اشتمل هذا الكتاب على خسة وتسمين باباً ، ولا محسبن القارىء أن هذه الأبواب كلها فنون بديمية أو محاسن للكلام ، كتلك المحاسن التي عرفناها في كتب أولئك الذين سبقت دراسهم ، بل إن كثيراً من تلك الأبواب تعرض لذكر بعض العيوب التي تفض من صناعة الشعر ، وتحط من شأن صاحبه ، ومن هنا يصدق عليه عنوانه الذي أثبت فيه أنه في « نقد الشعر » أي في بيان محاسنه وعيوبه معاً . ويصدق عليه كذلك قول ابن أبي الأصبع أي في بيان محاسنه وعيوبه معاً . ويصدق عليه كذلك قول ابن أبي الأصبع أشتات الخطأ وأنواعه من التوارد والتداخل ، وضم غير البديع والمحاسن إلى البديع ، كأنواع من الميوب ، وأصناف من السرقات ومخالفة الشواهد للتراجم ، وفنون من الرال والحلل يعرف صحبها من وقف على كتابه ، وأمم النظر فيه (٢)

أما محاسن الشمر فجملة من الفنون المنقولة عن الذين ذكرهم وعن غيرهم . وقد أحصى للتجنيس ثمانية أجناس ، منها « المغاير » وهو أن تكون السكلمتان

المعروف في كتب البلاغة والنقد أن كتاب الحاتمي اسمه د حلية المحاضرة » .

⁽٣) كتاب « البديع في تقد الشعر » : ص ٨ (مطبعة الحلي _ القاهرة ١٩٦٠ م) بتحقيق الدكتور أحمد أحمد بدوى والدكتور حامد عبد الحبيد ، ومراجعة 'الأستاذ إبراهيم مصطفى ، ولم يذكر المؤاف في هذه الكتب التي نقل عنها كتاب « نقد الشعر » لقدامة بن جعفر ، على الرغم من نقله الكتبر عنه في هذا الكتاب .

 ⁽٣) انظر (تحرير التجبير) لابن أبي الأصبع ، صفحة ٩١ بتحقيق الدكتور حفى شرف (مطابع شركة الإعلانات الشرقية _ القاهرة ٩١٣٨هـ) .

اسماً وفعلا ، مثل قوله تعالى حكاية عن بلقيس : وأسلتُ مع سليمان لله رب المالين : ومنها « المائل » وهو أن تكون الكلمتان اسمين أو فعلين ، كا قال الله عز وجل : فروح وريحان . ومنها « تجنيس التصحيف » وهو أن تكون النقط فرقاً بين الكلمتين ، كا في بيت أبي تمام :

السيف أصدقُ أنباء من الكتيُب في حدَّه ِ الحدُّ بين الجدَّ واللعبِ « وتجنيس التحريف ·» وهو أن يكون الشكل فرقاً بين الكلمتين ، مثل قول الشاءر :

أُحبَب اَبِنَا ما بين نُوْ فَتِهَمَ وبينَ الموتِ فرقُ المَّزِيْتِ اللَّهِ اللَّهِ الْمُ المُّذِيِّةُ وَاللَّهُ المُبَرَاتِ فَا بَقُوا وملكم رقِق فَرِقُو

و « تجنيس التصريف » وهو أن تنفرد كل كلتين عن الأخرى بحرف كقول الله تعالى : لكُنّا أهدى من إحدى الأمم ، وقوله تعالى : وهم يحسبون أنهم يحسنون صنعاً . و « تجنيس الترجيع » وهو أن ترجع الكلمة بذاتها ، كا قال الله تعالى : ولكناكنا مرسلين . و « تجنيس المكس » وهو أن تكون الكلمة عكس الأخرى ، كا قال تعالى حكاية عن هارون : إلى خشيت أن تقول فرقت بين بنى إسرائيل . و « تجنيس التركيب » وهو أن تكون الكلمة مركبة من كلتين ، كقول أبى الفتح البستى :

رأيتك تكويني بميسم ذلة كأنك قد أصبحت علة تكوبني وتديني الحق الذي أنا أهله وتخرج في أمرى إلى كل تعوين

فهلا ولا تَمُنن على فبلغة من الميش تكفيني إلى يوم تكفيني وأورد أسامة في كتابه كثيراً من عيوب الشعر ، وتلك العيوب أيضاً مما نقله عن نقاد الشعر العرب ، ومن هذه العيوب :

- (١) الغلط: وهو قسمان : غلط في اللفظ ، وغلط في المعني .
- (٢) الحشو : وهو أن يأتى في الـكلام ألفاظ زائدة ، ليس فيها فائدة .
- (٣) التفريط : هو أن يقدم الشاعر على شيء ، فيأتى بدونه ، فيكون تفريطاً منه ، إذ لم يكمل اللفظ ، أو لم يبالغ فى للمنى ، وهو باب واسع عليه يعتمد النقاد .
 - (٤) الفساد : وهو فساد الحجاورة والتشبيه أو غير ذلك .
- (٦) التضييق والتوسيع: وفيه نقل عن النقاد اشتراطهم أن يكون اللفظ على قدر المعنى ، ولا يكون أطول منه ولا أقصر ، ولذلك قالوا : خير الكلام ما كانت ألفاظه قوالب لمعانيه . ومتى كان اللفظ أكثر من المعنى كان الكلام واسعًا وضاع المعنى فيه . والتضييق هو أن يضيق اللفظ عن المعنى لكون المعنى أكثر من اللفظ (١).
- (٧) المهجین : هو أن یصحب اللفظ والمنی لفظ آخر ومنی آخر یزری
 به ، ولا یقوم حسن أحدها بقیح الآخر .

⁽١) الإمجاز قوة وبلافة ، وق بعس تعريفات البلاغة أنها الإيجاز ، ويبدو أن المؤلف يقصد بالتضييق ما يسميه البلاغيون (الإخلال) وهو الذي ينشأ عنه فساد المعنى ، كما أنه يقصد بالتوسيع ما يسمونه (التطويل) وهو زيادة في السكلام لفير مائدة ، يسكس « الإطناب » فإنه زيادة لفائدة .

- (٨) الالتجاء والمعاظلة : وهو أن تستعمل اللفظة في غير موضعها من المعني .
 - (٩) الجهامة : وهي الكلمات القبيحة في السمع .
- (١٠) الفك : وهو أن ينفصل المصراع الأول من المصراع الثاني ، ولا يتعلق بشيء من معناه .
- (۱۱) التكلف والتعسف : وهو الكثير من البديع ، كانتطبيق والتجنيس في القصد ، لأنه يدل على تسكلف الشاعر لذلك وقصده إليه ، وإذا كان قليلا نسب إلى أنه طبع في الشاعر ، ولهذا عابوا على أبى تمام أنه كثر في شعره ، واستحسنوه في شعر غيره لقلته .
- (١٢) المخالفة : وهي الخروج عن مذاهب الشعراء ، وترك الاقتفاء لآثارهم.
- (١٣) التثليم : وهو نفص فى الألفاظ والكلمات ، وتغيير فى الأسماء والافعال^(١)

وقد تركنا الإشارة إلى كثير من العيوب التي ذكره ، نتداخل بعضه في بعض تداخلا يشعر بالتسكر ر . ولم يغفل أسمة في هد الكتب الكلام في السرقات ، وإفادة الشعراء بعضهم من بعض ، وجل كلامه منقول من كلام أبي هلال العسكرى ، وابن وكيع التنيسى ، وأشر إلى ضروب الأخذ و لاحتذاء ، وإلى وسائل الافتنان التي بلجأ إليم الشعر ، الإخفاء سرفتهم أو ,فدتهم من الذين سبقوهم ، في أمثلة كثيرة ، تدل على تقفة وعزرة في المطلاع على أدب الملطين وحفظه . ولقد كان ما استشهد به في بب وحد هو باب « السبق واللاحق والتداول والتناول » يملأ ما يقرب من ثلاثين صفحة من كذبه وفي بب ع الحسيل

 ⁽۲) دکر قدمة و عیوب اتناف منه و لورن (تتثلیم) وهو تن یآنی شاءر
 عنها العروس ، فیصطر إلی زمها و نقص منه ۰ و صر نقد شعر ۱۳۰۰ .

والعقد » ملأت استشهاداته خماً وعشرين صفحة ، وربما كانت هذه الغزارة خير ما في هذا الكتاب الذي يضع بين أيدينا ثروة أدبية جيدة .

ونخلص من هذه الإشارات بأن كتاب أسامة :

- (١) لم يخلص للبديع وذكر فنونه كما نجــــد كتاب عبد الله بن للمتر قد خلص له ولدراسة فنونه التي بلغت ثمانية عشر فنا .
- (٣) ولم يقتصر على ذكر محاسن الشعر أو مظاهر الجمال فيه ، وإنما ذكر
 إلى جانبها ما عرف من عيوبه ، وتكلم في السرقات الشعرية ، وبين ضروبها
 الجيدة والرديئة .
 - (٣) أن دلائل الابتكار مفقودة في أبواب الكتاب وفصوله .
 - (٤) أنه ينقل إلينا كثيرًا من الدراسات عن العلماء والنقاد السابقين .
- (ه) أن كلة « البديع » التي عرف بها الكتاب لم تستممل في معناها الاصطلاحي للعروف ؛ ولا في معنى الجدة والطرافة الذي يفهم من معناها اللغوى وإنما هو اسم للزينة فحسب .
- (٢) وأن الكتاب فى جملته يمكن أن يمد فى كتب « نقد الشعر » بما حوى من ذكر محاسنه وعيوبه ، وما نكلم به فى السرقات الشعرية ، ولكنه لا يدنو من كتاب قدامة الذى يحمل عنوانه « نقد الشعر » والذى يختص بمنهج ممتاز ، ودراسة عميقة فى أصول الفن الشعرى .

* * *

ثم يعود إلى البحث البيانى شىء من الصحوة فى القرن السابع يتمثل فى بعض الآثار الجيدة التي منها :

كتاب: «المثل السائر» لضياء الدين ابن الأثير

قبل أن ندرس هذا الكتاب ونذكر منهج صاحبه وفلسفته فيه نشير إلى ناحيتين جديرتين بالاعتبار ، تلقيان كثيراً من الضوء على مذهب ابن الأثير (1) فى البحث البيانى:

الأولى: أن ابن الأثير وصل إلى قة مجده ونضجه أخريات القرن السادس الهجرى وشطراً كبيراً من القرن السابع ، وأنه قد جاء بعد ازدهار البحوث البيانية ونضجها ، واختلاف مناهج البحث وتعدد الآراء في فنون البيان . وقد تقدم أن القرن الرابع بالذات كان قرن النضج وتعدد المذاهب : من رأى ينادى بتحكيم الذوق ، إلى آخر يدعو إلى التقليد في النظر إلى الأدب والحكم عليه إلى رأى ينادى بالموضوعية والمنهج العلى ، ويعنى بحصر الأقسام والتنظيم والتعريف ، إلى ذلك الأسلوب النقدى التحليلي النفسي الذي رأيناه في دلائل الإعجاز وأسرار البلاغة ، بل رأينا ما هو أكثر من ذلك ، رأينا الصورة

⁽۱) هو أبو الفتح نصر الله بن محمد الشبياتي اجزري المقب بين لأدير ، ولد بجزيرة بن عمر قرب الوصل ، وفت ما تقرآن . وحدم من قرب الوصل ، وفت المحتوى وخدم القرآن . وحدم من أشمار القدماء والمحدثين ما لا يحصى كثرة . حفظ دواوين أبي تمام و لبحترى وخدنين ، حتى تمكن من صوغ المماني والقدرة على حل المنظوم واستخدامه في كتابته وغيره ، وقصد لمى السمان صلاح الدين الأيوبي ملك مصرسنة ۸۷ ه م ، فصارمن كتب الديوان الذي كان يرسمه الفاضل الموالدين عملك مصرسنة ۸۷ م ، فصارمن كتب الديوان الذي كان يرسمه الفاضل مورالدين عملك دمشق . ثم الصريخسمة أخيه المك لهذه و غزى صاحب حل ، حد

النهائية البلاغة العربية قسد تم وضعها على يد السكاكى ^(١) فى كتابه المشهور « مفتاح العلوم » الذى نظم دراسة البلاغة ، وقسمها إلى فنونها الشسلائة ، وحدد مباحث كل فن منها .

والأخرى : أن ابن الأثير كان كاتبًا من كتاب الدواوين ، وأنه كتب للقاضىالفاضل فى دولة صلاح الدين ، وكتب لأولاده وغيرهم . والذى يعرف أساليب الكتابة فى هذا العصر الذى عمل فيه ابن الأثير يعرف أنها كانت تمتاز امتيازًا ظاهرًا بلزوم السجم واستعمال الجناس وبعض أنواع البديم ، واستبخدام معانى الشعر وألفاظه فى كتابة الرسائل بحل الأبيات السائرة والحسكم المأثورة ، حتى كادت الرسائل تكون شعرًا منثورًا ، والاقتباس من كلام البلغاء ، وتضمين الأفذاذ من أبيات الشعراء . ولما نبه شأن القاضي الفاضل في أواخر الدولة الفاطمية أراد أن يحاكى كتاب المثارقة فى البديع فزاد عليهم وأربى ، وجاراهم فى النزام السجع والجناس والطباق ، وزاد عليهم أن استعمل فى رسائله أكثر أنواع البديم التي كانت فاشية وقتئذ فى الشعر كالتورية والاستخدام والتلميح وغيرها، وأكثر من حل المنظوم واقتباس الآيات ، وتضمين الأمثال ومشهور الأقوال ، وأمعن في التشبيه والاستعارة ، حتى جاءت معانى رسائله منقادة لألفاظها وأساليمها.

وقد كانت هاتان الناحيتان عظيمتي الأثر في ابن الأثير ، وفي تصوره

ولم يطل مقامه عنده ، فعاد إلى الموسل ، وصار كاتباً اصاحبها ناصر الدين كود بن الملك القاهر عزالين التاهر عزالين المال القاهر عزالين أرسلان ، وتوفيسنة ١٣٧٥هـ ببغداد ، وقد كان توجه برسالة من صاحب الموسل ، ودفن بمقابر قريش في الجانب الغربي بممهد موسى بن جعفر . وأشهر كتبه : المثل السائر قائد المحاتب والشاعر ، وكتاب الجامع المكبر في صناعة المنظوم والمنثور ، وكتاب الوشى المرقوم في حل المنظوم ، وكتاب المائى المفترعة في صناعة الإنشاء ، وغيرها .

⁽١) توفى أبو يعقوب السكاكري صاحب ﴿ مفتاح العلوم ﴾ سنة ٣٢٦ .

للبيان على النحو الذي فصله في كتاب «المثل السائر في أدب السكاتب والشاعر». وقد تكلم ابن الأثر في خطبة كتابه عن أهمية علم البيان ، وذكر أن منزلته في تأليف النظم والنثر بمنزلة أصول الفقه للأحكام وأدلة الأحكام . وابن الأثيركا يبدو من أول كلامه رجلكثير الاعتداد بنفسه ، والتباهي يملمه ، وكثيراً ما يجره هذا إلى انتقاص غيره من الباحثين في البيان ، فهو يذكر أنهم ألفوا فيه كتباً ، وجلبوا ذهبا وحطبوا حطباً ، وما من تأليف إلا وقد تصفحه وعلم غثه وسمينه ، ولم يجد ما ينتفع به فى ذلك إلا كتاب الموازنة للآمدي ، وكتاب سر الفصاحة للخفاجي الذي سبق الحديث عنه . والكتاب الأول هو الذي نال إعجابه ، لأنه أجم أصولا وأجــــدى محصولا ، مم أن المناسبة بين الكتابين بميدة ؛ إذ أن كتاب الآمدى يعرض للشاعرين ألى تمام والبحترى ، ويعرض شعرهما ، ويوازن بين هذا وذاك ، وكتاب ابن سنان يبحث بحثًا عامًا في أصول البيان . وعاب كتاب « سر الفصاحة » بأن صاحبه أكثر مما قلَّ به مقدار كتابه من ذكر الأصوات والحروف والكلام علمها ، ومن الكلام على اللفظة المفردة وصفاتها ، وممَّا لاحاجة إلى ذكره . مع أنه وقع كثيراً فيا عاب به مؤلف سر الفصاحة . على أن كلا الـكتابين في نظره قد أهملا من علم البيان أبوابا ، ولربما ذكرا في بعض المواضع قشوراً وتركا لباباً ! وبهذا الأساوب نجد أمامنا رجلا مزهوا بعلمه ، مغروراً بجهده ، يذكر أنه عثر على ضروب كثيرة من البيان في القرآن الكريم ، ولم يجد أحداً – كما يقول - تقدمه تعرض لذكر شيء منها ، وهي إذا عدت كانت في علم البيان بمقدار شطره ، وإذا نظر إلى فوائدها وجدت محتوية عليه بأسر. . وهداه الله لابتداع أشياء لم تكن من قبله مبتدعة ، ومنحه درجة الاجتهاد التي لا تكون

أقوالها تابعة ، وإنما هي متبعة . (١)

وقد بنى كتابه على مقدمة ومقالتين ، فالقدمة تشتمل على أصول البيان ، والمقالتان تشتملان على فروع هذا العلم : فالأولى فى الصناعة اللفظية ، والثانية فى الصناعة المعنوية .

ويشير في صدر كتابه إلى عظم مجهوده ، وأنه بديع في إعرابه ، وليس له صاحب في الكتب ، وأن الغرض منه هو الحصول على تعليم الكلم التي بها تنظم المقود وترصع ، وتخلب العقول فتتخدع ، فإن ذلك شيء تحيل عليه الخواطر ، ولا تنطق به الدفاتر . ويقرر حكم الذوق في الحسكم والتقرير ، وأثر الملكة الوهوبة ، والفن المطبوع . فيقول : اعلم أيها الناظر في كتابي أن مدار علم البيان على حكم الذوق السليم الذي هو أنفع من ذوق التعليم . وهذا الكتاب وإن كان فيا يلقيه إليك أستاذاً ، وإذا سألت عما ينتفع به في فنه قيل لك هذا ! فإن الدربة والإدمان أجدى عليك نفماً ، وأهدى بصراً وسماً ، وهما يريانك الخبر عياناً ، ومجملان عسرك من القول إمكاناً ، وكل جارحة منك قلبا ولسانا فخذ من هذا الكتاب ما أعطاك ، واستنبط بإدمانك ما أخطاك ، وما مثلي فيا مهدته لك من هذه الطربق إلا كن طبع سيفاً ووضعه في يمينك لتقاتل به مهدته لك من هذه الطربق إلا كن طبع سيفاً ووضعه في يمينك لتقاتل به وليس عليه أن يخلق لك قلباً ، فإن حمل النصال غير مباشرة القتال .

* * *

 ⁽١) التل الــــاثر ق أدب الــــكانب والشاعر بتحقيقنا : ٣٧/١ (مطبعة نهضة مصر --القاهرة ١٩٥٩م)

السلم عن أحوالها اللفظية والمعنوية ، ويشترك هو والنحوى أو اللغوى فى أن الثانى ينظر فى دلالة الألفاظ على المعانى من جهة الوضع اللغوى ، ونلك دلالة عامة . أما صاحب البيان فإن له نظرة فوق هذه النظرة ، لأنه ينظر فى فضيلة تلك الدلالة وهى دلالة خاصة ، والمراد بها أن بكون المكلام على هيئة مخصوصة من الحسن ، وذلك أمر وراء اللفة والنحو والإعراب . ألا ترى أن النحوى يفهم معنى المكلام المنظوم والمنثور ، وبعلم مواقع إعرابه ، ومع ذلك فإنه لا يفهم ما فيه من الفصاحة والبلاغة .

وهذا هو السر فى خطأ مفسرى الأشعار ، لأنهم اقتصروا على شرح معانيها وما فيها من السكلات اللغوية ، وتبيين مواضع الإعراب منها ، دون العناية بشرح ما تضمنته من أسرار الفصاحة والبلاغة .

وهذا كلام جيد ، لأنه يفرق بين أمرين هامين ، ينبغى أن يكون التفريق بينهما أساساً لفهم مهمة اللغوى أو النحوى ، ومهمة الناقد أوعالم البيان .

والأمر الأول منهما: أن هناك علوماً تتخصص في البحث عن صحة العبارة من حيث صحة مفرداتها ، وصحة دلالنها على معناها ، وصحة التركيب بوضع كل لفظ في موضعه وضعاً صحيحاً على حسب ما يقتضيه معناه ، وفق لقواعد النحو والإعراب . وتلك مهمة علماء اللغة الذين يبحثون في بنية السكلمة ، وفي دلالة معناها طبقا للوضع اللغوى ، وفهم أصحاب اللغة لتلك الدلالة ، وهي مهمة علماء النعو والإعراب ، الذين يبحثون في صحة ضبط كل نفظ في الجلة على حسب موقعه من العبارة ، ضبطا يوافق ما جرى عبيه العرب في هذا الضبط وما بنيت عليه قواعد النحو والإعراب ، التي استنبطها أولئك العلماء بالقياس على نهج العرب في كلامهم .

والأمر الآخر : أن هناك علوما أخرى لا تقف عند تلك المسائل التقليدية المعروفة ، ولكنها تمالج النواحى الجالية في النص الأدبى على حسب التقاليد الفنية المعروفة عند كبار الأدباء ، والقواعب المستقاة من مظاهر الحسن التي توافرت للفن الأدبى المأثور عن هؤلاء الأدباء ، نتيجة لطول الدراسة والموازنة بين نص ونص ، وأديب وأديب . وتلك مهمة النقاد أو البلاغيين ، أو علماء الميان .

والنظرة الأولى من هاتين النظرتين عامة ، تتناول المبارة المنقولة والعبارة المكتوبة بكل أنواعها ، سواء أكانت تلك العبارة علمية تخاطب المقل ، أم كانت عبارة أدبية تخاطب المشاعر وتثير العاطفة والوجدان ، وسواء أكانت في أعلى درجات السمو ، أم كانت هابطة إلى لفة التفاهم التي تجرى في لفسة التخاطب بين الناس ، ولا تسمو عن العامية إلا بصحة كلاتها وسلامة تركيبها . أما النظرة الثانية فإنها تختص بالعبارة الأدبية ، أو الأسلوب الفني ، الذي يعتمد عليه الشمر والخطابة وسائر أساليب الكتابة الفنية .

الفصاحة والبلاغة

وال كلام الفصيح عند ابن الأثير هو الظاهر البين ومعنى الظاهر البين أن تكون ألفاظه مفهومة ، لا يحتاج فى فهمها إلى استخراج من كتاب لفسة ، وإنما كانت بهذه الصفه لأمها تكون مألوفة الاستعمال بين أرباب النظم والنثر دائرة فى كلامهم . وإنما كانت مألوفة الاستمال دائرة فى الكلام دون غيرها من الألفاظ لمكان حسمها .

وذلك أن أرباب النظم والنثر غرباوا اللفة باعتبار ألفاظها ، فاختاروا الحسن من الألفاظ فاستعماره ، فحسن الاستمال سبب استمالها دون غيرها ، واستمالها دون غيرها سبب ظهورها وبيانها ، فالفصيح من الألفاظ إذن هو الحسن .

وهذا من الأمور المحسوسة التي شاهدها من نفسها ، لأن الألفاظ داخلة في حيز الأصوات ، فالذي يستلذه السمع منها ويميل إليه هو الحسن ، والذي يكرهه وينفر عنه هو القبيح . ألا ترى أن السمع يستلذ صوت البلبل من الطير وصوت الشحرور وهويميل إليهما ، ويكره صوت الغراب وينفر عنه ، وكذلك يكره نهيق الحار ، ولا بجد ذلك في صهيل الفرس ؟

ولمل ابن الأثير يرد بذلك على عبد القاهر ، ويفند رأيه في نصرة المنى وإهمال اللفظ ، بقوله : ولو كانت الفصاحة لأمر يرجع إلى المنى لسكانت هذه الألفاظ — المزنة ، والديمة ، والبُعاق — في الدلالة عليه سواء ، ليس منها حسن ومنها قبيح ، ولما لم تكن كذلك علمنا أنها — الفصاحة — تخص اللفظ دون المعنى . وليس لقائل ها هنا أن يقول : لا لفظ إلا بمعنى ، فسكيف المفظ دون المعنى . وليس لقائل ها هنا أن يقول : لا لفظ إلا بمعنى ، فسكيف

فصلت هنا بين اللفظ والمعنى ؟ والواقع أن لا فصل بينهما ، وإنما خص اللفظ بصفة هى له ، والممنى يجيء فيه ضمنا وتبعا (١)

وكان من الطبيعى أن ينتصر ابن الأثير للفظ على هذا الوجه ، لأنه كاتب وفن الكتابة يمتمد على التصوير ، وعلى انتقاء الألفاظ وتخيرها ، وذلك أن أكثر الكتابة الدبوانية ، وهى أكثر ماكان يمالج ابن الأثير في حياته من عمل ، تتقارب فيها المعانى والأفكار التي تقوم عليها تلك الكتابة ، إذ أن أغراضها والدوافع إليها متقاربة ، ولكن يختلف تناول الكتاب لتلك المعانى ، وهذا الاختلاف يكون مرجعه في أكثر الأحيان إلى التعبير أكثر من المعنى ، ولا سيا في العصر الذي عاش فيه ابن الأثير ، وهو عصر الصناعة والتأنق في الشكل ، والافتنان في التصوير .

ويفرق ابن الآثير بين الفصاحة والبلاغة ، وكلامه قريب من كلام ابن سنان الخفاجي في ذلك ، فالكلام يسمى «بليغا» إذ بلغ الطلوب من الأوصاف المفظية والمعنوية ، وعلى هذا فالبلاغة شاملة للألفاظ والمعانى ، وهي أخص من الفصاحة . ويقال : كل كلام بليغ فصيح ، وليس كل كلام فصيح بليغاً . ويفرق بينها وبين الفصاحة من وجه آخر ، غير وجه المموم والخصوص ، وهو أن البلاغة لا تكون إلا في اللفظ والمعنى ، بشرط أن يكون تركيباً .

ذلك أن اللفظة الواحدة لا يطلق عليها اسم البلاغة ، ويطلق عليها اسم القصاحة ، إذ يوجـــــد فيها الوصف المختص بالقصاحة ، وهو الحسن . وأما

⁽١) انظر المثل السائر : ص ١/١١ .

وصف البلاغة فلا يوجد فيها ؛ خلوها من المعنى المفيد الذى ينتظم كلاما .

والبحث البيانى مدين فى وجوده للنظر وقضية المقل ، ولم يؤخذ علم البيان بالاستقراء كالنحو واللغة ، اللذين أخذ كل منهما بالتقليد ، بل إن الذين ألغوا الشعر والخطب ابتدعوا ما أتوا به من ضروب الفصاحة والبلاغة بالنظر وإعمال العقل ، وذلك عند وقوفهم على أسرار اللغة ومعرفة جيدها من رديمها ، وحسنها من قبيحها ، من غير طريق واضع اللغة ، ولم يفتقر فيه إلى التوقيف منه ، بل أخذت ألفاظ ومعان على هيئة مخصوصة ، وحكم العقل لها بمزية من الحسن ، لا يشاركها فيها غيرها ، فإن كل عارف بأسرار السكلام من أى لغة كانت من اللغات يعلم أن إخراج اللهانى فى ألفاظ حسنة رائقة يلذها السع ولا ينيو عنها السع ولا ينيو

* * *

ومع أن ابن الأثير بخالف عبد القاهر في وصف السكلمة المفردة بالفصاحة فهو يوافقه ، بل يكاد ينقل كلامه في التركيب ، وأنه مناط التفاضل والتفاوت بين كلام وكلام ، لأن التركيب أعسر وأشق ، وينقل المثال الذي اختاره عبد القاهر من القرآن ، وهو في قوله تعالى : « وقيل يا أرض ابلمي ماءك » الآية . وزاد عليه أنه قد جاءت لفظة واحدة وهو لفظ « يؤذى » في آية من القرآن ، وهي قوله تعالى : « فإذا طعمتم فانقشروا ولا مستأنسين لحديث إن ذلكم كان يؤذى النبي فيستحى منكم ، والله لا يستحى من الحق » . وورد في بيت من الشعر ، وهو قول أبي الطيب المتنبي :

تلذُّ لهُ للروءةُ وهي تُتؤذِي ومنْ يَسَمْقُ بلذُّ له الغرامَ

وجاءت هذه اللفظة بمينها فى الحديث النبوى ، وذلك أنه اشتكى النبى صلى الله عليه وسلم ، فجاءه جبريل عليه السلام ورقاه ، فقال : « باسم الله أرقيك من كل داء يؤذيك » .

فجاءت السكامة في القرآن جزلة متينة ، وفي الشعر ركيكة ضعيفة، فعطت من قدر البيت لضعف تركيبها ، وحسن موقعها في تركيب الآية ، لأن هذه السكلمة إذا جاءت في السكلام فينبغي أن تكون مندرجة مع ما يأتي بعدها متعلقة به ، وقد جاءت كذلك في القرآن ، وقد جاءت في بيت المتنبى منقطعة ألا ترى أنه قال « تلذ له المروءة وهي تؤذي » ثم قال « ومن يمشق يلذ له الغرام » فجاء بكلام مستأنف ، وفي الحديث زيد على هذه اللفظة حرف واحد فأصلحا وحسنها ، ولهذا تزاد الهاء في بعض المواضع كقوله تعـــالى : « فأما من أوتى كتابه بيمينه ، فيقول هاؤم اقرءوا كتابيه ، إنى ظننت إنى ملاق حسابيه » ثم قال « ما أغنى عنى ماليه ، هلك عنى سلطانيه » فإن الأصل في هذه الألفاظ : كتابي ، وحسابي ، ومالي ، وسلطاني . فلما أضيفت إليها هاء السكت أضافت إليها حسنًا زائدًا على حسنها ، وكستها لطافة ولباقة . وأتى ابن الأثير بأمثلة كثيرة بينها تفاوت بحسب وضع الـكلمات في التركيب^(١) وهذا النهج نفسه هو نهج عبد القاهر في الدلالة على مذهبه وتأييده ، كما فعل بلفظ « الأخدع » وكلمة « الشيء » على النحو الذي سبق .

⁽١) اطر المثل السائر : ٢١٦/١

درجات الحوشى :

وفى سبيل بحثه عن فصاحة اللفظة المفردة عرض للحوشي من الألفاظ الذي أنكره النقاد ، وجعلوه سمه لملتكلف ومجافاة الطبع ، وأجمعوا على إخالاله بالفصاحة ، ولكن لابن الأثير رأياً بخالف رأيهم ، فهو يدعى أن هذا الوحشى خنى على جاعة من المنتمين إلى صناعة النظم والثر ، وظنوه المستقبح من الألفاظ ، وليس كذلك ، وذلك أن « الوحشى » منسوب إلى اسم الوحش الذي يسكن القفار وليس بأنيس . وكذلك الألفساط التي لم تكن مأنوسة الاستمال .

وليس من شرط الوحشى — فى نظره — أن يكون مستقبعاً ، بل أن يكون نافراً لا يألف الإنس ، فتارة بكون حسنكاً ، وتارة يكون قبيعاً .

وهو بذلك يناقض نفسه ، لأن من علامات فصاحة اللفظ عنده أن يكون مألوفًا متداولا ، ولا يكون اللفظ مألوفًا إلا لمسكان حسنه .

ويبنى على هذا أن « الوحشى » ينقسم إلى قسمين : أحدهما الوحشى الذى جاءت إليه هذه الصفة من غرابته ، وهو يختلف باختـلاف النسب والإضافات ، وأما القسم الآخر من الوحشى فقبيح ، والناس فى استقباحه سواء ، ولا يختلف فيه عربى باد ولا قروى متحضر . وعلى هذا يكون اللفظ أنهاعاً :

(١) ما تداول استعاله الأول والآخر من بالزمن القديم إلى زمانسا هذا ولا ينعت ذلك بالوحشية أو الحوشية . وهذا هو الحسن من الألفاظ .

(٢) وما تداول استعاله الأول دون الآخر ، ويختلف في استعاله بالنسبة إلى الزمن وأهله، وهذا هو الذي لا يعاب استماله عند العرب ، لأنه لم يكن عندهم وحشيًا ، وهو عندنا وحشي . وقد تضمن القرآن الكريم منه كلمــات معدودة ، وهى التي يطلق عليها « غريب القرآن » ، وكذلك تضمن الحديث النبوى منه شيئاً ، وهو الذي يطلق عليه « غريب الحديث » . ومنه في القرآن كلة « ضيزى » في قوله تعالى « تلك إذن قسمة ضيزى » فهذه اللفظة في هذا الموضع لا يسد غيرها مسدها ، فإن سورة النجم التي منها تلك الآية مسجعة ، وأولها قوله تعالى « والنجم إذا هَوَى ، ما ضلَّ صاحبكم وماغوَى » وكذلك إلى آخر السورة ، فلما ذكر الأصنام وقسمة الأولاد ، وماكان يزعم الكفار قال : « ألكم الذكر وله الأنثى نلك إذن قسمة ضيزى » . فجاءت اللفظة على الحرف المسجوع الذي جاءت السورة جميعها عليه ، ولا يسد غيرها مسدها في مكانها ، فإذا جِئنا بلفظة في معنى هذه اللفظة قلنا مثلا : قسمة ظالمة أو جائرة ، إلا أنا إذا نظمنا الكلام فقلنا : ألـكم الذكر وله الأنثى ، تلك إذن قسمة ظالمة ، لم يكن النظم كالنظم الأول ، وصار الـكلام كالشيء المعوز الذي يمتاج إلى تمام . وهذا لا يخني على من له ذوق ومعسرفة بنظم الكلام .

(٣) الوحشى الغليظ: ويسمى أيضاً « المتوعَّر » وليس وراءه فى القبح درجة أخرى ، ولا يستممله إلا أجهل الناس ممن لم يخطر بباله شىء من معرفة هذا الفن ، وإذا ورد كرهه السمع ، وثقل على اللسان النطق به . ومنه قول تأبط شر

يَظَلُّ بِمُوماةٍ ويُمسى بنيرِها جَعِيشاً وَيَمرورىظُهُورالسالكِ^(۱)

فإن لفظة ﴿ جَعِيش ﴾ من الألفاظ للنسكرة التبيعة ، وهى بمعنى ﴿ فريد ٢ وفريد لفظة حسنة رائقة ، ولو وضعت في هذا البيت موضع ﴿ جَعِيش ﴾ لما اختل شيء من وزنه ، فالشاعر ملوم من وجهين في هذا للوضع : أحدهما أنه استممل التبيح ، والآخر أنه كانت له مندوحه عن استمالها ، فلم يعدل عنها . وأقبح منها قول أبى تمام :

قَدْ قَلَتَ لَمَا اطْلَخَمَّ الْأَمْرُ وَانْبَمَثَتْ عَسُواءُ تَالِيَّةٌ غَبْسًا دَهَارِيسَا(٢)

فلفظة « اطلخم ً » من الألفاظ المنكرة التي جمت الوصفين القبيحين في أنها غريبة ، وأنها غليظة في السمع ، كريهة على الذوق ، وكذلك لفــــظ « دهاريس » أيضاً . وعلى هذا ورد قوله من أبيات يصف فرساً من جملنها :

نِعْمَ متاعُ الدنيا حَبَاكَ به أَرْوَعُ لا جَيدَرُ ولا جِبْس^(٣)

فلفظة « جيدر » غليظة ، وأغلظ منها قول أبى الطيب المتنبي :

جَفَخت وُهُمْ لا يَجْفَغُون بِها بِهِم ﴿ شَيْمٌ عَلَى الحسبِ الْأَغَرُّ وَلَا ثَلُ^(؟)

فإن لفظة « جفخ » مرة الطعم ، وإذا مرت على السمع اقشمر منها . ونسب الجهل إلى جاعة إذا قيل لأحدهم إن هذه اللفظة حسنة ، وهذه قبيحة

⁽١) الموماة : الصحراء ، وجعيشاً : منفرداً ، ويعرورى : يركب .

 ⁽٢) اطلخم الليل \$ اسود ، والسواء : الليلة اشتدت ظلمتها ، والغيس : الظلمات ، الدهارس والدهاريس : جم دهرس على وزن جعفر : الداهية .

 ⁽٣) الأروع: من يعجبك بحسنه وجهارة منظره أو بشجاعته كالرائم ، والجيدر : القصير ،
 والجيس: الردىء والجبان واللئم .

⁽٤) يريد جفعت بهم ولا يجفعون بها ، أى فغرت بهم وتمكبرت ، ولم يفخروا أو يتكبروا بها.

أنكر ذلك . وقال كل الألفاظ حسن ، وواضع اللفة لم يضع إلا حسناً . ومن يبلغ جهله إلى درجة ألا يفرق يين لفظة « الفصن » ولفظة « الساوج » وبين لفظة « المدامة » ولفظة « الدامة » وبين لفظــة « السيف » ولفظة « الخشليل » ، وبين لفظة « الأسد » ولفظة « الفدو كس » ، فلا ينبغى أن يخاطب بخطاب ، ولا أن يجاوب بجواب! .

واستحسان الألفاظ واستقباحها لا يؤخذ بالتقليد ، لأنه شيء ليس التقليد فيه مجال ، وإنما هو شيء له خصائص وهيئات وعلامات ، إذا وجدت علم حسنه من قبحه . وإنما الذي تقلد فيه العرب من الألفاظ هو الاستشهاب بأشمارها على ما ينقل من لفتها ، والأخذ بأقوالها في الأوضاع النحوية . وحسن الألفاظ وقبعها ليس بالإضافة إلى أحد .

وإذا كان معنى « الحوشى » عنده هو « النريب » ، فإن العرب لاتلام على استمال الغريب الحسن من الألفاظ ، وإنما تلام على الغريب القبيح . وأما الحضرى فإنه يلام على استمال القسمين مماً ، وهو فى أحدهما أحق بالملامة من الآخر .

وليست الألفاظ النريبة في الحسن سواء عند ابن الأثير ، بل هو يفرق بين لنة الشعر ولفة الثعر ، فالغريب الحسن يسوغ استعاله في الشعر ، ولا يسوغ في الخطب والمكاتبات . وهذا شيء استخرجه بذوقه ، والهم بالجهل أو العناد لمدم الذوق السليم كلَّ من ينكر هذا الرأى . والواقع أن ما مثل به من الألفاظ التي قصد بها إلى تقريرهم هذا الرأى ليس قبحه في الشعر بأقل من قبحه في الشعر ، والكمات : الشَّرَ نَبَشَة ، ، والمشمخر ، والكماة ، والكماة ،

والِمِرْمس^(۱) . وإن كانت تلك الألفاظ على ما نرى متفاوتة فى القبح ، وهذا التفاوت أيضاً يبدو فى الشمر كا يبدو فى النثر .

الألفاظ الجزلة والألفاظ الرقينة :

وعدا ما سبق فإن للاً لفاظ تقسياً آخر عند ابن الأثير ، فهى من حيث الاستمال قسمان :

(١) الألفاظ الجزلة : وليس يعنى بالجزل من الألفاظ أن بكون وحشيًا متوعراً عليه عنجهية البداوة ، بل يعني بالجزل أن يكون متيناً على عذوبته في فى الفم ولذاذته فى السمع . ولذلك الجزل مواضع لاستعاله ، كوصف مواقف الحروب ، وفى قوارع التهديد والتخويف ، وأشباه ذلك . ومن ذلك قوارع القرآن عند ذكر الحساب والمذاب والميزان والصراط ، وعند ذكر الموت ومفارقة الدنيا ، وما جرى هذا المجرى ، فإنك لا ترى شيئًا من ذلك وحشى الألفاظ ولا متوعراً . ومثال الجزل من الألفاظ قوله تعالى: « وُنْفِخَ فى الصور فصعق من فى السموات ومن فى الأرض إلا من شاء الله ثم 'نَفِخَ فيه أخرى فإذا هم قيام بنظرون * وأشرقت الأرض بنور ربها ، ووضع الكتاب ، وجيء بالنبيين والشهداء ، وقضى بينهم بالحق ، وهم لا يظلمون * ووفيت كل نفس بما عملت وهو أعلم بما يفعلون * وسيق الذين كفروا إلى جهنم زمراً حتى إذا جاموها فتحت أبوابها ، وقال لهم خزنتها ألم يأتكم رسل منسكم يتلون عليكم آيات ربكم وينذرونكم لقاء يومكم هذا ؟ قانوا بلى ولكن حقت كلمة العذاب على الكافرين

 ⁽١) المثل السائر : ٢٣٧/١ والشرنيئة : الغليظة الكفين والرجان ، والمشخر الجبل العالى ،
 والكنهور : كمفرجل — قطع من السحاب كالجبال أو المتراكم منه ، والعرمس : الناقة الصلبة ،

قيل ادخلوا أبواب جهم خالدين فيها فبئس مثوى المتكبرين « وسيق الذين التهين الذين الذين الذين الذين الذين المم اتقوا ربهم إلى الجنة زمراً ، حتى إذ جاءوها وفتحت أبوابها ، وقال لهم خزنها سلام عليكم طبتم فادخلوها خالدين « وقالوا الحد أله الذي صدقنا وعده وأورثنا الأرض نتبوأ من الجنة حيث نشاء فنعم أجر العاملين » .

فتأمل هذه الآيات المضمنة ذكر الحشر على تفاصيل أحواله وذكر الجنة والنار ، وانظر هل تجد فيها لفظة إلا وهى سهلة مستمذبة على ما بها من الجزالة؟ وكذلك ورد قوله تعالى « ولقد جئتمونا فرادى كا خلقنا كم أول مرة ، وتركتم ما خولنا كم وراء ظهوركم ، وما نرى ممكم شفعاءكم الذين زعم أنهم فيكم شركاء ، لقد تقطع بينكم ، وضل عنكم ما كنتم تزعمون » .

(٢) الألفاظ الرقيقة : وليس يعنى بالرقيق أن يكون ركيكا سفسناً ،
 وإنما هو اللطيف الرقيق الحاشية الناعم المهس ، كقول أبى تمام :

ناعمات الأطراف لو أنها تُنا بَسُ أغنت عن الملاء الرقاق وهذه الألفاظ الرقيقة تستعمل في وصف الأشواق وذكر أيام البعاد ، وفي استجلاب المودات وملاينات الاستعطاف ، وأشباه ذلك . ومن مثاله فوله تعالى في مخاطبة النبي صلى الله عليه وسلم: « والضحى * والليل إذا سجى * ما ودعك ربك وما قلى . . » إلى آخر السورة . وكذلك قوله تعالى في الترغيب في المسألة : « وإذا سألك عبادى عنى فإنى قريب أجيب دعوة الداع إذا دعان » وكذلك قد ورد للعرب في جانب الرقة من الأشعار ما يكاد يذوب لرقته ، كقول عروة ن أذينة :

إنَّ التي زعت فؤادَك ملَّمًا 'خلِقَتْ هواك كَا خلِقَتَ هوى لما

أقولُ لصاحبي والميسُ تهوى بنا بَين المبينَةِ فالضّمارِ تمتع من شميم عرار نجد فا بعد المشيّة من عرارِ الله المشيّة من عرارِ الله المعالم القطارِ وأحت على زمانك غيرُ زارِ وأهلك إذ يحلُّ الحي نجداً وأنت على زمانك غيرُ زارِ شهور ينقضين وما شعرنا بأنصاف لهـــــن ولاسرارِ فأما ليلهُن غيرُ ليلٍ وأطببُ ما يكون من النهارِ وما ترقص الأسماع له ، ويرن على صفحات القلوب قول يزيد بن الطارية في محبونته :

بنفسى مَنْ لو مَرَّ بردُ بنانهِ على كبدى كانت شفاه أنا سِلُهُ ومَنَّ هابنى فى كل شيء وهبتُه فلا هو يُمْ طينى ولا أنا سَائِسُهُ

وإذا كان هذا قول ساكن الفلاة لا يرى إلا شيحة أو قيصومة ، ولا يأكل إلا ضبا أو يربوعاً ، فما بال قوم سكنوا الحضر ، ووجدوا رقة الميش ، يتماطون وحشى الألفاظ وشظف المبارات !؟ ولا يخلد إلى ذلك إلا جاهل بأسرار الفصاحة ، أو عاجز عن سلوك طريقها . فإن كل أحد عمن شدا شيئاً من علم الأدب يمكنه أن يأتى بالوحشى من الكلام ، وذلك أن يتلقطه من كتب اللغة ، أو يتلقفه من أربابها .

وأما الفصيح المتصف بصفة الملاحة فإنه لا يقدر عليه، ولو قدر عليه لما علم

أين يضع يده فى تأليفه وسبكه . فإن مارى فى ذلك ممار فلينظر إلى أشعار علماء الأدب بمن كان مشاراً إليه ، حتى يعلم سحة ما ذكر . هذا ابن دريد ، إنه أشمر علماء الأدب ، وإذا نظرت إلى شعره وجدته بالنسبة إلى شعر الجيدين منحطاً ، مع أن أولئك الشعراء لم يعرفوا من علم الأدب عشر معشار ما علمه . وهذا العباس بن الأحنف قد كان من أوائل الشعراء الجيدين ، وشعره كمس سيم على عذبات أغصان ، وليس فيه لفظة واحدة غريبة يحتاج إلى استخراجها من كتب اللغة (أ) فن ذلك قوله :

وإنى ليرُضينى قليلُ نوالكم وإنْ كانَ لا أرضى لكم بقليلِ بحرمةِ ما قد كان بينى وبينكم من الودِّ إلا عُدُّ مُمُ بجميلِ وهكذا ورد قوله في « فوز » التي كان بشبب بها في شعره :

يا فسوز ُ يامُنية عباسِ قلبي يُفدَّى قسلَبكِ القساسي أَسْأَتُ إِذْ أَحسنتُ ظلى بهم والحسزُم سوء الظنَّ بالنساس ِ يُقْلَقُنى شسوق فَآتِيكُم والقلبُ مماوءٌ من اليساس

ونحن مع ابن الأثير فيا قال ، وفيا استنكر من ضروب التكلف بإيراد رائب الألفاظ التى يسهل تحصيلها من المظان التى ذكرها ، وليست صادرة عن بع فنى يستطيع أن يتخير لتصويره أزهى الألوان وأحلاها ، لأنه يمالج فنا لفه الإمتاع وغايتة التأثير ، ولا يكون الإمتاع ولا يتأتى التأثير بمثل تلك

⁽١) المثل السائر: ١/ ٢٤٩

الألفاظ البشمة التي استنكرها ، كما ينكرها كل أديب ذى حس ، وكل ناقد عنده بصيرة أو فهم .

وإن كنا لا نلمح فروقا واضعة بين ما سماه جزلاً وما سماه رقيقاً ، وإن كنا لا نهتدى إلى سمات واضعة لكل منهما في الأمثلة التي أوردها . والآية الكريمة التي مثل بها تحسبها مثلا للكلام السلس الرقيق ؛ إلا ألفاظاً قليلة تحسبها من هذا الجزل ، بين هذا النظم المتتابع في رقته وعذوبته ، اللهم إلا إذا كان يريد بالجزالة قوة السبك بين أجزاء العبارة ، وهـــذا وصف عام لا يكون وصفًا للألفاظ المفردة كما جمله ابن الأثير ، وأية رقة وأية عذوبة فوق تلك العذوبة التي تقرؤها في قوله تعالى من الآيات التي استشهد بها « وأشرقت الأرض بنور ربها ، ووضع الكتابُ ، وجيء بالنبيين والشهداء وُقضَى بينهم بالحق وهم لا يظلمون » ؟ بل أيةُ عذوبة بعد عذوبة قوله تعالى : : « وسيق الذين انقوا ربهم إلى الجنة ُزمرًا ، حتى إذا جاءوها وُفتحت أبواُمها وقال لهم خزنتها سلام عليكم طبتم فادخلوها خالدين ، وقالوا الحمد لله الذي صدقنا وعده . . » ؟

إن معنى الجزالة _ عند ابن الأثير _ يأتى فى مقابلة الرقة ، وإلى ذلك يشير تقسيمه للألفاظ كما سبق ، لكن أين هذه من تلك ؟ إنك لا تجد ما تريد فى كلام على منظم محدد ، ولا تجده فى مثال استشهد به لهما أو لواحد منهما مع ما تقرؤه فى سطوره من الإدلال بنفسه ، والتباهى بما اهتدى إليه ، وبز فيه السابقين الأوائل من العلماء والنقاد .

ولقد سبفه إلى تقسيم الألفاظ بعض العلماء ، فذكروا السهل والجزل ، منهم أبو هلال العسكرى الذى تقدم ابن الأثير بنعو ثلاثة قرون. ومع حاجة كلام أبى هلال إلى التحديد الذى يوضح دلالة الألفاظ ، لسكن تمثيله أوضح كثيراً من كلام ابن الأثير وتمثيله .

إن أعلى ضروب اللفظ عند أبى هلال الجدير بالاحتذاء هو « السهل المطبوع الجيد » أو « السهل المعتنم » ، والأديب المقتدر على تأليف هذه الألفاظ السهلة المذبة هو الأديب المطبوع ، سواء أكان شاعرا أم ناثرا . فعمرو بن مسمدة أبلغ الناس ، ودليل بلاغته أن كل أحد يظن أنه يكتب مثل كتبه ، لما يجد فيها من اليسر ، فإذا رامها تعذرت عليه . والعباس بن الأحنف أشعر الناس في هذه الأسات :

إليكَ أشكو ربّ ما حلّ بي من صدّ هـــذا التائه المُعَجبِ إِن قال لم بفعلْ ، وإن سيلَ لم يَبْذُلُ ، وإن عُوتب لم يُعتبِ صَبِّ بعضياني ، ولو قال لى لا تشرب البارد لم أَشْرَب

فهذا شعر حسن المعنى ، سهل اللفظ عذب المستمع ، قليل النظير ، عزيز التشبيه ، ممتع ممتنع ، بعيد مع قريه . صعب فى سهولته . ومر الدر السهل ما وقع به على بن عيسى : « قد بلغتك أقصى طلبتك ، وأناته ك غاية بغيتك ، وأنت مع ذلك تستقل كثيرى لك ، وتستقبح حسى فيك ، فأنت كما قال رؤية :

كالحوت لا يكنيه شيء للقمه أيصبح ظمآن وفي البحر فمُسة وهـــــ المال قد يصبح مرذولا مردوداً ، إذا كان معناه مكشوفاً بيناً . فلبست سهولة اللفظ وحدها مقياس القبول عند أبى هلال ، وإنما هي السهولة للقرنة بقوة للمنى ، ومن أمثلة السهل الردىء للردود عنده قول الشاعر :

یارب قد قل صبری وضاق بالحب صدری واستد شوقی ووجدی وسیدی لیس بدری واستد شوقی عن عسذابی ولیس یرحم ضری ان کان أعطی اصطباراً فلست أسلك صبری أنا القدا لفزال دنا فقبل تعشری وقال لی من قریب یالیت بیتك قبری

وكما يكون السهل الجيد مقبولا ، يكون الجزل مقبولا . ومقياس الجودة في الجزل أن العامة تستطيع أن تدركه إذا سمته ، وتقف على معناه ، وإن كانت لا تستعمله في محاوراتها ، فهذا مقياس للجزالة يلتى بعض الضوء على معناها . وقد مثل أبو هلال لما هو أجزل من الماضي قليلا ، وهو من المطبوع بقول ابن وهب :

ما زال يُلتَمنى مراشِف ُ ويُملنى الإبريقُ والقدَحُ حتى استردَّ الليل خَلْمَت وفَشا خَلالَ سَوادِه وَضَحُ وبدَا الصَّبَاحُ كَأْن كُنرَّتهُ وجهُ الخليفة ِ حين يُعتدَحُ أنت الذى بك ينقَضى فرجاً ضِيقُ البلادِ لنا وينفسحُ

ومن الجيد الجزل المختار قول مسلم بن الوليد :

وَرَدْنَ رَوَاقَ الْفَصْلُ فَصْلُ بَنْ خَالَدَ ۖ فَعَطَّ الثِّنَاءَ الْجَزَّلَ ۚ نَائَلُهُ الْجَزُّلُ

بكفَّ أبى العباس يُستمطَّرُ الغنى وتستنزل النمى ويسترعف (١) النصلُ ويُستمطَفُ الأمرُ الأبيُّ بحَزْمِهِ إذا الأمرُ لم يعطفُه تقض ولا فتلُ فهذا وإن لم يكن من كلام العامة فإنهم يعرفون معانيه ، ويفهمون الغرض منه .

والمعنى اللغوى للجزل هو الحطب اليابس أو الغليظ منه . . والجـــزل خلاف الركيك من الألفاظ^(٢٢) ولعل هذا المعنى منقول عن المعنى الأول^(٢٢) .

* * *

وبعد هذا البحث في أحوال اللفظة المفردة انتقل ابن الأنسير إلى البحت في « الألفاظ لحكم آخر، وذلك أنه يحدث عنه من فوائد التأليفات والامتزاجات ما يخيل السامع أن هدف الألفاظ ليست تلك التي كانت مفردة . ومثال ذلك كن أخذ لآليء ليست من ذوات القيم الغالية ، فألفها وأحسن الوضع في تأليفها ، فخيل للغاظر بحسن تأليفه وإتفان صنعته أنها ليست تلك التي كانت منثورة مبددة . وفي عكس ذلك من بأخذ لآليء من ذوات القيم الغالية ، فيفسد تأليفها ، فإنه يضع من حسنها ، وكذلك بجرى حكم الألفاظ العالية مع فساد التأليف (أ).

⁽١) يستر عف : يستقطر .

⁽٢) انظر القاموس المحيط - ١ ص ٣٤٨.

 ⁽٣) راجح كتابنا (أبو هلال السكرىومقاييسه البلاغية والثقدية): من ١٣٧ ، ١٤١ (الطبعة الثانية ١٩٦٠ م) .

⁽٤) المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر ٢٧٠/١ .

وتأليف الألفاظ أو تركيبها هو صناعة الأديب ، وتلك الصناعة تنقسم إلى ثمانية أنوام ، وهي :

(۱) السجع ، وبختص بالكلام المنثور (۲) والتصريع ، ويختص بالكلام المنظوم ، ومختص بالكلام المنظوم ، وهو داخل فى باب السجع ، لأنه فى الكلام المنظوم كالسجع فى الكلام المنثور (٣) والتجنيس ، وهو يعم القسمين جميعاً (٤) والموازنة وتختص بالكلام المنثور (٥) واختلاف صيغ الألفاظ ، وهو يعم القسمين جميعاً (٧) ولزوم ما لا يلزم ، وهو يعم القسمين جميعاً (٨) وتكرير الحروف ، وهو يعم القسمين جميعاً .

وقد دافع ابن الأثير عن مبدأ الصنعة دفاعًا حاراً ، ومرجع ذلك ما قدمناه من أنه كان من أعلام الكتاب في عصر كانت الصنعة والتزويق فيه كل شيء في الأدب . فهو لا يرى وجهاً لذم السجع سوى عجـــز من ذمه أن يأتى به ، وإلا فلو كان مذموماً لما ورد في القرآن الكريم ، فإنه قد أتى منه بالكثير ، حتى إنه ليؤتى بالصورة جبيعها مسجوعة كسورة « الرحمن » وسورة « القمر » وغيرها ، ولم تخل منه سورة من السور . وقد ورد منه كثير في كلام النبي صلى الله عليه وسلم ، من ذلك ما رواه ابن مسعود قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : « استحيوا من الله حق الحياء » ! قلنا : إنا لنستحى من الله يارسول الله ! قال : « ليس ذلك ! ولكن الاستحياء هو أن تحفظ الرأس وما وعي ، والبطن وما حوى ، وتذكر الموت والبــلى ، ومن أراد الآخرة ترك زينة الحياة الدنيا » . وإذا كان النبي قد ذم سجع الكمان ، فإنه يدل على إنكار هذا الفعل لماكان على هدا لوجه ، فعلم أنه إنما ذم من السجم ما كان مثل « سجع الكهان » لا غير ، وأمه لم يدم السجع على الإطلاق . (م ١٩ -- البيان العربي)

والأصل فى السجع الاعتدال فى مقاطع السكلام ، ويستطيع كل أديب من الأدباء أن يكون سجاعاً ، وما من أحد بمن شدا شيئاً يسيراً من الأدب إلا ويستطيع أن يؤلف ألفاظاً مسجوعة ويأتى بها فى كلامه ، ولكن ليس كل سجع مقبولا ، لأن بعض الأدباء يصرف همه إلى السجع نفسه ، من غير نظر إلى مفردات الألفاظ المسجوعة ، وما يشترط لها من الحسن ، ولا إلى تركيبها وما يشترط له من الحسن ، والسجم الجيد هو الذى يكون اللفظ فيه تابعاً للفظ ، فإنه يجى عند ذلك كظاهر مموه ، على لاأن يكون الممنى فيه تابعاً للفظ ، فإنه يجى عند ذلك كظاهر مموه ، على باطن مشوه ، ويكون مثله ، كا يقول ، كمثل غمد من ذهب على نصل من خشب .

ومن علامات حسنه أن تكون كل واحدة من السجعتين الزدوجتين مشتطة على معنى غير المنى الذى اشتملت عليه أختها ، فإن كان المنى فيهما سواء فدلك هو «التطويل» ، لأن التطويل هو الدلالة على المنى بألفاظ يمكن الدلالة عليه بدوبها ، وإذا وردت سجمتان تدلان على معنى واحد كانت إحداها كافية فى الدلالة عليه . وعلى هذا يشترط فى الكلام المسجوع أربع شرائط ، ليتصف بالحسن والجال ، وهذه الشرائط :

- (١) اختيار مفردات الألفاظ.
 - (٢) اختيار التركيب.
- (٣) أن يكون اللفظ في الكلام المسجوع تابعاً للمنى ، لا المنى
 تابعاً للفظ .
- (٤) أن تكون كل واحدة من الفقرتين المسجوعتين دالة على معى غير المعى الذى دلت عليه أختمها .

وينقسم هذا السجع من حيث طول الفقرات إلى ثلاثة أقسام :

الأول: أن يكون الفصلان متساويين ، لا يزيد أحدها على الآخر ، كقوله تعالى : « فأما اليتم فلا تقهـــر * وأما السائل فلا تنهر » . وقوله تعالى : « والعاديات ضبحاً * فأثرن به نقماً * فوسطن به جماً » . وهذا الفسم أشرف السجع منزلة ، للاعتدال الذي فيه .

الثانى : أن يكون الفصل الثانى أطول من الأول ، لا طولا يخرج به عن الاعتدال خروجاً كثيراً ، فإنه يستقبح عند ذلك ويستكره ، ويعد عيباً . فن ذلك قوله تعالى : « بل كذبوا بالساعة وأعتدنا لمن كذب بالساعة سسميراً * إذا رأتهم من مكان بعيد سمعوا لها تغيظاً وزفيراً * وإذا ألقوا مها مكاناً ضيقاً مقرنين دعوا هناك تُبوراً » ألا ترى أن الفصل الأول تمان لفظات والفصل الثانى والثالث تسع تسع .

والثالث: أن يكون الفصل الآخر أقصر من الفصل الأول ، وهو عند ابن الأثير عيب فاحش . وسبب ذلك أن السجع يكون قد استوفى أمده من القصل الأول بمكم طوله ، ثم يجىء الفصل الثانى أقصر من الأول ، فيكون كالشيء المبتور ، فيبقى الإنسان عند سماعه كن يريد الانتهاء إلى غاية ، فيعثر دونها .

ومن آيات تعلقه بالصنعة وهيامه بها أنه يرى المثل الأعلى فى السجع القصير الفقرات ، وهو أن تكون كل واحدة من السجمتين مؤلفة من ألفاظ قليلة ، وكما قلت الألفاظ كان أحسن ، لقرب الفواصل للسجوعة من سمع السامع ، وهـذا الضرب أوعر السجع مذهباً ، وأبعده متناولا . ولا يكاد استعاله يقع إلا

نادراً . أما السجم الطويل فهو أسهل متناولا . وأحسن السجم القصير ما كان مؤلفاً من لفظتين لفظتين ، كقوله تمالى : « والمرسلات عرفاً * فالماصفات عصفاً » . وقوله تمالى : « يا أيها المدلَّر * قم فأنذر * وربَّك فكبَّر * وثيابك فطهَّر * والرُّجز فاهجُر » ، ومنه ما يكون مؤلفاً من ثلاثة ألفاظ وأربعة وخسة وكذلك إلى المشرة ، وما زاد على ذلك فهو من السجم الطويل ، ودجاته تفاوت أيضاً في الطول (١) .

* * *

أما المقالة الثانية ، فهى تلك التى تتصل بالصناعة المعنوية ، وقد قدم لدراستها بأن حكماء اليونان هم أول من تكلموا فى حصر أصول الصناعة المعنوية ، غير أن ذلك الحصر كلى لا جزئى ، لأنه من المحال أن تحصر جزئيات المانى وما يتفرع عليها من التفريعات التى لا نهاية لها .

ويرى ابن الأثير أنَّ هـذا إلحصر لا يستفيد بمعرفته الأديب ولا يفتقر إليه ، فإن البدوى البادى راعى الإبل ما كان يمر شيء من ذلك بفهمه ، ولا يخطر على باله ومع هذا كان يأتى بالجيد إن قال شعراً ، أو تسكلم نثراً ، ومثله فى ذلك شعراء الحضر كأبى نواس ، ومسلم بن الوليد ، وأبى تمام ، والبحترى ، وللتنبى ، وكذلك المكتاب كعبد الحيداً، وابن العميد ، والصابى ، فإنهم أتوا بما يمجب من غير نظر إلى هذا الحصر العلمى للمعابى الذى تسكم فيه حكماء اليونان ، وإن كان يقلل إن بعضهم اطلع على آثار اليونان وفلسفتهم المنقولة إلى اللسان العربى .

⁽١) المثل السائر ١/٣٣٧ .

وقد حاكى ابن الأثير أبا هلال العسكرى فى تقسيمه للعانى إلى قسمين : أحدها : ضرب يبتسكره وببتدعه مؤلف السكلام من غير أن يقتدى فيه بمن مبقه ،وهذا الضرب ربما يعثر عليه عند الحوادث المتجددة ، ويتنبه له عند لأمور الطارئة.

والآخر : وهو الذى يحتذى فيه على مثال سابق ومهيج مطروق ، وذلك حلّ ما يستمله أرباب هذه الصناعة ، إلا أنه لا ينبغى أن يرسخ هذا القول في الأذهان ، لثلا يؤيس من الترقى إلى درجة الاختراع ، بل يعول على القول المطمع فيذلك .

وهذا هو القسم الأول من أقسام الكلام في « الصناعة المعنوبة » ، وهو يتناول الماني من الناحية العامة بصفة مجملة . أما القسم الآخر فهو يتناول المعاني تناولا مفصلا . والمعاني التي تكلم عنها بالتفصيل ثلاثون معني أو ثلاثون فناً من الفنون وهي : الاستعارة ، والتشبيه ، والتجريد ، والالتفات ، وتوكيد الضيرين ، وعطف المظهر على ضميره والإفصاح به بعده ، والتفسير بعد الإبهام ، واستعال العام في النفي والحاص في الإثبات ، والتقديم والتأخير ، والحروف العاطفة والجارة ، والحطاب بالجلة الفعلية والجلة الاسمية والفرق بينهما ، وقوة اللفظ اقوة للعني ، وعكس الظاهر ، والاستدراج ، والإبحساز ، والإطناب ، والتحرير ، والاعتراض ، والكناية والتعريض ، والمناطات المعنوبة ، والأحجى والمبادىء والافتتاحات ، والتخلص ، والاقتصاد والتغريط والإفراط ، والاشتقاق ، والتضمين ، والإرصاد ، والتوشيح والسرقات الشهرية .

والنوع الذي سماه « التناسب بين المعانى » قسمه إلى ثلاثة أقسام هي :

المطابقة ، وصحة التقسيم ، وترتيب التفسير . والتعبير عن هذه الفنون بالتناسب هو ما جرى عليه ابن سنان الخفاجى فى « سر الفصاحة » حيث جعل الفنون البيانية مظاهر للتناسب بين الألفاظ وبين المانى .

والمطابقة ذكرها قبله كثير من العلماء والنقاد كابن الممتز وقدامة وأبي هلال وابن رشيق والخفاجي وعبد القاهم(1) ، وما من كاتب في البيان قبله إلا عرض لها ، أما صحة التقسيم وصحة التفسير ، فقد كان أول من عرض لها بالدراسة والبحث قدامة بن جعفر(1) في كتابه « نقد الشعر » وليس لابن الأثير من الأثر في دراسة هذه الفنون إلا كثرة ما مثل به من المنظوم والمنثور . وكذلك أكثر الفنون التي عرض لها بالدراسة كان يكثر من الاحتجاج لأنواعها ، ويزيد بالتمثيل له مما باهي بكتابته من آثار قلمه . ويذكر له أنه فرق تفريقاً واضحاً بين الكناية والتعريض ، وقد طال خلط الملماء بينهما ، فلا يذكرونهما إلا مقترنين .

والذى عنده فى ذلك أن « الكناية » إذا وردت تجاذبها جانبا حقيقة ومجاز ، وجاز ، وجاز حلها على الجانبين معاً ، أما « التشبيه » فليس كذلك ، ولا غيره من أقسام الجاز ، لأنه لا بجوز حمله إلا على جانب الجاز خاصة ، ولو حمل على جانب الحقيقة لاستحال المهنى ، لأن زبدا ليس ذلك الحيوان المعروف .

وإذا كان الأمركذلك فحد الكناية الجامع لها هو أنها «كل لفظة ذات معنى يجوز حمله عل جانبي الحقيقة والحجاز »

 ⁽١) راج البديع ٢٤ ، ونقد الشعر (تحت اسم التكافؤ) ١٤١ ، والصناعتين ٣٠٧ ، والممدة
 ٢٣ ص ٦ ، وسر الفصاحة ٢٣٣ ، وأسرار البلاغة ٣٧ .

⁽٢) راجع كتابنا (قدامة بن جعفر والنقد الأدبي) ٢٤١ و ٢٥١ من الطبعة الثانية .

والدليل على ذلك أن الكناية فى أصل الوضع أن تتكلم بشىء وتريد غيره ، أما « التمريض » فهو اللفظ الدال على الشىء من طريق الفهوم ، لا بالوضع الحقيقى ولا الحجازى . فإنك إذا قلت لمن تتوقع صلته ومعروفه بغير طلب : « والله نحتاج ، وليس فى يدى شىء ، وأنا عريان ، والبرد قد آذانى » فإن هذا وأشباهه تعريض بالطلب ، وليس هذا اللفظ موضوعاً فى مقابلة الطلب لا حقيقة ولا مجازا ، وإنما دل عليه من طريق الفهوم .

والتمريض أخفى من الكناية لأن دلالة الكناية لفظية وضعية من جهة الحجاز ، ودلالة التعريض من جهة المفهوم ، لا بالوضع الحقيقى ولا الحجازى . وإنما سمى التعريض تعريضاً لأن المعنى فيه يفهم من عرضه ، أى من جانبه ، وعرض كل شىء جانبه .

ثم إن الكناية تشمل اللفظ المفرد والمركب مماً ، فتأتى على هذا تارة ، وعلى هذا أخرى . وأما التعريض فإنه يختص باللفظ المركب ، ولا يأتى فى اللفظ المفرد البتة . والدليل على ذلك أنه لا يفهم المعنى فيه من جهة المجاز ، وإنما يفهم من جهة التاويح والإشارة ، وذلك لا يستقل به اللفظ المفرد ، ولكنه يحتاج فى الدلالة عليه إلى اللفظ المركب⁽¹⁾ .

وحدة العمل الأدبى :

وفى دراسة هذه الفنون أدلى ابن الأثير بكثير من الآراء النقدية التى لها اعتبارها فى موازين النقد الأدبى ، وفى بعض الأحيان لا يرضى بآراء الغير ، بل يبسط الرأى الذى يراه ، والذى يتمشى مع ذوقه والذى يساير ـــ فى أكثر الأحيان ـــ الفكرة النقدية السليمة ، التى لا يسع القارىء إلا الإقرار بها

⁽١) انظر (المثل السائر) ج ٣ من ٧٠ .

والإذعان لها ، والشهادة لابن الأثير بالذوق السليم . ومن ذلك هذا العيب الذى سماه أبو هلال المسكرى « التضمين » وسماه قدامة بن جعفر « المبتور » وهو أن يطول المنى عن أن يحتمل العروض تمامه فى بيت واحد ، فيقطمه بالقافية ، ويتمد في البيت الثانى ، مثال ذلك قول عروة بن الورد :

فلو كاليوم كان على أمرى ومن لك بالتسمد أثر في الأمور فهذا البيت ليس قائمًا بنفسه في المعنى ، ولكنه أنى في البيت الثانى فقال : إذن الممكن عصممة أمَّ وَهُب على ماكان من حسك الصدور والمعنى في البيت الأول ناقص ، فأنمه الشاعر في البيت الثانى().

وعند أبى هلال العسكرى أن التضمين هو أن يكون الفصل الأول منتقراً إلى الفصل الثانى ، والبيت الأول محتاجاً إلى الأخير ، كقول الشاعر :

كأن القلب ليلة قيل ميندك بليلي المسامر ية أو مراح قطاة غرها شرك فيات عباذبه وقد علسق الجناح فلم يتم المدى في البيت الأول حتى أنمه في البيت الثاني ، وهذا قبيح (٢٠). ومرجع هذا البيب في نظرهم أن نقاد الشعر العربي قد درجوا على أن وحدة الشعر هي وحدة البيت لا وحدة القصيدة ، ولهذا عدوا احتياج البيت إلى ما بعده ليتمم معناه عيباً من العيوب التي يجب على الشاعر المجيد أن يتجنبها ، وهم لا يقصرون هذا الشعر ، بل مجملونه في النامر أيضاً ، إذا كانت الفقرة إلى الفقرة التي تلها .

⁽٢) انظر نقد الشعر لقدامة ١٤٠.

⁽٢) انظر كتاب الصناعتين : ص ٣٦ .

وهذا الاعتبار لا يختى فساده ، لأن القصيدة ينبغى أن تكون وحدة مهاسكة ، والحكم على الشعر أو الشاعر ببيت واحد لا يخلو من ظلم وتعسف وحجهم أن خبر الشعر ما كان البيت قائماً بنفسه ، مستقلا عما قبله وهما بعده حتى يكون كالمثل بصلح للاقتباس ، ويصلح للاستشهاد ، فيها خروج عن طبيعة الشعر الذى لا يتحرى الحكمة وإن جاءت فيه . إنما القصيدة من الشعر أو القصل من النثر كل منهما محدث تأثيره بمجموعه الكلى ، حين محس القارى، أو السامع بالنشوة أو بالطرب أو الانفعال ، حين يتم قراءة القصيدة من الشعر أو القصل من النثر ، وإلا فقد جوزنا للشاعر حين نقصر النظر على البيت الواحد أن برضينا في بيت ، وأن بسخطنا في تاليه ، أو يكون الأول في غاية الجودة ، ويكون الثاني كذلك من غير نظر إلى تتابع الأفكار وتناسق الصور ولا بأس حييئذ بالتعارض أو التناقض على رأيهم (۱)

نعم ، قد يكون ذلك عيباً إذا لم تم الكلمة فى البيت وأتمها الشاعر فى فى البيت التالى ، كتلك الأبيات التى نقلها الخفــــاجى فى سر الفصاحة (٢٠٠٠ ، ووصفها بأنها قبيعة ظاهرة التكلف ·

وقد حكى الخفاجي أن أبا العلاء أحمد بن سليان كتبها إليه في بعض كتبه ، وحكى أن أبا العباس للبرد ذكرها في كتابه الموضوع في القوافي ، وسمى هذا الجنس من عيوب القافية « الحجاز » والأبيات هي :

> شبیه بابن یمقوب ولکن لم یکن یو مُسف یشرب الخر ولا یزنی ولا یُو

 ⁽١) راجع كنابنا (قدامة بن جعفر والنقد الأدبى) س : ٣٠٧ و ٣٠٤ من الطبعة الثانية

⁽٢) انظرَ سر الفصاحة ٢١٩ .

مع الأمواه بالقهو ق مزجاً لم يكن دُو و من الأمواه بالقهو و من الم منكر أو في صبح وإمساء له في نار خزى هُو منك الرحمن أن يُصلي له أن عنه ربّنا السو ع، إن الأخضر الإبطي ن ذا الفحشاء لا يو قد النسار لأضياف ولو قيل له دُو دَنانِيرَ وأمسوال فيا رحمن لا تو من الزق على هذا الهذى منظره أو الفعل سَبّوق فوزن الريش لا يُو(ا)

فقطع الكلام على « 'يو » وليس شىء أبعد عن الشعر من هذا العبث. وإذا كان التكلف درجات فإن هذه الأبيات منه فى الحضيض ، لأنها أشبه باللغو فى التلاعب بالوزن والموسيقى والقافية ، ومعانبها أبعد شىء عن المعانى الشعرية .

أما احتياج بعض الكلام إلى بعض فلا عيب فيه . بل هو دليل التماسك والترابط بين أجزاء النص الأدبى ، وهذا هو المحمود الذى يكون به بعض أجزاء الكلام آخذاً برقاب بعض .

ولا يقر ابن الأثير أولئك النقاد فيا ذهبوا إليه ، فيقول إن الميب عند قوم هو « تضين الإسناد » وذلك يقع في بيتين من الشعر أو فصلين من الكلام المنثور ، على أن بكون الأول منهما مستنداً إلى الثاني ، فلا يقوم

⁽١) أى لا يوزن ، وستوق أى زيف بهرج ملبس بالفضة .

الأول ، ولا يتم معناه إلا بالثانى . وهذا هو المعدود من عيوب الشعر ، وهو عندى غير معيب ، لأنه إن كان سبب عيبه أن يعلق البيت الأول على الثانى فليس ذلك بسبب يوجب عيباً ، إذ لا فرق بين البيتين من الشعر فى تعلق أحدها بالآخر ، وبين الفقرتين من الكلام المنثور فى تعلق إحداها بالأخرى ، لأن الشعر هو كل لفظ موزون مقنى دل معنى ، والكلام المسجوع هو كل مقنى دل على معنى ، فالفرق بينهما يقم فى الوزن لا غير .

والنقر المسجوعة التي ترتبط بمضها ببعض قد وردت في القرآن الكريم في مواضم منه . فمن ذلك قوله عزٌّ وجل في سورة الصَّافَّات : « فأقبل بعضهم على بعص يتساءلون * قال قائل منهم إنى كان لى قرين * يقول أإنك لمن المصدقين * أإذا متنا وكنا ترابًا وعظامًا أإنا لمدينون » . فهذه الفقر الثلاث الأخيرة مرتبط بعضها ببعض ، فلا تفهم كل واحدة منهن إلا بالتي تليها ، وهذا كالأبيات الشعرية في ارتباط بعضها ببعض ، ولو كان ذلك عيباً لمسا ورد في كتاب الله عزَّ وجل . وكذلك ورد قوله تعالى في سورة الصَّافَّـات أيضاً : « فإنكم وما تعبدون * ما أنتم عليه بفاتنين * إلا من هو صال الجحم » فالآيتان لا تفهم أحداهما إلا بالأخرى . وهكذا ورد في قوله عزٌّ وجل في سورة الشعراء : « أفرأيت إن متَّعنَاهم سنين * ثم جاءهم ماكانوا يوعدون * ما أغنى عنهم ما كانوا يمتمُّون » فهـــذه ثلاث آيات ، لا تفهم الأولى ولا الثانية إلا بالثالثة . ألا ترى أن الأولى والثانية في معرض استفهام يفتقر إلى جواب ، والجواب هو في الثالثة ؟

أما فى الشعر فقد استعملته العرب كثيراً ، وورد فى شعر فحول شعراً بم ، فمن ذلك قول الشاعر : ومِنَ البَسْاوى التى ليْ سَ لهَـا فَى الناسِ كُنْهُ أَنَّ مَنْ يَعرفُ شيئًا يَدَّعِى أَكثرَ مِنْهُ أَلا ترى أَن البيت الأول لم يقم بنفسه ، ولا ثم معناه إلا بالبيت الثانى؟ ومنه أيضًا قول امرىء القيس :

وأرَدفَ أمجازًا وناءَ بـكَـلـكل_ بصبح وما الإصباحُ منك يأمثل ِ فقاتُ لهُ لما تمطى بصُلبْه ألا أيها الليلُ الطويل ألا انجل ِ وكذاك ورد قول الفرزدق :

عروف الأكرمينَ إلى الترابِ عليهم فى القديم ولا غضابِ وما أحدٌ من الأقوام عَـدوا بمحتفظــــــين إن فضَّـلتمونا وكذلك قول الشاعر :

علیه و إن عالوا به كل مَركبِ جزيلٍ ولم تخـيرك مثل مجرّب

لعَمرى لرهطُ المرَّ خيرُ تقية منالجانبِ الأقصىو إنكانذا غنى

وبهذه الحافظة الواعية يؤيد ابن الأثير قوله ، جاعلا إمامه الكتاب الكريم ، وهو المثل الأعلى للبيان والبلاغة ، وشعر الفحول من السابقين ، وكلامه يوافق الرأى الذى يجب أن يحتذى ، وإن لم يذكر له من أسباب التأبيد والتعليل سوى ورود أمثاله فى غرر الكلام ، وأما العلة الأدبية فتلتمس فى مثل ما قدمناه .

السرقات الشعرية :

ومن المباحث التي عنى بها ابن الأثير بحثه في « السرفات الشعرية » وقد عرض لموضوع متصل بهذا الموضوع في صدر كتابه حين كيّب في الوسائل

للؤدية إلى تعلم فن الكتابة أو « آلات علم البيان وأدواته (١) » وقد ذكر أنه لم يجد أكثر عونا للسكاتب على تحقيق غايته من حل آيات القرآن الكريم والأحاديث النبوية ، وحل الأبيات الشعرية والانتفاع بما يفيده من معانيها وأساليبها فيما يكتب . وهذا الذي ذكره من ضروب السرقة أو الأخذ البياني فصل القول فيه قبله أبو هلال المسكرى في الباب السادس من كتاب الصناعتين وأوفى فيه على الغاية من هذا البحث ، إذ درس فيه حسن الأخذ، وتداول المعانى والسرق ، وإخفاء الممنى ، ونقله من صفة إلى صفة ، والزيادة فيه ، وحل الشعر وضروب هذا الحل ، ونظم المنثور ، وقبح اللفظ، والأخذ باللفظ والمدنى ،

وأنصار اللفظ هم الذين بجملون هذا البحث من المباحث البيانية ، لأن أكثرهم يدين بالاشتراك في أكثر المانى ، والذلك يكون فضل الأديب في الصياغة . وفي سبيل ذلك يصرح أبو هلال أنه ليس لأحد من أصناف القائلين غيى عن تناول المهانى بمن تقدمه ، والصب على قوالب من سبقه ، ولكن على هؤلاء ، إذا أخذوها ، أن يكسوها ألفاظاً من عندهم ، ويبرزوها في معارض من تأليفها من ويوردوها في غير حلها الأولى ، ويزيدوا في حسن تأليفها وجودة تركيبها وكال حليها ومعرضها ، فإذا فعلوا ذلك فهم أحق بها ممن سبق

 ⁽١) المثل السائر ١/٤٤ والنوع السادس من هذه الآلات هو « حفظ الفرآن السكريم ،
 والتدرب باستماله ، وإدراجه في مطاوى كلامه » واننوع السابع هو « حفظ ما يحتاج إليه من الأخبار الواردة عن النبي صلى الله عليه وسلم ، والسلوك بها مسلك القرآن السكريم في الاستمال » .

 ⁽۲) كتاب الصناعتين ١٦٩ ، ٢٣٧ ، وانظر كتابنا (أبو هلال الصكرى ومقاييسه البلاغية والنقدية) ١٧١ --- ١٨٦ . ولنا دراسة مستقلة في هذا الموضوع طمت بعنوان (السرقات الأدبية) وهي مجث في ايتكار الأعمال الأدبية وتقليدها (مطبعة نهضة مصر ــ القاهرة ١٩٥٦ م) .

إليها . وقد أطبق المتقدمون والمتأخرون على تداول المعانى بينهم ، فليس على أحد فيه عيب إلّا إذا أخذه بلفظه كله ، أو أخذه فأفسده ، وقصر فيه حمن تقدمه . . .

ومثل هذا البحث في « السرقات الأدبية » يدل دلالة أكيدة على الملاقة الوطيدة التي تصل البلاغة بالنقد الأدبى ، لأن ذلك مرجمه إلى الفهم والتذوق، وسمة الاطلاع على فنون الأدب ، حتى يستطيع الدارس أن يضع يده على مواضع الأخذ والسرقة ، ولا جدوى لقاعدة البلاغية في هذا السبيل ، أو في الفطنة إلى مواطن الأخذ بالذات ، والاهتداء إلى مواطن الابتداع ومعرفة مواضع الاتباع.

وقد يقال إن المعانى المبتدعة سبق إليها ، ولم يبق معنى مبتدع ، والذين يقولون ذلك لا يؤمنون بالمبقرية الفردية ، التي ميزت الناس بعضهم من بعض والصحيح أن باب ابتداع المعالى مفتوح إلى يوم القيامة ، ومن الذي يحجر على الخواطر ، وهي قاذفة بما لا نهاية له ؟ ، إلا أن من المعانى ما يتساوى الشعراء فيه ، ولا يطلق عليه اسم الابتداع ، وليس أحد أحق به من أحد ، لأن الخواطر تأتى من غير حاجة إلى اتباع الآخر الأول ، كقولم في الفزل : عَفَتْ آثار مُنَ من القسلوب

وكقولهم : إن الطيف يجود بما يبخل به صاحبه ، وأن الواشى لو عـــلم بمزار الطيف لساءه . وكقولهم فى المديح : إن عطاءه كالبحر وكالسحاب ، وأنه لا يمنع عطاء اليوم عطاء غد ، وأنه يجود ابتداء من غير مسألة .

وكفولهم فى المراثى : إن هذا الرزء أول حادث ، وإنه استوى فيه الأقارب والأباعد ، وإن الذاهب لم يكن واحداً وإنماكان قبيلة ، وإن بعد هذا الذاهب

بعد المنية ذنب ، وأشباه ذلك . ومثل هـ مذا الذى تتوارد عليه الخواطر
 لا يسمى سرقة ، بل الجدير بالسرقة هو المعنى المخصوص الذى ينسب إلى عاحبه ؟ كقول أبى تمام :

لا تنكرُوا ضربى لهُ من ُدونه مثلا شروداً فى الندى والباسِ فاللهُ قد ضرب الأقل لِنورِهِ مثلا من المشكاة والنَّبراسِ فإن هذا معنى يشهد الحال أنه اخترعه ، فن أتى بعده لهذا المعنى أو بجزء منه ، فإنه يكون سارقاً له .

وقد درس هذا الموضوع « السرقات الشعرية » أيضاً القاضى الجرجانى فى الوساطة » وفى هذه الدراسة قسّم القاضى المانى ثلاثة أقسام⁽¹⁾:

(١) المعانى المشتركة : وهى التى لا ينفرد أحد منها بسهم لا يساهم عليه ، ولا يختص بقسم لا ينازع فيه ، كنشبيه الحسن بالشمس والبدر ، والجواد بالغيث والبحر ، والبليد البطىء بالحجر والحار ، والشجاع الماضى بالسيف والنار ، والصب المستهام بالحجول فى حيرته والسليم فى سهره ، والسقيم فى أنينه وتأله : فتلك أمور متقررة فى النفوس ، متصورة للمقول ، يشترك فيها الناطق والأبكم ، والفصيح والأعجم ، والشاعر والمفحم . والحكم بالسرقة فى هذا منتفية ، والأخذ بالاتباع مستحيل ممتنع

(٢) المعانى المبتذاولة : وهى التى سبق إليها المتقدم ففاز بها ، ثم تدووات بعده فكثرت واستعملت ، فصارت كالنوع الأول فى الجلاء والاستشهاد ، والاستفاضة على ألسن الشعراء ، وحمت نفسها عن السّرَق ، وأزالت عن

⁽١) الوساطة بين المتنبي وخصومه: ص ١٧٨ وما بعدها .

صاحبها منمة الأخذ . كما يشاهد ذلك فى تمثيل الطلل مالكتاب والنبرد ، والنتاة بالغزال فى جيدها وعينبها ، والمهاة فى حسنها وصفائها . وتلك المعانى التى اشتهرت وتدوولت واستفاضت لا يحكم عليها أيضاً بالسرقة ، ولا تحسب مأخوذة ، وإن كان الأصل فيها لمن انفرد بها ، وأولها للذى سبق إليها .

(٣) المعانى المختصة ، وهي التي حازها المبتدىء فملسكها ، وأحياها السابق فاقتطمها ، ولذلك صار المعتدى عليه مختلساً سارقاً ، والمشارك له محتذياً تابعاً . ولقد أفاد ابن الأثير من ذلك الفصل الذي كتبه القاضي في الوساطة ، والباب الذي عقده العسكري في الصناعتين إفادة كبيرة ، واحتذاها في كثير من الآراء . وأكبر الأثر الذي يذكر لان الأثير هو تقسيمه الأخذ والسرقة إلى أقسام كثيرة ، حتى ليمكن أن يعد متخصصًا في هذا النوع ، وقد ألف قبل ذلك كتابًا في « السرقات الشعرية » قسمها فيه إلى ثلاثة أقسام هي النَّسخُ والسَّلخُ والسُّخُ (١) ، وزاد عليها في المثل السائر قسمين آخرين ، أحدهما : أخذ المعنى مع الزيادة عليه ، والآخر : عكس للعني إلى ضده . وهذان القسمان ليسا بنسخ ولا سلخ ولا مسخ . ولم يكن ابن الأثير مبتدعاً لهذين القسمين ، ولكنه نظم الحكلام فيهماكما نظم الحكلام في سائر ضروب الأخذ وسماها بأسمأتها ومصطلحاتها التي لا تزال معروفة إلى اليوم . ومن المعلوم أن السرقات الشعرية لا يمسكن الوقوف عليها إلا بحفظ الأشعار المكثيرة التي لا يحصرها عدد ، ولقد وقف ابن الأثير من الشعر ، كما يقول ، على كل ديوان ومجموع ، وأنفذ شطرًا من عمره في المحفوظ منه والمسموع ، فألفاه بحرًا

⁽١) اظر (المثل السائر) ج٣ ص ٢٢٢ .

لا يوقف على ساحله ، وعند ذلك اقتصر منه على ما تـكثر فوائده ، إذ المراد من الشعر إيما هو إيداع المعنى الشريف في اللفظ الجزل اللطيف ، فا كتفي بشعر أبي تمام والبحتري والمتنبي ، لأنهم هم الذين ظهرت على أيديهم حسنات الشعر ومستحسناته، وقد حوت أشعارهم غرابة المحدثين إلى فصاحة القدماء . فأما أبو تمام فإنه ربُّ المعانى وصيقل الألباب والأذهان ، وهو صاحب المعنى المبتكر فمن حفظ شعره وكشف عن غامضه وراض به فكره أطاعته أعنة الكلام . وأما البحترى فإنه أحسن في سبك اللفظ إلى الدرجة العالية . وأما المتنبي فقد حظى فى شعره بالحسكم والأمثال ، واختص بالإبداع فى وصف مواقف القتال ولهذا فقد عدل إلى هؤلاء الفحول بعد نظر واجتهاد ، بعد أن وقف على أشمار الشمراء قديمها وحديثها . فلم يجد أجم من ديوان أبي تمام وأبي الطيب للمعابى الدقيقة ، ولا أكثر منهما استخراجًا للطيف الأغراض والمقاصد ، ولم بجــد أحسن تهذيبًا للألفاظ من البحترى ، ولا أنقش ديباجة ، ولا أبهج سبكا منه . فاختار دواوين أولئك الثلاثة لاشمالها على محاسن الطرفين من المانى والألفاظ ؛ وآنخذها إمامًا في البحث عن السرقات . وهذه هي تقسماته لفنون الأخذ والاحتذاء:

(۱) النسخ : وهو أخذ اللفظ والمعنى برمته من غير زيادة عليه ، مأخوذاً ذلك من نسخ الكتاب ، وعلى ذلك فإنه ضربان :

الأول: يسمى « وقوع الحافر على الحافر » كقول امرى. القيس: وُتُعِمَّـلِ مَعْقِل اللهُ أَمَّى وَتَجِمَّـلِ مِنْ كَقُول طرفة:

ومنه ما ورد فيه الشاعران مورد امرىء القيس وطرفة ، في تخالفهما في لفظة واحدة كقول الفرزدق :

أتعدلُ أحسابًا لثامًا ُحمامُهُا بأحسابنا ؟ إنى إلى اللهِ راجعُ وكقول جرير :

أتمدل أحسابًا كرامًا مُحاتُها بأحسابِكُمْ ؟ إنى إلى الله راجعُ ومنه ما تساويا فيه لفظًا بلفظ ،كقول الفرزدق :

وُغرِّ قـــد وسقت مشمرات طوالع لا تطبق لهــا جوابا بكل ثنيّـــة وبكلِّ ثَفر غرائبهن تنتسبُ انتسابا بلنْنَ الشمسَ حينَ تكون شرقًا ومسقط رأسها من حيث غاباً

وكذلك قال جرير من غير أن يزيد. ويقال إن الفرزدق وجريراً كانا ينطقان في بعض الأحوال عن ضمير واحد ، وهذا مستبعد ، فإن ظاهر الأمر يدل على خلافه ، والباطن لا يعلمه إلا الله تعالى . وإلا فإذا رأينا شاعراً متقدم الزمان قد قال قولا ، ثم سمعناه من شاعر أتى من بعده ، علمنا بشهادة الحال أنه أخذه منه . وهب الخواطر تتفق في استخراج الماني الظاهرة المتداولة فكيف تتفق الألسنة أيضاً في صوغها الألفاظ ؟ وقد كان ابن الأثير يستحسن من شعر أبي نواس قوله من قصيدته التي أولها « دع عنك لومي فإن اللهم إغراء » :

دارت على فِتية ذلّ الزمان لهم فما يصيبُهمُ إلا بمـا شاءُوا وبعدّه من عالى الشعر ، ثم وقف فى كتاب الأغانى على هذا البيت فى أصوات مَصْبد ، وهو : لهنى على فتية ذلَّ الزمانُ لهم فما أصاَبهُم إلا بما شاءُوا الثانى : وهو الذى يؤخذ فيه المنى وأكثر اللفظ كقول بعض المتقدمين يمدح معبداً صاحب الغناء :

أجاد طو َ يس والسُّر ْبجي علام وما قصبات السَّبق إلا لمعبد من قال أبو تمام :

م ما راج على ... من أصناف المتندين جمّة وما قصبات السّبن إلا لممبد من قصيدته التي أولها « غدت تستجير الدمع خوف نوى غد » فقال : وقائع أصل النصر فيها وفرعه إذ عدد الإحسان أو لم يمدد فهما تكن منوقعة بعد لا تكن سوى حسن عمّا فعلت مردد عاسن أصناف المقنين جمة وما قصبات السبق إلا لمعبد اب السّلخ: وهو أخذ بعض المعنى ، مأخوذا ذلك من ساخ الجلد الذي هو بعض الجسم السلوخ ، ومن ضروبه الكثيرة التي استخرجها ابن الأثير: (١) أن بؤخذ المعني ويستخرج منه ما بشبهه ، ولا يكون هو إياه ، وهذا من أدق السرقات مذهباً ، وأحسنها صورة ، ولا يأتي إلا قليلا . فمن ذلك من أدق السرقات مذهباً ، وأحسنها صورة ، ولا يأتي إلا قليلا . فمن ذلك

لقد زادانی 'حبا لنفسی أننی بنیض إلی كل امری، غیر طائلِ أخذ التنبی هـذا المعنی ، واستخرج منه معنی آخر غیره ، إلا أنه شبیه به، فقال :

قول الطرماح بن حكيم من شعراء الحماسة :

وإذا أَتْنَكَ مَذَمَّتَتَى من ناقص فهى الشهادة لى بأنى كاملُ والمعرفة بأن هذا المعنى أصله من ذاك عسر غامض ، وهو غير متبين إلا لن أعرق في ممارسة الأشمار ، وغاص في استخراج الماني . وبيانه أن الأول يقول إن بغض الذي هو غير طائل إياى مما زاد نفسي حباً إلى ، أي جملها في عيني وحسنها عندى كون الذي هو غير طائل مبغض . والمتنبي يقول : إن ذم الناقص إياى شاهد بفضلى ، فذم الناقص إياه كبغض الذي هو غير طائل ذلك الرجل ؛ وشهادة ذم الناقص إياى بفضله كتحسين بغض الذي هو غير طائل نفس ذلك الرجل عنده .

(٢) أن يؤخذ المدنى مجرداً من اللفظ ، وذلك يصمب جداً ، ولا يكاد يأتى إلا قليلا، ومنه قول عروة بن الورد من شعراه الحاسة :

ومن يكُ مثلى ذا عيال ومُقتراً من المالِ يطرحُ نفسه كل مَطْسرحِ ليبلعَ عذرا أو ينالَ رغيبة ومُبْلعُ نفس عُذرَها مِثلُ مُنجعرِ أُخذ أبو تمام هذا للمني فقال :

فتى مات َبين الضَّربو الطمن ميتة تقومُ مقام النَّصر إن فاته النَّصرُ فعروة بن الورد جدل اجتهاده فى طلب الرزق عذراً يقوم مقام النجاح، وأبو تمام جمل الموت فى الحرب الذى هو غاية اجتهاد الحجتهد فى لقاء العدو قائماً مقام الانتصار. وكلا المعنيين واحد غير أن الفظ مختلف.

(٣) أخذ المدنى وبسير من اللفظ ، وذلك من أقبح السرقات ، وأظهرها شناعة على السارق ، فمن دلك قول البحترى في غلام :

فوق صَعف الصغير إن وُكِلَ الأمررُ إليه ، ودونَ كيد الكبارِ سبقه أبو نواس فقال :

لم يخفُ من كبر عما أيراد به من الأمور ولا أزَّرَى من الصُّغرِ

وكذلك قول البحترى أيضًا :

كلّ عِيدٍ له القضاءُ وكفِّى كلّ يوم من جوده فى عيدٍ أخذه من قول على من جبَـلة :

للميد يومُ من الأيام منتظرُ والناسُ فى كلّ يوم منك فى عيدِ (٤) أن يؤخذ للمنى فيمكس ، وذلك حسن ، يكاد يخرجه حسنه عن حد السرقة ، فمن ذلك قول أنى الشيص :

أَجِدُ الملامةَ في هواك لذيذةً شغفًا بذكرك فَلْيَـلُـمْـنِي اللَّوَّمُ أخذ أبو الطيب هذا المعنى وعكسه، فقال:

فإن الإنكار راجع إلى الجمع بين أمرين : محبته ، ومحبة لللامة فيه ، وما يصدر عن عدو المحبوب يكون مبغوضاً ، وهذا نقيض معنى أبى الشيص ، وهذا من السرقات الخفية جداً ، ولأن يسمى هذا ابتداعاً أولى من أن يسمى سرقة .

(ه) أن يؤخذ بمض المنى ، ومن ذلك قول أمية بن أبى الصات عدح عبد الله بن جدعان :

عطَّـاقُكُ زينٌ لا مرى ، إنْ حَبُوتهُ بِنْدَلِي ، وما كُلُّ العطاء يزبنُ وليس بشين لامرى ، بذْل وجهِـه إليك كا بعض السُّـوْال يَشينُ أخذه أبو تمام، فقال :

تُدعى عطاياه وفراً وهى إن شهرت كانت فخاراً لمن يمُنوه مؤتنفًا ما زلت منتظراً أمجوبةً زمنا حتى رأيت سؤالا يجتنى شرفًا فأمية بن أبي الصلت أتى بمعنيين اثنين : أحدهما أن عطاءك زين ، والآخر أن عطاء غيرك شين ، وأما أبو تمام فإنه أتى طلعني الأول لا غير .

(٦) أن يؤخذ المنى فيزاد عليه معنى آخر ، فسمًّا جاء منه قول الأخنس ان شهاب:

أخذه مسلم بن الوليد، فزاد عليه ، وهو قوله :

إن قصّر الرمح لم يمش الخطا عدداً أو عَرَّدَ السيف لم مُهمم بتعريد (٧) أن يؤخذ المنى فيكسى عبارة أحسن من العبارة الأولى : وهذا هو

المحمود الذي يخرج به حسنه عن باب السرقة . فمن ذلك قول أبي تمام :

جَذَلَانُ مَنْ ظَفَرٍ ، حَرَّ انُ إِنْ رَجِعَتْ مخضوبةٌ منكم أظفارُهُ بدَم أخذه البحتري، فقال:

إذا احتربت يوماً ففاضت دماؤُها تذكر تن القُربي ففاضَت دمو عيا ومن هذا الأسلوب قولهما أيضاً ، فقال أبو تمام :

إنَّ الكرامَ كثيرٌ في البلادِ وإن قلُّوا ، كاغيرُهم قلُّوا ، وإنْ كَثْرُوا وقال البحترى:

قلَّ الـكرامُ فصارَ يَكْثَر مَذْهُمْ ۚ وَلَقَد يَقَلُّ الشِّيءِ حَتَّى يَكْثُرُ وعلى هذا النحو ورد قول أبي نواس:

يدلُّ على ما في الضمير من الفتي تقلب عينيه إلى شخص من يهوى أخذه أبو الطيب المتنبي ، فقال :

وإذا خامر الهوى قلبَ صب فعليه لكل عــــين دليل

وفى مثل هذا النوع روى أبو هـ الله عن الشعبى أنه أقبل له: إنا إذا سمعنا الحديث منك نسمعه بخلاف ما نسمع من غيرك ؟ فقال : إنى أجد المعنى عاريا فأكسوه من غير أن أزيد فيه حرفاً ! أى من غير أن أزيد في معنه ميئاً . فالذى يأخذ معنى غيره فيكسوه بألفاظ جديدة ، ويصوغه صياغة جيدة جدر بأن ينسب المنى إليه (١) .

(A) أن يؤخذ الممنى ويسبك سبكا موجزاً ، وذلك من أحسن السرقات ، لما فيه من الدلالة على بسطة الناظر في القول ، وسعة باعه في البلاغة ، فمن ذلك قول بشار :

مَن راقب الناسَ لم يظفر مجاجِته وفاز بالطيَّبات الفاتكُ اللهجَ أخذه سلم الخاسر ، وكان تلميذه ، فقال:

مَن راقبَ الناسَ مات غمـــّـا وَفَازَ باللـــــــــذَّةِ اَلجَسُورُ ومن هذا الأسلوب قول أبى تمام :

برزْتَ فی طلب المالی واحداً فیها تسیرُ منوِّراً ومنجِّدا عجب بأنك سالم فی وحشة فی غایة مازِلتَ فیها مُفْرَدَا أخذه ان الرومی ، فقال :

غرّ بَعْه الخلائقُ الزُّهْرُ فى النا سِ وما أوحشتْه بالتّغريبِ (٩) أن يكون المعنى عاماً فيجعل خاصاً ، وهو من السرقات التى يسامح صاحبها ، فمن ذلك قول الشاعر :

لا تنه عن خلَّقِ وتأتى مثله عار عليك إذا فعلت عظيمُ

⁽١) رَاجِع كَتَابِنَا (أَبُو هَلال الصَّكْرَى ومقاييسه البلاغية والنقدية) ١٧٣ من الطبعة الثانية .

أخذه أبو تمام ، فقال :

أأوم من بخِلت يداه وأغتدى البُخل تر با ؟ ساء ذاك صنيماً وهذا من العام الذى جعل خاصاً ، ألا ترى أن الأول نهى عن الإنيان بما ينهى عنه مطلقاً ، وجاء بالخلق منكراً فجعله شائماً فى بابه ، وأما أبو تمام فإنه خصص ذلك بالبخل ، وهو خلق واحد من جملة الأخلاق . وأما جعل الخاص عاما فكقول أبي تمام :

ولو حارَدَت شَوْلُ عَذَرْت لقاحها ولكن منعث الدَّرَّ والضرعُ حافلُ (١)

أخذه أبو الطيب المتنبى فجعله عامًا ، إذ يقول :

وما يؤلمُ الحِرِمانُ من كفِّ حارم ي كما يُؤلمُ الحرمانُ من كفِّ رازق

هو الصنعُ إن يمجل فنفُعْ ، وإن يَرِثْ فَالرَّيْتُ فَى بَمْضِ المُواطنِ أَنْفَعُ أَخذه أَبُو الطّيب ، فأوضحه عثال ضربه له ، وذلك قوله :

ومن الخير ُبطَّ ، سَيْبك عنى أسرعُ السحبِ فى المسيرِ الجهّام (٢)

(١١) أتحاد الطريق واختلاف المقصد ، ومثاله أن يسلك الشاعران طريقاً
واحدة ، فتخرج بهما إلى موردين ، وهناك يتبين فضل أحدها على الآخر ،
ومن ذلك قول أبى تمام من مرتمية فى ولدين صغيرين :

⁽١) حاردت الإبل: القطعت ألباتها ، والشول: حم شائلة ، وهي من الإبل ما أتى عليها من حملها أو وضعها سنة أشهر ، فجف لبنها .

⁽٢) الجهام : السحاب لا ماء فيه ، أو هو الذي هراق ماءه .

بحدث تأوَّب طارقاً حتى إذا قلنا أقام الدهر أصبح راحلا نجمان شاء الله ألا يطُلعاً إلا ارتداد الطرف حتى يأفلا وقول أبى الطيب في مرثية بطفل صغير:

فإن تكُ في قبر فإنك في الحشا وإن تك طفلا فالأسى ليس بالطفلِ ومثلك لا يُبْكى على قدر سِنَّه ولكن على قدر الفراسة والأصلِ

وهما قصيدتان طويلتان ، وقد اتفق الشاعران في المقصد الواحد ، ثم هام كل منها في واد منه ، مع اتفاقهما في بعض معانيه ، والتفضيل بين المعنيين المختلفين . وقد ذهب قوم إلى المتفقين أيسر خطباً من التفضيل بين المعنيين المختلفين . وقد ذهب قوم إلى أن المفاضلة بين المكلامين لا تسكون إلا باشتراكهما في المعنى فإن اعتبار التأليف في نظم الألفاظ لا يكون إلا باعتبار المعانى المندرجة تحمها ، فا لم يكن بين المكلامين اشتراك في المعنى حتى يعلم مواقع النظر في قوة ذلك المهنى أو ضعفه ، واتساق ذلك اللفظ أو اضطرابه ، وإلا فكل كلام له تأليف مخصه ، محسب المغنى المندرج تحته .

ومن هذا قول النابغة الذبياني :

إذا ما عَزَا بالجيش حَدِّقَ فوقه عصائبُ طير تهتدى إبعصائبِ جوانح قـــــد أيقن أن قبيله إذا ما التقى الجمان أول غالبِ وهذا الممنى قد توارد عليه الشعراء قديما وحديثاً ، وأوردوه بضروب من

العبارات ، فقال أبو نواس :

تتمنَّى الطــــيرُ عزوتَهُ ثقــة باللحِم من جَزَرهُ

وقال مسلم بن الوليد :

قد عَوَّد الطيرَ عاداتِ وثقن بها فهن يَشْبَعْنَـهُ فَي كُل مَرْتَحَلَ وقال أبو نمـــام :

وقد ظلَّلَت أعناق أعلامه ضحاً بعقبانِ طبرٍ في الدماء نواهلِ أقامت مع الرَّايات حتَّى كأنها مِن الجيشِ إلا أنَّها لمْ نقاتلِ وقد ذكر هذا المنى غير هؤلاء ، إلا أنهم جاءوا بشىء واحد لا تفاضل ينهم فيه ، إلا من جهة حسن السبك ، أو جهة الإيجاز في اللفظ ، ولم يقرب أحد من هذا المنى ، فسلك هذه الطريق مع اختلاف مقصده إليها ، إلا مسلم بن الوليد في قوله :

اشَّرْبْتَ أَرُواَحِ المِيدَا وقُلُوبِها خَوفًا فَأَنفُسُها إِلَيكَ تَطَيرُ لو حَا كَتَبْكُ فَطَالَبَتْكُ بِذَحْلَها شهدتْ عليكَ ثَمَالَبْ وُنسُورُ فهذا من المليح البديع الذي فضل غيره في هذا المعنى .

(ح) المسخ : وهو قلب الصورة الحسنة إلى صورة قبيحة ، وإحالة المعنى إلى ما دونه ، مأخوذاً ذلك من مسخ الآدميين قردة ؛ كقول أبى تمام :

فتى لا يرى أن الفريصة مقتـــل ولكن يرى أن العيوب مقاتل وقول أبى الطيب المتنبى :

يرى أنَّ ما ما بان منك لضارب بأقتل يمَّــا بان منك لمائب فهو وإن لم يشوه المنى فقد شوه الصورة ، وهذا من أرذل السرقات ، وعلى نحو منه جاء قول عبد السلام بن رغبان :

نحنُ نُعزِّيك ومنك الهُدى مُستخْرجٌ والصَّنْبرُ مُستقبَلُ

نَشُولُ بالعقْل وأنت الذى نأوى إليه ، وبه نَشْقَلُ إِذَا عَمَا عَنْكُ وَأُودَى بِنَا الدَّهْرِ رُ فَذَاكَ الْمُحْرِسُ الجُمْلُ أَخْدُهُ أَنُو الطّب ، فقل أعلاه أسفاه ، فقال :

إِن يكنُ صبرُ ذى الرزيَّهِ فَضْلا تَكُن الأَفْضَلَ الأَعْرَ الأَجِلاَ أَنت يافُوقَ أَن تُعزَى عن الأَحْد باب فوق الذى يمزَّيك عقلا وبالضَاظكَ اهتدى ، فإذا عزا ك قال الذى لهُ قلت قبلا والبيت الأخير من هذه الأبيات هو الآخر قدراً ، وهو الخصوص بالسخ.

وأما قلب الصورة القبيحة إلى صورة حسنة فهذا لا يسمى سرقة ، بل يسمّى « إصلاحاً » و « تهذيبا » فمن ذلك قول أبى الطيب :

لو كان ما تعطيهم من قبل أن تعطيهم لم يعرفوا التأميلا وقول ابن نباتة السعدى :

لم كُبق ِ جودك لى شيئا أؤسله ُ تركتنى أصحبُ الدنياً بل أَمَلِ وشتان ما بين القولين .

وهذه هى خلاصة الجهد الكبير الذى بذله ابن الأثير فى بحث « السرقات الشعرية » وهو بحث دقيق عيق ، يعد من أجل موضوعات النقد والبيان التى درست فى المثل السائر ، والتى تشهد بفضل مؤلفه وسعة باعه فى الأدب وفهمه لأسرار تأليفه .

تحرير التحبير لاين أبى الاصبع :

سبق أن ذكرما فى آثار الدراسات القرآنية كتاب « بدائع القرآن » الذى ألف ذكى الدين بن عبد العظيم بن عبد الواحد المعروف بابن أبى الأصبع^(۱) الذى

⁽١) انظ صفحة ٢٦ من هذه الطعة .

جمع فيه مائة فن وتسمة فنون من البديم ، وقد ذكرنا آنذاك أن ذلك الكتاب ألف لغاية خاصة هي بيان ما اشتمل عليه القرآن الكريم من فنون البديم ، أو بمبارة أخرى تطبيق ما عرفه ابن أبى الأصبع من فنون البديع وما استنبطه منها على آيات القرآن ، وشرح ما حوى ديمها من صنوف الجال ، ليكون ذلك وجها من وجوه الإعجاز .

ونقول الآن إن لابن أبى الأصبع كتابا آخر فى البديع سماه « تحرير التحبير » لم يقصد به إلى خدمة فكرة الإعجاز ، كا كان ذلك قصده فى تأليف كتابه الأول ، ولو أن هذين الكتابين يعد ان من أهم المراجع التي يرجع إليها من فنون البديع ، ويعدان ذروة لما وصلت إليه الكتابة فى هذا الفن . وقد عرض لنا فى مقدمة هذا الكتاب المصادر التي استقى منها بديعه ، بالإضافة إلى ما ذكره فى أثناء دراسته لفنون البديع ، وفى مقدمة هذه لمصادر كتاب « البديع » لعبد الله بن الممنز ، و « نقد الشمر » لقدامة بن جعفر . و « البديع » لشرف الدين التيقاشى ، و « البديع » لشرف الدين التيقاشى ، وغير ذلك من الآثار التي سبق بها .

ولم ينقل ابن أبي الأصبع شيئًا عن السكاكي (٩٦٦ هـ) صاحب « مفتاح العلوم » ولم يذكر عنه شيئًا في كتابيه ، ولعل السبب في ذلك بعد الدار بينهما ، واختلاف انجاهها البلاغي إذ كان ابن أبي الأصبع يتجه بالبلاغة انجاها أدبيا يعتمد على العاطفة والذوق إلا في القليل النادر الذي كانت تمليه عليه البيئة والحياة العقلية في مصر . في حين أن السكاكي انجه بالبلاغة انجاها عقليا فلسفيا يعتمد على العقل وأقيسته المنطقية ، فهو يعتبر أول من ضرب البسلاغة بسهم المنطق والفلسفة والتقنين والاعتماد على التعريفات والإقلال من الشواهد (١)

 ⁽١) راجع كتاب (ابن أبى الأصبم ، . ص ٣٢٨ للدكتور حنى شرف (مطبعة الرسالة — القاهرة ١٩٦١ م)

وقد أحصى ابن أبى الإصبع فى « نحرير التحبير » مائة وتسعة وعشرين فنا من فنون البديع ، منها ستة ونسعون فنا أخذها عن عبدالله بن المعتز وقدامة ابن جعفر ومن تبعهما من العلماء إلى عصره ، ونسب إلى نفسه استخراج ثلاثين فنا لم يسلم له منها إلا أربعة عشر فنا(١) هى :

- (١) التمزيج: وهو أن يمزج المتكلم معانى البديع بفنون الكلام ، أى أغراضه ومقاصده ، بعضها ببعض ، بشرط أن تجمع معانى البديع والفنون فى الجل من النثر والبيت أو البيوت من الشعر .
- (۲) الهجاء في معرض للدح: أن يقصد التنكلم مدح إنسان، فيآتى بألفاظ
 موجهة ظاهرها المدح وباطنها القدح ، فيوهم أنه بمدحه وهو يهجوه .
- (٣) العنوان : وهو أن يأخذ الإنسان فى غرض له من وصف أو غر أو مدح أو هجاء أو عتاب أو غير ذلك ، ثم يأتى لقصد تكميله بألفاظ تكون عنواناً لأخبار متقدمة وقصص سالفة .
- (٤) الإيضاح : وهو أن يذكر التكلم كلامًا في ظاهره لبس ، ثم يوضحه في بقية كلامه .
- (٥) الحيدة والانتقال : هو أن بجيب المسئول بجواب لا يصلح أن بكون جوابًا عما سئل عنه، أو ينتقل المستدل إلى استدلال غير الذي كان آخذًا فيه .
 - (٦) الشاتة : إظهار المسرة بمن مالته محنة أو أصابته نكبة .

⁽۲) أما الفنون الأخرى ؟ وهى التغيير ، والتدبيج ، والاستقصاء ، والبسط ، والتكيك ، والمهم ، والتندير ، والفرائد ، والإيجاب ، والراحة ، والمراجمة ، والسلب والإيجاب ، والإيجاب ، والمقارنة ، والمنافضة ، وحسن الحاتمة ، فقد تقيما الدكتور حفى شرف ، وأرجعها لمل أصولها في كتابه عن إن أبي الأصبم صفحة ٢٨٦ وما بعدها . هذا وقد طبع كتاب « تحرير التحبير » أخيراً عماعدة المحلس الأعلى للشون الإسلامية (مطاب شركة الاعلانات الشرقية ـ القاهرة ١٣٨٣هـ)

- (٧) الإسجال بعد للفالطة: أن يقصد الشاعر غرضاً من ممدوح ، فيأتى بألفاظ تقرر بلوغه ذلك الغرض ، فيسجل عليه بذلك ، كأن يشترط لبلوغه ذلك شرطا يلزم من وقوعه وقوع ذلك الفرض ، ثم يقرر وقوع ذلك الشرط مفالطة ، ليقم للشروط .
- (A) التصرف: وهو أن يأتى المتكلم إلى معنى فيبرزه فى عدة صور ،
 تارة بلفظ الاستمارة ، وطوراً بلفظ المجاز ، وآونة بلفظ الإرداف ، وحينا ,
 بلفظ الحقيقة .
- (٩) التسليم : هو أن يفرض المتكلم فرضًا محالاً ، إما منفيًا أو مشروطًا بحرف الامتناع ، ليكون ما ذكره ممتنع الوقوع لامتناع وقوع مشروطه ، ثم يسلم وقوع ذلك تسليما جدليا، وبدل على عـــدم الفائدة في وقوعه على تقدر وقوعه .
- (١٠) الافتنان: هو أن يفتن المتكلم، فيأتى بفنين متضادين من فنون الكلام فى بيت واحمد أو جملة واحدة ، مثل النسيب والحاسة ، والمدح والهجاء، والهناء والعزاء.
- (۱۱) القول بالموجب : هو رد الخصم كلام خصمه من فحوى كلامه ، وهو نوع بديعى غريب الممنى ، لطيف المبنى ، راجح الوزن فى مميار البلاغة ، مفرغ للحسن فى قالب الصياغة .
- (١٢) حصر الجزئى وإلحاقه بالسكلى : وهو أن يأتى المشكلم إلى نوع ما ، فيجمله بالتمظيم له جنساً بمد حصر أقسام الأنواع منه والأجناس ·
- (١٣) الإبداع : وهو أن تـكون مفردات الكلمات من البيت من الشمر

أو الفصل من النثر والجملة المفيدة متضمنة بديماً ، بحيث يأتى فى البيت الواحد والقرينة الواحدة عدة ضروب من البديم بحسب عدد كلاته أو جملته ، وربما كان فى الكلمة الواحدة المفردة ضربان فصاعداً من البديم ، ومتى لم تكن كل كلة بهذه المثابة فليس بإبداع .

(١٤) الانفصال: وهو أن يقول المتكلم كلاماً يتوجه عليه فيه دخَل إذا القصر عليه ، فيأتى بمده بما ينفصل به عرض ذلك إما ظاهراً أو باطناً ويظهره التأويل.

وأنت ترى الولوع بالصناعة على أتم صورة فى هذا الكتاب ، وترى التكفف فى طلب أنواعه . وقد رأيت كيف أن ابن أبى الأصبع كان حريصاً على الصنمة منالياً بها ، حتى أنه ليستحسن أن يكون فى البيت الواحد والقريئة الواحدة ضروب من البديع بحسب عدد الكلمات، بل إنه ليذهب إلى استحسان ما هو أكثر من ذلك ، وهو أن يكون فى الكلمة الواحدة للفردة ضربان فصاعداً من البديع ، ويسمى هذا السخف (الإبداع) ويصرح فى جرأة غريبة أن كل من البديع ، ويسمى هذا السخف (الإبداع) ويصرح فى جرأة غريبة أن كل كلة إذا لم تكن بهذه للثابة فليس ذلك إبداعاً .

وهكذا رأينا التسابق بين العلماء فى مضار البديم، ومحاولة استخراج فنونه من كلام الأدباء، وقد جاء أكثرها عفواً من غير قصد فى أدبهم. فقد صنف ابن منقذ كتابه « التفريع فى البديع » جمع فيه خمسة وتسعين نوعاً . واقتصر السكاكى فى « مفتاح العلوم » على سبمة وعشرين فنا ، ختمها بمثل كلام ابن الممتز ، فقال : لك أن تستخرج من هذا القبيل ما شئت ، وتلقب كلاً من ذلك بما أحببت () وجمع شرف الدين التيفاشى (ت ٢٥١ ه) فى بديمه

⁽١) مفتاح العلوم : ص ٢٢٩

سبعين فنا ، وقد ذكره ابن أبى الأصبع بين الذين أخذ عنهم بقوله : « وبديع شرف الدين التيفاشي ، وهو آحر من ألف فيه تأليفا قبلي، وجمع فيه ما لم يجمعه غيري» (١). ثم إن صنى الدين بن سرايا الحلى جمع مائة وأربعين نوعاً فى قصيدة نبوية فى مدح رسول الله صلى الله عليه وسلم^{(٢٦} ، وكذلك ألف الشيخ عز الدين الموصلى قصيدة بديعية التزم فيها بتسمية النوع البديعي ، وروى بها من جنس الفزل ليتميز بذلك على صفى الدين الحلي ، فألف ابن حجة الحموى قصيدة نسجها بمدحه صلى الله عليه وسلم على منوال طرز البردة للبوصيرى ، يجارى بها نظم الحلى فى جمع ألوان البديع وشرحها فى كتابه الذى ساه « تقديم أبى بكر » وهو العروف بخزانة الأدب وغاية الأرب لابن حجة^(٣) وقد جمع فيه مائة واثنين وأربعين فنا ، أفاض فى تعريفها وشرحها والتمثيل لها ، كما تعرض لأقوال العلماء الذين سبقوه فى كل فن منها ، ورضى ما ارتضاه من أقوالهم ، ونقد ما عابه منها ليظهر « فى شرح هذه البديمية الآهلة بديمها وغريبها ، ليعلم من تنزه فى هذه الحداثق الزاهرة أن ما ربيع الآخر من ربيع الأول ببعيد ، وإذا تحقق أن لــكل زمان بديعاً تمتع بلذة الجديد »(*)

*

⁽ ٢) ابن أبي الأصم : ص ٣٣١ .

⁽٢) عروس الأفراح == شروح التلخيس ٤/٧٧ .

⁽٣) هو الثبيخ تقى الدين أبو يكر على المعرف بابن حجة الحموى ، كان عارفا بفنون الأدب ، متقدما فيها ، طويل النفس في النثر والنظم ، ومن تصافيفه : بمروق الفيث الذي انسجم في شرح لامية العجم ، وكشف اللئام عن وجه التورية والاستخدام ؛ وقهوة الإنشاء في مجلدين ضغمين ، والثمرات الشهية من الفواكه الحوية ، وأممان الحائفين من أمة سيد المرسلين ، وثمرات الأوراق في المحاضرات ، وله ديوان شعر بديم ، توفي سنة ٣٧٩هـ ، ودفن بحياة ،

⁽٤) خزانة الأدب وغاية الأرب: س ٥ (الطبعة الخبرية .. القاهرة ١٣٠٤هـ) .

ولقد أصبحت هذه الفنون الكثيرة التي تكلف استخراجها أولئك العلماء مقياساً من أهم مقاييس النقد ، ، وكان لقياس الأدب بالقياس البديعي أثر بعيد في نفوس الأدباء ، فأخذوا يبذلون جهودهم ويحصرون مواهبهم في استخدام تلك الألوان البديعية ، ويسكدون أذهائهم في محاولة الاهتداء إلى غيرها . فاصطبخ الشمر والنثر بصبغة البديع المتكلفة ، وغالى الأدباء في استخدام تلك الفنون ، وللباهاة بكثرتها وتعددها في أشمارهم وخطبهم وكتاباتهم .

وكان لهذا أثر بعيد فى الأدب الذى طفت عليه الصناعة طفيانا ظاهراً ، خفيت معه المعانى ، حتى كاد يكون صدى لا أصل له ، وجسداً لا روح فيه وظل هكذا قروناً طوالا ، وظل الأدباء كذلك يرون الصناعة التى فرضها النقاد مثلهم الأعلى الذى إليه يتطلعون ، وقد أصبحوا لا يستجيدون المكلام إلا بمقدار حوى ما من ضروب التصنيع والتحسين البديمى .

وقد عبر عن أثر هذا الإفراط في تكلف البديع والإكثار منه عبد القاهر الجرجاني في قوله: « وقد تجد في كلام المتأخرين الآن كلاماً حل صاحبه فرط شففه بأمور ترجع إلى ما له اسم في البديع إلى أن ينسى أنه يتكلم ليفهم ، ويقول ليبين ، ويخيل إليه أنه إذا جمع بين أقسام البديع في بيت ، فلا ضير أن يقع ما عناه في عمياء ، وأن يوقع السامع من طلبه في خبط عشواء ، وربما طمس بكثرة ما يتكلفه على المعنى وأفسده ، كمن ثقل العروس بأصناف الحلى ، حتى ينالها من ذلك مكروه في نفسها(۱) .

ولم يقف تأثير الذهب البديمي عند حدود اللغة الأدبية ، بل تجاوزها إلى

⁽١) أسرار البلاغة٧.

لنة التأليف فى العلوم ، فأوقروها بالسجع والجناس ، وغيرهما من فنون البديع ، حتى فقدت الحقائق العلمية معالمها بين بريق الألفاظ وزخرف الأساليب وتوشيتها بالحلى والأصباغ الصناعية ، فامتد الفساد إلى العلوم والحقائق ، بعد أن طنى على فن الأدب . وتلك الآثار السيئة لم يردها عبد الله بن المعتز ، ولم يدع الأدباء إليها إلا بالقدر الذى يجىء فيه الفن فى موضعه ، سمحاً مطاوعاً من غير تعمل ولا استكراه (1) .

* * *

وقد ظهر فى تلك الفترة كتاب بمشل اتجاها جديداً فى دراسسة البلاغة والبيان (۱) وهو اتجاه مباين لما عاصره وما سبقه من الاتجاهات. وهو فى الوقت نفسه بمثل جهداً ممتازاً من تلك الجهود القليلة التى بذلها المفاربة فى خدمة البحث البيانى ، وأعنى به كتاب :

منهاج البلغاء وسراج الأدباء :

ولذلك يكاد هذا الكتاب يكون غريباً عن تيار التفكير العربى في أمثال تلك الدراسات . ولا شك أن عدداً من المؤلفين في البلاغة والنقد قد اطلموا

 ⁽١) راجع أثر كتاب البديع في البلاغة والأدب والنقد في صفحة ٢٢٩ وما بعدها من الطبعة الرابعة احكتابنا (دراسات في قد الأدب العربي).

على آثار الفكر اليوناني ، وقرءوا كتب أرسطو وفي طلبعتما كتابه في المنطق وكتاب الشمر وكتاب الخطابة ، وفي مقدمتهم الجاحظ وقدامة بن جعفـــــر ، وابن وهب صاحب « البرهان » ، وعبد القاه, الجرجاني ، وضياء الدين ابن الأثير . ولكن هذا الاطلاع عليها أو على ترجماتها ، أو على النقول التي اقتبست منهـًا لم يستطع أن يطغى على طابعهم الأصيل ، ولا أن يتغلب على تلك الروح التي يغلب عليها الذوق والإحساس في تناول الفن الأدبي . وأشدُّهم إعجابًا بالفكر اليوناني كان يمزج الجيد منه بما ألف من وجوء النظر إليه ، ومن أفكار السابقين فيه ، مع ما يهديه إليه ذوقه وخبرته الأدبية . ولكن « حازم القرطاجني » مؤلف هــــــذا الـكتاب كان بالغ التأثر بحكمة اليونان وفلسفتهم ومنطقهم ، فاستشهد كثيراً بكلام أرسطو معتمداً على ترجمة ابن سينا وتلخيص الفارابي لكتاب الشعر . وليست المسألة مسألة استشهاد فحسب ، ولكن منهج الكتابة وأسلوبها هو المنهج الأرسططاليسي في تناول الفن الأدبي وقد قسم حازم بحثه إلى أربعة أقسام :

أما القسم الأول منها ففقود ، ويرجع محققه (۱) أن حازماً تناول فيه بالبحث القول وأجزاء ، والأداء وطرقه ، والأثر الذي يحصل للساممين عند صدور الكلام ، واستأنس في هذا الترجيح بما نقله السبكي في « عروس الأفراح » والزركشي في « البرهان » من نصوص هذا القسم . والأقسام الثلاثة الباقية من للهاج تبحث في المعاني والمباني والأسلوب .

 ⁽۱) هو الدكتور عمد الحبيب بن الخرجة التونسى الذي قدم للكتاب وحقة و شعره الدرة الأولى
 ومن مآتر سديقنا الأستاد حلال ناجى أنه ما إن رأى هذا الكتاب في تونس _ حين كان فائما بأعمال
 سفارة العراق هناك _ حق بادر بإهدائنا نسخة من هذا الأعر النعيس الذي كنا نتوقى إليه .

ظالقسم الثانى ببحث فى المعانى ، وما تعرف به أحوالها من حيث تكون ملائمة النفوس أو منافرة لها . وقد جعل البحث فى هذا القسم أربعة مناهج :

- (١) المهميج الأول: فى الإبانة عن ماهيات المعانى ، وأنحاء وجودها ومواقعها والتعريف بضروب هيئاتها ، وجهات التصرف فيها ، وما تعتبر به أحوالها فى جميع ذلك .
- (۲) المهج الثانى: في الإبانة عن طرق اجتلاب الممانى ، وكيفيات التئامها
 وبناء بعضها على بعض ، وما تعتبر به أحوالها في جميع ذلك .
- (٣) المنهج الثالث: في الإبانة عما به تقوم صنعتا الشعر والخطابة من التخييل والإقناع، والتعريف بأمحاء النظر في كلتا الصنعتين.
- (٤) المنهج الرابع: في الإبانة عن الأحوال التي تعرض للمعانى في جميع مواقعها من السكلام .

والقسم الثالث يبحث فى النظم ، وما تعرف به أحواله من حيث يكون ملائمًا للنفوس ، أو منافراً لها من قوانين البلاغة . وقد جعله كالقسم الثانى أربعة مناهج :

- (١) المهج الأول: في الإبانة عن قواعد الصناعة النظمية والمآخذ التي هي مداخل إليها ، وما تعتبر به أحوال الصنعة في جميع ذلك .
- (٢) المنهج الثانى: فى الإبانة عن أنماط الأوزان فى التناسب، والتنبيه على كيفيات مبانى الحكلام، وعلى القوافى ، وما يليق بكل وزن من الأغراض بالإشارة إلى طرف من أحوال القوافى ، وكيفية بناء الحكلام عليها ، وما تعتبر به أحوال النظم فى جميع ذلك .

- (٣) المنهج الثالث: في الإبانة هما يجب في تقدير الفصول وترتيبها، ووصل بعضها ببعض، وتحسين هيئاتها.
- (٤) المنهج الرابع: في الإبانة عن كيفية العمل في إحكام مبانى القصائد وتحسين هيئاتها . .

أما القسم الرابع فإنه بحث فيه فى الطرق الشعرية ، وما تنقسم إليه ، وما ينحى مها نحوه من الأساليب ، والتعريف بمآخذ الشعراء فى جميع ذلك ، وما تعتبر به أحوال السكلام الحيل المتنى للوزون فى جميع ذلك . وقد جمل الذلك القسم كسابقيه أربعة مناهج :

- (١) النهج الأول: في الإبانة عن طرق الشعر من حيث ينقسم إلى جد
 وهزل ، وما تعتبر به أحوالها في كل ذلك .
- (٢) للمهج الثانى : فى الإبانة عن طرق الشعر من حيث ينقسم إلى
 فنون الأغراض .
- (٣) المنهج الثالث: في الإبانة عن الأساليب الشمـــــرية ، وأنحاء الاعتمادات فيها .
- (٤) المنهج الرابع: فى الإبانة عن المنازع الشعرية وأنحامُها، وطرق المفاضلة بين الشعراء فى ذلك وغيره من أنحاء التصاريف فى هذه الصناعة، وما يعتبر به أحوال السكلام وأحوال القائلين فى جميع ذلك.

وكل منهج من هذه الناهج تتفرع تفريعات كثيرة يشتمل كل منها على ما لا يحصى من الفوائد .

ومن هـذه الأقــــــام ومناهجها وتفريعاتها يتضح الجالب المنطقى ف حصر المسائل واستيفاء الأفســام ، وجل ذلك في دراسة نظــرية ينقصها التطبيق ، وتقل فيها الأمثلة التي تساعد على الإفادة منها .

وهاك نموذجاً من كتابة حازم فى المناهج لنستدل بها على طبيعة أســـاوبه فى البحث :

« المعانى الشعرية منهما ما يكون مقصوداً فى نفسه مجسب غرض الشعر ومعتمداً إبراده ، ومنها ما ليس بمعتمد إبراده ، ولكن يورد على أن يحاكى به ما اعتمد من ذلك ، أو يحال به عليه ، أو غير ذلك .

« ولنسم المانى التى تكون من متن الكلام ونفس غرض الشعر « للمانى الأوَل » ولنسم المانى التى ليست من متن الكلام وبفس الغرض ولكنها أمثلة لتلك أو استدلالات عليها أو غير ذلك ، لا موجب لإيرادها فى الكلام غير محاكاة المانى الأوَل ها ، أو ملاحظة وجه يجمع بينهما على بعض الهيئات التى تتلاقى عليها المانى ، ويصار من بعضها إلى بعض « المعانى النوانى » فتكون معانى الشعر منقسمة إلى أوائل وثوان .

وحق الثوابى أن تكون أشهر فى معناها من الأول لتستوضح ممانى الأول مماني الأول مماني الأول بمانيها المثلة بها ، أو تكون مساوية لها ، لتغيد تأكيدا المعنى . فإن كان المعنى فيها أخفى منه فى الأول قبح إبراد الثوانى ، لكونها زيادة فى الكلام من غير فائدة فهى بمنزلة الحشو غير المفيد فى اللفظ ، ولمنافضة المقصد الشعرى فى الحساكاة والتخييل بكون إتباع المشهر بالخنى حيث بقصد زيادة المشهر شهرة أو تأكيد ما فيه من الاشتهار مناقصاً للمقصد من حيث كان الواجب فى المحاكاة أن يتبع الشيء عا بفضله فى المعنى الذى قصد تمثيله به، أو يساويه ، أو لا يبعد عن مساواله وهى أدى مرات الحاكاة .

فالأُولُ همى التى يكون مقصد الكلام وأسلوب الشمر يقتضيان ذكرها وبنية الكلام عايها . والثوانى همى التى لا يقتضى مقصد الكلام وأسلوب الشمر بنية الكلام عليها^(۱) .

وفى مثل هذا الكلام يبرز جانب العقل والتفكير ، ويطفى على جانب التذوق والإحساس ، ولكنه مع ذلك يفتح آفاقا للتدبر تفضى إلى التسليم بهذه النظريات السديدة والأفكار الجيدة التى فصلها فى فلسفة الفن الأدبى وأصوله .

ومن آثار الدراسة الواعية التي تلمح فيها عمق النظرة ، وآية الجدة ما تقرؤه في تناسب المعانى وجدواه في البيان والمبالغة ، وأثره في تحريك العفوس وذلك في قوله : إن النفوس في تقارن الماثلات وتشافعها والمتشابهات والتضادات وما جرى مجراها تحريكا وإيلاعاً بالانفعال إلى مقتضى الكلام ، الأن تناصر الحسن في المستحسنين المماثلين والمتشابهين أمكن من النفس موقعاً من سنوح ذلك لها في شيء واحد . وكذلك حال القبح . وماكان أملك للنفس وأمكن منها فهو أشد تحريكا لها . وكذلك أيضاً منول الحسن إزاء التبيح ، أو القبيح إزاء الحسن مما يزيد غبطة بالواحد ، وتخلياً عن الآخر ، لتبين حال الضد بالمثول إذاء ضده . فإذلك كان موقع المانى المتقابلات من النفس هجيباً .

وإذا كان فى كل صورة من هذه المتقابلات زيادة معنى على التقابل المفرد زادت الصيغة حسناً ، كالقلب الذى بعــــرض فى المماثلات ، وذلك مثل قول بعضهم :

فليعجَب الناسُ منِّي أنَّ لي مدمًا لا روحَ فيه ولي روحُ بلابدَن

⁽١) منهاح البلعاء وسراح الأدماء ٢٠ (المطعه الرسمية للحمهورية التوسية ١٩٦٦).

وكإبراد المتشامهات بلفظ النماثل ، كفول حبيب:

دمِن طالما التقت أدمع المرز ن عليها وأدمسع العشاق ومن طالما التقت أدمع المشاق عليها وأدمسع العشاق أنهاء كثيرة الوجود ، وقد لا تقع هذه النسب إلا في أشياء قليلة ، وقد لا توجد واقه في أكثر من شيئين : وكما كانت الماثلات أو المتشابهات أو المتخالفات قليلا وجودها ، وأمكن استيمابها مع ذلك أو استيماب أشرفها وأشدها تقدماً في الغرض الذي ذكرت من أجله كانت النفوس بذلك أشد إعجاباً وأكثر له تحركا . فإن كانت الأمثال أو الأشباه عتيدة الوجود لم يحسن الاستيماب ، ووجب التخطي كانت الأمثال أو الأشباه عتيدة الوجود لم يحسن الاستيماب ، ووجب التخطي فيها من الأمرف إلى الأشرف ، وكان جديراً ألا يناسب فيها إلا بين ذوات الشهرة والمناسبة بين ما كثر وجوده ما تجد لما قل من الهزة وحسن الموقع لكونها لا تستغرب جلب العتيد استفرابها الجلب ما عز (٤٦)

ويبدو على هذا السكلام مسحة الجدة التي لم تؤلف كثيراً في الدرس البلاغي عند المشارقة فيا عدا كتابة عبد القاهر . وكان من المكن أن يكون صنيع حازم في المنهاج تجديداً حقيقاً للبلاغة . وأن يبلغ غايته من الإفادة والاحتذاء في تجديد المدرس البلاغي ، ولكن يبدو أن كتاب حازم لم يجد سوقاً لرواجه لمدم ترحيب المشارقة بأفكار المفاربة ، واغترارهم بما بين أيديهم من آثار المشارقة وقد وجدوا فيها ثروة كبيرة تعز على الإحصاء ، وإن تقارب أكثرها في المادة وفي طريقة التناول ، فكان النظر فيها أيسر من النظر في الجديد ، ولا سما ذلك الجديد في مثل مادة حارم وطريقة تناوله ، مع أن منهاج البلغاء يدل على معرفة عميقة بما خلف أعلام الفكر من المشارقة ، وقد أشار إلى كثير من على معرفة عميقة بما خلف أعلام الفكر من المشارقة ، وقد أشار إلى كثير من

جهودهم وكثير من آرأمهم ، ولكنه كان كما يقول عند كلامه فى المطابقة يريد الجديد الذى لم يتكلموا فيه « وقد تكلم الناس فى ضروب المطابقات وبسطوا القول فيها ، فلا معنى للإطالة إذا قصدنا أن نتخطى ظواهر هذه الصناعة وما فرغ الناس منه إلى ماوراً ذلك مما لم يفرغ منه (١٥) .

* * *

الخلاصة

وبعد هذه الجولة التي نحسبها قد طالت ، بين آثار علماء البيان ونقاد الأدب ، والتي لم ينقطع تيارها عن الانسياب حتى عصرنا ، وإن أصابه الوهن والتعثر في بعض خطواته بغمل الحوادث والأحداث التي ألمت بهذه الأمة وتناولت كثيراً من تراث هذه الأمة وأمجادها ، ومنها هذا البيان ، نحب أن نسجل خلاصة لتلك الجهود التي بذلت في خدمة البيان العربي ، وترسم في هذا الكلات الوجيزة الخطوط الكبيرة التي تميزت بها تلك الدراسات ، ومنها :

- (١) أن مجال الدراسات البيانية اتسع اتساعًا عظيا ، فلم تقتصر علىالبحث فى القرآن ، والدفاع عن فكرة الإعجاز ، وإنما أوغلت فى سأتر فنون الأدب وتناولت ألوانه المختلفة المعروفة شعراً وكتابة وخطابة .
- (٢) وأن آثار المدنية والحضارة برزت في تلك الدراسات ، سواء في ذلك ماكان منها حضارة ذاتية بعثها الحرص على القديم ، وجددتها الحياة التي تجددت أساليبها ، بانتقال العقول والمواهب إلى أودية الحضارة والخصب والعمران وماكان منها خارجياً مظهره تلك العلوم والتقافات التي نقلت إلى اللسان العربي وأشربها تلك العقول المتطلعة إلى المعرفة ، وموازنة هذا الجديد الطارى وبالمعروف من تقاليد الأدب العربي .

- (٣) أن البحث البياني أخذ يتدرج من طفولته وحالته الفطرية المبدّدة إلى دراسات علمية منظمة ، جفت في الأغلب أسلوب التعميم غير العلمي في الدراسة وفي الأحكام ، والذاتية التي كانت تتسلط عليها المواطف والأهواء ، أصبحت أفكاراً موضوعية ، تخضع لسلطان العقل والتفكير ، وتستمد أحكامها من طبيعة الواقع الماثل بين يديها ، وتطبق عليه ثمراتها في العلم والمعرفة المستنيرة .
- (٤) أتجهت أنظار الدارسين نحو جزئيات العمل الأدبى والبحث عن عناصر الجال فيه . وكثير من الأدباء المرموقين الذين كان مشهوداً لهم بالتفوق والفحولة تناولهم يد النقاد بالفحص عن شعرهم ، لتبين نواحى القوة والجال ، وتعرف أسباب الضعف فيه ، ومدى حظ أصحابه من الابتكار والابتداع ، وما يؤخذ عليهم من التقليد والاتباع .
- (٥) نشأت فكرة البحث في ركني الأدب: اللفظ والمعنى ، ونشأت الخصومة بين أنصار اللفظ وأنصار المعنى ، واشتدت تلك الخصومة بين الفريقين ، وبذل فيها علماء الأدب والبيان جهوداً تشهد بحذقهم ، وقدرتهم على التدليل والبرهنة المقنعة . وكانت تلك الخصومة مظهراً لتباين العقليات واختلاف منازع التفكير ، بين ترجيح التقاليد وتقدير العاطفة الخالصة ، ومنهج المقل والاعتراف بسلطانه وتأثيره في كل ما يصدر عن الأديب . وقد رأينا المنهج النفسى في دراسة البيان وهو منهج جديد ، بلغ ذروته في كتابة عبد القاهر في « دلائل الإعجاز » وفي كتابة المنابة الناني « أسرار البلاغة » .
- (٦) عظمت العناية بفنون تجميل العبارة الأدبية ، واعتبار الأدب فّنا أو صناعة على حد تمبيرهم ، والفن مظهر اقتدار صاحبه على الموهبة الذاتية ، وإبرازها

فى حلة أنيقة تخلب الأنظار ، وتثير العواطف وتجذب الأسماع ، فرسخ مذهب التصنيع فى الأدب ، وآخذ مقياساً من مقاييس النظر إلى هذا الأدب. وكذلك نشطت الحملات على هذا المذهب من جماعة العقليين الذين عظم سلطان الفكر فى توجيه نظراتهم والتحكم فى آرائهم فى الأدب .

(٧) تدرج أولئك الدارسون من تسجيل ما اهتدى إليه عفواً من فنون البيان ، والذكر العارض لها ، إلى محاولة إحصاء ما هو معروف منها واستخراج ما ليس بمعروف ، ووصل الباحثون بذلك إلى مالا يكاد يحصى من تلك الفنون التى سموها حيناً (البيان) ، وأطلقوا عليها أحياناً اسم (البديع) وتأرجحت في أذهانهم بعض المصطلحات التى تناولها التحديد فيا بعد . كا تناولوا اصطلاح (البلاغة) والصطلاح (الفصاحة) بالدرس ، ومحاولة الوقوف على المدلول الصحيح لكل من هذين المصطلحين ، وبذلوا جهودا جبارة في جمع تلك الفنون وتحديدها وتنظيم دراستها ، وجمع الشواهد لها من عيون المنظوم والمنثور ، ودراسة آثارها في الأعمال الأدبية .

وأخيرا كانت تلك الجهود مقدمات جمعت كل رأى فى الأدب ، وكلفن من فنون الجال فيه ، ثم قدمته إلى البلاغيين ، ليحصروه فى قواعدهم وليبنوا على أساسه معالم علوم البلاغة التلاثة المعروفة .

وقد كان من المتوقع أن تكون تلك الجهود الصادقة سبب قوة تدفع الأدباء إلى الإجادة والإنقان ، وتسمو بالفن الأدبى ، وتحلق به فى آفاق عالية وتأخذ بيد البلاغة تبعاً لذلك اينشط البحث فيها ويضيف ويتجدد . ولكن نضوب الرافد الطبيعى لها وهو فن الأدب — أدى إلى جفاف ذلك التيار الواعى بعد أن ظل يتدفق ويهدر طوال خسة قرون .

الفصل لثالث

السكيان السئلاغى

سار البيان العربى على ذلك النحو الذى فصاناه ، واستطاع دارسوه أن يتوصلوا إلى تبين ممالم الأدب ، وما يجتمع له من المناصر ، وكشفوا عن اتجاهات الأدباء ، وعن مظاهر افتنانهم فى التعبير عن الأغراض والمقاصد ، وعرفوا كثيراً من الفنون البلاغية . وسارت دراسة تلك الفنون على مناهج لا تفرق بين تلك العناصر ولا تفصل بينها ؛ إذ كانت كلها تخدم الأدب وتمده بأسباب القوة والجال والوضوح ، وهى الخصائص المديزة للبيان بنوعيه البيان المؤثر .

وكانت نلك المناهج التي سار عليها الدارسون أجدى في تقويم الأدب ، وشحد الملكات الفنية لصناعة الأدب ، وتقوية ملكة النظر والنقد والموازنة ، لأن السابقين سلكوا في الأغلب مسلكا عمليا ، يتولى الننبيه إلى مواطن الحسن والجمال ، ويثير حاسة الذوق ليقرأ صاحبه ، ويفهم ، ويستحسن ، ويستهجن ، ويوازن ، ويفضل ، مع تقديم طائفة كبيرة من المناصر الجمالية ، ينتفع بها ، ويزداد بها بصيرة بفنه وصناعته وكلها مستخرجة من ألوان البيان

الرفيع ، الذى حظى أصحابه بالذكر وبعد الصيت فى بيئاتهم وأزمانهم ، وبغى لبعضهم هذا الذكر بعد زمانهم وفى غير بيئتهم .

ويبدو أن جذوة النشاط التي اشتملت في القرن الثالث ، وتوهجت في القرون الثلاثة التالية ، فألقت أشمتها على أكثر جهات الفن الأدبى ، أصابها الخود ، الذي كان مظهره موت الملكات الفنية ، وقد كانت تجرى في تناول البيان على أساس من الذوق الذي هذبته المرفة .

* * *

على أن فكرة من الفكر وشخصية من الشخصيات لم يكتب لها من الذكر والتقدير والبقاء في تاريخ البلاغة العربية ما كتب لأفكار عبد القاهر الجرجاني، وشخصيته التي اتصلت بها العناية منذ كانت إلى زماننا . فقد أقاد من دراسات عبد القاهر وبحوثه عن أسرار البلاغة من لا محصون من علماء البلاغة ، وانتفعت الأجيال المتعاقبة بما بسط من الأفكار وبما عمّق من البحث في أصول الفن الأدبى ، وما تزال أصداؤه تتجاوب في بيئات الأدب وقاعات الدرس في جامعاننا وفي كتبنا البلاغية ودراساتنا النقدية ، حتى لميكن القول بحق إن عبد القاهر هو أرسطو العرب في سعة باعه، وغزارة معرفته بالفن الأدبى، وإن فضل عبد القاهر أرسطو في نصاعة الحجة وإشراق البيان .

وسنجد فى تتبعنا لتطور الفكرة البلاغية كثيراً من الآثار التى أفادت من عبد القاهر مع احتفاظ أصحابها بشخصياتهم ومناهجهم . ولكننا سنجد إلى جانبها بعض الآثار التى دفع أصحابها فرط إمجابهم بعبد الفاهر إلى أن تكون كتبهم صورة مصفرة لكتابى عبد القاهر أو لأحدها ، واختصاراً لما بسط من القول فيهما ، ومن هذه الآثار :

كتاب « نهاية الإيجاز في دراية الإعجاز » :

وهذا الكتاب واضح التأثر بما كتب عبد القاهر فى دلائل الإعجاز وأسرار البلاغة ، ومن الممكن القول بأن الدراسة المستفيضة والبحث المبسوط فى هذين الكتابين اختصر فى هذا الكتاب.

وأكثر ماكتب الرازى (١) في خطبته في فضل علم البيان وأثره في الأدب وفي إثبات إبجاز القرآن منقول نقلا يكاد يكون حرفياً مماكتب الجرجاني في مقدمة أسرار البلاغة. كا أن أسلوب عبد القاهر وأفكاره في الأدب والبيان واضحة كل الوضوح في المباحث التي عالجها الكتاب ، وفي هذه الخطبة أشاد الرازي بجهود عبد القاهر في علم البيان، فهو الذي « استخرج أصول هذا العلم وقوانينه ، ورتب حججه وبراهينه ، وبالغ في الكشف عن حقائقه ، والفحص عن لفظه ودقائقه ، وصنف في ذلك كتابين لقب أحدهما يدلائل الإمجاز والثاني بأسرار البلاغة ، وجمع فيهما من القواعد الغربية ، والمباقئق المجيبة ، والوجوه المقلية ، والمسواهد في كلام من النقلية ، والمياحث العربية ، ما لا يوجد في كلام من قبله من المتقدمين ، ولم يصل إليها غيره أحد من العلماء الراسخين » . . ولأخذ عليه إلا أنه « أهمل رعاية ترتيب الأصول والأبواب ، وأطنب في

⁽۱) هو الإمام فخر الدين أبو عبد الله محمد بن ممر بن الحدين الرازى ولد سنة 23 ه ه وألف في فنون كثيرة منها تفسير القرآن ، وشرح سورة الفاتحة ، ومنها في علم الكلام المطالب المالية ، ونهاية المقول ، وكتاب الأربين ، والمحمل ، وكتاب البيان والبرهان في الرد على أهل الزيم والعلنيان ، والباحث المشرقية ، وفي أصول الفقه المحصول ، وفي الحكمة الملخس وشرح الإشارات وشرح عيون المحكمة ، وله شرح أسماء الله الحمدي ، وشرح الرجيز في الفقه ، وشرح سقط الزند الممرى ، وشرح كليات القانون في الطب من سنة ٦٠٦ه ـ واغلر التطبقات السنية على الفوائد البهية لحمد بن عبد الحلى المكتوى الهندى (مطبعة السمادة _ القاهرة).

فى المكلام كل الإطناب » . . ويعترف بأنه التقط من المكتابين معاقد فوائدها ، ومقاصد فرائدها ، غير أنه راعى الترتيب مع المهذيب ، والتحرير مع التقرير ، وضبط أوابد الإجهالات فى كل باب بالتقسيات اليقينية ، وجمع متفرقات الكلم فى الضوابط العقلية ، مع الاجتناب عن الإطناب الممل ، والاحتراز عن الاختصار المخل^(۱) .

ويظهر فضل المؤلف فى تنظيم البحث وتنسيق أبوابه وفصوله ، ووضع المناوين المحددة لسكل موضوع يدرسه ، وإن كان يؤخذ عليه السكثرة والتزاحم فى المقدمات وفصولما ، وفى الأقسام وأبوابها ، ثم فى فصول كل باب . فقد رتب السكتاب على مقدمة وجملتين ، أما المقدمة فمشتملة على فصلين أولها فى أن القرآن معجز وأن الإعجاز فى فصاحته ، والثانى فى شرف علم الفصاحة . والجلة الأولى فى المفردات ، وهى مرتبة على مقدمة وقسمين ، أما المقدمة فمشتملة على فصلين :

أولهما: في أقسام دلالة اللفظ على المعنى ، والثانى: في حقيقة البلاغة والفصاحة ثم القسم الأول في الدلالة اللفظية ، وفيه بابان : الباب الأول وفيه خسة فصول والباب الثانى في المحاسن والمزايا الحاصلة بسبب الألفاظ وما يتبعها ، وفيه مقدمة وثلاثة أركان . . وعلى هذا النحو من التقسيات التي لا يكاد يدركها الحصر يمضى المؤلف إلى نهاية الشوط .

وفى هذا الكتاب أصول الدراسات البلاغية التى انتهت إليها جهود المتقدمين من علماء البلاغة . ففيه حصرت مسائل البلاغة وفنونها من غير محاولة لتوزيعها

⁽١) نهاية الإبجاز في دراية الإعجاز : ص : (مطبعة الآداب والمؤيد ــ القاهرة ١٣١٧ هـ) .

على علومها الثلاثة ، ولكن مباحث كل منها مجتمعة في هـذا الكتاب ، في حدودها وتعاريفها ، وفي تقسياتها وفنونها ، ولم يشذ منها إلا أقل القليل . فأنت ترى فيه الحديث المفصل عن الفصاحة والبلاغة في المفردات والتراكيب ، وترى فيه الحديث عن الحبر وحدً ، ودلالته وفي الإسناد والتعريف والتذكير والحذف والحصر والفصل والوصل والإنجاز والإطناب ، وفيه عـدد كبر من فنون البديم وأثر كل منها في تحسين العبارة أو قوة المعنى .

كما يبدو في هذا الكتاب رجعان الجانب العقلي في محاولة التقنين لأصول الفن الأدبى ، وفي تحديد المصطلحات البلاغية تحديداً علياً ، واست أشك في أن هذا الكتاب كان أحد الأصول التي اعتمد عليها السكاكي اعتماداً كبيراً في قسم البلاغة من مفتاح العلوم ، وإن كانت شهرة السكاكي قد فاقت شهرة الرازى وغيره من البلاغيين ، فلم يذكر الرازى إلا قليل منهم ، ولم يصرح بالأخذ عنه والإفادة منه غير العلوى صاحب « الطراز »(1) وابن أبي الأصبع في كتابيه « تحرير التحبير » و « بديع القرآن »(2).

ثم تحول هذا التيار إلى وجهة لا تلتئم مع طبيعة هذا البيان ، الذى دخل في طور جديد من التقسيم والتقنين والتعريف ومحاولة حصر المسائل. وهـذا الاتجاه هو الذى باعد بين معنى البيان الشامل المتسع الأطراف ، وبين أثره في إرهاف الحس وتنمية الملكات ، وأصبح قواعد تحفظ ولا يقاس عليها ، وفقدت البلاغة قدرتها على تذرق البلاغة ، وعلى تكوين البلغاء والنقاد ، وإن

⁽١) انظر صعحة ٤ من كتاب (الطراز المتضمن لأسرار البلاغة وعلوم حقائق الإعجاز) .

 ⁽۲) انظر (تحریر التحبیر) صفحة ۸۹ و (بدیم القرآن) صفحة ه وقد ورد كتاب الرازی فی الكتابین باسم (إعجاز القرآن) .

استطاعت أن تكون طبقات من البلاغيين يقفو بمضها أثر بعض ، وهى فى أكثر الأحيان صورة حائلة لأصل مشوه .

وصاحب هذا الأثر هو السكاكي (١) مؤلف « مفتاح العلوم » الذي عالج فيه البيان بعقلية أصح ما توصف به أنها عقلية ليست بيانية ، وحسبنا دليلا على ذلك أنه درس البيان في هذا الكتاب بالوح التي درس بها فيه إلى جانبه علم النحو ، وعلم الصرف ، وعلم الاستدلال — وهو علم المنطق — وعلم العروض ، وعلم القوافي . وهذا ما لم يفعله أحد من الذين سبقوه إلى الكتابة في البيان ، لا لأنهم كانوا بجهلون تلك العلوم التي أحصاها السكاكي ، فربما كان فيهم من هو أكثر منه علماً بها . ولكنهم نظروا إلى طبيعة هذا الفن فألفوه علما جماليا ، يبعد مجاله عن مجال تلك العلوم ، التي يبحث بعضها في صحة التركيب ، أو صحة التفكير . بخلاف البيان الذي يبحث في شيء وراء هذه الصحة ، هو دراسة الأسباب والعوامل المؤدية إلى المتمة الفئية ، وإحداث التأثير أو الإقناع في نفس قارىء الأدب وسامعه .

ويبدو أن السكاكى لميكن بقدر شيئا من هذا، ولا يفرق بين الصحة وبيت إيراد الكلام على هيئة مخصوصة ، لتحقق غاية مخصوصة ، فعلم اللغة عنـــده يجىء أولا ، ثم علم الصرف ، وتمام علم الصرف بعلم الاشتقاق ، المتنوع إلى

⁽۱) هو أبو يعقوب يوسف بن أبى بكر 'اسكاكى من أهل خوارزم ، دكره ياقوت في معجم الأدباء ، وقال : إنه علامة إمام في العربية والمعاني و'البيان والأدب والعروس والشعر ، متكلم ، فقيه ، متفن في علوم شتى ، وهو أحد أفاضل العصر الذين سارت بذكرهم الركبان ، ولد سنة أدبع وحمين وخميانة ، وصنف و مفتاح العلوم » في انبي عشر علماً أحسن فيه كل الإحسان ، وله غير ذلك (راجع معجم الأدباء ج ٢٠ س ٥٨ ، وقد ترجم له بشيء من التفصيل صاحب (العوائد البهية ف تراجم المنفية) عسد (م ٢٢ — البيان العربي)

أنواعه الثلاثة ، ثم علم النحو ، وتمام علم النحو بعلمى المعانى والبيان^(۱) فهذان العلمان لم يورد^{هم}ا إلا على أساس أنها تتمة لعلم النحو .

* * *

والأمر الثانى أنه نظم دراسة الفنون البيانية فى علمين ، هما علم المعانى وعلم البيان كما سبق، وجعل علم البديع تابعًا لهما . وقال عن علم المعانى إنه « تتبع خواص تراكيب الكلام فى الإفادة وما يتصل بها من الاستحسان وغيره ليحترز بالوقوف عليها عن الخطأ فى تطبيق الكلام على ما يتتضى الحال ذكره » .

والقصود بتراكيب الكلام ، التراكيب الصادرة عن له فضل تميز ومعرفة ، وهي تراكيب البلغاء لا الصادرة عن سوام ، لنزولها في صناعة البلغة منزلة أصوات حيوانات تصدر عن محالها بحسب ما يتفق . والقصود بخاصية التركيب ما يسبق إلى الفهم عند سماع ذلك التركيب جاريا مجرى اللازم له ، لكونه صادراً عن البليغ ، لا لغفس ذلك التركيب من حيث هو أو لازماً له . والمقصود بالفهم فهم ذى الفطرة السليمة ، مثل ما يسبق إلى فهمك من تركيب « إن زيداً منطلق » إذا سمته عن المارف بصياغة الكلام من أن يكون مقصوداً به نني الشك أو رد الإنكار ، أو من تركيب « زيد منطلق » من أنه يلزم مجرد القصد إلى الإخبار ، أو من نحو « منطلق » من المسند إليه ، من أنه يلزم أن يكون المطاوب به وجه الاختصار مع بترك المسند إليه ، من أنه يلزم أن يكون المطاوب به وجه الاختصار مع

ودكر أن الكاكر أخذ عن سديد بن محمد الحناطي وعن محمود بن عبيد الله بن صاعد المروزى ،
 وقرأ الكلام على مغنار بن محود الزاهدى . . قال : وكان السكاكر عالما محقا و المنون الغريبة والعلوم المجيبة ، من ذلك علم البلاغة بأنواعها وعلم تسغير الجن ودعوة السكواكب وفن الطلسمات والسجر والسيديا وعلم خواس الأرس وأجرام السماء . . وبروى أعاجيب من آثار هذه السلوم الني أهادها
 وانظر صفحة ٢٣٧ من الفوائد البهية . وتوق سنة ٢٢٦هـ.

⁽۱) معتاح العلوم ۳۰

إفادة لطيفة مما يلوح به مقامها، وكذا إذا لفظ بالسند إليه، وهكذا إذا عرَّف أو نكّر ، أو قيّد ، أو أطلق ، أو قدّم ، أو أخّر ، على ما يطلمك على جميع ذلك شيئًا فشيئًا مساق الكلام فى العلمين (١).

وهذا كلام صحيح ، إذا كان المراد به شاملا للدراسات البيانية. ولكنه غير صحيح إذا كان المقصود منه علماً واحداً من علوم البلاغة ، وهو ما يسمّى « علم المعانى » .

فإن « تتبع خواص تراكيب الكلام في الإفادة ، وما يتصل بها من الاستحسان وغيره » من عل البياني ، لأنه هو الذي يتنبع خواص تراكيب الكلام . وكل أساوب من الأساليب له دلالة خاصة تدل على القصود به ، ولا فرق في ذلك بين مباحث المماني كا حصرها ، ومباحث البيان كا حصرها أيضاً ، فلا أساليب الخبرية دلالتها ، وللأساليب الإنشائية دلالتها ، ولكل من التقديم والتأخير دلالته المعنوية ، كا أن لأساليب التشبيه والاستمارة والكناية وغيرها من موضوعات البيان - دلالتها أيضاً من الكشف والإيضاح أو المبالغة والتوكيد ، أو السنر والإخفاء ، إلى غير ذلك من الأغراض التي ذكرها الملاء السابقون ، وذكرنا كثيراً منها في كتابنا (علم البيان) .

وكذلك ما يتصل بهذه الأساليب من الاستحسان أو غيره ، فإن المقصود به النقد والحسكم ، وليس ذلك مقصوراً على أساليب علم المانى دون غيرها من فنون البيان والبديع ، بل إن الاستحسان أو الاستهجان يصدقان عليها جميعاً ، فالأساليب الخبرية أو أساليب الإنشاء ، والقصر ، والإيجاز والإطناب ؛ والفصل والوصل ، تتفاوت ، فنها ما يكون حسنا ، ومنها ما يكون حسنا ، ومنها ما يكون حسنا ، ومنها ما يكون قبيعاً . ومثل تلك الأمور التشبيه الذي له درجات كثيرة منها الجيد

⁽١) افظر مفتاح العلوم ٧٧ (طبعة الحلبي ــ القاهرة ١٩٣٧ م)

ومنها المتوسط ومنها الردى ، والاستمارة منها الجيد ومنها الردى ، ومنها المفيد وغير المنيد. وفى الاستمارة العامى للبتذل كقولنا رأيت أسداً ، ووردت بحراً ، ولقيت بدراً ، وفيها الخاصى النادر الذى لا تجده إلا فى كلام الفحول ، ولا يقوى عليه إلا أفراد الرجال ، كقول الشاعر : « وسالت بأعناق للطى الأباطح » أراد أنها سارت سيراً حثيثاً فى غاية السرعة ، وكانت سرعة فى لين وسلامة ، كأمها كانت سيولا وقعت فى تلك الأباطح فجرت بها ، ومثل هذه الاستمارة فى الحسن واللطف وعلو الطبقة فى هذه الاستمارة

سالت عليه شعاب الحيّ حين دَعا أنصارَهُ بوجـوهِ كالدّنانِيرِ أراد أنه مطاع في الحيّ ، وأنهم يسرعون إلى نصرته ، وأنه لا يدعوهم لحرب أو لنازل خطب إلا أتوه وكثروا عليه ، وازدحموا حواليه ، حتى تجدهم كالسيول تجيء من هاهنا وهاهنا ، وتنصبُّ من هذا وذلك ، حتى ينمس بها الوادي(۱) » . وفي بعض الكنايات حسن ، وفي بعضها قبح ، إذا كثرت الوسائط بين اللازم والملزوم . وفنون البديع منها الحسن الذي يجيء في موضعه وفقاً لما يتطلبه المعنى ، ومنها القبيح المتكلف الذي يقصد به التزويق اللفظي من غير طريق خدمة المهنى ، والاحتراز عن الخطأ في تطبيق الكلام على ما يقتضى الحال ذكره عام في جميع الفنون البيانية ، وليس مقصوراً على مسائل علم الممانى فالحقيقة في بعض الأحيان أكثر مناسبة من الجاز ، ولولا أن الجاز يحقق في بعض الأحيان أكثر مناسبة من الجاز ، ولولا أن الجاز يحقق في بعض الأحيان أغراضاً لا متحققها الحقيقة لكانت الحقيقة أولى منه بالاستمال ، وليست مطابقة الكلام لمقتضى الحال خاصة بالذكر أو الحذف ، أو التمريف

⁽١) عبد القاهر الجرجاني _ الطر (دلائل الإعجار) ٥٩ .

أو التنكير ، أو الإيجاز أو الإطناب، أو التقديم أو التأخير ، أو بأساليب الخبر أو أساليب الإنشاء، فإن نلك تحسن في موضم، وتقبح في موضم آخر، لعدم ملاءمتها لما يقتضي الحال ذكره ؛ فإنه إذا أربد إثبات الشيء على جهة الترجيح بين أن يكون ولا يكون عبر عنه بالتشبيه فيقال : « رأيت رجلا كالأسد » ، ولم يكن ذلك من حديث الوجوب في شيء . وإذا أربد إثباته على سبيل الوجوب وجمله کالأمر الذی نصب له دلیل یقطع بوجوبه عبر بالاستمارة ، وقیل : « رأیت أسدًا » . وذلك أنه إذا كان أسدًا ؛ فواجب أن تكون له تلك الشجاعة العظيمة ، وكالمستحيل أو المتنع أن يعرّى عنها . وحكم التمثيل حكم الاستعارة فإنك إذا قلت « أراك تقدم رجلا وتؤخر أخرى » ، فأوجبت له الصورة التي يقطع فيها بالتحر والتردُّد ، كان أبلغ لا محالة من أن تجرى على الظاهر، فتقول : قد جملت تتردد في أمرك ، فأنت كمن يقول أخرج أو لا أخرج ، فيقدم رجلا ويؤخر أخرى . وكذلك إذا أردت إثبات قضية دون حاجة إلى برهان ، بأن كان السامع مقتنعاً بصحتها دون أن تزيده تأكيداً في إثباتها عُـبرت بالحقيقة فقلت : زيدكريم ؛ وإن رأيت أنه في شك من صحبها أتيت بالقضية يصحبها دليلها ، وعتبرت عن ذلك المغى بطريق الكناية فقلت : « هو جمَّ الرماد » فأثبت القرى الكثير من وجه هو أبلغ وأشد في الإيجاب والإثبات ، وذلك أنك أتيت بالدليل والشاهد على صدق القضية ، فلا يشك فيها ، ولا يظن بالخبر لها التجوز أو الغلط^(١) .

ومن هنا يتبين الخطأ في قصر « تطبيق الكلام على ما يقتضي الحال

⁽١) المصدر المابق ص ٥٨.

ذكره » على مسائل علم المعانى ، فإن الحتى أن ذلك شامل الهنون البلاغة جميعاً ، حتى أن فنون البديع ينبغى أن تتجرى المطابقة فيها بين الأساليب ومقتضى الحال ، لأنه لا قيمة لإيراد اللفظ أو تحسينه إلا إذا كان فى وسع القارىء أو السامع فهم معناه وإدراك ما فيه من الصنمة التى قصد صاحبها إلى إبرازها ، وتنبيه السامع إلى قسد لرته على البيان والتصرف فى ضروب الكشف والإبانة .

وقال في علم البيان إنه « معرفة إبراد المعنى الواحد في طرق مختلفة بالزيادة في وضوح الدلالة عليه ، وبالنقصان ، ليحترز بالوقوف على ذلك عن الخطأ في مطابقة الكلام لتمام المراد منه » وقد رأيت في هذا التعريف الاتصال الوثيق بين هذين العلمين والاتصال الوثيق بين هدفيهما أيضاً. والسكاكي نفسه يمترف أخبراً بأن البلاغة بمرجعها ، والفصاحة بنوعيها بما يكسو الكلام حلة التزيين ويرقيه أعلى درجات التحسين وهناك وجوه مخصوصة كثيراً ما يصار إليها لقصد تحسين الكلام (1) . ثم يورد بعد ذلك ما يدل على الوجوه المخصوصة التي يصار إليها لقصد تحسين الكلام ، وهي موضوعات علم البديع المعروفة .

وبذلك أخذت البلاغة صورتها النهائية بعد أن جعلت على ثلاثة أصناف :

(١) صنف يبحث فيه عن الهيئات والأحوال التي تطابق باللفظ جميع
مقتضيات الحال ، وهو علم المعاني^(٢) .

وقد بنى السكاكى الـكلام فيه على أن السابق فى الاعتبار فى كلام العرب

⁽١) انظر مفتاح العلوم ٢٠٠٠

⁽٢) نقل ابن خلدون في المقدمة (٥٠١) أن هذا الصنف (علم العاني) يسمى علم البلاغة .

شيئان : الخبر والطلب ، وما سوى ذلك نتائج امتناع إجــــراء الكلام على الأصل . ولذلك أقام دراسته للمعانى على قانونين :

القانون الأول فيا يتعلق بالحبر ، وقد تحدث فيه عن معناه ، وعن الفائدة . مم فرّع دراسته إلى أربعة فنون :

الفن الأول: فى تفصيل اعتبارات الإسناد الخبرى ، فتحدث عن أضرب الخبر الثلاثة: الابتدائى والطلبى والإنكارى ، وعن خروج الخسبر عما يقتضيه ظاهر الحال .

والفن الثانى : فى تفصيل اعتبارات المسند إليه ، وقد تحسدث فيه عن مقتضيات ذكره ومقتضيات حذفه ، وعن تعريفه وتنكيره ، وعن تقديمه وتأخيره . والفن الثالث : فى تفصيل اعتبارات المسند ، وقد تحدث فيه كما تحدث فى

الفن السابق عن ذكره وحذفه، وعن تعريفه وتنكيره، وعن موجبات التقديم وموجبات التقديم وموجبات التأخير في المسند، ثم عقد فصلا تحدث فيه عن الفعل وما يتعلق به من اعتبارات راجعة إلى الترك والإثبات ، والإظهار والإضار، والتقديم والتأخير، وعن إطلاقه وتقييده.

والفن الرابع : فصــل فيه القول فى اعتبارات الفصل والوصل ، والإبجــاز والإطناب .

وبعد الدراسة التفصيلية لتلك المباحث عقد فصلاً خاصًا للحديث عن القصر ومعناه وأساليبه وطرقه وأقسامه . وقد أخر الكلام عن القصر كأ يكون المسند إليه على المسند يكون أيضًا للمسند على المسند إليه ، ولأن له شيوعًا وتغريمات لا تختص بموضوع واحد من هذه الموضوعات .

أما القانون الثاني من علم المعاني فهو قانون (الطلب) وحقيقته معاومة مستغنية

عن التحديد ، ولذلك حصر الكلام فى بيان ما لا بد منه ، من تنوّعه ، والتنبيه على أبوابه فى الكلام ، وكيفية توليدها لما سوى أصلها . وذكر أن الطلب نوعان نوع لا يستدعى فى مطلوبه إمكان الحصول ، ونوع يستدعى فيه إمكان الحصول ، والنوع الأول هو التمنى ، لأنك تطلب كون غير الواقع فيه أمكان الحصول ، والنوع الأول هو التمنى ، لأنك تطلب كون غير الواقع فيه مضى واقعاً فيه ، مم حكم العقل بامتناعه ، أو عدم نوقعه .

وأما الاستفهام والأمر والنهى والنداء فمن النوع الثانى . ومتى امتنع إجراء هذه الأبواب على الأصل تولّد منها ما ناسب المقام .

وقد عقّب على هذا بخمسة أبواب فصّل في الأول منها البحث في «التمنى» والباب الثاني في « الأمر » والباب الرابع في « النهى » والباب الخامس في « النداء » . وفي كل باب من هذه الأبواب شرح الأساليب وأدوات كل أساوب منها ، ودرس معانيها الأصلية ، والمعانى التي يخرج بها كل أسلوب عن الأصل ، ويفهم معناه بقرائن الأحوال .

(۲) صنف يبعث فيه عن الدلالة على اللازم اللفظى ومازومه ، فقد يدل باللفظ ولا يراد منطوقه ، ويراد لازمه إن كان مفرداً ، كا تقول « زيد أسد » فلا تريد حقيقة الأسد المنطوقة ، وإنما تريد شجاعته اللازمة ، وتسندها إلى زيد ، وقد تريد باللفظ المركب الدلالة على مازومه ، كا تقول « زيد كثير الرماد » وتريد ما لزم ذلك عنه من الجود وقرى الضيف ، لأن كثرة الرماد ناشئة عنهما ، فهى دالة عليهما ، وهسذه كلها دلالة زائدة على دلالة الألفاظ من المفرد والمركب ، وإنما هى هيئات وأحوال الواقمات جملت للدلالة عليها أحوال وهيئات في الألفاظ ، كل بحسب ما يقتضيه مقامه . ويسمى العلم الذي يبحث في ذلك « علم البيان » .

وقد حدد السكاكي مباحث هذا الملم في ثلاثة أصول :

الأصل الأول: في الكلام في التثبيه ، وفيه تحدث عن طرفي التثبيه ،
ووجه التشبيه ، والغرض منه ، وأحواله من حيث كونه قريباً أو غريباً ، مقبولاً أو مردوداً .

والأصل الناني: في الحجاز ، وقد جعله ثلاثة فصول ، تحدث في الأول منها عن الحجاز اللغوى الراجع إلى معنى الكلمة غير المفيد ، وفي الناني عن الحجاز اللغوى الراجع إلى المعنى الفيد الخالى عن المبالغة في التشبيه ، وفي الثالث عن الاستعارة ، وقد قسمها إلى أقسام (١) الاستعارة المصرح بها التحقيقية مع القطع و (٣) الاستعارة المصرح بها التخييلية مع القطع و (٣) الاستعارة المصرح بها المتحيلة و (١) الاستعارة الأصلية و (١) الاستعارة الرشعة . الاستعارة التبعية و (٧) والاستعارة المجردة و (٨) الاستعارة المرشعة . أما الفصل الرابع فقد تحدث فيه عن الحجاز اللغوى الراجع إلى حكم السكلمة في السكلام ، والفصل الخاس عن الحجاز اللغوى الراجع إلى حكم السكلمة في السكلام ، والفصل الخاس عن الحجاز اللغلى .

والأصل الثالث : في الكناية ، التي عرفها وشرح معناهــــا وقـــّــمها إلى ملائة أقـــام :

- (١) الكناية المطلوب بها نفس الموصوف .
 - (ب) الكناية الطلوب بها نفسر الصفة .
- (ح) الكناية المطلوب بها تخصيص الصفة بالموصوف .
- (٣) وألحقوا بهما صنفاً آخر ، وهو النظر في تزيين الكلام وتحسينه بنوع من التنميق ، إما بسجم يفصله ، أو تجنيس يشابه بين ألفاظه ، أو ترصيع

أو تورية عن المعنى المقصود بإبهام معنى أخفى منه لاشتراك اللفظ بينهما ، وأمثال ذلك، ويسمى عندهم « علم البديع » . الذى يضم وجوها مخصوصة كثيراً ما يصار إليها لقصد تحسين السكلام ، وقد جعلها السكاكى قسمين :

الأول منهما يرجع إلى المعنى ، وقد ذكر منه المطابقة ، والمقابلة ، والمشاكلة ومراعاة النظير ، والجزاوجة ، واللف والنشر ، والجمع ، والتفريق ، والتقسيم ، والجمع مع التفريق ، والجمع مع التقسيم ، والجمع مسلم والإيهام ، والتوجيه ، وسوق المعلوم مساق غيره ، والاعتراض ، والاستتباع ، وتقليل الفظ ولا تقليله .

والقسم الآخر يرجع إلى اللفظ ، وقد ذكر من فنونه النجليس الذى قسّمه إلى أقسام كثيرة ، ورد العجز إلى الصدر ، والقلب ، والأسجاع وهى فى النثر مثل القوافى فى الشعر ، والترصيع . . وأصل الحسن فى جميع ذلك أن تكون الألفاظ توابع للمانى ، لا أن تكون المانى لها توابع ، أى لاتكون متكافة .

وهذه المحاسن البديعية جمعها السكاكي من كتابة الذبن سبقوه من العلماء وليس له شيء من الجهد في استخراجها ، ولا في الإشارة إلى جدواها وأثرها في تحسين المعنى ، أو تجميل المبنى . وختم كلامه بمثل ما ختمه به عبد الله ابن المعتز والذين جاءوا بعده من علماء البديع في قوله « ولك أن تستخرج من هذا القبيل ما شئت ، وتلقب كلا من ذلك بما أجببت » .

وقد يطلق على الأصناف الثلاثة عند المحدثين اسم « البيان » وهو اسم الصنف الثانى ، لأن الأقدمين أول من تكلموا فيه ، ثم تلاحقت مسائل الفن واحدة بعد أخرى ، ثم لم تزل مسائل الفن تكمل شيئًا فشيئًا ، إلى أن

محص السكاكى زبدته ، وأخذه المتأخرون من كتابه ، ولخصوا منه أمهات ، وهي المتداولة^(۱) ,

* * *

والواقع أنه لم يفسد البلاغة العربية أو البيان العربى مثل تمحيص السكاكي وتهذيبه وترتيبه ، الذى مجده به ابن خلدون ، فهذا لك عدا هذا التقسيم غير الطبيعي ، الذى ذكرنا فساده ، ما حوّل به البيان ، وهو فن الذوق المعلموع الذى إن انتفع فإيما ينتفع بمعرفة مستنبرة لا تخرج عن طبيعته ، إلى أبحاث وثيقة الاتصال بالمنطق وعلم الاستدلال ، وإدخال أساليب البحث المنطقي في دراسة الأساليب البيانية الأدبية ، وطبيعتها تقبس من الذاتية الخاصة ، أو من الذوق العام ، الذى صيغ في تقاليد عرفت محاسنها ، وآثارها في صناعة الكلام .

والأدلة كثيرة على هذا المنهج المنطق الذى أوغل فى دراسة البلاغة ، منها ما ننقله من نص كلامه (٢) فى مبحث « علم الاستدلال » وهو قوله : وهذا أوان أن ثنى عنان القلم إلى تحقيق ما عساك تنتظر منذ افتتحنا الكلام فى هذه التكلة أن نحققه ، أو علَّ صبرك قد عيل له ، وهو أن صاحب التشبيه أو الكناية أو الاستمارة ، كيف يسلك فى شأن متوخاه مسلك صاحب الاستدلال ؟ وأنى يمشو أحدام إلى نار الآخر ، والجد وتحقيق المرام مثلبة هذا ، والهزل وتلفيق الكلام مظنة هذا ؟ فنقول وبالله الحول والقوة : أليس قد تلى عليك أن صور الاستدلال أربع لا مزيد عليهن ، وأن الأولى هى التى تستبد بالنفس ، وأن ما عداها

⁽١) مقدمة أبن خلدون ٢٥٢ .

⁽٢) مفتاح العلوم ٢٣٩ .

نستمد منها بالارتداد إليها؟ فقل لى إن كانت التلاوة أفادت شيئًا هو غير المصير إلى ضروب أربعة ، بل إلى اثنين ، محصولها إذا أنت وفيت النظر إلى المطلوب حقه، إلزام شيء يستلزم شيئًا فيتوصل بذلك إلى الإثبات، أو يماند شيئًا فيتوصل بذلك إلى النغي؟ ما أظنك أن صدق الظن بجول في ضميرك حائل سواه ، ثم إذا كان حاصل الاستدلال عندرفع الحجب ، هو ما أنت تشاهد بنور البصيرة ، فوحقك إذا أنت شبَّمت قائلا : « خدها وردة » تصنع شيئًا سوى أن تلزم الخد ما تعرفه يستلزم الحرة الصافية ، فيتوصل بذلك إلى وصف الخد بها ؟ أو هل إذا كنيت قائلا : « فلان جمُّ الرَّماد » تثبت شيئًا غير أن تثبت لفلان كثرة الرماد المستتبعة للقرى توصلاً بذلك إلى اتصال فلان بالضيافة عند سامعك ؟ أو هل إذا استعرت قائلا : « في الحام أسد » تريد أن تبرز من هو في الحام في معرض من سداه ولحمته شدة البطش وجراءة المقدم ، مع كال الهيبة ، فاعلاً ذلك ليتسم فلان بهاتيك السِّمات ؟ أو هل تسلك إذا رمت سلب ما تقدم ، فقلت : « خدها باذنجانة سوداءُ » أو قلت : « قدْرُ فلان بيضاء » أو قلت « فى الحمام فراشة » مسلمكا غير إلزام المعاند بدل المستلزم ، ليتخذ ذريعة إلى السلب هنالك ؟ أرأيت والحال هذا أن ألقي إليك زمام الحسكم ، أتجدك لا تستحى أن تحكيم بنير ما حكمنا نحن ، أو تهجس في ضميرك : أنى يعشو صاحب التشبيه أو الكنابة أو الاستعارة إلى نار المستدل ؟ ما أبعد التمييز بمجرده أن يسوَّغ ذلك فضلا أن يسوغه العقل الكامل! هذا وكم ترى المستدل يتفنن ، فيسلك تارة طريق التصريح ، فيتمم الدلالة ، وأخرى طريق الكناية إذا مهر ، مثل ما تقول للخصم : إن صدق ما قلت استلزم كذا ، واللازم مُنتف ، ولا تزيد ، فتقول : وانتفاء اللازم يدل على انتفاء الملزوم ، فلزم منه كذب قولك! « ماذا أراد السكاكى بعقد هذه الصلة بين علم الاستدلال وعلوم البيان ؟ هل أراد أن طرق التعبير لدى العرب واليونان قد توافقت ؟ أو أن العربى نحا فى أساليب قضاياه منحى المنطقيّ فى أقيسته ، ولكن على نمط يشاكل مزاج العربى الذى يكتنى بالإيجاز واللمحة الدالة ، ويستغنى بالإيماء والتلويح دون حاجة إلى الإظهار ؟ .

فإن كان أراد الأول ، فمن الذى يستطيع أن ينازع فى مثل هذا ؟ فالمقول فى مناحى التفكير كثيراً ما تتفق ، والآراء قد تتلاقى فى وسائل الإنهام ، فالإنسان هو الإنسان أنى كان ، وكيف وجد ، والفوارق التى تحصل بين أمة وأخرى لا توجد اختلافاً فى الجوهر بل فى العرض ، وفى اختصار الطريق أو طوله عند التخاطب ، والنتيجة واحدة فى كلتا الحالتين .

وإذا كان قد أراد الثانى فما البرهان عليه ؟ بل الأجدر أن يرجع الاستدلال المنطقى إلى أسلوب كنائى أو نشيبهى أو استمارى ، لا المكس ، لنعلم أن المرتى لم يكن مقلداً المنطقى في إثبات قضاياه وأساليب حججه .

 ⁽١) أحمد مصطنى المراغى: تاريخ علوم البلاغة والتعريف برجالها: س ٣١ (طبعة مصطنى الحلي -- القاهرة ١٩٥٠ م) .

وكأن السكاكي يعنى بالبيان وبالماني بل بالبلاغة جميعاً ، حديث الناس وما يصدر عميم من جميع ضروب التمبير عن المعاني والأفكار ، من غير تفريق بين معنى ومعنى ، وموضوع وموضوع ، وغرض وغرض ، والأسلوب العلمي الذي يخضع للمقل وقوانين المنطق ، والذي يراعي فيه صحة الفكرة وسلامتها وتسلسلها ، بحيث يؤدى التعبير عنها ما هو مطلوب من إبراز تلك الصحة العقلية في تمبير مماثل ، يسلم إلى نتيجة منطقية تلزم القارىء أوالسامع ، لأنها أفنمت عقله وفكره ، ويستوى في الاقتناع بما تفضى إليه المقدمات من النتائج جميع بني الإنسان مهما تختلف عقلياتهم وأجناسهم وأزمانهم .

والأسلوب الأدبى مختلف عنه اختلاقاً كبيراً ، إنه لا يبعث عن صحة الفكرة ، ولا عن تسلسلها ، لأنه لا يرمى في أكثر الأحيان إلى إقناع المقل أو لا يكتنى بهذا الإقناع ، بل إن له وجهة أخرى هى التأثير في النفوس والمواطف ، بما يثير فيها من الأحاسيس والانفعالات والذكريات ، وقد يلجأ في سبيل هذا التأثير إلى جهات أخرى ، غير الصدق والتسلسل والمقدمات المفضية إلى النتائج ، وإن أراد تلك المقدمات فتلك التى تلائم أهدافه ، والتي تخاطب القلب والعاطفة ، وقد تكون فيها المفالطات التي لا تستقيم مع التفكير المنطقي السليم ، وقد يكون فيها التخييل الذي لا يعتمد على الواقع الحس المشاهد ، السليم ، وقد يكون فيها التخييل الذي لا يعتمد على الواقع الحس المشاهد ، الذي يازم المقول جميماً ، لأنها لا تشك في صدق نتيجته بعد أن وثقت من صدق مقدماته . وقد يراد إلى الإقناع المقلى في الأسلوب الأدبى كأسلوب الخربي كأسلوب الخربي كأسلوب الخربي كأسلوب الخربي وهو أكثر

طواعية من القياس المنطقى ، « لأن القياس المنطقى مقدماته علمية ، ونتيجته حتمية لازمة ، ومقدمات الجدل والخطابة ونتأنجها احتمالية ظنية ، لا حتمية ولا لازمة ، وهو الذى سماه أرسطو « القياس المضمر » وأساسه الخاصة والملامة أو المثل^(۱) ،

ولكن السكاكي يصر على المنطق والاستدلال، ويحاول إخضاع البيان لمما، وهو أنجاه جديد ، لم يعرفه أكثر الباحثين في البيان من قبله ، وتراه يؤكد صلة البيان بالاستدلال بقوله: وفد تحققت أن علم المعانى والبيان هو معرفة خواص تراكيب الكلام ، ومعرفة صياغات المعانى ، ليتوصل بها إلى توفية مقامات الكلام حقها محسب ما تني بها قوة ذكائك . وعندك علم أن مقام الاستدلال بالنسبة إلى سائر مقامات السكلام جزء واحد من جملتها ، وشعبة فردة من دوحتها ، علمت أن تقبّع تراكيب الكلام الاستدلاليّ ومعرفة خوا صها مما يلزم صاحب علم المعانى والبيان . ثم يجعل تـكملة علم المعانى تتبع خواص تراكيب الكلام في الاستدلال ، ويقول : إنه لولا كال الحاجة إلى هذا الجزء من علم الماني وعظم الانتفاع به لما اقتضانا الرأى أن نرخى عنان القلم فيه ، علماً منا بأن من أتقن أصلا واحداً من عــلم البيان كأصل التشبيه أو الـكناية أو الاستعارة ، ووقف على كيفية مساقه لتحصيل المطلوب به أطلعه ذلك على كيفية نظم الدليل^(٢).

وهذا كلام مجيب ، لقد كان العربي البادي في جزيرته يصوغ المعاني للمجبة

⁽١) بلاعة أرسطو بين العرب واليومان ٥٠.

⁽٢) مفتاح العلوم ٢٠٥ .

ويدبج البيان الرفيع الذى اتخذ مهجه فيه قدوة وتقليداً كل الذين خافوه في أدبه وبيانه ، وحاولوا أن ينسجوا على منواله من غير أن يملم علم الاستدلال الذى يجمله السكاكي أساساً من أسس البيان ، ومن غير أن يملم بلاغة السكاكي أيضاً . فلما أفضى الأمر إلى علمها ، غاضت تلك الينابيع الفياضة الحرة في تناول البيان ودراسته ، وحاول المحدثون القياس على مالا يصلح أساساً للقياس ، وما أفاد النطق ، ولا أجدى البيان سوى العناء في كد ّ الأذهان ، وإبعادها عن طبيعة الغي والبيان!

ولمل من تمام الإنصاف أن نذكر أن السكاكي لم ينف الذوق وأثره في التفضيل والاستحسان نفياً مطلقاً ، بل يراه ضرورياً في بعض الأحيان لاستحسان السكلام ، ولسكنه بفرق بين الأذواق المستنيرة والأذواق الفجة التي لا تعتمد على شيء من المرفة والثقافة حتى تستكمل عدهماً ، فيقول إنه ليس من الواجب في صناعة ، وإن كان المرجع في أصولها وتفاريعها إلى مجرد المقل ، أن يكون الدخيل في صناعة عليها في استفادة الذوق منها ، فكيف إذا كانت الصناعة مستفدة إلى تحكات وضعية واعتبارات إلفية ؟ فلا على الدخيل في صناعة علم المعانى أن يقلد صاحبها في بعض فتاواه إن فاته الذوق هناك إلى أن يتكامل له على مهل موجبات ذلك الذوق . ويذكر السكاكي عن شيخه الحاتمي مد ذلك الإمام الذي من تسح بمثله الأدوار ما دار الفلك الدوار _ أنه كان يحيله بحسن كثير من مستحسنات السكلام إذا راجعه فيها على الذوق .

ولسنا نعرف السحر العجبب الذي سحر العلماء وفتنهم بكتاب السكاكي ، فجعلهم ينسون أنفسهم ، وينكرون ملكاتهم ، ليسيروا في ركاب السكاكي ،

وفى قيد كتابه ، حتى جملوه القطب الذى يدورون حوله ، والناية التي بيمونها ؟

وبعد أن كنا نجد فروقاً واضحة بين مناهج الباحثين في البيان ، وطرائق
تناولهم لمناصره ، والبحث في جدوى كل عنصر منها ، أصبحنا نجد مسوحاً
مشوهة ، وصوراً حائلة ، هي تكرار لهذا الأصل ، ومحاولات لزيادة فساده ،
لا للتخفيف منه ، والآنجاه به نحو النابة الأصلية التي تستقيم مع طبيعة الفن
الأدبى ، وتحقق للمتكلم والكانب والخطيب سبل الرشد ، وللناقد طرائق النظر
والفحص عن نواحي الكال والقصور ؛ حتى أصبحت البلاغة لا تعلم نقداً ولا
بلاغة ، وحتى زهد في هذا البيان من كان يظنه عوناً لملكته الأدبية على أن
تنبو وتزدهر، وتجود عا يروق ويعجب .

ولقد صرح بمثل هذا الرأى أحد السأترين فى ركب المقتاح والتلخيص ، وهو بهاء الدين السبكي (() ، الذى قرر أن الاعماد على الذوق أجدى من درس هذا العلم ، وأن أهل بلادنا مستفنون عن ذلك ، بما طبعهم الله تعالى عليه من الذوق السليم والفهم المستقيم ، والأذهان التى هى أرق من النسيم ، وألطف من ماء الحياة فى الحياة فى الحياء الوسيم . أكسبهم النيل تلك الحلاوة وأشار إليهم بأصابعه ، فظهرت عليهم هذه الطلاوة . فهم يدركون بطباعهم ما أفنت فيه العلماء فضلا عن الأغار الأهمار ، ويرون فى مرآة قلوبهم الصقيلة ما احتجب من الأسرار خلف الأستار .

⁽۱) هو أحمد بن على بن عبد السكانى ، ولد سنة تسع وعشرين وسبعمائة ، وبرع فى العلم وهو شاب ، وتولى التدريس بمدارس عدة كالجامع الطولونى ، وبامع الحاكم ، والشيخونية ، وولى قضاء المسكر وإنتاء دار العدل ، وتولى تدريس التفسير بجامع ابن طولون ، وله كتاب « عروس الأفراح فى شرح تلخيس المنتاحه ، وهو شرح بمتع دل به علىسمة الحلاعه وغوسه فى علوم العربية، لولا ما فيه من استطراد بمل ، وحشوه بمسائل خارجة من الغن . توفى سنة ۷۷۳ يمكة .

⁽ م ۲۳ - البيان العربي)

ثم أدلى بصريح الرأى فى صنيع الذين جروا فى مضار السكاكى ، ومفتاح العلوم، والخطيب، وتلخيصه للمفتاح، بقوله في عباراته التي تغاب عليها الصنعة والسجع : « ولقد وصل إلينا من تلك البلاد على « التلخيص » شروح رحم الله مصنفيها ، فإنهم مأنوا وهم أخيار ، وبيض وجوههم في الآخرة كما سودهم بالمالى في هذه الدار ، لا تنشرح لبمضها الصدور الضيقة ، ولا تنفتح عندها مغلقة ، ولا ينقدح فيها زناد الفكر عن مسألة محققة ، يتناولون المعنى الواحد بالطرق المختلفة ، ويتناونون المشكل والواضح على أسلوب واحد . كلهم قد ألفه لا يخالف المتأخر منهم المتقدم إلا بتغيير العبارة، ولا يجد له على حل ما أشكل على غيرهأو استشكال ما اتضح جسارة ، ولا يطمع أن يذوق ما في الاستدراك من اللذة ، ولا تطمح نفسه لأن يقال برز على من سبقه وبذه ، بل يسرى خلف من تقدمه حتى في الـكلمة الفذة . قصاري أحدهم أن يعزو أبياناً من الشواهد لقائليها ، ويوسع الدائرة بما لا يقام له وزن من تكميل ناقصها وإنشاد ما قبلها وما يليها . وينشر للراغب مفردات الألفاظ من واضح كلام العرب ، ويذكر مالا حرج على مخالفه من اصطلاحات لبمض أهل الأدب ، ولا يزيد فى شرح عبارة المؤلف على الإيضاح ، زينا وجد فيه أم شينا ، فلو نطق التلخيص لتلا ما جثتم به « هذه بضاَعَتُنَا ردَّت إلينا ».

هذا والشرح يطول والوقت ينفق ، ولم يكتب لطالب البيان وصول ، قد استفرغوا فى ذلك قوى أفكارهم، واستوعبوا مدى أهارهم ، فليت شمرى وقد انفضى العمر متى يسبحون فى اللجَّة ، ويجنعون إلى بياض الحجمة ، أبعد أن

يشيب الغراب ، ويرجع الشباب الحائل(١)

وكان المنتظر من هذا العالم الثائر أن يشرع نهجاً جديدا يعنى به على مناهج الذين عابهم ، ولكنه يذكر أن صنيعه الذي يباهي به ، أنه مزج قواعد هذا العلم بقواعد الأصول والعربية ، وجعل نفع هذا الشرح مقسوماً بين طالبي العلوم الثلاثة بانسوية ، وأضاف إليها من إعراب الآبات الواقعة فيه ما هو محرر ، وإن كان رقيق الحاشية ، وضبط ألفاظ أحاديثه النبوبة ، وضمنه شيئاً من القواعد المنطقية ، والقاصد السكلامية ، والحكمة الرياضية أو الطبيعية (٢).

* * *

ومع كل ذلك فقد ظلت فكرة عبد القاهر تميش في عقول بمض العلماء على الرغم من ذلك الاتجاه الطاغى نحو المنطقية في تناول البيان في تلك الفترة ذات الأثر البميد في تحويل مجرى التيار البلاغى . وبين أيدينا أثر من أهم الآثار التي سارت في فلك عبد القاهر ، فاحتذت حذوه ، ونقلت منه ، وذلك هم كتاب :

التبيان في علم البيان المطلع على إعجاز القرآن

الذي ألفه ابن الزملكاني^(٢) (ت ٦٥١ هـ) وقد تأثر فيه تأثراً واضحاً

 ⁽١) عروس الأفراح في شرح تاخيص الفتاح : ١/١ == شروح التلخيص (مطبعة السعادة _
 الفاهرة ١٩٣٤ م) .

⁽٢) المصدر السابق ١/٨٨ .

⁽٣) هو كال الدين أبو المسكارم عبد الواحد بن عبد السكرم بن خلف الأنصارى ، ابن خطيب زملسكا _ ومى قرية بغوطة دمشق _ قال السبكى : كان فاضلا خبراً بالعانى والبيان والأدب ، مبرزاً فى عدة فنون ، مات بدمشق فى انحرم سنة ١٥٦٩ . واظر [بغية الوعاة ٣١٦] .

بعبد القاهر وكتابه « دلائل الإعجاز » الذى وصفه أبنه جمع فأوعى ، وأنه « فك قيد الغرائب بالتقييد ، وهدم سور المصلات بالتسوير المشيد ، حتى عاد أسهل من النفس » . . . ثم بأخسف عليه أنه « واسع الخطو ، كثيرا ما يكرر الضبط، فقيد التبويب، طريد من الترتيب يمل الناظر ، ويعشى الناظر » ويلحظ التناقض الواضح في هذا الأسلوب المصنوع الذى نقض في آخره ما بني في أوله ، ليجد ذريعة إلى هذا التأليف ، الذى سهل أبالله تمالى جمع مقاصده وقواعده ، وضبط جوامحه وطوارده ، مع فرائد سمح بها الخاطر ، وزوائد نقلت من الكتب والدفاتر (١٠) .

ويتضح من هذا أن دلائل الإعجاز هو أصل كتاب التبيان ، بزيادة ما سمح به الخاطر ، وما نقل من الكتب والدفاتر!.

وينتظم البحث في « التبيان » كما نهج له المؤلف ثلاثة أركان :

الركن الأول: في الدلالات الإفرادية:

وقد درسها فى ثلاثة أبواب : خصص الباب الأول منها للكلام فى الحقيقة والحجاز ، وجعل من الجحساز الكناية والاستمارة والتمثيل إذا جاء على حد الاستمارة ، وهذه المباحث الثلاثة مما يدخل فى موضوع علم البيان ، كا حدده السكاكي (ت ٢٦٦ه) .

أما الباب الثانى فقد عالج فيه الفرق بين الإثبات بالاسم والفمل والفرق بين النكرة والمعرفة .

 ⁽١) كتاب (التيان في علم اليان الملط على إعجاز القرآن) س ٣٠ [مطبعة العانى : يفداد
 ١٩٦٤ م] بتعقيق الدكتور أحمد مطلوب والدكتورة خديجة الحديثى .

وفى الباب الثالث من هذا الركن تحدث فى مفردات ﴿ شَدْتَ عَن الضوابط ﴾ ومنها أسماء ككلة ﴿ كُلّ ﴾ ، وأفعال كلفظة ﴿ كَاد ﴾ ، وحروف تسكلم فيها عن : إن ، وإنما ، وما وإلا ، والهمزة ، وما النافية ، ولو ، ولا ولن وقد تحدث فى هذا الباب فيا يتبع هذه الأدوات من معانى العموم ، والمقاربة ، والتوكيد ، والقصر ، والاستفهام ، والنفى ، والشرط .

وأساس الدراسة فى هذين البابين أساس نحوى مع التعرض لما أيترتب على الأوضاع النحوية من المعانى، ويدخل أكثر مادرس فى هذا الركن فى مباحث أعلم المعانى.

والركن الثانى : في مراعاة أحوال التأليف :

وقد درس فيه اثنى عشر موضوعاً سمى كلا منها فناً، وهذه الهنون فى تقديم الاسم على الفعل وتأخيره، وفى خبر المبتدأ ، وفى تقديم بعض الأسماء على يمض . ثم تسكلم عن الحجاز الإسنادى ، وعن التمثيل « التشبيه » ، والإيجاز ثم الحذف فى المنصوبات فى أربعة فصول: المقعول به ، تنازع الفعلين ، الحال، التمييز . ودرس فى الفن االهاشر الفصل والوصل ، فتحدث عن عطف المفردات وعطف الجملة على الجملة . وخصص الفن الحادى عشر الدراسة أسباب التقديم والتأخير ، وتحدث فى الفن الثانى عشر عن قوانين كلية يتعرف بها أحوال النظم ، وهى أربعة قوانين (١) ما يتحقق به بيان العبارات (٢) إضافة الكلام إلى قائله (٣) دلالة الكلام (٤) معرفة الفصاحة .

وكل مباحت هذا الركن ــ ما عدا التمثيل ــ بما يدخل أيضاً في مباحت علم المماني . وقد درس فيه ستة وعشرين صنفا من فنون البديع المروفة . تم جل السكتاب لواحق في بيان الخطة التي تحصل بها البلاغة والإمجاز في القرآن ، لما تضمنت ترجمة هذا الكتاب أن علم البيان مطلع على إمجاز القرآن ، وأبطل ويحصى ابن الزمالكاني في هذا المقام خسة أوجه قيلت في إعجاز القرآن ، وأبطل القول بكون المعجز عن معارضته حصل من جهة ذوات الكلمة المفردة . ولم يرض عن القول بأن يكون الإعجاز وقع بالنسبة إلى الموارض من الحركات والتأليف فقط ، ولو كان الإمجاز راجعاً إلى الإعراب والتأليف الحجرد لم يمجز صغيرهم أن يؤلف ألفاظا معربة ، فضلا عن كبيرهم . ولا يستقيم في رأيه أن يكون التمجيز بؤلف ألفاظا معربة ، فضلا عن كبيرهم . ولا يستقيم في رأيه أن يكون التمجيز إظهارها من غسير ما يدل عليها ، ولو وقع الإعجاز بالنسبة إلى الماني فقط لأمكنهم أن يقولوا قد قلنا مثل ذلك ولكن لم نلفظ بما يدل عليه 1 . وكذلك أبطل القول بعجز العرب عن معارضته لصرفهم عن هذه المعارضة .

ولم يرض ابن الزماكانى إلا بأن يكون الإعجاز راجعاً إلى توخيِّ معانى النحو وأحكامه فى النظم ، بأن يوقع كل فن فى رتبته العليا فى اللفظ والمعنى الإفرادى والتركبي على ما قدم من التفصيل.

ومن الواضح أن هذه الدراسة قد اقتفت أثر دراسة عبد القاهر فى دلائل الإعجاز ، وفى القول بفكرة النظم التى فصّلها ودافع عنها ، وجملها رأيه فى وجه الإعجاز .

ومن الواضح كذلك أن ابن الزملكانى لم يقسم البلاغة إلى علومها ، أو لم يوزع مباحثها بين علومها ، بل إنه جمل هذه المباحث كلها فى إطار « علم البيان » كما فعل ابن الأثير في كتاب المثل السائر .

ولكن كل ذلك لا ينفى أن ابن الزملكانى استطاع أن ينظم دراسة البيان فى موضوعات وانحة محدودة ، وأنه أفاد إفادة كبرى من الجهود التى سبقته سواء أكانت هذه العائدة من طريق المادة أم كانت من طريق تبويبها وتنظيم دراسها. ومع ذلك فإن شخصية المؤلف تبرز فى كثير من المواضع التى رى فيها أثر الفهم والتذوق والنظر المعن فها عرض له من الموضوعات .

ومن أمثلة ذلك قوله فى أسباب التقديم والتأخير: من التقدم بالرتبة قوله تعالى « يأتوك رجالاً وعلى كل ضام » فإن الذين يأتون رجالاً الغالب أن يكونوا من المكان القريب ، والذى يأتى على الضام، يأتى من المكان البعيد. على أنه قد روى عن ابن عباس رضى الله عنهما أنه قال « وددت أنى حججت راجلا ، فإن الله عز وجل قدم الرجال على الركبان فى القرآن » فجعله من باب التقدم بالفضيلة والشرف ، والمعنيان موجودان عند كثير من العلماء . وقوله تعالى « هماز مشاء بندم » من هذا القبيل ، فإن الهساز هو النيّاب ، وذلك لا يحتاج إلى مشى مخلاف النمية ، فإنها نقل للحديث من مكان إلى مكان، عن شخص إلى شخص . ومن التقدم بالشرف قوله تعالى « فاغسلوا وجوهم وأيديكم . . . وامسحوا برموسكم وأرجلكم » ومنه « من النبيين والصديقين » (1) .

⁽١) كتاب التبيان في علم البيان المطلم على إعجاز القرآن ١٤٩٠.

ومن بديع قوله فيا يتحقق به بيان العبارات : لا يكون لإحدى العبارتين مزية على الأخرى مع أتحاد المدّبر عنه حتى تختص بتأثير لا يكون للأخرى . فإن قلت : إذا تمايزتا لا تكونان عبارة عن معنى واحد ، قات أ : المراد من كون المعبّر عنه واحداً أن أصل الغرض واحد ، كقصد تشبيه زيد بالأسد ، فيمبر عنه تارة بقوله « كأن زيداً الأسد » وتارة بقوله « زيد كالأسد » وإن أفاد بالأول أنه على فرط من الشجاعة بحيث لا يتميز عن الأسد ، وإن جاء ذلك من نظم اللفظ حيث قدم السكاف وركبها مع إن . ونظيره قول الناس « الطبع لا يتغير » ثم ينظر في هذا إلى قول المتنبي :

ثيراد من القلب نسيسانُسكم وتأبّى الطبساع على النسساقل فنجده قد خرج فى أحسن صورة ، وتحول جوهرة بعد ما كان خرزة ، لما اكتسى من المقاصد فى هذا النظم ، وعرى عنها فى النظم الأول مع اتحادها فى المقصد الأصلى . ونظير ذلك فى اكتساء الجال ماتراه من قولهم « أرى قوماً لهم منظر وليس لهم مخبر » عندما نظمه الآخر ، فقال :

لا يَغْـُرُرَ نَكَ الثيابُ والصُّورُ تسمةُ أعشارِ مَن ترى بقرُ فى شجر السَّرُو منهمُ سَبَــهُ له رُوَالا ومَاله نمـــرُ وأحسن من قولهم « كأن زيداً الأسد » « إن لقيته ليلقينَّك الأسدمنه » وآنق منه قول أرطاة بن سهية :

إنْ تَلَقَّنِى لا ترى عينى بناظرة تنس السلاح وتمرف جيهة الأسد (١) وفى كتاب « التبيان » كثير من أمثال هذه النظرات الواعية التي يستقل

⁽١) المصدر السابق: ص ١٥٤.

بها ، ويصعب الاختيار منها لكثرتها التي لا يتسع لإيرادها هذا الجمال في كتاب يتتبع الفكرة وتطورها في الزمن . وإنما عددناه من كتب البلاغة لمنابته بمصطلحاتها ، وتحديد مفهوماتها ، وتنظيم البحث في موضوعاتها ، ولأنه ليس أدنى في الإفادة من أهم آثارها ، بل يزيد عنها ما يدل على جودة الطبع ، وبراعة اللوق . ولم يوزع مباحث البلاغة بين علومها الثلاثة على الرغم من تأخر مؤلفه في الحياة عن صاحب مفتاح العلوم ، ولكنه احتفظ لها باسمها المأثور « علم البيان » . وهذا يدل على أنه لم يطلع على المفتاح الذي لم يجر لصاحبه ذكر في كتاب التبيان .

ومن الواضح أن هذا الكتاب قريب الشبه بكتاب الرازى « نهاية الإيجاز فى دراية الإعجاز » الذى سلف الكلام فيه ، وذلك من حيث الإفادة الكبرى من آراء الجرجانى .

كا يتضح حرص الرازى وابن الزملكانى والعلوى الذى سيأتى ذكره على وصل النفكير البلاغى بالقرآن الكريم وفكرة الإعجاز فيه . وذلك واضح كل الوضوح فى الأسماء التى تخيرها أولئك للؤلفون عناوين لكتبهم :

فكتاب الرازى : نهاية الإيجاز فى دراية الإعجاز .

وكتاب ابن الزملكانى : التبيان فى علم البيان المطلع على إعجاز القرآن . وكتاب العلوى : الطراز المتضمن لأسرار البلاغة وعلوم حقائق الإعجاز .

* * *

وقد عنى بكتاب السكاكى « منتاح العلوم » جماعة من العلماء ، اشتغلوا بتلخيصه وشرح مبهمه ، وإيضاح مغلقه على طرق شتى ، ومنهم :

- (۱) يدر الدين بن مالك المتوفى سنة ٦٨٦ ه اختصره فى كتاب سمساه « الصباح فى اختصار المفتاح » واستمر ردحًا طويلا من الزمن قبلة طلاب البلاغة فى بلاد المغرب ، وعنى بشرحه جماعة من المؤلفين . فكان مثله فى تلك البلاد مثل تلخيص القزوينى فى البلاد الشرقية .
- (٣) أبو عبد الله محمد بن عبد الرحمن الخطيب القزويني . المتوفى سنة ٧٣٩هـ،
 اختصره في كتاب سماه « تلخيص المفتاح » طبقت شهرته الخافقين ، وعنى بشرحه الجم الففير من الشرقيين والمسريين والترك في كل العصور .
- (٣) قطب الدين محود بن مسلح الشيرازى ، المتوفى سنة ٧١٠ هـ
 شرحه فى كتاب سماه « مفتاح المفتاح » .
- (٤) محمد بن مظفر شمس الدين الحطيبي الخلخالي ، المتوفى سنة ٧٤٥ ه ،
 شرحه في كتاب سماه « شرح المنتاح » .
- () عبد الرحمـــن عضد الدين الإيجى الشيرازى المتوفى سنة ٧٥٦ ه ، اختصر . في كتاب « الغوائد الغياثية في علوم المعانى والبيان والبديع » .
- (٦) على بن محمد المعروف بالسيد الشريف الجرجاني ، المتوفى سنة ١٩٦٩، شرح القسم التالث من المفتاح .
- (٧) ابن كال باشا ، المتوفى سنة ٩٤٠ هـ . ألف « شرح المنتاح » ،
 « وتعبير الفتاح » وشرحه .

وقد ذكر السبكى شروحاً أخرى للمفتاح ، للشيخ ناصر الدين الترمذى ، وللشيخ عماد الدين السكاشى ؛ وللقاضى حسام الدين قاضى الروم^(١) .

⁽١) عروس الأفراح = شروح التلخيص : ٣٠/١

وكذلك حفى أحد هذه الشروح والتلخيصات بأكثر مما حظى به المفتاح نفسه وهو « تلخيص المفتاح » فى المانى والبديع للخطيب القزوينى ، فقد اختصره عز الدين بن جاعة ، وأبرويز الروى ، وزكريا الأنصارى ، ونظمه خضر بن محمد مفتى أماسية ، وسماه « أنبوب البلاغة » ، وجلال الدين السيوطى ، وسمى نظمه « عقود الجان » وشرحه ، وعبد الرحمن الأحضرى ، وسمى نظمه « الجوهر المكنون فى الثلاثة الفنون » وزين الدين بن أبى المز بن طاهر .

أما شروح التلخيص وحواشيه فهى تعدو كل حصر ، وعلى الجلة فلم يرزق كتاب من الشهرة والحظوة الدى العلماء مارزقه هذا التخليص ، وقد شرحه المصنف بشرح سماه « إيضاح التلخيص » قصد به توضيح مختصره ، وضم إليه ما خلا منه مما تضمنه المفتاح ، وزيادات أخرى من كتابى عبد القاهر « دلائل الإعجاز » و « أمرار البلاغة » . ووضع فخر الدين الرازى شرحاً لأبيات الإيضاح ، كا وضع أحمد السكاشاني كتاب « حل الاعتراضات التي أوردها صاحب الإيضاح على المفتاح » (1).

ومن شراح التخليص:

- (۱) محمد بن مظفر الخطيب الخلخالی (۷٤٥) وسمی شرحه « منتاح تلخيص المقتاح » .
- (٢) بهاء الدین السبکی (٧٧٣ ه) وسمی کتابه « عروس الأفراح شرح تلخیص المفتاح » .
- (۳) محمد بن يوسف ناظر الجيش (۷۷۸ هـ) وسمى شرحه « شرح تلخيص القزويني » .

⁽١) تاريخ علوم البلاغة والتعريف برجالها . ص ١٣٦ ·

- (ه) شمس الدين القونوى (٧٨٨ هـ) وسمى شرحه « شرح تلخيص المقتاح للقزويني ».
- (٦) سعد الدين التفتاز انى (٧٩٢ هـ) وله شرحان : الشرح السكبير ،
 والشرح الصغير للتلخيص .
- (۷) ابن يعقوب المغربي (۱۱۱۰ هـ) صاحب كتاب « مواهب الفتاح في شرح تلخيص المفتاح »

وتلك التلخيصات والشروح على كثرتها ، لم تقدم للبيان أية فائدة إبجابية بل وقفت به حيث انتهى السكاكى ، ويبدو أن أكثر أولئك الشراح والملخصين كانوا من طائفة المملين ، فوقف نشاطهم عند التدريس ، وكان أسلوبهم هو أسلوب التقرير ، الذى لا يعدو ذكر السكلمة أو العبارة من الأصل ، ثم إتباعها بالشرح وتبيين المراد منها . ولذلك لا تعد هذه الكتب الكثيرة مؤلفات بالمعنى الصحيح للتأليف ، الذى تجد فيه الفسكرة الخاصة ، أو المنهج المختلف عن مناهج النبر

وهذا يدل أقوى دلالة على إقفار الملكات وتمجرها، وفقدها القدرة على

التجديد والابتكار ، وعاش هذا العلم إلى عهد غير بعيد من هذا القرن صورة ممسوخة للأصل الذى وضع معالمه السكاكى فى أواخر القرن السادس ، أو أوائل القرن السابع .

کتاب « الطراز » للعلوی :

ومن أهم آثار المتأخرين في علوم البلاغة كتاب « الطراز ، المتضمن لأسرار البلاغة وعلوم حقائق الإمجاز » الذي ألفه إمام من أثمة المين (١) في القرن الثامن المجرى . وكان الذي بعثه على تأليف هذا الكتاب هو أن جماعة من إخوانه شرعوا في قواعد كتاب « الكشاف » وهو تفسير الزنخشرى عليه ، ورآه قد أسسه على قواعد علم البلاغة ، فاتضح عند ذلك وجه الإمجاز من التنزيل ، وعمقوا أنه وعرف من أجله وجه التفرقة بين المستقيم والمعوج من التأويل ، وتحققوا أنه لا سبيل إلى الاطلاع على حقائق إمجاز القرآن إلا بإدراكه ، والوقوف على أسراره وأغواره ، ومن أجل ذلك كان متميزاً على سائر التفاسير ، لأنه لم يعلم تفسيراً مؤسساً على على المعانى والبيان سواه ، فسأله بعضهم أن يملى فيه كتاباً يشتمل على المهذب والتحقيق .

فالفاية التي يرمى إليها هذا الكتاب أو التي يرمى إليها علم البلاغة هى تلك الفاية التي رمى إليها عند الأولين من الباحثين عن إعجاز القرآن الكريم عن طريق إثبات فصاحة ألفاظه وبلاغة معانيه. وقد أجاد للؤلف فى درس فنون البلاغة

⁽۱) هو الإمام المؤيد باقة يحيى بن حزة بن على بن ابراهيم ينتهى نسبه لما الحسين بن على بن أبي المهار والميان بن على بن أبي طالب رضيافة عنهم ، ولديمدينة صنعاء في ۲۷ من صفر سنة ٦٦٩هـ، واشتغل بالمارف العلمية وهوصبى فأخذ في جيع أنواعها على أكابرعلماءالديار اليمنية ، وتبحر في جيع العلوم . وفاق أقرائه ، وصنف التصانيف المافلة ، فنها : الشامل ، ونهاية الوصول لمل علم الأصول ، والتمهيد لعلوم العمل والتوحيد ، والتحقيق في الاكفار وانتفسيق ، والممالج؛ وكلها في أصول الذين . وفي أصول الفقه «الحاوى » وفي التحود الاقتصاد» و «المامل في شرح أسرار المفصل» . وفي علم الماني و

وتوضيحها ، وخم كل موضوع درسه بشواهد حللها من القرآن ، ومن كلام النبي صلى الله عليه وسلم ، ومن كلام الإمام على بن أبى طالب رضى الله عنه ثم من كلام فحول الأدباء من أرباب صناعة النظم والنثر . وهذه هى طبقات الكلام ودرجاته ، فالقرآن هو المثل الأعلى للفصاحة والبلاغة ويليه فى الطبقة كلام النبي ، فكلام الإمام ، ثم كلام الأدباء البلغاء · فقد قرن البلاغة بالأدب على الرغم من أسلوب المنطق وأصول علم الكلام التى نجدها فاشية فى أسلوبه العلى فى تناول الماهيات والحدود والتقاسي .

وقد ألف العلوى طرازه فى عصر اكتملت فيه عناصر البحث البلاغى ، بعد أن انتظمت علوم البلاغة ، وتركزت وجهات النظر إليها ، ووقفت عند حدودها وأقسامها وقواعدها وفنونها التى عرفت واستقرت على أبدى رجال هذه المدرسة ، وبعد تلك الدراسات الخصبة التى تقدمها فى القرون السابقة . وقد أقاد صاحب الطراز من جميع تلك الجهود ومن جميع المناهج ، حتى ليمكن أن يعد كتابه ثمرة طيبة لمما كان منها معروفاً معدوداً عند جمهرة العلماء من كتب البلاغة ، وما لم يكن معروفاً بين آثارها ومصادرها .

وفى مقدمات الطراز إشارة إلى منزلة علم البيان من العلوم الأدبية ، وقد وصفه العلوى بأنه « أمير جنودها ، وواسطة عقودها ، وفلكها المحيط الدائر ، وقرها السّامر الزاهر . وكيف لا وهو المطلع على أسرار الإعجاز ، والمستولى على حقائق علم الحجاز^(۱) .

وكذلك أشار إلى صعوبة البعث فيه « لما فيه من الفعوض ودقة الرموز ، واحتوائه على الأسرار والكنوز ، استولت عليه يد النسيان والذهول ، وآلت نجومه وشموسه إلى الانكساف والأفول . ولم يختص بإحرازه من العلماء إلا واحد ، وطالما قيل : « إذا عظم المطلوب قل المساعد » وما ذاك إلا لقصور الهمم عن بلوغ غاياته ، وعجزها عن إدراكه والوصول إلى نهاياته (1). هذا في حين أنه يذكر أن علماء الأدب كثر خوضهم فيه ، وأن كلا منهم أتى فيه بمبلغ جده وجهده ، ومنتهى علمه ومقدار وجده ، حرصاً منهم على بيانه وشفقا منهم بضبطه وإتقانه ، وأتوا فيه بالغث والسمين ، والغازل والنمين ، وهم فيا أتوا به من ذلك فريقان : فنهم من بسط كلامه فيه نهاية الإيجاز ، وحذف ما ليس منه ، فكانت آفته الإملال . ومنهم من أوجز فيه غاية الإيجاز ، وحذف منه بعض مقاصده فكانت آفته الإملال .

وقد أنى على عبد القاهر ثناء مستطابا ، فذ كر أن أول من أسس من هذا العلم قواعده ، وأظهر براهينه وأظهر فوائده ، ورتب أفانينه الشيخ العالم النحرير علم المحققين عبد القاهر الجرجانى ، فلقد فك الفرائب بالتقييد ، وهد من سور المشكلات بالتسوير المشيد ، وفتح أزهاره من أكامها ، وفتق أزراره بعد استفلاقها واستبهامها . . ثم أشار إلى كتابيه « أسرار البلاغة » و « دلائل الإعجاز » ولسكنه ذكر أنه لم يقف على شيء منهما ، مع شغفه بحبهما ، وشدة إعجابه مهما ، إلا ما نقله العلماء في تعاليقهم منهما .

أما المصادر التي طلع عليها فقد ذكر أنه لم يطالع من الدواوين المؤلفة في علم البيان مع قلتها ونزورها إلا كتباً أربعة: أولها كتاب « المثل السائر » للشيخ أبى الفتح نصر بن عبد المحريم المعروف بابن الأثير ، وثانيها كتاب « التبيان »

⁽١) المصدر السابق ١/٢ .

الشيخ عبد الواحد بن عبد الكريم (1¹⁾ ، وثالثها كتاب «النهاية » لابن الخطيب الزاي (¹⁾ ، ورابعها كتاب « المصباح » لابن سراج المالكي .

وأنا أشك فيأن العادى قصر اطلاعه على هذه الكتب الأربعة مهما تكن قيمتها، ومهما تكن الموضوعات والمباحث التى عالجها كل منها . فلا تكفى تلك الكتب لتكون وحدها المراجع لهذا البحث المستفيض والدراسة الخصبة التي نجدها فى الطراز، وإنا لنجد فى ثنايا الكتاب نقولا كثيرة عن المطرزى ، وقدامة بن جعفر ، والحاتمى ، والنائمى ، وأبى هلال العسكرى ، وغيرهم من علماء البلاغة والبيان .

ورتب المؤلف كتابه على فنون ثلاثة :

فالفن الأول: منها فى مقدمات تشمل تفسير علم البيان، وبيان ماهيته وموضوعه ومنزلته من العلوم الأدبية، والطريق إلى الوصول إليه، وبيان ثمرته، وما يتعلق بذلك من بيان ماهية البلاغة والفصاحة والتفرقة بينهما، ومعانى الحقيقة والحجاز وبيان أقسامهما. إلى غير ذلك عما يكون تمهيداً وقاعدة لما يريده من المقاصد.

والفن الثانى: لذكر ما يتملق بالمباحث المتملقة بعلم الممانى وعلومها ، وأردفه بالمباحث المتملقة بعلوم البيان وأقسامها ، وشرح فيه ما يتملق به من المباحث من علم البديع وخصائصه وأقسامه وأحكامه اللائقة به .

 ⁽١) هو المروف بابن الزماسكانى ، وكتابه « التيبان » منه مغطوطتان إحداها بدار الكتب المصرية والأخرى مخزانة المسكتة التيمورية، وطبع أخيراً بتحقيق الدكتورين أحمد مطلوب وخديجة الحديثى أ (مطبة العانى ـ بغداد١٩٦٤م) وقد سبق الحديث عن هذا الكتاب ـ انطر صفحة ٥ ٣٠من هذه الطبعة

 ⁽٧) ذكره ابن أبي الأصبع باس « إعجاز القرآن » وهوكتاب « نهاية الإيجاز في دراية الإعجاز » وقد سبق الحديث عن هذا الكتاب _ إنظر صفحة ٣٣٤ من هذه الطبعة .

الفن الثالث: وقد ذكر فيه ما يكون كالتتمة والتكلة لهذه العلوم الثلاثة ، وعرض فيه لفصاحة القرآن العظيم ، وأنه قسد وصل إلى الفاية التى لا غاية فوقها ، وأن شيئاً من الكلام وإن عظم دخوله فى البسلاغة والفصاحة فإنه لا يدانيه ولا يماثله ، وذكر كونه معجزاً للخلق لا يأتى أحد بمثله ، وشرح وجه إعجازه وأقاويل العلماء فى ذلك ، وأظهر الوجه المختار فيه .

ويمتاز هذا الكتاب عن سائر الكتب المصنفة في علم البلاغة بالترتيب الذي يطلع الناظر من أول وهلة على مقاصده من التسهيل والتيسير والإيضاح والتقريب ، لأن مباحث هذا العلم — كا يقول المؤلف — في غاية الدقة ، وأسراره في نهاية الغموض ، فهو أحوج العلوم إلى الإيضاح والبيان ، وأولاها بالقحص والإتقان . ولم يعق عن تحقيق هذه الغاية إلا أسلوب المؤلف فهو أسلوب أديب ، يعنى بتخبر الألفاظ ، ونظمها في عبارات مسجوعة مزدوجة . وذلك الأسلوب هو الذي يفض من قيمة البحث العلى ، ويفشى على الحقائق التي يراد توضيحها وتجليتها .

وشىء آخر هو أن مؤلف هذا الكتاب كا يبدو من أساوبه ومن أسماء مؤلفاته فقيه متكلم، وقد ظهر أثر المنطق والاستدلال فى كتابته، وفى مناقشته الآراء المختلفة التى أوردها لغيره فى تحديد أو تقسيم. ومن أمثلة ذلك ما كتبه فى المقدمة الأولى من الفن الأول من علوم الكتاب، وهى فى تفسير علم البيان وبيان ماهيته: « اعلم أن كثيراً من الجهابذة والنظار من علماء البيان وأهل التحقيق فيه ما عولوا على بيان تعريفه بالحدود الحاصرة والتعريفات اللائقة ، ولا أشاروا إلى تصوير حقيقة يعرف بها من بين سائر العلوم الأدبية والعلوم الدينية كملم الفقه، وعلم النحو، وعلم الأصول، وغيرها من سائر العلوم،

فإبهم اعتنوا فيها نهاية الاعتناء، وأتوا فيها بماهيات تضبطها ، وتفصلها من سائر العلوم . وعلى الجلة فإن ذلك غفلة لأمرين : أما أولا فلان الخوض فى تقاسيمه وخواصه وبيان أحكامه فرع على تصور ماهيته ، لأن من المحال معرفة حكم الشيء قبل فهم حقيقته . وأما ثانياً فلأن الخوض فى أسراره ودقائقه إنما هو خوض فى المفردات ، والخوض فى معرفة ماهيته إنما هو خوض فى المفردات ولا شك أن معرفة المفرد سابقة على معرفة المركب . ولأجل ما ذكرناه لم يكن بد من بيان معقوله ومعرفة ماهيته ".

وفي كثير من الأحيان تجد في الطراز كتابة أديب متذوق ، يضع يدك على مواضع الحسن ، وينبهك إلى جهات الجال والكمال فى التعبير ، ومن غير حاجة إلى حدود أو مصطلحات ، ومن غير لجوء إلى منطق أو استدلال ، وهاك نموذجًا مماكتبه في « الإبهام والتفسير »: اعلم أن المني المقصود إذا ورد في الـكملام مبهما فإنه يفيده بلاغة، ويكسبه إعجابًا وغمامة. وذلك لأنه إذا قرع السمم على جهة الإبهام ، فإن السامع له يذهب في إبهامه كل مذهب، ومصداق هذه المقالة قوله تعالى « وقضينا إليه ذلك الأمر » ثم فسره بقوله « أن دابر هؤلاء مقطوع مصبحين » . وهكذا في قوله تعالى « إن الله لا يستحيي أن يضرب مثلا ما » فأبهمه أولا ، ثم فسره بقوله « بعوضة فما فوقها » فني إبهامه في أول وهلة ثم تفسيره بعد ذلك تفخيم للأمر وتعظــيم لشأنه ، فإنه لو قال: وقضينا إليه أن دابر هؤلاء مقطوع ، وإن الله لا يستحيى أن يضرب مثلا بموضة ، لم يكن فيه من الفخامة وارتفاع مكانه فى الفصاحة ، مثل ما لو أبهمه قبل ذلك . ويؤيد ما ذكرناه هو أن الإبهام أولا يوقع السامع فى حيرة وتفكر واستعظام لما

⁽١) المصدر السابق ٩/١ .

قرع سمعه ، فلا تزال نفسه تنزع إليه وتشتاق إلى معرفته ، والاطلاع على كنه حقيقته ، ألا ترى أنك إذ قلت : هل أدلك على أكرم الناس أبا ، وأفضلهم فملا وحسباً ، وأمضاهم عزيمة ، وأنفذهم رأياً ؟ ، ثم تقول : فلان . فإن هذا وأمثاله يكون أدخل فى مدحته مما لو قلت : فلان الأكرم الأفضل الأنبل ، وما ذلك إلا لإبهامه أولا ، وتفسيره ثانياً ، وكل ذلك يؤكد فى نفسك عظم البلاغة فى الكلام (1) .

ومثل هذا الأسلوب كا ثرى هو الأسلوب الذى يشحذ الملكات ، وينبه الأذواق إلى البحث ، واستجلاء بلاغة الكلام ، التى لا يننى فى تذوقها منطق أو تحديد أو تقسيم .

* * *

ومن أنفس كتب هذه المدرسة في القرن المشرين كتاب « البسلاغة الواضعة » الذى ألفه الأستاذان مصطفى أمين (٢) وعلى الجارم (٢) ، وعلى الرغم من أن هذا الكتاب قد ألف لناية تعليبية مطابقاً لمنهج وزارة المعارف لتدريس البلاغة في مدارسها الثانوية ، فإن مؤلفيه أنجها فيه كثيرا إلى الأدب ، رجاء أن يجتلى الطلاب فيه محاسن العربية ، ويلمحوا ما في أساليبها من جلال وجمال

⁽١) الطراز ٢/٢٨.

⁽۲) تخرج في دار العلوم سنة ۱۹۰۷ م وسافر إلى إنجلترا لإنمام دراسته في حامة اكستر، وتنقل في مراحل التعليم المنخلفة، حتى أصبح مدرسا في دار العلوم، وفي آخر حياته العملية عين كبيراً لفتشى اللغة العربية، وله مؤلفات في الأخلاق، والصبحة المدرسية ، وتاريخ الثربية ، وعلم النفس ، والبلاغة ، وقواعد اللغة العربية (راجع تقويم دار العلوم من ۲۰۰ — العدد الماسي) .

 ⁽٣) تخرج في دار العلوم سنة ١٩٠٨م ، وسافر إلى إنجلترا ، فدرس في جامعاتها علوم النربية
 والأدب الإنجليزي وعلم النفس والمنطق، وعاد إلى مصر مدرساً بمدارس وزارة المعارف ، وبعد سنة

ويدرسوا من أفانين القول وضروب التعبير ما يهب لهم نعمة الذوق السليم ، ويربى فيهم ملكة النقد الصحيح^(۱) .

وقد درس المؤلفان فى هذا الكتاب فنون البلاغة موزعة بين علومها الثلاثة ، فبدأ الكتاب بمباحث علم البيان ، فعباحث علم المعانى ، فبمض فنون من علم البديع مقسمة إلى محسنات لفظية ومحسنات معنوية .

والحقيقة أن هذا الكتاب كان مطلع عهد جديد في كتابة البلاغة والتأليف فيها ، إذ أنجه إلى استئارة الأذواق ، والتنبيه على مواطن الجال في النصوص الأدبية ، وذلك بعرض طائفة كبيرة من الأمثلة ، ثم دراسة هذه الأمثلة وبحثها بحثا جبالياً ، يشرح أثرها في النفس ، وفعلها في الأدب ، ثم تلخيص القاعدة البلاغية في كلات قليلة ، وإتباع ذلك كله بكثير من النصوص الأدبية ، ليتدرب الطلاب على دراستها واستخلاص ما فيها من صفات الحسن البلاغة من الأدب الذي جعلت لخدمته ، من سيطرة القاعدة البلاغية ، ولتقريب البلاغة من الأدب الذي جعلت لخدمته . وكان هذا في الوقت نفسه أول تنبيه عملي للأذهان إلى محاولة التحرر من المهج وكان هذا في دراسة البلاغة العربية ، ذلك المهج الذي يعني محفظ القواعد والتعاريف والأقسام ، واستطاع المؤلفان إلى حد كبير الهوين من هسذا المهج المأثور ، فاتجهت الأذهان إلى البحث عن منهج جديد يصلح لبعث البلاغة وتحريرها من منهج المدرسة القديمة . ولقد حاول كثيرون من المؤلفين لتلاميذ المدارس

نقل مدرسا لعلوم التربية قدار العلوم،ثم عن مفتشا بالوزارة حتى رقى الممنصب كبير مفتشى اللغة العربية حتى الم عنقل وكيلا لدار العلوم وبقى بها حتى أحيل لملى التقاعد سنة ١٩٤٧ وقد عين عضواً في عبد على المنا العربية منذ إنشائه سنة ١٩٤٣م حتى توقى لمل رحمة الله سنة ١٩٤٩م. والجارم من كبار شعراء مصر في العصر الحديث، يبتاز شعره بقوة اللغة وحسن الديباجة وجال الخيال، وله آثار كثيرة في النجو والبلاغة وعلم النفس وتاريخ الأدب،كما اشترك في تسحيح وشرح بعن النراث العربي مثل كتاب البغلاء للجاحظ، والمكافأة لأحمد بن يوسف، وكتاب الفخرى في التاريخ . وكبتب قصة العرب في لمسانيا، وغادة رشيد وشاعر ملك، وسيدة القصور ، وفارس بي حدان . والشاعر الطموح، وخاتمة الماف، ومرح الوليد. وله ديوان شعر في أربعة أجزاء (راجع تقويم دار العاوم من ١٦٢ العدد الماس).

⁽١) كتاب البلاغة الواضعة . س ٣ (مطبعة المعارف -- القاهم، ١٩٣٩ م)٠

اقتفاء أثر مؤلفى « البلاغة الواضعة » فنجع كثير منهم فى تقليد الطريقة ، دون أن تظهر شخصيتهم فى منهج جديد ، أو موضوع جديد من الموضوعات التى تتجه البلاغة إلى دراستها والفحص عنها .

ومن أجمل ما بمتاز به كتاب البلاغة الواضعة بحثه في « الأسلوب » ، الذى عرفه بأنه « المسفى المصوغ في ألفاظ مؤلفة على صورة تكون أترب لنيل الغرض المقصود من الكلام وأفعل في نفوس سامعيه » ثم بيان أنواع الأساليب وخصائص كل منها :

(١) فالأسلوب العلمي : هو أهدأ الأساليب ، وأكثرها احتياجًا إلى المنطق السليم والفكر المستقم ، وأبعدها عن الخيال الشعرى ، لأنه يخاطب العقل، ويناجى الفكر، ويشرج الحقائق العلمية التي لا تخلو من غموض وخفاء. وأظهر ميزات هذا الأساوب الوضوح . ولا بد أن يبدو فيه أثر القوة والجال وقوته في سطوع بيانه ورصانة حججه ، وجباله في سهولة عباراته ، وسلامة الذوق في اختيار كلماته ، وحسن تقريره المسنى في الأفهام من أقرب وجوه الكلام . فيجب أن يعني فيه باختيار الألفاظ الواضحة الصريحة في معناها الخالية من الاشتراك ، وأن تؤلف هذه الألفاظ في سهولة وجلاء ، حتى تكون نُوبًا شفًا للمني المقصود ، وحتى لا تصبح مثارًا للظنون ، ومجالا للتوجيه والتأويل . ويحسن التنحى عن الجاز ومحسنات البديع في هذا الأسلوب إلا ما ما يجيء من ذلك عفواً من غير أن يمس أصلا من أصوله أو ميزة من ميزاته . أما التشبيه الذي يقصد به تقريب الحقائق إلى الأفهام وتوضيحها بذكر مماثلها ، فهو في هذا الأساوب حسن مقبول . (٢) والأسلوب الأدبى يعد الجال أبرز صفاته ، وأظهر مميزاته ، ومنشأ جماله ما فيه من خيال رائم ، وتصوير دقيق ، وتلس لوجوه الشبه البعيدة بين الأشياء ، وإلباس المعنوى ثوب المحسوس ، وإظهار المحسوس فى صورة المعنوى . . وجملة القول أن هذا الأسلوب ببجب أن يكون رائماً بديع الخيال ، ثم واضعا قويا . ويظن الناشئون فى صناعة الأدب أنه كلما كثر الجاز ، وكثرت التشبيهات والأخيلة فى هذا الأسلوب زاد حسنه ، وهذا خطأ بتين فإنه لا يذهب بجال هذا الأسلوب أكثر من التكلف ، ولا يفسده شر من تعمد الصناعة . ومن السهل أن نعرف أن الشعر والنثر الفى هما موطنا هذا الأسلوب ، ففيهما يزدهر ، وفيهما يبلغ قُنةً الفن والجال .

(٣) الأسلوب الخطابى : وفيه تبرز قوة الممانى والألفاظ ، وقوة الحجة والبرهان ، وقوة المعلم المحميد . وهنا يتحدث الخطيب إلى إرادة سامعيه لإثارة عزائمهم ، واستنهاض همهم . ولجمال هذا الأسلوب ووضوحه شأن كبير في تأثيره ووصوله إلى قرارة النفوس .

وما يزيد فى تأثير هذا الأسلوب منزلة الخطيب فى نفوس سامعيه ، وقوة عارضته ، وسطوع حجّته ، ونبرات صوته ، وحسن إلقائه ، ومحمم إشارته. ومن أظهر مميزات هذا الأسلوب التكرار ، واستعال المترادظات ، وضرب الأمثال واختيار السكلات الجزلة ذات الرئين ، وبحسن فيه أن تتعاقب ضروب التمبير من إخبار إلى استفهام إلى تعجب إلى استنكار ، وأن تكون مواطن الوقف فيه قوية شافية للنفس (1)

ولقد كان هذا الكلام فيما أعنم أول كتابة في الأسلوب ، ومحاولة نقسيمه

⁽١) المصدر السابق: ص١٢.

إلى أنواع، وشرح خصائص كل نوع منها، وقد عنى بعض الدارسين بهذا الموضوع فيا بعد، فزادوا فى أنواع الأساليب، وفصلوا القول فى خصائص كل منها. وفى طليمة أولئك العلماء الذين أولوا دراسة الأسلوب العناية الجديرة به الأستاذ أحمد الشايب الذى خصص لدراسته كتاباً كاملا، سيآنى ذكره فى الفصل التالى عند كلامنا عن « فكرة البيان عند المعاصرين »

وهكذا نرى كتاب « البلاغة الواضحة » الذى ألف لفاية تعليمية لطبقة من التلاميذ تبتدى. في التعرف على شيء في البلاغة ، استطاع أن يقف على قدميه ويتغلب بطابعه الأدبى على سواه من الآثار التي لم تختلف عن الكتب التي أشرنا إليها في هذا الفصل إلا بمحاولة الإبجاز الذى يفرض على المتعلم الحفظ والاستظهار، دون أن ينمى فيه ملكة الأدب، أو يعينه على تذوقه، وإدراك ما فيه من صفات القوة والجال .

ونستطيع أن نقول أن هــــذا الـكتاب يمكن أن نمده حلقة اتصال بين ما استقرت عليه البلاغة ، وما يرجي أن يكون لها من بعث وحياة وازدهار .

الفصل الرائع

فَكِمْ قِ البِيكَانُ عِنْ لِلْلِعِنَا صِرْبَ

بعد هذه الدراسة التي نرجو أن نكون قد استطعنا بها كشف الفكرة البيانية وتحديد مجالها ، نأمل أن يجد القارى، في هذا التقيم التاريخي الذي لا نزعم أننا استطعنا أن نجمسع كل أطرافه التي تجل عن الحصر في هذا الكتاب ، ما يكني لتصور مراحل حياة البيان العربي وتطوَّر مفهومه في الأذهان . وأن يجد في هذا التناول بعض ما يشبع نهمه إلى هذا البيان ، ويقرِّبه إليه بهذه الصورة التي أشرنا بها إلى معظم جهاته ؛ وأهم فنونه .

ونمتقد أن هذه الدراسة تبلغ غايبها إذا وصلنا بها إلى عصرنا ، ووصلناها بتفكيرنا الذى تفاعل مع الأحداث التي ألمت بهذه الأمة صاحبة هذا البيان ، واتصل بكثير من الأفكار الطارئة ، وتجاذبته تيارات من هنسا وتيارات من هناك .

وكان أكثر تلك التيارات كما يبدو المتأمل تيارات سطحية ، لم تستطع أن تتوفّل في هذا البيان ، ولا أن تغشى على ممالمه الأصيلة ، ولا أن تزلزل ذلك الأساس الراسخ الذى يمد الدعامة الكبرى للفن الأدبى عند أمة العرب ، وليس غريباً عن تلك الأسس في الآداب العالمية الأخرى . وقد بدا في بعض الأحيان وتصور لبمض الأذهان أن لبمض تلك التيارات شيئاً من العمق تستطيع

يه أن تغير مجرى البيان العربى ، أو تتجه به اتجاهاً غريباً سيداً عن روافده الطبيعية التي أمدته من قديم ، وعاشت معه خلال القرون الطويلة .

ثورة على الآدب البياني

فقد أطلّت في العصر الذي نعيش فيه أفكار كثيرة حول هذا البيان ، كانت حربًا عليه ، ودعوة إلى التخلص من سمات الجمال التي يزدان بها هذا الأدب ، ويعد أكثرها جوهراً من جواهر الأدب ، وعنصراً من المناصر المبيزة له . حتى أخذ الأدباء المطبوعون يشكون في مواهمهم ، وفي قدرتهم على اللغة ، وتمكنهم من ألفاظها وأساليبها ، وقدرتهم على التصرف والاختيار من بين هذه الألفاظ التي خلفها أصحاب هذه اللغة ، والتي لا بكاد يدركها الحصر . وإنما يتخير الأديب من هذه الألفاظ ما يراه أقدر على الدلالة على المعنى الذى يريد الدلالة عليه . فإن تلك الألفاظ، وإن بدا أن فيها شيئًا من المترادف الذى يحل بعضه محل بعض في تلك الدلالة ، بينها فروق دقيقة يعرفها واضع اللغة وصاحبها ، ويعرفها الأديب الحبير بهذه اللغة . حتى لو كان هناك تساو في الدلالة على فرض الترادف الحقيقي ، فإن في بعض الألفاظ من الصفات الخاصة في تأليف حروفها، وفي موقعها من السمع، وفي عذوبتها على اللسان ما ليس في بعضها الآخر. وإنما يدرك أسرار تلك الألفاظ، ويهتدى إلى الفضل فما بينها الأديب العارف المطبوع . وذلك أساس من أسس البلاغة ، وموضوع من أهم الموضوعات التي يدرسها ذلك البيان . ثم هنالك الأساليب الأدبية ، ولها من الخصائص الفنية ما يميزها عن أساليب العامة ، وبهذا التميُّز كان لها ذلك الفضل الذي ماز صاحبها من غيره من الناس ، وماز كلامه من كلامهم . واللغة أداة

القول والكتابة « وللثقافة العامة منها قدر مشترك بجب تحصيله على كل مثقف ولكن الكاتب أو الشاعر محتوم عليه أن يدرسها دراسة خاصة ، يتضلع من ماديها ، ويتعمق في فقهها ، ويتبسط في أديها ، ويحيط بعارمها ، ويوغل ما استطاع في استبطان أسرارها ، واستقراء أطوارها ، حتى تكون للسانه وقلمه أطوع من الشمع ليد المثال الماهر . ومن زعم أن النحو والعروض وسائر علوم اللسان لا ينبغي حذتها لغير الأزهريين أو الإخصائيين فهو هازل ، لا يريد أن يكون شيئًا مذكورًا في هذا الغن .

« ولمكل لفة من اللفات المتمدنة عبقرية تستكن في طرق الأداء، وتنوع الصور، وتلاؤم الألفاظ. وهذه العبقرية لا تدرك إلا بالذوق ، والذوق لا يملم، وإنما يكتسب بمخالطة الصفوة المختارة من رجال الأدب، ومطالمة الروائم العالمية لعباقرة الفن ، واطلاع المكاتب على الأمثلة الرفيعة من البيان الخالد يرهف ذوقه ، وبوسة أفقه ، ويربه كيف تؤدّى المعانى الدقيقة ، وتميا المكات الميتة .

« ولقد علمت أن الجاحظ والبديع والخوارزمي في الكتبّاب ، وأبا نواس وأبا تمام وأبا الملاء في الشعراء ، كانوا مضرب المثل في كثرة القراءة وسعة الحفظ . وكان « فلويير (۱) » لا يقع في يده كتاب إلا استوعبه ، ولم يعالج « رسّو » الكتابة إلا بعد أن حفظ مونتيني وبلوتارك و « بوسويه (۲) »كان يحمل على ظهر قلبه التوراة وأحاديث الرسل ومواعظ الأحبار ، وقد اعترف «شاتوبريان (۲) »

 ⁽١) جوستاف فلوبير Flaubert من أشهر الكتاب الدرنسيين في القرن التاسع عشر ، ولد
 سنة ١٨٢١ وتوفي سنة ١٨٨٠م .

⁽٢) يوسويه Bossuet كانب وواعظ وخطيب ، ولد ق ديجون ١٦٢٧ وتوفيباريسسنة ١٧٠٤م

⁽٣) شاتوبريان Chateaubriand أمبر النثرالفرنسي ، ولدسنة ١٧٦٨ وتوفي سنة ١٨٠٤م

بأنه كان يدمن قراءة برنارسان بيير . فإذا كان هؤلاء العباقرة قسد رأوا أن الاستمرار على دراسة الروائع الأدبية ضرورى لغمان الخلود ، فإنه ولا ريب بكون لذوى القرائح الناشئة ضروريا لاستكمال الوجود^(۱).

وقد درجت الإنسانية على أن تعد الأدب ، وهو ذلك الفن الذى يبلغ غايته واسطة العبارة ، فى مقدمة الفنون الإنسانية ، كما أن بعض الأمم ليس لها من ماثر الفنون سواه . ولا يعرف عن ذلك الأدب اختلاف كبير فى تصور معناه و فهم جوهره وإدراك مدلوله . وإن كان ثمة شىء من الاختلاف فى النظر اليه ، فهو من ناحية رسالته ، وما يمكن أن يحققه من أهداف لذات الأديب و للجاعة التى يعيش فيها ، أو للإنسانية التى ينتسب إليها ، والحديث حول هداف الأدب ومراميه يطول ، ولم تكتب هسده الكلمة لملاج شىء من ذلك .

ويتفاوت حظ الأمم من هذا الفن ، فهو فى بعضها يتخذ شكلا بارزاً ، يصبح المظهر الفذ للحياة الفنية كلها عند أمة من الأمم ، بسمة مجالاته عندها تنوع فنونه ، على حين أنه فى بعضها لا يجاوز فنا أو فنين من فنونه الكثيرة كان الأدب وحده هو الفن الذى هامت به الأمة العربية فى بداوتها القديمة وفى مضارتها باختلاف أعصارها وأمصارها ، وكان فن الشعر من بين فنون الأدب هم مظاهر الحياة الفنية كلها عندهم ، وكان هو الذى ملاً فراغهم ، وشغل لمبقاتهم المختلفة على ذلك النحو الذى تقرأ آثاره فى دواوين الشعراء ، وفى كتب الدب وموسوعاته ، وفى كتب السير والتاريخ . ونجد فيه مصدراً من

⁽١) أحمد حسن الزيات (دواع عن البلاغة) ، ص ٣٠ .

أهم المصادر عرض حياة هذه الأمة ، ووصف مجتمعاتها وعقائدها ، ومثلها فى العيش والحياة .

وفن الأدب كفيره من الفنون مظهر لقدرات خاصة لا تتبهأ لكثرة الناس وإنما هى بطبيعتها وقف على جماعة من الموهوبين فى كل أمة ، أمدتهم الطبيعة بتلك المسكات التى أعانتهم على الافتنان ، وقسرت غيرهم على الاعتراف لهم بها ، واستحقوا بذلك أن يسلكوا مم رجال الفنون الرفيعة .

وعلى ذلك ليس فى استطاعة كل إنسان أن يكون أديباً ، كما أنه ليس فى مقدور كل إنسان أن يكون مصوِّراً ، أو مشَّالا ، أو موسيقياً ، أو غير أولئك من رجال الغنون ، وإن أراد أن يكون شيئاً من ذلك .

بل إن الأدبب الذي يجيد لونا من ألوان الأدب قل أن يجيد سواه ، والشاعر المبرز قد لا يكون خطيباً مفوها ، أو كاتبا نابها ، أو قصيصاً بارعا وفيا اعترف به كثير من الأدباء أصدق دليل على ما نقول . وأكثر من ذلك ما اعترف به بعض الشعراء من إجادتهم غرضاً من أغراض الشعر ، وعجزهم وكلالهم عن الإجادة في غيره من سائر الأغراض ، فمن الشعراء من كان أجود شعرهم في فن الرثاء مع تقصيرهم في غيره من الفنون ، وقد سئل أحدهم عن ذلك ، فقال : لأنا نقول وأكبادنا تحترق ! ومنهم من يبرع في فن المديح أو الوصف أو المجو أو الغزل ، ويظهر تقصيره في غيره ، وقد ذكر ابن قعيبة أنه ليس كل بان لضرب بانياً لغيره . وقال الجاحظ إن من الشعراء من لا يحيد فنا من الشعراء المن الشعراء المناء من الشعراء من الشعراء ا

وإنما قدمنا هذا لندل على أن الخصوصية من أهم بميزات الفنون ، وأنها بهذه الميزة كانت وستظل دائمًا وقفًا على أولئك الذين يملكون أسبابها الخفية ، ثم تناح لهم فرصة الظفر بأسبابها الظاهرة ، وأقصد بذلك كل ما يعينهم أويعين موهبهم على الإفصاح عنها، والبوح بمكنونها ، من ألوان الممارف والثقافات التي تنصل بعملهم الغنى .

ثم إن الاختلاف بين الأدب والأديب ، والتباين بين رجل النن وغيره من الناس ، أو تلك الغرابة التي تلحظ في الأدب وفي سأتر الفنون ، هي المقياس الذي تقاس به عظمة تلك الفنون ، ويحم بمقتضاها على أصابها بالإساءة أو بالإحسان على قدر ما يوفقون إليه أو يوفق إليه فنهم من القدرة على الإثارة بما فيه من غرابة الماطفة ، أو غرابة الانفعال ، أو تأليف الخيال ، ثم غرابة العبارة عن الماطفة أو الانفعال . وما لم يسكن عند الفنان استحدات فكرة ، أو ابتكار صورة في التعبر عن ذلك المعنى ، لم يكن لفنه حظ من الاعتبار بل إن عله لا يعد من الفندية في شيء ، ولا يوصف بالفندية ، ذلك لأنه فقد الصفات التي بميزه مما تمارف عليه أوساط الناس في العبارة عما يحرى في عالمهامة .

ثم إن تلك الفنون التي ندعى فنوناً رفيعة ، أو نسى « الفنون الجميلة » فنون سامية بطبيعتها ؛ وبهذا السمو أمكن أن توصف بالرفعة ، وأن تنعت بالجال وهى بهذه الطبيعة تأبى الضعة والهوان ، وتنقر من السوقية والانحدار ، ورسالتها دائماً رسالة سامية لا تختلف عن رسالة العلوم ، لأنها تحاول الارتقاء بالأفراد والجماعات إلى مستوى يستعليمون فيه تذوق الفن وإدراك ما فيه من نواحى

الإبداع التي تهذب العقل ، وتفذى الفكر ، وتنمتىالعاطفة . وليست رسالتها انحداراً تفقد به صفتها الأصيلة التي لا تمد فنوناً إلا بها .

وشأن الفن فى ذلك لا يختلف عن شأن العلم والمعرفة ، لأن الفن و إن كان ذوقًا يستمد كثيرًا من ألوان الثقافة وجهات المعرفة المستنبرة ، حتى لقد كان الأدب دائمًا سجلا لخير الأفكار .

وعند أكثر النقاد أن المراد بالأدب هو أفكار الأدباء ومشاعرهم مكتوبة بأسلوب جيل يمتع القارى ، وهو قول تلتقى عنده مختلف الآراء التى نظرت فى هذا الغن الجميل . وأفكار الأدباء و مشاعرهم هى تلك الخصوصية التى أشرا إليها ، وقلنا إنها وقف عليهم ، وأن العبارة هى التى تفصح عن مرامى تلك الأفكار والمشاعر بشرط أن تكون تلك العبارة فيها من التصرف والافتنان ما يشعر بجدتها وغرابها ، حتى يشعر القارى وهو يطالعها بالمتمة الفنية ، وأنه يقرأ أثراً جيلا استطاع الأديب أن يعرب فيه عن تفوقه وتمكنه من زمام اللغة التى يكتب بها ، وأنه يعرف من أسرارها ومن وجوه استمالها مالا يعرف أكثر الناس ، وبهذا يدعوهم إلى تمجيد فنه ، والاعتراف بأمهم أمام فن ممتاز ، لأديب ممتاز ، أو لإنسان ممتاز .

وعلى هذا فإن الجمال أبرز خصائص الفن الأدبى ، كما هو أبرز خصائص الفنون الأخرى . « والأدبب الأكبر هو من كانت قواه العقلية فى الدرجة العليا ، وكانت قدرته البيانية موازنة لها ، فالتوازن بين القوتين أعظم شرط السكال فى الأدب ، إذ لا يخنى أن من كانت قواه العقلية فى الدرجة العليا مثلا وكانت قدرته على البيان غير موازنة لها ، أى فى الدرجة الوسطى ذهب أكثر

انفعالاته النفسية ضياعاً ، ولم يستطع لقصور قدرته البيانية تصويرها حق التصوير ، ولا نقلها بهامها إلى نفس المخاطب . ولذا نرى الجفاف ظاهراً فى أقوال بمض الشعراء ، حيث يأتون بعبارة تقصر عن أداء المعنى الذى يريدونه ، وما ذلك إلا لقصور قدرتهم البيانية عن قواهم العقلية . أما إذا كان الأمر بالمكس كأن تكون قدرة الأديب على البيان فى الدرجة العليا وتكون قواه العقلية غير موازنة لها ، أى فى الدرجة الوسطى ، فإنه حينئذ يأتى فى كلامه بألفاظ براقة وعبارات خلابة ، ولكن لا طائل تحتها من المعنى () .

والشكاة التي يواجهها البيان في هذه الأيام هي تلك التي يسمونها مشكلة
« الأدب الهادف » وهو عندهم الأدب الذي يحقق حاجة من حاجات المجتمع
الإنساني ، يصف ذلك المجتمع ، ويعمل على تطوره والنهوض به ، ويؤدي
رسالة لا تتصل بالفن الخالص الذي يرون خطورته في أنه يسمى إلى تحويل
الرأى العام عن مشكلاته اليومية إلى صيحات المواطف الرفيعة البعيدة عن
حقيقة الآلام التي يسكابدها بعض طبقات المجتمع ، فللأدب والفنون رسالة نحو
هذه الطبقات ، وعليه أن يؤدى هذه الرسالة طوعاً أو كرها ، بأية لغة وبأي
أسلوب ، فالأسلوب الفني الممتاز كالأسلوب المبتذل سواء بسواء عند بعضهم ، والأدب
الهادف هو الذي يساير الواقعية في الفكرة ، كا يساير الواقعية في المبارة . وإذن
يكون في استطاعة البشر جميماً أن يكونوا أدباء بهذا المعني أو بذلك المقياس
الذي يرى جودة « المضمون » هي كل شيء ، وأما « الإطار » فليس بشيء .
وهذا من غير شك بعد عن مفهوم الأدب ، فإن الفكرة والصورة في الفن

⁽١) معروف الرصاق (دروس ق تاريخ اللغة العربية) ١/٥٥ (مطبعة دار السلامـ بغداد١٩٢٨م)

الأدبي متكاملتان ، فالمنى روح ، واللفظ هو الذي ُمِحَسُّ فيه ذلك الممنى ، والأدب غايته التأثير بواسطة التمبير . وقد أشار إلى الخلاف في غاية الأدب كثيرون من النقاد والأدباء ومنهم « ميخائيل نميمة » الذي يذكر أن قوما يقولون إن غاية الشعر محصورة فيه ، ويجب ألا تتعداه « الفن لأجل الفن » وأن آخرين يقولون إن الشعر يجب أن يكون خادماً لحاجات الإنسانية ، وإنه زخرفة لا ثمن لها إذا قصر عن هذه المهمة . ولهـــذين للذهبين تاريخ طويل . ولا غاية لنا أن نبحث في حسنات كل منهما وسيئاته ، إيما نكتني أن نقول إن الشاعر لا يجب أن يكون عبد زمانه ورهين إرادة قومه ، ينظم ما يطلبون منه فقط، ويفوه بما يروق لهم سماعه ، وإذا كان هذا ما يمنيه أصحاب المذهب الأول فلا شك أنهم مصيبون. لكننا نعتقد في الوقت نفسه أن الشاعر يجب ألا يطبق عينيه ويصم أذنيه عن حاجات الحياة وينظم ما توحيه إليه نفسه فقط سواء كان لخبر العالم أو لويله . ومادام الشاعر يستمد غذاء لقريحته من الحياة فهو لا بقدر – حتى لو حاول ذلك – إلا أن يعكس أشعة تلك الحياة في أشعاره ، لذاك يقال إن الشاعر ابن زمانه ، وذاك صحيح في أكثر الأحوال(١).

والفن السكتابى على ما يرى الزيات أسلوب من الجمال المصنوع المطبوع ، عنصره فكرة قوية أصيلة، وعنصره الآخر صورة صادقة جميلة ، فإذا فقد أحد هذين المنصرين أو فسد أو شاه كان الأسلوب أسلوب عالم تجد فيه الروح ولا تجد فيه الصورة ، والعالم أو المثال تجد فيه الصورة ولا تجد الروح ، والعالم أو المثال رجل آخر

⁽١) ميخائيل نعيمة : (الفربال)٣٣٠ .

غير الكانب أو الشاعر . العالم همه توضيح الغامض فى الموضوع ، وللتال همه تحقيق الشبه فى الشكل ، أما السكاتب أو الشاعر فهو خالق مصور : يبدع الجسم فى أجمل هيئة ، ويبث فيه الروح على أكل حالة ، ثم يهب لمخلوقه خصائص الحى ، فينمو ويتحسرك ويعمل ، ولكن نموه يكون فى خيالك ، وحركته تكون فى نفسك ، وعمله يكون فى ذهنك فيفيد ويقنع بأثر العقل فى ممناه ، ويعجب ويمتم بأثر الذوق فى لفظه (١) .

وهكذا نرى أن الشكل فى الأدب لا يقل أهمية عن المادة ، « فإن الشكل هو الذى يمكننا من أن نجيب على السؤال الآنى : ما الوظيفة التى يؤديها الأدب ؟ لقد رأينا أن أصل كل تأليف أدبى هو تجربة مارسها للؤلف وهذه التجربة قد تكون من أى نوع كان ، وقد تكون مما يصادف المؤلف فى حياته ، وقد تكون عما يصادف المؤلف فى حياته ، وقد تكون عما يصادف المؤلف ولكنها على كل حال يجب أن تكون تجربة ملكت عليه حسه ، وحملته على الكلام . نسم قد لا يكون هالك أمر غير مألوف فى تجربة تضطر صاحبها لأن يتكلم ، ولكن يجب أن يكون فى التجربة أمر غير مألوف إذا اضطر صاحبها لأن يتكلم بإتقان وبراعة ، وأن ينقل تجربته إلى فكر الآخرين، أو بعبارة أخرى يوصل هذه التجربة إلى النفوس ، فلا بد لهذه التجربة أن تكون من الشدة بحيث تبعث فى المؤلف القوة والنظام اللازمين لجمهود أدبى يستطيع أن يخرج بواسطة الألفاظ رمزا عن تجربته ، وهذا الرمز يجب أن يكون صادقاً دقيقاً بحيث برضى المؤلف به شعوره الذى تمام الرضا . وما هو هدذا

⁽٢) أحمد حسن الزيات : (وحي الرسالة) ٤٢/٤ من الطبعة الثانية -

⁽م ۲۰ - البيان العربي)

الشمور الفنى الذى لا بد من إرضائه ؟ هو بكل بساطة تلك التجربة نفسها ، تطلب من المؤلف عديلها الففلى ، عديلها الذى لا مختلف عها قيد شعرة ، ولا بد التجارب الحادة القوية من اهمام وعناية لا يقلان عنها حدة وقوة . والتجربة إذا كبرت وسمت فلا بد لها من مقدرة على التمبير أسمى وأكبر لكى عميلها إلى عمل أدبى يمثلها يمثيلا صادقاً . ومن الواضح أن المؤلفين الحجار من أمثال هوميروس ودانتي وشكسبير وملتون لم يستطيعوا أن ينقلوا إلينا أعظم التجارب وأسماها إلا لأنهم رزقوا أكبر مقدرة على التمبير اللغوى ، وبالطبع كان لهم إلهام عظم ، غير أننا ماكنا لندرك هذا لو لم يكن كلامهم يضارع إلهامهم عظمة ، وكما كانت مادة تجاربهم أغنى وأغزر كانت مادة شعرهم أوفي وأجر ، وذلك لما رزقوه من السلطان على اللغة () .

وقد وجدت دعوة القسمتح استجابة عند بعض الكتاب عندما تنادوا ببعض هذه الأفكار ، ودعوا إلى العبارة التى يستطيع الناس جميعاً أن يفهموها ه وإلى النهافت في الحديث إلى الناس ، ولا بأس حينئذ باستمال النمبيرات التى يجدها المتحدث ، وإن جانبت كل صحيح من اللغة ، وفقدت كل صلة بذلك الأدب المأثور الذى يعد الأدب الحاضر حلقة في حلقاته . فكانت الدعوة إلى التخلص من الأوزان والقوافي في الشعر ، والتبشير بمذهب جديد سموه « الشعر الحر » إذ عرفوا أن الوزن قيد ، وأن القافية قيد ، وهم جميعاً يريدون أن يكونوا شعراء ، فلا بد من الدعوة إلى الخروج عن هذين القيدين ، حتى يكونوا شعراء ، وأنف الشعر والشعراء راغم !

 ⁽١) لاسل آبر كرمي (قواعد النقد الأدبى) س ٥٠ _ ترجة الدكتور كند عوض محمد (مطبعة لجنة التأليف والنرجة والنشر _ القاهرة) .

وشنت حرب على « الأدب البيانى » الذى يتأنق فيه الأديب فى التعبير بالوسائل التى قدمنا شيئاً منها فى هذه الكلمة ، والتى سان المكتبر من مباحثها فى ثنايا هذا الكتاب ، والتى لا ينكر منها شىء إلا الغلو فيها والإسراف فى طلبها ، هياماً بالصنعة والتصنيع حتى تفطى على المعانى الأدبية ، والأفكار التى يسمى الأدباء إلى إمرازها .

ومن أبرز هــذه الحلات الطائشة ماكتبه سلامه موسى في كتاب سماه « البلاغة المصرية واللغة العربية » ومن ينمم النظر في هذا الكتاب بجده أبمد شيء عن كل بلاغة عصرية ، وعن كل بلاغة غير عصرية أيضاً . وهو إذا كان يحتكم فيا يقول إلى العقل أو إلى المنطق ، فإن كلامه لا صلة له بشيء من العقل والمنطق ، وإنما يصدر فياكتب عن حقد متأصّل ، وهوى غير مستتر ، لا يعترف معها بشيء من الحقائق المسلم بها .

وَآية ذلك أنه ينسب إلى اللغة ، وإلى اللغة وحدها ، كل جمود في الأمة وكل توقف عن التفكير ، وكل عقبة في مبيل الإصلاح ، سواء أكان إصلاحاً سياسياً أم اجتماعياً أم اقتصادياً ، لأننا نفكر وننبث كا يقول بالسكايات وسلوكنا في البيت والشارع والحقل والمصنع هو قبل كل شيء سلوك لنوى ، لأن كلات اللغة تقرر لنا الأفكار والاهمالات ، وتميّن لنا السلوك كا لو كانت أوامر ، بل إن سيادة البربطانيين على الهنود ، أو المتمدنين على المتوحشين في نظره ، هي إلى حدما سيادة لغوية ، أى مجموعة خصبة وافية من كلات الممارف والأخلاق تحدث براعة في الفن ، وتوجيها في السلوك يؤديان إلى السيادة ، وأعياناً إلى المعلوان (١٠) .

⁽١) البلاغة العصرية واللغة العربية: ص ١٠ (المطبعة العصرية ــ القاهرة ١٩٤٥ م)

ولا أظن عاقلا يقر مذا المكاتب على ما ذهب إليه ، ولا أدرى كيف يكون سلوكا للبيت أو في الشارع أو الحقل أو في المصنع سلوكاً لنويا ، ولا أدرى كذلك كيف تقرر اللغة الأفكار والانفعالات وتعين السلوك ، وتحدد مستقبل الشعوب ، كما لو كانت أوامر ؟ .

والحقيقة أن هذا ليس رأيا فى معرض الآراء ، حتى يناقش ويتدبر ، ولكنه هذبان المحموم الذى لا يعى ما يقول . وكيف كانت سيادة البريطانيين على الهنود ، أو المتمدّنين على للتوحشين سيادة لفوية ؟ .

ومن حسن الحظ أن تلك السيادة التي كان يمجدها سلامة موسى قد أزيحت عن كاهل الهنود ، واستردوا حريبهم المسلوبة بعد مقاومة وجهاد . فهل زالت تلك السيادة بسبب ضعف أصاب لفة أولئك السادة الذين وصفهم الكاتب الحرّ بالتمدن ، ووصف ضحاياهم بالوحشية ؟ أم ترى أن لفة أولئك السادة لم تعد لفة عصرية ؟ !

ثم إن الهنود لم يعرف علهم فى يوم من الأيام أنهم كانوا متوحشين ، بل العكس هو الصحيح ، فهم كما يعرف الذين يعرفون أخلاق الشعوب أهل تسامح ومحبة ، وأهل مفنرة وسلام .

أليس المتوحشون هم أولئك الذين وصفهم الكانب المبقرى بأمهم متمدنون إذ هم الذين أغاروا على شعب آمن أعزل ، واستباحوا بالحراب كما استباحوا بالوقيمة والخداع دماء الشعوب ، واستفلوا ثرواتها ؟ إنها سيادة القهر والعدوان ، لا سيادة اللغة التي لا تعرف إلا المعارف ، وإلا الأخسسلاق ، كما يزعم الكاتب الجرىء!

ثم اقرأ هذا المنطق المجيب في قول المؤلف ﴿ هَاكُ أَحَافِيرَ لَغُويةَ كَبِيرَةَ الضَّرِرَ عَلَى مجتمعنا ، ومن أسوئها في مصر في عصرنا هاتان الكامتان ﴿ شرق وغرب ﴾ فإن كلة ﴿ شرق ﴾ توحى إلينا أننا بشر نفتمى إلى آسيا وإفريقيا ، وكأننا على عداء مع أوربا وأمريكا . ولما كان الأوربيون والأمريكيون هم المتدنون السائدون في العالم فإن عداءنا يفرس في نفوسنا كراهية للتمدن وعادات المتمدنين . ومعظم المقاومة التي للقبمة بل كلها تقريباً ، يرجع الى هذه الكلفة ﴿ شرق ﴾ لأن المصرى بحس أن الشخصية القومية الشرقية تنهار باتخاذ القبمة التي تمتاز بها الشخصية القومية الفربية (٥٠)

ماذا يريد الكاتب بهذه الكلمات : هل هو يريد أن يمحو كلتى الشرق والنرب من اللغة ؟ إن كان ذلك الذى يريد فعليه قبل ذلك أن يحذف من الوجود الشرق والغرب ، وبحذف الشمس وما تطلع عليه وما تغرب عنده! أم هو يريد أن يكون هنالك عالم واحد يسود فيه الأوربيون والأمريكيون ، وهم المتمدنون في نظر الكاتب دائماً ، ويسود لبس القبعة التي هي علم أولئك المتمدنين ؟ .

هذا هو بالضبط ما يريده الكاتب من الكلات التي لا تحتاج إلى تأويل أو تخريج ، فلا يكون هنالك شخصية أخرى ، ولا قومية أخرى شرقية أو غير شرقية بجانب الشخصية القومية الغربية . إن هسذا هو الذي يلف حوله المؤلف ويدور ، وهو في الوقت نفسه محور الدراسة ، وهدفها هو محو هذه اللهذة العربية الفصيحة الجاممة لأبناء العروبة في كل مكان ، لأنه بعلم تمام العلم أنها العلقة الأكيدة والرباط المقدس الذي يضم شتاتهم وبمهد لوحدتهم ، بصلتها الوتني بعقائدهم الثابتة ، وتاريخهم الجيد .

والحقيقة أن هذا العبث لم يكن ليعنينا في هذه الدراسة الجادة التي حددنا هدفها ومنهجها ، لولا أن هذه الآراء قد تبعد سبيلها إلى نفوس بعض الأغرار والمخدوعين ، ولولا أن صاحب هذا الكلام قد وضع لكتابه عنواناً يشعر بالجدة والطرافة ، وهو « البلاغة العصرية واللغة العربية » ، ورغبتنا في الإحاطة بتطور الفكرة هو الذي جعلنا لا نففل مثل تلك الآراء الفطيرة ، وإن لم يسبق لها مثل في العصور السابقة ، ولن يكون لها أثر في مغالبة الأفكار الناضجة لمبنية على الفهم الصحيح .

إن اللغة أو العبارة هي صورة الماني والأفكار التي تضطرب في المقل، أو تنفعل بها النفس، وفي هـذه اللغة تنعكس آثار المنطق أو العاطفة، فليست هي التي تولد المنطق عند من لا منطق له، ولا تهب العلم ولا القدرة على الاختراع، ولا تكون خيراً، كا لا تـكون شراً. وإنما العلم والاختراع والخير والشر في عقل صاحبه وقلبه، واللفـة هي المعبر عما في الإنسان من نزعة إلى الحضارة والتقدم والإصلاح، أو الجود والتأخر والإفساد، فاللغة نابعة لا متبوعة، واللغة ظل لا أصل.

والمؤلف لا يمترف بأن الله خلق للإنسان لساناً وعلمه البيان ، وفضله به على سائر الحيوان ، ولكنه يذهب إلى أن الكلمات و أصوات نشأت بين البرمائيات كالضفدع ، لكى ينادى الذكر الأنى ، وكانت غايتها الأولى لهذا السبب جنسية . بل مازلنا نرى أغاربد الطيور التى تفضح بها الجو فى الربيع إنما يقصد بها فى الأغلب نداء الجنس الآخر للتناسل . والصوت يعبر عن الداطفة . ولذلك يجب ألا نستفرب قول فرويد : إن الباعث الأول المنشاط البشرى هو الشهوة الجنسية ، ويجب ألا يصدمنا هذا القول ، لأن فرويد قد

جصر من خلال هذا القول إلى الجذور الأولى التي تختفى فى جوف التطور ، ومهما تنتشر الفروع وتبسق فى الساء فإن جذورها لا تزال فى الأرض (٣٧).

ويرى أننا منذ نولد « يتسلط علينا المجتمع بالكلمات التي نتلقنها منه ، فننشأ وقد فرضت علينا مقاييس اجماعية وأخلاقية وروحية من هذه الكلمات . ونحن فى ونجد أن سلوكا معيناً بما غرسته هذه الكلمات فى أذهاننا من القيم . ونحن فى هذا السلوك نعتقد أننا أحرار ، ولكن الواقع أننا مقيدون بهذه الكلمات التي بعث فى أنفسنا انفعالات، وأكسبت أذهاننا قيا لا مفر لنا من القسليم بها » (٣٨)

والحقيقة أن كل كلة من الكلمات تدل على معنى ، والطفل يشعر بالحاجة إلى التعبير عن المعنى أو الحاجة التى يحسها ، فيمده المجتمع بالألفاظ والتراكيب التى تعبر عن حاجاته ، وتيسر على المجتمع فهم ما يربد ، بعد أن كان يعبر بالبكاء أو بالحركات أو بالإشارات فحاجاته فى نفسه ، ومشاعره فى قلبه ، وتفكيره فى عقله ، ولم تمده اللفسة إلا بالتعبير عن الحاجات والمشاعر والأفكار ، فتقترن الحابارة بالفكرة .

ولقد كانت هذه للفالات في القول ، والإسراف في الزعم من أهم الأسباب في اضطراب المؤلف وتورطه في الأحكام ، إذ تمود الحقيقة التي كان يصارعها فتصرعه ، ويضطر إلى التصريح بأن اللغة الحيه تتفاعل مع المجتمع فتنحط بأنحطاطه وترتقي بارتقائه ، أي أنها تتطور وينشأ بينها وبين المجتمع اتصال فسيولوجي ووظائف عضوية كا بين اليد والذهن ، كلاها مخدم الآخر وينتفع به (٤٧) وتلك هي الحقيقة التي تتمثل في أن قوة اللغة مظهر من مظاهر قوة الأمة ، وإذا أنحطت اللغة بأخطاطها ،

إذا ارتقت كان فى رقى الأمة قوة دافسة لرقى لنتها ، لتجارى نهضـــة الأمة تقدمها فى مضار الحياة والعلم والتفكير .

نم مخلص المؤلف إلى رأيه الصريح ، وهو أنه « يجب ألا يكون للمجتمع نتان إحداها كلامية ، أى عامية ، والأخرى مكتوبة ، أى فصحى ، كا هى النا الآن في مصر وسائر الأقطار العربية ، لأن نتيجة هذه الحال أن اللغة كتوبة تنفصل من المجتمع ، فتصبح كأنها لغة الكهان التي لا تتلي إلا في عابد ، وينقطع الاتصال الفسيولوجي بينها وبين المجتمع فلا تتطور . ولهذا جب أن تكون غايتنا توحيد لغتي الكلام والكتابة ، فنأخذ من العامية كتابة أكثر ما نستطيع ، ونأخذ من الفصحى للكلام أكثر ما نستطيع ،

وهذا لا يعدو أن يكون اقتراحاً لتحقيق الوحدة اللغوية التي هي أمل أبناء لمروبة جيماً . ولكن هذه الوحدة لا تتمثل في طلب الانحطاط إلى مستوى العاميات، بأن نأخذ من العامية المكتابة أكثر ما نستطيع . ولكننا ندءو إلى لوحدة التي تتمثل في طلب السمو إلى مستوى الفصحى التي يلتق عندها أبناء لمروبة في شي مواطنهم ، وذلك لا يكون إلا بمجاهدة العاميات المتفشية بين بناء الأمة الواحدة ، فلا أمة إلا ولها لفة تجمعها ، وتكون رباطاً لوحدتها، يتك الفصحى هي الطريق المستقيم للتفاهم والفهم والإفهام وللتنقيف للنشود لأبناء مذه الأمة التي يستطيع أفرادها بقليل من الدربة أن يصلوا إلى مستوى الوحدة للنوية .

والنتيجة التي يصل إليها اقتراح الـكاتب أن يكون في كل بلد عربى لغة

موحدة لأبنائه فقط ، تكون مزيجاً من المامية لفة الكلام والفصحى لفة الكتابة ، وبذلك تكون لفات كثيرة بين أبناء الأمة الواحدة ، بدل ما هو موجود فملا من لفة واحدة هي لفة الكتابة والخطابة والتأليف ، وعدة لهجات عامية في شي البلاد المربية . فأى المحاولتين أجدى نفماً ؟ وأيهما أقرب إلى إمكان التحقق ؟ لا شك أن قليلا من الجهد يبذل في مقاومة المامية يؤدى إلى خير النتائج ، وقد قربت الصحافة والإذاعة واتصال أبناء الأمة بعضهم ببعض هذه الغابة ، الى أصبحت وشيكة الوقوع والتحقق .

وإذا عدونا هذا السكلام في البلاغة التي جملها عنواناً لكتابه ألفينا حظ البلاغة ضئيلا أو تافهاً لا يعدو كلات قليلة في هذه الدعوات المهافتة ، ورأيه أن يكون « المنطق أساس البلاغة ، وأن تكون مخاطبة العقل غاية المنشىء بدلا من مخاطبة العواطف . والبلاغة بفنونها المختلفة كاهي الآن في المتنا العربية تخاطب العواطف دون العقل ، وهذا ضرر عظم فإننا حين ننصح لأحد الشبان بسلك السلوك الحسن في الدنيا ، ويتخذ أسلوباً ناجعاً في الحياة نشير عليه بأن يجعل العقل والمنطق ، دون العاطفة والانفعال ، هدفه ووسيلته في كل ما يعمل ولكن البلاغة العربية في حالها الحاضرة هي بلاغة الانفعال والعاطفة فقط . وإذا جعلنا المنطق أساس البلاغة فإننا عندئذ نجعل قواعد المنطق ونظريات إقليدس عما يدرس للتفكير الحسن ، وهو الغاية الأولى للبلاغة ، ونبين قيمة الأرقام في التفكير الحسن ، ثم تأتي بعد ذلك الفنون ، وهي عاطفية انفعالية المترفيه الذهني ولكن يجب أن نذكر أن النفكير الدقيق بالمنطق أخطر وأثمن من الترفيه الذهني بالفنون » (٥٠) .

ورأينا في هذا الكلام أنه ليس من طبيعة الأدب أن يلزم الأديب أو البليغ

أن يكون أدبه منطقياً أو غير منطقي، بل إن له أن يعبر تمبيراً جيلا حما يحس وعما يجد في بيئته مما يؤثر في نفسه ، أو يثير تفكيره أو حواطفه وانفعالاته . ومجالات الأدب لا حد لها ، وإنما المطلوب هو الفنية في التعبير . وقد سبق لي أن شرحت رأيي في هذا الموضوع فقلت : ليس مجال الأدب محصوراً في دائرة العبارة عن النفس الإنسانية ، وما يؤثر فيها وما يصدر عنها ، وما يذكره والمواطف وما تخضع له نزعات النفس الإنسانية في تقلباتها ، وفي اتجاهاتها المختلفة نحو الغايات التي تسمى إليها . بل إن ثمرة العقل الإنساني ، وفكرة الرأس تدخل موضوع الأدب ما دامت « الفنية » ملحوظة في العبارة عن تلك الفكرة ، وليست فكرة الرأس محصورة دائماً في دائرة المعارف الرياضية أو العلوم التجريبية ، أو الحقائق المجردة المسلم بها ، كا يتصور كثير من الباحثين الغذين دعوا الناس إلى وضع الحواجز وإقامة السدود بين دائرة الماطفة ودائرة القلكير .

حتى لو صح ما ذهبوا إليه فإن للأدب ، أو « فن العبارة » دخلا فيه وفى تقديره ، ولا يشذ عن مجاله شذوذًا مطلقاً .

فحيثًا وجدت « الفنية » فى العبارة عن الفكرة كان الذى أمامنا أدباً . ولا عبرة بالموضوع أن يكون نفسياً ، أو أن يكون عقلياً ، أو ذا حظ من هذا وذاك .

والواقع أن هـذه القوى المختلفة تتفاعل فى نفس الإنسان ، وتتكامل بها شخصيته ، ويتكون منها مزاجه الخاص ، واتجاهه فى تفهم الحياة وتذوقها ، والحكم على سائر ظواهرها وكاثناتها ، وفلسفته الخاصــــــة التى قد ترضاها مجموعة من الناس فتـكون نظرية من النظريات ، أو قاعدة من قواعد التفـكير أو السلوك .

والأدب _ فشًا _ هدفه التأثير في الإنسان ، وأداته الألفاظ والتراكيب المعبرة عن المعانى ، ويأى بلغ بلغ الأديب هذا الهدف ، فذلك الله يلغ به ماأراد هو الأدب . وسوالا في هذه القضية أن يكون ذلك التأثير باستمالة النفس ، أو بإقناع العقل ، فإن المدار في ذلك كله على الأديب صانع الأدب ومنشئه . وليس لنا أن نسأله عن أداته في التأثير ، ووسيلته في إرضاء نفوسها ، أو إقناعنا بصدق ما ذهب إليه .

وانتهيت من ذلك إلى قولى : إن عظمة الأدب تبدو في سعة ميدانه ، وف تنوع مجالاته ، حتى يكون الكون بمادياته ومعنوياته موضوعاً له . ولا يختلف الأدب في هـــــذا عن الفلسفة التي تبحث في النفس الإنسانية ، وفي الطبيعة ، كا تبحث فيا وراء الطبيعة . موضوع الفلسفة هو نفسه موضوع الأدب ، ولا اختلاف بينهما إلا من ناحية « فنية العبارة » التي أشرنا إليها ، فليست الماطفة وحدها مجال الأدب ، وإن كانت كثيرة فيه ، بل إن الفكرة العقلية ميدان آخر له ، وما فيها من العمق وصدق النقيعة سبب كبير من أسباب اطمئنان القلب وإرضاء الشعور ، إلى جانب رضا العقل واطمئنان التفكر (١) .

ولكن المكاتب كما رأينا يوجب أن يكون النطق أساس بلاغته الجديدة،

 ⁽١) راجع كتابنا (السرقات الأدية _ بحث ق ابتكار الأعمال الأديبة و تقليدها) : س٦٦و ٦٩
 (مكتبة نهضة مصر _ القاهرة ٢٩٥٦ م) .

وبسى البلاغة القديمة « بلاغة الانفعال والعاطقة » وبعود فينقض بنفسه كلامه السابق حين يرى أنه يمكن أن تستخدم بلاغة الانفعال والعاطفة ، أى البلاغة القديمة كما ساها ، فى التوجيه الاجماعى للأمة ، ولكن مع الحذر من أن يعود هذا التوجيه دعاية سيئة لأحد المذاهب الضارة (٨) ثم يعود مرة أخرى فيقرر أننا نسىء إلى اللغة العربية وإلى شبابنا أيضاً ، إذ أننا نعلمهم مبادىء البلاغة العاطفية بالحجاز والاستمارة والتشبيه . . لكى يصلوا منها إلى التعبير النفى أو إلى الرفاهية الذهنية بدلا من مبادىء البلاغة العقلية بقواعد المنطق ، حتى يصلوا إلى دقة التعبير وتوق الالتباس ، والتتيجة من هذه البلاغة العاطفية هى الضرر ، لأنها تحدث لهم اتجاها نحو التراويق والبهارج ، فإذا طلب إليهم التفكير مجزوا (١٠) .

والذى نريد أن نصل إليه الآن هو الإجابة على السؤال الآنى : هل يمترف الكاتب بأن هناك فنا اسمه « الأدب » وفنيا اسمه « الأدب » ؟ لقد رأينا فيا سبق أن البلاغة عنده هى بلاغة العلم والمنطق والأرقام . ولمل خير رد على هذا الكاتب ما قاله الأستاذ عباس محود المقاد « إن الكتابة الأدبية نن ، والفن لا يكتنى فيه بالإفادة ، ولا يغنى فيه مجرد الإفهام ، وعندى أن لأديب في حل من الخطأ في بعض من الأحيان ، والكن على شرط أن يكون لخطأ خيراً وأجل وأوفى من الصواب ، وأن مجاراة التطور فريضة وفضيلة ، ولكن يجب أن نذكر أن اللغة لم تخلق اليوم ، فتخلق قواعدها وأصولما في طريقنا ، وأن التطور إنما يكون في اللغات التي ليس لها ماض وقواعد وأصول طريقنا ، وأن التطور إنما يكون في اللغات التي ليس لها ماض وقواعد وأصول دماص منها؟ (١) .

⁽١) مقدمة (الغربال) لميخائيل نعيمة بقلم الأستاذ العقاد (س٨) ــ دار المعارف _ القاهرة ١٩٤٦م.

ومن المتناقضات الكثيرة في هذا الكتاب أن صاحبه يمود فيفرِ ق بين الأساليب ، أى يقول ما يقوله الأدباء والنقاد بعد أن ضيق دائرة لأدب ، وحدد الأسلوب في كلاته السابقة ، فيقول : « يجب أن نعرف أن الأسلوب هو الناحية الأخلاقية للكاتب . فإذا كان فناناً يعيش الحياة الفنية ، وينظر إلى الدنيا خلال المدسة الفنية ، فأسلوبه في ، وإذا كان عالماً ، فأسلوبه على ، وإذا كان اجماعياً . . . الح وأن هناك نوعين من الأسلوب ها الأسلوب الموضوعي ، والأسلوب الذاتي . والأول أسلوب العلماء ، والأسلوب الآخر أسلوب الأديب والفنان ، لأن رجل الأدب يتعدث عن المثليات أو الجال أو الخوق أو العظمة ، وهذه الكلات جميماً ذاتية أى تعبر عن إحساساته وانفمالاته ، ولذلك نختلف فيها كثيراً » .

ثم يعود فيهدم هذه الحقائق التي أقربها بذهابه إلى أن « التفكير السديد ينقلنا ، أو يحاول أن ينقلنا من النظر الذآن للأشياء إلى النظر للوضوعي ، ومن الوصف المائع العام إلى الوصف بالأرقام (٦٥) وهو بهذا يحاول أن يلنى الفروق بين الأسلوبين ، ويجعل من العالم والفتان رجلا واحداً يصدران عن دافع واحدة .

هذا بالإضافة إلى كثير من الآراء والتناقضات التى يفيض بها الكتاب مثل مفاضلته بين اللغة العربية واللغة الإنجليزية (١٤٠) وتفصيله صعوبة اللغة العربية ، ووصفها بأنها لغة عقيمة ، لأنها لا تستطيع التعبير عن الجيولوجية والفلك والطبيعيات والكيمياء ، ولأنها كثيرة القواعد والشذوذات والكيات المترادفة أو المشتبهة ، وهي تحتاج من الوقت لتعلمها نحو عانية أو عشرة أمثال الوقت الذي تحتاجه اللغة الإنجليزية ، وهو يدعو بهذه للقدمات ضعياً إلى

اطراح هذه اللغة العربية ، ويمهد لذلك بوجوب الكتابة بالخط اللاتيني ، ويصرح بأن « اتخاذ الخط اللاتيني يحمل الأمة إلى الأمام مئات السنين ، ويكسبها عقلية المتمدنين ، ويجمل دراسة العلوم سهلة . وهي خطوة نحو الاتحاد البشري (١٤٨).

ولك أن تتصور بعد عرض هذه الآراء ما شئت من الأثر الذى تتركه فى نفوس الأغرار والضعاف وطلاب الشهرة الزائفة بالدعوة إلى الخروج عن كل أصل من الأصول التى قامت عليها عظمة هذه الأمة ، وعظمة لفتها التى وسعت العلوم والفنون والسياسة والاقتصاد والأدب والفلسفة ، ولم تعى بالتعبير عنها ، ولم عيّت العقول عن إمدادها بالمادة والأفكار في عصور الضمف والظلام .

ولكن هذه الدعوات الهدامة للغة والأدب تذهب هباء ، وتضيع سدى عندما يتصدّى لها أصحاب للنطق السليم والذوق الرفيع ، فينبرون للدفاع عن البلاغة والأدب عارفين بأصوله ومقوماته وفاهمين لطبيعته ، ويتجلى هذا الدفاع في كمات متناثرة ، وفي آثار جيدة منها :

كتاب « دفاع عن البلاغة » للزيات :

الذى ألفه الأستاذ أحمد حسن الزيات (١) الذى يمدّ واحداً من أولئك الكتّـاب الأفذاذ ، ذوى الشخصية الممتازة بين كتّـاب العربية فى المعمر الحديث . فهو صاحب علم وإحساس وذوق وقلم ، تقبس من مواهب صافية ، وثقافة أصيلة تمتد جـــذورها إلى ذلك النيض القديم ، وترفرف أفنانها فى أجواء الحرية والانطلاق لتتلتى نسات الشرق الهادية ، ونسات النرب العاتية . وتكوّن من كل أولئك مزاجاً خاصًا، وهو مزاج الأديب العالم ، أو العالم الأديب . قرأ الناس ذلك

 ⁽١) ولد الأستاذ أحمد حسن الزيات سنة ١٨٨٦ م وتلق العلم في الأزهر ، ثم اشتغل بتدريس
 الفة العربية في المدارس الفرنسية بمصر ، فسكان ذلك فرصة لتعله اللغة الفرنسية التي أتاحت له الالتحاق

فيا ترجم وفيا ألف ، كا قرءوه فى رسالته التي أحيا بها الثقافة والفن والأدب فى بلاد الضاد ، وصار زعم مدرسة ، وصاحب أسلوب ممتاز بين الأساليب الأدبية فى عصرنا .

وقد كان أمل البلاغة أن تجد من بدفع عنها الطعنات والحلات ، مثل الزيات صاحب المعرفة الوضاءة والقلم المشرق ، وأولى الناس بالدفاع عن الجلى آساده ، وأحق الناس بالدفاع عن البلاغة أهل العزم من أصحاب البيان ، وقد تحقق هذا الأمل في « دفاع عن البلاغة » الذي أرجع فيه ما تكابده البلاغة في هذا العصر إلى بلايا ثلاث ():

(١) السرعة : وهي جناية الآلة على الناس ، وكانت جريرتها على الفكر بوجه أعم أن استحال تقدير القيم التي يحتاج وزنها إلى الروية والتأمل ، أو إلى الأناة والصبر ، فظهر الخبيث في صورة الطيب ، ودخل الردى، في حكم الجيد ، وقيس كل عمل بمقياس السرعة لا بمقياس الجودة . وكانت جريرتها على البلاغة بوجه أخص أنها أصابت الأذهان ، فلم تمد تملك الإحاطة بالأطراف

عمدرسة المقوق الفرنسية يمصر ، والحصول على إجازتها من باريس ، ثم اشتغل بتدريس اللغة العربية وآدابها بالجامسة الأمريكية بالقامرة ، وانتدب في سنة ١٩٣٠ التدريس بدار العلمين العالية في بغداد وعلى مصر سنة ١٩٣٠ وأنشأ بجلة « الرسالة » عقب عودته ، وظلت الرسالة ميدانا للأدب الرفيع حتى احتجت سنة ١٩٥١ وكانت تصدر بجانبها « الرواية » وفيها كثير من القصم المترجم والقصم الموضوع ، ثم انتخب عضواً في بحم اللغة العربية ، ورأس تحرير بجلة « الأزهر » . ومن أهم آناره: وحمى الرسالة في أربعة أجزاء ، وفي أصول الأدب ، ودفاع عن البلاغة ، وتاريخ الأدب العربي كا ترجم إلى اللغة العربية « آلام فرس » لجبته ، و « روفائيل » للامرتبن ، وتوفى الأستاذ الزيات سنة ١٩٦٨ م .

⁽١) دفاع عن البلاغة : س ٥ (مطبعة الرسالة ــ القاهرة ١٩٤٥م) .

ولا النوس إلى الأعماق ، فجاء لذلك أكثر إنتاجها من النثاء الذى لا رجع منه أو من الزبد الذى لا بقاء له . وأصابت الأفهام فلم تمد تصبر على مماناة المجيد من بليغ الدكلام ، فكان من ذلك انكبابها على الأدب الخفيف الذى لا غناء فيه ولا وزن له . وأصابت الأذواق فلم تمد تميز الفروق الدقيقة بين الطموم المختلفة ، فاختلط الحلو بالمر ، والتبس الفج بالناضج .

فالكاتب البليغ قد يمجله الحافز لللح عن تمهد كلامه ، فيأتى بالركيك التافه وقد تقع السرعة خطأ فى موازين بعض النقاد فيحسبونها شرطاً فى حسن الإنتاج وربما عابوا الكاتب الروًى بالإبطاء ، وغمزوه بالنجويد .

- (٢) الصحافة : وهى تخاطب الجهور فلا مندوحة لها عن التبذل والتبسط والإسعاف والمط ، مراعاة للموضوعات التى تكتب فيها ، وللطبقات التى تكتب لها ، وللسرعة التى تعمل بها . . من أجــــل ذلك طفت العامية ، وفشت الركاكة ، وفسد الذوق ، وأصبحت العناية بجال الأسلوب تسكلفاً فى الأداء ، والمحافظة على سر البلاغة رجمة إلى الوراء .
- (٣) التعلفل: وهو تطفل فئة من أرباب المناصب لا يقدح في كفايتهم ألا يكونوا كتبابا أو شعراء ، ولكنهم يأبون إلا أن يضعوا المجد من جميع حواشيه ، فيتكلفون ماليس في طباعهم من صناعة البيان ، فيقعون في النقص وهم يريدون الكال . لأنهم أمجز من أن مخلقوا في رءوسهم ملكة الفن بمجرد الإرادة أو الأمر أو الادعاء ، فإصرارهم على أن يعدوا في كبار الكتاب ، على ما فيهم من تخلف الطبع وخود القرمجة وضعف الأداة ، دفعهم إلى مشايعة الجهلاء في تقمى البلاغة .

وبعد ذلك يشير المؤلف إلى جاعة تقحم نفسها في الأدب ، ولم تخلق له

أو خلقت له ولم تملك أداته . وهذه الطبقة هى التى يكمن فيها الخطر على ذلك الفن الجيل . فالبلاغة كسائر الفنون طبيعة موهوبة ، لا صناعة مكسوبة ، فمن حاول أن ينالها بإعداد الآلة وإدمان المزاولة وطول العلاج ، وهو لا مجد أصلها في فطرته ، أضاع وقته وجهده فيا لا رجع منه ولا طائل فيه .

على أن الطبع والقريحة لا يغنيان في البلاغـــة عن الفن ، وإذا كانت القواعد هي النتائج التي استنبطتها الأذهان القوية من وسائل الطبيعة وطرقها على طول القرون ، فإن الشأن في البلاغة بجب أن يكون هو الشأن في سائر الفنون التي اخترعتها الغريزة، وأصلحتها التجربة ورقاها للران . فعلم البيان إذن هو الجزء النظرى من فن الإقناع ، والبلاغة هي الجزء العملي منه ، هو ينهج الطرق ، وهي تسلكها ، وهو يمين الوسائل ، وهي تملكها ، وهو يرشد إلى الينبوع ، وهي تغترف منه . والقواعد البيانية لم يضعها الواضعون إلا بعد أن رجعوا إلى أصول الأشياء ، ودرسوا علائقها بالنفس والحس ؛ وعرفوا نتائج هذه العلائق من الألم واللذة ثم استخلصوا من تجارب العصور المستنيرة النتائج الصحيحة ، ثم صاغوها قواعد ، وقالوا بأنها أمثل الطرق لإحسان العمل ، دون أن يخضعوا قريمتك لها ، ولا أن يسمحوا لهواك بالخروج عنها ، فإن بين الاستبداد والفوضى نظامًا هو أحق أن يؤثر ويتبع (١٦) وضرب لذلك عدة أمثال ، فالناس كلهم يتكامون ، والكنهم ليسوا جميعًا خطباء ، والمتعلمون كلهم يكتبون، ولكنهم لا يستطيعون أن يكونوا بلغاء ، والرسم مادة مقررة في مدارس الدنيا ، ولكنها لا تخرج في كل حقبة غير « روفائيل » واحد ، والموسيقيون ألوف في كل أمة ، ولكن الذين يستطيعون أن يؤلفوا رواية غنائية نفر قليل.

ثم تكلم للؤلف في حدّ البلاغة وأورد لها عدة تعريفات عند عدد من

الأحان والعرب ، وأشار إلى التشابه بين كلام كثير منهم في حدها ، فمن ذلك قول « لا هارب ١٨٠٣ م » : البلاغة هي التعبير الصحيح عن عاطفة حق ، وقول « سورين ١٧٨١ م » : هي الفكرة الصائبة ، ثم السكامة للناسبة . وقول « لا بروبير ١٦٩٦م» : هي نعمة روحية "ولينا السيطرة على النفوس . وقد تخيل « سنيك ٣٠ م » البلاغة إلما مجهولاً في صدر الإنسان ، ومثلها القدماء في صورة إله يتكلم ، فيخرج من فيه سلاسل من الذهب تسلك السامعين فلا يغلت منهم أحد ؛ والتمثال على هذا الوضع لا يمثل غير بلاغة الخطيب . ويخلص للؤلف من هذه التعريفات التي نقلها عن العرب وغيرهم إلى أن البلاغة بمعناها الشامل الـكامل ملكة يؤثر بها صاحبها في عقول الناس وقلوبهم من طريق الكتابة أو الكلام . فالتأثير في العقول عمل الموهبة المعلمة المفسرة ، والتأثير في القلوب عمل للوهبة الجاذبة المؤثرة . ومن هاتين الموهبتين تنشأ موهبة الإقتاع على أكمل صورة ، وتحليل ذلك أن بلاغة الكلام هي تأثير نفس في نفس ، وفكر في فكر ، والأثر الحاصل من ذلك هو التِفلب على مقساومة في هوى المخاطب أو في رأيه (٢١) وقد سبق له القول (١٧ ٪) أن البلاغة التي يعنيها ويدفع عنها هي البلاغة التي تحدى بها القرآن أمراء القول في عهد كان الأدب فيه صورة الحياة وترجمة الشعور وعبارة العقل ، هي البلاغة التي لا تفصل بين العقل ولا بين الفكرة والكلمة ، ولا بين الموضوع والشكل ؛ إذ الكلام كائن حيُّ روحه للمني وجسمه اللفظ، فإذا فصلت بينهما أصبح الروح َنفسًا لا يتمثل ، والجسم جاداً لا بحسُّ .

وطالب البلاغة فى حاجة إلى ألوان كثيرة من الثقافة ، وأقلَّ ما يجب عليه درسه هو اللغة والطبيعة والنفس . أما اللغة فلا ُنها أداة القول والسكتابة. . ولـكل لغة من اللغات عبقرية تستكن في طرق الأداء وتنوع الصور وتلاؤم الألفاظ .

وأما الطبيعة فلا بهاكتاب الفنان الجامع منها موضوع..... ومادته ، وعنها اقتباسه ووحيه ، وفيها دليله ومثاله ، وبها أخيلته وصوره ، فيجب أن يطيل فيها النظر ، ويشغل بها الفكر ، ويرجع فى كل ما يسمل لأصولها النابتة وقواعدها للقررة ، ليتنى الضلال والخطأ ، ويأمن الإغراق والتكلف .

وأما دراسته للنفس فلا مها الينبوع الثر لما يزخر به الشعر والنثر من مختلف النرائز والعواطف والأفكار والأحاسيس . . وإذا كان من خصائص السكاتب أن يخلق أشخاصاً للقصص ، ويمثل أهواء على المسرح ، ويمالج أخلاقا في المجتمع ويحلِّل مُعقَداً في الناس ، فن غير المعقول أن يحسن شيئا من أولئك إذا لم يكن عليا بأسرار القلوب ، وأهواء النفوس ، وما ينشأ من التعارض والتصسادم بين الغرائز والأخلاق ، وبين العواطف والمنافع . .

ثم تسكلم المؤلف عن الذوق ، وعرقه بأنه حاسة معنوبة يصدر عنها انبساط النفس أو انقبانها لدى النظر فى أثر من آثار العاطفة أو الفسكر ، ثم فرق بين الذوق الحسى والذوق المعنوى ، والأول أضعف وأقل لأن مجاله محدود ، ولأن إدراك المادى قريب ، أما المعنوى فجاله أوسع ، ولذلك كان عرضة للتغير والاختلاف كا تسكلم عن مصادر الذوق التي يستمد منها أحكامه فى جميع قضاياه ، وهى عنده مصدران : العقل المتيزن ، والعاطفة ، وهى الشمور الواقع على النفس مباشرة عن طريق الحواس . ومن هنا كان مجال الاختلاف والتباين ، لأن الحقيقة فى العلوم محصورة مضبوطة ، وفى الفنون منتشرة مبسوطة . ثم ذكر رأيه الذى

يثلخص فى أن مستقبل البلاغة منوط بتغليب الذوق الطبيعى المأثور على الذوق المزيف المستحدث . . لأن الأذواق والأخلاق والمادات هى عناصر الشخصية للأفراد والجماعات ، وأقرب الوسائل إلى تربية الذوق وتقويته التعليم الصحيح والمثل العالى .

ثم عقد فصلا للكلام في « الأساوب » وهو طريقة الكاتب أو الشاعر الخاصة في اختيار الألفاظ وتأليف الكلام . والفكرة والصورة والأساوب كل يتجزأ ، ووحدة لا تتعدد . وليس أدل على اتحادها من أنك إذا غيرت في الصورة تغيرت الفكرة . فالأساوب إذن هو طريقة خلق الفكرة وتوليدها وإبرازها في الصورة اللفظية المناسبة ، هو ذلك الجهد العظيم الذي يبذله الفنان من ذكائه ومن غياله في إيجاد الدقائق والعلائق والعبارات والصور في الأفكار والألفاظ ، أو في الصلة بين الأفكار والألفاظ ، ومن ذلك ترى أن الأساوب ليس هو المعنى وحده ، ولا اللفظ وحده ، وإنما مركب فني من عناصر مختلفة يستمدها الفنان من ذوقه ، وتلك العناصر هي الأفكار والصور والعواطف ، ثم الألفاظ المركبة ، والمحسنات المختلفة . والمراد بالصورة إبراز المعنى العسبر أو الحسى في صورة محسة ، وبالعاطفة تحريك النفس لتميل إلى المعنى العسبر عنه أو لتنفر منه .

وقد أشار الأستاذ الزيات إلى اختلاف الماهاء والنقّاد بين أنصار للفظ وأنصار للمعنى ، تلك الظاهرة التى تكلم فيها الجاحظ وأبو هلال وعبد القاهر وابن الأثير ، وكان لأولئك القائلين باستقلال طرق الأسلوب جريرة على البلاغة ، لأن الذين فسدت فيهم حاسة الدوق أهملوا جانب اللفظ ، والذين ضفت فيهم ملكة العقل غضوا من شأن المعنى ، فضلّوا جميعاً طريق الأسلوب الحق ، فلا

هؤلاء سلموا من معرة العى ، ولا أولئك سلموا من نقيصة المسنر ، كا قال أبو هلال « ليس الشأن في إبراد المانى ، لأن المانى يعرفها العربي والمجعى والقروى والبدوى ، وإنما هو في جودة اللفظ وصفائه . مع سحسة السبك والتركيب ، والحلو من أود النظم والتأليف » قال لا بروبير « إن هوميروس وفرجيل وهوارس لم يبن شأوهم على سائر الكتاب إلا بعبارتهم » وقال شاتوبريان « لا تحيا الكتاب بنير الأسلوب . ومن العناء الباطل معارضة هذه الحقيقة ؛ فإن الكتاب الجامع لأشتات الحسكة يولد ميتا إذا أعسوره الأسلوب » (٥٠) .

ورأى الأستاذ الزيات في هذا الخلاف أن أنصار الصياغة أقرب إلى الصواب من أولئك الذين كفروا بها وشنعوا عليها ، ويذهب إلى أن تجديد الصور يستلزم تجديد الفكر ، وليس كذلك المكس ، والعناية الدقيقة بالعبارة سبيل إلى إجادة التفكير وإحسان التغيل كما قال فلوبير، وفلوبير هذا كان إمام الصناعة في فرنسا ، أخذ نفسه بالتزام مالا يلتزم غيره ، فكان لا يكرر صوتاً في كلية ولا يعيد كلة في صفحة ، وكانت أذنه هي الحيكم الأعلى في صوغ الكلام ، فلا تسيغ منه إلا ما حسن انسجامه ، وتعادلت أقسامه ، وتوازنت فقره ، قال فيه تلميذه موباسان (۱) «كان يرفع الصحيفة التي يكتبها إلى مستوى نظره وهو معتمد على مرفقه ، ثم يتلو ما كتب جاهراً بتلاوته ، مصفياً لإيقاعه ، فكان ويضع الفواصل في الجلة وضعاً دقيقاً محكا ، ويؤلف بين الحروف والسكايات ويضع الفواصل في الجلة وضعاً دقيقاً محكا ، فكأنها الاستراحات في الطريق

 ⁽۱) جى دى موباسان « Guc de Maupassant » أشهر كماب المذهب الواحى الباررين في الأقصوصة ، وبد سنة ۱۸۵۰ و بوق باريس سنة ۱۸۹۳ م .

الطويل » . وقال هو لبعض أصحابه: « وتقول إننى شديد العناية بصورة الأسلوب ، والصورة والفكرة كالروح والجسد ، ها فى رأيى شىء واحـد ، وكما كانت الفكرة جميلة كان التعبير عنها أجمل » .

ولا شك أن هذا الدفاع عن الصياغة ، إنما هو دفاع عنأسلوب الأستاذ الزيات وأمثاله من كبار الأدباء الذين يتأنقون في رسم الصور ما وسعهم التأنق، ويبرزون الأفكار والمعانى في أزهى حلمها من الرونق والنضارة. وذلك ما منز أدبهم وكتابتهم ، وجملهم في طليعة الأدباء ، لأنهم في أكثر الأحيان بتناولون موضوعات كثيرة يتناولها غيرهم من الذين تتاح لهم فرصة الكتابة ، ولكنك وستفطن من غير شك إلى الفرق بين الفنية وغير الفنية ، وسترى الحكم يسبق إلى لسانك ، فتقول هذا أديب يعرف الأدب ويملك أداته ، وهذا غير أديب يمبركا يمبر الناس. وإن شئت قلت في هذا الأخبر: إنه يفكر كا يفكر الناس، ولا فرق بينه وبينهم إلا أنه يستطيع أن يكتب في صحيفة أو كتاب ليس أحدهما في متناول الناس، ثم لك أن تقول إذا شئت : هو سياسي أو اقتصادي أو اجتماعي أو عالم أو مفكر ، أو مصلح أو ما شئت أن تخلمه من الصفات، ولكنك لن تستطيع أن تقول إنه أديب وهكذا تتبين الحقائق ، وتظهر معالم الأشياء .

وقد تسكام الزيات فى صفات الأسلوب ، أو خصائص الأسلوب الأدبى ، وهى فى نظره ثلاث : الأصالة ، والوجازة ، والتلاؤم .

(۱) أما أصالة الأسلوب فهى أن يبنى على ركنين أساسيين من خصوصية اللفظ وطرافة العبارة ، وتلك هى الصغة الجوهرية للأسلوب البليغ ، فلا يكتب الأديب كما يكتب الناس ، بل يكون أصيلا فى نظرته وكلته وفكرته وصورته ولهجته ، فلا يستعمل لفظاً عاماً ، ولا تمبيرا محفوظا ، ولا استمارة مشاعة . وخصوصية اللفظ هي دلالتة التامة على المعنى المراد ، ووقوعه في الموقع المناسب فآية مطافقته لمعناه ومبناه أنك لا تستطيع أن تبدله أو تنقله ، والخصوصية في اللفظ أصل الدقة في التعبير ، والوضوح في المعنى ، والسمدق في الدلالة . وطرافة العبارة أساسها الابتكار في حكابة الخبر وتصوير الفكر وتقويم الموضوع.

(٣) وأما الوجازة فهى أصل بلاغات اللغات ، وهى فى بلاغة العربية أصل وروح وطبع . وللزية الظاهرة للإيجاز على الإطناب أنه يزيد فى دلالة الكلام من طريق الإيحاء ، ولأنه بترك على أطراف المعانى ظلالا خفيفة يستغل بها الذهن ، ويعمل فيها الخيال ، حتى تبرز وتتلون وتتسع ، ثم يتشعب إلى معان أخر يتحملها اللفظ بالتفسير والتأويل . ولكن ليس بسبيل الإيجاز البلاغي من يقص أجنحة الخيال ، ويطفىء ألوان الحسن ، ويترك أسلوبه كأسلوب البرق شديد الاقتضاب والجفاف .

(٣) وأما التلاؤم ، أو الموسيقية أو « الهرمونية » فهو كلة جامعة لكل وصف لا بد منه في اللفظ ليكون الكلام خفيفاً على اللسان ، مقبولا في الأذن ، موافقا لحركات النفس ، مطابقا لطبيعة الفكرة أو الصورة أو الماطفة التي يعبر عنها الكاتب أو الشاعر . والتلاؤم يكون في المكلمة بائتسلاف الحروف والأصوات وحلاة الجرس ، ويكون في الكلام بتناسق النظم وتناسب الفقر وحسن الإيقاع . وأما التلاؤم من حيث موافقة الكلام لحركات النفس ومطابقته لصور الذهن فيكون بتقطيعه فقراً وفواصل ، تقصر أو تطول نبما لحالات النفس والفكر . فلكل عاطفة درجتها من الإبطاء أو الإسراع ولكل فكرة مداها من الضيق والانساع ، ولمكل صورة طبيعتها من الظهور

أو الضمور ، ومن القوة أو الضمف . فقد تسكون أشمة الإلهام كومضات البرق تتعاقب على الذهن بسرعة ، وقد تسكون عواطف النفس فاثرة تجيش بالألم، أو تضطرم باللذة ، وحينئذ تكون الفقر القصير أنسب الصور للتمبير عنها . وقد تكون الماني رزينة بطبيعة موضوعها ، لتوخيها الإفادة أو الإقناع أو الشرح فتقتضي الأسلوب المرسل أو المفصل . أما إذا كانت الفكرة متشابكة الغروع فالأبلغ أن تفصل بالاستدارة ، و « الاستدارة » جملة متوسطة الطول ، تشتمل على فأتحة وخاتمة ، وتتالف من فواصل ترتبط بإحكام ، وتتساوق في انتظام ، وتحمل كل فصلة من فواصل الفاتحة جزءاً من المعنى ، بحيث لا يتم المراد إلا بذكر الجلة الأخيرة ، وهي الخاتمة .

وهكذا كان « دفاع عن البلاغة » تنبيها إلى عظمة الفن الأدبى ، وتعريفا بطبيعته ، وإشارة إلى مواطن الإجادة فيه وما ينبغى له ، ما يصلح أن تنفرد كل إشارة فيه بيحوث مفصلة ، وكتب كامـــــلة . ولكن كانت مادة الكتاب متفقه مع عنوانه ، فقد وضع المؤلف نفسه « فى مقام من يدافع ولا يعلم ، ويجه ولا يقود » وقد دافع ووجه ، كا فتح باب التعليم والإفادة .

وكان الكتاب فى الوقت نفسه رداً بليغاً على أعداء البلاغة والبلغاء بالفكرة الصائبة والمنطق المستقيم ، والاستشهاد الرائع على ما أبرزه من أدلة ، وساق من براهين .

كتاب « الأسلوب »

ولمل كتاب « الأسلوب » الذى ألفه الأستاذ أحمد الشايب كان أول محاولة إيجابية فى سبيل بعث البلاغة العربية ، والبحث عن مجالاتها ، وما يمكن أن تتسع له ، وما لا ينبغى أن تجاوزه . وكان كتاب « الأسلوب » ثمرة خبرة عميقة ، وتجربة طويلة فى درس البلاغة وتدريسها لطلبة كليتى الآداب ودار العلوم ، واطلاع واسع على مماجمها العربية ، وما كتب حولها فى بعض اللغات الأجنبية .

وقد رأى المؤلف⁽¹⁾ أن الدراسة النظرية البلاغة العربية انتهت عند المتقدمين إلى علوم المعانى والبيان والبديع ، يدرسون فى الأول الجلة منفصلة أو متصلة ، ويدرسون فى الأخيرين الصورة بسيطة أو مركبة من تشبيه ومجاز وكناية وحسن تعليل ، مع توابع أخرى فى علم البديع . وهذه الدراسات على خطرها لا تستوعب أصول البلاغة كا يجب أن تكون لتساير الأدب الإنشائى فى أساليبه وفنونه . وبالموازنة بين أبحاث البلاغة كا دونتها الكتب العربية الأخيرة وبين موضوعها كما يجب أن يكون استطاع المؤلف أن يقرر النتائج الآتية :

(١) أن نصف البلاغة النظرية مفقود فى اللغة العربية ، أكثره فى قسم الفنون الأدبية ، وباقيه فى باب الأسلوب .

(۲) أن شطراً من الأساوب قد درس تحت عنوان المعانى والبيان والبديع
 وهو شطر على خطورته يعوزه التنسيق ، ولا حاجة بنا الآن إلى هذهالأسماء .

(٣) أن البلاغة العربية في حاجة إلى وضع علمي جديد يشمل هذه الأبواب

⁽۱) تخرج الأستاذ أحمد الشايب في دارالعلوم سنة ١٩١٨ واستغل عقب تخرجه مدرساً بمدارس وزاوة المعارف ، وفي سنة ١٩٢٩ عين مدرساً للفة العربية وآدابها في كلية الآداب بجامعة القاهرة . وظل يرقى في وظائفها العلمية حتى أصبح أستاذاً للأقب العربي ، وانتخب وكبلا للحكلية ، ثم نقل رئيساً لقسم الدراسات الأدبية في كلية دار العلوم بجامعة القاهرة سنة ١٩٥٧ فرئيسا لقسم البلاغة والنقد الأدبي ، وكبلا للحكية حتى أحيل للى التقاعد سنة ١٩٥٥. والأستاذ الشايب آثار جلية فيا أشرف عليه من الرسائل الجامعية الطلاب الدراسات لعليا ، وفيا أنف من كتب تعد منأهم مصادر النقد والبلاغة والأدب ، وشها : الأسلوب ، وأسول النقد الأدبي ، وتاريخ النقاض في الشمر العربي ، وتاريخ الشعر المربي ، وتاريخ الشعر المياسى للى منتصف القرن الثالث .

والفنون ، ويصل بينها وبين الطبيعة الإنسانية ، وملابساتها الزمانية والمكانية حتى يخدم الأدب. وذلك كله غير البحث التاريخي الذي يفرد له درس خاص .

(٤) أن الأدباء هم أولى الناس بدرس البلاغة حتى يخلصوها من أساليب الفلاسفة ومذاهبهم وألفازهم ، فذلك هو الذي أفسد بلاغتنا ، وحولها أبحانا لفظية عقيمة أشبه بالرياضة والكيمياء (١)

ولا شك أن هذه نتائج صحيحة تصور إلى حد كبير ما أصاب البلاغة من التخلف بسبب طنيان مذهب السكاكي ومنهجه في « مفتاح العلوم » الذي جمد البلاغة ، ولا شك أيضاً أن المدارس البيانية التي سبقت السكاكي فيها من الخصب والسعة وتعدد المناهج ما يعالج أكثر هذه الأدواء بالدرس والتنسيق .

وقد فصلنا رأينا فى هذا المهج وأثره فى الدرس البيانى فى مواضع عدة من هذا الكتاب ولا سيا فى الفصل الثالث^(٢).

أما موضوع علم البلاغة فإن الأستاذ الشليب يحصره في بابين أو كتابين : الأسلوب، والفنون الأدبية .

١ — الأسلوب « Style » وفى هذا القسم من علم البلاغة تدرس القواعد التي إذا اتبعت كان التعبير بليفا ، أى واضحا مؤثرا ، فندرس الكلمة والصورة والجلة والفقرة والعبارة ، والأسلوب من خيث أنواعه وعناصره وصفاته ومقوماته وموسيقاه . وقد يجد الطالب فى هذا الدرس شيئاً من التفاصيل المحتاجة إلى أناة وصبر ، لكنها خطيرة النتائج فى فن البيان . وفى هذا القسم نضع البلاغة العربية : فعلم للمانى يدخل كله فى بحث الجلة ، وعلم البيان وأغلب البديع يدخل فى باب

⁽١) كتاب الأسلوب ٣٩ (الطبعة الرابعة : مكتبة النهضة المصرية ــ القاهرة ١٩٥٦ م)

⁽٢) راجع كلامنا في البيان البلاغي و صفحة (٣٣٦) وما بعدها من هذه الطبعة .

الصورة، وتبقى المباحث الأخرى مهملة فى هذه الكتب التى انتهت إليها الدراسة البلاغية . وسنجد بلا شك فى كتب الأقدمين كالصناعتين ، ودلائل الإعجاز ، وأسرار البلاغة ، والمثل السائر ، مباحث قيمة تتصل بالعبارة من الناحية الفنية العامة ، ولكنها غير مستوفاة ولا منظمة .

٣ — الفنون الأدبية، وقد تسمى قسم الابتكار « Invention » وهنا ندرس مادة الكلام من حيث اختيارها وتقسيمها وتنسيقها ، وما يلائم كل فن من الفنون الأدبية ، وقواعد هذه الفنون كالقصة والمقالة والوصف والرسالة والمناظرة والتاريخ . وبلاحظ هنا أن الدراسة هنا شكلية كذلك ، فهى لا تخلق المادة للطالب ، ولا تمد له الأفكار والآراء فذلك من عمل الطالب وقراءته الخاصة وتجاربه الحيوية التى تحده بالآراء ، وتكشف له عن الحقائق . وعلى البلاغة أن تشير فقط إلى ما يتبع فى تأليف المانى وتنظهم الفنون أقساما ، لتنتج الأرار المرجوة .

وعلم البلاغة يميل فى جلته إلى الناحية الشكلية أو الأسلوبية ، فهو لن يعرض لقيمة الفكرة ، بل لملاءمها ، ولا يخلقها لكن ينسقها ، وهو يمنى كثيراً بالعبارات والأساليب ، حتى أن بعض الباحثين يطلق عليه كلمة « الأسلوب ». ومهما تختلف وجهات النظر فقد أصبحت البلاغة تبحث الآن فى هذه الموضوعات ، ولن تستطيع الإفلات من الإجابة عن هذين السؤالين : ماذا نقول ؟ وكيف نقول (١) ؟

⁽١) كتاب الأسلوب ٢٨ ٠

وقد سار المؤلف في دراســــة الأسلوب على تقسيم البحث فيه إلى خسسة أمواب:

فجمل الباب الأول لمقدمات تتناول البلاغة بين العلوم الأدبية ، وتعريف البلاغة وعلومها ، ومكانها بين العلم والفن ، وموضوع البلاغة .

وجمل الباب الثـــانى للتعريف بالأسلوب ، والــكلام فى حدِّه وتــكوينه وعناصره .

والباب الثالث درس فيه الأسلوب وعلاقته بالموضوع ، وتكلم فيه عن الأسلوب العلمى ، والأسلوب الأدبى ، وأسلوب الشمر، واختلاف أساليب الشر. واختلاف أساليب النثر .

والباب الرابع درس فيم الملاقة بين الأسلوب والأديب ، والأسلوب والشخصية ، ودلالة الأسلوب على الشخصية ، وأثر تفاوت الشخصيات فى اختلاف الأساليب .

وخصص الباب الخامس لدراسة صفات الأساوب ، وهى : الوضوح ، والجال . كا عرض لتداخل تلك الصفات وتعادلها .

ولا شك أن هذا الكتاب بمس موضوعات جليلة ، ويلم بكثير من الأطراف التي تتصل بالأسلوب ، وتنبه إلى واحيه المختلفة والموامل المؤثرة فيه ، وكلما جديرة بالبحث المستفيض والدراسة للستوعبة .

وأنا أعتقد أن كتاب الأسلوب يحتاج إلى كتاب آخر يحقق ما ننشده من التوضيح والسمة والشمول، حتى يكون أصلا يعتمد فى الدراسات البلاغية الحديثة ويقتح مجالاتها على مصراءيها. فإن مظهر السعة فى كتاب «الأسلوب» الذى

بين أيدينا هو ما حشد فيه من العنوانات الكبيرة ، وتلك الأبواب المتعددة ، والفصول الكثيرة التى تنتظمها تلك الأبواب . أما الدراسة فلم تف بما يحقق هذه الناية ، بل جاءت مقتضبة لم تتسع لها صفحات الكتاب القليلة نسبياً ، في حين أن ما أثاره المؤلف من موضوعات يقتضى أن يكون كل فصل من القصول باباً ، وأن يكون كل فصل من البوابه كتاباً ، وحينئذ يكون هذا البحث الجديد في البلاغة العربية الثمرة المشتهاة لتلك الجهود الكثيرة التى بذلها المؤلف ، والعقلية الكبيرة التى يتمتع بها .

على أن هذه الملاحظة لا تنفى أن كتاب « الأسلوب » يعد مدرسة جديدة في تناول البلاغة العربية ، بما نبه إليه من مجالات الدراسة البلاغية وآفاقها الواسعة التي تسمح بالتجديد ، ولا تقف عند غاية معروفة لا تتعداها . ويمكن أن ننظر إلى هذا الكتاب على أنه منهج برسم أصول البعث البلاغي وميادينه . وإلى هذا يشير المؤلف في مقدمة كتابه بقوله : « هـــذا المنهج برد عليك مجلا في هذا الكتاب حين أمجلني الزمن عن تفصيله ، وعسى أن يهب لى الله من الوقت والجهد ما يبسر على وضع «أصول البلاغة » فإن أمكن ذلك ، وإلا فقد رسمت الخلقة وأجلتها ، ودعوت إليها من عهد بعيد (١) .

كتاب فن القول :

يجمع هذا الكتاب خلاصة الححاضرات التي ألقاها مؤلفه الأستاذ أمين الخولى^{٢٢)}

⁽١) مقدعة كتاب الأسلوب: ص ؛ .

 ⁽٢) تخرح الأستاذ أمين الحولى و مدرسة القضاء الشيرعى سنة ١٩٢٠ م وتولى التدريس فيها
 وق تخصص الأزهر القديم والجديد وكلياته ، وقضى بضع سنوات بن روما وبرلين إماماً للمفوضية
 المصرية يتفقه فىالفتين الإيطالية والألمانية ويتابع الدراسات ، تمقضى بكلية الآداب بجامعة القاهمة نحو —

على مدرسى المدارس الثانوية الذين دفعتهم وزارة التربية والتعليم إلى النماء المستمر ، لتصليم بما جد فى موادهم من أنجاه وتفيير ، فأنشأت لهم « معهد الدراسات العليا » ليتلقوا فيه دراسات مسائية تحقق لهم هذا الغرض ، وعهد إلى المؤلف أن يدرس البلاغة لأولئك الدارسين فى هذه الدراسات العليا.

وقد أطلق المؤلف على البلاغة في هذا البحث أو الدرس عبارة « فن القول » ليكون في جدة التسمية ما يبعث على طلب الجدة في المعرفة ، و « فن القول » كا يقول : كلتان خفيفتان على اللسان ، فعولان في الوجدان ، تمثلان شاخصتين ، كأنهما العلم الذي يركزه الرائد حيث ينتهي به الارتياد يثبت به وصوله ، ويبسط به سلطان أمته . وكذلك كانت هاتان الكلمتان الخفاقتان الرفافتان هما العلم الذي أراد صاحبه أن يثبته بعد ارتياد دام بضعة عشر عاماً لحذه المقطقة من الدرس الأدبي في العربية () وذلك أن الأستاذ المؤلف قام بتدريس هذا الفن في معهدين كبيرين هما مدرسة القضاء الشرعي وقسم اللغة العربية بكلية الآداب في جامعة القاهرة ، قبل أن يلتي تلك المحاضرات على طلبة الدراسات العالم الكبري وفي مصادرها المعروفة ، ثم فيا أفاده من الوقوف على تصور مظانها الكبرى وفي مصادرها المعروفة ، ثم فيا أفاده من الوقوف على تصور الأجانب لمني البلاغة وغايتها ، ثم في تدريسها في هذين المهدين الكبيرين ،

⁻ ربع قرن حتى كان وكيلا لها ورئيساً اتسم اللغة العربية ، وكان بعد هذا مديراً الثقافة العامة بوزارة التمية والتائية والتعليم فعضواً في المجيد المتعلقة التي صار من أينائها عدد من خيرة أسائدة الجامعات بمصر والعالم العربي . ومن آثاره مكتبة دراسات أدبية متكاملة ، رسم منهجها في كتاب « مناهج تجديد في النحو والبلاغة والتفسير والأدب » وطبقه في كتب طبع منها : مشكلات حياننا اللغوية ، فن القول ، والأدب المصرى ، وماك بن أنس « ترجة بحررة » ، وهدى القرآن، ورأى في أبي العلاء ، وتوف الجولى سنة ١٩٦٦م ،

⁽١) فن القول للأستاذ أمين الحولى : ص ٧ (دار الفكر العربي — القاهرة ٧٤٧ م) .

فألف كتاب « فن القول » وجعله محاولة لتصحيح منهج درسنا للبلاغة التي هى قوام الحياة الأدبية الصانعة والناقدة (ه).

وأحب أن أبين قبل أن أعرض جهود المؤلف في هذا الكتاب أن عبارة « فن القول » التي اختارها عنواناً الدرس أو للكتاب ، فيها من الجدة ما يستهوى الباحثين والدارسين ، وفيها إشارة إلى فنية الأدب أو فنية التعبير ؛ وفيها وصل له بسائر الفنون التي احتلت مكانة مرموقة في المجتمع في العصر الذي نميش فيه وأصبح التافظ بكلمة « الفن » أو كلة « الفنان » متداولا مستساغاً بين الماصرين ، يستهوى العقول والألباب إلى المتعة الروحية ، ويدعو إلى النظر والتأمل لمحاولة الكشف عما حوت الفنون من عظمة وإبداع ، والبحث عن أسرار تأثيرها في النفوس .

على أن التعبير عن البلاغة بفن القول وإن بدا جديداً ، فيه إشارة إلى ما عرفناه عن أدباء العرب ونقادهم الذين استعمادا كلة « الصناعة » وأرادوا بها ما نريده نحن فى أيامنا من كلة « الفن » (١) وسمى أبو هلال المسكرى كتابه « الصناعتين » وهما عنده صناعة الكتابة وصناعة الشعر ، أى فن الكتابة وفن الشعر .

وقد شرح المؤلف العوامل التى تضافرت على بناء صرح البلاغة العربية ، وأرجمها إلى عاملين أو مدرستين متميزتين ، لـكل منهما منهجها وخطتها فى البحث ، وأولهما المدرسة الـكلامية والأخرى المدرسة الأدبية ، وقد تداخلت

 ⁽١) اظفر صفحة ١٥٤ من هذه الطبعة من البيان العربى ، وقد أثينا فيها بكثير من الأمثلة على
 استمال هذه الكامة في معى « المن » عند علماء العرب ونقادهم .

تعاليم المدرستين تداخلا « ظهر أثر. في كتابات المؤلفين وتفكير المفكرين ، فليس يسهل أن تميز بلاغياً أدبياً محضا لم يتأثر بالتفكير والتناول الحكلامي ، كا أنك لا تستطيع الاطمئنان إلى أن فلانًا بلاغي متكلم قد بعد عن الأسلوب الأدبى والتناول الفني . كما أن حديث بعض الأدباء قد جاء أبتر ناقصاً ، لأن مناشئه الأولى كلامية ، لم يتناولها الأدباء في كتبهم وبحثهم ، فالنظر فيما بحثوا وكتبوا دون اتصال بهذه المناشيء وانتهاء إليها غير مجد ولا مثمر ، وبهذا نحتاج في تجددنا إلى رجعات وتحقيقات لمسائل كلامية مما دار حول القرآن وإعجازه ، كما قد نحتاج إلى قليل من تحقيقات أصولية مما دار حول القرآن وتحديد معناه ، والأساليب المتبعة في ذلك والطرائق المقبولة . فقد نشعر بالحاجة إلى أخذ بعض هذه القوانين ، والانتفاع بها فى الدرس الأدبى، فليس البحث في الإضار والإبهام ، والإشكال ، والخفاء ، والإجمال ببعيد عن البحث الأدبي في غوض الأدب ، وما يقال قديمــاً وحديثاً فيه . وليس القول في التأويل والإشارة مثلا ، بما يبعد عن حديث الأدب فى الرمز القولى ، كما أن لهم أبحاثًا هي بمينها وذاتها أبحاث البلاغيين في مسائلهم الأصيلة من علمهم المعاني والبيان . ويقضى اتصال المدرستين والثقافتين بالانتفاع بهذه الصلة ، وتتبعها فى مظانها المختلفة ، تدعماً لأساس تجددنا وتجديدنا ، وانتفاعنا بما خلفت لنا الأجيال من تراث ليس من الحزم عدم الانتفاع بكل ما فيه من خير وصالح وجميل(١٠١). وهذا هو الكلام الجاد ، الذى يشهد لصاحبه بأنه يأخذ فى إصلاح يعرف أسبابه ومقدماته ، ويقدر أهدافه وغاياته ، مع ما هو معروف عن الأستاذ أمين الخولى من أنه أحد حاملي ألوية التجديد ، ولكنه يتقدم إلى الجديد مزوداً بهذا القديم على خير ما يكون النزود والهضم والتمثل ، ثم عارفا بمنهج

البلاغة عند الغربيين ، الذى يصفه بأنه منهج واضح المعالم متميز القسات ، سليم الأساس ، وأنك تلمح من ترتيب دراستهم للأسلوب أو لعناصر الأدب مظاهر جلية .

منها دراسة الصلة الوثقى بين البلاغة والفنون .

ومنها تنسيق العناصر الأدبية تنسيقاً يؤلف منها مجموعة متحدة الأسس متسقة الطابع ، لا نبوة فيها ولا جفوة ، ولا تلمح فيها شيئاً من السكلف أو التعمل .

ومنها ربط درس البلاغة بالثروة الأدبية للغة المدروسة .

ومنها إقامة الدرس على أساس وجدانى ذوق لا يمتمد على التحديد والتعريف بل على إيقاظ قوة الملاحظة الفنية ، والتنبه الوجدانى عند الدارس فيبدأ بالتمييز والحـكم ، لا بالتلقين والإلزام .

وكذلك عرض علينا صورة من هذا التنسيق والتقسيم لأبواب هذه الدراسة عندهم ، فهم يصدرون القسول بالبحث فى طبيعة الأدب وحدوده إلى جانب الحديث عن القن والفنون ، ويبحثون عن الغاية من الأدب ، فيصلونها بالعمل البلاغى وصلا وثيقا . فإذا ما تناولوا الأبحاث البلاغية فإنما يفعلون ذلك كله فى سبيل تحقيق الغاية الأدبية . فالوضوح والتأثير هدف الدارس الذى يسعى إليه ، فيتحدث عن طرائق الإيضاح ونقاء التعبير ، ويلم من أجل ذلك بألوان من النظر اللغوى والفنى ، تنتظم صنوفا من الحديث عن صور التعبير التجوزية من حيث هى وسيلة لذلك ، لا من حيث هى قواعد ومباحث تحتبر فيها القوة المتعلمة ، وتربط بمختلف المعارف الحكمية . . وفي هذا البحث يلمون بأشياء عما هو من البديع . . فهو جلوة تلك الأضواء الأدبية الفنية الباهرة ، يتكلمون

عن البليغ الفاخر البارع ، وعن التفوق فى الشكل والصورة ، أو فى المفى والفرض ، فيصفون براعة الإخراج فى مختلف الفنون الأدبية . . ومن ذلك يكون البحث فى الأسلوب وألوان التأليف الأدبى المختلفة وخصائصها ، وموازين تقديرها فنا" فنا" .

وبذلك يبدأ البحث البلاغى عن الكلمة للفردة ، وينتهى إلى الأثر الأدبى كله فى ظلال أدبية وتناول أدبى وروح ذوق قوية ، لا يموق ذلك شىء من صعوبة تحقيق لفظ ، أو تحديد اصطلاح ، أو ضبط منطقى فلسنى لمعنى فى قوالب نظرية جدلية (١٠٧).

وإذا تدبرنا هذا اللهج فلن نجده بسيداً عن مناهجنا البلاغية بسداً يقطع الصلة بينها وبينه ، بل نجد جذور هذا اللهج عند العلماء السابقين قبل أن تطفى تعاليم المدرسة الكلامية ، وتعاليم « مفتاح العلوم » على المناهج الأدبية في تناول البلاغة قبلهما . وهذا مايدعونا إلى القول بأن محاولة الأستاذ أمين الخولى في إصلاح البلاغة ورسم منهجها محاولة إنجابية ، ومحاولة بناءة في الوقت نفسه .

ولم يفسد حياتنا الفكرية غير الهور في طلب الجديد من غير زاد أومعرفة بما عندنا من الكثير الصالح ، مما يؤدى إلى تصادم النقافات ، ولا تفيد البيئة الفكرية إلا البلبلة والاضطراب والفوضى التي تحتل فهسا المقاييس الأصيلة . ومن المسير أن تحتل منزلها مقاييس أخرى دخيلة لاصلة لها بالأفكار الموروثة وبهذا تصبح الحياة الفكرية متاهات لاممالم فيها ، ولا منارات تهدى السراة في مهاويها . على أن هذا الجديد لا يحتفظ دائماً بصفة الجودة كا يزعم دعاته ، بل إن أسحابه الأصليين كثيراً ما يتشككون فيه . وهذا ناقد من أكبر النقاد الذريين يتعاول النقد الأدبى الذي كتب باللغة الإنجليزية في الربع الماضي من

هذا القرن ، ويشير إلى اختلافه من حيث النوع عن أى نقد سبقه ، ويرى أن هذا النقد سواء سمى نقداً حديثاً أو نقداً علياً أو نقداً حملياً فإن صلته بالنقد العظيم فى العصور الماضية لاتعدو الصلة بين الخلف والسلف . ويقرر هذا الناقد فى حرية وصراحة أن القائمين بهذا النقد ليسوا أشد ألمية أو أكثر تنبها للأدب من أسلافهم ، بل إنهم فى الحق لايتطاولون فى هاتين الناحيتين إلى عمالة مثل أرسطوطاليس وكولردج (١)

ولكننا نتلقف هذه الآراء فنغالى بها ،وندل على الذين لم تنح لهم فرصة الوقوف عليها ، ونزعم أن التشبث بها هو أساس البهضة لآدابنا وحياتنا ، وكأن هذه البهضة لاتقوم إلاعلى أفكار مستوردة وآراء مجلوبة فيها من الجيد كما فيها من الردىء، وفيها الصالح والفاسد ، وقد يكون هذا بخيره وشره مقبولا ، أما غير المقبول فهو التنكر لتراثنا لغير سبب موضوعى بدعو إلى تلك الحلات المنسكرة .

وقد كانت أبرز الحملات التي شنها دعاة التجديد موجهة إلى البلاغة تدعو إلى رفضها جملة وتفصيلا ، ولكن الأستاذ أمين الخولى ، وهو من ذكرت في طليمة المجددين ، يميد لهذه البلاغة مكانتها ، ويشرح رسالتها في قوله « إن هذه البلاغة هي الدرس الموضوعي الوحيد في الأدب ، إذكان ماعداها من عاوم الأدب إنما هو درس يمهد للجانب الفني من القول ، أو هو درس لايمس الصميم من هذه الناحية الفنية ، كا أنك تقدر أن هذه البلاغة إن لم تكن مهيئة لصنع الجيد من القول ، فهي بهذا المهيئة لإرضاء الجانب الوجداني في حياة الماس! . وهي المجاها في ذلك ، وما أعظم أهمية هذا في حياة الناس! . وهي

 ⁽١) ستالى هايمن : النقد الأدبى ومدارسه الحديثة ١٩/١ (دار الثقافة ــ بيروت ١٩٥٨ م)
 ترجمة الدكتورين إحسان عباس وعمد يوسف نجم .

حين تغى بحاجة وجدان الجماعة إنما تمثل مزاجها الفنى ، وتتصل بفلسفة الأمة فى غاية الحياة وهدفها من الوجود ، ثم حين تسكون هذه البلاغة مهيئة لمعرفة الجيد وإصابة الحسكم فيه ، فهى بهذا الممثلة لذوق الأمة الناقد ، حين بسكون أصيلا ممتزاً بنفسه ، أو تابعاً مقلداً لغيره (١٠١).

ثم نسرع بك الى الخطة التى رسمها المؤلف لبحث « فن القول » وماينبغى أن يكون عليه ، وقد عرض هذه الخطة أقساماً كبرى وأجزاء تكون صورة كلية يتمثل بها هذا الدرس الفنى الحيوى ، وهذه الأقسام الكبرى : مبادىء، ومقومات ، وأمحاث .

 (١) أما المبادىء فهى تتصل بفن القول وتعريفه وغايته ، وصلته بغيره من الدراسات ، وصلته بفن الأدب وتأريخه ونقده .

(ب) وأما القدمات ، فمقسدمة فنية تدرس الفن وحقيقته ، ومنزلته بين المعارف الإنسانية وعلافته بالفلسفة وبالعلم وبالجمال . ومقدمة أخرى نفسية تتناول القوى الإنسانية المختلفة وصلة بعضها ببعض ، ونواحي اتصالها بالمعل الغنى وتأثيرها فيه ، وتدرس الحياة الوجدانية والعواطف والمشاعر الإنسانية ، وماتمدبه العلى الفنى ، ولاسما الأدبى .

(ج) وأما الأبحاث :

(۱) فنها ما يدرس الكلمة من حيث هي عنصر لفوى ، ويدرس حسها من حيث جرسها الصوتى ؛ ومن حيث أداؤها لمعناها ، وتناسب الصوت والمعنى ؛ والجزالة والرقة على أنها أثر لهذا التناسب ؛ وزيادة حسن أداءالكلمة

لمعناها بتأثير الرنين الصوتى فى الجناس والسجم والترصيم والتصريم ورد المجرّ على الصدر ؛ ولزوم مالا يلزم .

ثم دراسة الكلمة من حيث هى جزء من الجلة ؛ وحسن دلالها على معناها فى الجلة ؛ وتأثرها بالوضع والاستعال ؛ ثم نظم الجلة ، وله أثره فى هذه الدلالة . وقد فصل القول فى تأثر الكامة بالوضع اللغوى والاستعال ونظم الجل ، وأدخل فى ذلك كثيراً من أبواب البلاغة ومباحث النحو .

- (٣) ومن المباحث مايدرس الجلة ، وربط جزأيها فى الإسناد ، وإسناد الشيء كما ليس له ، وما يراعى فى ذلك من الاعتبارات الأدبية وأثره فى المغى ، والتأكيد ، والقصر ، ومعانى أدوات الشرط ، والإيجاز والإطناب .
- (٣) وفى الفقرة يدرس الترقيم اللفظى ، وهو ما أطلقه على مبحث الفصل والوصل ؛ والإيجاز والإطناب فى الفقرة ، ثم بيان أن الفقرة فى العمل الأدبى جزء من صورة غنية متناسقة .
- (٤) وفى تناول صور التعبير يدرس أثر اختلاف الصور فى التأثير والقوة ويدرس صور « الإيضاح الممان » كالتشبيه والاستمارة والحجاز والكناية والتجريد والقلب وأسلوب الحكيم والمبالغة وتأكيد المدح والتدبيج والتهمكم والفكاهة والتجاهل . وفى كل فن من همذه الفنون يدرس العمل الفنى فيه ، وأثره الأدبى ، والشواهد الأدبية الكافية . ثم يدرس « صور التعبير المظلة » التى جعل منها الرمز والإيماء والإلفاز والتورية والاستخدام والاتساع على النحو الذى سبق فى صور الإيضاح للملن .
- (٥) ثم تبعث البلاغة في القطعة الأدبية ، فتدرس عناصر العمل الأدبي ،

وعلاقة مابين اللفظ والمعنى فى العمل الأدبى . ثم الصناعة المعنوية ، أى مباحث المانى الأدبية ، فندرس خصائصها المعيزة لها من غيرها من المانى ، ومصادر إيجادها ، وترتيبها وأثر العوامل النفسية والأدبية فى ذلك ، واختلافها فى المتفنتين وأثرها فيهم ، وعرض المعانى الأدبية وإخراجها واختلاف الأدباء فى ذلك . ثم دراسة الفنون الأدبية المختلفة قديماً وحديثا ، وخصائص الشعر فى عباراته ومعانيه ، وخصائص كل فن من فنونه .

(٦) وكذلك تدرس البلاغة الأساليب الفنية فى الأدب ، ودلالتها على شخصية الأديب ، ثم من حيث هى طراز فى الإخراج والعرض تميز عمل الأديب مثل الأسلوب الرمزى والفكاهى والتهكمى فى عمل أدبى كامل ، ومقومات مثل هذا الصنيع ومميزاته ، مع الإشارة إلى الروائع الفنية من كل طراز .

تلك هى خطة « فن القول » وتنسيق بحوثه ، وهى كا يقول المؤلف : تخطيط لمحاولة ، نأمل أن تظل رهن التغيير والتعديل ، وهدف التجديدوالتحسين يضيف إليها ويحذف منها وينسقها من تهيأت له القدرة الصادقة على ذلك ، وكانت له فيه بصيرة خبيرة ، ليظل هذا الدرس للفن القولى صدى لحياة أهله ، وسيلا لتحقيق غاياتهم في الحياة الوجدانية الراقية » .

وهمذه الكلمات تؤيد ما أسلفت من رأيي في أن « فن القول » يمكن أن يمد عملا إيجابيا ، ومحاولة بناءة في بعث البلاغة العربية والنهوض بها .

* * *

ولعل فيا أسلفنا فى هذا الفصل ما يوضح محاولات الهدم التى لم نشر إلا إلى القليل منها على الرغم من تكاثرها فى هذا الزمان ، ثم متعاولات البناء وعبئها أشق ، وطلمها أعسر، لما تتطلب من الجهود الصنية ، والمعرفة الواسعة ، والذوق الأصيل .

ختاتمئة

وبعد هذا الجهد الذى بذلناه فى تأريخ البيان العربى ، ودرس مراحل تطوره ونمائه ، وعوامل قوته ، وما أصابه من الوهن فى بعض حلقاته ، نرجو أن يحقق هذا الجهد غايته فى الكشف عن حقيقة الفكرة عند هذه الأمة ، وتصور باحثيها لمفهوم البلاغة والبيان ، وجوهر الأدب وغايته .

وقد رأينا فيما مر بنا فى هذا الدرس الطويل مناهيج متعددة منها ما هو عميق يصل إلى لب البيان ، ومنها ما هو سطحى لا يتجاوز السطح والقشور ، ومن هذا وذاك نجد صورة متكاملة لأصول البحث عندهم .

ونرى من الواجب علينا قبل أن نلق القلم أن نشير إلى بعض ما نرى من الأسباب التى تمين على تحقيق الغاية من الدراسة البيانية ، وتعدل في هذا المنهج المألوف تعديلا ينتفع بهذه الجهود الشاقة ، ويفيد من سائر الأنجاهات قديمها وحديثها ، ويساير الأدب في نهضته وتجدده ، ويجعلها أجدى على الدرس ، وأجدى على الدارس .

لقد كان جوهر البلاغة عند علماء العرب ونقادها وبلاغيها هو البحث عن مجالات مطابقة السكلام لمقتضى الحال بعد الوقوف على عناصر الأدب وأشكاله وأهدافه ، وهي الغاية التي يعرفها المحدثون من غير العرب ، غير أن هذا المنى لا يتوقف عند حدود المباحث البيانية التي ينتظمها أحد علوم البلاغة ، وهو العلم الذي يسمى « علم المعانى » الذي حدده البلاغيون وقالوا في تعريفه إنه « العلم الذي يبحث في مطابقة السكلام لمقتضى الحال » ، وهو تحديد سقيم ، سبق أن شرحنا رأينا فيه في مجتنا عن « البيان البلاغي » في هذا الكتاب .

والواقع أن دائرة المطابقة لمقتضى العــال أوسع من هذه الدائرة بكثير ، ولا تقف عند المباحث الثمانية التى ذكروها فى علم المعانى^(١) فإن مجالات هذه المطابقة كثيرة نذكر منها :

(١) مطابقة الأفكار والمعانى للموضوعات المختلفة . وذلك أن تلك الأفكار والمعاني هي أرواح الأعمال الأدبية ، فهي أحد عنصريها الأساسيين . ولا ينبغي أن تغفل في أية دراسة بلاغية ، فإن الذي لا شك فيه أن هذه الأفكار تختلف من موضوع إلى موضوع ، والأفكار الرئيسة ينبغى أن تطابق تمامـــ الأغراض التي يعالجها الأدباء ، ومجموعة الأفكار التي تكون للوضوعات والتي تتألف من عدد من المعانى ينبغي أن تتحرى فيها هـــذه الطابقة ، لأن الخروج عنها عيب يزرى بصاحبه ، ولا يحقق الغرض المنشود على الوجه المحمود . يجب أن يحدد كل غرض من الأغراض الحياة المادية والمعنوية التي تقع في دائرة الأدب أو تخطر على قلوب الأدباء ، وأن يحدد ، ولو على وجه التقريب، الأفكار الملاُّمة له ، ومنها تلك الافكار التي اهتدى إليها الأدباء الموهوبون ، واطمأنت إليها نفوس النقاد ، ورضيتها البيئات الأدبية ، بما وجدت فيها من التمبير عن آرائهـا في الحياة والأحياء ، والاتجاه نحو المثل العليا التي تنشدها . وكا. يرسم البيان أو البلاغة طـــريق التمبير ، عليه أيضًا أن ينظم طرق التفكير في المعانى الأدبية ، وأن يبحث عن الأفكار الصالحة المطابقة لروح الغرض وغايته .

 ⁽١) هذه المباحث مى : (١) أحوال الإسناد الحبرى (٢) أحوال المسند إليه (٣) أحوال المسند
 (٤) أحوال متعلقات الفعل (٥) القصر (٦) الإنشاء (٧) الفصل والوصل (٨) الإيجاز والإطناب
 والمساواة .

ومثل ذلك الأنجاء لم يخف عن علماء الأدب العربي الذين وصفوا بأنهم من أعلام البيان والبلاغة أيضاً ، بل إن هــذا المنهج التعليمي سلــكه الأدباء فيا ألقوا من دروس الصنعة على من يشفقون عليهم ممن يتماطون صناعة الأدب قال أبو عبادة الوليد بن عبيد البحترى : كنت في حداثتي أروم الشعر ، وكنت أرجع فيه إلى طبع ، ولم أكن أقف على تسهيل مأخذه ووجوه اقتضائه ، حتى قصدت أبا تمام ، فانقطعت إليه ، واتكلت في تعريفه عليه ، فكان أول ما قال لى : ياأبا عبادة ، تخبر الأوقات وأنت قليل الهموم ، صفر من الغموم ، واعلم أن العادة في الأوقات أن يقصد الإنسان لتأليف شيء أو حفظه في وقت السحر ، وذلك أن النفس قد أخذت حظهـًا من الراحة وقسطها من النوم. فإن أردت النسيب فاجعل اللفظ رقيقًا والمني رشيقًا ، وأكثر فيه من بيان الصبابة ، وتوجع الكاَّبة ، وقلق الأشواق ، ولوعة الفراق ، وإذا أخذت في مدح سيّد ذي أياد فأشهر مناقبه ، وأظهر مناسبه ، وأبن معالمه ، وشرف مقامه ، وتقاض المعانى ، واحذر المجهول منها وجملة الحال أن تعتبر شعرك بما سلف من شعر الماضين ، فما استحسنه العلماء فاقصده ، وما تركوه فاجتنبه » .

ولم تخل كتب النقد وكتب البلاغة من أمثال هذه الدراسات التي تنشد المطابقة بين الماني والأغراض ، فالفضائل النفسية عند بعضهم (۱) هي الأساس الذي ينبغي أن يبني الشعراء مدائحهم عليه ، وأصولها أربعة هي العقل والشجاعة والعدل والعفة ، والمادح بغيرها هو المخطىء ، لأن فضائل الناس من حيث هم ناس ، لا من طرق ماهم مشتركون فيه مع سائر الحيوان ، والشاعر البالغ في التجويد إلى أقصى حدوده هو الذي يستوعب في مدح

⁽١) انظر كتابنا (قدامة بن جعفر والنقد الأدبى) ص ٣١٢ وما بعدها من الطبعة الثانية .

الرجال هذه الأربع الخلال ، ومع هذا يجوز المدح ببعضها دون بعض ، فمن الشعراء من يغرق فى المدح بغضيلة واحدة أو اثنتين ، فيأتى على آخر كل واحدة منهما أو أكثر ، وإذا فعل الشاعر ذلك كان مصيباً الغرض ، لأنه وقف على الفضائل وعرف سبيل المدح ، مع أنه مقصر فى المدح الجامع لها ، وبجود المديح حينئذ كما أغرق فى أوصاف الفضيلة ، وأتى بجميع خواصها أو أكثرها . . . وكل فضيلة من الفضائل الأربع المتقدم ذكرها وسط بين طرفين مدمومين ، ومع ذلك قد وقع فى شعر بعض المتقدمين مدح فيه إفراط فى هذه الفضائل ، حتى ذال الوصف إلى الطرف المذموم ، وليس ذلك منهم إلا أنهم يريدون المبالغة والمتيل ، لا حقيقة الوصف بهذا الإفراط . وإذا مدح المرجال بصفات عرضية من أوصاف الجسم أو بالمال أو بالثراء أو كرامة الآباء كان المادح مخطئاً ، وكان مدحه معيباً .

ومدائع الرجال تنقسم أقساما محسب المدوحين من أصناف النساس في الارتفاع والاتضاع وضروب الصناعات والتبدى والتحضر ، فدح الملوك ينبغى أن بكون بتفوقهم على أقرابهم من لللوك والأمراء ، وامتيازهم من سائر الناس . أما ذوو الصناعات العليا كالوزراء والكتاب فيمدحون بما يليق بالفكرة والروية وحسن التنفيذ والسياسة . فإن انضاف إلى ذلك الوصف بالسرعة في إصابة الحزم ، والاستغناء بحضور الذهن عن الإبطاء لطلب الإصابة، كان أحسن وأكل للدح . ولقادة الجيش مديح خاص مما يجانس البأس والنجدة ويدخل في شدة الوصف والبسالة . وأما مدح السوقة من البدو والحاضرة فينقسم قسمين محسب السوقة إلى المتميثين بأصناف الحرف وضروب المكاسب ، وإلى الصماليك

وأهل الحراب والمتلصصة ومن جرى مجراهم . فمدح القسم الأول يكون بمــا يضاهى الفضائل النفسية خالية من مثل مدح الملولة والوزراء والكتاب والقواد ومدح القسم التأنى يكون بما يضاهي المذهب الذي يساكم أهله من الإقدام والفتك والنشمير والجد والتيقظ والصبر مع التخرق والسهاحة وقلة الاكتراث للخطوب الملمة . وكذلك الهجاء يكون بسلب هذه الفضائل ، وله أقسام بحسب المهجوين ، فيجرى الهجاء في المراتب والدرجات والأقسام . ومعــــاني المديح والرثاء واحدة ، وإما الفرق في الصياغة والأسلوب ، فيذكر في الرثاء مايدل أنه مديح لهالك ، وليس من عادة الشعراء أن يقدموا قبل الرثاء نسيباً بما هو فيه من الحسرة والاهتمام بالمصيبة ، كما يصنعون ذلك في المدح والهجاء ، لأن الآخذ في الرئاء بجب أن يكون مشغولًا عن التشبيب ، وأشد الهجاء أعفه وأصدقه . ومن كلام القاضى فى الوساطة : فأما الهجو فأبلغه ما خرج مخرج التهزل والتهافت ، وما اعترض بين التصريح والتعريض ، وما قربت معانيه وسهل حفظه وأسرع علوقه ولصوقه بالنفس ، فأما القذف والإفحاش فسباب محض ، وليس للشاعر فيه إلا إقامة الوزن . . والتعريص أهجى من التصريح لاتساع الظن في التعريض ، وشدة تعلق النفس به ، والبحث عن معرفته وطلب حقيقته ، فإذا كان الهجاء صريحاً أحاطت به النفس علما ، وقبلته يفينا في أول وهلة ، فسكان كل يوم في نقصان لنسيان أو ملل يعرض .

أما الوصف فلماكان أكثر الشعراء يصفون الأشياء المركبة من ضروب الممانى كان أحسنهم من أتى فى شدره بأكثر الممانى التى تركب منها الموصوف ثم بأكثرها فيه وأولاها ، حتى بحكيه بشعره وبمثله للحس بنعته ، لأن الوصف هو ذكر الشيء كما فيه من الأحوال والهيئات.

والنسيب الجيد الذي يتم به الغرض هو الذي تسكنر فيه الأدلة على المهالك في الصبابة ، وتتظاهر فيه الشواهد على إفراط الوجد واللوعة ، ويكون ما فيه من التصابي والرقة أكثر مما يكون فيه الإباء والعزة ، وأن يكون جاع الأمر فيه ما ضاد التحافظ والعزيمة ، ووافق الانحلال والرخاوة ، فإذا كان النسيب كذلك فهو المصاب به الغرض . . ويدخل فيه التشوق والتذاكر لمعاهد الأحبة بالرياح الهابة والبروق اللامعة والحائم الهاتفة والخيالات الطائفة وآثار الديار المافية ، وأشخاص الأطلال الدائرة ، وجميع ذلك إذا ذكر احتيج أن تكون فيه أدلة على عظم الحسرة . والعادة عند العرب أن الرجل هو المتغزل المهاو على العرم .

وليس معنى إيرادنا لهذا الكلام أنه النساية التي دومها كل غاية ، أو أن طاقة الفن الأدبى لا تحتمل غيره ، أو أن هذه هي المقايس الجديرة بأن تخلد على الزمان ليحتذيها كل أديب ملهم . ولكن كل مقياس منها يقوم على فكرة دعا إليها صاحبها بعد التتبع وطول النظر والتدبر في الأعمال الأدبية التي رضيت عنها الأذواق ، واستخلصت بالأناة وطول الراجعة هذه المقاييس لما رأت طرب النفوس لها ، واهترازها بما أحست فيها من الإصابة ، وما وجدت من التوفيق وتفاعلها بما تضمنت من العواطف والأفكار ، ثم بطريقة عرضها على المقول والأذواق .

و إنما هو مثل أو صورة لبعض ما تنبه إليه النقاد العرب والبلاغيون . وقد أحسوا بحاجة الأديب إلى إدراك الطابقة بين الماني والموضوعات ، وضرورة

رعاية هذه المطابقة . وليس معنى ذلك أننا نتقبل كل قول قيل ، وكل رأى سلف ، ولكن معناه أن مثل تلك الدراسة لا تستغنى عنها البلاغة التي أجمع على أبها بلوغ الغاية من الأعمال الأدبية ، ومطابقة الكلام لمقتضى الحال ؛ ومما يدعو إلى الأسف أن كتب البلاغة منذ ألف السكاكي مفتاحه قد أهملت هذه الدراسة الخصبة النافعة التي بذل فيها نقادنا كثيراً من الجهود الصادقة .

* * *

وكذلك مطابقة الأفكار والمانى لمقول السامين والقارئين : فليس يكنى مطابقتها للغرض أو الموضوع الذى يعالجه الأديب ، بل ينبغى أن ينضم إلى ذلك المعرفة بما تتقبله عقول السامين والقارئين منها ، فمخاطبة العالم الذكى غير مخاطبة الجاهل الغبى ، ومن السكابات السائرة قولهم « لسكل مقام مقال » فما يحسن عند قوم قد يقبح عند آخرين ، وما يظهر لجاعة قد يخفى على غيرها من الجاعات وحينئذ تفقد البلاغة قيمتها ، ويفقد البيان اعتباره ، لأنه لم يحقق الناية التى يسعى إليها من التأثير في نفوس الأفراد والجماعات .

ومن المعانى ما هو حقيقى ، ومنها ما هو خياى ، ومن السكلام مادلالته وضعية ، ومنه مادلالته عقلية ، ولكل موضعه ومقامه الذى يجمل فيه ويحسن .

وتلك المطابقة ليس من البسير تحقيقها ، لأن معرفة عقلية الجماهير فن يدركه الأدبب بفطنته ولباقته وللدراسات النفسية أثر لا يجعد فى هذا المقام ، لأنها تعرف الأدبب القوى التى يمكن أن تستثار فى الإنسان ، وهى قوى المقسل والشعور والإرادة . ومتى عرف حظ الجماعة التى يتحدث إليها أو يكتب لها من كل تلك القوى استطاع أن يختار لها المعانى المناسبة التى لا تجل عن الفهم .

ويتصل بهذا أيضاً إدراك الأديب لعواطف السامعين والقارئين وأحوالهم النفسية ليختار لهم ما يلائم تلك العوطف وما يثيرها . ومن الحق أن تقرر أن حظ الدراسات البلاغية في تلك النواحي قليل ، وإن كان بعض نقاد العرب قد أخذ على بعض الأدباء عدم التوفيق في اختيار المعاني الملائمة لعقول السامعين .

* * *

أما مجال الطابقة فى الصورة فإنه أوسع ، ويستطيع الأديب أن يفيد منه فائدة كبرى ، كما يستطيع الناقد أن يفيد منه فائدة كبرى كذلك ، بتطبيق ما يرى فى هذه الدائرة التي هى خلاصة تجارب الأدباء ، وملتقى أذواق الدراسين والناظرين فى الفنون الأدبية :

(۱) فغى النن الشعرى خاصتان ، هما الوزن والقافية . وقد يقال إن هناك علماً من علوم العربية خصص لدراسة البحور الشعرية والأوزان ، وما يعرض لها من علل وزحافات ، وهو « علم العروض » ، وإن هناك علماً من علوم العربية أيضاً قد تكفل بدراسة القوافي وحروفها ، وما يعاب منها وما يتقبل وهو « علم القوافي ».

وليس من غايقنا الاعتراض على استقلال هذين اللونين من ألوان المعرفة بالفن الشعرى وأشكاله ، فإن النظرة العلمية تميل إلى تعددد جهات المعرفة أُو، وتخصيص كل جهة بلون خاص من ألوانها .

ولكن الذى يمكن أن يقال هو أن هذين العلمين ينظران فى الصحة من حيث استقامة النغم فى الوزن ، ووحدة القافية ، وهما لونان من ألوان التناسق والتطابق ، فيدخلان فما نحن فيه من البحث فى مجالات المطابقة . ولكنهما يدخلان أيضاً في اعتبار جالى يتصل بهذا البيان ، وهدذا الاعتبار قد فطن إليه كثير من علماء البلاغة والنقاد العرب ، واستخلصوا نفونا كثيرة تتصل بهذا الفن الشعرى ، ومن ذلك « التصريع » وهو تقفية للمراع الأول من أول أبيات القصيدة ، وهو مطابقة وتمهيد لأذن السامع لتلقى لفظ القافية ، و « الترصيع » الذي يتوخى فيه تصيير مقاطع الأجزاء في البيت على سجع أو شبيه به أو جنس واحد في التصريف ، و « التوشيح » وهو من أنواع ائتلاف القافية مع ما يدل عليه سأر البيت ، وهو أن يكون أول البيت شاهداً بقافيته ومعناها متملقاً به ، حتى إن الذي يعرف قافية القصيدة إذا سمع أول البيت فيها عرف آخره ، وبانت له قافيته ، وهو « الإرصاد » عند بعض البلاغيين ، و « التسهيم » عند غيرهم ، و « والإيفال » وهو أن ينتهى المنى البلاغيين ، و « التصدير » وهو أن ترد أعجاز الكلام على صدوره ، فيدن المطلوب . و « التصدير » وهو أن ترد أعجاز الكلام على صدوره ، فيدن

والعيوب التي ذكروها إنما عدت عيوبًا لانها تخل بالمطابقة المنشودة بين الوزن واللفظ ، أو الوزن والمعنى ، أو القافية والوزن ، أو القافية والمعنى الذي يدل عليه سأثر البيت . . .

أضف إلى ذلك مناسبة بعض الأوزان لبعض فنون الشعر دون بعض .

والمطابقة هنا تزيد الجمال جالا ، وتبالغ فى وحــــدة النغم ووحدة القافية واتساقها مع التعبير الشعرى الجملى . ولا شك أن هذا البحث يدخل فى البيان والبلاغة من أوسع الأبواب ، ويصل جزئيات الأعمال الأدبية بكلياتها .

(٢) واللفظ هو أساس العبارة ، أو هو الوحدة التي تتكون منها ،

وللطابقة فى اللفظ تنشد فى عدة أمور منها مطابقة اللفظ لمعناه . والأديب أعلم الناس باللغة التى يمبر بها ، وأقدرهم على استمال ألفاظها ، واختيار اللفظ المطابق لمعناه من بين الألفاظ الكثيرة التى يتوهم فيهما الاشتراك أو الترادف ، وبينها من الفروق الدقيقة ما لا يدركه إلا الأديب الصناع الخبير باللغة والأدب، لأنه صاحب المعرفة والذوق اللذين يمكنانه من المفاضلة وحسن الاختيار .

ولا تقف المطابقة فى اللفظ عند مطابقة اللفظ لمعناه ، بل ينبغى أن يطابق اللفظ ما مجاوره ، ويتسق مع الألفاظ التى تحيط به من حيث الجرس الموسيقى ، ومن حيث مطابقة معناه لمعانى ماحوله من الألفاظ ، حتى يكون العمل الأدبى بناء سلما متكاملا متسق الأجزاء ، متراص اللبنات ، تتحقق فيه الوحدة الفنية بين أجزاء العمل الأدبى .

ثم مطابقة اللفظ للغرض الذي يمالجه الأديب ؛ فاللفظ الذي يصلح في عرض من الأغراض قد لا يصلح في غرض آخر . ومن ثم عابوا الألفاظ الخاصة بمصطلحات علم الكلام ، والتي تجرى في لغة الفلاسفة والمتكامين إذا استعملها غيرهم إلا إذا وردت مورد التملح والتظرف ، وقد سبق شيء من ذلك في بيان الجاحظ وبيان صاحب البرهان . ومن الألفاظ مايحسن في الرثاء ، ولا يملح في المديح ، وما يستحب في النسيب ويقبح في الرثاء أو في الفخر أو في المدح . ولقد أخذوا على أبي الطيب ذكره كلة « الجمال » في بكاء أم سيف الدولة ، وأنحوا على الملامة والتقريع .

وقد وصفت الكلمة بالغرابة لأمها لم تطابق ما يعرفه الناس ، ووصفت بالحوشية إذا كانت لاتستقيم مع مايستعملونه فى المنطق ، وما يألفونه فى السمع . ثم موافقة الجرس الموسيقى للفظة لجرس غيرها من الكلمات المجاورة . ومرجع هذا إلى الحروف والمقاطع التي تتكون منها الكلمات .

وقد حفلت البلاغة العربية بكثير من هذه الدراسات في أبواب الفصاحة والبلاغة التي جعلها البلاغيون مقدمات يدرسونها باستيماب وتفصيل قبل دراسة مباحث فنون البلاغة الثلاثة . وهناك كتب عنيت بهذه الدراسات على وجه خاص ككتاب سر الفصاحة لابن سنان الخفاجي وكتابي دلائل الإعجازوأسرار البلاغة لعبد القاهر الجرجاني ، فقيها مجوث مستفيضة في دراسة الألفاظ مفردة ومركبة .

وبقى أن تنظم هـذه الدراسة تنظيا يلم شمثها ، ويوحد بين ما تغرق منها فى كتب البلاغة والنقد ، بل وفى كتب اللغة أيضاً . وينبغى أن نحـــدد مفاهيم ألفاظ كثيرة ، كالفاظ : الجزالة ، والسلاسة ، والحوشية ، والغرابة ، وذلك من صعيم ما ينبغى أن تبعث فيه البلاغة بحثا منظما مفصلا .

(٣) وأكثر فنون البلاغة التي حشدت في المباحث الكثيرة التي تنضمنها والتي توزعتها فنون البلاغة وعلومها الثلاثة إنما تهدف عند تدبرها إلى تحقيق المناسبة أو المطابقة ، وجاع الحسن تلك المناسبة ، وأصل القبح إنما هو في فقد هذه المناسبة .

ويتجلى ذلك في ثلاثة ألوان من التناسب :

(۱) تناسب النغم والرنين الموسيقى بين أجزاء العمل الأدبى: ومن مظاهر ذلك فيا عالجه البيان « الترصيع » و « التصريع » وقد سبقت الإشارة إلى كل منهما، و « التسجيع » وهسو و اوافق الفاصلتين على حرف واحسد، و « الازدواج » وهو توافق الفاصلتين في الوزن و « لزوم ما لايلزم » وهو أن

يجىء قبل حرف الروى أو ما فى معناه من الفاصلة ما ليس بلازم فى السجم ، مثل التزام حرف أو حركة يحصل السجم بدونه .

- (ب) تناسب الألفاظ : ومنه فيا عالجت البلاغة العربية « التجنيس »وهو تشابه اللفظين مع اختلاف معنييهما . و « المشاكلة » وهي التعبير عن الشيء بلفظ غيره لوقوعه في صحبة ذلك الغير ، و « التوشيح » وقد سبق .
- (ج) تناسب في الممانى : وهمو كثير في مباحث البيان العربى ، منه « التشبيه » الذى تراعى فيسه المناسبة بين المشبه والمشبه به فيا يسمى « وجه الشبه » ومنه « الاستمارة » التى تقوم على المناسبة بين المستمار له والمستمار منه ، والبمد بينهما همو فاحش الاستمارة الذى سماه قدامة « المماظلة » . و « مراعاة النظير » قائمة على هذا التناسب . و « الطباق » قائم على التناسب بين الأضداد ، وهكذا . . والتناسب مطابقة ، وهو أساس صالح لأن تقوم عليه دراسة البلاغة العربية على نحو ينبه الأذهان ، ويجذب الأدباء نحو هذه القاعدة التي هي أصل أكثر الدراسات البيانية .
- (٤) وتعلس الطابقة فى الأسلوب من جهة ملاءمته للموضوع ، ومن جهة مطابقته لأحوال الساممين والقارئين وعواطفهم وعقولهم وقدرتهم اللغوية ، فأسلوب الحقيقة لمن لايستطيع أن يدرك غيره ، وأسلوب الكناية والجاز لمن يستطيح إدراكهما ، ويستعمل من الأساليب المختلفة ما يلائم الغرض ، وما يحقق الغاية من الأعمال الأدبية المختلفة .

. . .

تلك إشارات إلى بمض النواحى التي تحرص البلاغة على المطابقة فيها ، والتي ينبغى أن تدرس البلاغة على أساسها من جديد دراسة تنتفع بتلك الجهود الكثيرة التي بذلت في عشرات السين من تاريخ التفكير عند العرب ، وهي

جهود لاتقتصر على قواعد البلاغة وحدودها وتقاسيمها فحسب ، بل تضاف إليها جهود النقاد الذين تمددت نظراتهم إلى الفن الأدبى ، وما ينبغى أن مجتمع له من أسباب القوة والوضوح والجال . والبلاغة فى نشأتها وتطورها نقد ، والنقد بلاغة فى اعتاده على معالم الحسن وجهات الإصابة التى تمثلت فى أذهان النقاد ، بلحساسهم الفنى وذوقهم الأدبى ، أو وجدوها مكتوبة فيا ورثوا من كتب البلاغة وموضوعاتها الكثيرة . وبذلك يكون من المستطاع أن تقدم البلاغة لحكل من الأدبب والناقد ثقاقة مستنيرة فى الفن الذى أعدته الطبيعة له ، ليصل به إلى أقصى مايستطيع من درجات النفوق والإتقان .

ولابد من الإشارة في هذا القدام إلى أن البلاغة كانت ولا تزال عماد مذهب أصيل من مذاهب النقد الأدبى ، وهو الذهب البياني أو الذهب الجالى الذي أصبح يطلق عليه في أيامنا « المهج الغني في نقد الأدب » وهو أقدم مناهج النقد للعروفة ، ويبحث بمقتضاه عن الأسس الفنية التي يمهض علمها الأدب ، وتضم شملها الدراسات البلاغية .

* * *

وإذاكانت تلك هي حقيقة البلاغة وتلك أهدافها فإنني أحسب أنها تتسع لدراسة

فنون الأدب، ورسم خطوطها، ولا تقتصر على بعض الشعر أو بعص الأجزاء القليلة من الفن الأدبى ، وإنما ينبغى أن تحدد كل فن من فنون الأدب ، وتشرح مظاهر الإجادة وأسباب التوفيق فيه ، كما رسمت الطربق للسكلمة المفسردة وللجملة للركبة .

م إن علم البلاغة هو « علم الأسلوب » ولا شك أن الأساليب تختلف من موضوع إلى موضوع ، كا تختلف من فن أدبى إلى فن أدبى آخر ، وهـذا الاختلاف يوجب علينا أن ندرس خصائص كل فن ونوضعه ، ونحدد جوهره وغايته وموضوعه وشكله ، ونشرح ما ينبغى أن يتوافر فى كل منها ، فللشعر أقسامه وفنونه ، وله معانيه وأخيلته ، وله صوره وأشكاله . وللنظر أبوابه القديمة من الخطب والوصايا والأمثال والرسائل والمقامات والجدل والمناظرات ، وأبوابه الجديدة من المقالة التي تختلف فى الموضوع والغاية ، والقصة التي ولدت فى هذا المصر ؛ ونفق سوقها واتسعت دائرتها ؛ وتعددت أنواعها ، كما تعددت مناهجها ، والمسرحية التي عظم شأنها فى الأدب العربى فى هذا الزمان .

وكل فن من هسذه الفنون جدير بأن تحدد معالمه ، وأن تعرف مواضع الإصابة فيه ، والموضع الطبيعى لهذه الدراسة هو البلاغة ، التى تستقى قواعدها من أعمال الأدباء ، ومن أعمال النقاد ، ثم تصفيها ، وتجمل منها دستوراً قابلا للتحدد بتحدد العصور ، وتطور الأذواق ، فلا يكون لهذا الدستور صفة الخاود إلا إذا خلات المقاييس التى أثبتها ، ووقف الأدباء فى دائرتها لا يتجاوزونها وهيهات !

وليس هدا الذي أقوله وأدعو إليه بدعاً من القول ، وليس معاولة جديدة

لإحياء البلاغة وبعثها ، بل إن كتب البلاغة التي عابها الذبن لم يكلفوا أنفسهم قرامتها وتدبر ما فيها قد عرضت لهذه الدراسات الخصبة . ولست أعني كتب البلاغيين المتأخرين ، بل أعنى الآثار البلاغية التي كتبت في عصور النور والازدهار ، وأذكر منها على سبيل المثال «كتاب البرهان في وجوه البيان » وهو من أهم كتب البلاغة ، وقد عقد بابا خاصاً لتأليف العبارة ، وقال فيــه إن سائر العبارة في كلام العرب إما أن يكون منظوما ، وإما أن يكون منثوراً والمنظوم هو الشعر ، والمنثور هو الكلام . ثم تكلِّم في أقسام الشعر ، فذكر وما ينبغي أن يتوافر فيــه من شروط الجودة ، حتى إذا انتهى إلى غاية ما بريد من الحكلام في الشعر ، عقد باباً للمنثور الذي لا يخلو من أن يكون خطابة ، أو ترسلا ، أو احتجاجًا . ثم تكلم في الخطب وأنواعها ، والترسل وأسلوبه، وما بخالف فيه غيره من فنون النثر ، وعقد بابًا لأدب الجدل . . وأشبع القول في كل باب من هذه الأبواب.

فدخول هذه الدراسات فى البلاغة يتفق تماما مع طبيعتها التى تضع أصول لفن الأدبى . وتلك الأصول هى الخلاصة العلمية المنظمة التى اهتدت إليها الأجيال بعد درس لجميع الطواهر الفنية فى الأدب.

وبهذا تستطيع البلاغة أن تنفاعل مع الأدب ، وتتفاعل مع النقد الأدبى ، كا تتفاعل مع اللغة والبيئة ، وألوال الثقافة وفنون المعرفة التي تتصل بالأدب

وتؤثر فى الأديب ، وهذا التفاعل هو الذى سيهيىء للبلاغة سبيل الحياة .

ولملّنا نوفق بعناية الله وحسن توفيقه إلى تحقيق شيء من هذه الآمال في بحث هذا البيان بمنهجه الواضح وفلسفته المتازة في كتابنا الذي نعمل فيه جاهدين منذ سنوات طويلة ، لما يتطلبه البحث من الأناة والدأب في مراجعة الخطة ، وفي جمع المادة وتنسيقها .

ولذلك لم نحاول تمجل صدوره ، حتى لا تكون مادته أشبه بالمقترحات التي يصعب تحقيقها ، أو بالأماني التي يعز منالها ، بعد أن ترددت دعوتنا ودعوات غيرنا إلى جهد بنّاء تنشط فيه البلاغة المربية من عقالها ، لتجارى الحياة الأدبية الآخذة في النهوض والازدهار .

ونسأل الله أن يمدّنا بروح من عنده ، حتى يبرز هذا الكتاب إلى عالم النور ، متضمناً عملا إبجابياً نافعاً ، ليكون جديراً بالاسم الذى اخترناه له ، وهو « البلاغة الحديدة » .

والحمد لله على ما هدى إليه ، وأعان عليه . له الحمد فى الأولى والآخرة ، نعم المولى ونعم النصير ؟

مصر الجديدة ١٩٦٩/١/١

محتــويات

البكيان العيكرب

تصدير

مقدمة الطبعة الرابعة : موضوع البحث _ أهدافه _ منهجه . (٣_ ١٠)

تمهيد: البيان العربي

علوم الأدب وعلوم اللسان العربى ــ منزلة البيان بين هــذه العلوم ــ معنى البيان ــ البيان وتأخره فى النشأة بعد علمى النحو واللغـــــة ــ علوم الصحة وعلوم الجال (١١ ـ ١٧) .

الفصل الأول: البيان والإعجاز

البيان والعلوم الإسلامية ـ أثر الدراسات القرآنية في نشأة البيان ـ أثر الشموبية وحركة النقل ـ خفاء بعض المعانى القرآنية ـ تعدد مناحى القول في الإعجاز ـ الدفاع عن معجزة الإسلام ـ المتكلمون ومذهب الصرفة (١٨).

أقدم دراسات البيان القرآنى ـ المجاز في القرآن ـ معنى المجاز في اللغة وفي البلاغة

الجاز عند أبى عبيدة _ دفاع ابن قتيبة عن مجازات القرآن _ المجاز بين الصدق والكذب _ بحث متخصص فى دراسة المجاز والاستمارة فى القرآن وفى كلام المرب: كتاب الشريف الرضى « تلخيص البيان فى مجازات القرآن » (٢٤) .

بلاغة القرآن: الإحساس بالجال يؤدى إلى البحث ... الذوق والتحديد ... رأى للخطابي ... الموازنة بين الأسلوب القرآني وأساليب البلناء ... ابن قتيبة في تأويل مشكل القرآن » ... الأسلوب القرآني جار على سنن كلام القصحاء ... المنبوض في الفن الأدبي ... أثر البحث في استنباط فنون البيان ... المجاز ، الاستمارة ، المبالغة ، الحذف ، الكناية والتمريض ، مخالفة ظاهر اللفظ معناه ، الماني البلاغية للأساليب (٤٠) .

الرمانى وكتابه « النكت فى إعجاز القرآن » بين كتب البلاغة والإعجاز القرآن معجز ببلاغته _ طبقات البلاغة _ أقسام البلاغة : الإيجاز ، والتشبيه والاستمارة ، والتلاؤم ، والفواصل ، والتجانس ، والتصريف ، والتضمين ، والبالغة ، وحسن البيان (٤٨) .

وجوه الإعجاز في كتاب الباقلاني « إعجاز القرآن » ــ فنون البديم التي جمها من سابقية ــ هل يلتمس إعجاز القرآن من ناحية ما اشتمل عليه من البديم ؟ ــ فكرة الإعجاز بالنظم (٥٠)

من صور العناية بالبيان القرآنى : « الجمان فى تشبيهات القـــرآن » لابن ناقيا البغدادى ، أثر الثقافة الأدبية فى خدمة القرآن (٦٣)

محاسن البديع القرآنى فى « بدائع القرآن » لابن أبى الأصبع ، الفنون التى جمعها من كتب الأدب والبلاغة والدراسات القرآنية (٦٦).

خلاصة جهود المتكلمين في البيان القرآني ، وآثارها في البلاغة والنقد (٧١)

الفصل الثاني: البيان والآدب

محاولة تعميم الفكرة البيانية لتشمل فنون الأدب ، وتخليصها من سيطرة البحث القرآنى ــ أسس الدراسة البيانية : الفظ والمعنى وللطابقة ــ محيفة بشر بن للمتمر : الفكرة الأدبية ، وصورة الأدب ــ نص الصحيفة (٧٢)

بيان الجاحظ: دفاع عن العروبة ، أصالة البيان العربى ، خطابة العرب وبلاغتهم ، معنى البيان _ أصناف الدلالات : اللفظ ، والخط ، والإشارة ، والمعقد ، والنصبة _ البيان والبلاغة _ المعنى واللفظ فى نظر الجاحظ ، أثر الصنعة فى خلود الأدب ، البديع _ شعراء البديع _ تمصب الجاحظ فى قصره البديع على العرب _ وسائل التصنيع _ أثر الجاحظ فى الدراسات البيانية (١٨) فكرة البيان بعد الجاحظ : كتاب « الكامل » ، ما فيه من الدراسات البيانية : البيانية : المجاز فى آيات من القرآن (١٠٤) .

وجوه البيان في كتاب « البرهان » : بيان الاعتبار ، وبيان الاعتقاد ، وبيان العكتابة _ تأثره بالجاحظ ، موازنة بين دلالات الجاحظ ووجوه البيان عند ابن وهب _ أسلوب المتكامين _ فنون الأدب وفنون

البيان (١٠٧) .

قواعد الشعر عند ثملب: الأمر، والنهى، والخبر، والاستخبار ـ بين ثملب وابن قتيبة — فنون الشعر: التشبيه فن منها ـ فنون من البلاغــة: الإفراط فى الإغراق ـ لطــافة للعنى — الاستمارة ـ حسن الخروج ـ مجاورة الأضداد ـ المطابق (١١٩) بديع ابن للمنز : معنى كلة « البديع » وتاريخها ـ سبب تأليف الكتاب

الخصومة بين القدامى والمحدثين - دفاع عن أصالة العرب فى البديع ومحاسن السكلام - هل هناك فرق بينهما ؟ معنى البديع عند ابن المعنز والبلاغيين (١٢٧) التفكير البيانى فى القرن الرابع: اختلاط مسائل الفقد بقواعد البلاغة - « عيار الشعر » لابن طباطبا العلوى - ما فيه من البلاغة : ضروب التشبيه وأدواته - حسن الابتداء وأثره -- التعريض الذى ينوب عن التصريح -- الاختصار - الإغراق - التخلص (١٣٤) .

البديع والنقد: قدامة ونقد الشعر _ قدامة بين البلاغيين _ حد الشعر _ عناصره _ نموت للقردات ، ونموت المركبات _ البلاغة النقدية والبلاغسة الشكوينية _ تصنيع الأدب « جواهر الألفاظ » موسيق الأدب — فنون قدامة _ ما توارد عليه هو وابن للمتز _ ما انفرد به _ فنون الشعر وقواعد كل منها (١٣٧).

فنون البيان بين مقاييس النقد: في موازنة الآمدى بين الطائيين - في وساطة القاضي الجرجاني بين التنبي وحصومه ـ الجرجاني يضع أسس التفريق بين النشبيه والاستعارة، فنون من التجنيس (١٤٨) .

الصناعة والفن : كتاب « الصناعتين » : أهمية علم البلاغة — غايات البلاعة : النابة الدينية « إداراك الإعجاز » — الغاية الأدبية : فى إنشاء الأدب وفى مقده وفى روايته — إشادة أبى هلال ببيان الجاحظ — ما أخذه عليه — أبواب الصناعتين — الفظ وللعنى — رأى أبى هلال ورأى الجاحظ — الأخذ الحسن والأخذ التبيح — البديع — الفنون السبعة التى استخرجها أبو هلال — أثر البديع فى الأدب والنقد — أبو هلال بين البلاغة والنقد (١٥٤) .

فقه اللغة ومباحثه فى كتاب ابن فارس « الصاحبي » — ممانى الكلام عنده أهم مباحث علم للمانى — الممانى الأصلية والممانى البلاغية — مراتب الكلام فى وضوحه وإشكاله — التسمية على المجاورة والسبب « المجاز » — بين ابن فارس وابن قتيبة (١٦٧) .

التفكير البيابى فى القرن الخامس: بيان المشارقة وبيان المفاربة -- رأى ابن خلدون -- ابن رشيق وكتابه « العمدة » -- جهــــوده فى إحصاء الفنون البيانية -- الاختراع والإبداع والتوليد (١٨١) .

سر الفصاحة لابن سنان الخفاجي : السير المزدوج بالبلاغة والنقد — معنى الفصاحة وغايتها ، الجزئيات قبل السكليات ، الأصوات ، الألفاظ المفردة — فصاحة التركيب. تنظيم البحث البياني ، صفات الفصاحة ، بين الفصاحة والبلاغة (١٨٧).

فلسفة عبد القاهر البيانية : عدم فصله بين فنون البيان ، الكليات وفكرة النظم — معانى النحو — بين عبد القاهر وأبى سعيد السيرافى : مناظرة السيرافى ومتى المنطقى - المعنى قوام الأدب واللفظ تابع له — الأسلوب التحليلي والمهج النفسي _ بلاغة الذكر والحذف _ ردعلي إنكار اللفظ – مكان عبد القاهر بين البلاغيين والنقاد (٢١٣).

فترات من الضعف: أسامة بن منقذ وكتابه « البديع في نقد الشعر » ـ فقد عنصر الابتكار فيه ـ العناية بالتجنيس ـ عيوب الشعر (٢١٦)

ابن الأثير وكتابه « المثل السائر » : كتابة الإنشاء وأثرها فى البحث ـ أثر الدوق فى الحكم والتقدير ـ البحث عن الصحة والبحث عن الجال ـ طبقات الألفاظ، رأى فى الحوشى والغرب ـ الجزل والرقيق ، وسائل الصنعة ، الصناعة

اللفظية ، الصناعة المعنوية ــ البحث المستفيض في الأخذ وضروبه (٢٦٧)

آثار المذهب البديمى فى البلاغة: «تحرير التحبير » لابن أبى الأصبع: مراجعه _ الجديد فيه _ « خزانة الأدب لابن حجة » _ أثر البديع فى الأدب _ رأى لعبد القاهر (٣١٥).

أثر من جهود المفاربة فى خدمة الدرس البلاغى « منهاج البلغاء وسراج الأدباء » لحازم القرطاجنى . أثر الفكر اليونانى فى دراسته ، منهجه الجديد ، مدى إفادته من المشارقة ؛ لماذا ضعف أثره فى الدراسات البلاغية (٣٢٧)

خلاصة جهود الأدناء والنقاد (٣٢٩)

الفصل الثالث: البيان البلاغي

منهج الأدباء ومنهج البلاغيين ـ أثر عبد القاهر في توجيه البحث البلاغي (٣٣٧) نموذج من اقتفاء أثر عبد القاهر (كتاب نهاية الإيجاز في دراية الإعجاز) للرازى - أتجاهه إلى التقنين العلمي للبلاغة. مهج التقسيم والتحديد وحصر المسائل إفادة البلاغيين منه (٣٣٤).

السكاكى و «مفتاح العلوم » _ علوم المعانى والبيان والبديع _ نقد هذا التقسيم _ تغليب المنطق والاستدلال _ افتتان البلاغيين بالفتاح توقف البحث البلاغى عند الشروح والتلخيصات _ رأى السبكى فى نقد هذه الكتب (٣٣٦)

عود إلى أثر عبد القاهر فى كتاب (النبيان فى عــلم البيان المطلع على إمجاز القرآن » لابن الزملــكانىــ بحثه فى الدلالات الإفرادية ومراعاة أحوال التأليف وأحوال اللفظ وأسماء أصنافه فى علم البديع (٣٥٥)

العناية بمفتاح العلوم وتلخيصه وشروحه (٣٦١)

من أهم آثار المتأخرين: « الطراز » للعلوى _ الفاية الدينية فى تأليفه _ طبقات الكلام: الفرآن ، الحديث، كلام الإمام، كلام الأدباء _صعوبة البحث فى البيان _ الذين كتبوا فيه _ ثناء على عبد القاهر _ مراجع العالوى _ فنون البحث _ امتياز الكتاب بالترتيب والتوضيع — نقده من حيث الأسلوب ومنهج المتكلمين _ مثل لأسلوبه المنطق _ مثل لاسلوبه الأدبى (٣٦٥).

الفصل الرابع: فكرة البيان عند المعصرين

تمهيد — ثورة على الأدب البيابى — الأدب بين الفنون الرفيمة – خصوصية التفكير وخصوصية التمبير — فنية الأدبب — عبقرية اللغات — ثقافة الأدبب — السمو فى الفنون — التعادل بين القوى البيانية : رأى للرصافى — الأدب الهادف — الإطار والمضمون — رأى للمقاد ، ورأى للزيات — طبيعة الدعوة وغايتها — خطرها (٣٧٦) .

مثل للحملات على اللغة والأدب _ سلامة موسى فى « البلاغة العصرية واللغة العربية » _ مناقشة آرائه فى السلوك العوى وسيادة المستعمرين _ تمجيد الغرب _ الخداع فى عنوان الكتاب _ ثورة على اللغة العربية _ دعوة إلى العامية _ رأينا أن مجال الأدب يتسع لكل فكرة بشرط الغنية فى التعبير _ تناقض المؤلف الدن المرب ،

دفاع عن البلاغة: الزيات الأديب ـ ثقافته وأسلوبه ـ عقبات في سبيل البلاغة: السرعة ، الصحافة ، التطفل ـ الطبع والفن ، الثقافة الأدبية والثقافة الفنية ـ معنى البلاغة ـ ثقافة الأدبب · الثقافة الغنوية ، والطبيعية ، والدراسات النفسية ـ الذوق والشخصية ـ الأسلوب : معناه ـ اللفظ والمعنى معا ـ إن كان لابد من المفاضلة فالصياغة ـ خصائص الأســـــلوب الأدبى : الأصالة ، الوجازة ، التلاؤم (٣٩٨)

كتاب « الأسلوب » للأستاذ الشايب: منهجه ـ أهدافه ـ موضوع البلاغة : الأسلوب وما يتسع له من مباحث بلاغتنا ، الفنون الأدبية وأصولها ـ مباحث الكتاب في حقيقته منهج وخطة (٤٠٨)

فن القول للأستاذ أمين الخولى : هدف المؤلف _ ثقافته _ الفن والصناعة _ مناهج البلاغة : المنهج الأدى ، والمنهج الـكلامى ، اختلاط المنهجين _ دعوة إلى التجديد مع الإفادة من التراث الصالح _ دعوة جادة للنهوض _ رأينا فى التهور فى طلب الغريب أياما كان _ رأى لناقد أجنبى . خطة المؤلف _ عظمة البلاغة _ تفصيل لرأى المؤلف فما ينبغى أن يكون عليه الدرس البلاغى (٤١٣)

خاتمــــة

طبيعة البحث البلاغي ــ البلاغة والمطابقة ــ مجالات المطابقة ــ مقترحات ابعث البلاغة ونهضتها ــ تفاعلها مع الأدب والحياة (٤٣٨ – ٤٣٨) فهرس محتويات البيان العربي (٤٣٩ – ٤٤٦)

للمؤلف

١- الكتب المطبوعة :

(١) التيارات الماصرة في النقد الأدبي:

دراسة وتقويم للنقد الأدبي الحديث.

(٢) دراسات في نقد الأدب العربي:

نشأة النقد ، وآثار النقاد ومناهجهم إلى نهاية القرن الثالث .

(٣) قدامة بنجعفر والنقد الأدبى :

تحقيق لحياته وآثاره، ودراسة لمنهج جديد فى النقد الأدبى .

(٤) أبو هلال العسكرى ومقاييسه البلاغية والنقدية :

منابع بلاغته ونقده ، ومنهجه ومقاييسه ، وأثره فى البلاغة والنقد .

(٥) النقد الأدبي عند اليو نان :

نشأة النقد الأدبى عند اليونان قبل أرسطو ثم آراء أرسطو فى الشمر والخطابة ، وأثر الفكرة اليونانية فى النقد والبلاغة العربية .

(٦) السرقات الأدبية :

دراسة في ابتكار الأعمال الأدبية وتقليدها .

(٧) معلقات العرب:

دراسة نقدية تاريخية في عيون الشعرالجاهلي .

(٨) البيان العربي:

دراسة في تطور الفكرة البلاغية عند العرب ومناهجها ومصادرها الكري،.

(٩) علم البيان :

در اسة تار بخية فنية في أصول البلاغة العربية .

(١٠) معروف الرصافي:

دراسة أدبية لشاعر العراق وبيئته السياسية والاجتماعية .

(١١) أدب المرأة المراقية:

دراسة في الأدب النسوى و تعريف بشواعر العراق.

(١٢) الصاحب بن عباد:

مائر فى أدب السكاتب والشاعر : ﴿ ﴿ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللّ لصياء الدين بن الأثير ، بقديم وشرح وتحقيق ،

(١٤) الفلك الدائر على المتل السائر: لابن أبي الحديد ، ملحق بالمثل السائر.

(١٥) مقدمة في التصوف الإسلامي:

ودراسة لستحصية الغزالي، وفلسفته فالإحياء .

ب _ كتب تحت الطبع

- (١) خريدة القصر وجريدة العصر : للعماد الأصفها ني «القسم المصرى» .
 - (٢) معجم البلاغة العربية.
 - (٣) البلاغة الجديدة.
 - (٤) نظر ات في الشعر العراقي المعاصر.
 - (٥)معانى الكلام.
 - (٦) محوث ومقالات في الأدب والنقد.

المطبعة الفنية الحديثة

SIA